AÑO XVIII N.o 6,222
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD (EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.) M. C. R.

EDICION DOMINICAL CON SUPLEMENTO ILUSTRADO

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 6 DE DICIEMBRE DE 1931 — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

Calle Ahumada, Feria de Vanidades

Calzado para señoritas y caba-... La casa que vende mas ba-... Librería... Cigarrería... Bar-... Sandwichs... Para se-... fajas... —¿Usaría faja la Venus de Milo? —Y con este sol uno ... ir a ninguna parte. —De-... inventar unos quitasoles gi-... para los días de verano, etc.

Hacía un cuarto de hora que es-... parada en aquella esquina, es-...ándolo. Era la primera vez que es-... a alguien; pero se lo haría ... claramente, y le diría, ade-... que era la última vez que lo ... Era perdonable que un hom-... esperara a una muchacha; que la ... quince o veinte minutos, o ... quisiera; pero no dejar ... mujer como ella, joven, alta, ...amoza — se lo habían dicho in-...ad de veces en esos quince o ... minutos, y ella ya se sentía ... hermosa —, dejarla plantada ... esquina, aprendiéndose de ... los avisos de réclame de las ... comerciales. Eso era sencilla-... insoportable. Además, en ese ... lo único que hacía era pen-... mal de él. Si los enamorados ... lo que pierden en prestigio ... se hacen esperar, no lo ha-... más de una vez en su vida.

La calle Ahumada estaba llena de ... Todo el Santiago que viste a ... moda e imita a los artistas de la ...talla, cinematográfica, pasaba por ... Los hombres le decían galante-... a aquella señorita que estaba de ... en la esquina, como esperando a ...; y ella, buscando el pequeño ...cito de sombra que se recortaba ...amente en la vereda, miraba a ... los transeuntes. Sus ojos perfo-...ban los tranvías, por si lo veía lle-...

Los minutos caminaban lentamente, ... paralíticos, en el reloj de una ...ería. Justo, a la hora meridiana, ... enredaron como dos boxeadores, ... clinch, en un clinch enormemente ..., y no querían soltarse más. Pen-... que podría esperarlo dos minu-... todavía; pero, nada más que dos minutos. De repente, el más grande ... los boxeadores del reloj, se apartó, ... un saltito hacia la derecha y se ...locó a dos minutos de distancia del otro, que quedó clavado en las doce. Una nueva galantería pasó rozando ... oídos de la joven. Volvió a mirar los tranvías. Se hizo una nueva pro-...mesa de esperar otros dos minutos; ... luego dos más. Así pasó otro cuar-... de hora.

Él llegó de improviso, sin que ella ... diera cuenta de donde venía.

—Perdóname... Tuve tanto que ha-...er en la oficina... El gerente...

No era la primera vez que le echaba ... culpa al gerente. Tenía costumbre ... hacerlo. Era un gerente que exigía ... de sus subalternos; espe-...ente cuando convenían en jun-... en aquella esquina de la calle ...mada, para quedarse un momento ... el paseo de mediodía, y luego irse ... en un tranvía lleno de gente, ... le pisoteaban hasta los tobillos. ... únicas veces en que el gerente ... salir a la hora justa, era ... ella pasaba a buscarlo, o cuan-... tenía que ir a buscarla a ella.

EL JOVEN DEL BARRIO

Todos los barrios de Santiago lan-... más típicos representantes a ... feria de vanidades; a esta era ... esperanzas, que es la calle ...da, a las 12 M.

... que trabaja lejos de los ... centrales, no puede dejar de ... paseo de Ahumada; ya for-... de su vida; pertenece a su ... diario. Apenas el reloj mar-... la hora de salida, el corre a la ... de los tranvías o los autobús. ... trepa corriendo, cuando alguno ... en esos momentos. Cuando tiene ... esperar, está nervioso; restregán-... las manos, dando pataditas en el ... El tranvía aparece lleno de ... que viene del trabajo, que va ... a su casa a comer algo, ... a continuar a la co-... de cansancio que le per-... vivir. El joven tipo Ahumada, pan-...lón correctamente aplanchado; me-...na ..., a los Douglas Fairbanks ... bigotito a lo John Boles, o rapado ... lo George Raft; corbata suelta a lo ...illiam Powell, o de pequeña rosita, ... lo Clark Gable; sube apresurado. ... mete entre la gente, pisa a me-... mundo. Su "con permiso" va re-...pitiéndose de un extremo a otro ... vehículo. No hay nada que hacer ... él. Entre las protestas de la gen-... logra instalarse cerca de la puerta ... salida. Está nervioso. Resoplando, ... tranvía llega a la calle Ahumada, ... detiene, y el joven cinemático, de ...gotes a lo John Boles y corbata a ... Clark Gable, del cual todo el ...undo supuso que vendría en busca ... un médico para su madre mo-...bunda, salta a la vereda, busca un ...eco de sombra y se queda plantado ... Ya está en Ahumada, no ha ...gado ni un minuto atrasado a esta ...ta multicolor. Un cuarto de hora ... tarde, y el mundo podía haber ...lado de girar y moverse en el es-...acio.

COMENTARIOS

Así es Ahumada. Stendhal habría ... su vida en esta calle.

El más heterogéneo de los públicos ...curre a ella minutos antes que el ...onazo de las 12 M. divida el día ... dos mitades. Las conversaciones ... diversas nacen y mueren so-... sus aceras. Allí se habla de po-...ca, de negocios, de pintura, litera-...a y de amor, sobre todo de amor. ... conversación sobre literatura tie-... lugar, casi siempre, en un determi-... sitio: Ahumada esquina de Huér-...nos. Lo más destacado de nuestro ...ndo intelectual tiene ahí su cen-... de reunión. Cada cual hecha a vo-lar su imaginación de sentido dife-rente; uno habla de su próximo libro, el otro comenta una obra recién pu-blicada o llegada a nuestro país; otro habla de política; pero en lo que todo el grupo está de acuerdo, es cuando se trata de "pelar" a alguien. Hay en este reducto intelectual de Ahumada verdaderos maestros del pelambre por entrega; pero es un pelambre sano, imaginativo, ejercicio de fantasía para un próximo libro.

Nano, Totó, Poncho, Memo y Etcétera hablan de amor, del último flirt, del malón en casa de Nana, Tita, Mimí o alguna otra muchacha primaveral con nombre de dos sílabas y catorce apellidos, porque es una costumbre muy en boga en Ahumada tener un nombre muy corto y una buena cantidad de apellidos, hasta el del tatarabuelo!

Y entre conversaciones de amor, de automovilismo, de cine, de la última manera de juntar el ojo derecho que estrenó Clive Brook en una película sentimental, entre el dato fijo que fracasó en el Club Hípico o en el Canódromo, ninguno de los masculinos paseantes de Ahumada olvida decir una galantería a una muchacha vestida de colores alegres, cuyos trajes ha aligerado la primavera indecisa de este año.

TARDE EN AHUMADA

Ahumada tiene una breve prolongación de su personalidad al anochecer, como si quisiera sobrevivirse antes de terminar la jornada.

Bajo los avisos luminosos, que trazan flechas y círculos en el aire, la serpiente humana comienza a girar cuando el último atardecer cae so-

(PASA A LA PAGINA 3)



Lectura para niños

CENTINELAS



Solitario el campo: sobre el manto de hierba no se veía nada más que el dorso gris y las cabecitas de largo pescuezo erguido y quieto de dos grandes rancudas, con su apunte negro, con su collarcito como las ... Dos nada más y siempre dos, una ... y otra allá, ni cerca ni lejos.

Pero entre la hierba densa de ese campo, al parecer vacío, bullía la vida de los animales pequeños, cuises y perdices, liebres y peludos.

De rato en rato una de las grandes aves daba un picotazo, devoraba algunos tallos de hierba y la cabeza volvía a erguirse para vigilar inmóvil la lejanía.

Allá en el fondo del horizonte apuntaba de pronto una manchita. Era un ave de vuelo tan sereno que parecía inmóvil. Era el gavilán.

Entonces resonaba un grito áspero y otro y otro alborotando con clamor de pelea la silenciosa soledad de los campos.

La vida que se agitaba entre las hierbas quedábase al instante quieta, encogida, anhelante.

Los dos chajás han gritado ¡peligro!

Los dos chajás enarcaban las alas armadas de espolón y avanzaban hacia el enemigo lejanísimo. No cesaban sus gritos estridentes.

Por la remota altura, el gavilán seguía su vuelo, pasaba, se alejaba, como llevado por un viento suave.

Y otra vez sólo se divisaba, inmóvil en el campo vacío, la pareja de fieles centinelas.

Huyendo de perros bravos, un gato montés cruzó la pampa y se refugió en un manchón de juncos en el bañado de la orilla del campo vacío. Por fin, volvía a hallarse en ambiente propicio. Bien sabía que en el pastizal espeso abundaba la caza. Allí sería dueño y señor. Cansado del viaje, durmió todo el día y al anochecer salió a merodear, deslizándose con cauteloso paso.

Miraba a lo lejos y no vió descender una gran masa oscura. Dió un salto vertical al oir estallar un grito en el silencio crepuscular: ¡chajá!

Se aprestó para la defensa, pero la forma oscura no cayó sobre él. Revoloteaba mientras sus gritos resonaban cada vez más violentos: ¡chajá, chajá, chajá!

En el pastizal se propagó el sordo rumor del miedo. Los pequeños animales nocturnos corrían a buscar el seguro de sus guaridas.

El gato montés regresó a paso vivo a su escondite entre los juncos.

Pero los chajás lo habían visto. Sabían dónde se ocultaba. No salió en toda la noche. A la mañana siguiente, los chajás estaban allí, a corta distancia, mirando fijamente la isleta de juncos. El gato montés se incorporó: estremeciéronse las puntas de los juncos y al instante resonó el grito alarmante: ¡chajá! El gato montés volvió a quedarse inmóvil.

Imposible cazar con esos gritos instantáneos que daban aviso.

Al anochecer partió de su escondite, de un salto. Pero esta vez no llevaba el paso cauteloso del que va a sorprender la plaza. Echó a correr a campo traviesa mientras lo perseguían, como burla incesante, los graznidos de los chajás. Se volvía, vencido y corrido, a su lejano pedregal.

LA FIESTA DE LOS MUÑECOS

Figúrense ustedes si se dará en el Japón importancia a los juguetes, que todos los años se celebra una famosa fiesta: la fiesta de las muñecas. Muchos días antes de que llegue, las tiendas están llenas de preciosas muñequitas.

Las niñas preparan banquetes para sus muñecas, pero banquetes de verdad, compuestos de las más escogidas viandas y de los mejores licores. Las felices cuanto pequeñas propietarias de casas de muñecas, las adornan y disponen para aquella ocasión, poniendo siempre una figura que representa al emperador y otra a la emperatriz, rodeados de diminutos músicos. En las casas ricas no solo se ponen estas imágenes, sino las de todos los personajes célebres del país, desde los "Treinta y seis poetas" hasta los "Cuarenta y siete ronins". Los muebles de juguetes empleados para estas imágenes valen una pequeña fortuna y muchos de los artículos son de plata y de laca de oro.



Los niños tienen, en cambio, "la fiesta de los muchachos" y la de las linternas, que es una de las más encantadoras de aquel país.

En todas partes, linternas multicolores decoran las casas. En lo alto de largas cañas de bambú, alineadas a lo largo de las calles, cuelgan banderolas de seda o de papel dorado y otros mil adornos, y a cada momento pasan bandadas de muchachitos llevando al hombro un gran sable de madera barnizada de laca. Largas hojas semejantes, de cartón plateado y curvadas de un modo grotesco, aparecen clavadas en el suelo, de trecho en trecho. Estos cuchillos a los que los niños saludan al pasar, representan el arma de Sioki, el héroe adorado del pueblo, cuya imagen se repite en toda suerte de actitudes, en millares de estandartes. Los niños recorren calles cantando y riendo, felices con su fiesta y su alegría.

El arte de leer

Para aprender a leer, lo primero que debe hacerse es leer muy lentamente. Después, volver a leer con la misma lentitud.

Y así siempre, con todos los libros que tengan el honor de caer en vuestras manos y bajo vuestros ojos.

Aun sin tener el propósito ulterior de escribir acerca de una obra cualquiera, debemos leerla muy despacio, preguntándonos a cada párrafo el sentido de cada idea, y si la hemos comprendido lo suficiente para no confundir las nuestras propias con las del autor.

Tampoco se deben tener precipitaciones. La precipitación no es, después de todo, más que una forma como otra cualquiera de la pereza.

Hay que leer con el espíritu atento y pronto a desconfiar de la primera impresión.

De ahí otra ventaja de leer lentamente. Establece desde el primer momento la diferencia entre el libro que debe leerse y el que se escribió para no ser leído.

EMILIO FAGUET

PARA LAS DAMAS

LOS NUEVOS MODELOS PARISIENSES

Las aletas al viento son una prueba dramática de la moda.

Un vestido elegante para las jovencitas.

El cuello se levanta y luego se cuadra.

Vionnet ha diseñado este modelo [illegible] no necesita descripción.

Aunque en nuestro hemisferio vamos a entrar ahora en verano, es interesante hacer una síntesis rápida de la actual moda parisiense de invierno, por la influencia que ella ha de ejercer muy pronto sobre la nuestra.

La silueta, para los abrigos, es un poco entallada, pero el largo es más o menos el mismo del año pasado: estrecha y esbelta. Las mangas son más lisas y hay más cinturones. Aparece también el saco cruzado.

Mangas enteras o largos puños de pieles en los que se pueden meter las manos como en un manguito; cuellos más chatos — con menos piel sobre las orejas — y un nuevo tipo de éstos, "drapeado". Las solapas de piel son cada vez más anchas.

Las pieles separables constituyen una agradable novedad. El cuello que acompaña el saco de paño es suelto. Los cuellos tipo estola se quitan o ponen como también los de zorro plateado, hechos en forma de capita. Las corbatas "écharpes" y los cuerpos enteros de pieles transforman los sencillos vestidos.

Los colores son: el negro, en pesadas lanas acanaladas; los castaños — por lo general de un tinte topo o ciruela, o sino muy rojizo — para los deportes, y mucho verde en ricos tonos oscuros.

El visón, el zorro plateado, el astracán, la nutria — para el deporte —, la almizclera y la foca son las pieles favoritas.

Los sacos de tipo inglés se usan en "beige" y castaño. Otros son de paño de lana con cuello de piel de zorro plateado y llevan las dos cabezas adelante. Las mangas de piel que parecen manguitos se ven en abrigos nocturnos de Kolinsky castaño. Hay combinaciones de abrigos de terciopelo negro y piel sobre un vestido verde.

Los trajes sastre suelen ser de terciopelo formando pequeños cuadros negros y blancos, de lanilla negra con adornos de piel de leopardo, de color frambuesa con escocés y saco azul, de lana color rojo rosado con solapas de piel de "skung" y de pana color topo con grandes botones en forma de conos.

Los dobles cuellos "cromwellianos" adornan los hombros. Tanto en los vestidos de día como en los de noche aparecen los modelos recortados. Abundan las faldas de ruedo tajeado, pero aun más las de ruedo desigual. Es mucho el interés que se demuestra por las faldas. Algunas son "drapeadas" con aberturas redondeadas. Otros ruedos bajan en el dorso. Las faldas para la ciudad llegan hasta el tobillo.

Las crinolinas no vuelven, pero sí una imitación de las mismas. Las faldas no solamente son amplísimas sino que en el talle se ven faldones, largos y cortos.

Las capas para las salidas nocturnas son amplias, muy amplias; enormes capas envolventes de tipo árabe.

El oro y la plata brillan por todas partes. Cuentas, perlas, lentejuelas y todo lo que brille, como el Celofán. Los hilos de metal están entretejidos con lana, terciopelo, moaré y tafetán.

Las líneas son simples. El interés reside más en los materiales que en los cortes complicados o en los adornos. La bocamanga suelta se mantiene y las faldas son rectas y un poco más largas. Los escotes son más bien altos, pero más "drapeados". La túnica se ha hecho muy popular y es muy "formal" para los trajes de tarde.

Las lanillas con diseños son elegantes. Por ejemplo, una lanilla a cuadros negros o lunares negros sobre fondo gris.

Con los terciopelos y los laminados se confeccionan sencillos trajecitos.

La influencia medieval aparece en las nuevas colecciones. Sobre los vestidos de crespón o de lana se ven mangas sueltas, escotes simples, largos cinturones de cordón y, en fin, muchos detalles monásticos. A pesar de ser trajes muy sencillos, el corte es sutil.

Entre los colores de moda hay un tono verde oro que es muy bonito con pieles de color castaño.

Con la entrada del invierno vuelven en París los laminados, suaves y hermosos, con los que se hacen vestidos completos, blusas o chaquetas muy sencillas.

Las colas se abrevian. Cuando las hay, sólo arrastran unos centímetros por el suelo.

Los tintes esmeralda y naranja son los preferidos.

El abrigo recto, tres cuartos, ocupa un puesto destacado en las nuevas colecciones. Se hace de terciopelo o laminado. Los más elegantes tienen mangas de piel.

El zorro blanco vuelve, después de haber estado ausente mucho tiempo. Vuelve en forma de capitas sueltas, no como cuellos.

Si los sombreros grandes son un gusto adquirido, sin duda alguna [illegible] adquirido definitivamente. El [illegible] de del verano tiene sus sucesores [illegible] pelo y en castor. Vuelven las [illegible] adornadas de plumas de avestruz [illegible] rodean graciosamente la copa [illegible] bre el ala, a un costado.

Un sombrero de terciopelo [illegible] grandes dimensiones, se coloca [illegible] tado de la cabeza. La parte que [illegible] cubierta está llena de rizos y [illegible] peinados vuelven con más furor [illegible] pero ya no son esos rizos "postizos" [illegible] los cabellos cortos se ondulan y [illegible] mismo efecto de los peinados [illegible] Estos sombreros son, claro [illegible] fiestas, en donde se lucen con [illegible] modernas.

Con el tul se realizan trajes [illegible] Sobre un vestido de crespón [illegible] una chaqueta de tul de seda bordada [illegible] tejuelas aceradas. Otro vestido [illegible] color malva, que tiene largo escote [illegible] sujeto con "clips", lleva un "écharpe" [illegible] color ciruela. La parte superior [illegible] estrechos en estrías forma una [illegible] gas puntas flotantes.

De tul azul marino es un modelo [illegible] para las noches de estío; falda con [illegible] alforzones y capita de cuatro [illegible] gados.

En resumen, lo que más se [illegible] París, es: oro y plata en adornos [illegible] toda índole. Blusas, vestidos con [illegible] caciones de laminados de oro y [illegible]

El negro domina. Más del [illegible] ciento de los vestidos son negros [illegible] que le sigue es el verde. Algunos [illegible] tratan también de incluir en [illegible] el púrpura, pero parece que [illegible] encuentra entusiastas.

El largo de las faldas llega a [illegible] tímetros del suelo. El ruedo [illegible] más favorecido. Por todos lados [illegible] faldas tajeadas.

En los sombreros existe [illegible] grande. Copas de unos 20 cen[illegible] to y otras de sólo 4 centímetros.

Los sacos tres cuartos no [illegible] Se prefieren más los que [illegible] dera.

Se ven cinturones de un [illegible] tímetros, y guantes para [illegible] nas de medio metro de largo.

En las actuales colecciones [illegible] recen el tafetán azul de [illegible] terciopelo blanco en panne [illegible] Luis XV, el terciopelo negro del [illegible] amplias faldas de tul del [illegible] trajes de satén violáceo de [illegible] todos estos estilos se han [illegible] jes modernos de la época [illegible]

Lo que llama la [illegible] que las que no quieren aceptar [illegible] "reminiscentes", de épocas pasadas [illegible] por qué hacerlo. [illegible] los trajes sencillos de [illegible] sombreros de copa baja, [illegible] los cuerpos modelados.

No es una sola [illegible] Hay libertad en la elección [illegible] elige lo que más le agrada.

Los trajes sastre son [illegible] y en general de saco cruzado [illegible] piel sobre una blusa de satén [illegible] sorios para este conjunto son [illegible] gos de piel, gorro de [illegible] de marroquí.

Los detalles rusos y cosacos [illegible] cuadro: largas túnicas [illegible] astracán: altos gorros de [illegible] rosos motivos que sirven de [illegible] sacos solo ostentan un cinturón [illegible] delantera, la espalda [illegible] recta y [illegible] corbata de satén [illegible] momento.

Las telas reversibles son muy [illegible] traje de una lanilla [illegible] solapas y [illegible] interior [illegible] buesa, que es el revés del tejido [illegible]

Otro, de color [illegible] solapas de un [illegible] gante conjunto se han [illegible] nos de castaño, la [illegible] cada pieza [illegible] distinto [illegible]

Los "tweeds" de un [illegible] sólo color [illegible] gris o castaño, no se consideran [illegible] resantes. Tres colores [illegible] cuatro mejor que [illegible] combina los tintes violeta, [illegible] en el "echarpe" y [illegible] el [illegible]

El púrpura es el color [illegible] campo. Un traje [illegible] y verdes va con [illegible] binación atrayente consiste [illegible] a rayas azules y gorra de [illegible] azul vivo con cuello rojo. [illegible] ciones de castaño, celeste y gris [illegible] con púrpura y rojo.

DETRAS DE LA PANTALLA

ARTISTAS DE LA PANTALLA

Por Carole Lombard

Es justo que sientan ustedes simpatía por la humilde obrera; pero siéntanla igualmente, o en mayor grado, por la artista de la pantalla, aunque la aureola engalane a ésta.

En esta época del año, escucho con gran delectación las conversaciones que a la hora de la comida sostienen las taquígrafas del estudio, cada una de ellas describiendo con inusitado júbilo las vacaciones que se proponen disfrutar. La única diferencia entre esas chicas y yo, por lo que respecta a las vacaciones, consiste en que ellas no sólo hacen sus planes, sino que los realizan, mientras que yo fracaso en mis propósitos, pues el día antes, o el mismo de la salida, recibo órdenes de que me presente en el estudio para comenzar a trabajar en una nueva película. Esto me ocurre varias veces en el curso del verano; así es que ahora ni tan siquiera me permito hacer ningún plan ni preparación. Las otras chicas preparan de antemano la ropa para sus vacaciones, deciden a donde ir, piensan cómo divertirse en esos días, lo cual no podemos hacer ni yo ni demás estrellas.

La artista que se siente triunfante, esto es que figura entre las más aplaudidas por el público y más solicitadas por los estudios, debe considerarse, igualmente, como esclava del estudio, una prisionera. Esto posee su atractivo, naturalmente, pero cuando esas artistas se detienen a pensar en el placer que proporcionan unas vacaciones, no es poca la nostalgia que les sobreviene.

Y ahora, por si les agrada, les diré cómo prepararía yo mis vacaciones y el provecho que sacaría de ellas. En primer lugar, me llevaría varios trajes de baño y otros a propósito para tomar el sol y para andar a caballo; pantalones de lana, holgados y cómodos; sweaters, gorros de lana y calzado adecuado para correr por los campos. Acaso agregaría un vestido de noche, blanco, de tul, y una capa de tafetán para usarla sobre este vestido. Probablemente resultará superfluo esto último, pues, a mi juicio, el sitio ideal para pasar unas vacaciones es a orillas de algún lago, donde el aire esté impregnado del olor de pinos.

Me arreglaría de forma que nunca viera un reloj, pues en esos días sólo quisiera guiarme por la salida y puesta del sol. Dejaría que mi pelo permaneciera rizado cuando el tiempo así lo pusiera, y lo dejaría lacio cuando así estuviere. Tengo grandes deseos de experimentar el efecto que me produciría esta clase de vida por dos semanas.

Después de que decidiera si viajar con mi propio nombre o de incógnito, buscaría un lugar donde el servicio telefónico fuera pésimo, pues así estaría completamente aislada del estudio. No tendría que levantarme a ninguna hora fija sino cuando mi cuerpo bien descansado y vigorizado, lo pidiera. ¡Cuánto necesitan ese continuo reposo mi vista y mis nervios!

Es posible que lleve conmigo algunos papeles para ojearlos, pero una vez que me encuentre bajo los árboles, aspirando el aire puro distraída con el canto de los pájaros, decidiré que aquél no es lugar adecuado para lectura alguna.

Hay algo de lo cual me hartaré durante mis vacaciones: sol y aire fresco. Las horas de fastidio que uno pasa en el estudio bajo [illegible] fuertes [illegible] dañan el cutis, los ojos y el [illegible] necesario que uno se someta a la acción benéfica del sol y del aire fresco, a menos que uno se [illegible] indiferente con su apariencia y salud. Y para una mujer, esto no es diversión, sino un deber. Juzguen ustedes, pues, si eso constituiría una verdadera vacación.

OPTIMISMO DE VIVIR, pudiera decirse de estas chicas que tienen por fondo la riente y trepidante ciudad del Hudson, pero, con toda seguridad nadie se fijará en el fondo, ya que lo más señalado no está precisamente allí.

CRONICA LITERARIA por ALONE

"Capitanes sin barco", por Augusto d'Halmar. (Ediciones Ercilla)

Tomo XXII de las obras completas... Y al paso que llevan veintidós tomos van apareceran los completos o más. D'Halmar tiene un sino: treinta años atrás inaugura y preside nuestro renacimiento — que algunos llamarían nacimiento—literario: reúne a la gente, provoca entusiasmos, lanza modas nuevas y crea un tipo memorable que absorbe a los otros. Ahora el destino lo hace desembarcar en estas playas cuando se inicia la que se llamará época de las ediciones y de la producción copiosa, período en que las letras y los literatos dejan el pequeño círculo más o menos selecto para lanzarse al gran público, como quien dice en alta mar a todo el oleaje de las aguas y de los vientos, no ya a bordo de una sola navecilla, sino llevando detrás una escuadra entera. Tomo XXII de "obras completas". A la cabeza, [illegible] antaño, el almirante [illegible] Bien [illegible] Embarquémonos.

Acaso una buena política editora habría preferido iniciar la serie con este volumen que presenta sobre los [illegible] varias superioridades. "La Mancha de don Quijote" no alcanza al gusto de la mayoría; es libro para "elites", nacido de otro libro, y todo impregnado en reminiscencias clásicas. "La Sombra del Humo en el [illegible]", aunque refleja en su luna aspectos tan interesantes del [illegible] y viajero, carecía del prestigio que da lo completamente desconocido. [illegible] segunda edición, como "La Lu[illegible]", en que, además, d'Halmar to[illegible] no era D'HALMAR. Aquí, en [illegible], tenemos una obra inédita, [illegible] hace poco y que revela madurez perfecta de temperamento, dominio de todos los recursos novelescos: viveza, curiosidad, realismo, humor, misterio y una excelente colección de personajes bien dibujados.

Son tres novelas cortas que, en la lectura, se hacen aún más cortas de lo que son, por la gracia rápida y [illegible] del relato. Sueña, a veces, el narrador; pero nunca divaga ni se deja llevar por la frase o el juego de imágenes, como acostumbra. Siempre hay algo concreto a la vista. En la primera, un edificio nave[illegible].

"Yo no necesito insistir en que he viajado y convivido con otros viajeros, hartos, como yo, de la redondez del orbe..." El peregrino se detiene un momento, en un punto, el sexto piso del muelle de los Celestinos de París, frente a una isla del Sena, y allí recoge, sin moverse, la más marítima impresión y la más movediza de las cinco tierras y los siete mares. "El río rodaba aguardentoso de color bajo mis balcones..." Otro orbe lo arrastra en otra órbita cuando, "arraigando mi corazón como los árboles de la Isla, y fondeando yo, como la Isla misma, entre ambos brazos...", empezaba a olvidársele la sensación del movimiento y la inquietud de cambiar de sitio. Una tarde lo aborda un vecino:

—Figúrese, señor d'Halmar, que somos vecinos hace tiempo, y solamente hoy lo he sabido...

Este nombre propio, "señor d'Halmar", se repite a lo largo de las tres narraciones, llamadas novelescas; les imprime un aire de realidad, que las aproxima a las memorias personales, y contribuye poderosamente a su interés. Parece que todo fuera cierto no ya solamente con la verdad significativa del arte y como una fábula que se inventa para decir otra cosa, simple imitación más o menos estilizada, sino como hechos efectivamente sucedidos, capaces de internarnos en el gran secreto de las vidas. El novelista de carne y hueso limitados toma así de colaborador al Novelista sin límites, hueso ni carne, que se goza en crear la grande Intriga, y pasa las horas hojeando, en algún gran Libro, el relato de nuestras existencias.

Aquí, o mucho nos equivocamos, o la colaboración ha sido verdaderamente estrecha. Los pasajeros del número 42, muelle de los Celestinos, con vista al Sena, deben de haber hablado y respirado la atmósfera de París antes de alentar en este volumen, y hay, por lo menos, uno, don Lautaro Fraga o don Facultades Posma, omnisciente escritor americano, originario de Chile, provincia de Aconcagua, valle de Los Andes, que evoca punto por punto, dentro de sus líneas caricaturescas, la figura de un autor nacional conocido aún por quienes lo conocen sólo de nombradía. ¡Admirable don Lautaro! Levitín inmemorial, hongo verdoso, antediluviano, poca comida, a veces ninguna; la miseria negra, el fracaso cósmico trágico y, debajo de todo, un orgullo satánico, una satisfacción absoluta, la certidumbre de haber triunfado siempre. En literatura, ha cultivado todos los géneros con igual felicidad: ahí está un cajón lleno de sus manuscritos, sus obras completas. En música ha llegado a tocar como no toca nadie. En ciencias, nada de lo humano le es desconocido, ni tampoco de lo sobre-humano. En amor... Ah! en amor toca lo fabuloso, lo increíble. Las mujeres lo asedian, y daría celos a don Juan. Teme hasta entrar en las iglesias, porque ni allí lo dejan tranquilo; por lo menos, alguna devota lo pellizca. Físicamente, "bazo de color y de tan basta cuanto recia contextura, con una nariz acaballada, donde propiamente cabalgaban las gafas, lucía una greña como la noche, sin el menor asomo de amanecer entrecano". Fragoroso y fragante, don Lautaro o don Posma queda aquí definitivamente clavado.

Los demás tipos se le valen.

Es una colección completa la que se junta, cada miércoles de la semana, en la habitación de M. Valdor, vecino de d'Halmar, y el más característico de los capitanes sin barco. Jamás había navegado tanto el hombre de las largas travesías como en las sillas de lona de aquella terraza, frente al Sena, entre recuerdos marítimos y testimonios de las "escales" de Extremo Oriente. "El camaranchón entero, un tanto bajo de techo, se abarquillaba en forma inequívoca, y cada pañol, diremos la azotea, que era como el entrepuente, o la amplia sala, que venía a ser una cámara, todo en la fluida pluviosidad del Sena, con las pequeñas chimeneas de los barcos-ómnibus llamados "moscas", el ir y venir removiente de los "peniches", el mecimiento de las chalanas carboneras y la vida lacustre de los lavaderos-pontones, cobraba una irrealidad errática... Uno no se hubiera sorprendido lo más mínimo de que aquéllo, todo aquéllo, sin perder su volumen en el espacio, zarpara con la marea de bruma del interlunio, y que fuéramos a acostar sabe Dios en cuál de esas islas que el crepúsculo tan pronto hace como deshace con las nubes". El dueño de casa, prendida en la bata doméstica la roseta roja con que lo agraciaran por una monografía sobre las frutas de Ellora, o una hidrografía y meteorología sobre las corrientes y tifones del mar amarillo, rememoraba los paisajes del Hindostán, recorría mentalmente Colombo y rehacía la etapa de Anurahdapura, la ciudad soterrada, casi pagoda por pagoda y bungalow por bungalow. El propio d'Halmar tenía que cederle el paso.

Así viajaban aquellos capitanes, que los hay hasta su media docena y a cual más exóticos.

Muere uno de ellos. El grupo se disuelve. En la tristeza de la separación, a M. Valdor se le escapa esta frase increíble:

—Oh!, en cuanto a mí, yo me moriré sin haber visto nunca otra cosa que París!

—¿Que usted no se ha movido de París, comandante?

—Nunca, hijo mío, ni aun en los lejanos tiempos en que hice mi servicio militar.

Por centésima vez en su existencia errante, d'Halmar partía. El reloj de la estación señala la hora de su tren. Desde la ventanilla, tras el pitazo último, da una postrera mirada al andén y al grupo de los "capitanes sin barco" reunidos para despedirlo, y que "vegetando en la inacción, bajo el signo de Verne, deshojaron—si así puede decirse—la rosa de los vientos; y porque, al fin de cuentas, esos camaradas sedentarios han sido los marinos más auténticos con quienes me haya sido dado hacer uno de los más largos cruceros de mi carrera".

Burla fina, amable, un tanto nostálgica, gesto de escepticismo sin amargura, agilidad alegre de perfiles distintos, movimiento de fisonomías llenas de expresión y aire de verdad en el ambiente fantástico, todo concurre a convertir esta "nouvelle" de d'Halmar en una lectura extremadamente amena y de las más seductoras dentro de su género que es, propiamente, el género entretenido.

"Viajes literarios" por el Dr. Orrego Luco, y "Homenaje" al mismo por el Dr. Fontecilla.

No olvidan ni pueden olvidar al doctor Orrego Luco sus amigos y admiradores. Un grupo de ellos ha editado en Valparaíso los últimos recuerdos de su viaje final por Europa (Francia, España, Italia), y uno de sus discípulos y colegas, el doctor don Oscar Fontecilla, acaba de dar a luz el "Elogio del Maestro", que leyó en agosto último al descubrirse el retrato de su profesor en el aula de la Clínica Psiquiátrica.

Los "Viajes" constituyen el complemento de las "Notas de Viaje" que su autor escribió y entregó al público en años pasados, especie de memorándum o de itinerario, evocador de espectáculos naturales, de obras de arte y de artistas en que su alma se complacía, y su cultura hallaba un constante estímulo. Los lectores recorrerán en la mejor compañía, a través de sus páginas, la tierra de Jorge Sand, y, más al sur, el país vasco, la Navarra española, para seguir después rumbo a la isla de Capri y a Pompeya, y volver, después, a la región del Loira con sus castillos maravillosos. Eran distracciones de un hombre superior que en otras materias alcanzaba su verdadera eminencia.

El Homenaje del doctor Fontecilla nos parece una pieza acabada, y, sin duda, el mejor elogio pronunciado hasta ahora del sabio más elogiado que haya alzado su voz en nuestras cátedras.

Junta condiciones difíciles de reunir: la competencia del profesional que, después de haber aprendido en el aula del maestro, le sucede en su ramo, y continúa su obra; la admiración afectuosa y la comprensión del discípulo que ama a su profesor, sin dejar de juzgarlo y reconocer los vacíos de su obra, debidos al tiempo; la imparcialidad serena de quien mira desde otro campo, no comparte todas las opiniones, pero reconoce en él adversario elevación de propósitos y agudeza de penetración, y, finalmente, una emoción contenida, un afecto comprensivo e iluminador que hacen vibrar las palabras con una especie de ternura viril y sobria, eminentemente comunicativa.

Verdadero trozo de antología, ha hecho bien la Universidad de Chile al editar este Homenaje que así enaltece a quien lo recibe, allá donde los elogios no pueden retribuirse, como a quien desde aquí se lo tributa con plenitud de inteligencia y nobleza de corazón.

"La Ruta del Emigrante", novela por Joaquín F. Corugedo (Nascimento).

Una nueva obra, un autor nuevo, o por lo menos, desconocido entre nosotros. Por su tema y su estilo, el señor Corugedo, parece español, originario de Asturias. Y no sabemos de él otra cosa... ¿Ha seguido, en persona, "la ruta del emigrante"? Su novela tiene mucho aire de memorias íntimas, y allí residen, al par, su debilidad y su fuerza. Carece de un valor literario indiscutible; la narración decae a trechos y también el tono; la intriga no mantiene su interés constante, y da en lo ingenuo. De estos defectos, por lo demás, poco acentuados, arrancan las virtudes que permiten leer "La Ruta" desde la primera hasta la última página, y que frecuentemente nos emocionan, como la vida misma. A través de las roturas e imperfecciones del traje, modesto, no bien cosido, ni de una compostura irreprochable, la verdad humana transparece cálida y palpitante, y se siente un carácter simpático y noblote, uno de esos idealistas que fracasan en la vida práctica y no cejan nunca en ciertas delicadezas del alma.

Toda la primera parte trascurre en Asturias, el terruño, y se inicia con un tipo espléndido, el mejor del libro, sin duda: ese patrón "Xurel", identificado con su barca, se queda definitivamente en la memoria como una de las figuras familiares. Después los cuadros se repiten un poco, y no alcanzan a diferenciarse bastante, aunque son muy animados y llenos de realismo sabroso, como, por ejemplo, al pintar los primeros ensayos amorosos del héroe. No se podía avanzar más dentro de la decencia.

La segunda parte despierta la curiosidad por la visión de Chile, que se refleja en un extranjero de la clase media inferior. El mozo emigrante llega a un almacén rural y necesita luchar rudamente. Le impresiona la tristeza o, más bien, la indiferencia, la dificultad para alegrarse de la gente nuestra, esa inercia mental y sentimental campesina, que no se conmueve sino a golpes de licor. ¡Cuánta diferencia con la alegría espontánea y fácil de sus compañeros hispanos! El muchacho quiere divertirse, y asiste a un cabaret nocturno, donde bailan mujeres. Filosofa (signo de aburrimiento): "Habíanme contado a mí que la alegría del chileno es triste, ¡y es verdad! Ahora dóime cuenta exacta por lo que a mí me sucede. Allá, en mis tiempos de estudiante, nos juntábamos unos cuantos y con cuatro reales armábamos cada trocatinta de todos los diablos. ¡Había alegría a chorros y suplíamos la falta de dinero con la jarana y el humor, que se nos salía a borbotones por los poros! Aquí, en este recinto, véolo todo turbio y gris, y los esfuerzos de la charanga difúyense en nuestro ánimo, acogotado por no sé qué misteriosa pesadumbre. ¡Hay que beber hasta embriagarse, hasta perder el sentido de las cosas, para que una falsa alegría nos cubra con su máscara!" Observaciones como ésta, cogidas directamente de la realidad, e indiscutibles, servirían para juntarlas a los buenos testimonios de extranjeros sobre nuestro carácter nacional que, a rasgos dispersos, podrían componer un retrato nuestro, acaso el más aproximado al modelo.

En otras escenas revélase la famosa "macuquería" popular, el disimulo indígena del campesino que no pestañea, que pone la cara impasible e impenetrable y, de pronto, salta con la puñalada o el engaño, como en la famosa "carrera a la chilena", que conviene leer en la página 137.

Trazadas con visible imparcialidad, sin amor ni odio, las pinturas del señor Corugedo valen como documentos de primera mano, y no deben menospreciarse. Cuanto al personaje mismo, digamos más bien, al autor, si no merece todos los elogios como creación novelesca—le falta no sé qué—se conquista, en cambio, rápidamente, nuestra íntima simpatía, y se nos queda en la memoria.

ALONE.

Calle Ahumada, Feria de...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

[illegible]bre la ciudad. Como si tratara de morderse la cola, la serpiente da vueltas interminablemente. A ambos lados de la acera los hombres están de pie, moviendo solamente la cabeza para perseguir con la vista una silueta, o para conocer el resultado de una [illegible]tería. Al centro, las mujeres giran y giran. Van y vienen. Algunas, acompañadas por un joven que le habla al oído, mordiendo apenas una sonrisa; otras, solas, dejándose admirar por aquella multitud de ojos y de frases elegantes.

Pero esta prolongación del paseo de Ahumada al anochecer no tiene el carácter del mediodía. Aquello es otra cosa, especialmente cuando las estaciones frías se han quedado practicando el ski en la cordillera cercana. Es por eso que uno no se acostumbra, y prefiere volver al paseo de las 12, a la verdadera personalidad de la calle Ahumada.

MAÑANA DE UNA SEÑORITA

Se levantó a la hora de costumbre. Después del desayuno pensó un poco en la última moda. ¿Qué modelos serían los de actualidad este verano? Ya el sombrero de copa baja, tan baja, que tendía a desaparecer o a asemejarse a una pequeña torta de Pascua muy aplastada, estaba siendo substituido justamente por uno opuesto. Una copa alta, enormemente alta, como las que usaban los cocheros de tiempos de la colonia, y un ala larga, ala de quitasol para los días de verano. Esa iba a ser la moda, y ella necesitaba prepararse. Nunca había asistido a una fiesta o a un paseo sin vestir a la última moda. Ojeó algunas revistas. Revolvió y volvió a poner en orden su guardarropas. Transformó [illegible]entalmente unos vestidos que había usado el año anterior, y los dejó listos para salir a la calle. Estaban de acuerdo hasta con los colores que se usaban en esta estación.

Así fué desarrollando el tiempo, que llegó la hora de ir al paseo del mediodía. Debería encontrarse con algunas amigas; en la misma esquina donde se encontraban siempre. Sin embargo, se fué un poco más temprano a mirar las vitrinas.

Pero cuando llegó, no se contentó con mirar las vitrinas desde la calle, tanto que sintió unos impulsos incontenibles de entrar; y, mujer al fin, entró. El dependiente la atendió con la mayor buena voluntad, buena voluntad enorme, sólo hasta el momento que se dió cuenta de que sobre el mostrador tenía montones de géneros, que luego debería enrollar y volver a su sitio, sin que la señorita última moda llevara diez centímetros de ninguno de ellos; a pesar de que, como era costumbre [illegible], y de todas, prometió volver dentro de algunos días a buscar los que más le gustaron.

De improviso, al entrar a otra tienda, se encontró con que en el interior las dos amigas con quienes había quedado convenida de juntarse, para asistir al paseo de Ahumada, miraban otra buena cantidad de géneros que habían hecho colocar sobre el mesón, y que, también como ella, se fueron dejando sonrisas y promesas, además de algún pequeño disgusto, porque los precios eran más subidos que en la tienda vecina.

Conversando de modas, se fueron de paseo. A las 12 en punto, todavía hablaban de modas; y a las 12 y media, cuando se separaron, aún se fueron pensando en que un vestido crema le vendría muy bien a su rostro mate. Es cierto que había habido algunos breves paréntesis, oasis para seguir el camino de la conversación. Se habló de alguna fiesta, de alguna película, y en la fiesta y en la película, hubo motivo para que la aguja siguiera hilvanando sus palabras acerca de la moda de la Fulana o de Kay Frncis.

VENDEDORES

Hubo un tiempo en que las calles centrales se vieron inundadas por una ola de vendedores. Eran una furia ambulante, que iba de una esquina a otra; a la orilla de la calzada se veían canastos con toda clase de comestibles. Faltó solamente que hubiera olor a pejerreyes fritos. Ahora, esta furia se ha ido depurando; solamente los vendedores de frutas van de un lado a otro, se detienen, miran a los carabineros, y luego, cuando no ven a alguno, venden kilos de cerezas, frutillas y van a colocarse a otros sitios.

Son una nota curiosa en el paseo. Aquel ir y venir de gente es un público; aun cuando ellos confiesan que los que menos compran son los paseantes, salvo cuando a fuerza de empeño logran convencer a una señorita para que su acompañante gaste algunos centavos.

FINAL

Poco después de las 12 y media, la calle comienza a quedar desierta. Ahumada es despreciada por el comedor. El paseante deja de pasear o de mirar, y prefiere ir a alimentarse.

Los últimos, los recalcitrantes de Ahumada, miran, aún, a la escasa concurrencia. Algunas señoritas retrasadas caminan apresuradamente en busca de un tranvía. Otro señor que ha trabajado hasta demasiado tarde, pasa limpiándose la frente con un pañuelo. Una señora de traje amarillo va por Ahumada hacia el sur, rápida, a tomar un tranvía en Delicias. Un joven la sigue. Si ella atraviesa hacia la vereda de enfrente, él también atraviesa. En la última cuadra, entre Moneda y Delicias, se acerca y le dice algo; ella contesta en alta voz:

—Se equivoca; soy una mujer casada.

—Y eso, ¿qué importa? Lo suponía.

—Por lo demás, usted no me interesa.

El se muerde los labios. Ella sonríe con la más estereotipada de sus sonrisas.

Ahumada, feria de vanidades, muere cuando los relojes marcan la 1 de la tarde.

A. M. R. M.



ESTUDIO, cuadro del pintor Caracci, que figura en el Salón Oficial de la Facultad de Bellas Artes.

A. Maurois cuenta los principios de su carrera literaria

Con el título de "Su primer libro", la revista "Candide", de París, realiza una interesante encuesta entre los principales escritores franceses. He aquí la respuesta de M. André Maurois: "Mi historia es simple; es la de un industrial de provincia que desde la infancia quería escribir, y que ha visto su sueño realizado. De mi primera obra, que nunca tuvo título, aparecieron sólo doce ejemplares. Era en 1904. Tenía entonces diez y nueve años, no conocía a ningún escritor y, menos, a nadie que editase libros. Habiendo escrito una serie de artículos y cuentos, fuí en busca del impreso del "Bulletin des anciens élèves du lycée de Rouen", quien me pidió quinientos francos para reunirlos en un volumen de alrededor de 250 páginas. Pero... un manuscrito cambia de aspecto cuando toma forma de libro: las frases se vuelven nuevas, casi extrañas a uno... Desde que vi las primeras pruebas, mi texto me produjo tal decepción que pedí al impresor me devolviese todo lo que estaba ya compuesto, y el asunto no siguió adelante".

El pequeño libro contenía un rápido estudio sobre "Bernard Shaw y las mujeres", que demuestra la influencia que desde temprano ejerció la literatura inglesa en el espíritu del actor de "Ariel, o la vida de Shelley".

A continuación el libro contenía un cuento extraño: "La última historia del mundo": un diario comenzado el 15 de abril del año 10.903 por el último hombre sobre la tierra capaz todavía de leer y escribir.

"Mi primer libro oficial — continúa M. Maurois — fué "Los silencios del coronel Bramble", escrito en el frente durante la guerra. Destacado en el ejército británico, tomaba diariamente notas sobre todo lo que me rodeaba, y muy especialmente sobre el sorprendente personaje que era el citado coronel. No se llamaba así, naturalmente, y estaba dotado de cualidades tan pintorescas que el pintor Ramond Wood, compañero nuestro, le dedicó un álbum entero de caricaturas. Varios oficiales leyeron mis escritos, y uno de ellos, que conocía al editor Grasset, me aconsejó que fuera a verlo. Así lo hice, durante un permiso, a principios de 1918. Antes de llegar de vuelta a mi puesto — quince días después — recibí la respuesta. Grasset me hacía saber que imprimiría mil ejemplares de mi obra. Y fué así como el libro "Los silencios del coronel Bramble" apareció en el mismo momento de la última gran ofensiva alemana. Los mil ejemplares se vendieron con vertiginosa rapidez. Abel Hermant, Pierre Mille y Daniel Halevy me dedicaron artículos sumamente alentadoras. Comprendí al leerlos, que mi sueño se había realizado". "A más del talento, dos factores me parecen indispensables para asegurar el éxito de un novelista — afirma al terminar el autor de "Cercle de famille"—: primero, un largo contacto preparatorio con la vida real, y después un gran esfuerzo en el trabajo".

¿DONDE los NEOYORQUINOS SE DIVIERTEN

por Josephine Crowder Engberg

Nueva York, octubre de 1934.

Muchos neoyorquinos se encuentran actualmente en Southampton o en Newport y otros tal vez se hallen distribuídos a lo largo de la Riviera francesa o estén viajando por Escocia; por ese motivo me refiero en estas líneas a los que, ya sea por gusto o por necesidad, permanecen en la ciudad durante el verano.

Encerrados en medio de elevados rascacielos y calles estrechas, ¿adónde pueden acudir en busca de solaz y desahogo en los bochornosos días estivales de Nueva York? Cuentan, desde luego, con Broadway; pero Broadway pierde mucho de su encanto en una noche de verano. Tienen, además, los "roof gardens", en donde se puede comer y bailar a despecho del calor y del bullicio de la urbe; pero tales lugares admiten tan sólo una concurrencia limitada.

En esta ocasión me ocuparé de la dactilógrafa y del empleado de oficina; de la madre de criaturas pequeñas, de las mujeres y los niños de las casas de inquilinato.

Perdidas en el corazón de esta ciudad de acero y granito, existen exactamente ciento cincuenta y siete plazas municipales dedicadas especialmente a esa clase de familias; pero hay, además, quinientas cincuenta y ocho canchas de "tennis", nueve gimnasios públicos y seis terrazas de baile donde se goza de la fresca brisa del río y de la bahía. De estos lugares, puestos a la disposición de los que veranean en la ciudad, unos tienen libre acceso, mientras rige una pequeña cuota de admisión para otros.

Desde enero, cuando quedaron consolidadas las cinco oficinas seccionales de paseos públicos, la ciudad cuenta con cuatro mil hectáreas más de terreno destinado para juegos y recreo.

Tal vez, lector, te entusiasma la nueva boga de que gozan los patines de ruedas. Resulta difícil abrirse paso a través de las calles congestionadas sobre las minúsculas ruedas, pero quienes viven en Manhattan no necesitan arriesgarse, porque en el Parque Central se acaba de construir una pista de patinaje para los aficionados a esa clase de ejercicio.

A veces se trata de alguno de los muchachos de las casas de inquilinato del barrio Este. ¿Será posible que los que han nacido y se han educado en las calles atestadas de una de las más grandes ciudades del mundo, no puedan jugar "baseball"? Nueva York puede enorgullecerse porque tiene ciento cuarenta y tres canchas del nombrado juego para uso de esos muchachos. Cuenta, además, con un centenar de canchas de "basketball", pelota, "cricket" y "hockey", y con treinta y siete de "football". Por eso pueden jugar, correr y divertirse hasta el cansancio aunque hayan nacido en el barrio Este.

¿Se trata de una madre joven con uno o dos hijitos, sin dinero para ir a las montañas o a la playa? Poco importa cuál sea el barrio de la ciudad en donde habite; siempre habrá un parque, una o dos plazas, y en todo caso un lugar abierto donde sea posible llevar todos los días a los niños a retozar. En la mayoría de estos parques hay playas de arena donde los pequeñuelos pueden jugar con baldes y palas en la misma forma en que lo harían a orillas del mar. Cerca de allí habrá en la sombra algún asiento para la madre, donde ella podrá coser o leer, en tanto que vigila a los niños. Tan sólo en el Parque Central hay veintitrés de estas playas de arena.

Puede ser que la persona a quien vemos pasar figure en el número de millares de empleadas que pululan por la calle después de las cinco de la tarde. ¡Tal vez haya trabajado mucho y sea joven! Sin embargo, puede ocurrir que su escaso sueldo no le permita asistir al teatro u otra diversión. A esa joven podría hablársele así: ¿Te gusta bailar, pero tu novio tiene, como tú, poco dinero para gastar en estas cosas? ¿Por qué, entonces, no acudir a una de las terrazas públicas de baile y dar allí unas vueltas a expensas del Fisco? ¿Prefieres acaso un paseo por el lago del Parque Central mediante unos escasos centavos? Quizá te atraiga el aire libre. Si es así, puedes organizar un "picnic" e invitar a tu novio y a tus mejores amigos. Hay cuarenta y un lugar destinados a "picnics" en Nueva York, muchos de ellos provistos de pequeñas cocinas ocultas entre los árboles, donde se puede asar un trozo de carne para dos. Si eres de temperamento viril, no será difícil que tengas predilección por las carreras pedestres. Nueva York tiene seis campos apropiados para este "sport". Uno de ellos en Manhattan, los otros en los cinco distritos, pero todos accesibles a cambio de un viaje de cinco centavos en subterráneo".

También puede ocurrir que se trate de un hombre de negocios, fatigado por las tareas, ansioso de un lugar fresco y agradable para comer. Para él tiene atractivos la posada Claremont, que acaba de reabrirse en Riverside, entre la tumba de Grant y la iglesia de Rockefeller, con un comedor al aire libre en medio de un jardín, desde donde se domina la puesta del sol detrás de los acantilados de Nueva Jersey. En una terraza con jardines cubiertos, se puede saborear un "cocktail" antes de comer, recostado en cómodas sillas-tijeras. Esta posada tiene una larga e interesante historia. Habitada por ilustres ocupantes, en 1815 fué residencia de José Bonaparte, ex rey de España y hermano del famoso Napoleón. Fácil es meditar sobre aquellos personajes en tanto que se consumen los excelentes platos del "menú" (desde luego, que no a costa de la Municipalidad). Pero si el bolsillo está semiexhausto, lo mismo se puede gozar del panorama y de la brisa del río, frente a un vaso de cerveza y un "sandwich". El costo de la comida completa es harto razonable — no mayor que el de otro lugar similar—, porque los parroquianos son gente de escasos recursos.

Con respecto a los muchachos que viven en la parte central y más populosa de la ciudad, puede anotarse para una de las excursiones que se organizan durante el verano. A dos mil quinientos asciende la suma de los jóvenes participantes de esta clase de paseos. Un ómnibus los lleva a algún parque; una vez allí, se les brinda almuerzo gratuito y toda clase de juegos, entretenimientos, conferencias, etc.

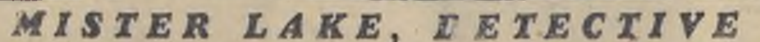
Quienes pueden pagar el precio de un paseo en subterráneo y de la consiguiente merienda, cuentan con Coney Island, el lugar favorito de los neoyorquinos. Millares de personas pueden disfrutar allí de las frescas olas del Atlántico durante la época calurosa, y hasta pasar la noche tendidos en la arena cuando los dormitorios de la ciudad resultan intolerables.

Aquellos tan afortunados como para poseer un automóvil — nada importa que sea viejo — pueden realizar un paseo a Jones Beach, en Long Island, donde a cambio de un pequeño derecho por el estacionamiento del vehículo pasan un día entero con su familia en una de las playas más hermosas que he conocido. Existen en el lugar casillas de baño, pero la mayoría de los bañistas lleva un traje adecuado debajo de los pantalones y una camisa de polo para ahorrarse el alquiler de aquéllas. Una playa de arena blanca, artificialmente construída, se extiende en una distancia de más de diez y seis kilómetros; es tan hermosa, tan limpia y tan bien mantenida como la mejor. Cuenta con piletas cerradas, estaciones de primeros auxilios, destacamentos policiales, restaurantes, campos de juego para niños y hasta con terrazas con cómodas sillas para los que no quieran bañarse y prefieran observar de lejos los movimientos del océano y respirar su saludable brisa salina.

Y si volvemos a los lugares de diversión de la ciudad, existen caminos especiales para jinetes, piletas de natación, baños, pistas de patines, canchas de "football", "bowling", "croquet" y "golf", estanques para niños pequeños, hamacas y, como ameño complemento, diferentes bandas de músicos brindan conciertos nocturnos en los distintos parques. Cualquiera sea el gusto de la gente y la capacidad de su bolsillo, la ciudad le ofrece lugares de esparcimiento. Todos los neoyorquinos tendrán un lugar de diversión para este verano.

MALDADES DE DOS PALOMILLAS





MISTER LAKE, DETECTIVE



SEGUNDA SECCION

LA NACION

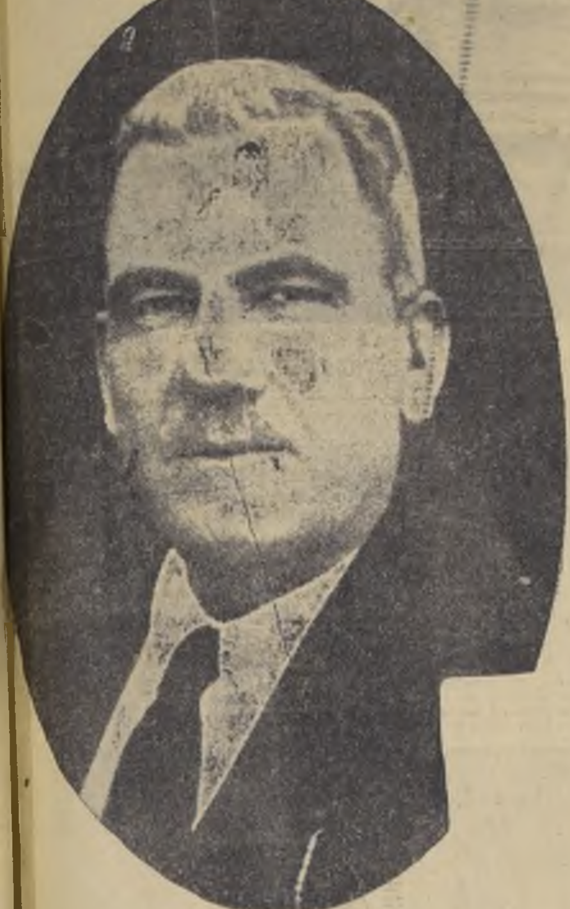
(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.)

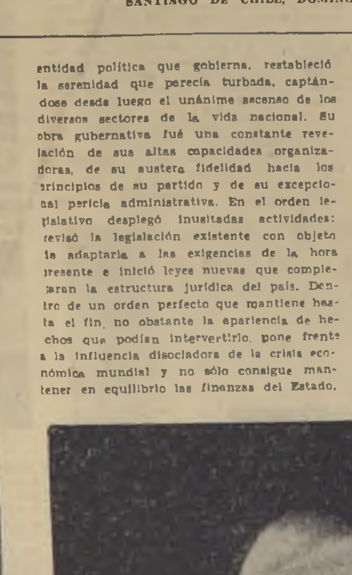
AÑO XVIII N.o 6,222
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 9 DE DICIEMBRE DE 1934

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D





[illegible]eral Plutarco Elías Calles, fundador y jefe nato del "Partido Nacional Revolucionario".





General Lázaro Cárdenas, Presidente actual de los Estados Unidos Mexicanos.

General Abelardo L. Rodríguez, Presidente saliente de los Estados Unidos Mexicanos.

[illegible] 20 de noviembre fué el aniversario de [illegible]volución Mexicana, y el primero del [illegible] mes ha asumido la Presidencia de [illegible] Unidos Mexicanos el general don [illegible] Cárdenas, después de haber triun[illegible] en los comicios populares por una [illegible] mayoría, que alcanza por pri[illegible] vez en la historia electoral de nues[illegible] América, a la respetable suma de más [illegible] dos millones de sufragios. El hecho es [illegible] significativo, no sólo para México, [illegible] también para la América Latina, que [illegible] con fraterno cariño cuanto se [illegible] a la patria de Juárez.

[illegible] ha parecido, por eso, oportuno en[illegible] al Embajador de México en Chile, [illegible] señor don Adolfo Cienfuegos y Ca[illegible], que sí ha sabido ganarse unánim[illegible] por sus prendas personales, se [illegible] por manera especial en la simpa[illegible] a todos los círculos de nues[illegible] intelectualidad.

[illegible] hemos querido interrogar sobre el [illegible] Presidente de México, sobre el Presi[illegible] saliente, sobre el Jefe del Partido [illegible] Revolucionario, que es la fuerza [illegible] que hoy ejerce el poder en Méxi[illegible] sobre cada uno de los miembros del [illegible] Gabinete.

[illegible] Cuanto acontece en cada una de las [illegible] que pueblan el Continente Ameri[illegible] interesa, directa o indirectamente, la [illegible] de todas las otras, ya sea por [illegible] hecho de su proximidad geográ[illegible] que mucho significa como determina[illegible] de vibraciones unísonas—, ya sea por [illegible] de coincidencias de esencia y de for[illegible], sobre cuya bella urdimbre cobra rea[illegible] se depura y acrece la conciencia de [illegible] destinos paralelos.

[illegible] tal modo puede explicarse que el re[illegible] suceso eleccionario y la pública [illegible]moración del aniversario del formida[illegible] esfuerzo reivindicador, que están llevan[illegible] cabo las actuales generaciones de Mé[illegible] atrajeran la atención continental y, particularmente, la de las naciones que, [illegible] legítimos motivos, reconoce como sus [illegible]. Así pese a las apariencias, em[illegible] no es del todo fácil bosquejar siquie[illegible] personalidad de quienes ahora asu[illegible] el grave cometido de dirigir la conti[illegible] de dicho esfuerzo, desde las más [illegible] posiciones políticas, sin contemplar, [illegible] el complejo sociológico en que ac[illegible] como sus más selectos exponentes.

[illegible] masas del país, hasta hace poco dis[illegible] y étnicamente inarmónicas, confina[illegible] en los apretados límites impuestos por [illegible]cepto individualista que imperaba co[illegible] absoluto fundamento de las institucio[illegible] y como esencia de la cultura, reserva[illegible] privilegio a una minoría; ajenas a [illegible]vivencia por la total negación de [illegible] es substantivo en el hecho social, [illegible] vivir colectivo; desposeídas de bienes [illegible] posibilidades, lo mismo en lo mate[illegible] en lo espiritual; se ponen en mo[illegible] un día—más por un impulso pre[illegible], primero, intuitivo y deliberado, [illegible], y, como si surgieran de sí mis[illegible] influjo de una fuerza nueva a ma[illegible] vórtice, irrumpen y subvierten [illegible] se resiste a su paso con mengua [illegible] que llaman su derecho, como el úni[illegible] de instalarse en el más alto pla[illegible] de la vida, ocupado y usufructuado [illegible] entonces, exclusivamente, por una [illegible] egoísta y asaz inverecunda.

[illegible] tan sólo señalar algunos he[illegible] de la realidad mexicana: por razones [illegible] los más importantes y me desentiendo de todo examen, sociológico, histórico o filosófico, para llegar a grandes saltos, y a través de obligadas omisiones, a hacer notar que fué tanta la justicia que asistía a aquella muchedumbre, que, tras de vencer innumerables resistencias y adquirir incontrastable permanencia, está



Don Emilio Portes Gil, ex Presidente Provisional y actual Ministro de Relaciones Exteriores

cr ando una patria nueva y venturosa, por la prestante elevación de todos sus hijos.

—El señor general don Lázaro Cárdenas, nuevo Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, resume singularmente las cualidades que el México de ahora reclama a sus conductores.

Pertenece el general Cárdenas a una generación de hombres nuevos y vigorosos, de la más pura cepa revolucionaria. Su vida toda ha sido consagrada al triunfo de los imperativos sociales. La humildad de su origen es su mayor orgullo porque sabe que a ella debe el poder generoso de su espíritu y la fuerza serena y disciplinada de su voluntad. A su recia capacidad de estadista, a su férvida inquietud de visionario insigne, va unida su incorruptible probidad.

El señor General Cárdenas ha ocupado antes de ahora elevadas posiciones en el orden militar, en el político y en el administrativo. En el militar, ostenta la más alta jerarquía del Ejército, y en el político, ha ocupado la presidencia del Partido Nacional Revolucionario, la cartera de Gobernación y la de Guerra y Marina, sucesivamente; pero sus primeros pasos en la vida pública lo llevaron a la gobernatura de su Estado natal. Como gobernante de Michoacán atendió de preferencia los más ingentes problemas sociales, dando tierras, fundando escuelas, haciendo caminos, fincando de ese modo las primeras bases de la justicia social que hasta ahora ha reclamado sus mejores esfuerzos.

El señor General don Abelardo L. Rodríguez, quien hasta el día último de noviembre dirigió los destinos de la República, alcanzó durante su corto ejercicio los más brillantes éxitos. Al recibir el mando de manos del ex-Presidente Ortiz Rubio, quien lo resignó a causa de momentáneas divergencias políticas y puso de ese modo a salvo de transitorias disgregaciones a la entidad política que gobierna, restableció la serenidad que parecía turbada, captándose desde luego el unánime ascenso de los diversos sectores de la vida nacional. Su obra gubernativa fué una constante revelación de sus altas capacidades organizadoras, de su austera fidelidad hacia los principios de su partido y de su excepcional pericia administrativa. En el orden legislativo desplegó inusitadas actividades: revisó la legislación existente con objeto de adaptarla a las exigencias de la hora presente e inició leyes nuevas que completaran la estructura jurídica del país. Dentro de un orden perfecto que mantiene hasta el fin, no obstante la apariencia de hechos que podían intervertirlo, pone frente a la influencia disociadora de la crisis económica mundial y no sólo consigue mantener en equilibrio las finanzas del Estado, sino que rebasa toda previsión, permitiendo a su Gobierno realizar un programa constructivo que en muchos de sus aspectos supera a los realizados por los gobiernos anteriores.

Abelardo L. Rodríguez pertenece, asimismo, integramente a la legión de luchadores que en primera línea trabajan por la realización de los ideales revolucionarios.

Temperamento silencioso el suyo, da la impresión de meditar, de medir el alcance de cada una de las palabras que emplea; educado desde sus primeros años infantiles en la escuela norteamericana, habla a la perfección el inglés y está dotado de un sentido práctico excepcional que completa su capacidad intelectiva.

—Plutarco Elías Calles ha sido el hombre más discutido, dentro y fuera de la República. El es, a pesar suyo, el centro de donde irradia la actividad creadora de este México nuevo, cuyos acerados perfiles se perfeccionan día a día. Es el hombre de Estado por antonomasia; la Revolución lo ha investido justamente como su jefe máximo; de allí que sea el centro equilibrador y encauzador de todas las tendencias y de todos los impulsos. Su visión política abarca vastos horizontes, al través de su clara inteligencia, respecto de nuestra realidad nacional, hasta el punto de que su presencia en la cosa pública ha sido al mismo tiempo indiscutible garantía de la constante depuración de hombres y principios y dique inexpugnable para las frecuentes asechanzas de las fuerzas contrarias. En el continente taciturno de este hombre misterioso no se perciben, de primera intención las características que son comunes a los caudillos y, en realidad, no ha querido serlo; lejos de ello proclama que ha terminado el ciclo de los caudillos y se inicia el de las instituciones.

El señor General Calles asumió la Primera Magistratura del país en 1924 por el sufragio de sus conciudadanos y un año antes una asonada militar había ensangrentado todavía el suelo nacional; su gobierno se vió constantemente rodeado de problemas; pero, a pesar de ello, fué uno de los más brillantes por la preferente atención que prestó en todo momento a la realización de problema social mexicano en todos sus aspectos. El aspecto educacional y el agrario se desenvuelven preferentemente: perfecciona el sistema de escuelas rurales, promueve sobre sólidas bases la incorporación del indio y hace patente el testimonio de su fe por la raza espoleada; restituye a las comunidades sus tierras usurpadas; acuerda por medio de los organismos encargados de hacerlo nuevas dotaciones de tierras a los pueblos que las han menester; funda nuevas escuelas agrícolas, destinadas a la preparación de jóvenes campesinos que más tarde han de encargarse de una propaganda extensiva de conocimientos; abre caminos; emprende grandes obras de irrigación destinadas al servicio social; e inicia la fundación de instituciones de bancos refaccionarios para la agricultura, al mismo tiempo que vence sobre todo los intentos de subvertir la paz y el orden público. La infausta muerte del Presidente electo, General don Alvaro Obregón, es la última prueba a que se ve sometido su Gobierno y, muy particularmente, los firmes principios que sustenta; unánimemente se le pide, casi se le exige que continúe al frente del poder; pero la lealtad que debe a sus principios lo hacen declinar esa exigencia y proclamar desde entonces el régimen institucional, creándose al efecto por su iniciativa el "Partido Nacional Revolucionario", como inexpugnable baluarte de los mismos.

—El Gabinete formado por el señor Presidente Cárdenas constituye, a mi modo de ver, el primer acierto del nuevo mandatario, porque responde a la unidad necesaria a la buena marcha de la cosa pública en los presentes momentos, y satisface el anhelo de una renovación constante de fuerzas políticas y administrativas.

El ingeniero, Juan de Dios Bojórquez, actual secretario de Gobernación, además de ser un auténtico revolucionario, de tener una vasta experiencia en el orden político, de ser un intelectual y escritor destacado, ofrece la ventaja de un equilibrio estable en el manejo de la política interior, por la equidistancia que guarda entre todos los sectores políticos del país y por su reconocida austeridad. Su personalidad se desenvuelve integramente en el seno de la Revolución, a la que ha servido como esforzado luchador y como hombre público, pues ha desempeñado puestos de importancia en diversas administraciones revolucionarias.

El abogado don Emilio Portes Gil asume en el actual Gobierno, la dirección de los asuntos internacionales en su calidad de Ministro de Relaciones Exteriores. Portes Gil aporta en su puesto, además de una amplísima preparación profesional, el prestigio de sus singulares virtudes políticas: elevado a la Presidencia de la República por mandato legislativo, en horas inciertas a virtud de la trágica desaparición del Presidente electo, el glorioso caudillo don Alvaro Obregón, dejó testimonios indiscutibles de su alta calidad de Gobernante y de su incorruptible probidad.

El abogado Narciso Bassols, designado para la Cartera de Hacienda y Crédito Público, es universalmente reconocido como uno de los más brillantes intelectuales de las últimas generaciones; se ha distinguido además por su postura francamente revolucionaria en su cátedra de derecho; ha dirigido la facultad de Derecho y Ciencias Sociales de la Universidad Nacional; y recientemente ocupó con notoria brillantez la Cartera de Educación Pública y Bellas Artes.

El señor General don Francisco J. Mujica, izquierdista constructivo, escritor avanzado, ofrece un contingente moral valiosísimo a la actual administración, en el desempeño de la Cartera de la Economía Nacional.

El abogado Tomás Garrido Canabal, que tiene a su cargo la Secretaría de Agricultura y Fomento es, sin duda alguna, uno de los más definidos exponentes del radicalismo disciplinado e integral, desempeñaba hasta última hora el Gobierno del Estado de Tabasco; y con tal motivo ha operado en el mismo la más trascendental transformación, en todos los órdenes de la vida social. Garrido Canabal es uno de los más discutidos y combatidos miembros del Partido Nacional Revolucionario.

A la Secretaría de Educación Pública y Bellas Artes ha sido llamado el joven abogado don Ignacio García Téllez, que tuvo la suerte de ser el primer Rector de la Universidad Nacional Autónoma, título que sería bastante para presumir acerca de sus capacidades y de su filiación ideológica, pero de quien es preciso decir que es el más joven y uno de los más brillantes intelectos producidos por la Revolución.

Continúa al frente de la Secretaría de





Prof. Adolfo Cienfuegos y Camus, Embajador en Chile de los Estados Unidos Mexicanos

Guerra y Marina el prestigioso General de División don Pablo Quiroga, uno de los más destacados conductores de hombres de esta época, a cuyas iniciativas se debe en buena parte la unidad, la perfecta organización y la elevación cultural del Ejército Nacional.

El señor don Rodolfo Elías Calles, nombrado Secretario de Comunicaciones y Obras Públicas, pertenece propiamente a la última generación de hombres públicos. Es hijo del ex Presidente Calles y miembro prominente del Partido Nacional Revolucionario; su primer puesto en la vida pública fué el de Gobernador Constitucional del Estado de Sonora. Ha hecho una labor progresista en favor de las masas campesinas, ha construído caminos carreteros y extendido la influencia de la educación sin descuidar el resto de los problemas que le han estado confiados. Su elevación a la importante Cartera de Comunicaciones y Obras Públicas es, sin duda, un premio merecido a su gestión gubernamental.

Para desempeñar la Jefatura del Departamento de Salubridad Pública fué designado el Dr. en Medicina, don Abraham Ayala González, de reconocida autoridad profesional.

Desempeña la Jefatura del Departamento del Trabajo el abogado don Silvano Barba González, ampliamente prestigiado en el ejercicio de su profesión, como administrador de justicia y como experto en los problemas del trabajo.

Toca al abogado don Gabino Vásquez asumir la jefatura del novísimo Departamento Agrario, siendo ésta una afortunada designación, por la experiencia que ha adquirido en el manejo de la legislación y la jurisprudencia agraria.

El abogado don Aarón Saenz es confirmado en el importante puesto de Jefe del Departamento del Distrito Federal, que tiene bajo su jurisdicción la administración local más importante del país; y este hecho constituye uno de los principales aciertos. Aarón Saenz es una de las más destacadas figuras de la Revolución; en el orden público ha desempeñado brillantes posiciones, como la de Ministro en el Brasil, Subsecretario y Secretario de Relaciones Exteriores, Secretario de Educación Pública y Bellas Artes, Secretario de Industria y Comercio. En el puesto que desde el Gobierno del señor General Rodríguez desempeña, ha tenido ocasión de revelarse como el constructor y el administrador de vastas concepciones: ha construído escuelas y mercados monumentales, acueductos, magnas obras de sanidad, hermosos bulevares y jardines, casas para obreros, etc., hasta hacerlo acreedor al reconocimiento público.

De la misma calidad que ostentan los altos funcionarios ya mencionados, participan los abogados Silvestre Guerrero y Raúl Castellanos, Procurador General de la República el primero y del Distrito y Territorios Federales el segundo y asimismo el más íntimo colaborador del señor Presidente Cárdenas, el abogado Luis I. Rodríguez, Secretario de la Presidencia.

Obtenidas del señor Embajador de México las respuestas que nos complacemos en dejar fielmente interpretadas, nos pareció propio señalarle el interés con que en Chile se acogería, como en toda nuestra América, una reseña panorámica de la gran república hermana, que viniese a servir al conocimiento recíproco tan necesario para nuestras repúblicas que, a pesar de su unidad natural e histórica, se ignoran — esta la verdad — las unas a las otras.

El Excmo. señor Embajador, comprendiendo los altos provechos que tienen que derivarse del conocimiento recíproco de nuestros pueblos, se apresuró a ofrecernos cuantos elementos fuesen necesarios para hacer, siquiera sea sucintamente, una reseña panorámica de México.

Al dar por concluída nuestra entrevista con el Excmo. señor Embajador, o, lo que es lo mismo, con el profesor don Adolfo Cienfuegos y Cámus, teníamos ya en nuestro poder los elementos ofrecidos, para poder dar, como vamos a hacerlo, una idea general de la República mexicana, cuyos dieciocho millones de habitantes constituyen un poderoso núcleo de población uniforme, llamado a pesar muy seriamente en los destinos comunes de nuestra América.— Ch.

MEXICO INDIGENA



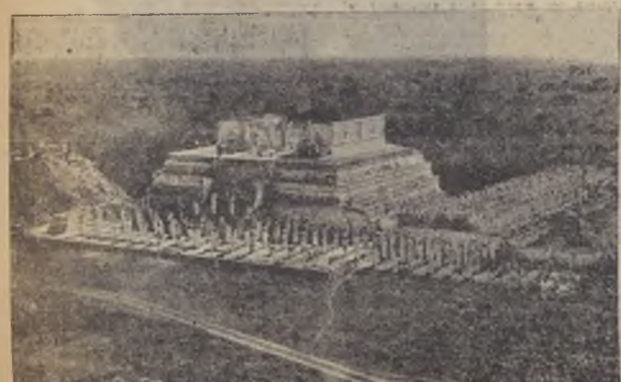
Ruinas "Las Monjas" (Chichén Itzá, Yucatán)

PRE-HISTORIA

La importancia de México, como factor decisivo para el justo conocimiento del Continente Americano, arranca de la Pre-Historia.

El puente tendido por la vieja suposición sobre el Estrecho de Behring, para dar paso desde el Asia a los hipotéticos primeros pobladores de América, se ha desvanecido a manera de una fantasía innecesaria, desde que sabios como Humboldt y Darwin, naturalistas como Joly, etnógrafos como Engling, antropólogos como Burmesteir, han sostenido que la especie humana existía simultáneamente sobre los dos hemisferios, oriental y occidental, sin haber razón plausible para hacerla emigrar del uno al otro.

México, cuya primitiva civilización tiene la ventaja sobre la del Perú y las demás de América, de ofrecer al conocimiento humano el poderoso auxiliar de la escritura, así sea ella jeroglífica, corrobora por manera decisiva la aseveración de los sabios que hacen simultáneas las poblaciones de éste y de los otros Continentes. En efecto, las escrituras jeroglíficas des-



Ruina "El Templo de los Guerreros" (Chichén Itzá, Yucatán).



Bajo relieve de Lancandones.

cifradas en México demuestran que las razas que poblaron ese país, alcanzan, por lo menos a 3,000 años antes de nuestra Era. La civilización de México es, pues, tan antigua como la de la China, la India y el Egipto.

No puede ser más importante, así, para el mejor conocimiento de la Pre-Historia de América, la contribución prestada por México con la descifración de sus escrituras jeroglíficas.

En nuestra América ha quedado demostrado por México que la civilización existía tan antiguamente como en las demás partes del mundo.

CIVILIZACION MAYA

La primera civilización que aparece en los horizontes de la Historia de México, es la de los mayas, de la que han quedado vestigios ciertamente admirables en ruinas de templos y aún de ciudades, que se ofrecen al interés arqueológico en la península de Yucatán, extendiéndose hasta los territorios de las repúblicas de Guatemala y Honduras.

Aunque se afirma que los mayas aparecen en Yucatán a mediados del siglo III de nuestra Era, hay muchos elementos que dan derecho a pensar en que la civilización maya se remonta a muchos siglos antes de Cristo. Hay que considerar que una autoridad de tanta significación como D. Francisco Pi y Margall propicia el supuesto de que una tribu extraviada en el éxodo hebreo pasa por el Istmo de Tehuantepec y funda lo que después es conocido como imperio maya. Tal supuesto prospera a mérito de que en los bajo-relieves de las ruinas de Palenque y otras, las figuras humanas ofrecen la característica de la nariz judía, con dar una impresión de conjunto que hace pensar asimismo en el aspecto de los israelitas bajo el dominio babilónico.

No deja de ser sugestivo, con vastas perspectivas, el hecho de que figuras semejantes a las que aparecen en las ruinas mayas en México, aparecen también en las de Tiahuanaccu en el Alto-Perú y en la Isla de Pascua del extremo occidental de Chile.

No cabe duda de que una misma civilización predominó, del uno al otro extremo del continente americano, ofreciéndose el asiento más interesante para las investigaciones arqueológicas en el territorio ocupado por los mayas en México.

No es, pues, una fantasía infundada la que hace que las naves de Hiram lleguen a América, en la expedición salomónica al imperio de Ofir. Judíos, egipcios y fenicios entran en comercio, así, con los primeros pobladores de América, dejando sus huellas, especialmente en México, ya en las figuras humanas de los bajo- relieves, ya en las pirámides típicas como las de Cholula, ya en las escrituras cuneiformes.

De todas suertes, las ruinas mayas son una demostración evidente de que, desde muchos siglos antes de los aztecas, tuvo asiento en México una civilización poderosa, con caracteres semejantes a la de los grandes imperios de la antigüedad en el otro hemisferio.

TOLTECAS, CHICHIMECAS Y AZTECAS

Los toltecas se destacan ya con claros perfiles en el siglo VII de nuestra Era, dominando a los otomíes de condición retrasada. Dominan los toltecas el territorio del Anahuac con su capital en Tollán (Tula) y dejan grandes vestigios de su civilización en las ruinas de Cholula y Teotihuacán. Cuatro y medio siglos dura el dominio tolteca: a principios del siglo XII es destruído por los chichimecas, de cultura inferior, pero de pujanza bélica que llega a dar que hacer más tarde grandemente a los conquistadores españoles. Tenayucán es la capital chichimeca. Surge la alianza de este gran núcleo con el de los nahuas, vecinos suyos, cuya muy superior cultura llega a preponderar. Uno de sus monarcas, ha ganado justo renombre universal: Nezahualcoyotl. Ya nos detendremos a relievar la figura de tal soberano, que, a mediados del siglo XV, construye palacios, jardines de verano, acueductos, baños, terrazas, cuyas ruinas están revelando a la par magnificencia y refinamiento.

Una de las siete tribus en que estaban divididos los nahuas vivía, desde mucho tiempo antes, en el valle del Anahuac: era esta tribu la de los aztecas o méxicas. En el siglo XIII, los aztecas se ven obligados a cambiar con frecuencia de asiento; viven ellos propiamente como un pueblo errante, en busca de la tierra señalada por sus dioses, en la cual debían establecerse definitivamente.

México es fundado. Los aztecas en sus correrías sorprenden, en el año de 1325, en la ribera sur del lago principal, el simbólico espectáculo que les ofrece, posada en un nopal surgente de la heredera de una roca en un islote, enorme águila real que picotea y oprime entre sus garras a una serpiente, al par que desdobla sus amplias alas al sol. El oráculo de los sacerdotes interpreta tal señal como determinante del lugar en que los aztecas errantes deben detenerse para siempre; y sobre pilotes y terraplenes, es fundada la capital lacustre que, siglos más tarde, el barón de Humboldt llama con propiedad la "Ciudad de los Palacios".

"Tenochtitlán" es llamada la capital en honor del Jefe de la tribu. Templo al dios de la guerra se levanta donde hoy está emplazada, precisamente, la Catedral de México. Tenoch muere a los cuarenta años de fundada la ciudad de su nombre. A fines del siglo XIV el sistema de gobierno se va perfecionando hasta que aparece Itzcoatt, aliado de Nezahualcoyotl, rey de Texcoco, y a quien hay que considerar el verdadero fundador del Imperio azteca. Sometidas todas las tribus hostiles del valle de México, Nezahualcoyotl fomenta la cultura de su pueblo, funda universidades y embellece grandemente su capital. Muerto este gran emperador a mediados del siglo XV, sucédele Moctezuma I, (ilhuicarmina) que ensancha, consolida y desarrolla al Imperio. Sucede a éste su nieto Ashayacatl, de cuya sabiduría es vestigio el monolito conocido con el nombre de la "Piedra del Calendario", que él mandó construir. Era su mujer una hija de Nezahualcoyotl, que hubo de darle dos hijos. Moctezuma y Tlalcapatl, madre ésta después de su coronación, envenenado al parecer catl, en las postrimerías del siglo XV, su hermano Tizoc, que muere a los cinco años por los jefes de tribus rivales. Sube al trono otro hermano, Ahuizotl, que se distingue por el triunfo de sus armas en constantes expediciones llevadas hasta el Istmo de Tehuantepec. En 1502, es coronado, tras la muerte de su tío, Moctezuma II, que extiende sus dominios, hermosea su capital y llega a hacerse célebre por el brillo de su Corte.

Señala el nombre de Moctezuma II el límite en la Historia del México precolombino y la incorporación de tan gran Imperio en la Civilización Moderna.



Ruinas "El Chacmool" (Chichen Itza, Yucatan).

UN HOMBRE Y UN MITO

Toda la época pre-colombina de México se llena con un nombre y un mito, a los que interesa por lo mismo, referirse separada y detenidamente.

El hombre es Nezahualcoyotl; el mito es Quetzalcoatl. Dijérase que el primero es la encarnación del símbolo contenido en el segundo. Por lo mismo, importa hacer primeramente la historia del hombre, para remontarse luego a la significación del mito.

NEZAHUALCOYOTL

Cuando Nezahualcoyotl subió al trono, el Estado yacía en una ruina desoladora. grave tarea a que había sido llamado y se



La Piedra del Sol (Calendario Azteca)

Comprendió inmediatamente cuál era la entregó con ardor a levantar los desastres del reino. Comenzó, pues, por reformar los estatutos existentes y subdividir los ramos administrativos, señalando a las administraciones creadas a propósito, una parte de las responsabilidades del Gobierno. Instituyó un Consejo de Guerra, un Consejo de Hacienda y un Consejo de Justicia. Promulgó un Código Civil y Penal y, siguiendo el espíritu de una de sus máximas favoritas—"un monarca debe castigar, pero la venganza es indigna de él",—decretó primero en sus dominios la amnistía general, y después, dando un grande ejemplo de generosidad real, concedió honores y confianza a muchos nobles que habían sido del famoso Cuauhtémoc. Sucede a Ashayasus encarnizados enemigos.

Fundó, además, escuelas y colegios en donde los jóvenes podían aprender las ciencias astronómicas, históricas y médicas, las artes liberales y especialmente la pintura, el arte adivinatorio y el idioma oficial.

Dió vida a un Consejo de la Música, el cual, contrariamente a lo que el nombre sugeriría, era una especie de tribunal que se encargaba de fomentar el conocimiento y el amor de las ciencias y las artes; juzgaba de la competencia de los profesores y encargados de la enseñanza, y cuidaba de la eficiencia y fidelidad de éstos, imponiendo severos castigos a los infractores de las leyes de la escuela. Servía tambien de censor para las obras destinadas a la publicidad y, en determinadas épocas, promovía y organizaba certámenes literarios a los que asistían el soberano y los monarcas sus aliados, quienes, después de haber discutido los méritos y valores de las composiciones presentadas, distribuían valiosos premios entre los vencedores.

Este monarca liberal estudió tambien el medio de mejorar las condiciones económicas de todos los ciudadanos, y dió un grande impulso a la agricultura, a la industria, a las artes, y ordenó la construcción de magníficos palacios para hospedar a los reyes vecinos y para la habitación real.

Dividió sabiamente la Capital de su Estado, que contaba más de 200,000 habitantes, en 30 barrios, e hizo que en cada uno de éstos se practicara una industria o arte exclusivamente. Existían, por lo tanto, el barrio de los pintores, el de los joyeros, el de los tejedores, el de los tapiceros, etc., etc.

Durante su reinado se levantaron suntuosos templos a las divinidades de su pueblo, pero el más bello fué dedicado al "Dios desconocido", que su luminosa intuición, su vasta conciencia y el profundo misticismo de su alma le habían revelado:

"Estos ídolos de piedra y de madera—solía exclamar el monarca—si no pueden ni oír ni sentir, menos pudieron crear los cielos, la tierra y el hombre, señor de todas las cosas. Cielo y tierra deben de ser obra de un Dios desconocido y todopoderoso, en quien sólo debo confiar para mi consolación y ayuda". Y en sus frecuentes invocaciones se dirigía siempre al Altísimo que "encierra en sí el Todo".

El templo dedicado al Dios "causa de todas las causas", era de forma piramidal, como los templos de Babilonia. En su vértice surgía una torre de nueve pisos, que representaban los nueve cielos. Esta torre estaba cubierta exteriormente de incrustaciones de metales que brillaban al sol, y contenía extraños instrumentos que hacían oír, en las grandes festividades, voces agudas y solemnes. El interior del templo era de líneas severas; sencillos eran los altares que estaba prohibido profanar con sacrificios, y de ellos se elevaba tan sólo, de continuo, un humo azulado producido por las gomas preciosas y los copales ambarinos que ardían en hornillos policromos. Los raros perfumes de estas substancias mezclados con delicadas esencias de flores, eran la única y devota ofrenda a la misteriosa Deidad.

La actividad intensa y fervorosa del Consejo de la Musica, hizo de Texcoco un punto irradiante de sabiduría y de belleza. Sus numerosos poetas, oradores, artistas, y hombres de ciencia, dieron fulgores de civilización al Estado, y muchos volúmenes de todas las ciencias y artes llenaron la biblioteca del Palacio Real.

Nezahualcoyotl fué uno de sus vates más ilustres. Reproducimos en seguida dos de sus composiciones líricas, en las que une, a la elevación esplendente de la forma, una profundidad filosófica, a la que tan sólo llegan las naturalezas poéticas privilegiadas. Son dos ejemplos de los poquísimos que han llegado hasta nuestros días; la primera fué escrita en su juventud durante el reposo que le permitían sus campañas guerreras y las innumerables preocupaciones de su gobierno; la segunda, poco tiempo antes de morir, en su callado retiro de Texcutzinco, en donde pasó los últimos años de su existencia, sumergido en el estudio de los misterios del firmamento y en las profundidades maravillosas del espíritu.



Ruinas "Las Monjas y el Caracol" (Chichén Itzá, Yucatán).

He aquí la primera: "Ahuyenta de tí las inquietudes; si hay un límite para el placer, la vida de tristezas también debe tener un fin. Teje, pues, guirnaldas de flores y canta cánticos de alabanza al Dios Omnipotente, porque la gloria de este mundo pronto se extinguirá".

"Regocíjate con la verde frescura de la primavera, porque vendrán días en que suspirarás en vano por este regocijo".

"Cuando no tengas más el cetro en tus manos, tus servidores vagarán desolados por los patios de tu palacio, tus hijos y los hijos de tus nobles apurarán la copa del dolor hasta las heces, y toda la pompa de tus victorias y de tus triunfos vivirá tan sólo en su recuerdo".

"Pero la memoria del justo no se disipará en las naciones, y se honrará siempre por el bien que haya hecho".

"Los bienes de esta vida, sus glorias, sus riquezas, nos han sido prestados solamente; su substancia no es sino sombra ilusoria".

"Las cosas de hoy, cuando despunte el día de mañana, habrán ya cambiado".

"Junta, pues, las flores más bellas de tu jardín, para coronar tu frente".

"Goza de las alegrías del presente, antes de que se esfumen".

Y la segunda: "Todas las cosas de la tierra tienen un fin. En la jocunda carrera de su vanidad y esplendor, pierden su fuerza y se hunden en el polvo".

"El mundo no es sino una sepultura, y no hay nada que viva en su superficie, que no pueda ser escondido y enterrado. Ríos, torrentes, arroyos, van delante hacia su destino. Ninguno se desliza para atrás hacia su fresco y sonriente origen. Corren hacia adelante, apresurándose a sumergirse en el profundo abismo del oceano".

"Las cosas de ayer no existen hoy, y las cosas de hoy cesarán mañana".

"El cementerio está lleno del polvo nauseabundo de cuerpos que fueron animados por almas vivientes, que ocuparon tronos, presidieron asambleas, mandaron ejércitos, subyugaron provincias, pidieron para ellos mismos veneración, y se ensoberbecieron vanagloriándose de pompa, de poder y de imperio".

"Pero todas estas glorias han pasado como el humo aterrador que sale de la garganta del Popocatépetl, y no han dejado, de su existencia, otra memoria que la que se halla registrada en las páginas de los cronistas".

"El sabio, el grande, el valiente, el hermoso—¡ay de mí!— ¿dónde están ahora?".

"Todos yacen mezclados en el fango; y lo que ha sucedido a ellos, sucederá también a nosotros, y a los que después de nosotros vendrán al mundo".

"Sin embargo seamos valientes, ilustres, nobles y caudillos, amigos verdaderos y súbditos fieles; aspiremos a ese cielo en donde todo es eterno y adonde no puede llegar sombra de corrupción".

"Los horrores de la tumba son la cuna del Sol; y las obscuras sombras de la Muerte, son luces brillantes para las estrellas".

Repárese en la semejanza fundamental que ofrece la poesía de Nezahualcoyotl con la de Omar Khayan, el Poeta persa, en cuanto a la apreciación de la fragilidad de las cosas humanas; y repárese en la diferencia en cuanto a la deducción materialista del uno y espiritualista del otro, que da mayor elevación al gran poeta y Rey de los mejores tiempos del Anahuac.

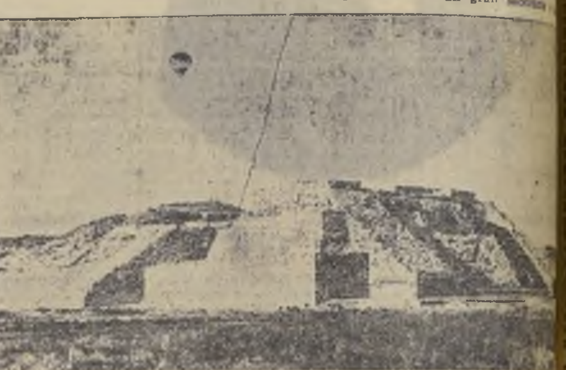
La serenidad y elevación de espíritu, dones preciosos del príncipe excelso, lo acompañaron hasta sus últimos instantes. Cuando sintió próximo su fin, llamó a sus allegados y se despidió de ellos con tual estas palabras: "No me lloréis [illegible] taciones ociosas, sino cantad [illegible] alegría y mostrad un espíritu [illegible] que las naciones que he subyugado [illegible] crean desalentados, mas sientan [illegible] uno de vosotros es suficientemente [illegible] para mantenerlas en la obediencia [illegible] cos momentos después, expiraba [illegible] grande monarca de América, a [illegible] ta y dos años de edad y a los [illegible] y uno de su coronación.

QUETZALCOATL

Así como de los mayas apenas [illegible] unas cuantas fechas autorizadas [illegible] nos nombres de caudillos y sace[illegible] la historia tolteca puede tomarse [illegible] bre representativo, de extraordi[illegible] portancia. Es el nombre de Que[illegible] que tiene a la vez carácter de [illegible] la divina y de personaje histórico.

Quetzalcóatl es, por la significación [illegible] su nombre, serpiente con plumas [illegible] también el dios del viento y la [illegible] de la tarde. Con el nombre de [illegible] se encuentra en las leyendas mayas.

Aparece como un gran [illegible]



Monte Albán, Oaxaca.



Pirámide del Sol (Teotih[illegible]

blo. Enseña el cultivo de la tierra, [illegible] ca en contra de los sacrificios [illegible] es atacado y perseguido por sus [illegible] de renovación y se aleja de su p[illegible] cia el rumbo del Oriente, ofrec[illegible] ver algún día.

Pero también se le atribuyen [illegible] presentaciones: Quetzalcóatl fué [illegible] y sacerdote en Tula, expulsado [illegible] adictos a Tezcatlipoca.

Los constructores, arquitectos y [illegible] jefes y sacerdotes, formaban las [illegible] periores del Estado y disfrutaban [illegible] vilegios y de mejor posición. La [illegible] cion suprema del imperio estaba en [illegible] de la clase sacerdotal, dirigida [illegible] por el gran sacerdote del culto de [illegible] zalcóalt.

Tezcatlipoca era el dios pre[illegible] las grandes masas de clase [illegible] de este modo Quetzalcóatl ya no [illegible] lamente la serpiente emplumada [illegible] trella de la tarde, sino el re[illegible] de una casta con todos sus pr[illegible] de todo un sistema social ya [illegible] cia.

Con el tiempo, las funciones, [illegible] legios y las insignias de Quetzal[illegible] motivos de luchas. Los reyes, [illegible] sacerdotes ya no cumplen su [illegible] vida en ciudades y los progresos [illegible] mercio, de la agricultura y [illegible] tria, producen la concentración [illegible] quezas. El aumento de éstas y de [illegible] modidades engendran el lujo [illegible] dancia de placeres. Se hacen [illegible] bles los daños del vicio y de la [illegible]

Hasta que al fin estallan las [illegible] nes, y los enemigos de dentro y de [illegible] atruinan lo que parecía más [illegible] inician otros períodos de cultura [illegible] vilización.

Este símbolo reviste una [illegible] trascendental en la actualid[illegible] consultar los antecedentes [illegible] zalcóatl preside el [illegible] vida independiente, cuyo [illegible] te en la Historia del [illegible] XIX [illegible] duda Juárez, sobreviniendo des[illegible] concentración de riquezas, la [illegible] de placeres, la corrupción de [illegible] apariencias, que han en[illegible] volución iniciadora de un nuevo [illegible] civilización y de cultura en el [illegible]



Ruinas "El Castillo" (Chichén Itzá, Yucatán).



Ruinas "La Ciudadela", Teotihuacán.

CONQUISTA DE MEXICO

FILOSOFIA DE LA CONQUISTA

El descubrimiento y la conquista de [illegible], así como después del resto de nuestra América, es el suceso de mayor trascendencia en la vida de la Humanidad, desde que empieza la Era actual, con él motivo bastante para considerar la iniciación de una nueva Era; pues si el cristianismo—que a tan falsas interpretaciones se ha prestado para muchos— transformó al mundo antiguo en el sentido religioso, el descubrimiento y la conquista del nuevo mundo lo transformó y completó en sentido económico y en el político, modificando desde sus órganos vitales hasta sus valores de relación.

Es absurdo no dar a tal suceso más carácter histórico que el de una sola prolongación de la vida de España y de la de México y demás pueblos aborígenes de América. A poco que se penetre en las consecuencias, se apreciará que el nuevo mundo al agregarse al antiguo, lo renovó por completo. Es un nuevo mundo total, no sólo parcial, el que empieza su vida desde 1492 y en el curso del siglo XVI. Interesa, por lo mismo, señalar puntos de vista distintos a los usuales hasta ahora, para desde ellos hacer lo que pudiéramos llamar filosofía de la historia de tan trascendental suceso.

Hay que apreciar la acción misma en sí, para luego apreciar las consecuencias que dicha acción tuvo, separadamente y en conjunto, en uno y otro hemisferio.

Si se descuenta la acción civilizadora de los Conquistadores de México y de toda la América, ellos sólo aparecen como grandes criminales. Toda agresión es un crimen, si hemos de atenernos al punto de vista solamente ético; pero si nada hay que justifique una agresión, esto es, que le dé carácter moral, suelen haber causas que la expliquen, esto es, que le den carácter natural. Desde que Darwin expone, con criterio científico, el sentido filosófico de lo que él llama "la lucha por la vida", no cabe apreciar la acción bélica en general desde la aislada torre de la ética cristiana, que nunca ha logrado predominar en la realidad de las vidas humanas, acaso por contrariar los regímenes ordenados en la Naturaleza.

No hay uno sólo de los calificados como crímenes cometidos por los conquistadores de América, que no se cometan hoy solapada y aún descubiertamente por los responsables o los ejecutores de todas las guerras en el mundo. Hay más todavía. El progreso no hace más que perfeccionar el procedimiento en el crimen, al través de la historia universal. Al crimen de las luchas cuerpo a cuerpo de la antigüedad, el descubrimiento de la pólvora agrega en el Medio Evo mayor facilidad con posible impunidad y, en este sentido, se llega al submarino y al avión, con tratar de utilizarse éste para el uso de los gases asfixiantes contra combatientes y no combatientes, llevando la acción criminal a la perfección más completa.

No es del caso discurrir sobre las causas que hoy determinan en el mundo el juego, peligroso para todos, de las guerras. Sí, es propio reconocer, dentro de los cánones científicos, "la necesidad como suprema ley" de las vidas humanas, individual o colectivamente consideradas desde el ineludible punto de vista biológico. No hay que confundir, naturalmente, la necesidad con lo que es sólo conveniencia o provecho. ¿Hubo necesidad en las guerras de conquista de América? La respuesta es obvia. No sólo hubo una necesidad de orden material para la Humanidad entonces, sino que la hubo de orden espiritual o superior, como es el obtener, tras del descubrimiento, el dominio de lo desconocido.

Hay, pues, dos causas que determinan la Conquista de América: la satisfacción de las necesidades materiales entonces; y el interés legítimo que lo desconocido despierta en el espíritu humano.

Se le da a la acción de los Conquistadores de América un carácter de simple codicia, esto es, de apetito de riquezas. No es sólo eso, con serlo también; pero cabe preguntar: ¿Falta ese apetito en el desenvolvimiento todo de la Humanidad? ¿No son las riquezas el móvil principal de las disputas entre los individuos y los pueblos, en todos los tiempos, sin excluir, por cierto, los actuales? ¿No continuarán siéndolo, hasta entretanto no sobrevenga una nueva organización que consulte una distribución justa, contra la que a su vez habrán de oponerse siempre todos los intereses satisfechos? Es absurdo exigir a los Conquistadores de America, hombres de su tiempo, calidad de arcangeles.

Por otra parte, la propia codicia que en ellos se descubre está mezclada con el interés superior hacia los bienes hasta entonces nunca alcanzados, aunque ansiados siempre por la Humanidad, vale decir, está espiritualizada dentro de la atracción de lo desconocido, de lo misterioso, de lo sorprendente.

Los metales preciosos son hasta el siglo XV, para la Humanidad tan escasos como pudiera serlo el "radium" en la actualidad. Hay que suponer el interés legítimo y la codicia superior que despertaría hoy el descubrimiento de grandes yacimiento de "radium" en poder de pueblos apartados de nuestra civilización.

La acción de los Conquistadores de América, frecuentemente afeada por sus crímenes y su codicia, corresponde a una realidad humana no sólo de su época, sino de siempre y aún actual, con tener tales crímenes mayor explicación entonces y tal codicia, carácter superior.


Hernán Cortés.


Tormento de Cuauthémoc (Alto-relieve de la estatua).

Señalemos siquiera sea una consecuencia de la conquista en el orden preestablecido en México, en el Perú, en la América, sin entrar en consideraciones que abarquen todos sus aspectos. Nadie puede negar el grado importante que había alcanzado la civilización indígena, especialmente en Méximo y el Perú; pero repárese en una sola incorporación hecha por la Conquista dentro de la civilización de los pueblos más adelantados de entonces, para mejor apreciar su transformación evidente: la incorporación del uso de la rueda.

Asombro producen las grandes manifestaciones monumentales de México, así como del Perú, pudiendo considerar en ellas el auxilio que para su construcción hubiera prestado la rueda como instrumento de transporte, y, en general, de movilización.

La rueda es el primer símbolo del dinamismo humano; y si hay que reconocer, con Aristóteles, que "vivir es moverse", la rueda al incorporarse con la Conquista en nuestra América, le dá nueva vida.

Conviene hacer la filosofía de la rueda al entrar en el desarrollo no sólo de la civilización, sino que también de la cultura indígena. La rueda, por lo mismo que es un auxilio del movimiento, es un coeficiente de la liberación del espíritu.

La necesidad del transporte, sin ese auxiliar, determina la esclavitud tanto de los que cargan las literas señoriales como de los que acarrean los materiales de construcción, que, en templos, palacios, monumentos, fortalezas, requieren para moverse el esfuerzo de grandes masas de trabajadores dedicados a un ejercicio humillante y relajador de las libertades colectivas.

La rueda liberta al indio de su condición inferior. Puesto que la Conquista trae a América el caballo, éste y la rueda redimen al trabajador de su empleo como bestia de carga.

La Conquista derriba a las clases dominantes, pero introduce con la rueda en la vida de las clases dominadas un símbolo de la libertad.

Las consecuencias del gran acontecimiento, por lo que se refiere a la vida de Europa, son incalculables: hoy mismo siguen siéndolo. Basta reflexionar en la suerte de Europa sin la incorporación a ella de la vida de América.

Concretemos una sola observación. El oro y la plata que llegaron a Europa desde México y el resto de América, transformaron no sólo los sistemas monetarios, sino que la economía del mundo.

A su vez, la política tomó nuevos rumbos. Una mayor preocupación, creada por América, modificó las relaciones entre todos los pueblos. Los regímenes interiores tendieron a modificarse también; y ya se sabe que si de Europa vino a América la conquista, de América ha ido la libertad a Europa.

Así es cómo, en líneas generales, conviene apreciar la Conquista de México, y de toda nuestra América. No hay que olvidar que México es el primogénito de España, puesto que él es el primer pueblo que ésta incorpora a la civilización moderna.

RESUMEN DE LA CONQUISTA

El gobernador de la Colonia Española de Cuba expedicionó varias veces hacia el occidente. Francisco Hernández de Córdoba descubrió Yucatán y Campeche. Juan Grijalba después descubrió Tabasco y llegó hasta la isla de San Juan de Ulúa.

Hernán Cortés, en 1519, con una expedición compuesta de 11 embarcaciones y de 508 hombres, hizo el recorrido de su antecesor y se adentró en Tabasco, en donde el cacique dominante le obsequió con prendas de valor y 20 esclavas, entre las cuales sobresalía por sus atractivos Malinall, a quien los españoles llamaron Malinche o Doña Marina. Fué ésta una colaboradora eficaz de los planos de Cortés, cuya simpatía y confianza supo captarse.

La expedición llegó a San Juan de Ulúa, pasando a las costas de México, en donde estableció una colonia con el nombre de Villa Rica de la Vera Cruz.

Desobedeciendo al gobernador de Cuba de quien dependía, se resolvió Cortés a hacer la conquista del país abierto ante su heroica ambición. Fué entonces cuando mandó quemar sus naves, para ofrecerse a así mismo y a sus hombres una alternativa temeraria: la Conquista del país desconocido o la muerte irremediable.

Con la ayuda de Doña Marina y un español que había estado prisionero en Tabasco y conocía alguna de las lenguas de los aborígenes, se puso Cortés en contacto con diversas comisiones de indios que acudían temerosos a él, creyendo en la posibilidad del regreso de Quetzalcoatl.

Moctezuma, el supersticioso emperador de Tenochtitlán, envió varios embajadores al desconocido para presentarle sus homenajes y ofrecer riquísimos presentes, con la súplica de que abandonara sus tierras.

El Conquistador puso en ejecución el plan que concibiera para la ocupación del territorio, logrando la alianza de algunas tribus que odiaban a los aztecas. Esta alianza cooperó tanto al buen éxito de la aventurada empresa, como en un principio hubo de ser propiciada ésta por el supuesto de que Cortés fuese el propio Quetzalcoatl, que regresaba.

Sería fatigoso seguir los innumerables episodios de la gran aventura. Vale la pena, sin embargo, referirse a las distintas formas en que el Conquistador hubo de entrar por dos veces a la capital del Imperio: la primera vez fué para apoderarse de Moctezuma por medio de la astucia; y la segunda, para apoderarse de Cuauthémoc por medio de la fuerza.

Moctezuma acogió a Cortés supersticiosamente, como a posible enviado o encarnación del propio Quetzalcoatl. Al enterarse de que Cortés era vasallo del Rey de España, Moctezuma manifiesta que creía inútil resistir al destino y que estaba dispuesto a convertirse en vasallo del Rey de España él también.

La penetración de Cortés se hace así, pacíficamente; pero la propaganda de la religión católica, contra la que protestan violentamente los súbditos de Moctezuma, que estaban muy apegados a sus creencias, produce numerosos choques. Por tales y otras razones, los aztecas se exasperan.

Corre Cortés a la costa para dar cuenta de Panfilo Narváez, que, bien equipado y con gran número de hombres, llega enviado por el gobernador de Cuba, con el propósito de castigar la desobediencia del glorioso aventurero, quien en vez de recibir el castigo, lo inflige a su pretendido castigador.



Estatua de Cuauthémoc en la capital

Pedro de Alvarado que ha quedado reemplazando a Cortés, se excede en medidas de violencia, que concitan el odio de los indígenas, sublevándoles con desesperada furia.

Cortés a su regreso se esfuerza por reconquistar los ánimos y Moctezuma por apaciguarlos; pero desgastada la autoridad de éste, hubo de declinar rápidamente hasta morir pocos días después, el 30 de Julio de 1520, siendo reemplazado más tarde por su sobrino Cuauthémoc, que así, como Moctezuma es un vencido sin gloria, éste asume los caracteres de un caudillo glorioso aunque sin triunfo. No hay en la Historia azteca una figura de más altos relieves que la de este bisnieto de Nezahualcoyotl, cuya significación crece hasta tomar las proporciones gigantescas del propio conquistador.

Como no se descubriera el lugar en donde había Cuauthémoc ocultado los tesoros del imperio, se le sometió, junto con uno de sus favoritos, a quien se suponía también dueño del secreto, al tormento de ser acostados ambos en alto sobre brasas que les quemaban a fuego lento. Como el favorito prorrumpiera en grandes quejas, Cuauthémoc, volviéndose a él, díjole con naturalidad desconcertante, recomendándole guardar compostura: —¿Acaso estoy yo acostado sobre un lecho de rosas?

No se sabe a quien admirar más: si al hombre que quema sus naves con la resolución de vencer o morir, o al hombre que se deja quemar él mismo antes de violar un secreto.

La sangre mexicana de hoy es una mezcla de ambas sangres: el ímpetu arrollador de Cortés y la resistencia impenetrable de Cuauthémoc.

MEXICO COLONIAL


...de la Santísima Trinidad, en la capital.

RESUMEN HISTORICO

Siendo ya los españoles dueños del centro de México, les fué relativamente fácil subyugar poco a poco las demás regiones. En 1522, conociéndose ya en España la importancia del nuevo país conquistado y lo fabuloso de sus riquezas, el conquistador Cortés fué nombrado Capitán General y Gobernador de la Comarca. Inmediatamente dió principio a la reconstrucción de la Capital, sobre las ruinas de la destruida Tenochtitlán, y llamó a la nueva posesión íbera, Nueva España. Hizo llevar de Europa, los animales domésticos allí desnocidos, y diversas plantas y productos agrícolas.

Al Gobierno de Cortés sucedió en 1527, el de la Audiencia, compuesta de un Presidente y de cuatro oidores, la cual tuvo amplias facultades para gobernar la colonia, hasta 1535, cuando llegó a México el primer virrey español.

Las tierras conquistadas, con los indios que la habitaban, fueron distribuídas entre los españoles. A los favoritos se les señalaron dominios vastísimos e innumerable esclavos. De estos privilegios gozaban también algunos caciques convertidos al cristianismo, que supieron captarse la simpatía de los primeros gobernantes y virreyes. Así nacieron las enormes fortunas de la Nueva España, empapadas con el sudor y la sangre de los pobres indios, quienes no hallaron consuelo sino en la piedad de los hijos del "Pobrecito de Asís", llegados al territorio en 1524 con el propósito real de llevar las luces de la civilización, y sin otra ambición que la de cumplir con su misión excelsa.


Catedral de México

La gran cantidad de metales preciosos existentes en el país, de la que desde su llegada se dieron cuenta los hombres de Cortés, dió el primer impulso intenso a la busca de los yacimientos. Una de las mas fructíferas actividades fué, por lo tanto, la minería; pero también la agricultura se desarrolló grandemente, y los barcos españoles pudieron partir, con mucha frecuencia, de los puertos mexicanos, cargados de toda clase de riquezas, que iban a vaciarse en las arcas de Castilla y de Aragon.

Frecuentes exploraciones hacia el norte y el sur, favorecían la expansión territorial, y la Nueva España aumentaba siempre en extensión.

Los misioneros, entre los cuales descuella la figura cándida de Fray Bartolomé de las Casas, animados de verdadera caridad nazarena, difundieron por doquiera sus radiantes enseñanzas y el ejemplo de una piedad edificante, logrando conseguir así el dominio espiritual sobre las almas de los indígenas, de quienes fueron amorosos protectores, llegando hasta luchar mil veces por conseguir para ellos un tratamiento mejor. Pero ni aún los ministros de la Iglesia fueron inmunes del apetito que despertaban en los europeos las enormes riquezas del país. Poco a poco convirtieron la Iglesia en una fiel aliada de los grandes poseedores de riquezas y le crearon intereses colosales, cuyo engrandecimiento estaba garantizado por la aplicación de los diezmos que producían anualmente sumas enormes. Se formó así una casta sacerdotal, dominadora y tirana, cuyos miembros se dedicaron a enriquecerse y a engordar con el clásico chocolate, la bebida favorita, también, de los Emperadores paganos y de los sacerdotes de Huitzilopochtli.

Por todas partes surgían ciudades a la europea, y comenzaron a florecer las artes de la latinidad. El estilo mudejar y los barrocos españoles, principaron a engalanar, con sus bordados y con sus brillantes azulejos, las iglesias y palacios del nuevo México.

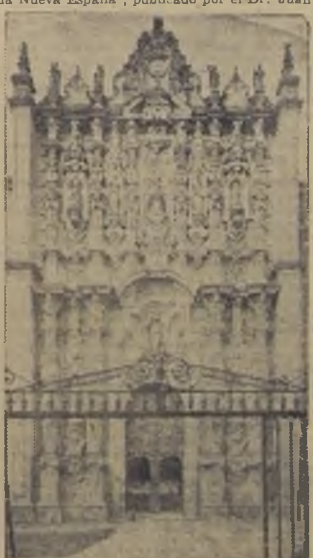
Entretanto, las estirpes se mezclaban. Con el cobre azteca se fundía el acero español y nacían los primeros tipos de una nueva raza.

Y la civilización del Viejo Mundo echaba sus raíces en el Nuevo. En 1538, se fundó la primera Universidad Americana, en la ciudad de México. En 539, Juan Pablos de Sevilla, imprimió el primer libro, y el primer periódico del continente vió la luz en 1772. Fué éste la "Gazeta de México y Noticias de la Nueva España", publicado por el Dr. Juan María de Castoreña y Urzúa. La educación se impartía por donde quiera, en escuelas, colegios, academias y universidades. Se reservó para el indio, sin embargo, una ignorancia tan obscura cuanto inhumana era su esclavitud.

La Nueva España tuvo sucesivamente 64 virreyes: algunos de ellos, enérgicos, justos y llenos de bondad. El primero, D. Antonio de Mendoza, fué un hombre recto que ordenó la libertad de miles de indios forzados a pesadísimos trabajos en las minas; hubo después un Velázquez enérgico y bueno, que se declaró partidario de los oprimidos, sin hacer caso del disgusto de los potentes opresores; un Revillagigedo, tan celoso del bien público y tan justo, que dejó una memoria legendaria. Pero hubo también otros, en cambio, malvados o tímidos o débiles, que se dejaron convertir en instrumentos de todas las ignominias, siempre en perjuicio de los esclavizados aborígenes.


Altar del Templo de San Francisco (Cholula, Puebla).

Altar de los Reyes en la Catedral de México.


Sagrario Metropolitano.


Parte del coro de la Catedral de México.

M E X I C O   C O L O N I A L

LA VOZ LIRICA DE LA COLONIA

Así como Nezahualcoyotl fué la voz lírica de la raza aborígen, la voz lírica de la Colonia, fué Sor Juana Inés de la Cruz.

En su ingenio cortesano y en su misticismo acendrado transcienden a la vez las dos características predominantes del ambiente colonial en México.

Hay algunos poemas de Sor Juana Inés de la Cruz, llamada en su tiempo la "Décima Musa", que son en realidad imperecederos.

He aquí una muestra:

Hombres necios, que acusáis
a la mujer sin razon,
sin ver que sois la ocasión
de lo mismo que culpáis,
si con ansia sin igual
solicitáis su desdén,
¿por qué queréis que obren bien
si las incitáis al mal?

Combatís su resistencia;
y luego con gravedad,
decís que fué liviandad
lo que hizo la diligencia.

Parecer quiere el denuedo
de vuestro parecer loco,
al niño que que pone el co.
y luego le tiene miedo.

Queréis con presunción necia
hallar a la que buscáis,
para pretendida, Thais,
y en la posesión, Lucrecia.

¡Qué humor puede ser más raro
que el que, falto de consejo,
él mismo empaña el espejo
y siente que no esté claro?

Con el favor y el desdén
tenéis condición igual,
quejándoos, si os tratan mal,
burlándoos, si os tratan bien.

Siempre tan necios andáis
que, con desigual nivel,
a una culpáis por cruel,
y a otra por fácil culpáis.

Dan vuestras amantes penas
a sus libertades alas;
y después de hacerlas malas,
las queréis hallar muy buenas.

¿Cuál mayor culpa ha tenido
en una pasión errada:
la que cae de rogada
o el que ruega de caído?

¿O cuál es más de culpar,
aunque cualquiera mal haga:
la que peca por la paga
o el què paga por pecar?
¿Pués, para qué os espantáis
de la culpa que tenéis?
Queredlas cual las hacéis
o hacedlas cual las buscáis.

Dejad de solicitar;
y después, con más razón,
acusaréis la afición
de la que os fuere a rogar.

Bien con muchas armas fundo
que lidia vuestra arrogancia,
pues en promesa e instancia,
juntáis diablo, carne y mundo.

SOR JUANA INES DE LA CRUZ.

NOTA.—El ambiente de la Colonia ha dejado en pie sus iglesias y sus palacios, como revelación monumental de su misticismo y de su cortesanía.



Casa de Pedro de Alvarado (Coyoacan D. F.)



Escuela de Ingenieros (Edificio de la época colonial).



Casa de los Azulejos ("Jockey Club").



Palacio de Iturbide ("Hotel Iturbide")



Biblioteca Nacional de México (Edificio de la época colonial).



Estatua de Carlos IV (Ideada y ... dida en México colonial).

M E X I C O   I N D E P E N D I E N T E



Castillo de Chapultepec (Residencia presidencial).



Don Miguel Hidalgo, el Padre de la Patria.



Palacio de Gobierno Otra vista).

RESEÑA HISTORICA

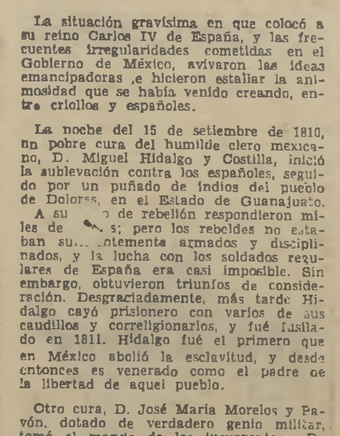
A principios del siglo XIX, después de casi trescientos años de dominación española, se había formado ya la nueva raza hispano-americana. El país contaba varios millones de habitantes; innumerables ciudades ricas y bellas se levantaban en las diversas regiones. La Nueva España había dado ya ilustres artistas, literatos, profesionales, hombres de ciencia, salidos de las universidades, de sus academias, de sus colegios.

La industria y el comercio eran ya de importancia notable; pero se les había impedido su desarrollo en ciertos ramos, para evitar la competencia a los productos que se enviaban de España; sus viñedos se habían destruído, por ejemplo, para asegurar el mercado al vino español; sus olivares, para asegurarlo a los aceites.

Por otra parte, vicios de administración, como el tributo personal exigido a los indígenas y el alejamiento casi total de la administración, de todos los naturales de México, habían contribuído a hacer nacer en la mente de los súbditos, la idea de los benéficos efectos que derivarían a su tierra librándola del dominio español.

También el ejemplo de los Estados Unidos, emancipados recientemente del de Inglaterra, influyó grandemente en la población, que se reforzó aún más en sus propósitos de independencia. España, sin embargo, comprendiendo el nuevo espíritu que animaba a los súbditos americanos, se dirigía a ellos invitándolos para enviar diputados a sus Cortes. En la invitación había palabras como éstas, en las que se reconocía cuán gravoso había sido su pasado dominio:

"Desde este momento, españoles americanos, os véis elevados a la dignidad de hombres libres; no sóis ya los mismos, encorvados bajo el yugo, mucho más duro, mientras más distantes estábais del centro del poder, mirados con indiferencia, vejados por la codicia y destruídos por la ignominia".



PALACIO DE GOBIERNO

(Edificio de la época colonial)

La situación gravísima en que colocó a su reino Carlos IV de España, y las frecuentes irregularidades cometidas en el Gobierno de México, avivaron las ideas emancipadoras ,e hicieron estallar la animosidad que se había venido creando, entre criollos y españoles.

La noche del 15 de setiembre de 1810, un pobre cura del humilde clero mexicano, D. Miguel Hidalgo y Costilla, inició la sublevación contra los españoles, seguido por un puñado de indios del pueblo de Dolores, en el Estado de Guanajuato. A su [illegible] de rebelión respondieron miles de [illegible]s; pero los rebeldes no estaban su[illegible]ntemente armados y disciplinados, y la lucha con los soldados regulares de España era casi imposible. Sin embargo, obtuvieron triunfos de consideración. Desgraciadamente, más tarde Hidalgo cayó prisionero con varios de sus caudillos y correligionarios, y fué fusilado en 1811. Hidalgo fué el primero que en México abolió la esclavitud, y desde entonces es venerado como el padre de la libertad de aquel pueblo.

Otro cura, D. José María Morelos y Pavón, dotado de verdadero genio militar, tomó el mando de los insurgentes. En 1813 proclamó la independencia de la nación y dictó la primera constitución mexicana. Pero fué también hecho prisionero y ajusticiado en 1817.

El heroísmo y devoción de diversos caudillos, mantuvieron siempre vivos los sentimientos de aquella rebelión que en 1820 parecía ya dominada. Pero algunos asuntos desagradables acaecidos en España, provocaron otra vez el disgusto de los mexicanos, y nuevas sublevaciones se preparaban, cuando D. Agustín de Iturbide, mandado a batir a los insurgentes, que eran capitaneados por D. Vicente Guerrero, prefirió unirse a ellos.

El 27 de setiembre de 1821, entraba triunfante a la ciudad de México, sacudida por un entusiasmo jamás sentido, haciendo flotar por primera vez la bandera de la nueva patria: verde, blanco y rojo.

La independencia se había consumado.

Harto turbia es la historia de las primeras décadas del México independiente. España había dejado allí bien cimentada la civilización latina; pero había dejado también muchas y grandes deficiencias e imperfecciones, y un terreno preparado para el desarrollo de otras más.

Lograda la emancipación, los mexicanos se encontraron sin saber bien qué cosa hacer con la patria recién nacida. Por otra parte, no habiendo reconocido España los acuerdos concluídos por los representantes de su administración, dejó fuerzas bastantes en posesión de Veracruz, y hubo que luchar contra ellas hasta lograr su capitulación en 1825.

Iturbide pensó crear una monarquía regida por un príncipe de sangre española; mas los grandes terratenientes y el clero, a quienes no podían ciertamente simpatizar las idias libertarias, se organizaron en partido político, y, halagando el amor propio de aquel, despertaron su ambición hasta hacerle desear ser coronado Emperador de México. Y lo fué con el nombre de Agustín I.

No era posible que los honrados y heroicos insurgentes aceptaran tal error. Volvieron, pues, a empuñar las armas, esta vez contra sus hermanos, y apoderándose del Gobierno, convocaron y reunieron un Congreso que dictó una constitución que establecía la República Federal. Don Guadalupe Victoria fué el primer presidente de México y su gobierno logró luego el reconocimiento de Inglaterra y de Estados Unidos.

Pero, los conservadores no podían resignarse a su suerte, y con la potencia de sus riquezas se lanzaron a la lucha. Y fue un sucederse continuo de revoluciones destructoras y sangrientas: mas, al pasar cada una de ellas, se había avanzado un poco hacia la meta, pues, como dice Massimo d'Azeglio: "las revoluciones, aún las más manchadas de delitos y violencias de todas clases, no sólo producen al fin a veces, un bien político, sino que también, por una extraña antítesis, un mejoramiento moral entre los hombres".

En 1827, España reconoció finalmente la independencia de México, y mandó su primer Ministro.

La primera guerra del país con una nación extranjera, se registró en 1838.

Francia bombardeó y tomó Veracruz, para hacer efectivas ciertas reclamaciones por daños sufridos durante las revoluciones, por sus súbditos residentes en el país.

México pagó. En la cuenta relativa figuraban nada menos que 60 mil pesos de un pastelero, por pasteles que diz que le habían robado en un motín. Y pasó a la historia esta acción belicosa de la patria de Napoleón, con el nombre de "Guerra de los Pasteles".

En 1841, siendo Presidente el General Santa Ana, uno de los hombres más nefastos para la nación, se cambió la forma de gobierno federalista y se dió motivo a que Texas se separara de la patria. Allí, los directores de México, faltos de experiencia, habían permitido una colonización sin garantizar, como era debido, los derechos de su país.

Cuatro años más tarde, los Esta[...]dos se anexaron aquella [...] menzó a prepararse la abomi[...]rra del 47. Los norteamericanos [...]ron entonces el país, defendi[...]mente por los mexicanos, ven[...] número y los magníficos [...] guerra de los poderosos adver[...]

Al firmarse la paz entre los [...]tes, México perdió casi la [...] territorio, recibiendo como in[...] de daño, la ridícula suma de [...]llones de pesos.

Mr. Henry Clay ha dicho: [...]nes que por su enormidad [...] sublime; la toma de Texas [...] compatriotas, tiene derecho [...] Los tiempos modernos no [...]plo de rapiña cometida por [...] en tan grande escala".



El primitivo Escudo Nacional de México, que acaba de ser readoptado por el Gobierno.

L A R E F O R M A

RESEÑA HISTORICA

[illegible] se inició una de las contiendas más grandes que ha tenido México: el pueblo de nuevo se erguía resuelto a la lucha contra las clases privilegiadas, que se había apoderado del gobierno y convertido en dictadores. El triunfo de esta revolución llevó a la Presidencia a don Ignacio Comonfort, quien, con increíble audacia, dado el espíritu de la época, suprimió las congregaciones jesuitas, y dictó disposiciones tendientes al mejoramiento económico, en especial, con relación a la propiedad. Convocó además a un congreso, que promulgó una constitución decretando otra vez el federalismo, y reconoció los derechos del hombre como base de las instituciones sociales.

Los conservadores protestaron, y continuó la guerra, que se llamó de la Reforma, de la que fue animador el fuerte y clarísimo espíritu de don Benito Juárez, indio de sangre pura, a quien se debió la nacionalización de los bienes eclesiásticos y la separación absoluta de la Iglesia y del Estado.

Juárez, que ocupaba entonces constitucionalmente la Presidencia de la República, y por lo tanto, su legítimo gobernante, fue también el alma de la lucha contra la loca aventura ideada por Napoleón III.

Se recordará que éste, soñando en la fundación de un reino europeo en América, con fines torcidos, supo obtener la colaboración de Inglaterra y España, valiéndose del descontento existente por la suspensión del pago de intereses de la deuda exterior mexicana, para organizar aquella expedición que cantara más tarde la viril poesía de Carducci.

Poco tiempo después de la ocupación de Veracruz por las tres potencias europeas, Inglaterra y España se retiraron de la aventura comprendiendo que había un juego poco limpio; y entonces,

"Il consuma da sol l' inclita gesta,
solo, prepara il disonesto spoglio".

Pero los verdaderos patriotas mexicanos se prepararon a la defensa de su patria propia, y en su dolor, tuvieron la consolación de sentir cerca de ellos la simpatía y el aliento de los grandes liberales de la época. Víctor Hugo le dijo la verdad a México. "No es Francia la que os hace la guerra, sino el Imperio. Yo estoy a vuestro lado".

En su marcha hacia el centro del país, las tropas invasoras debieron conquistar el terreno palmo a palmo. En Puebla los mexicanos resistieron por 62 días el sitio de la ciudad, escribiendo cada día una página de sublime heroísmo en el libro de su historia. La plaza capituló cuando la resistencia fué materialmente imposible, por la falta absoluta de provisiones, y al entrar en ella los vencedores, fueron recibidos con dignidad altiva por los vencidos, que encontraron sin armas ni municiones; todo lo habían hecho destruir pocas horas antes de rendirse.

Los eternos enemigos de la libertad de la patria capitalistas y clericales, acogiendo con simpatía inicua los planes napoleónicos, llevaron al trono del nuevo Imperio al desgraciado Maximiliano de Hapsburgo. Este llegó con su esposa a Veracruz, el 28 de mayo de 1864. Las tropas del Presidente Juárez se habían visto obligadas a retirarse hacia el norte, y Maximiliano pudo así, implantar su administración en la capital del país. Pero la lucha no cesó jamás, y poco a poco se hizo más intensa. El ex- obernador del Lombardo Véneto, tuvo, pues, más tarde, la oportunidad de mostrarse digno hermano de Francisco José, publicando decretos y tomando medidas contra los patriotas de México.

Quiso la buena suerte que la causa de la libertad triunfase. El 15 de marzo de 1867, el emperador fué hecho prisionero de guerra en la ciudad de Querétaro y juzgado después por un tribunal militar que, procediendo en completo acuerdo con las leyes del país, lo condenó a muerte. La mañana del 19 de junio cayó para no alzarse más, bajo el cielo azul de la patria, en donde tanta sangre se había vertido por él, deseando que su muerte sirviese de ejemplo a los príncipes ambiciosos e imprudentes.

Un mensaje de Maximiliano a los mexicanos, publicado poco antes de su muerte, decía: "Ciudadanos! He aquí mis últimas palabras: Deseo que mi sangre pueda regenerar a México y servir de ejemplo a todos los príncipes ambiciosos e imprudentes; deseo que os entreguéis con prudencia a ennoblecer la causa que sostenéis. Que la Providencia os guíe."

Entretanto, las guerras con Estados Unidos y con Francia, obligando a los mexicanos a mantenerse unidos para la defensa de la patria, habían afirmado el sentimiento de la nacionalidad entre ellos. La época de la reconstrucción se acercaba.

EL DECRETO DE COLOMBIA
en honor de don Benito Juárez

El Congreso de los Estados Unidos de Colombia—decreta:

Art. 1.o —El Congreso de Colombia, en nombre del pueblo que representa, en vista de la abnegación y de la incontrastable perseverancia que el señor Benito Juárez, en calidad de Presidente Constitucional de los Estados Unidos Mexicanos ha desplegado en la defensa de la independencia y libertad de su Patria, declara que dicho ciudadano ha merecido bien de la América y como homenaje a tales virtudes y ejemplo a la juventud colombiana, dispone que el retrato de este eminente hombre de Estado sea conservado en la Biblioteca Nacional, con la siguiente inscripción:

"Benito Juárez
ciudadano mexicano".

El Congreso de 1865 le tributa, en nombre del pueblo de Colombia, este homenaje por su constancia en defender la libertad e independencia de México.

Art. 2.o—El Poder Ejecutivo hará llegar a manos del señor Juarez, por conducto del Ministro de Colombia residente en Wáshington, un ejemplar del presente decreto.

Art. 3.o.—En el presupuesto que ha de votarse por el congreso para el año económico próximo, se incluirá la cantidad suficiente para que el Poder Ejecutivo pueda dar puntual cumplimiento al presente decreto.

Dado en Bogotá, a 4 o de mayo de 1865.

El Presidente del Senado de Plenipotenciarios, Victoriano de D. Paredes.—El Presidente de la Cámara de Representantes, Santiago Pérez.—El Secretario del Senado de Plenipotenciarios, Juan de D. Riomalo.—El Secretario de la Cámara de Representantes, Nicolás Pereira Gamba.

Bogotá, 2 de mayo de 1865.—Publíquese y ejecútese.—(L. S.).—Manuel Murillo.

El Secretario de lo Interior y Relaciones Exteriores, Antonio del Real.

INFORME DE LA COMISION DEL CONGRESO DE COLOMBIA

Ciudadanos senadores: El asunto sometido a la discusión de esta honorable asamblea, se refiere a si el cuerpo legislativo nacional, deberá ofrecer un homenaje de admiración al héroe republicano de México, al señor don Benito Juárez.

Nada más justo, señores, que este pensamiento; nada más grande ni más digno de un pueblo generoso, que honrar en los nombres los sentimientos nobles que se llaman virtud. Si constituye algún mérito impugnar el vicio y la iniquidad, con más razón constituirá casi una obligación para nosotros, dictada por el decoro, inclinar nuestras cabezas ante la honradez política; sí, señores, ante la probidad política, verdadero fénix de la época en que vivimos. No parece sino que la providencia, que ha creado la Europa para mantener en ella las tradiciones de la monarquía y el despotismo, ha creado también la América para la democracia y las instituciones republicanas, separando ambas por el Océano. Pero los altivos déspotas de aquel Antiguo Mundo, alentando el necio propósito de contrariar aquella divina ley del Creador, han franqueado los mares, para desplegar en el virgen suelo de América, una bandera monárquica; y el cumplimiento de ese propósito ha sido confiado a la casa imperial de Austria, llamada con toda justicia por los poetas "el Cancerbero de las naciones". Es un príncipe de esa casa infortunada, quien, apoyado por cuarenta mil soldados franceses y algunos centenares de traidores, ha asumido, en la hermosa tierra de los Moctezumas, el título de Emperador. Como ustedes saben bien, señores, para consumar tan inicuo ultraje, fué necesaria la coalición de tres grandes potencias europeas, a saber, Inglaterra, España y Francia; y también saben ustedes cómo, posteriormente, y a imitación de Poncio Pilato, las dos primeras se lavaron las manos en el asunto, aunque sin la certidumbre de haberlas dejado muy limpias, arrojando sobre la tercera las consecuencias del crimen felón de las tres.

El señor Thiers, ha dado a conocer, ante las Cámaras legislativas francesas, en la sesión del 26 de enero de 1864, todo lo que podría desearse saber sobre el asunto. De la manera más clara ha explicado el origen del proyecto, las diversas demandas de las potencias invasoras, y los resultados que deberán alcanzarse en beneficio de la Francia. El tiempo nos irá diciendo si las predilecciones de aquel estadista habrán o no de realizarse, si la voluntad de Dios permitirá que se realice aún más de aquello que él pudiera nunca expresar, en presencia del Congreso en pleno de su país. Pero, a pesar de esta poderosa Liga, a pesar de los veteranos del Emperador Napoleón, y a pesar también de los traidores y del nuevo imperio franco-austriaco en frente se levanta un magistrado, sostenido por mexicanos leales, dispuesto a mantener firmemente en lo alto el estandarte de la República, y a evitar la ruina de un Gobierno legítimo. Este magistrado, es el eminente americano, don Benito Juarez. Permitidme, por lo tanto, ciudadanos senadores, detenerme por un momento en la consideración del eminente personaje, cuyo nombre ha adquirido ya renombre universal, y a cuyas sólidas virtudes, los hombres justos y de sentimientos elevados, de todos los ámbitos del globo, se sienten obligados a rendir homenaje.

El señor Juárez, nació hace aproximadamente 58 años en un humilde pueblo del Estado de Oaxaca, que en la actualidad lleva el nombre de éste su ilustre hijo. Siendo todavía un niño, enderezó un día sus pasos hacia las puertas de la capital de aquel Estado, para solicitar alguna ocupación que le proporcionase una manera honesta de vivir. Fué admitido al punto, como criado, en la casa de un caballero acaudalado, quien anticipando su genio y cualidades naturales, se interesó por hacerle dar una buena educación. Con el sólo apoyo de tan bondadoso amigo, se eleva rápidamente por sus propios méritos, llegando a ocupar los brillantes puestos de: presidente de la Suprema Corte de la República; diputado al Congreso de la Unión; Gobernador de su Estado natal; Secretario del Poder Ejecutivo, y, finalmente, Presidente de la República. ¿Cuáles fueron las cualidades distintivas de ese americano, de ese indígena descendiente de caciques, en sus diversas situaciones, como criado, amo, abogado, Ministro de Justicia, Legislador, Secretario de Estado y Presidente? Las expresaré en seguida: lleno de un orgullo que llamaré continental, o de raza: aquellas fueron, la lealtad, el honor y la firmeza.

A la edad que ahora tiene, y tomando en consideración la situación la más difícil, complicada y grave, que pueda nunca ser confrontada por un hombre de Estado, nadie podría negarle tan altas cualidades, lo mismo si es juzgado por sus enemigos, que si ese juicio proviene de plumas amigas. El mismo señor Thiers, que habla con tan profundo desprecio de la raza de que desciende el digno Presidente de México, diciendo que es tan sólo por complacencia por lo que se le da el nombre de "raza latina"; el mismo señor Thiers no puede menos de admitir, la probidad, la fuerza de carácter, la tenacidad, la paciencia y la prudencia del Indio Juarez.

El célebre escritor Emilio Castelar, el más ilustrado y más brillante apostol de la democracia en España, al establecer un paralelo entre Juárez y Lincoln, el más conspicuo representante de los Estados Unidos de América, ha vertido sentimientos que no son sino muy verdaderos y muy halagadores para el Magistrado de raza nativa de la República de México. Pero, ¿para qué ir a buscar en opiniones extrañas el juicio, la justa medida de alabanza al hombre que, por sí mismo, puede ya desde ahora apreciar el puesto que la historia, el escultor experto que jamás yerra, le concederá en el futuro? Trataré ahora de entrar en ese campo, a riesgo de ser tenido por audaz e irreverente.

Defiende la capital y ordena que Puebla sea defendida hasta el último extremo posible, dentro del esfuerzo humano; pero Puebla sucumbe a las penalidades del sitio, al numero y recursos del enemigo.

Despues de esto, el Presidente Juárez cambia el asiento de su Gobierno a San Luis Potosí y desde allí se esfuerza por mantener vivo en el corazón de sus compatriotas el santo amor de la Patria; desde allí mantiene en alto, señalándola a los mexicanos sostenida por su fuerte mano, y pura, limpia y no deblegada, la bandera del Gobierno Constitucional: desde allí proclama a sus compatriotas y a todos los pueblos de la tierra, que la República existe, que lucha en defensa de su Independencia, para verla, al fin, consumada, puesto que por ella combate valientemente: desde allí procura hacerse de recursos, organizar sus fuerzas, y dirige las operaciones militares; desde allí mantiene vivo con su gran ejemplo el fuego sagrado que anima a los valientes capitanes que la sostienen; desde allí desafía a las huestes imperiales, que llegan a convencerse de su impotencia para conquistar el país; desde ahí envía a sus amigos en los Estados Unidos estas nobles palabras: "Pero aún en esta situación, nos esforzaremos con la ayuda de Dios, por defender a nuestro amado México"; desde ahí coordina y prepara las medidas necesarias para una defensa vigorosa, inteligente y resuelta, de la cual es imposible decir que sea lo más grande, si los esfuerzos o la fe de este insigne patriota; desde ahí da a los pueblos oprimidos de todo el mundo, lecciones de palabra y de hecho, para enseñarles con ellas lo que pueden y deben hacer si no quieren que sus libertades les sean arrebatadas: desde ahí infunde en todos los entendimientos nobles, la sublime esperanza de que, si México no puede librarse de caer por completo en las fauces de los lobos enviados para devorarla, caerá por lo menos, como Francisco I, con su honor limpio de toda mancha.

Desde la misma ciudad, asiento de su Gobierno, contestó el señor Juárez — y este es el acto que considero, entre todos, como el más admirable de su vida — tal como lo hace un caballero cortés y bien educado, la tentadora carta del príncipe Maximiliano, sin descender al mismo tiempo en lo más mínimo de su posición elevada, tal como correspondía a un republicano representativo. Basta por sí sólo ese documento, para cubrir de gloria a su autor y hacer inmortal su nombre. No podría expresar un juicio definitivo, sobre tal brillante respuesta sin reproducir algunos de sus párrafos; y son señores, los siguientes:

"Los franceses, con su espíritu de filibusterismo, tratan de arruinar nuestra nacionalidad; y yo que soy el llamado por mis principios así como por los juramentos prestados a defender la integridad, la soberanía y la independencia nacionales, estoy obligado a trabajar sin descanso y a redoblar mis esfuerzos para desempeñar debidamente el sagrado puesto, que la nación, en ejercicio de sus facultades soberanas, me ha confiado".

"Con anterioridad había hecho notar, en ocasión de la presencia de los traidores de mi patria en Miramar, para ofreceros la corona de México — apoyado tan solo por los manejos inspirados en la traición, de diez ciudades del país, que no habría podido menos de ver, en tales procedimientos, otra cosa que una ridícula farsa, por completo indigna de ser tomada seriamente en consideración por cualquier hombre decente y honrado. Replicásteis a tales superoherías, pidiendo se os hiciera patente la voluntad de la nación, expresada libremente, como resultado de un voto unánime. ¿Cómo, pues, no habría de causarme sorpresa vuestra presencia en territorio mexicano, sin que se hubiesen adoptado ninguna de las medidas relacionadas con las condiciones que habíais establecido? ¿Cómo podría no sentirme ahora sorprendido, al veros aceptar los engaños de los traidores, adoptando su propio lenguaje, y condecorando y tomando a vuestros servicios a bandidos como Marques y Herrán; viéndoos rodeado en fin, de una tan baja clase del pueblo mexicano? Si he de hablar con franqueza, diré que me había engañado por completo: os había creído una de aquellas organizaciones puras a las cuales no puede alcanzar, ni menos corromper, la ambición".

¡Qué lección de decencia y honradez, arrojada en pleno rostro de un altivo descendiente de Carlos V, por un humilde republicano!

"Me decía que de la conferencia que hubiéramos de tener, resultaría la paz, y con ella la felicidad del pueblo mexicano; y que el Imperio, aceptándome en un puesto importante, obtendría para lo sucesivo los beneficios derivados de mis luces y del apoyo de mi patriotismo. Verdad es, señor, que la historia contemporánea registra los nombres de grandes traidores, que han faltado a sus juramentos, a sus promesas y a sus palabras: que han traicionado sus antecedentes, y todo aquello que es sagrado para el nombre de honor; que en este desconocimiento de todos los lazos humanos, el traidor ha sido impulsado por la infame ambición de mando, y el deseo vil de dar rienda suelta a sus propias pasiones y vicios; pero, quien al presente ocupa la Presidencia de la República, a ella elevado desde la obscura masa del pueblo, se inclinara pobre y abatido por la miseria, si, en los arcanos de la Providencia, estuviese decretado que había de sucumbir; pero, cumpliendo con sus juramentos y satisfaciendo las esperanzas de la nación por el presidida, satisfará a la vez las inspiraciones de su propia conciencia".

Es imposible, señores, hablar con mayor decisión y dignidad. Esas frases no las dicta el orgullo del poder, sino la grandeza de una conciencia pura, de un alma recta, de un corazón tranquilo. Juárez habla a Maximiliano, de soberano a soberano; pero el uno, emplea la soberanía del derecho, de la razón y del honor, en tanto que el otro hace uso de los medios inherentes a la soberanía corruptora de los reyes. El uno trata de halagar con promesas, en tanto que el otro le contesta apelando al código de la justicia y del honor. El uno propone condiciones ignominiosas, en tanto que el otro rechaza la infamia, a la vez que apela al juicio de la historia que decidirá entre ambos. El uno habla como la serpiente en el paraíso, tratando de seducir; el otro, al contestarle, se expresa en términos dignos de un Bayardo o de un Armando Carrel.

El estadista americano que acabo de describiros, de manera rápida e incompleta: el recto funcionario que contrasta de manera tan marcada con tantos otros, traidores y perjuros; el hombre honrado que prefiere la miseria y la muerte a la ignominia, tan sólo porque la palabra deber le deslumbra más que pudieran hacerlo las brillantes condecoraciones de Mariscal; el mexicano que estuvo al lado del Gobierno Constitucional en los momentos de los desleales procedimientos del Presidente Comonfort; el genio que apaciguará — no lo dudéis — la terrible tormenta desencadenada últimamente sobre el Nuevo Mundo, es a quien, ciudadanos senadores, se os propone honrar, dando validez al decreto relativo.

No puedo imaginar que haya uno solo de los senadores de Colombia que no esté dispuesto a contribuir desde luego con su voto, a la consagración de un acto de esta naturaleza, que honrará más a nosotros que al inmortal Juárez. Otro tanto digo, al referirme a los miembros de la Cámara de Diputados.

La conciencia tranquila del Presidente de México no necesita, estamos enteramente seguros de ello, de tales incentivos, para inducirlo a seguir sin desmayar la senda del deber que hasta la hora presente ha seguido, con admiración del Universo. Pero la moral humana debe grabar en sus anales esta verdad consoladora: que las naciones, conmoviéndose colectivamente, y tendiendo siempre al apoyo de la virtud, alguen desde léjos — aun cuando sea tan sólo con la mirada — así a los grandes hombres como a los criminales célebres. Aprobad, pues, señores, el decreto que os ha sido presentado por los dos honorables senadores del Estado soberano de Cauca, pero aprobadlo con las modificaciones que me he tomado la libertad de señalaros en documento por separado.

(Firmado): Alejo Morales. — Bogotá, febrero 27 de 1865.

Nota.—En los días luctuosos de la intervención francesa, como en otros períodos de prueba, México tuvo el consuelo de la fraternal simpatía y del apoyo de los países iberoamericanos. Así como en Colombia declararon Benemérito de las Américas al Presidente Juárez, cuando había sido obligado a buscar un último refugio en el pueblo de la frontera con Estados Unidos, Paso del Norte, hoy Ciudad Juárez, el general Pelaez, ex-Presidente de Venezuela, y el general Capi, también venezolano, ofrecieron sus servicios al Gobierno; el Uruguay envió una medalla donada por los habitantes de Montevideo al general Zaragoza, vencedor de los franceses en Puebla; en Buenos Aires se celebraron solemnes honras fúnebres a la memoria de los mexicanos muertos en la defensa de Puebla, y en Chile, la Sociedad de Unión Americana, reunió importantes fondos para los hospitales de sangre de la República hermana.

PALABRAS DE JUAREZ

El respeto al derecho ajeno, es la paz...

Espero que preferiréis todo género de infortunios y desastres al vilipendio y al oprobio de perder la independencia, o de consentir que extraños vengan a arrebataros vuestras instituciones y a intervenir en vuestro régimen interior...

El mundo entero no hubiera podido ofrecerme un galardón que igualase a la conciencia de haberme identificado con las leyes y con la suerte de mi Patria en los días tormentosos de que ha salido con tanta gloria...

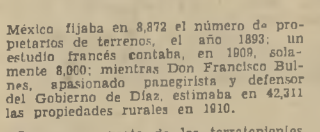


Don Benito Juárez, Benemérito de las Américas.



Monumento a Juárez en la capital

E L P O R F I R I A T O



RESEÑA HISTORICA

Después de pocos años, encontramos en la Presidencia a uno de los soldados que se habían cubierto de gloria peleando contra los invasores: al General D. Porfirio Díaz.

Este, que gobernó por treinta años consecutivos, logró el establecimiento de la paz, y bajo su administración el país alcanzó un crecimiento prodigioso en todas sus actividades. El capital extranjero afluía por donde quiera, haciendo surgir explotaciones e industrias desconocidas hasta entonces; se construyeron vías férreas; se levantaron suntuosos edificios; se pavimentaron a la moderna las calles de la Capital magnífica; se valorizó la propiedad, y con esta y otras reformas las rentas gubernativas alcanzaron sumas considerables. Se mejoró y fomentó la instrucción en las clases media y alta, manteniendo, sin embargo, el obscurantismo más completo entre las masas ignaras; el periodismo se desarrolló notablemente y pronto aparecieron personalidades artísticas y literarias, que son honra de la civilización latino-americana. Las naciones todas concedieron a México su amistad, y cubrieron el pecho del "Héroe de la Paz", de medallas y condecoraciones honrosísimas.

Pero Díaz, soldado valiente y hombre de voluntad férrea, era poseedor de una ambición desmedida. Pronto se olvidó de su pueblo; se conquistó el apoyo de los potentados, a quienes concedió nuevos y enormes latifundios; permitió que el clero, muy desprestigiado al fin por su papel de traidor durante el imperio, comenzara a levantar la cabeza en la sombra; reformó la Constitución para poder poner en juego el sistema de comedias electorales que deberían conservarle el poder; y solamente cuando convenía a sus intereses o a los de sus partidarios, se aplicaban las leyes. Era, pues, el dictador que ponía fin a toda libertad y se convirtió en el más grande de los tiranos, de esa lista característica de los países de la América Latina.

Por treinta años tuvo subyugadas con su puño de fierro, a millones de voluntades; cubría con el manto dorado del progreso las llagas que no se preocupó jamás de curar, e hizo sofocar, con el fragor del tráfico y los silbidos de las locomotoras, el ronco grito de los capataces sin conciencia, flageladores de la eterna víctima: la clase desheredada.

Una nación no está formada tan sólo por un cierto número de individuos que habiéndose apoderado de un territorio, disponen de él a su antojo, sin otra mira que el sostenimiento y el aumento de sus intereses personales, sino del conjunto de todos sus habitantes.



General Porfirio Díaz

El desarrollo material del país, logrado durante la tiranía del General Porfirio Díaz, desarrollo que tuvo como factor principal el capital de los extranjeros que fueron a explotar las concesiones que les hiciera el dictador, han circundado la personalidad de éste, en el exterior, de un prestigio enteramente falso.

Será interesante, pues, dar una ojeada al estado en que se hallaba México durante el reinado de la paz porfiriana.

El pueblo mexicano era entonces, un pueblo de nómades. De los quince millones de hombres que lo componían, solamente una parte pequeñísima eran propietarios de casas y de terrenos. El nómade de la ciudad vivía en las calles y plazas o en míseros tugurios indignos del nombre de habitaciones; el nómade de los campos, en el pobre jacal que se le daba en la hacienda, a la que se hallaba ligado para toda la vida.

La Dirección General de Estadística de México fijaba en 8,872 el número de propietarios de terrenos, el año 1893; un estudio francés contaba, en 1909, solamente 8,000; mientras Don Francisco Bulnes, apasionado panegirista y defensor del Gobierno de Díaz, estimaba en 42,311 las propiedades rurales en 1910.

La mayor parte de los terratenientes mexicanos poseían haciendas de más de sesenta millones de hectáreas de terreno, y por lo tanto les habría sido imposible, aún cuando lo hubieran intentado, lograr su cultivo completo y racional. No se preocuparon de ello, y en lo general, dejaban las fincas en manos de fieles administradores, y se iban a las grandes ciudades, o al extranjero, a disfrutar de sus enormes rentas.

Las tierras de estos latifundistas eran trabajadas por el sistema de "peonaje". El peón era el campesino que labraba la gleba; en lo general, no se le permitía poseer tierras, ni instrumentos de labranza, y debía servir a su amo trabajando desde la salida hasta la puesta del sol, por una paga de 15 a 25 centavos diarios. Los artículos que le eran indispensables para su exigua alimentación y sus pobres indumentos, los debía adquirir en la tienda de la hacienda, y en muchos casos ni siquiera era pagado con dinero. Su irrisorio salario lo obligaba, además, a adquirir una deuda con su patrón —que nunca se dejaba exceder de cien a doscientos pesos—y con ésta se ligaba a aquél por toda la vida, y ligaba a su descendencia, pues tales deudas pasaban de padres a hijos. Sería interminable la relación de todas las vejaciones que ha sufrido el pueblo bajo de México; el mismo señor Bulnes, citado, no vacilaba en confesar en su obra "La Crisis Monetaria", que en un país donde la esclavitud existía, un "buen negro" costaba mil pesos, mientras que en México un "buen indio" costaba sólo cien pesos.

La cruel explotación humana se aplicaba más o menos lo mismo entre las otras clases trabajadoras. Los obreros de las ciudades ganaban un poco más; pero no tenían derechos sociales y se les privaba aún de la más rudimentaria instrucción.



Monumento a la Independencia



Estatua de Colón en la capital.



Don Justo Sierra

El imperio de la paz conseguido por Díaz, no había traído para la inmensa mayoría de los mexicanos ninguna ventaja: al contrario, el yugo se había hecho más pesado y más cruel.

Nunca faltaron hombres valientes que hicieron oir su voz de protesta y de verdad, pero fueron eliminados por el golpe seguro de los esbirros del Gobierno, o enviados a consumirse lenta e inhumanamente en las horribles mazmorras de las prisiones.

La abolición de la esclavitud, decretada por el Padre Hidalgo, se había quedado convertida en un anhelo piadoso.

Así como se había dicho, con razón, "el latifundio perderá a Roma", cuando la acumulación de las riquezas naturales en pocas manos determinó la decadencia del gran pueblo, puede y debe decirse también que el latifundio perdió al Porfiriato.

No sólo fué el latifundio como régimen económico, sino que además la ignorancia como sistema de gobierno.

Porfirio era el mayor latifundista, a la vez que el mayor ignorante de la República, utilizado por la clase privilegiada de los "científicos",—que así se llaman a sí mismos, porque sostenían, contra Aristóteles, Maquiavelo y Montesquieu, que la política no es un arte, sino una ciencia.

Nada pinta mejor la situación de Porfirio dentro del ambiente de entonces, que una anécdota muy interesante.

Heriberto Frías, inteligente periodista de Mazatlán, y autor de un libro de bellas "Leyendas Mexicanas", tiene el humorismo de publicar con la firma de León Tolstoy un artículo en que hace aparecer a éste exaltando la figura de Porfirio. La prensa de la Capital reproduce el artículo; y el Ministro Limantour acude donde el General Díaz a leérselo. Cuando resuena en el ambiente de la cámara presidencial el nombre de León Tolstoy calzando tal artículo, Porfirio, gravemente satisfecho, se concreta a decir: —hay que proteger a ese joven...

La travesura de Heriberto Frías trasciende, se propaga, llega a servir de base falsa aún al comentario que sobre Porfirio Díaz hace un sociólogo de tanta autoridad como Carlos Octavio Bunge, en su libro sobre "Nuestra América".

Eso fué el Porfiriato: una mentira deslumbrante, de la que el primer engañado era el propio Porfirio.

Dejó en México varias obras públicas, como producto natural de grandes peculados. No hay que olvidarse de que toda tiranía en la Historia siempre fué monumental, para cubrir con falsa ostentación la realidad del fondo.

Sólo una figura queda en pie sobre las ruinas del Porfiriato: la de Don Justo Sierra. Este espíritu derivado de los del Nigromante y Altamirano, aparece como una suerte de representante de la Reforma, que, en las postrimerías del Porfiriato, prevé la Revolución. Es él quien hace el primer ensayo serio en favor de la educación popular; y pronuncia una frase memorable: "El pueblo mexicano tiene hambre y sed de justicia".

Don Justo Sierra fué como un Profeta bíblico que, introducido en Palacio, supo ver y anunciar la caída y desaparición babilónica del falso Imperio.

Poco tiempo después vió él cumplir su profecía; y respetado fué por la Revolución.

MEXICO REVOLUCIONARIO

LOS JEFES DE LA REVOLUCION

(Impresiones personales)

I
MADERO Y CARRANZA

Jesús Urueta—el ático tribuno, de figurilla de alquimista y cabeza de Convencional—había almorzado conmigo, preparándome el espíritu a la impresión rara que debía de producirme Madero, de quien él consiguiérame una audiencia con el Secretario de la Presidencia—Juan Sánchez Azcona, hombre de pluma y garra— que no tardó en aparecer a recogernos en su lujoso limousine.

Acomodado en el automóvil entre mis dos buenos amigos, no dejé de sentir despierta mi imaginación de poeta, al observar, ora el rostro aquilino y tostado de Sánchez Azcona, ora el rostro pálido y prematuramente coronado de canas de Jesús Urueta, como si en las fisonomías de ambos trascendiese algo de las de Juárez e Hidalgo, dándome la impresión de que eran estos mismos quienes habían acudido misteriosamente, a presentarme con Madero.

Después de sentirme sacudido por la emoción del bosque de Chapultepec, penetré en el Castillo, sumiéndome en el silencio respetuoso de quien es presa de una alucinación evocativa.

Un ascensor nos abrevió el camino. Atravesamos grandes y pequeñas salas de suntuosidad decorativa, con la rapidez con que se pasan las láminas de un álbum; y, de pronto, entramos a la terraza, en donde de pie y risueño me esperaba Madero.

Era él un hombre de pequeña estatura ágil, nervioso, vibrante, con unos grandes ojos de mirada luminosa y envolvente, con una ancha frente de serenidad majestuosa, con una sonrisa ingenua y acariciadora, y con unos ademanes llenos de efusión y de cordialidad.

—He preferido recibirle aquí, para que conversemos paseándonos...

En tal frase, Madero me había desnudado su espíritu enemigo de fórmulas, sencillo y franco, movil y comunicativo.

Gustaba él, en efecto, de conversar paseándose, con lo que, conjuntamente comunicativo y móvil, revelaba una psicología expresiva y dinámica, bulliciosa y alada, como la de un pájaro.

Púsose a mi lado, con las manos atrás, la frente levantada, riendo con los ojos; y empezamos a platicar, mientras recorríamos, con paso ligero, la espaciosa terraza, con Urueta a un extremo y Sánchez Azcona al otro, como cuatro estudiantes en fila, que repasan en coro una lección, sintiendo los espíritus ensartados por el hilo de luz de una lírica fraternidad.

Las primeras palabras de Madero fueron con respecto al Perú. Entre el Perú y México hay una corriente que pudiera llamarse "sub-histórica", algo que en la psicología de los pueblos corresponde a los fenómenos sub-conscientes del psico-análisis de los individuos. Los Imperios pre-colombinos, las Conquistas, los Virreinatos, fluyeron en nuestra plática hasta dejar sólo en pie el problema del indio.

—Es una raza dormida. Nuestro deber es despertarla. ¿Acaso nuestro indio no se parece hasta físicamente al japonés?

Al pronunciar estas palabras, Madero se había detenido; y yo pude ver, a sus espaldas, como formándole una decoración simbólica, el paisaje todo, digno del pincel de Velásquez, en que recortaban, sobre el cielo azul del fondo, sus perfiles enérgicos el Ixtaccihuatl y el Popocatépetl.



Escuela Nacional de Agricultura, Chapingo.

Madero se me había presentado en su otro aspecto. Con la Naturaleza a sus espaldas, aparecía iluminado al detenerse para decir esas palabras sencillas y profundas. Era el Apóstol.

En la inmovilidad de ese instante, volvieron Hidalgo y Juárez a reaparecer a mis ojos, en las figuras de Urueta y de Sánchez Azcona que, al detenerse en firme, cobraron un aspecto de estatuas, respectivamente, de mármol y de bronce.

Reanudada la charla peripatética, hubimos de discurrir entonces sobre política. ¿Para qué hacerlo ahora?

En la conversación, me fué mostrando Madero las múltiples facetas de su espíritu.

Díjome unas cosas muy interesantes y otras muy triviales, unas rayanas en la sublimidad, y otras colindantes con el infantilismo; pero todas ellas rebosantes de una generosidad de intención neo-evangélica.

Un ligero desequilibrio se dejaba percibir en la palabra fresca de este hombre sencillo, dentro del que se debatía la dualidad de un hombre extraordinario.

Cuando nos despedimos yo sentí que, en el calor y en el estremecimiento de su mano, Madero me entregaba el corazón.

Era el aspecto determinante de su fatalidad—"El hombre es lobo del hombre"—; y, por lo mismo, el que nace oveja, tiene que morir devorado.

Cuando en el automóvil emprendimos el regreso a mi residencia, Urueta y Sánchez Azcona se interesaron, vivamente, por saber la impresión que me había producido Madero.

Con la sana sinceridad a que estoy hecho, recuerdo que les dije:—"No sé si él es un hombre superior; pero sí estoy seguro de que es un hombre distinto de los demás...



Don Francisco I. Madero (El Iniciador).

La última vez que vi a Madero, fué de lejos, el día en que se produjo el golpe militar que determinó su caída.

Desde la puerta de mi residencia — Hotel Sanz— divisé a Madero en los momentos en que, a caballo, rodeado de gente humilde que le aclamaba, entraba por la calle de Plateros, con dirección al Palacio de Gobierno.



Edificio de la Secretaría de Educación Pública.

No era muy gallarda la figura que a caballo hacía Madero, con vestido inapropiado, y saludando, sombrero en mano, a la entusiasta multitud que le seguía; pero no sé por qué se me antoja confundirlo, en su actitud, un tanto descompuesta, con uno de los poco elegantes pescadores de Judea...



Don Venustiano Carranza (El Orientador).

Es así cómo le ví la última vez, jineteando hacia la eternidad, como nuestro señor Don Quijote, a un mismo tiempo, ridículo y sublime.

Alma de pájaro, corazón de abeja poeta en acción, el apóstol Madero duerme hoy en paz en mi recuerdo, que lo conserva como un sarcófago inviolado, bajo la vigilancia de dos arcángeles con espada de fuego, en los que es posible reconocer a los espíritus que animaron en vida a Miguel Hidalgo y a Benito Juárez.

Conocí a Carranza en Hermosillo, en donde a la sazón ejercía la primera jefatura del Ejército Constitucionalista. Me recibió sentado, detrás de la mesa-escritorio en que atendía su despacho, acompañado de sus jóvenes secretarios, Espinosa Mireles y Alfredo Breceda. Al levantarse para estrechar mi mano, hízolo con cierta gravedad majestuosa, en la que yo recibí una impresión de autoridad que se hacía sentir sin gran esfuerzo.

Como desde las primeras palabras yo llevé, naturalmente, el punto de vista de la revolución mexicana hacia los intereses continentales, Carranza se apresuró a manifestarme que el primer acto internacional de su Gobierno sería el romper con el aislamiento en que México se había mantenido, respecto a los demás países indo-españoles.

—Cubriré — me dijo, más o menos — la extensión de nuestra América con Legaciones y Consulados que, por primera vez, hagan sentir fraternalmente las palpitaciones del corazón de México en todo el Continente.

Tal actitud ganaba decididamente mi voluntad. Prescindo de hacer constar si Carranza cumplió o no esta promesa fundamental que me hizo al conocerme, en presencia de sus secretarios, que podrían dar fe de ello.

Sin que se me ocurra la jactanciosa idea de haberlo yo motivado, el caso es que Carranza aparecióseme "Continentalizando" su actitud y ensanchando los horizontes de la Revolucion, hasta comprender los intereses todos de nuestra raza.

La primera impresión que me hiciera





Gral. Alvaro Obregón (El Realizador)

Carranza, había sido, así, dominadora.

La última vez que con Carranza estuve, fué en Durango.

Llegué yo pocos días después de haber hecho él ciertas declaraciones respecto a la política de Madero, que habían disgustado, grandemente, a la llamada División del Norte, comandada por Villa.

Invitado a almorzar por Carranza, me despedí de él para dejarle libre oportunidad a la entrevista que había concertado con el senador yucateco Maggaloni, y con el periodista ítalo-mexicano Treppiedi. No permitió que me marchara, sino que, antes bien, me manifestó su interés por que presenciara yo tal entrevista. En ésta, Maggaloni y Treppiedi, se habían propuesto persuadir a Carranza de la inconveniencia de sus declaraciones, y solicitarle una suerte de proclamación de principios de carácter económico-social.



Remate de la fachada del edificio de Educación Pública.

Por mejor voluntad que en ello pusieran Maggaloni y Treppiedi, fracasaron en su propósito de persuadir a Carranza: convencidos, desde el primer momento, de que se iban a provocar su enojo y a precipitar una ruptura desastrosa para los intereses de la Revolución se manifestaron en acuerdo con cuanto Carranza les fué diciendo. Permanecí yo, durante la entrevista, en muda observación.

Al despedirse, Maggaloni y Treppiedi, hícelo yo también. Carranza me insinuó:

—Después de que acompañe Ud. a los señores, no deje de volver, porque deseo hablarle.

Satisfice el deseo expresado, y cuando Carranza, con sonrisa de amplia satisfacción, me preguntó la impresión que me había producido la entrevista, díjele, honradamente, la verdad: — Puede deducirla del efecto producido en el ánimo de Maggaloni y Treppiedi, que se han ido con la cabeza oprimida entre ambas manos, y diciéndome que si se supiera en público cuando Ud. les ha dicho en privado, los mismos soldados que le hacen guardia en esta casa, se precipitarían a ultimarlo.

Carranza era inmutable; pero, dirigiéndome una mirada por sobre sus espejuelos, me replicó: —Entonces, no me han dicho la verdad.

—La verdad no llega nunca a los oídos de los que mandan.

Recuerdo muy bien el efecto que yo logré captar de estas palabras mías, corroboradas después por toda suerte de experiencias. Los Mandatarios podrían esculpirlas en caracteres muy visibles, contra los acolchados muros de sus salas de audiencia.

Después de un rato de silencio, Carranza repitió, con un tono de gravedad que también podía ser de amargura, las palabras que yo había dicho de la manera más sencilla: —La verdad no llega nunca a los oídos de los que mandan...



General Plutarco Elías Calles (El organizador).

—¿Quiere Ud. saber una? Un hombre de Estado necesita no sólo dominar, sino atraer; y para ello le es indispensable ser flexible.

—Yo necesitaría, entonces, nacer de nuevo.

En estas últimas palabras, que son rigurosamente exactas, Carranza vació su psicología por completo, hasta el punto de que, sin conocerlos ni menos juzgarlos, invito a referir a ellas todos sus actos posteriores.

II

OBREGON Y CALLES

El período definitivo o culminante de la Revolución Mexicana, está cubierto totalmente por los sucesivos nombres de Obregón y de Calles.

Alejado, desde antes, del escenario de la revolución, no puedo juzgar cumplidamente a estos dos hombres representativos por su ... fieso lealmente, no conoc... mo fuera necesario en todo... talles; pero esta condición... el título de evidente ... con que vacío las impres... nales que, casi veinte años... cibí de ellos.

Obregón y Calles, son ... racterísticos de la política... miento actual del mundo...

Si Madero y Carranza... moriéndose dentro del ... mántico, Obregón y Calles... ese ambiente en un mode... invita a pasear los ojos... vamente, por la escena ... arrolla, tras la guerra ... Rusia hasta España.

Hay en Madero un ... naje bíblico que lo ... netear entre los Macabeos... currir a la orilla del ... riades. Hay en Carranza... dable "ciudadano ... mismo alternaría con ... mo seguiría el ejemplo ... de los Catones. Trátase de ... tiguas.

Obregón y Calles son ... dernos.

Así es cómo si a través... primeros se recoge una ... artística, a través de los ... se recibe una impresión ... fica.

Obregón y Calles can... volución, y la llevan en ... acorde, con la realidad ... maquinismo, psico-análisis...

Puede decirse que Obregón... el molde efectivo para ... la Revolución, y que Calles... Si entre uno y otro habría... tir la responsabilidad ... correspondería a Obregón ... dondeces, y a Calles ... tas, como que la psicología... es más ágil, y la de ... nea.

En caso de buscar en ... actual de Europa a ... que—guardadas las distancias... vadas las ideologías— ... por sólo sus psiquis al ... Obregón y Calles, impo... ferencia a Mussolini y ... más brillante, y el otro ...

La primera vez que ... tacto con Obregón, fué ... me llevaba de Nogales ... hacia el conocimiento de ... Salió Obregón a recibirme... del trayecto. Era un hom... co, decidor y animoso... invalidez u otros aconte... su vida posterior, cambi... racter.

Me hizo una impresión ... amanerada, tan fácil y ... hubo momentos en que ... hasta elegantemente ...

En la breve travesía, ... sus habilidades para "... tas", y me ofreció, ... a conocer algunos ver... vive, como deseo, el lic... Subaran, muy inteligente... compañero de Obregón ... nidad, podría rectificar ... dos míos.

Sabido es que Napoleón... "echar las cartas", antes ... da batalla; y he de con... versos que Obregón me ... después, estaban muy bien ... rimados, sin carecer de ... intención poética.

La primera impresión que ... ese hombre representativo... agradable, un tanto esp... ro dentro de una bien ... dad, en que la efusión ... a hacer perder el ritmo. ... ta de que, aunque apa... un emotivo, sabía "cerebr... ciones, y estaba capacit... tal calculador como cual... tual.

La última impresión que ...





Escuela "Belisario Domínguez".

él, me confirmó el concepto ... formé en nuestra primera ...

Estaba yo en Chihuahua... Obregón se sintió virtualm... nero de Villa.

Omito detalles.

La ruptura entre ... era inminente.

Obregón, en la ... dijo estas palabras: ... cado en una situación ...

Aunque ligeramente ...



Centro de Incorporación Cultural Indígena Teotihuacán.— Teatro Regional.



Zona arqueológica de Teotihuacán (Descubierta por la Revolución).



Ciudadela de Teotihuacán ... cientemente ...

MEXICO REVOLUCIONARIO

mostró él lleno de confianza en sí mismo.
Ignoro los pormenores de lo que ocurrió entonces entre Villa y Obregón; pero el caso es que éste supo sortear todas las dificultades de su situación,



Escuela Nacional Forestal

...iendo libremente con rumbo a ...
... una disputa hubo entre ambos, ... cabe duda de que Obregón había ...do, con habilidad, vencer a Villa. ... los combates que en Celaya se ...ron después entre las fuerzas de ...os, así ocurrió también.

... recuerdo que tengo de Calles es... ...ciado al de un señor de edad



Escuela de Ferrocarrileros

...anzada, padre de la dama gentil ...e era novia de Obregón.
Este viejo señor se mostraba emo...nado hasta las lágrimas, con pen...r en la suerte que a Obregón le ...ía caber en cierta expedición pe...rosa.
...o ver entrar a Calles, en ese mo...



Instituto Técnico Industrial

...to emocional. Alto, acompasado ...us movimientos, con un rostro varonil, sin ser hosco, entró este ... y puso tranquilidad en el ...ente con unas cuantas palabras ...consoladora reflexión.
...bo en esta única expresión, que ...cuerdo haber recogido de Calles, ...entido lleno de seguridad, de ... y de consistencia.
...el instante emocional, en que el ... aparecía sacudido por la ...osidad del noble anciano, que ...uegro de Obregón, fué vencido ...a presencia de Calles, que, así, ... imponer tranquilidad.
... me es dable ni me es propio ... de la misma manera, Ca... ...a logrado imprimir tranquilidad ...tiva en la agitada obra de la ...lución.
... que sí me interesa hacer cons... ... que cuando conocí a Calles, ...mpeñaba él un cargo de la más ...ada responsabilidad, como que en ...les la vigilancia de línea inter...onal, en medio de la convulsión ...ucionaria, requería un permanen...ercicio de gran energía y de gran ...idad, con lo que se podría abo... ...n carácter de acero tanto más ... cuanto mejor templado.
No estoy en condiciones de apreciar ... la obra de Calles ha correspondido ... a la impresión personal, que él me pro...jo, hace muy cerca de veinte años, pero ... parece que sí. Es el Organi...or.

Nadie ... vea en este recuerdo de im...siones ... mías, propósito pasional, ni ...quiera ... interés ideológico, ya que ... mexicanos todos—cualesquiera que ...n las razones que los dividen—es... unidos en el recuerdo cariñoso que ...go de ... gran país, en que yo cifro ...mpre las mayores esperanzas para ... porvenir de todos los pueblos de ... raza.

JOSE SANTOS CHOCANO.

REESEÑA HISTORICA DE LA REVOLUCION

No se apagaban aún los ecos de las solemnes festividades con qu México había celebrado el primer centenario de la proclamación de su independencia, en setiembre de 1910; se habían apenas alejado de la patria azteca los enviados de las naciones amigas que habían asistido a tales festividades, llevándose el recuerdo deslumbrante del derroche de riquezas de que habían sido testigos, cuando se dejó oír el primer grito reivindicador. Los impulsos del pueblo, dormecidos por los largos años de sumisión, se desperta... mismo pueblo a demandar con coraje indómito que se le reconocieran sus derechos, que se le concedieran sus libertades, que cesara la farsa hipócrita. Se empeñó, pues, la lucha contra el tirano octogenario, quien, engañado por el grupo nefasto de los que bajo su protección continuaban chupando la sangre del pueblo, creyó...ban; y comenzó por donde quiera, el en los primeros momentos en una fuerza miliar con que no contaba; pero bien pronto se vió obligado a buscar refugio seguro en uno de los países de la vieja Europa.

Por una nusitada antitesis, el movimiento rebelde de 1910 fué encabezado, no por un hijo del pueblo, sino por el miembro de una familia de millonarios y millonario él mismo; por el capitalista don Francisco I. Madero, quien, triunfante la revolución, y después de un corto período de interinato presidencial, fué llevado a la Primera Magistratura, por elección casi unánime del pueblo. Pero



Facultad de Ciencias Químicas

su Gobierno fué efímero; el destino fatal que ha venido siempre inspirando las más grandes iniquidades a los enemigos del pueblo mexicano, armó la mano temblorosa de un monstruoso y repugnante militar, ebrio de cognac y de sangre. El Gran Demócrata cayó, con su fiel compañero el vicepresidente, don José María Pino Suarez, asesinado por el puñal del general Victoriano Huerta, a quien había encomendado el mando de las tropas del Gobierno contra las fuerzas rebeldes autoras del cuartelazo militar acaecido en la misma capital de la República en febrero de 1913.

Cometido el crimen horrendo, el



Biblioteca "Cervantes"

asesino asumió ilegalmente la investidura de Primer Magistrado de la Nación, y comenzó su dictadura militar, que fué una sucesión de asesinatos bestiales y de verguenzas execrables, sin ningún ideal político. Pero entonces la protesta se alzó inmediatamente; el Gobernador de Coahuila, don Venustiano Carranza, encabezó la nueva lucha, inscribiendo en su bandera el lema "Constitución y Reformas", que indicaba su finalidad: derrocar el militarismo sangriento de Victoriano Huerta para volver a encarrilar el país sobre la vía de la legalidad, y reformar la Constitución, adaptándola a las necesidades de la época. El movimiento fué arrollador: los ejércitos constitucionalistas cada día engrosaban sus filas, y cada día conquistaban terreno, acercándose a la capital. Cuando después de largos meses de encarnizada guerra, el autócrata vió cerca el peligro, abandonó el país. Pocos días más tarde, entraban



Centro Educativo "Benito Juárez"

en la ciudad de México las tropas libertadoras.

Como es lógico imaginar, grandes fueron los obstáculos encontrados por los revolucionarios desde un principio, para afirmar su Gobierno, y dar al país el bienestar anhelado. Los componentes heterogéneos de las huestes libertarias; el hábito adquirido de una vida aventurosa y fácil, el ímpetu y exceso de las ambiciones y de las pasiones, trajeron por consecuencia incidentes inevitables, e hicieron que la lucha continuara en el seno mismo de la Revolución. Se trató de conjurar el peligro, llegando a un acuerdo para unificarla; y se reunió una convención, primero en México, y después en Aguascalientes, a la que asistieron en persona, o por medio de delegados, todos los principales jefes rebeldes. Aparentemente se logró el fin, pero se vino, al contrario, a una lucha, que fué de las más encarnizadas de aquella época turbulenta.

Los revolucionarios se dividieron en dos partidos: convencionistas y constitucionalistas. Los primeros sostenían los acuerdos de la Convención de Aguascalientes, y sus jefes militares eran el general Francisco Villa, ... norte, y el general Emiliano Zapata en el sur. Los segundos, afirmando que la unificación revolucionaria no se había logrado, ni por un momento, en dicha Convención, y que los acuerdos aparentemente concluídos cubrían tan sólo los intereses de los bandos disidentes de Villa y de Zapata, se acogieron al Gobierno pre-constitucional de don Venustiano Carranza, considerándolo el genuino representante de las aspiraciones redentoras.

Se declaró la guerra entre ambas partes; y el ejército encargado de batir las legiones formidables de Villa, consiguió la destrucción del enemigo, mediante una arrolladora ofensiva que duró varios meses, bajo el comando del general Alvaro Obregón.



Escuela-Hogar "Gabriela ... stral" (Interior)

Consolidada la situación, así, ... mayoría de las naciones extranjeras reconocieron la administración de ... rranza como Gobierno "de facto".

A principios del 1917 se efectuaron las elecciones para designar al ... Magistrado de la Nación, y fué ... el mismo don Venustiano Ca...nza, quien prestó la protesta de ... 1.o de mayo del año citado, ante ... Congreso de la Unión. El país ... entraba de nuevo, con este hecho, ... la vía de la legalidad.

Carranza, como Jefe ... Gobierno pre-constitucional, conto con un número ilimitado de ... adeptos por su energía, su firmeza, su entusiasmo en comenzar a ll...r a cabo las promesas hechas en ... nombre de la Revolución, iniciando, con la promulgación de algunos decretos, una política tendiente al mejoramiento social y económico del pueblo.

Ya para terminar su período de Gobierno, al iniciarse la campaña electoral, cometió el error gravísimo de querer imponer a su sucesor. Por tal motivo, el Presidente Carranza se vio obligado a evacuar la ciudad de México para sucumbir pocos días después, víctima de su propio error.

Por mandato del Congreso, ocupó interinamente el Pode... ...olfo de la Huerta; y hechas la... ...cciones de acuerdo con la ley, ...ecto Presidente de la Repú... don Alvaro Obregón, quien ha... ...sido, por su ...ergía, honradez y patriotismo, uno ...e los más poderosos colaboradores en la obra reivindicadora nacional llevada a cabo por Carranza.

La gestión del Presidente Obregón, a pesar de las dificultades encontradas después de un largo período de trastornos políticos y sociales, teniendo que sofocar, además, mal contenidas ambiciones, hizo aún resaltar sus cualidades características.

El sucesor, general Plutarco Elías Calles, antiguo revolucionario, distinguido y culto, quien, por elección popular se hizo cargo del Poder el 1.o de diciembre de 1924, continuó, amplió y aseguró la obra de la Revolución.

Una demostración del espíritu sano que ha animado siempre a la mayor parte de los revolucionarios mexicanos, puede hallarse en el hecho de haber procurado, aun en los momentos de mayor fatiga y de lucha, poner en práctica los postulados del movimiento libertario; primero, por medio de decretos provisionales, y en enero de 1917, convocando a un Congreso, que, reunido en la histórica ciudad de Queretaro, promulgó la nueva Constitución, puesta en vigor el 5 de febrero del mismo año.



Anexo a la Escuela Nacional Preparatoria.

Dicha Constitución en su artículo 27, reconoce ampliamente los derechos del proletariado mexicano, y establece la división de las grandes haciendas en beneficio de la pequeña propiedad. En el tiempo que lleva de promulgada tal reforma se ha hecho, debidamente, su aplicación efectiva y completa.

En su artículo 123, legisla sobre el trabajo, y establece la jornada maxima de ocho horas, para el día, y siete para la noche; y prohibe las labores insalubres, peligrosas y nocturnas, para las mujeres y los niños.

Hacemos notar cómo esta vez, también, México se ha anticipado en las reformas adoptadas por otros países, pues su Constitución fué puesta en vigor dos años antes de efectuarse las Conferencias de Washington, y, varios años después, se ha acordado en Italia dictar una Ley del Trabajo, aceptando los acuerdos de aquellas conferencias.

México pasa, en la actualidad, por uno de los periodos más significativos de su vida. Ha salido, al fin, plenamente de las sombras de la lucha intestina, a la luz de una nueva era de paz, en la que sólo se notan, de vez en cuando, los contratiempos inherentes al desenvolvimiento de la vida de cualquier Estado. Las actividades revolucionarias, que fueron, desgraciadamente, inevitables, han dejado su lugar a una labor intensa de reconstrucción y de transformación, en todos los campos, sobre la base del nacionalismo más puro.

J. S. Ch.



NUEVA ESCUELA MILITAR

M E X I C O A C T U A L

Don Juan de Dios Bojorquez, el Intelectual, actual Ministro de Gobernación.

SINTESIS BIOGRAFICA DEL PRESIDENTE ACTUAL DE MEXICO

hecha por el autor de su mejor Biografía, del eminente intelectual Juan de D. Bojorquez, Hon. Ministro de la Gobernación y sobre quien ya publicamos la autorizada opinión del Excmo. señor Embajador Adolfo Cienfuegos y Camus

La vida de los hombres que estuvieron desde un principio en la revolución mexicana y han podido actuar en ella hasta nuestros días, es por todos conceptos interesante. Contiene numerosas fases. Y es tan veloz, que a veces la misma existencia general parece haber seguido una trayectoria más lenta que la real.

En escala mayor, la vida de los representativos nacionales tiene interés. Por eso resulta doblemente necesario un bosquejo, aunque sea ligero, de la personalidad de Lázaro Cárdenas, Presidente electo de México.

Nació en un antiguo pueblo de aspecto colonial aún, perteneciente al Estado de Michoacán. Caserío pintoresco con bella iglesia construída por los franciscanos. Cercanas se extienden las aguas de la gran laguna de Chapala, el vaso interior más grande de México. Su padre, dedicado a la agricultura, se llamó Dámaso Cárdenas; su madre, mujer hacendosa y de gran bondad, doña Felicitas del Río. Nació el 21 de mayo de 1895. Es decir, apenas acaba de cumplir los 39 años.

Terminó su educación primaria en 1906. Como en su lugar natal no había estudios superiores y tuvo que ser el sostén de su familia, desde niño comenzó a trabajar. Lo hizo en la Administración de Rentas y en una pequeña imprenta. De ahí adquirió esa afición a la lectura, que todavía conserva. Grave, trabajador, desde muy joven se distinguió por un constante afán de aprender. Y también desde muy joven fueron notables sus dotes de hombre valeroso.

Desde pequeño manifestaba una magnífica vocación militar. Amaba los tambores, los toques de corneta, los desfiles de los pequeños destacamentos que llegaban al pueblo. En la escuela capitaneaba a sus compañeros en las pedreas infantiles, como después, cuando creciera, los capitanearía, durante la revolución en las guerras a balazos.

Después simpatizó con las ideas del señor Madero, el iniciador de la lucha civil de 1910. Pero no fué sino hasta 1913, cuando se inició en la contienda definitivamente dentro de las filas revolucionarias. Peleó contra el usurpador Victoriano Huerta, en el Estado de Michoacán, y en 1914 estuvo en la toma de Guadalajara, entre las huestes del general Obregón.

De ese tiempo hasta hoy, su vida militar ha sido de las más activas, pero siempre inspirada en el más profundo patriotismo y en las tendencias de mejoramiento social de la nación. Era capitán segundo en 1913, y por méritos en campaña, habiendo estado en los combates más importantes de la época, llegó, en 1928, a conquistar el grado más alto del ejército mexicano: general de división. El tiempo transcurrido desde que comenzó su carrera hasta hoy, parecía corto, si durante él no se hubiesen desarrollado los capítulos más sangrientos de la lucha armada en México.

En la guerra civil no era uno de esos jefes sin orientación definida. Al contrario, fué uno de los hombres que nunca dejan de estudiar y pensar, y que discuten a todas horas y con calor, hasta que afirman sus ideas sobre los medios posibles para realizar los más altos ideales humanos. Y queriéndosele por la firmeza de sus convicciones, al mismo tiempo se le admiraba por sus cualidades militares y por sus virtudes cívicas.

Electo popularmente por los habitantes del Estado de Michoacán, fué su Gobernador constitucional de 1928 a 1932. Su administración se distinguió por el afán de mejoramiento de las condiciones de vida de campesinos y obreros. Robusteció las asociaciones de trabajadores. Hizo justicia a todos. Pero como el proletariado en las peores circunstancias, en éste puso mayor atención y se dedicó a fortalecerlo.

Es un hombre puro de alma, de elevados pensamientos y de atrayente hombría de bien. Por dondequiera que ha ido ha conquistado los corazones de sus conciudadanos. Mirada franca, buena intención, honradez. Empuje decidido para realizar los anhelos nacionales. Estas son sus características más sobresalientes.

Ha sido Secretario de Guerra en el Gabinete. Presidente de la organización política más poderosa de México: el Partido Nacional Revolucionario.

En Michoacán ayudó a los campesinos. Creó muchos centros de enseñanza. Favoreció el incremento de los sindicatos. Por otra parte, dió garantías a todos, alentó a los hombres de empresa y pudo hacer que su Estado prosperara al amparo de una paz justa.

Además de su inteligencia y de su poderosa intuición— los mejores jefes revolucionarios de México han sido grandes intuitivos— tiene la experiencia adquirida en la Administración Pública y también en la dirección del ejército. Como ha salido de sus filas, los proletarios de México creen y confían en él. Su pureza revolucionaria y su afán decidido de practicar el bien, lo han hecho triunfar en la vida y lo han llevado victorioso hasta el puesto más alto y de mayor responsabilidad para un mexicano.

Sus lecturas y el anhelo de asimilar enseñanzas útiles, han hecho de Cárdenas un hombre cuya preparación intelectual está por encima de la de muchos que cursaron estudios superiores en las aulas. Cárdenas es el mejor amigo de los universitarios y un decidido protector de la intelectualidad mexicana. Ha estimulado a escritores y artistas. Admira y enaltece a músicos y pintores.

Estamos seguros de que su labor en la Presidencia de la República será una nueva victoria para él. Será la coronación de sus triunfos en la época de las grandes campañas militares y en las luchas cívicas de México. Luchas cruentas, que por las características y relieve de sus directores, podrían resumirse de la siguiente manera:

Madero, el precursor: 1910-11;
Carranza, el orientador: 1913-14 y 1917;
Obregón, el realizador: 1920-24;
Calles, el estadista que la revolución tardó 14 años en formar: 1924-28.

Y después, los jefes que tienen más clara conciencia de su deber al frente del Gobierno nacional: Emilio Portes Gil, Abelardo L. Rodríguez... Lázaro Cárdenas.

LO QUE HA HECHO LA REVOLUCION MEXICANA

EL PROBLEMA AGRARIO

El punto de partida para la resolución de este problema es la ley de 6 de enero de 1915, promulgada en Veracruz, en pleno período revolucionario. Fundamentalmente, esta ley se propuso restituir sus égidos a los pueblos despojados de ellos, o dotar a los que no habían tenido y los necesitaban. El égido creado por esta ley es una propiedad en común, pero sólo con carácter trans[illegible]. La verdadera índole de la ley es [illegible]rar el terreno para establecer la pequeña propiedad. También ésta tiene sus características originales. El pequeño propietario de tierra, lo será sólo mientras la cultive. Si la tierra es abandonada o insuficientemente trabajada, la Nación toma nuevamente la posesión de ella, para darla en propiedad a otro que la cultive más intensamente. El principio básico es que las tierras pertenecen originariamente a la Nación; ésta puede darla en posesión a los ciudadanos que las sepan y las puedan trabajar. Estos las retendrán en su poder mientras la explotación de ellas se lleve a cabo con una intensidad tal que rinda beneficio a la comunidad.

Trátase, pues, de la primera aplicación en América del sistema de Henry George.

Aparte de la pequeña propiedad, establecida de hecho para beneficio de las clases campesinas, en su mayoría integradas por indígenas, también se admite la existencia de la "hacienda".

Dada la enorme extensión de la República, en ciertas regiones no muy densamente pobladas, la existencia de la "hacienda" no es un lastre para el progreso ni perjudica a las clases campesinas. Las haciendas tienen como límite de extensión 500 hectáreas. En esta forma el cultivo en gran escala, queda garantizado, sin peligro de volver a caer en el latifundismo.

Las compañías industriales o explotadoras de terrenos de cultivo que, para el desarrollo de su industria necesitan una extensión mayor que la fijada por la ley, pueden tener ese excedente de tierras, siempre que, a título de compensación a la comunidad, hagan donación, en otros lugares, de equivalentes extensiones de tierras para dotaciones de égidos.

Las grandes propiedades latifundistas han sido, en su totalidad, desmembradas. En los primeros años se cometieron abusos y, mientras los égidos y pequeñas propiedades llegaban a ser explotadas, la agricultura se resintió notablemente. Esto fué el resultado lógico de un cambio brusco de sistema. Además, los nuevos propietarios carecían, por lo pronto, de elementos para trabajar. Los enemigos de la revolución tuvieron un pretexto para afirmar que la revolución había sido un fracaso en materia agraria. Con el tiempo, el fraccionamiento de tierras se organizó para evitar los abusos y los nuevos pequeños propietarios y egidatarios fueron adquiriendo elementos para dedicarse al trabajo. La situación, no puede decirse, que está normalizada aun, pero por los resultados que se han obtenido, puede asegurarse que el sistema de la subdivisión de la tierra es muy superior, en cuanto a rendimiento, al sistema latifundista. Las expropiaciones se

Palacio de Bellas Artes

están haciendo siempre dentro de un criterio de estricta justicia, y, sobre todo, después de que se comprueba la necesidad de efectuarlas. Cuando el fraccionamiento de una hacienda no obedece a necesidades evidentes, resulta perjudicial para todos. Los indios que reciben tierras muy extensas, las dejan sin cultivo, por falta de elementos y de capacidad material, y así resulta que no la explotan ni sus dueños anteriores ni los egidatarios. Estos inconvenientes se han ido evidenciando en la práctica, y se han corregido casi por completo.

Para indemnizar a los propietarios de tierras fraccionadas, se creó la Gran Deuda Nacional Agraria, con mil millones de pesos en bonos redimibles a los veinte años y percibiendo un interés de 5 por ciento. De esta manera, la política agraria de la revolución no es un despojo. El latifundismo lo fué. La revolución pudo, en justicia, haber pagado con la misma moneda. La revolución ha sido, pues, menos radical que los terratenientes, ya que éstos no se detuvieron ante ningún obstáculo, para extender los límites de sus dominios, ni dieron a los despojados campesinos ninguna compensación.

La repartición de tierra comenzó, prácticamente, en 1920, bajo el gobierno del general Obregón. La extensión de tierras que se reparte cada año es mayor, por cuanto el fraccionamiento y reparto se va organizando cada día con más perfección.

La dotación de égidos y la creación de pequeñas propiedades no resolvería el problema, si no se proporcionara a los pueblos y a los campesinos pequeños propietarios, los elementos indispensables para el trabajo, como son: semillas, ganado, máquinas agrícolas; capital, en una palabra. Para satisfacer esta necesidad se creó el Banco Nacional de Crédito Agrícola, con un capital de 23.983,000 pesos. Este Banco no establece el crédito individual como sistema normal. El indio, dada su escasa cultura, no tiene noción de la responsabilidad.

Las sucursales del Banco, por otra parte, no están lo suficientemente diseminadas para que se haga llegar su efecto hasta las más apartadas regiones. Para subsanar estas dificultades, se establecieron las Sociedades Locales de Crédito Agrícola, las cuales reciben del Banco el capital y elementos que necesitan sus asociados; éstos son, todos los campesinos de una región no muy extensa. De esta manera, en vez de hacer un gran numero de préstamos y abrir otras tantas cuentas, se hace un solo y grande préstamo a una Local, la que contrae una responsabilidad colectiva. Los integrantes de una Local, velan celosamente, por todos y cada uno de los asociados, y así se evitan las insolvencias. Actualmente, las Sociedades Locales de Crédito Agrícola cuentan con más de veinte mil asociados, y el monto de los empréstitos sube a tres millones de pesos. Por lo tanto, aún tiene el Banco capital disponible para financiar a unos ciento sesenta mil campesinos.

Además del Banco mencionado, casi todos los Estados de la Federación tienen su pequeño Banco Egidal, que tiene por objeto proporcionar capital a los pueblos dotados de égidos, dentro de los límites del Estado.

Ya hemos dicho antes, que uno de los puntos capitales del problema agrario en México, es el que se refiere al regadío. Este punto se observó con toda energía y entusiasmo bajo el Gobierno del general Calles. Sólo durante ese Gobierno se construyeron las siguientes represas: "Don Martín", con un costo de 14 millones de pesos mexicanos (1/2 dólar), al norte de los Estados de Coahuila y Nuevo León; "Presidente Calles", 10 millones, en el Estado de Aguascalientes; "Tepuxtepec", 9 millones, en el Estado de Michoacán; "Yuriria", [illegible] millones, en el mismo Estado; y "Río Mante", 6 millones, en Tamaulipas. Otras varias represas importantes están en construcción. El proyecto de regadío de la República, es, verdaderamente, colosal. Van a ser necesarios unos quince o veinte años para darle cima, y el costo total, probablemente, pasará de mil millones de pesos ($ 500 000,000 de dólares).

Para que el problema agrario de México quede totalmente resuelto, es preciso, además de tierras, capital y aguas, dar a los indios una instrucción que los ponga en mejor aptitud para cultivar la tierra. Al efecto, se han establecido en distintos puntos de la República las Escuelas Centrales Agrícolas, equipadas con todas las máquinas modernas, en donde se practican los más adelantados sistemas de cultivo. A estas Escuelas acuden los indios jóvenes, que ven, prácticamente, el provecho enorme que se obtiene utilizando las máquinas y cultivando la tierra, técnicamente. Estos indios, al regresar a sus "ranchos" y al ver el exiguo rendimiento que se obtiene con el arado rudimentario y el cultivo primitivo, sienten la necesidad de efectuar un cambio radical en sus sistemas y costumbres agrícolas. Entonces entra en acción el Banco para darle los elementos.

Como se ve, la resolución del problema agrario no se ha llevado por terreno ilógico. Los Gobiernos revolucionarios han tratado de ir por un camino racional. En resumen, puede decirse que la doctrina agraria de la Revolución es la siguiente: Siendo la raza indígena esencialmente agrícola, el problema consiste en dar al indio una mayor capacidad de trabajo agrícola. Esto se consigue proporcionándole primordialmente cuatro elementos indispensables, a saber: tierra, aguas, capital y conocimientos.

EL PROBLEMA OBRERO

México no es un país industrial de primera fuerza, pero sus industrias tampoco son despreciables. Existen miles de fábricas grandes y pequeñas. Muchos productos como los tejidos de algodón, lana y seda, los zapatos y otras derivadas de la peletería, las cervezas, la fabricación de muebles, las grandes industrias siderúrgicas etc., son suficientes para el consumo nacional y aun para la exportación.

El número de obreros sindicalizados pasa de los tres millones, el de obreros rojos pasa de algunos centenares de miles y el de obreros no sindicalizados debe de ser enorme, pero su número no es fácilmente controlable. Siendo, pues, muy considerable el número de obreros industriales, la Revolución se vió obligada a fijar su atención en este asunto.

La obra fundamental de la Revolución es el Problema Obrero, es el Codigo de Trabajo, que contiene las disposiciones reglamentarias de los artículos relativos de la Constitución de 1917 y las leyes posteriores dictadas al efecto. Este Código esta de acuerdo con las ideas más avanzadas que sobre esta materia se han venido sustentando en todo el mundo.



Centro Escolar "Revolución" (Un plantel educativo modelo).

EL PROBLEMA EDUCACIONAL

Sabido es que México cuenta con un gran porcentaje de analfabetos. La mayor parte de ellos son los indios. Culpa fue de los gobiernos anteriores a la Revolucion y no de ésta, el que no se haya dado a la educación pública la importancia que merecia. La Revolución se encontro frente a este vital problema y ha tratado de resolverlo.

El primer paso se dió bajo la administración del General Obregón. La obra definitiva corresponde a la Administracion del General Calles.

Colonia de casas para obreros.

La doctrina del Gobierno fue que el indio no debe venir hacia la escuela, sino que es la escuela la que debe ir hacia el indio. En tal virtud se inició el trabajo, estableciéndose el sistema de las Escuelas Rurales.

La Escuela Rural Mexicana se diferencia de las demás de su género en que no sólo desarrolla una labor educadora, sino muy principalmente socializadora. Lo que más interesa no es enseñar a los indios a leer y escribir: lo principal es elevarles su nivel moral y capacitarlos para el trabajo. La Escuela Rural indudablemente enseña a leer y a escribir, pero su verdadera importancia está en su obra social. El maestro rural



(Un interior).

tiende a hacer de cada indio un hombre completamente dignificado, capacitado para la lucha por la vida y un ciudadano consciente de sus deberes y sus derechos.

Por regla general, la Escuela Rural se establece en un "rancho" o pueblo pequeño, apartado de los centros de civilización y habitado por indígenas. Consta de una pequeña casa que es la escuela propiamente dicha, y sus terrenos anexos. Esta casa puede ser de mampostería o de simples adobes; la bancas toscas de madera fabricadas por los mismos alumnos. El maestro enseña a leer y escribir; platica sobre asuntos de interés general, la Historia de México, su geografía, etc. Los terrenos anexos sirven para practicar el cultivo de la tierra, para hortalizas, apiarios, conejeras y cría de aves; se enseñan pequeñas industrias de utilidad práctica, como el cultivo de la cera, de la seda, la curtiduría de pieles, los tejidos, la cerámica, el dibujo, la música y la pintura. La esposa del maestro es a la vez su más valioso y desinteresado auxiliar. Ella se encarga de la enseñanza de las niñas: hortaliza, cría de aves, industrias domésticas, cocina, costura, etc., etc.

La Escuela Rural es a la vez para niños y para adultos. Durante el día, atiende a los primeros y durante la noche a los segundos. Cumple así una doble misión y de hecho resulta que cada escuela rural equivale a dos.

El maestro rural lee a los alumnos, principalmente a los adultos, la Constitución y las leyes que a ellos atañen y se las explica ampliamente. En la escuela también se discuten todos los asuntos importantes de la comunidad. Se organizan cooperativas de producción y consumo, fiestas populares; representaciones teatrales, veladas y mítines. Se proyectan y llevan a cabo mejoras materiales en el pueblo, como trazado de pequeños jardines, construcción de un kiosco, organización de una banda de música. Muchas escuelas rurales poseen un fonógrafo o una radiola. Se discuten y arreglan pleitos pendientes con otros pueblos vecinos por cuestiones de tierras y aguas. En algunas ocasiones de la Escuela Rural salen las peticiones para égidos y en el maestro encuentran los indios su mejor defensor. La Escuela Rural ha hecho que alrededor de ella la vida de los pequeños pueblos de indios tome otros aspectos y otros derroteros. Se hace más alegre y social. La Escuela Rural ha llegado a ser, pues, el centro de atracción y actividades de la comunidad. Todo asunto que atañe a todos, es discutido en la escuela. Esta ha venido a ser una especie de club y el maestro un verdadero líder.

La Escuela del Estudiante Indígena, fundada en la capital por el Presidente Calles, vino a demostrar plenamente que cultivando la inteligencia del indio se logra obtener de éste un tipo exactamente igual al criollo. Todo es, pues, cuestión de educación. El indio tiene además muy desarrolladas sus facultades artísticas, como lo demuestran muchas industrias regionales que son verdaderamente maravillosas. Cultivando estas facultades en debida forma se obtendrá su perfeccionamiento en estas industrias.

La Revolución no solo ha atendido a la instrucción de la clase campesina. En las ciudades se han abierto miles de escuelas nocturnas para obreros, en las que no solo se les imparte la enseñanza primaria sino que se les perfecciona en su arte u oficio o se les enseña uno. Estas escuelas cuentan con talleres muy bien equipados y, anualmente, al finalizar los cursos, se abren exposiciones en las que se exhiben los trabajos de los alumnos de ambos sexos y que son frecuentemente admirables. Allí se ven trabajos de herrería, forja, fundición, carpintería, ebanistería, tallado en madera, joyería, relojería, esmalte, grabado, repujado, vidriería, yesería, trabajos de mecánica práctica como torneados, fresados, etc., y de electricidad como hornillas, estufas, calefactores, aparatos de radio, trabajos de galvanoplastia, etc., etc.

El número de escuelas industriales para señoritas se ha visto aumentado considerablemente. Estas escuelas, por su naturaleza y métodos de enseñanza, son de gran utilidad práctica para la mujer. En las exposiciones anuales puede contemplarse una variedad de industrias y labores que maravillan. Trabajos de peletería, modas y confecciones, conservas alimenticias, bordados y pinturas de todo género, artes decorativas, tallados en madera y repujados en metales, cocina y reposteria, etc., etc.

En lo que respecta a la enseñanza primaria elemental, el problema que ha tenido que abordar el Gobierno es el de aumentar el número de maestros. Careciendo de éstos es imposible aumentar el numero de escuelas. Desgraciadamente, la carrera de maestro de escuela primaria no ofrece grandes perspectivas economicas. De ahí que sea tan restringido el numero de personas que se dediquen a esta carrera. El Gobierno federal no ha podido corregir este mal, porque, según la organizacion politica de la República, corresponde a cada Estado atender su problema interior de educación; por manera que, cada Estado tiene su escuela normal, sus escuelas primarias y secundarias, sus escuelas de bachilleres, sus escuelas profesionales, etc., y, como es natural, su presupuesto de egresos particular.

La Secretaría de Educación Pública Federal atiende al sostenimiento de las escuelas rurales, las escuelas nocturnas para obreros, las escuelas industriales para ambos sexos y la Universidad Nacional. Esta última es autónoma en cuánto a su regimen interior y a sus lineamientos generales; comprende la Escuela Preparatoria (bachilleres), Leyes, Medicina y Homeopatía, Ingenieros Civiles y de Minas, Ingenieros Mecánicos y Electristas, Arquitectura, Pintura y Escultura y Altos Estudios.

EL PROBLEMA HACENDARIO

Este importante problema de México durante muchos años quedó reducido a un punto capital: nivelar los presupuestos. Fué bajo el Gobierno del general Calles que se logró la resolución de él. Para ello bastó sólo abordar con energía los siguientes problemas:

Primero: acabar con la empleomanía y el presupuestivismo, que hacía acudir a las oficinas del Gobierno a miles de personas de ambos sexos que no tenían una ocupación definida y que sólo contribuían a aumentar la carga de los presupuestos.



Casas para obreros

En cambio, otras actividades vitales como el comercio, el trabajo en los campos y en los talleres, etc., resentían notablemente la escasez de brazos con grave perjuicio para la economía nacional. El general Calles, al tomar posesión de la Presidencia, cesó a más de 500 empleados públicos federales, cuyos servicios no eran indispensables, como lo probó el hecho de que, después de cesados, los negocios marcharon igual y aún mejor que antes. El tesoro sintió un gran alivio que se tradujo en una reducción apreciable en el presupuesto. Todas las personas cesantes pronto encontraron otras actividades en donde trabajar y obtener los recursos indispensables para la vida.

Segundo: moralizar la administración. El desorden que origina todo movimiento político y sobre todo, cuando toma aspecto de lucha armada, trae como primera consecuencia una desmoralización en la administración pública. En los primeros años que siguieron al triunfo de la Revolución fueron numerosos los casos en que empleados públicos, principalmente aquellos que directa o indirectamente intervenían en el manejo de los caudales, tuvieron desfalcos o desaparecieron llevándose fuertes sumas de dinero. Las filtraciones del dinero de la Nación entre empleados secundarios y entre numerosísimas manos, eran de proporciones alarmantes.

De este estado de cosas no debe echarse la culpa a nadie. Fué una consecuencia inevitable de la misma Revolución, que como toda conmoción social de gran magnitud, removió y agitó pasiones y ambiciones. Ya bajo el Gobierno del general Obregón habíase tratado de introducir un mejoramiento en la administración, pero se encontró con tales resistencias y tan bien solidarizadas que, puede decirse, su tentativa fué poco menos que estéril. El general Calles, con toda energía puso un límite a la inmoralidad. Todo individuo cuyos manejos eran algo turbio fué destituído implacablemente y, si se le comprobaba una responsabilidad, procesado, fuera quién fuera. El Presidente se vió obligado a sacrificar a alguno de sus amigos que, creyendo contar con el apoyo o el disimulo, cometieron fraudes al erario. La destitución deshonrosa y la cárcel fué lo que encontraron esos falsos servidores y traidores amigos. Viéndose que ni los más allegados escapaban a la ola de la moralización, los demás se abstuvieron de seguir cometiendo abusos y el mal se cortó de raíz.

Tercero: la reducción de los presupuestos suprimiendo todos aquellos gastos superfluos que no tenían razón de ser.

Fueron tan notables los resultados de esta política [illegible] que, en el primer año de Gobierno del general Calles, se



Lic. Aarón Sáenz, el Gran Constr[illegible] Jefe del Departamento del D[illegible] Federal, quien ha trans[illegible] modernizado a la capital y su[illegible] daños.

pudo abrir el Banco de México con capital de cien millones de pesos, de los cuales, la mitad [illegible] por el Gobierno. Además [illegible] servicio de la deuda exterior y [illegible] el de las deudas interiores.

Desde entonces no ha vuelto [illegible] velarse el presupuesto, a pesar de [illegible] timas rebeliones que han costado [illegible] Nación más de veinte millones de [illegible]

El Banco de México, por otra [illegible] venido a llenar una necesidad en [illegible] de las finanzas nacionales.

Debe advertirse que, a pesar de [illegible] tuación tan difícil por la que ha [illegible] sado el país desde 1914 en que [illegible] Revolución, no se ha recurrido al expediente de los empréstitos [illegible] ni interiores para cubrir los déficits [illegible] xico tiene una gran fuerza económica [illegible] ha podido llegar, después de quince [illegible] de terminada la segunda etapa de [illegible] volución y teniendo periódicas [illegible] nes políticas y militares, a nivelar [illegible] presupuestos, a obtener superávits [illegible] dar poderosos bancos, a construir [illegible] des obras de irrigación y de ca[illegible] abrir miles de escuelas, etc., [illegible] pedido nunca un sólo centavo.

EL PROBLEMA SOCIAL

La sociedad sigue en Mexico dividida [illegible] clases. Esta división es una consecuencia de la diferencia racial. Entre la [illegible] za indígena pura y el mestizo existe gran diferencia; entre el mestizo [illegible] blanco lo mismo. Las clases sociales en México más bien marcadas que en [illegible] gún otro país de la América. La [illegible] lución ha hecho que esta diferencia [illegible] atenúe, dando a las clases [illegible] una situación que las coloca, cuando [illegible] nos ante la ley, en igualdad de [illegible] ciones.

El Código Civil soluciona legalmente [illegible] te problema. Ha tomado en cuenta [illegible] inferioridad cultural del indio y le [illegible] cho justicia. El viejo principio de [illegible] ignorancia de la ley no sirve de [illegible] ni beneficia a nadie, ha sido [illegible] De hoy en adelante, deberá [illegible] cuenta el grado cultural del indio [illegible] ra saber si debe aplicarse la ley [illegible] su rigor. No era justo que a los [illegible] cuya gran mayoría son analfabetos [illegible] chas veces no hablan ni el español [illegible] exigiera el conocimiento y la [illegible] de las leyes. El indio no está, pues, en [illegible] mismas condiciones que el bur[illegible]

(Parques, piscina, etc.)

[illegible] dino, y es merecedor por lo tanto, de [illegible] yores consideraciones.

Las grandes masas indígenas han [illegible] trado a formar parte de la [illegible] Revolución al abordar problemas de carácter social que afectaban [illegible] a las clases campesinas, las [illegible] a tomar participacion activa en [illegible] pública. Los indios tienen ahora [illegible] cepto definido del Gobierno, [illegible] reses, de la política y de la patria [illegible] no son indiferentes en las [illegible] cas, porque saben que va en [illegible] pio interés. Se solidarizan [illegible] al Gobierno, porque [illegible] ca de éste los favorece. En otras [illegible] bras, la Revolución ha incorporado [illegible] nacionalidad ocho millones de [illegible] que tenían derecho a ser [illegible] como ciudadanos. Si la Revolución [illegible] hubiera hecho más que esto [illegible] ya plenamente justificada.

LA CULTURA EN GENERAL

La Revolución, como todas las [illegible] conmociones, ha producido un [illegible] de avance cultural formidable. [illegible] asuntos de interes general, los [illegible] problemas que agitan al mundo [illegible] tados ahí con calor y entusiasmo [illegible] estudiante universitario que no [illegible] capacitado para hablar de los [illegible] ciles, intrincados y discutidos [illegible] de la sociologia. Los hombres más [illegible] bles de la actualidad y sus doctrinas [illegible] también materia de [illegible] la tribuna, en la prensa, en el [illegible] los hogares. Una pléyade de [illegible] literatos y de autores teatrales [illegible] gido. Hasta la Arquitectura [illegible] visto influenciada por la revolución [illegible] Arquitectura colonial española y [illegible] quitecturas maya y azteca han [illegible] do de 1924 a la fecha. La pintura [illegible] música han sido puestas en [illegible] La primera ha encontrado en [illegible] vera, Montenegro, Orozco [illegible] exponentes revolucionarios y [illegible] tiene en Rubén M. Campos, [illegible] ce, Alfonso Esparza, [illegible] etc., sus más valiosos [illegible]

La Revolucion ha tratado [illegible] conservar las tradiciones populares [illegible] klore nacional. Los concursos [illegible] regionales, de canciones que [illegible] les costumbres, los concursos [illegible] rros" y "chinas", las ferias, [illegible] a las industrias típicas como [illegible] zarapes, las lacas de [illegible] y Aguascalientes, [illegible] dalajara, Puebla y [illegible] vienen a llenar un amplio [illegible] cionalista digno de [illegible] pios y extraños.

Así, pues, la Revolución [illegible] alma popular todas las [illegible] en todas las clases sociales [illegible] las dotes intelectuales.

P L A N   S E X E N A L

PROBLEMA AGRARIO

Don Carlos Riva Palacio, senador de la República. Presidente del Comité Ejecutivo Nacional del Partido Nacional Revolucionario.

...cepto constitucional.

52. Con ese objeto, antes de un año, contado desde la aprobación del presente Plan de Gobierno, se expedirán en todos los Estados de la República las leyes reglamentarias correspondientes, se emitirán los bonos de la deuda pública especial correlativa y se procederá en seguida a efectuar el reparto real y efectivo de los latifundios entre pequeños agricultores.

53. Para evitar que las leyes reglamentarias aludidas impliquen, en cualquier sentido, entorpecimiento de la política de fraccionamiento positivo e inmediato de los latifundios, los Gobiernos de los Estados de la Federación deberán sujetarse, al expedirlas, a las siguientes bases:

a) En todo fraccionamiento deberá preferirse a ... acasillados del latifundio de que se trata;

b) La extensión máxima de tierras susceptible de apropiación individual por el solo hecho de no considerarse como latifundio, según las disposiciones de las leyes de la materia, no estará exenta de afectaciones ejidales que procedan conforme a las leyes agrarias de la Federación, pues se considerará que dicha extensión máxima no constituya la pequeña propiedad que es el caso único de inafectabilidad por ejidos, conforme al citado artículo 27 constitucional;

...transporte; los sistemas de seguros y la organización de ventas en común.

67. Lo anterior implica un estudio científico de las posibilidades agrícolas de la República, para conocer con exactitud las extensiones y clases de tierra de que se dispone, los cultivos posibles en ellas, los diversos climas, los recursos hidráulicos aprovechables para la agricultura, el empleo de fertilizantes y, en general, las características de nuestro suelo y las perspectivas de su explotación.

68. Para llevar a cabo los estudios anteriores, se crearán institutos, laboratorios y granjas experimentales.

69. Además de lo anterior, debe considerarse particularmente como aspecto de mayor interés en la mecanización de la agricultura, el desarrollo del crédito agrícola.

70. El Partido Nacional Revolucionario, consciente de la trascendencia que para la economía nacional representa nuestro sistema de crédito agrícola, propugnará por su mayor incremento y por que ese desarrollo se traduzca en beneficio real para los ejidatarios y agricultores en pequeño.

71. En tal virtud, el Partido Nacional Revolucionario contrae el compromiso de que, en los seis años que abarca este Plan de Gobierno, se invertirá forzosamente la suma de cincuenta millones de pesos en el sistema de crédito agrícola, de los cuales los primeros veinte millones deberán aportarse precisamente en el año 1934.

IRRIGACION

72. Las obras de irrigación se consideran por el Partido Nacional Revolucionario como un complemento forzoso de la política tendiente a obtener el progreso agrícola del país.

73. La Federación tomará a su cargo la construcción de aquellos sistemas de riego que por su magnitud o por su costo rebasen los límites de la acción o de las responsabilidades de los Gobiernos locales, etc.

EDUCACION

180.—El Partido Nacional Revolucionario considera que el fomento de la educación pública debe ser una de las funciones esenciales del Estado y reconoce que el alcance de los resultados obtenidos en materia educativa en la época que abarca el movimiento revolucionario, demuestra que uno de los mayores aciertos ha sido el de multiplicar el número de escuelas rurales que se diseminan en toda la República, ya que es uno de los medios primordiales para realizar la redención cultural de nuestras grandes masas de población.

181.—Dentro de las orientaciones que se expresan a continuación el desarrollo de la obra educacional depende, principalmente, del monto de recursos económicos que a esa finalidad se destinen. Por tanto, el Gobierno Federal, los gobiernos locales y los ayuntamientos por ningún motivo deberán reducir en lo de adelante los porcentajes de sus presupuestos de egresos destinados al Ramo de Educación; de suerte que, en el Presupuesto federal, las sumas que se le asignen nunca serán inferiores al 15 por ciento del total de los gastos de la Federación; y en las entidades federativas, al elaborarse los planes locales de Gobierno, se fijarán porcentajes mínimos, que en ningún caso serán menores que los que respecto a educación rigen en el presente año de 1933. Además, el Partido Nacional Revolucionario juzga que toda asignación que rebase los mínimos señalados...

PLAN SEXENAL DEL GOBIERNO MEXICANO

El 3 de diciembre del año pasado se reunió en la ciudad de Querétaro la Segunda Convención Ordinaria del "Partido Nacional Revolucionario" de México; y atento a los estudios previos que se habían realizado al efecto desde mucho tiempo antes, discutió ampliamente el Plan Sexenal, que debía servir de programa al nuevo Gobierno de la República.

El Presidente efectivo de la Convención lo fué el del Comité Ejecutivo del Partido, Senador don Carlos Riva Palacios, cuyo ilustre apellido está vinculado a los grandes acontecimientos de la historia mexicana, a partir de la Reforma.

Una vez aprobado el Plan Sexenal, se eligió como candidato a la Presidencia de la República al General Lázaro Cárdenas, para que durante su Gobierno lo pusiera en ejecución. Así lo ofreció solemnemente el candidato y así lo ha vuelto a ofrecer el Presidente.

El Plan Sexenal consta de un articulado dividido en 272 preceptos, que abarca ordenadamente las siguientes materias: Agricultura y Fomento (Problema Agrario), Trabajo, (Problema Obrero). Economía Nacional, Comunicaciones y Obras Públicas, Salubridad Pública, Educación. Ejército Nacional. Relaciones Exteriores. Hacienda Pública. Obras Constructivas de las Comunidades.

Vamos a reproducir las materias referentes al "Problema Agrario" y a la "Educación".

Hacemos esta reproducción de "El Nacional", órgano del Partido Nacional Revolucionario, que dirigido por el Ing. Agrónomo Luis L. León y dotado de "rotagravura" y grandes instalaciones y con un cuerpo de redactores y colaboradores de alto prestigio, es uno de los más importantes diarios del Continente.

A fin de que se aprecie el espíritu que informa todo el Plan Sexenal del Gobierno mexicano, juzgamos de conveniencia transcribir los tres conceptos que fundamentan el criterio expuesto en dicho Plan sobre la Economía Nacional:

"La necesidad de hacer de nuestro país una organización coordinada en un sistema económico propio, que garantice el abastecimiento adecuado de sus habitantes, no es el resultado de un impulso de nacionalismo meramente sentimental, sino consecuencia de las transformaciones operadas en la estructura económica y en las relaciones mercantiles de todos los países.

"El Partido Nacional Revolucionario está cierto de que un arreglo internacional que coordinara las actividades económicas de todos los pueblos y que determinara la obligación de producir de acuerdo con las necesidades de todos y las posibilidades naturales y técnicas de cada cual, organizando el mundo en un sistema de economías regionales, no sólo no competivas sino complementarias, conduciría a la paz económica y al bienestar de los hombres. Pero ante la actitud mundial que se caracteriza por la tendencia a formar economías nacionales autosuficientes, el Partido Nacional Revolucionario considera que México se ve obligado, a su vez, a adoptar una política de nacionalismo económico, como un recurso de legítima defensa, sin que contraiga por ello ninguna responsabilidad histórica".

"El Partido Nacional Revolucionario, sin embargo, declara que todo gobierno dimanado de su acción política, debe considerar como uno de sus principales deberes el de prestar su colaboración en cualesquier arreglos o convenios internacionales que establezcan normas justas y racionales de convivencia económica".

Memorándum final

Agricultura. — Todos los climas, en una extensión territorial de dos millones de kilómetros cuadrados, favorecen los mas variados cultivos. No es necesario referirse sino a los dos que sirven de base a la alimentación: el maíz y el frejol. El cultivo del maíz de la mejor calidad rinde más de cincuenta millones de hectólitros por año. El del frejol es aproximadamente igual, ofreciendo hasta treinta especies diferentes. El garbanzo, de calidad tan buena como el mejor de España, se exporta en grandes cantidades a los Estados Unidos. Hay que considerar tres cultivos agrícolas de carácter industrial fabril: el algodón, el henequén y el tabaco. El algodón, de calidad superior al de Estados Unidos, abastece todas las fábricas de tejidos nacionales y se exporta hasta en cantidad de cien mil pacas por año. El henequén puede ser considerado como único en el mundo, constituyendo la monicultura de la extensa península de Yucatán. El tabaco, que puede rivalizar en calidad con el de Cuba, abastece el enorme consumo de las fábricas nacionales y se exporta en rama y manufacturado en grandes cantidades.

Ganadería. — Basta considerar la existencia de no menos de diez millones de reses vacunos y cinco millones de reses bovinas. México ocupa, en la estadística mundial, el 4.o lugar de los países exportadores de cueros y pieles.

Industrias Fabriles. — Son innumerables las industrias alimenticias, textiles, de tabaco, de madera, etc. Llegan a doscientas las grandes fábricas de hilados, tejidos y estampados en telas. Innumerables son también las fundiciones y sorprendente el desarrollo de la industria siderúrgica, fabricándose toda clase de maquinaria, incluyendo locomotoras, aviones, etc.

Minería. — La riqueza minera de México es harto conocida. El petróleo rinde más de veinte millones de barriles por año y el carbón más de tres millares de toneladas por día. Llegan a diez mil las minas en explotación de oro, plata y cobre. Pasa de ciento cincuenta millones de dólares la exportación de estos tres metales por año. El hierro, que tan importante aplicación tiene en la industria siderúrgica, abunda en tal forma que en él sólo Estado de Durango hay cubicada una existencia de 350 millones de toneladas. En todo el territorio abundan las piedras preciosas: ópalos, topacios, turquesas, granates, etc.

Bellezas Naturales. — Expuestas en resumen las riquezas de México, será largo enumerar sus bellezas naturales. Basta recordar las resultantes como los volcanes Ixtacíhuatl y Popocatépetl y el Pico de Orizaba, y las urbanizadas como el Bosque de Chapultepec y el lago de Xochimilco, en que flotan los cultivos florales de las chinampas, únicas en el mundo.



Ing. Luis L. León, ex Ministro de Agricultura y Fomento. Director de "El Nacional", órgano del Partido Nacional Revolucionario

...sional. Se aumentará el número de instituciones regionales campesinas, en una proporción no menor de tres por cada año y se establecerán en los lugares adecuados, a fin de que puedan estudiarse y aprovecharse los diversos climas que existen en la República y los productos que tengan mayor importancia en el conjunto de la agricultura nacional.

200.—Como consecuencia de lo anterior, el Partido declara que, sobre cualquiera otra rama de acción educativa, merecerá preferencia la educación rural.

201.—Con objeto de traducir en cifras el alcance preciso del desarrollo que durante los seis años del plan deberá tener el sistema de escuelas rurales, se fija el mínimo de su crecimiento en la siguiente forma:

En 1934 se aumentarán 1,000 escuelas rurales,
En 1935 se aumentarán 2,000 escuelas rurales,
En 1936 se aumentarán 2,000 escuelas rurales,
En 1937 se aumentarán 2,000 escuelas rurales,
En 1938 se aumentarán 2,000 escuelas rurales y
En 1939 se aumentarán 3,000 escuelas rurales.

202.—El aumento anterior se refiere a las escuelas directamente sostenidas por el Gobierno Federal, aparte de las que los ayuntamientos y los gobiernos de los Estados establezcan al desarrollar y cumplir sus planes particulares de acción.

203.—Igualmente será objeto de atención especial del Estado, la educación agrícola, así en sus aspectos prácticos, como en sus formas superiores de orden teórico, con la tendencia a formar técnicos capacitados para la resolución de los problemas de la agricultura mexicana y que estén, al mismo tiempo, animados de un franco espíritu de servicio social.

204.—La educación agrícola debe ser planteada y atendida, como todas las actividades educativas, con tendencias uniformes, para coordinar los intereses y necesidades de la Secretaría de Agricultura y Fomento con los puntos de vista de la Secretaría de Educación Pública. En consecuencia, se formará un Consejo Técnico de Educación Agrícola, encargado de marcar las orientaciones y aprobar los planes de estudios y programas de enseñanza de las escuelas agrícolas dependientes del Gobierno Federal. El Consejo Técnico de Educación Agrícola tendrá igual número de representantes de cada una de las Secretarías mencionadas.

205.—El Partido Nacional Revolucionario reitera su declaración en el sentido de que, con preferencia a las enseñanzas de tipo universitario destinadas a preparar profesionistas liberales, deban es...



GRUTA DE CACAHUAMILPA



Una chinampa en el lago de Xochimilco.



Arbol de Santa María de Tule.

SELECCION DE POETAS MODERNOS DE MEXICO



Salto de Juanacatlán, Jalisco

REDEMPIO

Llegué a despertar... ¿A dónde iba
por el rudo peñón cortado a tajo?
Miré al cielo, ¡y estaba muy arriba!

La sima con su vértigo me atrajo;
torné la faz a la traspuesta hondura,
vi la tierra, ¡y estaba muy abajo!

Y a la mitad de la pendiente dura
do el fragoroso alud bota o resbala
dudé entre la vergüenza y la locura.

Y un gran buitre al pasar me hirió con su ala;
y oré, sabiendo que el incienso sube
a excelsitudes que el cóndor no escala.

Imploré con fervor... y me detuve
observando con pasmo que mi ruego
se condensaba alrededor en nube.

Y algo como una lágrima de fuego
brilló en ese vapor, germen de estragos,
y dijo a mi dolor convulso y ciego:

"Yo soy el numen de tus sueños vagos;
yo soy la llama de la zarza ardiente;
yo soy la estrella de los reyes magos;

"Yo soy la Redención" . Y eco rugiente
se levantó del valle, y parecía
como un rumor de mar... Y alcé la frente
y puse el pie en la nube que partía.

SALVADOR DIAZ MIRON

PARA UN MENU

Las novias pasadas son copas vacías;
en ellas pusimos un poco de amor;
el néctar tomamos... huyeron los días...
¡Traed otras copas con nuevo licor!

Champagne son las rubias de cutis de azalia:
Borgoña los labios de vivo carmín;
los ojos oscuros son vinos de Italia,
los verdes y claros son vinos del Rhin!

Las bocas de grana son húmedas fresas;
las negras pupilas escancian café,
son ojos azules las llamas traviesas
que trémulas corren como almas del té!

La copa se apura, la dicha se agota,
de un sorbo tomamos mujer y licor...
Dejemos las copas... Si queda una gota,
que beba el lacayo las heces de amor!

MANUEL GUTIERREZ NAJERA

SONETO

En los collados y en la selva inculta
del maternal amor se muestra el celo:
oye el ave el reclamo, deja el cielo
y acude al nido que el ramaje oculta.

Entre las hojas de la encina adulta
se siente el ensayar del primer vuelo,
y en el pico de rosa del polluelo
su pico de ámbar la torcaz sepulta.

Muge la vaca en tanto que se aleja
la aria por las quiebras del camino,
y al blando són de la amorosa queja,

tiembla, cual amapola sobre el lino,
la roja lengüecilla de la oveja
del cordero en el blanco vellocino.

MANUEL JOSE OTHON

MADRIGAL

Era un furtivo beso enamorado
de una mano de nieve que tenía
la apariencia de un lirio desmayado
y el palpitar de un ave en agonía
Y sucedió que un día,
aquella mano suave,
de palidez de cirio,
de languidez de lirio
de palpitar de ave,
se acercó tanto a la prisión del beso,
que ya no pudo más el pobre preso
y se escapó... Más con voluble giro
huyó la mano hacia el confín lejano;
y el beso que volaba tras la mano,
rompiendo el aire, se volvió suspiro.

LUIS E. URBINA

A KEMPIS

Ha muchos años que busco el yermo,
ha muchos años que vivo triste,
ha muchos años que estoy enfermo;
¡y es por el libro que tú escribiste!

¡Oh, Kempis! antes de leerte amaba
la luz, las vegas, el mar Océano;
más tú dijiste que todo acaba,
que todo muere, que todo es vano.

Antes llevado de mis antojos,
besé los labios que al beso invitan
las rubias trenzas, los grandes ojos,
sin acordarme que se marchitan...

Mas como afirman doctores graves
que tú, maestro, citas y nombras,
que el hombre pasa "como las naves,
como las nubes, como las sombras"...

Huyo de todo terreno erlazo;
ningún cariño mi mente alegra,
y con tu libro bajo del brazo
voy removiendo la noche negra....

¡Oh, Kempis, Kempis, asceta yermo,
pálido asceta, qué mal me hiciste!
Ha muchos años que estoy enfermo:
¡y es por el libro que tú escribiste!

AMADO NERVO

TUERCELE EL CUELLO AL CISNE...

Tuércele el cuello al cisne de engañoso plumaje
que da su nota blanca al azul de la fuente;
él pasea su gracia no más, pero no siente
el alma de las cosas ni la voz del paisaje.

Huye de toda forma y de todo lenguaje
que no vayan acordes con el ritmo latente
de la vida profunda... y adora intensamente
la vida, y que la vida comprenda tu homenaje.

Mira al sapiente buho cómo tiende las alas
desde el Olimpo, deja el regazo de Palas
y posa en aquel árbol el vuelo taciturno...

El no tiene la gracia del cisne, más su inquieta
pupila que se clava en la sombra, interpreta
el misterioso libro del silencio nocturno.

ENRIQUE GONZALEZ MARTINEZ

ONIX

Torvo fraile del templo solitario
que al fulgor de nocturno lampadario
o a la pálida luz de las auroras,
desgranas de tus culpas el rosario...
¡Yo quisiera llorar como tú lloras!

Porque la fe en mi pecho solitario,
se extinguió como el turbio lampadario
entre la roja luz de las auroras,
y mi vida es un fúnebre rosario
más triste que las lágrimas que lloras.

Casto amador de pálida hermosura
o torpe amante de sensual impura
que vas — novio feliz o amante viejo —
llena el alma de amor o de amargura...,
—Yo quisiera abrasarme con tu fuego.

Porque no me seduce la hermosura,
ni el casto amor, ni la pasión impura;
porque en mi corazón dormido y ciego,
ha caído un gran soplo de amargura,
que también pudo ser lluvia de fuego.

¡Oh, guerrero de lírica memoria
que al asir el laurel de la victoria
caíste herido con el pecho abierto
para vivir la vida de la gloria...
—Yo quisiera morir como tú has muerto!

Porque al templo sin luz de mi memoria
sus escudos triunfales la victoria
no ha llegado a colgar, porque no ha abierto
el relámpago de oro de la gloria
mi corazón oscurecido y muerto.

Fraile, amante, guerrero, yo quisiera
saber qué obscuro advenimiento espera
el amor infinito de mi alma,
si de mi vida en la tediosa calma
no hay un Dios, ni un amor, ni una bandera.

JOSE JUAN TABLADA

MAXIMILIANO

Vino el hermoso príncipe. Rubio, ojiazul, de frente
lisa — página en blanco que no enturbia un dolor,
Luenga y en dos partida la barba, fluvialmente
desborda sobre el pecho su dorado esplendor.

La Cruz de Guadalupe, de heráldica incipiente
brilla en los besamanos, y en las fiestas de honor.
Las damas al tedeum de Catedral. La gente
rica y boba corea: viva el Emperador.

Pobre Max. Sólo queda de la ciega aventura,
que llevan de la mano la muerte y la locura,
una canción burlesca, cinco balas de plomo,

que motean de humo, la mañana estival;
y objetos empolvados en el Museo, como
viejas decoraciones de una pieza teatral.

RAFAEL LOPEZ

VOTO

Destaparé mis ánforas de esencia
y prenderé mis candelabros de oro,
cuando la diosa pálida que adoro
llene mi soledad con su presencia.

En su pelo de blonda refulgencia
y en su labio odorífico y sonoro
hay el fulgor de un candelabro de oro
y el perfume de un ánfora de esencia.

Vendrá con su ropaje de inocencia,
y hostigando mi ardor con su decoro,
pero al fin gozaré de su opulencia
en medio de mis ánforas de esencia,
y mis ardientes candelabros de oro.

EFREN REBOLLEDO

JARDIN ANTIGUO

(Fragmento)

¡Oh, virreina andaluza y aturdida,
enfáticos saraos, dignos sueños
a la Trianón, y gracia relamida
colonial y retórica! ¡La vida
ha cambiado, jardín, como tus dueños!

Una gárgola de Hermes rota y triste,
mira al confín de aquellas alamedas
donde cunde el verdor, trepa y embiste,
y donde el pulcro idilio ya no existe
y no hay rumor de besos y de sedas...

Un hombre nuevo por las calles vaga,
piensa en tesis abstrusas en arcanos,
y sus ojos metálicos divaga
con un libro de Nietzsche entre las manos.

Y la tarde del trópico lo embriaga
y de un gestar potente lo circunda,
— savia en el tallo y en el nido amores —
es que la tierra, la inmortal fecunda,
sobre un siglo en despojos prende flores,
loca de ser eterna y ser jocunda.

EDUARDO COLIN

EL MINUE

Inicia el cortejo un pálido paje.
Las parejas buscan que la señal de.
Y empiezan los músicos, tejiendo el encaje,
miniado de rosas, del leve minué.

Las manos erguidas se dan al pasaje,
tortuoso y difícil, que ninguno ve.
Y cada pastora levántase el traje,
sacando tan sólo la punta del pie.

Luego, las parejas se hacen un saludo,
florido, geométrico, igual que un jardín,
— la exégesis de esta metáfora eludo —

Siguen las figuras. Sólo el espadín
de los caballeros se oye, a veces, rudo
con la voz cantante que lleva el violín...

RAFAEL LOZANO

EL VIGIA

Grande paz interior, como una esencia
delicada y sutil, como suave
matiz, o como cántico de ave,
se difunde y perfuma mi existencia.
Siento como si halláreme en presencia
de hondo misterio, en un momento grave,
solemne del espíritu: ¡Quién sabe
que anunciación, que extraña florescencia!
Y en el gris horizonte, en donde arde,
única estrella, una visión arcana,
mi vida, al tramontar, deja que aguarde
la aparición de mi remota hermana.

¡Quién sabe si al fin llegue por la tarde
la que tanto esperé por la mañana!

MANUEL DE LA PARRA

ESTE PAÑUELO

Este pañuelo de blanca batista
de un viejo aroma conserva el encanto:
en él sus ojos de triste amatista
caer dejaron el dón de su llanto.

Su leve encaje de tejidos ledos
y sus bordados de urdimbres prolijas,
guardan la huella de sus largos dedos,
que constelaron las áureas sortijas.

Este pañuelo que tiene en su trama,
con invisibles enlaces opresos
los episodios de aquel dulce drama
que subrayaron de rosa sus besos...

Este pañuelo que es como redoma
donde atesora membranzas mi hastío,
y finge un ala de nívea paloma,
de una paloma que muere de frío...

Este pañuelo de blanca batista
de un viejo aroma conserva el encanto;
en él sus ojos de claro amatista
caer dejaron el dón de su llanto!...

JOSE DE JESUS NUÑEZ Y DOMINGUEZ

SAD SONG

¡Oh, qué triste callejón
el callejón del "Santero"!
sólo da en él su canción
el ave de mal agüero...
¡Ay! su empedrado, su alero,
sus casucas... todo entero
abate mi corazón...
No pases por él, viajero!
el callejón del "Santero",
es un triste callejón:
allí vive el carpintero
que hizo, a mi amado, el cajón...

MARIA ENRIQUETA CAMARILLO DE PEREIRA

BALADA DE LA FORTUNA

En la paz de la tarde serena,
un [illegible]
La Fortuna [illegible] por mi puerta
¡[illegible]!
Yo era joven y bella y tenía
una estrella prendida en el alma.
La Fortuna llegose a mi puerta
y me dijo: ¡Cambiemos, muchacha
Te daré mis brillantes monedas
por tu rútila estrella dorada.
Mas mi estrella era un sueño tan lindo,
que le dije: ¡No quiero cambiarla!
Por el ancho, polvoso sendero,
vi esfumarse la blanca figura,
yo dichosa quedé con mi sueño,
bien ajena al dolor y a la duda.
Y de pronto la estrella apagose
como un pálido rayo de luna...
Hoy vigilo el camino desierto,
clavo en él las ardientes pupilas
y sollozo: ¡Fortuna, si vuelves
otra vez, te daré lo que pidas!
Me responde el murmullo del viento
que en sus alas arrastra mi vida...

ROSARIO SANSORES

LA AMENAZA DE LA FLOR

Flor de las adormideras:
engáñame y no me quieras.

¡Cuánto el aroma exajeras,
cuanto extremas tu arrebol,
flor que te pintas ojeras
y exhales el alma al sol!

Flor de las adormideras.

Una se te parecía
en el rubor con que engañas,
y también porque tenía,
como tu, negras pestañas.

Flor de las adormideras.

Una se te parecía...

(Y tiemblo sólo de ver
tu mano puesta en la mía:
¡Tiemblo, no amanezca un día
en que te vuelvas mujer!)

ALFONSO REYES.

MI CORAZON SE AMERITA...

Mi corazón, leal, se amerita en la sombra.
Yo lo sacaré al día, como lengua de fuego
que se saca de un ínfimo purgatorio a la luz;
y al oírlo batir su cárcel, yo me anego
y me hundo en la ternura remordida de un padre
que siente, entre sus brazos, latir un hijo ciego.

Mi corazón, leal, se amerita en la sombra.
Placer, amor, dolor... todo le es ultraje,
y estimula su cruel carrera logarítmica,
sus ávidas mareas y su eterno oleaje.

Mi corazón, leal, se amerita en la sombra.
Es la mitra y la válvula... Yo me lo arrancaría
para llevarlo en triunfo a conocer el día,
la estola de violetas en los hombros del Alba,
el cíngulo morado de los atardeceres,
los astros, y el perímetro jovial de las mujeres.

Mi corazón, leal, se amerita en la sombra.
Desde una cumbre enhiesta yo lo he de lanzar
como sangriento disco a la hoguera solar.
Así extirparé el cáncer de mi fatiga dura,
seré impasible por el este y el oeste,
asistiré con una sonrisa depravada
a las ineptitudes de la inepta cultura,
y habrá en mi corazón la llama que le preste
el incendio sinfónico de la esfera celeste.

RAMON LOPEZ VELARDE

RUPTURA

Nos hemos bruscamente desprendido
y nos hemos quedado
con las manos vacías, como si una guirnalda
se nos hubiese ido de las manos;
con los ojos al suelo
[illegible] cristal hecho pedazos:
el cristal de la copa en que bebimos
un vino tierno y pálido...

Como si nos hubiéramos perdido,
nuestros brazos
se busca en la sombra... ¡Sin embargo
ya no nos encontramos!

En la alcoba profunda
podríamos andar meses y años,
en pos uno del otro,
sin hallarnos...

JAIME TORRES BODET

TRAS LOS ADIOSES ULTIMOS

Tardes alcanforadas en rubieras de enfermo,
tras los adioses últimos de las locomotoras.
Y en las palpitaciones cardíacas del pañuelo
hay un desgarramiento de frases espasmódicas.

El ascensor eléctrico y un piano intermitente
complican el sistema de la casa de "apartments",
y en el grito morado de los últimos trenes
intuyo la distancia.

A espaldas de la ausencia se desnuda el telégrafo.
Despachos [illegible] desangran mi interior.

Sugerencia L-10 y recortes de periódico;
oh dolorosa mía
tú estás lejos de todo,
y estas horas que caen amarillean la vida.

En el fru-fru [illegible] del vestido automático
que enreda por la casa su pauta [illegible]
[illegible] sobre un éxtasis de sol a las vidrieras,
y la ciudad es una ferretería espectral.

Las canciones domésticas
de codos a la calle.

(Ella era un desmayo de prestigios supremos
y dolencias católicas de perfumes envueltos
a través de mis dedos!)

Accidente de lágrimas. Locomotoras últimas
renegridas a fuerza de gritarnos adiós,
y ella en 3 latitudes, ácida de blancura
derramada en silencio sobre mi corazón.

MANUEL MAPLES ARCE.

TEMPRANO

Flota en el cielo acuo
espuma blanca de jabón,
La ciudad se seca los rostros
con deshilados de neblina,
y abre los párpados de acero.

Es extraordinariamente temprano
pero me repugnaba el sueño
como un cuerpo no amado y poseído.

Ciudad nublada y fría,
yo no había sospechado
este cambio de ambiente y personaje.

El alma tiene prisa de viajero,
como si fuera a despedir
a su pasado a la estación:
Los trenes son exactos en partir.

La noche se ha borrado de todos los ojos.
Un pequeño deber fija los rostros
aprender, enseñar, trabajar...
han muerto el tacto y el sabor
Parece que hasta tengo corazón.

¡Ay la mañana! ¿Por qué
ahogarla en el primer cigarrillo?

SALVADOR NOVO.

VENTANAS

¿No es este un viaje
también, tan solo un viaje por tus ventanas?
Mira: Toda la ciudad [illegible]
¡miope!
con sus [illegible] de niebla.
¿O será que respiro
tan cerca
que te mancho los ojos?
Quiero escribir en el cristal: "Te quiero"
¡Pero toda la ciudad se enteraría!

JOSE GOROSTIZA.

GRACIA DE LA FUENTE

La fuente se recata
en lo mas escondido del bosque
de las magnolias de plata

Cuando me acerco a la orilla,
mi mano resbala en las ondas
como por una mejilla

Pudores de virgen hermosa
vuelven sus cristales
de color de rosa;

y [illegible] el agua
[illegible]
con que una muchacha recoge la enagua...

ENRIQUE GONZALEZ ROJO.

DESEOS

Trópico, ¿para qué me diste
las manos llenas de color?
Todo lo que yo toque
se llenará de sol.
En las tardes sutiles de otras tierras
pasaré con mis ruidos de vidrio tornasol.
Déjame un sólo instante
dejar de ser grito y color.
Déjame un sólo instante
cambiar el clima del corazón,
beber la penumbra de una casa desierta,
inclinarme en el silencio sobre un remanso [illegible]
ahondarme en el manto de [illegible] finos,
dispersarme en la orilla de una suave [illegible]
acariciar dulcemente las cabelleras [illegible]
y escribir con un lápiz muy fino mi [illegible]
¡Oh, dejar de ser un solo instante
el Ayudante de Campo del sol!
Trópico, ¿para qué me diste
las manos llenas de color?

CARLOS [illegible]

IMPRESION

Pesa poco la luz sobre mis [illegible]
Fardo ligero me parece el día.
Como recién llegado miro a todos
los vientos.
Acróbata escondido salta mi pensamiento
sobre la cuerda floja de la primera [illegible]

¿Habrá desembarcado, sin saberlo,
anoche en algun puerto?
Tengo curiosidades de viajero
y como para un niño, para mí, todo es nuevo

El sol tiende en la calle sus diseños
entretenido en recordar siluetas.
Ignoro si es abril o si es invierno:
lo dijera el viento.
¡si anduvieran desnudas las doncellas!

Para mí todo es nuevo. Han cambiado mis [illegible]
o la vida ha cambiado.
Todo, ciudad y campo,
me parece distinto, o, más bien, olvidado

Por tan rara alegría:
¿soy un chiquillo que descubre el día
o un viajero recién desembarcado?

BERNARDO ORTIZ DE MON[illegible]

CUADRO

Fuera del tiempo, sentada,
la mano en la sien,
¿qué miras, mujer,
desde tu ventana?

¿Qué callas mujer, pintada
entre dos nubes de mármol?

Será igual toda la vida
tu carne dura y frutada.

Sólo la edad te rodea
como una atmósfera blanda.
No respires, no.
De tal modo el aire
te quiere inundar,
que envejecerías,
¡ay!, con respirar.

No respires, no.

¡Muérete mejor
así como estás!

XAVIER VILLA[illegible]

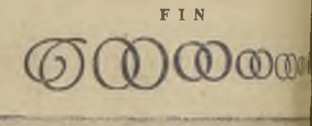
INTERIOR

Las cosas que entran por el silencio empiezan a [illegible] [illegible]o. Lo sabemos, porque nos dejamos olvidados allá aden[illegible] La soledad llega por los espejos vacíos; la muerte baja de [illegible]dres, rompiendo sus vitrinas de museo; los rincones se [illegible] granadas para que entre el grillo con sus alfileres; y [illegible] olvidemos de apagar la luz, la obscuridad da una luz [illegible] potente que eclipsa a la otra.

Pero no son éstas las cosas que entran por el silencio [illegible] más sutiles aún: si nos hubiéramos dejado olvidada [illegible]ta: sabríamos nombrarlas. Para sugerirlas, los preceptistas [illegible]ian hablar de paralelas que, sin dejar de serlo, se encuentran [illegible] besan. Pero los niños que resuelven ecuaciones de [illegible] se suicidan siempre en cuanto llegan a los ochenta años, [illegible]mos por eso mirar sin nombres lo que entra por el silencio [illegible] que todos sigan afirmando que dos y dos son cuatro.

GILBERTO O[illegible]

FIN





Volcanes Itacihautl y Popocatepétl (Mujer que d[illegible] y monte que humea).

EL AMOR DE LOS VOLCANES

DE "LAS MIL Y UNA NOCHES DE AMERICA" PRIMICIAS DE "ORO DE INDIAS"

El Ixtacihuatl, traza la figura yacente
de una mujer dormida bajo el sol;
el Popocatepetl flamea en los siglos
como una apocalíptica visión;
y estos dos volcanes solemnes
tienen una historia de amor,
digna de ser cantada en las complicaciones
de una extraordinaria canción.

Ixtacihuatl—hace ya miles de años—
fué la princesa más parecida a una flor,
que, en la tribu de los viejos caciques,
del más gentil capitán se enamoró;
el padre, augustamente, abrió los labios;
y díjole al capitán seductor
que si tornaba un día con la cabeza
del cacique enemigo clavada en un lanzón,
encontraría preparados, a un tiempo [illegible],
el festín de su triunfo y el lecho de su amor.

Y Popocatépetl fuese a la guerra
con esta esperanza en el corazón:
domó las rebeldías de las selvas [illegible]
el motín de los riscos contra su paso [illegible]

la osadía despeñada de los torrentes,
la asechanza de los pantanos en traición,
y contra cientos de cientos de soldados
por años de años, gallardamente, combatió.

Al fin, tornó a la tribu; y la cabeza
del cacique enemigo sangraba en su lanzón.
Halló el festín del triunfo preparado,
pero no así el hecho de su amor:
en vez del lecho encontró el túmulo
en que su novia, dormida bajo el sol,
esperaba en su frente el beso postumo
de la boca que nunca en vida la besó.

Y Popocatépetl quebró en sus rodillas
el haz de flechas; y, en una sorda voz,
conjuró las sombras de sus antepasados
contra las crueldades de su impasible [illegible]
Era la vida suya, muy suya,
porque contra la muerte la ganó:
tenía el triunfo, la riqueza, el poderío;
pero no tenía el amor...

Entonces, hizo que veinte mil esclavos
alzaran un gran túmulo ante el sol;
amontonó diez cumbres,
en una escalinata como de alucinación;
tomó en sus brazos a la mujer amada,
y él mismo sobre el túmulo la colocó;
luego, encendió una antorcha; y, para siempre,
quedóse en pie alumbrando el sarcófago de su [illegible]

Duerme en paz, Ixtacihuatl: nunca los [illegible]
borrarán los perfiles de tu casta expresión.
Vela en paz, Popocatépetl: nunca los huracanes
apagarán tu antorcha eterna como el amor...

JOSE SANTOS CH[illegible]

AÑO XVIII N.o 6,222

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 9 DE DICIEMBRE DE 1934

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

A NACION

...tiago, 9 de Dic. de 1934

...ELDOS Y SALARIOS

...n todos los países es vi... lucha constante de ...eres... entre contribuyen... y empleados públicos. En ... hace poco, esta lle... casi a generar un tras... ...no de las instituciones ...licas. El productor, todo ... que debe pagar al Es... ...o como tributo, parte de ... utilidades, considera co... a un enemigo al emplea... fiscal, porque divisa en ... un usufructuario de esos ...gados desembolsos suyos. ...n embargo, dentro de la ...idad económica, contri... ...entes y asalariados, en ...l no son adversarios, ... aliados, aunque las apa... ...cias creen conceptos dis... Ambas categorías ...pletan el rodaje econó... ...o de un país, y cuando ... de ellas falla, la otra ...bién languidece y su...

...pueblo puede tener ...des capacidades produc... Pero si adolece de au... ...la de poder consumidor, ...á condenado a vivir en ...etua crisis de sobrepro... ...ión y de bajos precios, ... la falta de mercados ...nos, que absorban y den ... a esos afanes produc... Sobre todo, hoy, cuan... ...l comercio internacional ...sujeto a diversas y ca... ...salvables trabas, la ne... ...ad de que cada país ... su propia masa consu... ...ra, emerge más nece... ... que nunca.

...la contraposición apa... ...e de intereses entre con... ...yentes y empleados pú... ...s, resurge con cierta ...za en Chile, debido a ...nuestro país carece de ...ación tributaria. El con... ...yente chileno es produc... ...e estos días, solamente, ...a ayer estuvo magnifi... ...ente sustituído por las ...das de salitre y cobre, ...solventaban los gastos y ...los derroches del Esta... ...s por eso que, llamado ...a a cumplir sus obliga... ...es de tal, acude con re... ...ncias, o no acude, esti... ...do una exacción lo que ... importa un elemental ... suyo, y, a la postre, ...beneficio para él.

... obra gubernativa de ...uración económica de... ...comenzar, lógicamente, ...hacer andar, de nuevo, ...uerzas productoras. No ...area fácil, pero puede ...arse punto menos que ...ida, en el corto lapso ... Administración. Tal ... de revivificación es de ...era sólida y efectiva, ... ha podido ser nega... ...quiera por los más ...trantes adversarios del ...no.

...esa obra quedaría in... ...ta y hasta resultaría ..., si no se la comple... ... con la debida to... ...ión de la capacidad ...idora del país. Esta ... tarea es también ...ctora de riqueza, por... ...tiende a conservar el ...l humano, que es el ... más eficiente de pro... en la vida de una co... ...dad. Y, en definitiva, ...uye el medio también ...directo para devolver, ...ma de consumo y de ...s, lo que el contri... ...e ha erogado para el ...imiento del edificio ...mico nacional.

... allí que el Ministro ... obrero principalísimo ...uestra reconstrucción ...mica haya entrado ... por el camino de pro... ... a que se mejore la ...dad consumidora del ... Y ha comenzado por el ...o del reajuste de suel... ...e los empleados públi... para seguir, sin duda, ...na elevación de sala... ...e los obreros fiscales. ...amos que, en esta ... justicia social, de ...io colectivo, de salva... ... de la raza, habrá ...ar el Gobierno con la ...ión general. Se trata ... problema cuya solu... ... puede demorarse ... tiempo, y en el cual ... comprometida la pro... ...ranquilidad pública.

... injusticias generan ...mos. A un pueblo in... ...tado para vivir en con... ...es siquiera mediana... ... humanas, no puede ... que desoiga las ... que lo atraen hacia el ...den, y que lo halagan ... esperanza de una ... exenta de priva... ... económicas. En el pu... ...o de la miseria está ... abono para las ... disolventes, y cuan... ... propietarios que ... en la abundancia y ... pagan salarios misera... ... como lo acaba de ex... ... en el Senado el se... Cox Méndez, no ha de ... que las activida... ...moledoras de algunos oficiantes de la revuelta, encuentren eco en reducidos sectores de las clases más afligidas por sus condiciones económicas.

Esto que nosotros decimos, lo ha expuesto en forma solemne y elocuente el Excelentísimo señor Alessandri, sin que hasta hoy haya recibido la cooperación que ha venido buscando, incesantemente, para satisfacer sus impulsos de justicia social.

Nuestros partidos de oposición, precisamente aquellos que se lustran titulándose personeros directos de las clases asalariadas, carecen de toda capacidad constructiva. Se limitan a enunciar los problemas; pero se abstienen de provocar y de proponer soluciones. ¿Dónde están los proyectos de ley de los representantes de la oposición, que tiendan a producir una mejoría efectiva para la situación de empleados y obreros? ¿Cuáles son sus iniciativas prácticas en favor de los necesitados?

Nadie conoce otra cosa, a este respecto, que declamaciones estériles, diatribas contra el Gobierno, como si dentro del campo legislativo existiera algún impedimento para proponer y llevar adelante mociones destinadas a remediar estas injusticias sociales.

El plan del Ministro Ross para elevar los sueldos de los empleados públicos, está sujeto a un riguroso estudio, en el cual intervienen los directores de los servicios, que son los que mejor conocen las necesidades de su personal. Entendemos que el reajuste habrá de beneficiar fundamentalmente a los de abajo, sin descuidar tampoco la situación precaria en que viven todos los funcionarios, incluso los de los primeros grados del escalafón administrativo. Y esperamos que no haya después tropiezos para su aprobación, ya que, como lo hemos destacado, existe interés colectivo en que esta iniciativa encuentre rápida cristalización.

LA OPINION DE UN TECNICO

Las declaraciones hechas a nuestro diario por el señor Adrián Tixier, uno de los técnicos de más reconocidos méritos de la Oficina Internacional del Trabajo, evidencian, una vez más, la situación sobresaliente de nuestro país, en materia de leyes de previsión social. Deja constancia M. Tixier de que Chile es la única nación de América que posee una legislación de seguros sociales obligatorios, en tanto que en los demás países del Continente sólo existen instituciones particulares para determinados gremios o asociaciones. O sea, que a juicio del técnico belga, Chile ha logrado adelantarse considerablemente al desenvolvimiento de las leyes de previsión en América, pues las ha consolidado como una función ejercida directamente por el Estado, y ha ampliado sus beneficios en forma de que sean una garantía para los asalariados y para las instituciones patronales.

Refiriéndose a los seguros sobre enfermedad e invalidez, el señor Tixier estimó necesaria su obligatoriedad, no sólo para los obreros y empleados, sino para sus familias, conforme lo establecido en las diferentes convenciones de Ginebra de que nuestro país ha sido signatario. Estimó, también, con justicia, que sería conveniente reformar el funcionamiento de algunas de las Cajas de Previsión, en las cuales los depósitos de los imponentes son meras cuentas de ahorro individual, las cuales no son suficientes para crear seguros de invalidez. En una palabra, transformar el mecanismo de los depósitos corrientes, semejantes a una cuenta bancaria, en fondos acumulables por determinadas formas de inversión, de manera que respondan mejor a las necesidades mutualistas de la previsión colectiva obligatoria.

Respecto a la colocación de las reservas acumuladas en las diferentes Cajas de Previsión y Seguro, el señor Tixier ha concordado plenamente con las ideas fundamentales sostenidas por nuestro diario. Primero, la inconveniencia que existe de invertir los fondos de las imposiciones en bonos del Estado, pues, por circunstancias variadas, un Gobierno puede, en un momento dado, seguir un régimen inflacionista que los desvalorizaría, comprometiendo así el producto de los ahorros forzosos de los imponentes. Y segundo, la necesidad que existe de que las Cajas de Previsión no olviden la función social que están llamadas a desempeñar y que, por lo tanto, la mayor parte de las inversiones deben hacerse en obras que, junto con producir una rentabilidad prudencial, proporcionen también facilidades de vida a las clases trabajadoras, como ser, organizaciones sanitarias y edificaciones obreras.

En líneas generales, el enviado de la Oficina Internacional del Trabajo, ha comprendido y apreciado el enorme esfuerzo que se ha hecho entre nosotros para ir estructurando, poco a poco, el complicado mecanismo de la legislación social que en otros países de larga tradición ha demorado decenas de años en establecerse. Las sugestiones hechas por el señor Tixier sobre reformas que sería conveniente introducir, son dignas de ser tomadas en consideración, pues son fruto de la larga experiencia de un hombre que ha dedicado la mayor parte de su vida al estudio de estos problemas. Todos estamos justamente orgullosos del rápido progreso de nuestras instituciones de previsión social, pero debemos reconocer que en esta materia hay dos consideraciones fundamentales, que nunca pueden olvidarse, y que son: el convencimiento de que la evolución de los sistemas es permanente, de acuerdo con el progreso y el perfeccionamiento de las instituciones gremiales afectadas, y la necesidad de extremar, hasta donde sea posible, la seguridad de las inversiones que se hacen, porque ellas responden de un dinero sagrado, acumulado con el sacrificio de los que no han tenido otro patrimonio que su trabajo.

La Facultad de Economía y Comercio

II

Por extraño que ahora nos parezca, hará unos cuarenta años, hubo en Europa gobernantes e intelectuales que resistieron por cierto tiempo el advenimiento de una "ciencia de la educación", y de una "técnica de la enseñanza". Sostenían que todo parecía demostrar que eran suficientes la práctica docente; el "sentido común", o la paciencia innata de aquellos que "nacen maestros" como otros nacen poetas o músicos. De la misma manera; con la misma falta de percepción de lo que hay en el fondo de ciertos problemas sociales del presente, (que consisten simplemente en que el hombre instruído, salvo excepciones, es incompetente para entender los problemas económicos de su propio país, y, caso de entenderlos, no está imbuído del espíritu de cooperación), hay también personas que sostienen que el "hombre de negocios" o el economista, es poseedor de una cualidad innata que le ha permitido llegar a serlo hasta un grado eminente.

Quienes creen y afirman tal cosa, son esos "self-made-men", esos millonarios que empezaron a trabajar a los 12 años en una trastienda, con 20 pesos al mes... Ellos pertenecen a la época de oro del individualismo; cuando las individualidades brillantes bastaban para encarar los problemas colectivos. No hay duda de que sus vidas solas eran un argumento incontestable, para demostrar que no hacen falta escuelas superiores para formar hombres de empresas industriales y buenos comerciantes. Estos hombres están en la razón, en cierto modo. No hay que negarlo. Ellos empezaron a formarse antes de que los problemas de las "masas" hicieran su aparición. Tuvieron la fortuna de vivir en una época de problemas más bien ideológicos, y de problemas económicos en pequeña escala.

Desgraciadamente, no se puede ya afirmar que baste el sentido común (caso que lo haya), para que la juventud se capacite y se oriente por sí sola en el laberinto de la vida actual. Y no es lo mismo enseñar y orientar a un individuo aislado, con el solo conocimiento y la práctica de una ciencia o un arte, que capacitar a una generación entera de un país para que se oriente hacia determinadas actividades que, (para hacer aún la empresa más difícil), han estado durante siglos relegadas a la categoría de "ocupaciones inferiores".

Nos referimos en el artículo anterior, a la más importante y más antigua Facultad de Comercio de los Estados Unidos; la de Harvard, para observar que, quizá los mismos hombres a quienes los dirigentes de la educación universitaria de 1910, tuvieron el acierto de iniciar en las ciencias económicas y de inculcarles algo novísimo, **la ética en los negocios**, fuesen los mismos que han sabido responder a los llamados de cooperación que el Presidente Roosevelt ha debido hacer en 1933.

Pero es preciso notar que los Dres. Eliot, Lowell y Gay, fundaron esa nueva Facultad universitaria para una raza que lleva en su sangre la inclinación a las empresas comerciales, y para una nación en que la actividad espontánea de sus habitantes, había ya llevado a cabo un estupendo desarrollo industrial y de comercio exterior. El intento de dar a esas actividades un alto rango intelectual y de prestarles el auxilio de la ciencia, no era muy difícil. Acaso las disciplinas universitarias por ellos implantadas, no eran sino la respuesta a una demanda imperativa de la realidad social y económica. El Presidente Lowell pudo decir muy bien: "Los negocios, la más antigua de las artes, es ahora una de las más nuevas profesiones", porque en esa nación norteamericana, era ya el comercio no sólo una nueva profesión, sina una **noble profesión** para todas las categorías sociales.

¡Qué ardua, qué lenta será, en cambio, la labor nacional que la nueva Facultad de Economía y Comercio deberá emprender entre nosotros, para que en algunos años logre dar los frutos que está llamada a producir! No se trata sólo de entrenar a la juventud para "comprender" problemas nacionales, para comprender un ambiente nacional, para cooperar en un ambiente nacional. Se trata nada menos que de **influir** en el ambiente social; de cambiarlo, quizá; de empezar a levantar un peso enorme de prejuicios y de hábitos inveterados; de sacudir la inercia o la indiferencia de los que creen poder conservar el orden social adaptando a la juventud a las condiciones presentes, en lugar de capacitarla para el cercano futuro.

Sin embargo, no obstante lo anterior, hay indicios claros de que la elocuencia de los acontecimientos y de las condiciones nacionales, han hecho que esos conceptos de valor racial o geográfico, relacionados con la educación pública, para los cuales hemos tenido gestos de indiferencia hasta ahora, hayan penetrado ya en los espíritus de los que pueden costear una instrucción superior para sus hijos; y parece que, enunciados como el del informe presentado por el señor Rector de la Universidad, en que se establece que: "Hace falta al país (y la hará más en el futuro), el experto en la organización y dirección de los negocios interiores, como asimismo, el que sepa aplicar sus conocimientos a nuestra expansión comercial en el exterior", son de aquellos que caen sobre nuestra opinión pública con todo el prestigio de un axioma; con todo el poder despertador de un balde de agua fría sobre los espíritus caldeados por las menudas rencillas de la política diaria.

CESAR ARTURO GUAJARDO.

Festival a beneficio de Anita Lizana

HA DESPERTADO GRAN ENTUSIASMO ENTRE EL PUBLICO

El 14 del presente, de 18 a 1 horas en la Feria de Atracciones Chicago, del Parque Providencia, se efectuará un gran festival social y deportivo con el fin de estimular en forma práctica a la campeona sudamericana de tennis, señorita Anita Lizana.

Al llamado hecho por el Centro Anglo-Chileno, organizador de este festival han respondido en forma generosa sus compañeros de curso, alumnos de esta institución miembros de la Colonia Inglesa residente, [illegible] nacional y deportistas metropolitanos. Familias enteras han prometido asistir a fin de contribuir al deseo general de que nuestra campeona vaya a Inglaterra en las mejores condiciones posibles.

Pueblo sin tierra

Alguien ha escrito en América que Cuba es un pueblo sin tierra. No por la extensión de la isla, que es grande a pesar de todo, sino porque la tierra sobre la cual vive el pueblo cubano le pertenece apenas. Las compañías extranjeras son dueñas de vastos latifundios. De este modo, se da la paradoja de un pueblo que pena y se sacrifica sobre una tierra que no le pertenece sino de una mínima escala. ¿Cuánto tiempo lleva ya el drama cubano? Del machadato, sobre el cual todavía truena la indignación en Cuba, quedan los restos en las grandes explotaciones de hombres y de tierras, con que aquel gobierno tiránico logró aparentar que se mantenía firme e invulnerable. Ya se sabe de sobra a costa de qué brutales extorsiones pudo prolongar la parodia. También vemos de sobra que una tiranía no deja otro rastro que la desordenada confusión, la miseria, el instinto revolucionario siempre listo para proceder, la negación de todas las jerarquías.

Sobre Cuba pesan las aspiraciones de las poderosas firmas extranjeras, que quieren absorber íntegramente el suelo que pisan sus pobladores. La gestión efímera de Grau San Martín, en el gobierno, significó una derrota en el sentido de mantener para Cuba la pureza del suelo. En América ya es proverbial esta contradicción. Pueblos sonámbulos que vagan sobre extensiones inmensas y sobre las cuales no pueden edificar nada estable, puesto que la tierra ha pasado a otras manos. Sin embargo, Cuba se debate en medio de una lucha enconada, en dolorosos sacrificios. La lucha tiene a la distancia un carácter político. De vez en cuando los cables balancean sobre la atmósfera de los demás países de América, unas noticias espeluznantes. Bombas. Muertes. Tiroteos en las calles. Colonos insurrectos que levantan un trapo rojo. De pronto todo se apaga de nuevo. Vuelve el silencio. Se entierran los muertos. Queda en el aire de la isla una vibración de tragedia. Los cabarets reanudan sus músicas interrumpidas, los compases de las danzas lúbricas.

Pero la prensa de La Habana, que leemos cada quince días, deja ver por entre los desgarrones un horizonte sombrío. Algunos agentes del machadato, agentes secretos que no pueden consolarse de la pérdida del poder, intrigan a lo largo de la isla de Martí. Las palabras de Martí han perdido su sentido para esos agentes. Ya no importa el futuro ni la defensa del suelo de Cuba. La revolución ha enseñado que el que es listo puede torcer para su beneficio, los más inconcebibles expedientes. Y en expedientes es con lo que la tierra de América pierde cada día trozos de su propio suelo.

Aquél que escribió que Cuba es un pueblo sin tierra, quizo dar una voz de alerta a los países desprevenidos del Continente.

D. M.

La Chile-American Association

LO QUE ES — LO QUE HACE

El mutuo conocimiento es la base de las buenas relaciones entre los pueblos. Charles Lamb, en uno de sus "Ensayos", expresó elegantemente la misma idea diciendo: **"No te aprecio porque eres extranjero"**.

Pues bien, la Chile-American Association desea cooperar al mejor conocimiento recíproco entre el pueblo de Chile y el pueblo de los Estados Unidos.

Por una parte, el comercio entre ambos países creció gigantescamente. Desde la guerra mundial, el intercambio con Estados Unidos ha sido uno de los renglones principales del comercio exterior de Chile.

Pero, para los efectos de su mayor desarrollo, el comercio entre las naciones depende necesariamente del mantenimiento de las relaciones amistosas entre los pueblos de dichas naciones. Análogamente, las relaciones comerciales no solo dependen de la buena voluntad de las firmas directamente ligadas a empresas mercantiles, sino que también dependen de la buena voluntad de los pueblos entre sí. Sin embargo, tanto las relaciones amistosas como la mutua voluntad sólo se alcanzan por medio del constante aunque lento desarrollo del conocimiento recíproco.

Y este es el fin de la Chile-American Association: trabajar por que se conozcan uno a otro los pueblos de Chile y Estados Unidos.

Teniendo en vista tales aspiraciones y propósitos, la Asociación nació a la vida allá por mediados del año 1918. El Director en Nueva York tiene a su cargo la ejecución de los planes presentados por los miembros de la sociedad, para lo cual se toma en consideración la opinión del Comité en Chile, formado por representantes de las firmas asociadas y por influyentes chilenos.

La Asociación no es, por supuesto, una entidad que depende de modo alguno de ningún Gobierno, ni tampoco una cámara de comercio. Sus actividades se limitan estrictamente a mantener y ensanchar la cordial comprensión entre los dos pueblos, y ya que es principalmente por medio del perfecto conocimiento de unos y de otros que esa comprensión se desarrolla, la labor más importante de la Asociación debe ser, necesariamente, de carácter social y educativo.

Tal como hoy existe, la Chile-American Association es una evolución. Su labor es tan amplia como concreta. Durante catorce años ha ido desenvolviendo más y más su primitivo plan, hasta llegar a ser, en esta época en que el tecnicismo parece haber alcanzado el límite de lo perfecto, una organización única en su género.

La difusión del conocimiento y el cultivo de la buena voluntad recíprocos, son susceptibles de tomar las más variadas formas, de todas las cuales se vale la Chile-American Association para realizar, dentro de los medios a su alcance, los elevados fines de su programa. La Asociación ha proporcionado cientos de obras escogidas a las bibliotecas de Chile, y libros adecuados a los establecimientos de educación como premios a los estudiantes más distinguidos. Ha hecho distribuciones sistemáticas de diarios americanos; y ha publicado, de tiempo en tiempo, monografías con los más recientes datos estadísticos de cada uno de los dos países; y la prensa diaria de ellos es solicitada, en forma atenta y desinteresada, a cooperar en este conocimiento mutuo de ambos pueblos. La concesión de becas a jóvenes meritorios ha sido otra de las actividades emprendidas. La primera que se estableció fue la de Minas, en el Instituto Tecnológico de Massachusetts, y siguieron después la de Cirugía, en el Hospital de Post Graduados en Nueva York, y la de Periodismo en la Universidad de Missouri. Acaba de regresar a Chile una distinguida señorita que completó sus estudios en el Centenary Collegiate Institute, merced a una beca y facilidades otorgadas por la Asociación; y otra distinguida joven se encuentra, debido a las mismas facilidades, en el Western College, Ohio, donde está obteniendo honrosísimas distinciones.

Sin embargo, el mejor método para llegar al mutuo conocimiento es tal vez el contacto personal. Por eso, siempre se ha puesto el mayor empeño en formar lazos de amistad y de conocimiento con todos los chilenos que visitan los Estados Unidos. El Director de la Asociación recibe allá a cuantos llegan en alguna misión, y les brinda la ayuda que pueden necesitar. En Chile, el Presidente y el Secretario del Comité Ejecutivo extienden análogas atenciones a los visitantes americanos.

El primer Director de la Chile-American Association fué Mr. Charles M. Pepper, quien fue escogido para ese desempeño por Mr. Elihu Root en vista de su experiencia y capacidad extraordinarias. Estuvo al frente de la Asociación durante doce años, hasta su muerte, ocurrida en 1930, y es principalmente debido a sus muchos e incansables esfuerzos que este organismo pudo extender con tanto éxito sus actividades, y que ha podido continuarlas tranquila y eficazmente después. El actual Director en Nueva York es el Col. A. Kenny C. Palmer, quien, como se recordará, vino a Chile el año pasado. En gran parte es debido a su iniciativa y esfuerzos de todo género que hoy día se encuentra en Nueva York el equipo de oficiales chilenos que tan brillante actuación acaban de tener en el Torneo Internacional de Equitación de Madison Square Garden.

Hughes, el Presidente de la Corte Suprema de Justicia de los Estados Unidos, declaró en una ocasión que **"no hay nada en el mundo que pueda substituir a la buena voluntad. De ella no puede dispensarse cosa alguna. Cuando la buena voluntad está ausente, las negociaciones que se emprenden no son sino un mero disfraz de hostilidad".**

En todo lo que la Chile-American Association ha hecho en el pasado, en todos sus esfuerzos presentes y programas para el porvenir, el único propósito que la anima es desarrollar la actitud de acogedora amistad de parte del pueblo americano hacia Chile; y cooperar al mismo tiempo a que el pueblo chileno pueda palpar esa actitud y penetrar en la psicología y en el idealismo norteamericano.

M. G HIDALGO.

Nuestro problema pesquero

LA FORMIDABLE ORGANIZACION NORTEAMERICANA

III

En nuestro artículo anterior echábamos un vistazo al panorama pesquero que ofrece el conjunto de la mayoría de los países europeos.

Ahora bien, de la organización norteamericana da una idea bastante clara el extenso informe del Biólogo Piscicultor, don Pedro Golusda, comisionado en aquel país por el Gobierno de Chile para reunir los antecedentes necesarios, a fin de tentar la posibilidad de poner en práctica entre nosotros el plan Lübbert.

La industria pesquera de EE. UU. es hoy, por su importancia, la primera del mundo. Para aquilatarla basta con citar algunos datos de la estadística, según la cual en 1928 se desembarcaron más de 1,250.000,000 de kilos de pescados y mariscos, totalizando un valor en bruto de 103.000,000 de dólares, o sea más de dos mil quinientos millones de pesos chilenos.

De este total se elaboraron alrededor de 30.000,000 de kilos para conservas en latas, con un valor de cerca de 82.000,000 de dólares.

Los subproductos derivados de la industrialización (harina, aceites, fertilizantes, cola., etc.) son valorizados en más de 14.000,000 de dólares. Las sumas correspondientes al pescado salado y ahumado ascienden a más de 12.000,000 de dólares.

En la pesca se han ocupado 4,043 embarcaciones grandes, 77,000 embarcaciones menores y 1,760 destinadas al solo transporte de los productos. Las faenas de la pesca propiamente dichas absorben 120,000 pescadores, y si a éstos se agregan las personas que se ocupan de uno u otro modo en las industrias pesqueras, se llega a medio millón.

Cada uno de los Estados que componen la Unión Americana tiene su propia oficina de pesca a la cual incumben la administración y legislación de sus asuntos pesqueros y, por lo tanto, todas las obligaciones derivadas, como conservación, fomento, vigilancia, etc. De modo que la Oficina Central de Pesca de EE. UU. no tiene intervención directa en las aludidas materias, salvo en el Territorio de Alaska, considerado como patrimonio común de todos los Estados.

Sin embargo, la Oficina Central de Pesca en Washington D. C., tiene proporciones considerables. Se halla instalada en un suntuoso edificio propio, en el cual funcionan, aparte de las oficinas necesarias, diversos laboratorios de investigaciones científicas y tecnológicas, un acuario para observaciones y una instalación incubatoria. Esta Oficina se divide en:

Administración General.

División de Piscicultura.

División de Industrias Pesqueras.

División de Investigaciones Científicas.

División de Alaska.

A la cabeza de toda esta organización se halla el Comisario de Pesca (Commisioner of Fisheries), siguiendo el Comisario Adjunto (Deputy Commisioner) y una falanje de empleados de administración. Por lo demás, cada una de estas divisiones tiene un jefe asesorado por el personal científico, técnico y administrativo que sea menester.

Uno de los servicios más extensos y de mayor rendimiento es la División de Piscicultura, como bien lo demuestra el detalle del Presupuesto, a cargo de un Jefe y un Sub-Jefe que son expertos en la materia, y un numeroso personal de funcionarios subalternos. Dependen de ella más de setenta establecimientos de piscicultura, que se encuentran diseminados en todo el país. Los hay especiales para las diversas exigencias y necesidades de las diferentes especies: para peces de agua fría, para los de agua tibia, para los de lagos y también algunos para peces de mar. Es de advertir que los diversos Estados mantienen por su cuenta otros 300 establecimientos de piscicultura. Además, hay una buena cantidad de estaciones particulares con fines comerciales.

Naturalmente, las experiencias, los estudios técnicos y los ensayos prácticos se realizan en beneficio general del país.

El principal objeto de esta División es evitar el despoblamiento de peces en las aguas de la nación, de aclimatar y difundir los peces más útiles y de aumentar sus existencias al máximum posible. Para el transporte de peces vivos esta repartición dispone de cinco vagones de F. C. especialmente construídos con este objeto.

En los bajos del edificio del Bureau of Fisheries hay una pequeña instalación de piscicultura con todos los aparatos que se usan en los diversos establecimientos, haciéndose ensayos y observaciones de todo género. También hay numerosos acuarios, ocupados por diversas especies piscícolas que tengan algún valor cultural, haciéndose observaciones de toda índole.

Todas estas demostraciones constituyen, además, una buena fuente de instrucción donde acuden diversos cursos escolares.

LUIS ANIBAL LAGOS.

DE NUESTROS LECTORES

Por los fundadores de la Aviación Militar

QUE SE INCAPACITARON EN EL ULTIMO VUELO

Con motivo de un mensaje del Ejecutivo, se discutirá en el Senado, en las sesiones de la semana entrante la reforma a la ley N.o 4209, que otorga beneficios a los inutilizados o incapacitados, a causas de accidentes de Aviación y a las familias de los fallecidos a causas de estos mismos accidentes.

Nada cabría observar a esta muy justa iniciativa del S. G. si la reforma solicitada fuese mas amplia y corrigiese toda la injusticia que la expresada ley ha producido; pero, desgraciadamente — talvez por olvido — la reforma tiende sólo a extender más los beneficios que esta ley otorga a los miembros de las familias de los aviadores fallecidos en accidentes de aviación, como si ya no quedase ningún inutilizado o incapacitado sobreviviente que no estuviese comprendido en los beneficios de la expresada ley. En efecto, los fundadores de la Aviación Militar, los pioneers inutilizados o incapacitados de la Aviación Nacional, aquellos que, a causas del mayor riesgo que ofrecían los aviones rudimentarios en que volaron, sacrificaron lo más preciado de sus vidas; la vista o lucidez de su cerebro, no han sido incluídos en los beneficios de esta ley, no obstante el efecto retroactivo que se le dió para beneficiar situaciones personales.

Esta situación injusta creada por la ley que hoy discute el Poder Legislativo, ha producido diferencias en el monto de las pensiones de los aviadores inutilizados o incapacitados totalmente de la Aviación Nacional, personal que, con justo derecho tiene en otros países civilizados de la tierra la TUICION del Estado, en virtud de su generoso sacrificio en la lucha por la conquista del espacio. Es así, que hoy en Chile, los Pioneers de la Aviación Nacional, inutilizados o incapacitados en accidente de vuelo gozan de una pensión de hambre, mientras sus compañeros que le siguieron su ejemplo de sacrificio, y que obtienen su retiro en virtud de las leyes vigentes, gozan de una pensión de retiro que es tres veces superior a la de aquellos. En otros términos, la expresada ley, en vez de repartir por parejo sus beneficios a todos y corregir la pensión de aquellos que, leyes tributarias o baja de la moneda, las han disminuído hasta convertirlas en pensiones de hambre, ha venido a crear una casta privilegiada de aviadores inutilizados, lo que deja a esta ley 4209, fuera de las Constitución Política del Estado, por lo cual el Senado al discutir la reforma — como es de suponerlo — revisará totalmente la ley, corrigiendo todos sus defectos, haciendo justicia a todos, y, sin distingo en la repartición de sus beneficios.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

Indice de avisos económicos clasificados

1.—ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES.

COMPRA-VENTA: JOYAS, BRILLANTES, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. (Casa fundada 1916). 15 dic.

ARGOLLAS, ORO, 14 Y 18 KILATES, macizas, grabadas, desde $ 90 par. San Diego 780, Relojería Sportman. 12—D.

DONDE LE PUEDEN ARREGLAR bien su reloj, es en la Relojería y Joyería "El Meridiano", Diez de Julio 217. 8 dic.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS, "Sostin". Nueva York 66. 12—D.

¡¡¡ORO!!! ALHAJAS, PAGAMOS altos precios. Ahumada 3. 15 dic.

CASA KARDONSKY, ESTADO 384. Oro, brillantes, relojes, compraventa, consignaciones. Seriedad y competencia. 20 dic.

EL TALLER DE COMPOSTURAS en plumas fuentes, de 21 de Mayo 671, se trasladó a Bandera 345. 8 Dic.

JOYAS, BRILLANTES, ORO PLATINO; compro y vende "La Unión de Joyeros. Compañía 1091. Antes de vender sus joyas consúltenos precios. ¡¡Ahorran tiempo—ganan dinero!!! ¡¡¡Tasación gratis!!! No olviden... Compañía 1091. 30 Dic.

¡¡¡OCASION!!! REGALOS DE Pascua, argollas compromisos inglés, prendedores, solitarios. 1146 Agustinas 1146. 15 dc.

¡¡¡VENDA SUS JOYAS!!! AGUSTINAS 1146. 15 dic.

ORO, PLATA, PLATINO, BRILLANTES, compra la acreditada Casa Real. Pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Compañía 1923, frente Teatro Real. Teléfono 63855. 16 Dic.

MENDEZ COMPRA: ORO, PLATINO, plata, brillantes y diamantes. ¡Precios record! Transformo joyas antiguas al estilo moderno. San Antonio 45. E—1.e

EL TALLER DE COMPOSTURAS en plumas fuentes, de 21 de Mayo 671, se trasladó a Bandera 345. 10 dic.

PESOS FUERTES Y TODA CLASE de objetos, compramos. Por urgencia, mejoramos cualquier precio. Trust Nacional del Oro, Huérfanos 1087. 22—D.

PLATA, PESOS FUERTES, COMPRAMOS. Por urgencia mejoramos cualquiera oferta, consúltenos. Bandera 220. 22—D.



1.—ALHAJAS, MONEDAS ANTIGUEDADES.

CASA WEISS, MONEDA 1043, VENDO joyas de ocasión, pago precios más altos por alhajas, brillantes, transformaciones, todo trabajo del ramo. Teléfono 88969. 24—D.

¡¡NO PIERDA Ud. SU TIEMPO!! mande componer su reloj a la Joyería "La Yankee". Meigs 20, barrio Estación Central. 22 dic.

2.—AUTOMOVILES, COMPRA-VENTA.

PARA COMPRAR O VENDER automóviles, diríjase donde Hans Frey-Morán Ltda. Serrano 87. Teléfono 65642. Obtendrá los mejores precios y garantidos. 14—Dic.

ASION INDIAN-SCOUT, FLAMANTE. San Gregorio 1760, Ñuñoa.

CHEVROLET 6, CUATRO PUERTAS, en muy buen estado, vendo en $ 10,000. Verlo en Lira 1200, de 2 a 7. 20 A.

CHRYSLER, PLYMOUTH TURISMO vendo o cambio por Roadster cualquiera marca. Taller Universal, Maruri 754. 20 A.

"CASA ALEMANA" DE AUTOMOVILES seriedad, puntualidad, confianza, venta, compra, consignación, facilidades pago. Esmeralda 728, Teléfono 87959. 20—D.

JORGE SOZA, DELICIAS 1720. Arreglará su automóvil para ofrecerlo en buenas condiciones al público. Lléveselo para su venta rápida y sin costo para usted. 16—D.

¡¡¡OCASION UNICA!!! EL ACREDITADO "Boliche Universal", Gral. Mackenna 1150, entre Bandera y Morandé, teléfono 86147, ofrece toda clase repuestos nuevos y usados para autos, camiones de todas marcas; un surtido permanente de neumáticos, cámaras de varias medidas. Aceptamos repuesto viejo en parte de pago. Atendemos pedidos de provincias. Enviamos contrarreembolso. Unica en el ramo. Esta casa tiene Sucursal en G. Mackenna 842.—Arturo Medel C. 13 Dic.

STUDEBAKER, 5, 7 ASIENTOS, liquido. Siglo XX 146. 11—D.

FORD, CUATRO PUERTAS, 1931, vendo. Siglo XX 146. 11—D.

GONDOLA G. M. C. T. 19 VENDO. Recorrido San Pablo. Patente 82-087. Dic.—10

AVISO: VENDO CAMION AUTO y carretón de golpe. Calle Vargas 4743, Quinta Normal. Dic.—9

$ 3,000. OCASION VENDO CAMION dos toneladas, buen estado. Bascuñán 1189. 11 dic.

VENDO CAMION FORD 29. SAN Diego 1842. 10 dic.

$ 850, ¡¡REGALO!! FORD 1927 con partida 2 asientos, magníficas condiciones. Bellavista 263.

3.—NEUMATICOS Y ACCESORIOS.

POR EL EX "SANTA CLARA" HEMOS recibido el más extenso surtido de neumáticos en plaza. En "Goodyear" Americanos, puede Ud. encontrar 14x45, 32x4 32x4 1.2, 36x6 7.50x20, 32x6 30x5, 6.00x20, 6.50x20, 34x7, y en todas las demás medidas. Ya está el surtido en bodega. Kulemkampff, Knoop y Cía., Delicias 1312, Teléfono 66563. Agentes exclusivos para Chile. 10—D.

NO SE DEJE SUGESTIONAR POR precios bajos, compre "Goodyear" Americanos, que es primera calidad, y se hará del mejor neumático que actualmente se fabrica. Kulenkampff, Knoop y Cía., Delicias 1312, Teléfono 66563. Importadores exclusivos para Chile. Rufino Rubio, Bandera 897, Teléfono 60090 y Vicente Fernández, Irarrázaval 099, Teléfono 81861. Distribuidores Autorizados. 10—D.

"GOODYEAR" AMERICANO, Standard, la mejor calidad al más bajo precio. Tenemos: 4.50x20, 4.50x21, 4.75x19, 4.75x20 y 500x19. Kulenkampff, Knoop y Cía., Delicias 1312. Teléfono 66563. Agentes Generales para Chile. 10—D

"GOODYEAR" NO LIQUIDA NI regala. Vende cada día más y mejor calidad. Compre "Goodyear" una vez, y lo usará siempre. Rufino Rubio, Bandera 897, Teléfono 60090, Distribuidor Autorizado. 10—D.

SI UD. EQUIPA SU COCHE CON neumáticos "Goodyear" Americanos, llegará siempre a buen tiempo y seguro al término de su viaje. Vicente Fernández, Distribuidor Autorizado, los vende. Irarrázaval 099. Teléfono 81861. 10—D.

"GOODYEAR" PARA MOTOS, RECIÉN hemos recibido: 26x3, 28x3, 3.30x20, 3.85x20, 3.85x18, 4.00x18, 4.00x19, 4.50x19, 4.50x18. Solicítenos precios y descuentos. Kulenkampff, Knoop y Cía., Delicias 1312, Teléfono 66563, Agentes Generales para todo Chile.

PRUEBE UD. EN SU COCHE UNA vez "Goodyear" y sin equivocarnos lo equipará completamente y siempre con esta marca de calidad única. No se engañe con los precios bajos. "Goodyear" se ha impuesto por su calidad. Rufino Rubio, Bandera 897, Teléfono 60090 y Vicente Fernández, Irarrázaval 099, Teléfono 81861, Distribuidores Autorizados, los venden. 10—D

CRISTALES DE PARABRIZAS Y laterales, entregamos inmediatamente. Bélgica, San Diego 219. 15 dic.

PERGAMOIDE, TELA PARA CAPOTA, huinchas y diversos artículos de tapicería encuentra a muy buenos precios donde Rubio y Vega, Morandé esquina Santo Domingo.

RUEDAS UDEN, COMPRO Y VENDO, Agustinas 1148 G. 19—D.

RUEDAS "UDEN", VENDO CUATRO acciones. Agustinas 1148 G. 19—D.

REPUESTOS WHIPPET Y WILLYS encuentra donde "Copetta", San Antonio 796. Despacho provincias, contra reembolso. 6—En.

¿NECESITA COMPRAR UD. UN neumático? Sin demora adquiera Ud. un Goodyear Americano. Hay en todas las medidas. Especialmente hemos traído 4 75 x 21, 5 00 x 21, 5 25 x 21, 5.50 x 17, 1 00 x 21, 30 x 3 y 1 2, 21 x 4.40, 4.50x 23, 36 x 6, 7.50 x 20, 14 x 45, 36 x 8. Gustosos le atenderemos en cualquier demostración que desee. Precios bajos en la mejor calidad. Representantes exclusivos, Kulenkampff, Knoop y Cía.

CUPON DE AVISOS ECONOMICOS - CLASIFICADOS

OFERTAS Y PROPAGANDA POR RADIO DE ESTA SECCION.



BOTICA "LA NACION".—Simón Bolívar 298. La que vende más barato. Despacho exacto de recetas y drogas. Plaza M. Rodríguez. Teléfono 86075. 10 oc.-35



SASTRERIA "LA ELEGANCIA" Bandera 646. Palma y Cía., ex cortador Casa Abelluk. Ofrece variado surtido telas nacionales, extranjeras, excelente confección y a precios sin competencia.



ANTILLO ESCOBAR HERMANOS ofrece pasas rubias del Huasco, por bultos, cajones y al detalle. $ 4 kilo. San Diego esquina Pedro Lagos.

Diariamente encontrará en nuestros avisos económicos, ofertas como éstas y muchas otras de interés para usted. Revíselas

Radio difusión-Gratuita

TRANSMITIDA POR LA BROADCASTING "LA NACION".
FAVORECIDOS POR EL SORTEO DE AYER, SE TRANSMITEN HOY LOS SIGUIENTES AVISOS:

ACEITE DE LINAZA, PURO GARANTIDO $ 9 LITRO. Irarrázaval 031.

FUNDICION DE FIERRO, ALUMINIO Y BRONCE "EL SUBMARINO". Precios bajos. Chacabuco 31.

FUNDOS ZONA CENTRAL Y SUR PARA ARRENDATARIOS solventes. Oficina Agronómica Comercial. Valdivia Urbina. — Fuentes Ramos. Morandé 756. Casilla 2985.

USE EL UNGUENTO MONTE SANTO, para eczema, sarna, empeine, úlceras, almorranas. —Base: Lassar. Boticas, 0.40, $ 1.20, $ 2.

VENDO 500 CORTES CASIMIRES, DESDE UNO. FORROS, surtidos por metro. Libertad 59, al lado Fundición.

VIDRIERIA "EL DIAMANTE". SE COLOCAN VIDRIOS A DOMICILIO, espejos, vitrinas, marcos artísticos. Delicias 155.

NO OLVIDE DE HACER SU PROPAGANDA EN LOS AVISOS Económicos de "La Nación". Valen sólo 10 centavos la palabra.

¡SEÑORA! Mande a hacer su faja de goma a medida. —Argomedo 15.

¡ZURCIDOR ALEMAN! SAN FRANCISCO 350. — HECHURAS finas $ 100. Zurcidos, viraduras, transformaciones.

BASOS MEDICINALES, CALLE SAN CRISTOBAL 352. Carros Recoleta.

"LA ESMERALDA" VENDE CON FACILIDADES DE PAGO, dormitorios, comedor, hall, San Antonio 53.

¡¡VIDRIOS!! — COLOCA. — ESTADO N.o 111. — TELEFONO 63632.

OAKLAND. LA MEJOR GRASA COMESTIBLE. — CARLOS y Humberto Rubio. — Teléfono 65998.

TALLER SOMBRERERIA DE HOMBRES, BUENA CLIENTELA, vendo. San Pablo 2032.

JUICIOS CRIMINALES Y DEL TRABAJO. — ABOGADO. — Máximo Villegas. — Morandé 291, oficina 3.

HAGA SU PROPAGANDA EN LOS AVISOS ECONOMICOS DE "La Nación", los más baratos: 10 centavos la palabra.

EL TALLER DE COMPOSTURAS DE PLUMAS FUENTES DE 21 de Mayo 671, se trasladó a Bandera 345.

VENDO MAQUINA PUNTEADORA Y CHAMPION. — SAN Diego 1714.

LUBRICANTES PARA AGRICULTURA OFRECE. LUDERS & Cía. Ltda. Santo Domingo 1233, Casilla 864. Teléfono 84366.

HAGA SU PROPAGANDA EN LOS AVISOS ECONOMICOS DE "La Nación", valen sólo 10 centavos la palabra.

SUSCRIBASE A "LA NACION"



$ 60 HECHURAS CON buenos forros. Sastrería Santo Domingo 1118.



¡VENDO BICICLETA MARCA Grifón!, de pista. Tratar: Francisco Bilbao 516. 14 dic.



PELUQUERIA DEL SOLAR, San Antonio 39, está atendida por un personal competente. Especialidad ondulación al agua. 20 dic.

TIÑA EN CASA SOLAMENTE CON ANILINAS L'IRIS ES LA MEJOR Y MAS SEGURA CONTIENE PREMIOS DE 1 A 500 PESOS —VENTA EN BOTICAS—

NEUMATICOS, DOBLE CAPA NEGRA, goma templada, garantía un año. Telas fibras entretejidas, bajaron. Bandera 879. Despachamos provincias.

NADA LE CUESTA CONSULTAR nuestros precios y comparar calidades Goodyear que es garantía de buen servicio le proporciona mayor recorrido menor desgaste, más duración y ninguna molestia. Kulenkampff, Knoop y Cía., Agentes Generales, Delicias 1312, teléfono 66563. Rufino Rubio, Bandera 897, teléfono 60090 y Vicente Fernández, Irarrázaval 118, teléfono 81861, distribuidores autorizados.

¡¡¡AUTOMOVILISTAS!!!, GARCIA y Barros Ltda., recientemente instalados en Delicias 2130, cuentan con toda clase de accesorios para automóviles. Estación de Batería Hart. Revisión y agua destilada gratis para toda batería. 14 dic.

VENDO NEUMATICOS USADOS 550x19, 450x21, 475x19, 35x4 1 2, 33x5, 32x4 1 2, 32x6, baratísimos. Bellavista 263. 10 dic.

ELEVADORAS, PLATAFORMA giratoria, montacarga para autos liquidan Alert y Cía. Morandé 902. 16 dic.

EMPAQUETADURA PARA TODA clase de motores explosión, fabrico. Riquelme 909. 22 Dic.

GARAGE DAYTON, 10 DE JULIO 552, Teléfono 88184. Reparaciones en general, pinturas al Duco. Tapicería, Carrocería. Estación de Servicio Citroen. Precios módicos. 20—D.

RECTIFICACION DE CILINDROS, lo más perfecto, se lo hace el Garage Moneda, Alonso Ovalle 1188. Dic.—22

4.—RODADOS EN GENERAL.

TRICICLO IMPORTADO VENDO. Molina 339. 10 Dic.

¡CARROCERIA LA NACIONAL! construye, repara toda clase de carruajes, facilita ruedas repuesto, pinturas! San Francisco 868. D—12

CARRETELAS GRANDE Y CHICA, y camión dos ruedas, perfecto estado, vendo. Las Mercedes 727. — Lo Vial. D—30

¡VENDO BICICLETA MARCA GRIFON!, de pista. Tratar: Francisco Bilbao 516. 14—D.

COMPRA VENTA, CONSTRUCCION, composturas, carruajes. Federico Ledermann. Delicias 3470. 12 Dic.

REGALO DE PASCUA: BICICLETA para niño vendo. — Caupolicán 073, Ñuñoa. Dic.—9

6.—ARRIENDOS OFRECIDOS.

Casas

$ 140.— CASAS BAJOS O ALTOS recién refaccionadas, incluso luz y agua. San Diego 926. N—29 D—24

160, ARRIENDO CASITA LIMPIA apropiada para matrimonio, un paso Av. Manuel Montt. Tomás Echeverría 1335. 12 dic

CASITA ASEADA DOS HABITACIONES, Barnechea 311 lado Lastra.

BARRACA DE FIERRO Hinze y Bostelmann Chacabuco 61 TELEFONO 65369 Fierro

170 ARRIENDASE CASA CINCO piezas. Cochrane 1106. 9 dic.

ÑUÑOA, CASA-QUINTA, DEPARTAMENTO con baño exclusivo, buena pensión, teléfono. Irarrázaval 1489. 9—D.

ARRIENDO CASA 6 PIEZAS, $ 250. Mapocho 3178. 10—D.

$ 260, COMODA CASA SEIS PIEZAS, dependencias. Riquelme 829. 8—D.

500, ESPERANZA 358, ESPLENDIDA casa, manzana residencial. 18—A.

170, AV. BILBAO 543 C. (PROVIDENCIA), casita moderna, tres habitaciones. 18—A.

PROPIETARIO: ¿QUIERE ARRENDAR su casa y que le pague su arrendatario? Flat-Lux se la hace; única oficina que tiene archivo de informaciones de arrendatarios. Agustinas 1148, oficina 6, Teléfono 66847. 9—D.

120 CASITA. — LIRA 887. Dic.—9

300 ALTOS. — LIRA 885. Dic.—9

$ 190, CASITA MODERNA, MATRIMONIO solo, toilette, todo servicio, huerto. — Av. Lazo 1280, San Nicolás. Dic.—9

BARATO ARRIENDASE COMODA y central casa, almacén. Mapocho 2148. 11—D

$ 220 ARRIENDASE CASA CINCO piezas fuera dependencias. —San Francisco 862. Dic.—9

ARRIENDO CASA ASOLEADA nueva frente nueva plaza Moneda. Tres dormitorios y demás dependencias. Con terraza, garage al lado. Prefiero matrimonio extranjero. Cánon $ 600. Tratar: Alonso Ovalle 1188. Dic.—9

130-120 DOS COMODAS, ESPLENDIDAS casitas interior. — Grajales 2518. Dic.—10

ARRIENDO CASAS. — PEDREGAL 12 F. Dic.—9

SE ARRIENDA O SE VENDE UNA regia casa con árboles frutales, cinco piezas, cocina, baño y un negocio. Arriendo $ 220. Venta por intermedio Caja. Washington 1587. 10 dic.

ARRIENDO ALTOS UNION AMERICANA 221. Tratar: calle Manuel Montt 2529. 9 dic.

ARRIENDASE EXTENSA PROPIEDAD San Pablo 2173, adecuada para bodega, casa de prendas, taller u otro establecimiento industrial. 11—D.

Departamentos, piezas

ARRIENDO PIEZA, CON SIN PENSION. Sazié 2717. 9—D.

EN CASA CON LINDO JARDIN, se arrienda espléndida pieza o departamento, con todo confort. Precios módicos. Toesca 2486, Teléfono 85226. Carros 17 y 30.

REGIO DEPARTAMENTO ARRIENDO persona sola o matrimonio, casa sin pensionistas y teléfono. Echaurren 508. 9—D.

PIEZA AMOBLADA GARCONIERE, Coquimbo 348. 8-9, 4-6. Dic.—9

Locales y oficinas

LOCAL PEQUEÑO, APROPIADO para cigarrería, arriendo, barato, muy novedoso. Avenida Matta 1043. 10—D

LOCAL APROPIADO INDUSTRIA señora, arriéndase. San Martín 118. Tratar: 124. 10—D.

$ 280 ARRIENDO BUEN LOCAL para almacén, esquina Lord Cochrane con Ñuble. Tratar Cochrane 1075. Dic.—11

PARA PROFESIONALES: espléndidas oficinas calle Claras, ofrécese. Dic.—10

7.—TURISMO Y VERANEO.

LLOLLEO COMODO CHALET, garage, arriendo temporada. Tratar misma casa Sauce 630. 15 dic.

Casas amobladas

EN LLOLLEO (LA BOCA) SE arrienda casa con vista al mar, o nueve piezas amobladas todo servicio, temporada de verano. También vendo varios sitios por edificar. Tratar con su dueño, Desiderio Duarte. Llolleo (La Boca).

VALPARAISO, PIEZAS AMOBLADAS, excelente comida residencial frente Parque Italia. Precios convenientes. General Cruz 595. E—3

ARRIENDO CASA CHICA AMOBLADA muy cerca Casino. Dirigirse 4 Norte 417, Viña del Mar. 11 dic.

CARTAGENA, PLAYA CHICA, arriendo "Villa" amoblada. Tratar: Avenida Portugal 1881.

CARTAGENA, ARRIENDO CASITA amoblada. Vendo sitio próximo Playa Chica. 10 dic.

9.—ARBOLES, PLANTAS Y FLORES.

PLANTITAS PETUNIAS, ZINNIAS, reinaluisas, godetias, chavelones, crisantemos, etc, ofrece Criadero Paris-Medi. Avenida M. Montt 1079.

ARBOLES Y PLANTAS, TIERRA de hoja de litre, maceteros greda, todos tamaños, ofrece: Criadero Corral, en sus locales de venta: Bandera 155 y Alameda esquina Arturo Prat. 16 dic.

PLANTAS FLORIDAS, BUEN surtido, plantas trepadoras; rosales floridos; captus, quiscos ofrece Jardín París Midi, Av. Manuel Montt 1079.

¡SEMILLAS! HORTALIZAS, FLORES, almacigos en general. Pasto para prados. Despachamos provincias. Semillería Valenzuela. Mercado Central. 22—D.

10.—ARMAS CAZA Y PESCA.

¡¡ARMERIA SAN DIEGO!! COMPOSTURAS, garantidas, de armas. Precios módicos. Atiende órdenes provincias. ¡¡San Diego 591! 6 enero

CREOLINA NAFTO CARBOL, ofrece por mayor y menor. Irarrázaval 031. 5 Enero

12.—ABARROTES Y COMESTIBLES.

CARBON COSMITO, ESPECIAL para industrias, cocinas, reparto a domicilio. Delicias 3418. Teléfono N.o 83763. 30—D.

— OAKLAND — La mejor grasa comestible. Carlos y Humberto Rubio. Teléfono 65998. 24—D.

ANTILLO ESCOBAR HERMANOS ofrece pasas rubias del Huasco, por bultos, cajones y al detalle, $ 4 kilo. San Diego esquina Pedro Lagos.

ANTILLO ESCOBAR HERMANOS ofrece quesos, mantequillas, abarrotes, frutos país, precio especiales para comerciantes. San Diego esquina Pedro Lagos. 13—D.

ANTILLO ESCOBAR HERMANOS, ofrecen sal costa para helados $ 15 los 100 kilos con saco a domicilio. San Diego esquina Pedro Lagos. 20 dic.

ANTILLO ESCOBAR HERMANOS, ofrecen "té orange" $ 24 kilo.—San Diego esquina Pedro Lagos. Dic.—22

ANTILLO ESCOBAR HERMANOS, ¡¡anuncian!! baja de velas 0.50 paquete. — San Diego esquina Pedro Lagos. Dic.—22

13.—AVES, ANIMALES Y TALAJES.

VENDESE PAR DE PERROS BULLDOG, de seis meses. Marconi 1979, final de Santa Elena. 7—A.

VENDO GATITOS AUSTRALIANOS de todos colores. Bascuñán 856. 9—D.

ALIMENTOS PARA AVES, OFRECE Fábrica Corona Pedro Valdivia 94, teléfono 81455, Casilla 252, Depósito Central: Semillería Bandera 546. La fábrica es la más antigua, mayor experiencia práctica en plaza. Mashfood para ponedoras, sin envase, puesto domicilio 48 los 100 kilos. Maíz, 48, saco triturado con triguillo, 46. Además, alimento pollos, conchuela. Remesas a provincias. Una colisa de paja gratis por compra de $ 80 minimum. Dic. 30.

GALGOS RUSOS, BLANCOS PREMIADOS exposición, vendo. República 252. 9 dic.

VACA RECIEN PARIDA CAMBIO por auto, prefiero Ford. Tratar Maljoco, teléfono 30.

¡BARATISIMOS!! VENDO VARIOS gallineros. Santa Teresa 308 (Carre Avenida Matta). 10—D

VENDO GALLINAS RHODE-ISLAND. Seminario 281. 10—D.

GATITOS PERSAS, VENDO. ESTADO 225. 21—D.

14.—BELLEZA Y PELUQUERIA.

PELUQUERIA!! ENSEÑANZA RAPIDA!! Individual completa. Competentes profesionales. Delicias 2469. 26—D.

ONDULACION PERMANENTE, Loubat. La mejor de Europa. San Antonio 208 esquina Agustinas. 17 dic.

JOVENES, SEÑORITAS APRENDAN peluquería, ganarán dinero. Presto herramientas. San Francisco 1087. D—11

PARA LAS CANAS USE Eneol, aplicación entera, castaño, obscuro y negro $ 25. Peluquería Loubat. San Antonio 208 esquina Agustinas. 17 dic.

CONTRATISTAS COMPRE Ud. sus pinturas en Irarrázaval 031, obtendrá economía y calidad. Ventas por mayor y menor. 5 Enero

S. SACK FIERRO REDONDO, CUADRADO Y PLANO SECCION ESPECIAL "LAMIFUN" San PABLO 1179-MORANDE 817

14.—BELLEZA Y PELUQUERIA.

¡¡PELUQUERIA PARTICULAR! Señora. Manicure. — Lira 1026. D—12

ONDULACION PERMANENTE desde $ 40. Exigir diploma de competencia. Peluquería Demetrio Diez, Agustinas 976. Teléfono 84453. D—30

GRASAS CONSISTENTES, ACEITES lubricantes, grasas de pino, ofrece por mayor y menor Irarrázaval 031. 5 Enero

PELUQUERIA DEL SOLAR, SAN Antonio 39, está atendida por un personal competente. Especialidad ondulación al agua. 20 dic.

NORENZ EMBELLECE, REJUVENECE, evita masajes. 20—D.

SALON PELUQUERIA SEÑORAS Carmensa Alvarado. Santa Rosa 189. Ondulación, 2.50; Corte, 1.50; manicure, 2. 10—D.

SALON DE PEINADOS SEÑORAS Echaurren N.o 112. Ondulación marcel $ 3; corte melena $ 1.60; arreglo cejas 1.20; manicure con esmalte cutex $ 2.40. 14 dic.

¡¡¡SALON DE BELLEZA!!! SAN Francisco 1072. Especialidad en corte, ondulación, belleza, manicure. Atención diaria. Por no tener gastos, tarifas reducidas. Damos clases. Presto herramientas. De 9 a 6 P. M., gratis. 12 Dic.

¡¡¡PELUQUERIA, ENSEÑANZA rápida!!! Individual completa, expertos profesionales. Delicias 2469. 12 Dic.

PEINADO PARA SEÑORAS, ONDULACIÓN Marcel $ 2. Corte melena $ 1.30, niños $ 1. Manicure $ 2. Masaje limpieza cutis $ 3; aplicación ultra violeta $ 2; arreglo cejas $ 1.50. — Estado 239, alto Teatro Imperio. Dic.—10

MAQUINA DE PELUQUEROS arreglo $ 5; navajas $ 3; lociones a precios de fábrica. Chacabuco 21. García. 8 dic.

15.—COMPRA - VENTA VARIAS.

COMPRO OBJETOS PLAQUE "Elkington". Dardignac 022.

DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR: jarcias, cordeles e hilos de cáñamo, encontrará usted a precios convenientes en la fábrica, Delicias 3786. Teléfono 65206. 10 Mar. 1935

TODA CLASE DE ESPEJOS Y cristales fabricamos con esmero, sin competencia. "Bélgica". San Diego 219. 15 dic.

¡¡¡COMPRAMOS CUEROS VACUNOS, caballares, ovejunos y cabríos!!! ¡¡¡Suelería Justo Iglesia e Hijos!!! General Mackenna 1153, Casilla 470. Teléfono 63641. 2 en.

FUENTES SODA, CAFETERAS EXPRES, máquinas para hacer chupetes helados gran negocio temporada, doy funcionando aquí, provincias. Facilidades pago. Unica fábrica, Rigoberto Correa, Delicias 1737 teléfono 80596. 29—D.

¡¡NUECES!! PARTIDAS, FRESCAS, precios sin competencia. Existencia permanente. San Alfonso 937.

COMPRO METALES: PLOMO, $ 1.60; estaño, $ 28. San Diego 1861. 9 Dic.

FUEGOS ARTIFICIALES PARA Pascua y Año Nuevo, ofrece a comerciantes la Fábrica "Rayo-Fénix", a precios sin competencia: Guatapiques, petardos, cohetones, viejas, etc., cómprelos directamente a la fábrica. Despacho reembolso. Gran Avenida 2695 esq. San Joaquín, góndolas 36 a la puerta, casilla 7002, Correo 7, Santiago. 12 dic.

¡¡OPORTUNIDAD!! VENDO LANA de vellón $ 9 y $ 11 kilo. San Diego 1558. 14 dic.

CAJA DE CREDITO POPULAR SUCURSAL N.º 2 (AL LADO DEL TEATRO BAQUEDANO) PRÉSTAMOS-TRASLADOS DE PRENDAS DE LAS AGENCIAS PARTICULARES, ATENDIDOS DIARIAMENTE POR PERSONAL TÉCNICO. G.

FABRICA DE HELADOS "LAS LILAS" Magdalena Gutiérrez, San Diego 1523. Este establecimiento fabrica los mejores helados de Santiago. Atiende pedidos a domicilio. 2—B.

AGUARRAZ JUPITER, $ 120 cajón, Irarrázaval 031. 5 Enero

MARCOS HECHOS EN TODOS estilos realiza precios excepcionales. Papelería Pimtein. Estado 111. 15 dic.

¡¡¡PAPELES PINTADOS!!! LOS precios más bajos y el surtido más extenso los encontrará en la Papelería "Central". Estado 134. 19—D.

¡¡¡LIQUIDO!!! SILLAS INGLESAS completas, $ 280; arneses para cabritas, $ 270 y de carretelas $ 180. Adolfo Molina.— San Diego 1175. 20 dic.

ENRIQUE OLIVIA. — COMPRA boletos rifa Cafeterías Unidas. Buenos Aires 370, Recoleta. 7 dic.

COMPRO DENTADURAS USADAS. Rosas 2059. 20 dic.

RADIUM, ABRILLANTA METALES, no contiene ácidos. 20—D.

JABON MECANICO NIENZ, DESENGRASA, limpia rápidamente. 20—D.

EJES Y BOCINAS DE TODAS DIMENSIONES, vendo. San Diego 1948. 10—D.

SOLDADURA ELECTRICA, VENDO. San Diego 1948. 10—D.

VENDO INSTALACION OXIGENO. —San Diego 1842.

VIDA SOCIAL

EL SANTIAGO PAPERCHASE CLUB.—

Cerrará hoy la temporada paperchase en "Concha-... y con una comida al regreso de la cacería dará por terminado el año deportivo. Las inscripciones para esta comida deberán hacerse con anticipación; la cuota aparte del paperchase.

BRIDGE DE BENEFICENCIA EN "DA OSVALDO".—

El martes 18 tendrá lugar en el gran salón del "Da Osvaldo", el Bridge de Caridad" organizado por un grupo de señoras a beneficio de las obras de beneficencia de la ... Protectora de la Mu...

Las últimas mesas disponibles podrán reservarse en el mismo local.

Matrimonio Zilleruelo Sepúlveda-Baeza Las Heras



¡Señorita Luz Baeza Las Heras, cuyo matrimonio se efectuara hoy domingo, a las 12. 20, en la Parroquia Sta. Ana

TE EN EL CRILLON.—

Al te ofrecido anteayer en el Crillon, a la señora Marta Madrid de Cruz-Coke, con motivo de su próximo viaje a Europa, asistieron las siguientes personas: Marta Madrid de Cruz-Coke, Teresa Salas de Huneeus, Loreto Morandé de Alessandri, Marta Lecaros de Ovalle, María Lecaros Campino, Alicia Montes de Undurraga, Celia Edwards de Rayo, Olga Varas de Ureta, María Peñafiel de Zañartu, Virginia Errázuriz de Zañartu, Carmen Santa Cruz Errázuriz, Elsa Lagarrigue de Lira, Gabriela Huneeus de Izquierdo, María Zegers Baeza, Ana González de Infante, Marta Ossa de Cruz-Coke, María Ossa de Lira, Berta Fernández de Pérez, Elena González Echenique, Carmen Santa Cruz de Zegers, Adriana Bianchi de Larraguibel, Eliana León de Zegers, Elena Covarrubias de Irarrázaval, María Olea de Varas, Eugenia Vial de García Huidobro, Marta Gaymer de Madrid, Olga Correa de Irarrázaval, Victoria Sánchez de Correa, Ester Huneeus Salas, Corina Cienfuegos de Honorato, Yolanda Huneeus de Cox, Marta Rogers de Matta, Luisa Sotomayor Ossa, Rosario Sotomayor Ossa, María Bianchi de Bianchi, Marta Wormald Alemparte, Mme. Bertrand Gés, Carmen Edwards Ortúzar, Sara Vergara de Barros, Melania Lagarrigue Gallardo, Olga Casas de Madrid, Paulina Vicuña de Charlin, Isabel Vicuña de Vergara, Virginia Gonzalez de Aldunate, Luz Ríos de Lagarrigue, Sara Valdivieso de Barros, Olga Vergara de Lira, Josefina Echenique de González, Irene Echenique Domínguez, Juana Quindos de Montalva, Magdalena González de Olivares, Ana Echenique Domínguez, Eugenia Echenique de Costabal, Carolina Pretot de Ossa, Luz María Aldunate Phillips, María Cristina Madrid, Carmen Morandé Campino, Josefina González de Alliende, Fresia Cifuentes Latham, María Izquierdo Phillips, Merina Noé, Elena Bezanilla de Aldunate, Ema Valdés de Claro, Olga Villalobos de Correa, Ema Gandón de Vicuña, Helena Phillips de Fabres, Fleurette Vourtois de Benavides, Marta del Río de Marchant, Eva Silva de Amunátegui, Rosa Labbé de Méndez.

MATRIMONIOS.—

Se ha concertado el matrimonio de la señorita Inés Carvajal Fuenzalida con el señor Luis Barceló Brunell.

Hizo la visita de estilo el señor Luis Alberto Barceló

—El viernes 14 se efectuará, en la iglesia de la Veracruz, el matrimonio del señor Eduardo Román Risopatrón con la señorita Inés Canales Bravo.

CLUB DE SEÑORAS.—

Accediendo al pedido de numerosas personas, el poeta peruano José Santos Chocano ofrecerá hoy, a las 11 de la mañana, un bello recital de sus obras. Dirá "Cuatro nocturnos", "El cóndor ciego", espléndida producción del gran poeta, y también recitará algunos poemas de su libro "Primicias de Oro de Indias".

La señora Delia Smith cantará algunas canciones.

La entrada es libre.

Las funciones de hoy.— A las 2.45 se hará la matinée para mayores y menores, con "El vagón de la muerte", por el cómico Charles Ruggles; "El abuelo de la criatura", de Laurel y Hardy, y Variedades sonoras. A las 6.30 y 9.45, "Una noche en Stambul", con Myrna Loy y Georges Brent.

RECEPCION.—

Circula la siguiente invitación:

"Ida Zañartu de Wedeles tiene el agrado de invitar a usted a su casa, Miguel de la Barra 433, el sábado 15 de diciembre, a las 9.30 P. M."

BENEFICIO.—

Reina gran entusiasmo por concurrir a la función de teatro a beneficio de las Obras Sociales de los RR. PP. Redentoristas, que se efectuará el 22 del presente en el Teatro Municipal.

Se pondrá en escena "La Enemiga", de Nicodemi; obra en la que tomarán parte Vera Zouroff, Adela Moore, Carmen Zegers, J. Agustín Barriga, Luis Ojeda, Carlos Ibar y aficionados del arte teatral.

IN MEMORIAM.—

Hoy domingo, a las 10 horas, tendrá lugar en la iglesia de la Recoleta Dominica una misa a la memoria de doña Luisa Roldán de Ponce, con motivo del segundo aniversario de su fallecimiento.

Se invita a sus relaciones.

Matrimonio G. Huidobro Dominguez-Severin Vial



Señorita Adriana Severín Vial, cuyo matrimonio con el señor José García Huidobro Domínguez será bendecido mañana, a las 12 M., en San Ignacio.

ALMUERZOS.—

Don Manuel Ossa Covarrubias y señora Ana Undurraga de Ossa ofrecerán un almuerzo, en su residencia, el miércoles próximo.

VIAJEROS.—

Se ha dirigido a pasar una temporada en Cartagena el señor Guillermo Bennett Perez.

RADIO DIFUSION DE LA FACULTAD DE BELLAS ARTES.—

Hoy, a las 10 P. M., tendrá lugar la 25.a conferencia y concierto de radio-difusión de la Facultad de Bellas Artes, por medio de la Radio Chilena.

Siguiendo los programas de Historia de la Música, se hará uno especial dedicado a divulgar la obra coral más importante de Luis van Beethoven, la Misa en Re Mayor.

La distribución de la obra, que se ejecutará sin interrupcion, es la siguiente:

Kyrie, Gloria, Credo, Sanctus, Benedictus, Agnus.

Ejecuta la obra el Orfeó Catalá de Barcelona.

PRIMERA COMUNION.—

Ayer hicieron su Primera Comunión los niños Jorge y Sergio Larrain del Canto. Con este motivo, reunieron a un grupo de sus amiguitos en su casa habitación.

Rompecabezas Cinematográfico

Recorte las secciones de esta fotografía y reconstituya una interesante escena de la super producción inglesa "Siempre viva".

Envíe la solución a "La Nación", Rompecabeza, casilla 81-D, y si es correcta, le enviaremos, a vuelta de correo, a su dirección, una platea para la exhibición de



"Siempre viva" en el teatro que usted elija.

"SIEMPRE VIVA" será exhibida en todos los grandes teatros de Santiago, y su ESTRENO ES EL 11 DE DICIEMBRE, EN EL TEATRO CENTRAL.

Las soluciones se admiten hasta las 12 M. del día 11 de Diciembre.

Película no recomendable para señoritas

18.—EDUCACION E INSTRUCCION.

INSTITUTO MORALES MATUS. Estado 82, títulos válidos, cursos completos Comercio, Dactilografía. ¡¡Un mes!! 23—D.

CURSOS RAPIDOS TODO RAMO de peluquería. San Antonio 39. 20 dic.

MATRICULA ABIERTA CURSOS. Confección Sombreros, Ondulación, Manicure, Preparación, dactilógrafos, taquígrafos, $ 10 mensuales. Instituto Profesional. Morandé 530. 20 dic.

CURSOS RAPIDOS SOMBREROS de caballeros, señoras. Sastrería Maison Villacura. Puente 663 10—D.

$ 5 MENSUALES: ENSEÑANZA rápida, correcta, escritura a máquina. Hácense copias. Independencia 318. 11 Dic.

ESCUELA TECNICA DE CORTE Y confección, sombreros, artísticas, aprendizaje, prácticos rápidos. Cursos desde $ 30. Títulos autorizados. Huérfanos 801, Oficina 11, esquina San Antonio. 9—D.(G.

PREPARAMOS EXAMENES EMpleados desocupados. — Delicias 2493. Dic.—9

CURSOS RAPIDOS INICIANSE Instituto Ideal, Huérfanos 1112. Contabilidad, Inglés, Redacción, Taquigrafía, 10 mensuales, Dactilografía un mes. Sombrero, corte, confección; otorgamos título. Dic.—23

19.—PROFESIONALES VARIOS.

LLEVO EN FORMA CONTABILIdades negocios diversos, conforme leyes vigentes por honorarios equitativos y no mal llevados, por $ 5. Alonso Ovalle 1328.—Quiroga, Contador establecido varios años experiencia. 16—D

FELIPE BRAVO GONZALEZ, PROfesor de Contabilidad. Bascuñán 1161. Enseñanza técnica y práctica, personal o colectiva. Sistema centralizador. ...

JUICIOS CRIMINALES Y DEL Trabajo, atención preferente. Abogado Máximo Villegas. Morandé 291, oficina 3. 9 dic.

JUICIOS CIVILES, CRIMINALES, particiones, juicios de arrendamientos, lanzamientos, desahucios, terminación inmediata de arrendamiento hace rápidamente Fiat-Lux, Agustinas 1148, oficina 8, nulidades de matrimonios, divorcio, etc., cheques sin fondos, facturas; única oficina que tramita rápidamente todas las gestiones que se le encomiendan. 9—D.

20.—EMPLEADOS OFRECIDOS.

Profs. y Parts.

JOVENCITO 17 AÑOS, HONORAble, educado, actualmente ocupado, desea ocupación (por término negocio donde está actualmente), en oficina de abogados, por tener bastante facilidad para esa profesión. Sé algo escribir a máquina. L. C., Aldunate 1240. 15—D.

MARIA MOYA V. DE JARAMIllo, Santa Elena cuadra 15, Pasaje Marta N.o 135. Se ofrece como tintorera lavandería, limpiadora de ternos, guantes y ropa fina. 20—A.

Domésticos.

SE OFRECE SEÑORA CON HIJA para cuidar casa o atender señor solo. Muy buenas referencias. Escribir: Leontina F. v. de Cuatro. Serrano 348. Santiago. 18—D.

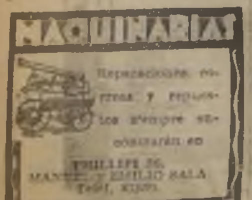
ME OFREZCO COCINERA, TODO servicio, matrimonio solo, con guagua, que no molesta. Buenos informes. Escribir: Freire 186. Rita Bravo. D—10

OFRECESE BUENA EMPLEADA para piezas o el comedor. Arturo Prat 227 "A. A.". 21—D.

ME OFREZCO COMO BUENA COcinera o para todo servicio con hija de 13 años; prefiero fuera de Santiago. Correo Yungay.—Elvira Soto. 15 dic.

SE OFRECE MATRIMONIO PARA cualesquier ocupación doméstica o cuidar quinta. Dardignac 385. 15 dic.

SEÑORA VIUDA CON DOS HIJAS, la mayor de doce años y en situación angustiosa se ofrece como llavera en chacra o fundo, cuidar quinta, atender puesto de pan o leche o cualquiera ocupación parecida. Dirigirse por carta o personalmente. Rebeca Valenzuela, calle Antonio Varas N.o 1842, barrio Estación. 15—A.



20.—EMPLEADOS OFRECIDOS.

SE OFRECE JOVEN PARA MOZO o cualquier ocupación de hotel, tiene buenas referencias.—C. Zelada. Vicuña Mackenna N.o 5. 22—A.

MARIA LUISA ALCALDE HODAR, madre de dos hijos, se encuentra en aflictiva situación y agradecería que se le proporcionara trabajo en puesto de leche, pan, etc., o cualquiera, ayuda pecuniaria. Dirigirse a María Luisa Alcalde. Martínez de Rozas N.o 2234, casa N.o 3. 13—A.

21.—EMPLEADOS BUSCADOS.

Profs. y Parts.

NECESITAMOS JOVENES Y SEñoritas, venta artículos de perfumerías, buena comisión. Dirigirse a calle Huérfanos 1235, oficina N.o 17. 20—A.

NECESITO EMPLEADO PARA mostrador panadería, con buenas referencias. Bascuñán Guerrero 995. 10—D.

¡¡¡SEÑORITA PEINADORA COMpetente, necesito!!! Portugal 224. 14—D.

Domésticos.

SE NECESITA UNA BUENA EMpleada, con recomendación. Ejército 77. D—10

NECESITO EMPLEADA, MORANde 763. 9—D.

"LA MEJOR", OFRECE NECESIta empleada. Londres 15. 18 dic.

NECESITO COCINERA, PARA DOS personas. Lord Cochrane 1041, cerca Avenida Matta. 2—D.

COCINERA, $60, NECESITO. CASA doctor Riveros. Matta 586.

NECESITO EMPLEADA, SERRANO 870. 9—D.

NECESITO COCINERA PARA DOS personas, Lord Cochrane 1041, cerca Avenida Matta.

NECESITO CHIQUILLA PARA los quehaceres de casa. Agustinas 1253, 11.o piso. 9 Dic.

BUENA COCINERA NECESITO. Gorbea 2860. 11 dic.

23.—FRUTOS DEL PAIS.

¡¡RICO CARBON ESPINO!! MILLpillano $ 16.50; quillay 9.80. (Productores) Sazié 2678. 6—D.

ACEITUNAS DE AZAPA RECIEN llegadas liquidamos $ 2 kilo. "Pellegrino Cariola", Santo Domingo 1066, Santiago. 21 dic.

NECESITO EMPLEADA TODO servicio. — Roberto Espinoza 568. Dic.—9

LEÑA ESPINO QUINTAL $ 12; eucalipto, 9.50; monte, 11.50; álamo, 11; 600 palos, 4; carbón espino, 20; quillay, 15 y 12; coke, 10.50. Bascuñán 1189. Teléfono 88418. 11 dic.

24.—HOTELES Y RESTAURANTS.

Pensiones y Residencias

EN CASA FAMILIA HONORABLE se arrienda espléndida pieza amoblada con pensión barrio muy central. Calle Ahumada, Galería Teatro Principal, frente Hotel Savoy, 4.o piso, casa 161. 22—D

LINDAS PIEZAS, PENSION, CATEdral 2040. 10—D.

FAMILIA EXTRANJERA, DEPARtamento calle, pensión matrimonio. Santo Domingo 1283. 6—D

PIEZA MATRIMONIO, PENSION, Claras 282. 3 En.

"HOTEL FORNOS", SAN DIEGO 115. Higiénico, barato. 15 Dic

PENSION PIEZAS ESPLENDIDAS, balcones. Catedral 2679. 15 Dic.

HUERFANOS 717, RESIDENCIAL familias centralísima, todo respeto, piezas calle, espléndida comida. Matrimonios: $ 330. 30 Dic.

ARRIENDANSE PIEZAS AMOBLAdas, a la calle; recibo pasajeros por día o meses. Precios módicos, comida familiar. Schroeders 184, Viña del Mar. 3 enero

CASA ESPAÑOLA PENSION, arrienda pieza. Estado 225. D—20

PIEZA AMOBLADA CON BAÑO. San Ignacio 830. 9 Dic.

$ 120 PIEZA, PENSION. DELIcias 2465. 10 Dic.

PIEZAS AMOBLADAS CON PENsión.—Santa Rosa 36. Dic.—9

PIEZA CON O SIN PENSION, teléfono. Agustinas 830. 3 dic.

25.—MODAS. INTERES PARA EL HOGAR.

TERNOS TRAJES SASTRE, PRUEba domicilio. Pessoa, cortador-sastre, Esperanza 60, casa 11. 18—D.

POLVOS GABY SU EMPLEO LE permite presentarse bella, protegiéndole el cutis. 19 dic.

MAISON FANNY, INSTALO SU taller de modas en Lord Cochrane 91. Recibe hechuras. Precios módicos. Corte elegante. D—21

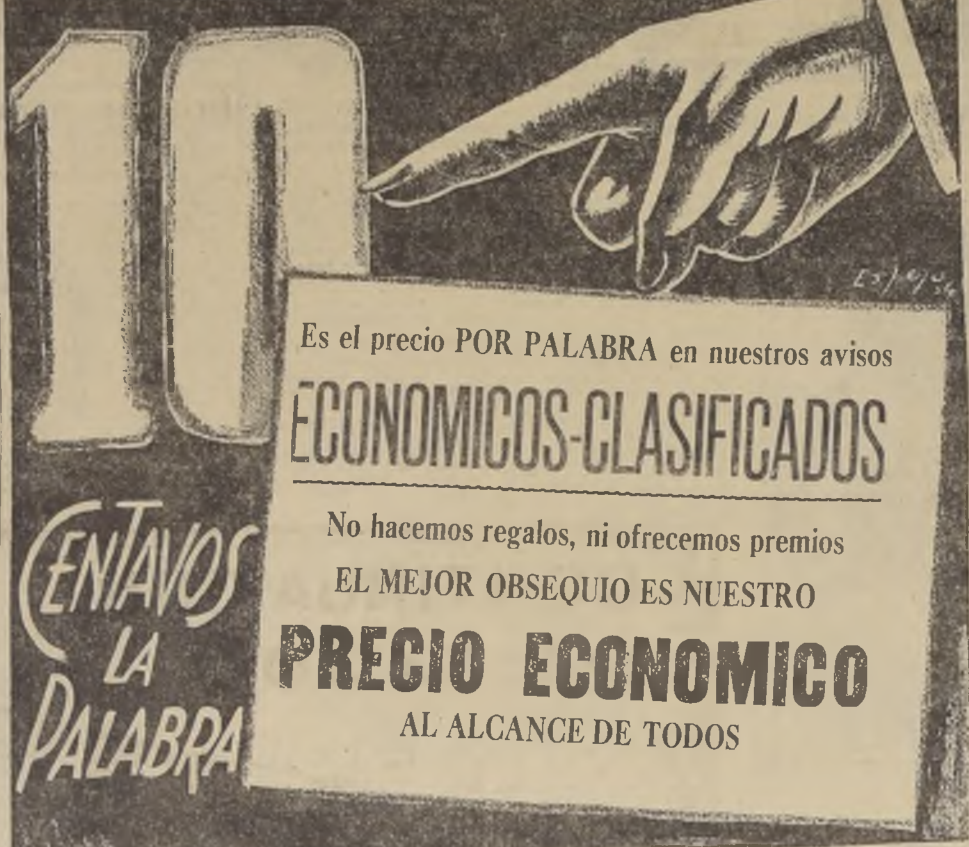
MEDIAS PUNTAS, TALONES, arreglo. Estado 2... D—28

PARA DAMAS, ELEGANTES, TElas de lana importadas, del más alto valor novedad y buen gusto, precios baratísimos; igualmente nacionales. Sedas fantasía preciosísimas recién importadas y las mejores sedas nacionales que se fabrican en el país. Fábrica Nacional de Sederías "El Gusano de Seda". Depósito de ventas al detalle: Serrano 68. 21 dic.

VELOS PETER-PAN, GARANTIzado, lavable. Donde Casa Trumper Bandera 860. D—27

EMPANADAS DE HORNO. FINAS San Ignacio 1232. The Habana Shop. 11—D

¡¡CALZADO RAFAEL!! ESPECIAlidad en medidas para baile, encontrarán al gusto más exigente. A. Prat 157. 12—D.



¡¡¡NOVIOS!!! PARA ARGOLLAS, "Sostin", Nueva York 66. 12—D.

SEÑORA, SI SUS ESPEJOS están manchados, mándelos a Bélgica, San Diego 219 los dejaremos como nuevos 15 dic.

¡¡SEÑORA!! MANDE HACER SU faja de goma a medida. Argomedo 415. 14—D

MANDE LIMPIAR SUS TRAJES tintorería "Le Printemps", trabajos prolijos, precios económicos, teñidos sólidos justos día. San Antonio 388. 9 dic.

ROPA INTERIOR DE jersey de seda listada indemallable, confeccionamos sobre medida precio fábrica. La Casa de las Enaguas. San Diego 1710. 9 dic.

TIENDA DE CALZADO DE LUjo. Especialidad en medidas para señoras y calzado de playa. Eduardo Pávez. Manuel Rodríguez 113. 24 dic.

ESPUMILLAS IMPORTADAS 13.80; brin, 6.80; telas 2.90, 3.60 5.90. Realización géneros lana Casimires corte 3 m. 72.20, 95.40, 120.50. Huérfanos 880, oficina 7. 9 Dic.

ROPA INTERIOR "DORIS" EN FInísimo Crep Chine bordada a mano, vestidos para niñitas en sedas, ventas por mayor y menor. A provincias despachos contra reembolso. Finísimas espumillas, mongoles, Crep Chine, etc., colores última moda. El mejor precio y calidad en Chile. — Jofré 189. D—28

SE IMPRIMEN CINTAS Y SANTOS. Llegó fleco dorado, precios irrisorios. 631, Puente 635. 11—D.

BLUSAS DE SEDA, LINDOS MOdelos desde $ 48, pecheras y cuellos, gran surtido baratísimas. Fabricación propia. Venta por mayor y menor. Casa Viena, Compañía 1289, oficina 4. 11 Dic.

¡VERANEANTES! AHORREN DInero comprando somieres con patas coloniales. Composturas, medidas, domicilio. — Fábrica Los Baleares. San Pablo 3120. D—12

ZAPATOS DE PLANTILLA, A mano para damas a $ 35, par; Zapatería. La Constancia Delicias 2719. 27 Dic.

PLISADOS CALADOS, PRECIOS bajísimos. Brasil 41 y Claras 14. 15 dic.

MEDIAS: PUNTOS, TALONES, arréglanse rápidamente. Rosas 920. D—13

¡¡¡FAJAS!!! DE MEDIDA LARGAS acinturadas a $ 45 con materiales de primera. San Diego 630. 19 dic.

CONSERVANDO LOS PRECIOS ANtiguos, ofrecemos en variado y económico, al alcance de todos, fotografías de varios tamaños. Tenemos en la antigua Fotografía Alvarez, Catedral entrada Quinta Normal. 9—D.

"MAISON BAZIN" BRASIL 121. Confección de trajes elegantes.

PIELES CURTIDAS, TEÑIDAS, Y confecciones. T. Morán. Diez de Julio 475. 10—D.

ANILINA ALEMANA "ROSEDAL" para teñir en casa. Prefiéralas por su calidad y precio. 26—D.

INDEPENDENCIA 186 FRENTE Cervecerías Unidas, se hace toda clase de sombreros para señoras y caballeros. 9—D.

PAJAS FINAS, CINTAS Y OTROS artículos para sombreros señoras. Realiza, República 222. Verlos 1 a 6. 10 dic.

SOMBREROS SEÑORAS, HECHUras 6. Especialidad pitas. Corte melena 1.50; ondulación, manicure.—Maison Villacura. Puente 663. 11 Dic.

LIMPIADO DE TERNOS $ 7 "La Nacional". Blanco Encalada 2128. 10 dic.



¡¡MEDIAS!! NO OLVIDE QUE los precios más bajos son los de la "Liquidadora", San Diego 265. 22 Dic.

VESTIDOS SOMBREROS, HECHUras últimos modelos, figurines recién recibidos, también se corta y prueba, precios módicos. Marie Thérese, Huérfanos 801, oficina 11, esquina San Antonio. 1—E.

¡SEÑORAS! SE TOMAN PUNTOS de medias, especialidad en talones y cualquier arreglo de medias. Trabajo perfecto, precios muy bajos, aproveche esta oportunidad de arreglar sus medias. General Mackenna 1234. 18—A.

COMPOSTURA ZAPATO CHECOeslovaco trenzado, medida hecho. —San Antonio 74. Dic.—22

¿HA PROBADO USTED TODO? ¡¡No pierda la fe!! Use el famoso ungüento "Monte Santo" contra eczemas, sarnas, empeines conchas, úlceras, almorranas, espinillas. Base: Lassar. Boticas 0.40, 1.20, 2.00 2 enero

28.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL.

"AMANNI", ARTURO PRAT 135. Entrega muebles dormitorio con $ 210 de pie, el saldo en diez mensualidades de $ 15. 11—D

MANDE HACER O ARREGLAR sus espejos y cristales a Bélgica. San Diego 219. 15 dic.

CAOBAS: MUEBLES UNICAMENte auténticos encontrará. Benavente 823. 13 Dic

¡¡MUEBLES, MENAJE DE CAsa!! de ocasión encontrará en "El Globito", Av. Matta 1042. 24 dic.

¡¡MANDE HACER SUS MUEBLES a la fábrica!! Lira 513. 10 Dic.

¡¡MUEBLES FINOS COLONIALES y modernos!! Lira 513. 11 Dic.

¡¡VIDRIERIA "EL DIAMANTE"! Se colocan vidrios a domicilio. Espejos y vitrinas cualquier tamaño. Marcos artísticos. Ultima novedad. Delicias 135. 15 Dic.

PASTELERIAS, ESPEJO GRANDE biselado, marco, muebles, cuatro vidrieras tendidas vidrios, aparador, mármol chico, vendo. Garcia Reyes 17. 9—D.

VENDO REGIA COCINA GAS, LAvaropa, secador gas, máquina coser mano, Buenos Aires 536.

¡REFRIGERADORES! FABRICAción perfecta, modelos elegantes.— Precios económicos. Castro 8. D—28

"LA ESMERALDA" VENDE CON facilidades de pago dormitorios, comedores, halls. San Antonio 53. 15 dic.

¡¡NOVIOS!!! MUEBLES FINOS, modernos, coloniales, facilidades. Prat 248. 31 dic.

VENDESE JUEGO AMOBLADO escritorio tapizado marroquí, un sofá, 2 sillones y 4 sillas, nuevo todo. Picarte 350.

¡FERIA DE MUEBLES! VENDO: Juegos comedores, dormitorios, sillas, mesas escritorios, peinadores, roperos. Infinidad muebles sueltos, artículos de arte. ¡Precios de gran ocasión! Para comerciantes precios especiales. Delicias 3035, teléfono 65336.

OCASION UNICA, REGIO AMOblado confortable, nuevo, vendo Pedro Valdivia 103.

¡¡¡LUIS ARANGUIS, FABRICANte, cocinas nacionales, estilo importada!!! Eleuterio Ramírez 887 10 dic.

¡¡¡EL AGUILA!!!, SAN DIEGO 460. Liquida por fin del año: comedores, dormitorios, juegos salón, hall. Consulte precios. 19 dic.

SE VENDE COCINA ECONOMIca. Verla: Lastra 668, por Recoleta. 7 dic.

SE VENDE UN CATRE DE PLAza y media en perfecto estado. Bellavista N.o 0118. 15 dic.

VENDO DE OCASION COCINAS económica. Compañía 1739 10—D.

SE HACEN LLAVES PARA TODA clase de chapas y candados. Bandera 820. 14—D.

VENDESE MUEBLES DE COMEdor y espejo grande. Seminario 291. 10—D.

SE VENDE COCINA GAS, LAVArropa, secador gas, victrola, máquina coser, catres. — Buenos Aires 536. Dic.—9

COCINA A GAS, FLAMANTE vendo de ocasión. Gálvez 315 25—A.

CARPINTERIA MUEBLES, INSTAlaciones para oficinas y colegios. Ornamentaciones en madera para Iglesias. Tapices en general. Agustinas 2487. 10 dic.

REALIZAMOS ARTICULOS ALUminio: cacerolas, 7; ollas, 14; tazas caldo, 6.50; sartenes, 8; mesas cocina, 32; tostador pan, 3.50; sartén fierro, 1.90; basureros, 10.50; arañas eléctricas, 45. MacDonald. Delicias 2350. 10 dic.

29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO GALVANIZADO 1180. San Pablo 1170. E—1.

CEMENTO MELON SACK. E—1.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones, Sack. E—1

FIERO ACANALADO GALVANIzado, Morandé 817. E—1.

PRODUCTOS DE LA "SOQUINA" vende Sack. E—1.

PINTURAS EN PASTA, SACK. E—1.

PARA FIERRO, SACK. E—1.

S. SACK, BARRACA DE fierro, San Pablo 1170, Morandé 817. Precios bajos. E—1.

REJILLAS ALAMBRE VARIAS, compresora aire, útiles carnicería, vendo ocasión. Gran Avenida 6600. 18—D

TECHO ECONOMICO: PLANCHAS acanaladas 110x80 a $ 3, especiales para gallineros, galpones, casitas.- Matucana 551. D—20

EDIFIQUE CON LADRILLO EXtra grueso "Campanita", pida muestra. San Pablo 5119. 9 dic.

¡¡CLARABOYAS!! FABRICA DElicias 2661. 16 Dic.

TAPAS ALAMO, TABLA DE MEdia, secas, baratas. Teléfono 83763. Manuel Alnsa. 30—D.

FABRICANTES DE LADRILLOS, ofrezco carboncillo, carbón cosmito. Teléfono 83763. 30—D.

MADERAS DE ALAMO, BARATAS. Teléfono 83763. Manuel Alnsa. 30—D

MATERIALES PARA CONSTRUCción. Propietarios consulten precios de cristales, vidrios. Bélgica San Diego 219. 15 dic.

TEJAS AUTIGUAS, USADAS, REAlizo 10.000. Víctor Manuel 1149. 10—D.

¡¡CORTINAS METALICAS!! FAbricos a precios bajísimos. Matucana 910. 11 Dic.

PINTURAS GRANDES EXISTENcias. Precios bajos, calidad garantido, ofrece el nuevo Almacén de Pinturas. Irarrázaval 031. 5 Enero

GRAN PARTIDA VIGAS fierros realiza "Almacenes Materiales Construcciones" Santo Domingo 1135. Teléfono 80323. 20 Dic.

"TECHO FONOLITA" INSUPErable, $ 6.— metro cuadrado.— Entrega inmediata. Traver-Angelini. Avenida Matta 375. E—1

¡¡¡VIDRIOS!!! COLOCA ESTADO 111, teléfono 63632. 15 dic.

¡¡¡PAPELES PINTADOS!!! ANTES de comprar visite siempre la Papelería "Central", de Guerrero Peña y Cía. Novedoso y gran surtido en importados y nacionales. 134 Estado 134. 10—D

CANALES, CAÑERIAS, CUBETAS. Fábrica Delicias 2664. Se remite contra reembolso. 16 Dic.

¡¡¡MADERAS!!! PARA CONStruir su casa y para muebles compre buenas y baratas en Barraca "La Frontera". Avda. Matta 1052. Verdugo Hnos. 24 dic.

CEMENTO VENDO 70 SACOS. — Matta 1371.

NUEVA FUNDICION DE FIERRO, aluminio y bronce "El Submarino". Trabajos garantidos. Precios rebajados. Chacabuco 31. E—12

PUERTAS, VENTANAS, GALERIAS, mamparas, el surtido más completo en plaza, listas para entrega, y también sobre medida. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix". Delicias 739. 12 dic.

HAGO TODA CLASE DE TRABAjo en construcciones, reparaciones y demoliciones. Grajales 2433. 13—D.

ASERRIN, ALAMO Y DE COLOR, desde 5 centavos kilo. 500 sacos. —Barraca "La Frontera". Avenida Matta 1052. 12 Dic.

MADERAS, GRANDES EXISTENcias a precios bajos, ofrece la nueva barraca San Martín. Laguna Hnos. San Martín 870. 10—D.

SE VENDE REJAS, PUERTAS, ventanas, mamparas. — Buenos Aires 536. Dic.—9

CONSTRUCCIONES NUEVAS, reparaciones, planos, presupuestos, Ingeniero. Castro 62. 6 enero

$ 250, VENDO PUERTA CORTINA fierro ancha, varios escaños baratísimos, estantería para pastelería. Artesanos 901. 10 dic.

30.—MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER.

¿SU MAQUINA DE TEJER ESTA mala? Mándela San Diego 256, teléfono 87590. Trabajo garantido, económico. 13 Dic.

INMENSO SURTIDO MAteriales construcciones ofrecen "Almacenes materiales para construcciones". Santo Domingo 1135. Gorbea 2555. Teléfono 80323. 2 Dic.

LETREROS TODA CLASE. FAbrica Delicias 2664. 16 Dic.

SUMADORA DALTON 9 cifras, perfecto estado, ganga, Dardignac 022.

MAQUINAS REGISTRADORAS "National", nuevas y usadas, garantizadas, a precios de gran ocasión. Facilidades de pago. Taller de composturas con repuestos legítimos. Mecánicos especialistas. Rollos de papel, precios de fábrica. Unica agencia para la venta en Chile de The National Cash Register Co., Dayton, Estados Unidos. Agustinas 1215. Teléfono 84120. Casilla 115-D. 27—D.

VENDO MAQUINA ESCRIBIR usada Woodstock; Registradora National moderna, motor eléctrico 3 HP. Delicias 2620. 19 dic.

VENDO MAQUINA REGISTRADOra y Radio. San Diego 1138. 14 dic.

¡¡¡OCASION!!! VENDO MAQUIna Singer de pie poco uso. Delicias 3875. 19 dic.

CORONA PORTATIL PERFECTA vendo. Londres 11. 8 dic.

VENDO MAQUINAS MASAJE, DE ocasión. Compañía 1689. 10—D.

COMPRO MAQUINA MANO CORtar pasto 2 cuchillos, 14 pulgadas. Gay 2170.

31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS.

COMPRO MOTORES 1|6, 1|4 MOnofásicos. Portugal 951. 13 Dic.

31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS.

¡VENTILADORES GIRATORIOS! Fábrica. Delicias 2664. 10 Dic.

VENDO MAQUINA PUNTEADORA champion. San Diego 1714. 18—D.

POLEAS FIERRO FUNDIDO ENteras y partidas, descansos, consolas, ejes para transmisiones; correas importadas y nacionales, grapas y pasta para correas, ofrece a precios que no tienen competencia. Fundición Grajales. Calle Grajales 2548. Casilla 1781. Santiago. 11—D.

ENCICLOPEDIA ELECTRICA, VENdo de ocasión. Bascuñán 50.

MOTOR MONOFASICO MEDIO caballo, otro 25. Diez de Julio 363. 26 dic.

DOCTORES, DENTISTAS, COMposturas de motores eléctricos, especialidad en "Centrífugas". Bandera 875. 14—D.

BETONERA REX 3 1|2 PIE, VENdo ocasión. San Pablo 2884.

¡¡¡TURBINAS!!!, CONSTRUCCIOnes, reparaciones, transformaciones; poleas madera. Christer, Vacher y Cía. Avda. Portales 3184. 9 dic.

BANCOS ASERRADEROS, LAMpeadores, auxiliares nuevos Bracker, Galería Alessandri 11-B D—13

PARA MAQUINARIA DE OCASION Preisler siempre es el campeón. Huérfanos 2418, Santiago. 10 Enero 1935.

CAÑERIA STA 3" TUBOS MANnesmann: 1 5|8" 2" 2 3|4" 4"; ejes cuadrados hasta 3"; fierro redondo hasta 3", planchas fierro 1|8" realizo. San Pablo 4160.

VENDO DE OCASION MOTOR trifásico de 6 1|2 HP. Carrión 1615. 7 dic.

VENDO MAQUINA SOBADORA Y revolvedora. San Alfonso 160. 8 dic.

INDUSTRIALES VENDO PLOMBAgina, precio bajo, según partida pida muestra gratis. Martínez de Rozas 3351. 21—D

MAQUINARIA ELECTRICA BLACK y Decker y todos repuestos ofrecen Alert y Cía., Morandé 902. 16 dic.

VENDO CARTONERA Y PRENSA medio mercurio. Verla trabajar: Chacabuco 26. 22 dic.

TRABAJOS MECANICOS EN GEneral, ejecutamos y confeccionamos maquinarias. Presupuestos gratis. Comte, Chacabuco 78. 22 dic.

VENDO DE OCASION: NUEVE rieles delgados 915 metros de largo; un dinamo 440 W. 2 a 3 amperes; fondos grandes negros y galvanizados; una puerta reja.— San Diego 2166. 10 dic.

32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES, COMPRA-VENTA.

SI UD. NECESITA CRISTALES, espejos para su instalación: consulte precios Bélgica San Diego 219. 15 dic.

VENDO NEGOCIO MENESTRAS por no poderlo atender. Verlo. Chiloé 1201. Arriendo barato. 18—D.

VENDO PELUQUERIA 2,000 PEsos, buena clientela, buena situación.—San Pablo 2365.

VENDO O ARRIENDO CARNICEría, no poder atender. Pinto 1502, casa-habitación, arriendo barato. Tratar: San Diego 2360. 7 Dic

VENDO ACREDITADO BAR, BRAsil 29, tiene la Sucursal del Club Hípico. 5 dic.

MOSTRADORES, VIDRIERAS, estanterías, romanas, balanzas, útiles, liquidamos. San Pablo 2465. 16 dic.

VENDO PELUQUERIA $ 3,000, buena clientela, buena situación. San Pablo 2365.

INDUSTRIALES: GRAN ESTAblecimiento con quinta y extenso chalet, arriendo o vendo. Dueño: casilla 45., teléfono 64338. 10 dic.

POR VIAJE VENDO TALLER ELECtrico de automóviles, buena clientela. Morandé 930. 8—D.

POR AUSENTARME DE SANTIAgo, vendo Tintorería, Av. Matta 1144. 8 dic.

SE VENDE NEGOCIO VARIOS Calle Mapocho N.o 1640. 7 dic.

TALLER SOMBRERERIA DE hombre, buena clientela vendo por viaje. San Pablo 2032. 9 dic.

QUIOSKO EN PLAYA CHICA, Cartagena, vendo baratísimo. Tratar: Herrera 727. 9 Dic.

VENDO CARNICERIA O UTILES. $ 1,000. Vendo mostradores, vidrieras, molinillo N.o 3. — Centenario 701. Dic.—10

¡¡¡OCACION!!! VENDO NEGOCIO de compra y venta. Tratar: Av. La Paz 213. Dic.—13

TALLER SOMBRERERIA HOMbre, buena clientela vendo por viaje. San Pablo 2032. 10 dic.

VENDO BARATISIMO SALON DE billares con excelentes entradas, permutolos por sitios, también arriéndolos. Tratar: Argomedo 901. 10 dic.

33.—OPERARIOS Y OBREROS OFRECIDOS.

OFREZCOME COMO HORTELAno, cuidador quinta, jardinero, almacigueros, maceteria cocida. Correo Central.—L. N. Herrera.

LEÑA ALAMO, PICADA, SECA. 9.40 los 100 kilos.—Avenida San Eugenio 382 (Ñuñoa). Desvío.

34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS.

NECESITO AYUDANTA BORDAdora. Sevilla 1769.

EXTRAVIADO TITULO N.o 61611 por 61 acciones Banco de Chile propiedad Ana Montes R., queda nulo, dado aviso respectivo. 11 dic.

NECESITO CAMISERA COMPEtente y una aplanchadora. Puente 782.

CASA MUZARD NECESITA TApiceros.

COMPRADOR DE FIERRO SE NEcesita. Portugal 755.



VIDA SOCIAL

COCTAIL-PARTIES.—

Don Nemesio Antunez y señora Luisa Zanartu de Antunez ofrecen hoy un coctail-party en su residencia de la Avda. Las Lilas.

—El Excmo. Embajador del Brasil y señora de Rodrigues Alves han invitado a sus relaciones para el miércoles en la tarde.

—La señora Maria Cristina Vicuña de Barros ofrecerá un coctail el miércoles próximo.

COMIDAS.—

Anoche se efectuó, en el Club de la Unión, una comida de despedida de solteros a don José García Huidobro Domínguez y a su novia señorita Adriana Severín Vial.

BIBLIOTECA "JOSE TORIBIO MEDINA".—

Circula la siguiente invitación:

"El Instituto Hispano Americano de Relaciones Culturales y el Círculo Español, invitan a Ud. a la inauguración de la Biblioteca de Autores Chilenos, "José Toribio Medina", fundada en el local del referido Círculo, Agustinas 934, que tendrá lugar el próximo martes 11 del presente, a las 18.30 horas.

Don Guillermo Feliú Cruz miembro de la Academia de la Historia, dictará una conferencia sobre "Medina, vindicador de la Cultura Española". —Santiago, diciembre de 1934".



Señorita Elena Vilche Hurtado. Su matrimonio con el señor Víctor Montecinos Asenjo quedó concertado ayer. Hizo la visita de estilo don Guillermo Montecinos Rozas

MATRIMONIO INFANTE INFANTE - ARRIETA FERNANDEZ.—

Hoy, a las 12 M., será bendecido, en la iglesia de los RR. PP. Alemanes, el matrimonio de la señorita Lucía Arrieta Fernández con el señor Mario Infante Infante.

Serán padrinos, por parte de la novia, don Raúl Arrieta S. y la señora Ester Fernández de Arrieta, y por el novio, don Francisco Infante Abbott y señora Raquel Infante de Infante.

Testigos, por parte de la novia en la ceremonia religiosa, serán los señores José Arrieta Cañas y Fernando Figueroa Arrieta; por parte del novio, los señores Gilberto Infante Valdés y Ricardo Larraín Ovalle.

Testigos, por parte de la novia, en el matrimonio civil los señores José Charme Prieto, Ernesto Echeverría Garrido y Benjamín Arrieta Fernández, y por parte del novio, los señores Francisco Infante Infante, Raúl Infante Infante y Horacio Salamanca Valdivia.

BELLAS ARTES

El Salón Oficial se inauguró ayer

Están representadas en él las Exposiciones de Pintura, Artes Decorativas y Arquitectura. — Un programa musical inauguró el acto

En la tarde de ayer se inauguró, en la Sala del Museo de Bellas Artes, el Salón Oficial, al cual concurrieron pintores de todas las tendencias, por cuya amplitud este Salón mereció elogios calurosos antes de su inauguración.

A las 6 P. M., hora indicada para la apertura, se llevó a cabo el concierto anunciado, y cuyo programa musical reprodujimos en nuestra edición de ayer. El decano de la Facultad, don Domingo Santa Cruz pronunció un breve discurso de apertura, que fué largamente aplaudido por la concurrencia, y en el cuál hacía notar que en el presente salón se había tratado de unir a todas las tendencias pictoricas de nuestro país.

En seguida el numerosísimo público pasó a visitar los salones de la Exposición, llenando totalmente las salas. La sala Chile, segundo piso del Museo Nacional, estaba totalmente dedicada a la pintura, escultura y fotografía. En el amplio hall de la Escuela estaba la Exposición de Arquitectura del Primer Congreso Nacional de Arquitectura y Urbanismo. Esta Exposición comprende trabajos de las Universidades de Chile y Católica, de arquitectos profesionales y de varias instituciones publicas, como la Beneficencia, Caja de Seguro Obligatorio, etc. En la sala contigua se presentaron los trabajos de la Escuela de Artes Decorativas, que merecieron el elogio unánime del público. En esta sala se vendían, además, las obras expuestas, y, como dato ilustrativo, podemos signar que la venta en esta primera tarde alcanzó a una suma aproximada de cuatro mil pesos.

Pintor argentino en Santiago

Se encuentra de paso en esta capital el pintor argentino Arturo Travi, quien ya ha visitado, durante su viaje a Santiago, algunas provincias del Norte, como Antofagasta, donde hizo una exposición de retratos, que fueron objetos del más franco elogio departe de la crítica y la prensa de aquella ciudad.

Travi, sin pertenecer a la más franca de las avanzadas pictóricas, se ha situado en el justo medio donde termina lo clásico y comienza lo moderno. Como retratista, sabe dar a sus cuadros el carácter necesario para que adquieran verdadero valor.

Arturo Travi, bien conocido en su patria por las numerosas exposiciones en que ha tomado parte y por su carrera dentro de la pintura, permanecerá algún tiempo entre nosotros, antes de seguir viaje al Peru.

BAUTIZOS.—

—Ayer fué bautizada Silvia Echenique Carrasco, hija de don Raúl Echenique y de doña Emilia Carrasco de Echenique.

Fueron padrinos doña Peregrina Flores de Echenique y don Guillermo Carrasco Santander.

—Ha sido bautizado, por el cura-párroco señor Oscar de la Fuente, de la iglesia San Saturnino, Norman Luis John, hijo del señor Luis Gillmore y de la señora Olga A. de Gillmore.

Fueron padrinos el señor John Gillmore y señora A. Elena E. de Gillmore.

—Ha nacido una hija del señor Juan Manuel Lecaros de Cerón y de la señora Lucy Rojas de Lecaros.

MATINEE INFANTIL.—

Los niños Irigoyen Von der Heyde, hijitos del Embajador del Perú, darán el 25 del presente una matinée infantil a sus amistades.

36.—PROPIEDADES VENDEN.

53,000 SAZIE, 6 PIEZAS GRANDES, dependencias. Cristi. Morandé 291. 15—A.

32,000 JOFRE, 4 HABITACIONES, dependencias. Cristi. Morandé 291. 15—A.

135,000 AV. MIGUEL CLARO, BUNGALOW, 18x56 metros. Deuda 55,000 Caja Empleados Públicos. Cristi, Morandé 291. 15—A.

70,000 LIRA, CENTRAL, 2 PISOS independientes, moderna. Cristi. Morandé 291. 15—A.

60,000 AV. SEMINARIO, 8 HABITACIONES, servicios. Cristi. Morandé 291. 15—A.

28,000 MIGUEL CLARO, SITIO 22x27 metros, algo edificios. Cristi, Morandé 291. 15—A.

80,000 LIRA, CERCA ALAMEDA, 8 habitaciones, servicios, 10x60 metros. Debe 20,000 Caja. Cristi, Morandé 291. 18—A.

135,000 AV. MIGUEL CLARO, BUNGALOW, 3 dormitorios, garage, pisos parquet, 18x56 metros. Cristi, Morandé 291. 18—A.

70,000 LOS LEONES, CHALET MODERNO, tres dormitorios. Cristi, Morandé 291. 18—A.

60,000 AV. ITALIA, CONSTRUCCION ladrillos, 5 buenas piezas. 18x35 metros. Cristi, Morandé 291. 18—A.

400,000 PLENO CENTRO, EDIFICIO concreto, fierro. Renta 36,000. Cristi, Morandé 291. 10—D.

75,000 MANZANO, BUENA RESIDENCIA, debe 32,000 Caja. Cristi, Morandé 291. 10—D.

65,000 MANUEL INFANTE (PROVIDENCIA), Chalet moderno. Cristi, Morandé 291. 10—D.

80,000 ALMIRANTE BARROSO, SITIO 21x40, Cristi, Morandé 291. 10—D.

87,000 CHALET, BARRIO RESIDENCIAL Parque Cousiño, 5 dormitorios. Cristi, Morandé 291. 10—D.

BARRANCAS PUERTO SAN ANTONIO $ 68,000, vendo 4 casitas independientes o permuto por una en Santiago. Tratar: Gorbea 2860. 11 dic.

$ 15,000, VENDO CASITA CON locales para negocio, barrio comercial. Independencia 2716. Dueño: Artesanos 901. 10 dic.

$ 16,000, CASITA 4 PIEZAS CON entrada góndola. Carmen 1761. Dueña: Bellavista 0958. 10 dic.

$ 4,000, VENDO CASITA CERCA Matadero Blanqueado. Tratar: Buenos Aires 184, góndolas Blanqueado. 9 dic.

30,000, CASA HABITACION Y ALMACÉN. Bellavista 0870.

15,000 ESQUINA COMERCIAL EN Renca, gran porvenir. Tapia.—Compañía 1289. 10 D.

35,000 QUINTA LOS AROMOS, inmediata Santo Domingo, buena casa 3.025 metros. — Tapia, Compañía 1289. 10 D.

38,000 MANUEL RODRIGUEZ, próximo Mapocho, 2 pisos independiente. — Tapia, Compañía 1289. 10 D.

40,000 ANDES ESQUINA TORREBLANCA, 2 casas, local comercial. Tapia, Compañía 1289. 10 D.

45,000 SANTO DOMINGO PASADO Matucana, propiedad ocasión. Tapia, Compañía 1289. 10 Dic.

55,000 AV. CHILE CASA SOLIDA, 6 piezas, huerto, gran parrón, 4,000 metros. Tapia, Compañía 1289. 10 D.

55,000 QUINTA AV. CORREA, inmediata Independencia 2,100 metros. Tapia, Compañía 1289.

60,000 RIO JANEIRO 3 CUADRAS Recoleta, 2 Bellavista, buena casa, 4 dormitorios, baño instalado. Tapia, Compañía 1289. 10 Dic.

65,000 AV. CONDELL, PROXIMO Irarrázaval, amplia propiedad, 4 dormitorios, huerto 14 x 60. Tapia, Compañía 1289. 10 Dic.

135,000 MAGNIFICO BUNGALOW Pedro de Valdivia, inmediato plaza por terminarse, 3 dormitorios grandes, 2 baños lujosísimos, garage, jardín. Tapia, Compañía 1289. 10 Dic.

$ 33,000 VENDO CASA NUEVA 4 piezas grandes, hall, servidumbre, alcantarillado. Tratar: Delicias 3470. 12 dic.

36.—PROPIEDADES VENDEN.

32,000 JOFRE, 4 HABITACIONES, dependencias. Cristi. Morandé 291. 15—A.

23,000 CONTADO REGALO DOS hectáreas, terreno camino Puente Alto, próximo pavimentarse. Luz, agua, tren, góndolas. Verlo: frente Carabineros, Bellavista. 10 dic.

53,000 SAZIE, 6 PIEZAS, DEPENDENCIAS. Debe 20,000. Caja. Cristi Morandé 291. 18—A.

65,000 SANTOS DUMONT, MODERNA, 6 habitaciones, servicios. Debe 10,000 Caja. Cristi, Morandé 291. 18—A.

70,000 AVDA. CIRCUNVALACION, chalet, 3 dormitorios, garage. Cristi Morandé 291. 18—A.

20,000 FERMIN VIVACETA, CERCA Mapocho, 2 dormitorios, buena casa. Cristi, Morandé 291. 18—A.

J. FCO. GOMEZ G., EXclusivamente propiedades de renta. Moneda 1349. 10 Dic.

150,000, AV. IRARRAZAVAL, CASA antigua buen estado, superficie 3,000 metros, inmediato Av. Vicuña Mackenna.—Gómez, Moneda 1349. 10 Dic.

165,000, MAESTRANZA PEGADO Delicias, esquina comercial con almacenes y casas, renta el 18 o|o libre. Deuda: 100,000 Caja —Gómez, Moneda 1349. 10 Dic.

200,000, DELICIAS, JUNTO CLARAS, edificación sólida, fachada estucada, almacenes y casas, renta el 12 o|o libre. Deuda: 90.007. —Gómez, Moneda 1349. 10 Dic.

400,000, PARQUE FORESTAL, edificio moderno, calefacción, grupo departamentos, renta 15 o|o libre. Deuda: 200,000.—Gómez, Moneda 1349. 10 Dic.

OCASION: SE VENDE TEATRO Rogelio Ugarte, propiedad e instalaciones, equipado con perfectas y nuevas máquinas sonoras. Gran renta. Tratar: Suble 390. 22 Dic.

Quintas y sitios.

SITIO DE OCASION, 15 POR 45 a $ 50 metro, vendo en Violeta entre Avenida Lyon y Korner, comuna Providencia. Deuda: $ 14.000 que se paga con $ 86,65 mensual. Saldo al contado. Tratar: Av Lyon 1789. 30—A.

VENDO SITIO 10 x 30 CON MEjoras, Población Independencia Tte. Ponce N.o 124, facilidades de pago. Tratar: Cochrane 469, casa 5. 30—A.

SE VENDE QUINTA EN LA CRUZ, Libertad 220. Hay: paltos, chirimoyos, lúcumos, naranjos, duraznos, guindos, parras. Tratar: Angel Romero, La Cruz. D—13

SE VENDE UN SITIO, 5,600 METROS, a una cuadra del carro y góndola. San Diego 1948. 10—D

SITIOS PLANTADOS $ 28 m2, Avenida Macul 741 esquina Aromos, próximos Irarrázaval. Facilidades por Cajas ,Arquitecto. — Estado 63. Dic—3

REGIA QUINTA EDIFICADA, plantada, remátase 18 del presente, Avda. Lynch 164, Suñoa, Guindos. Dic.—9

$ 6,000, CADA UNO VENDO VArios sitios calle Franklin esquina Cuevas. Dueño: Artesanos 901. 10 dic.

Fundos y chacras.

FUNDOS DE RIEGO, CERCA Talca. También varias montañas explotables, carbón, leña trigo. Ramal Constitución, vendo, permuto. Especiales plantaciones viñas, olivos, eucaliptos. Lillo Talca. 15 D.c.

FUNDOS, VIÑAS, CHACRAS, PARcelas vende Oficina Agronómica Comercial. — Valdivia Urbina. — Fuentes Ramos. Morandé 756, Casilla 2985. 11 Dic.

37.—PROPIEDADES COMPRAN.

55,000, COMPRO CASA ASEADA, lado sol, con deuda, cerca carro, $ 30,000 contado, negocio rápido. Compañía 1231, of. 7, Jara. 27—A.

23,000, CASITA CUATRO PIEZAS, barrio Estación Alameda, aseada, compro urgente. Compañía 1231, of. 7. Jara. 27—A.

CHALET HASTA $ 55,000, BArrio alto, necesito urgente. Compañía 1231, of. 7. Jara. 27—A.

SITIECITO COMPRO, BARRIO alto. Indicar precio a L. D. Cas. 81-D. N—27-A

PARA CLIENTES PROVINCIAS tenemos orden de comprar chalets o casas cualquier barrio cerca carros.— Baeza Ltda., Huérfanos 1175. 16 Dic.

38.—PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS.

¡¡GONEPLATIN!! COMBAte gonorreas, blenorragias, flores blancas en pocos días. Buenas farmacias. 9—D.

¡¡¡GONEPLATIN!!! PODEroso bactericida. Eficasísimo en flores blancas. 9—D.

BOTICA "LA NACION", SIMON Bolívar 298. La que vende más barato. Despacho exacto de recetas y drogas. Plaza M. Rodríguez. Teléfono 86075. 10 Oc.-35

TOME "SEGUROL". — CONTRA resfríos: "Segurol; contra grippe: "Segurol". Contra cualquier dolor, lo mejor es Segurol. Tableta: 40 centavos. Exíjalo buenas boticas. Base: éter salicilacético. 18—D

PRODUCTOS QUIMICOS NACIONALES e importados Alert y Cía Morandé 802. 16 dic.

38.—PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS.

BAÑOS MEDICINALES, CALLE San Cristóbal 352. Carros Recoleta. D—12

¡NO SEA ENCLENQUE! TONIFIquese con "Energiol", para postración nerviosa, agotamiento mental, trabajo excesivo, cansancio cerebral. "Energiol" llegó Daube, buenas boticas. Base: Fósforo asimilable, calcio, manganeso. 4 — E.

GONORREA, ESTRECHECES, ORquitis, cistitis. Fuera contagios. "Glóbulos Kadde". Buenas boticas. Base: Sándalo, hexametilentetramina. 4—E.

CLINICA FISIOTERAPICA, PARA el tratamiento natural de las enfermedades. García Reyes 750. Regímenes alimenticios para sanos y enfermos. Tratamientos higiénicos curativos para todas las enfermedades: (venéreas, sífiles, blenorragia, anemia, tuberculosis, reumatismo, epilepsia, riñón, corazón, etc.) 9 dic.

¿LE PICA MUCHO? DESCANSE desde hoy, usando "Ungüento Max", eficaz contra: Sarna, Eczemas, Comezón, enfermedades piel. Precio: 40 centavos. Exíjalo boticas. "Ungüento Max", base: naftol, sulfuros. 6—E.

SIFILIS, GONORREA, TRATAmiento diatermia. Consultas gratuitas, 1-9. — Santo Domingo 1953. 25 dic.

GONORREAS, BLENORRAgias crónicas o rebeldes se combaten rápidamente, sin peligros ni molestias, con "SELLOS WONDER", antiséptico microbicida de las vías urinarias. Base: Balsámico. Droguería Francesa y farmacias surtidas. 21 dic.

DEBILIDAD SEXUAL, IMPOTENcia, agotamiento prematuro "Tabletas STRONG" tonifican fortalecen, vigorizan al hombre agotado. Pídase Botica Francesa y farmacias surtidas. Base: Testiculina, glicerofosfatos. 21 dic.

CLINICA DENTAL.— CONSULTAS gratuitas: lunes, martes, miércoles. Facilidades de pago. Puente 583. 27 dic.

¡¡¡AGOTAMIENTO NERVIOSO!!! Decaimiento físico, cerebro cansado y falta de sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual: Tónico reconstituyente "Cerebrol" Base: Fósforo, fierro, magnesio, sodio. Llegó Daube, Droguería Francesa, boticas. 12 dic.

¡¡¡GONORREAS!!! RECIENTES, antiguas, rebeldes, estrecheces urinarias, dolores vejiga, cúranse rápidamente. Glóbulos "Pérsicos". Base: salifeno cubeba, exametilentetramina. Llegó: Daube, Droguería Francesa, boticas. 12 dic.

¡¡GONEPLATIN!! PROBAdo ante doctores. Sin rival. 9—D.

39.—PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS.

DINERO SOBRE HIPOTECAS urbanas. — Oyarzún, Compañía 1223 A., antigua oficina Pellissier. 18 dic.

DINERO HIPOTECAS CONDICIONES ventajosas ofrecemos. Operaciones rapidísimas. Franz, Galería Alessandri 29. 16 dic.

40.—PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES.

CARBOLINEUM ES LA PINTURA más barata para maderas $ 2 litro. Irarrázaval 031. 5 Enero

DIRECCION GENERAL DE OBRAS Públicas.—Departamento de Hidráulica.—Postérgase hasta el 11 de diciembre en curso, la apertura de las propuestas públicas pedidas para la provisión de cañerías de asbesto y cemento destinadas a la red de agua de mar de Antofagasta. Se comunica, además, que las especificaciones del material han sido modificadas, pudiendo, los interesados, imponerse de las modificaciones en la Oficina de Partes.—Santiago, 4 de diciembre de 1934.—El Director del Departamento. D 10

41.—PERSONAS BUSCADAS.

J. MARDONES N., DESEA SAber del señor Arturo Rojas que residió en Chillán y que fué dueño del Almacén El Toro, en la Av. Villa Alegre. D—10

DESEO SABER DE LA SEÑORITA Marta Azúa, que en 1930 se encontraba en el Departamento de Yungay (Antofagasta). Dirigirse: Julio Lobos Zamora. Calle 14 de Febrero N.o 1545. Antofagasta. 21—D.

42.—RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS.

ACCESORIOS, REPUESTOS Y REparaciones de radio, la mejor atención. Nueva York 63. Teléfono 65638. 3 enero

COMPRO DISCOS USADOS Y quebrados, San Diego 1831. 10—D.

$ 530, ¡¡¡REGALO!!! POTENTE radio alterna, último modelo. Bellavista 263. 10 dic.

VENDO RICO PIANO ALEMAN Calle M. Montt 2529. 9 dic.

$ 360 VENDO RADIO ZENITH, corriente alterna, perfectas condiciones. Independencia 612. 9 Dic.

¡¡¡AUTOMOVILISTAS!!! FELICIDAD en viajes proporciona "Motorola", la mejor radio de autos más bajo precio. Demostraciones: Compañía 2855. Dic. 11

46.—JUDICIALES.

INVENTARIO SOLEMNE DE LOS bienes quedados al fallecimiento de Pedro Valle Llera, practicaré 10 diciembre 1934.—Jorge Gaete Rojas, notario, Huérfanos 1147. D 10

46.—JUDICIALES.

SOCIEDAD "SOCIEDAD AURIFERA Albué".—En Santiago de Chile, a 8 de setiembre de 1934, ante mí, Manuel Gaete Fagalde, notario abogado y testigos que se nombran al final comparecieron don Jhon S. Bennett, inglés, soltero, ingeniero, domiciliado en la calle Agustinas N.o 925, por 263,333 acciones; don Roberts B. Burns, norteamericano, casado, ingeniero domiciliado en la calle Agustinas N.o 925, por 263,000 acciones; don Aristóteles Berlendis, chileno, casado, comerciante, domiciliado en calle Estado N.o 121, por 2,000 acciones; don Guillermo Krumenaker, chileno, soltero, rentista, domiciliado en la calle Huérfanos N.o 1062, por 2,000 acciones; don Jorge Wenderoth Krause, chileno, casado, abogado, domiciliado en la calle Bandera N.o 131, por 2,000 acciones; don Julio Laso Jaraquemada, chileno, casado, ingeniero, domiciliado en la calle Agustinas N.o 2356, por 2,000 acciones; don Francisco Rivas Vicuña, chileno, casado, ingeniero, domiciliado en la calle Bandera N.o 734, por 2,000 acciones; don Leonidas Corona T., chileno, viudo, médico, domiciliado en la Avenida de las Delicias N.o 868 por 263.334 acciones; todos mayores de edad, a quienes conozco, y expusieron: Que se ha depositado en la Superintendencia de Compañía de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsa de Comercio, el prospecto de la Sociedad Aurífera Albué, en formación, según consta del certificado: "Superintendencia de Compañía de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio.—N.o 87.—Certifico: que el señor Jorge Wenderoth Krause, ha efectuado a esta Superintendencia, a nombre de la Sociedad Anónima denominada "Sociedad Aurífera Albué", el depósito del prospecto a que se refiere el artículo 86 del decreto con fuerza de ley N.o 51, de 20 de mayo de 1931. Queda hecha inscripción bajo el N.o 87 del Registro.—Santiago, 27 de julio de 1934.—Hay una firma. —Superintendente.—Hay un sello.".— Conforme. Que, cumplido ese requisito legal, vienen en constituir una Sociedad Anónima que se regirá por los siguientes estatutos: Título primero. Nombre, domicilio, duración y objeto.—Artículo primero. Se constituye una sociedad anónima que se denominará "Sociedad Aurífera Albué", cuyo domicilio será Santiago y su duración cincuenta años, a contar desde la fecha de esta escritura. Artículo segundo. La Sociedad tiene por objeto en general, efectuar toda clase de negocios mineros y cateos y constituir en cualquier forma pertenencias y derechos mineros; adquirir y enajenar a cualquier título toda clase de derechos mineros o minerales. Para la realización de su objeto la Sociedad podrá adquirir o enajenar a cualquier título toda clase de terrenos, derechos de agua, concesiones, edificios, elementos de transportes; construir y explotar establecimientos de beneficios y concentraciones de minerales y realizar todas las demás operaciones relacionadas directa o indirectamente con la industria minera en cualquier localidad, para cuyo efecto podrá constituir o formar parte de toda clase de sociedades, celebrar todos los contratos y ejecutar todos los actos que tiendan a la consecución de estos fines. En especial, la Sociedad tendrá por objeto la adquisición y explotación de las minas y establecimientos mineros a que se refiere el artículo segundo transitorio de estos estatutos. Título segundo. Capital y Acciones.—Artículo tercero. El capital social será la suma de $ 4.000,000 representados por 800,000 acciones de $ 5 cada una, pagaderas dentro de un año plazo a contar desde la fecha de la suscrición. Artículo cuarto. Las acciones serán nominativas y estarán representadas por títulos o certificados que se desprenderán de un libro talonario y que irán firmadas por el presidente y el gerente, y llevarán el sello de la sociedad, la fecha de la escritura social y la de decreto supremo de autorización, el número que le corresponde y la indicación del capital social y de la duración de la Sociedad. Artículo quinto. Se llevará un registro de accionistas con anotación del número de acciones que cada uno posea. Artículo sexto. La transferencia de las acciones se hará por inscripción en el Registro de Accionistas, en vista del título respectivo y de una solicitud o traspaso firmado ante dos testigos por el cedente y por el cesionario. En el traspaso, el cesionario deberá dejar constancia que se compromete a aceptar lo prescrito en los estatutos sociales y los acuerdos de las juntas de accionistas y del directorio. El directorio podrá negarse, por causa justificada, a dar curso a cualquiera transferencia. Artículo séptimo. La Sociedad no reconoce ni admite fracciones de acciones. Si dos o más personas tienen participación en una o más acciones, deberá designar un mandatario común para que lo represente. Artículo octavo. En caso de extravío, robo, hurto, o inutilización de un título, el directorio hará extender un duplicado de él, previas las medidas de seguridad que estime conveniente exigir. Título tercero.—Administración. Artículo noveno. La Sociedad será administrada por un directorio, sin perjuicio de las facultades que corresponden a la junta general de accionistas. Artículo décimo. El directorio se compondrá de siete miembros elegidos por parcialidades de tres y cuatro miembros por la junta general ordinaria de accionistas, que corresponda. Los directores durarán dos años en sus funciones y podrán ser reelegidos indefinidamente. Los directores continuarán en funciones después de expirado su período, si no se hubiere celebrado la junta de accionistas llamada a hacer la elección periódica de ellos. En este caso, el directorio deberá provocar a la brevedad posible una junta para hacer los nombramientos que correspondan. Artículo undécimo. Cada director deberá rendir una garantía para asegurar el correcto desempeño de sus funciones. La garantía será de diez mil pesos en dinero o de 2,000 acciones de la Sociedad. Artículo duodécimo. Cada director recibirá como remuneración por sus servicios, cincuenta pesos por cada sesión a que asista. El directorio tendrá, además, la participación en las utilidades que le fije la junta de accionistas. Este porcentaje se dividirá entre los directores a prorrata de sus asistencias a sesiones. Artículo décimo tercero. El directorio se reunirá ordinariamente una vez al mes a lo menos, y extraordinariamente, cada vez que lo cite el presidente por iniciativa propia o a pedido de dos directores, con indicación del objeto de la reunión. La citación se hará por carta certificada a cada uno de los directores. Artículo décimo cuarto. El directorio sesionará con asistencia de cuatro de su miembros a lo menos, y los acuerdos se tomarán por mayoría de votos. En caso de empate, se repetirá la votación, y si el empate vuelve a producirse, decidirá el presidente o quien haga sus veces. Sin embargo, para acordar la autorización a que se refieren los artículos 2144, 2145 y 2146 del Código Civil, se requiere el acuerdo unánime de los directores asistentes a la sesión, a la cual no deberá concurrir el director interesado. Artículo décimo quinto. De los acuerdos del directorio se dejará constancia en un libro de actas que será llevado por el secretario. Las actas serán firmadas por los directores asistentes y por el secretario. El director que quiera salvar su responsabilidad por algún acto o acuerdo del directorio, deberá dejar constancia de su oposición en el acta respectiva. Artículo décimo sexto. El director que renuncie, falte a más de dos sesiones consecutivas del directorio sin causa justificada, o se imposibilite por cualquier causa para desempeñar sus funciones, será reemplazado por la persona que designe el directorio, la que durará en sus funciones por el tiempo que faltaba al reemplazado para completar su período. Artículo décimo séptimo. Corresponde al directorio: Primero. Dirigir la administración de la Sociedad como lo crea más conveniente, con amplias facultades para determinar el modo de explotación del negocio; comprar pertenencias o derechos mineros y bienes raíces o muebles destinados al giro del mismo; darlos y tomarlos en arrendamiento; contratar préstamos en cuenta corriente o en otra forma; descontar créditos, girar, aceptar, endosar, avalar y protestar letras de cambio u otros documentos mercantiles; invertir los fondos sociales; comprar y vender acciones, bonos u otros valores mobiliarios, y, en general, adoptar todas las providencias y efectuar toda clase de operaciones bancarias, mercantiles o civiles, y todos los actos y contratos necesarios para los negocios sociales, [illegible] Sin embargo, no [illegible] pertenencias mineras u otros bienes raíces, ni hipotecarlos, ni emitir debentures con o sin garantía, sin autorización de la junta general de accionistas. El directorio podrá constituir prenda sobre los bienes sociales, hasta por un valor no superior a $ 250,000. Si el monto de la ...... excede de esta suma, se necesitará autorización de la junta general de accionistas. Segundo. Representar judicial y extrajudicialmente a la Sociedad. En el orden judicial podrá desistirse en primera instancia de la acción deducida, aceptar la demanda contraria, renunciar los recursos o los términos legales, transigir, comprometer, otorgar a los árbitros facultades de arbitradores; aprobar convenios y percibir, todo sin perjuicio de la representación que por ley corresponde al gerente. Tercero. Dictar y modificar los reglamentos para la administración de los negocios de la Sociedad, cumplir y hacer cumplir estos estatutos, los reglamentos y los acuerdos de las juntas de accionistas. Cuarto. Establecer sucursales o agencias dentro y fuera del país y suprimirlas cuando así lo juzgue conveniente. Quinto. Nombrar y remover al gerente de la Sociedad, quien será, también, el secretario del directorio y de las juntas de accionistas; fijarles sus atribuciones y remuneración, y a propuesta del gerente, a los demás empleados de la Sociedad. Sexto. Elegir anualmente en la primera sesión que celebre, a uno o más de sus miembros para que desempeñe el cargo de presidente del directorio, quien lo será, también, de la Sociedad. En caso de ausencia del presidente, será reemplazado por la persona que el directorio designe de entre sus miembros. Séptimo. Convocar a los accionistas a juntas generales ordinarias o extraordinarias. Octavo. Presentar a la junta general ordinaria de accionistas de cada año, una memoria razonada acerca de la situación de la Sociedad, acompañada de un balance de haberes y deudas, y un inventario de las existencias. Noveno. Proponer a la junta ordinaria anual la distribución que debe hacerse de las utilidades, sin perjuicio de poder acordar por sí, y durante el ejercicio, el reparto de dividendos provisionales, siempre que haya utilidades suficientes para ello, y décimo. Delegar parte de sus facultades en el gerente, en el presidente, en un director, o en una comisión de directores; y para objetos especialmente determinados, en otras personas. Artículo décimo octavo. El gerente tendrá las atribuciones y obligaciones que le señale el directorio en conformidad al N.o 5 del artículo 17. Título cuarto.—De las Juntas de Accionistas. Artículo décimo noveno. Las juntas generales de accionistas serán ordinarias y extraordinarias. Artículo vigésimo. Las juntas generales ordinarias se celebrarán anualmente en el mes de setiembre, con el objeto de pronunciarse sobre los documentos y memorias que debe presentarle el directorio, de acuerdo con el artículo 17, N.os 8 y 9, respectivamente: de designar a los miembros del directorio que correspondan y a los inspectores de cuentas, y de tratar cualquier otro asunto que interese y se relacione con los negocios sociales y que no sean de aquellos que, según estos estatutos, deben resolverse en junta extraordinaria de accionistas. Artículo vigésimo primero. Las juntas generales extraordinarias se celebrarán cada vez que el directorio lo estime conveniente o se lo soliciten accionistas que representen el 20 por ciento del capital social. Sólo en esta clase de junta podrá tratarse y resolverse acerca del aumento o disminución del capital social, prórroga de la duración de la Sociedad o de cualquier otra reforma de estatutos, aún de aquellos que afecten a sus bases sustanciales; de la venta de toda la negociación y de la disolución anticipada de la Sociedad. En las juntas extraordinarias sólo podrán tratarse los asuntos indicados en el aviso de citación. Artículo vigésimo segundo. La citación a junta de accionistas se hará por medio de un aviso que se publicará en un diario de Santiago, por tres veces dentro de los ocho días anteriores al fijado para la reunión. Artículo vigésimo tercero. Las juntas generales ordinarias de accionistas se constituirán válidamente por quorum de la tercera parte de las acciones emitidas. Si no se reuniere este número, se hará una nueva citación y la junta se constituirá con las acciones que se encuentren representadas, cualquiera que sea su número. Artículo vigésimo cuarto. Las juntas generales extraordinarias de accionistas se constituirán válidamente con quorum de la mayoría absoluta de las acciones emitidas, a la primera citación; con quorum de la tercera parte de las acciones emitidas a la segunda citación, y con las acciones que se encuentren representadas, cualquiera que sea su número, a la tercera. Artículo vigésimo quinto. Todos los acuerdos de las juntas generales de accionistas se tomarán por mayoría absoluta de los votos a que den derechos las acciones representadas en la reunión. Cada acción dará derecho a un voto. Las elecciones se harán por voto unipersonal, proclamándose elegidas a las personas que obtengan en una misma y única votación el mayor número de votos, hasta completar el número de personas por elegir. Por acuerdo unánime de los asistentes, las elecciones podrán efectuarse en otra forma. Artículo vigésimo sexto. Las juntas generales de accionistas serán presididas por el presidente del directorio y actuará de secretario el gerente. A falta de cualquiera de ellos, la junta designará reemplazante accidental. Artículo vigésimo séptimo. Los accionistas podrán hacerse representar en las juntas por otros accionistas o por terceros. En el primer caso bastará una carta poder dirigida al presidente de la Sociedad, y en el segundo, una carta poder firmada ante notario. Artículo vigésimo octavo. De las deliberaciones y acuerdos de las juntas se dejará constancia en un libro de actas que llevará el secretario. Las actas serán firmadas por el presidente y el secretario, y por tres accionistas elegidos por la junta en cada caso. Artículo vigésimo noveno. En la junta ordinaria de cada año se designará a dos accionistas para que con el carácter de Inspectores de Cuentas de la Sociedad, examinen los libros balances y demás documentos justificativos de la memoria e informen a los accionistas sobre el balance del ejercicio correspondiente. La misma junta designará a dos Inspectores de Cuentas suplentes que reemplazarán a los propietarios en caso de que se inhabiliten por cualquier causa para desempeñar sus funciones. La junta podrá designar inspectores a una firma dedicada al ramo de contabilidad. La designación de los inspectores es sin perjuicio del derecho que dan a los accionistas los artículos 461 y 462 del Código de Comercio. Título quinto.—Balance, fondo de reserva, fondos especiales y dividendos. Artículo trigésimo. El 31 de junio de cada año se practicará un balance de las operaciones de la Sociedad que se acompañará junto con la cuenta de ganancias y pérdidas a la asamblea general ordinaria correspondiente. El balance y la cuenta de ganancias y pérdidas se publicarán por una vez en un diario de Santiago, con tres días de anticipación a la fecha de la junta, que conocerá de él. Artículo trigésimo primero. De las utilidades líquidas de cada ejercicio se destinará: a) Una cuota no inferior al 5 por ciento ni superior al 25 por ciento para formar un fondo de reserva hasta completar una suma equivalente al 20 por ciento del capital social a lo menos; b) Hasta un 30 por ciento para formar fondos especiales; y c) El resto a dividendos a prorrata de sus acciones, previa deducción del 5 por ciento que corresponde al directorio como participación, de acuerdo con el artículo duodécimo. Título sexto. Disolución, liquidación y jurisdicción. Artículo trigésimo segundo. La Sociedad se disolverá por pérdida del 50 por ciento del capital social, por la expiración del plazo de duración, por las demás causales legales y por acuerdo de los accionistas tomado en conformidad a los artículos 21, 24 y 25 de estos estatutos. Artículo trigésimo tercero. Disuelta la Sociedad por cualquier motivo, la liquidación se practicará en la forma que acuerde la junta general de accionistas, que designará, también, los liquidadores y fijará sus atribuciones y remuneración. Artículo trigésimo cuarto. Cualquiera dificultad que surja entre algún accionista y la Sociedad con motivo de la aplicación de este contrato o entre dos o más accionistas con el mismo motivo, será sometida a la decisión de un árbitro arbitrador nombrado de común acuerdo. Cada parte nombrará a una persona a fin de que ambas hagan la designación. Si tampoco se produjere acuerdo, la designación la hará el Juzgado de turno de Santiago. El arbitrador tendrá las facultades que en cada caso le confieren las partes. Artículo trigésimo quinto. Cualquiera duda en la interpretación del contrato social, será resuelta por el directorio, sin perjuicio de lo que acuerde la junta general de accionistas. Artículos transitorios — Artículo primero. Se designa un directorio provisional compuesto de las siguientes personas: John S. Bennett, Robert B. Burns, Aristóteles Berlendis, Guillermo Krumenaker, Jorge Wenderoth Krause, Francisco Rivas Vicuña y Julio Laso Jaraquemada. Este directorio durará en sus funciones hasta la junta engeral ordinaria de los accionistas que debe celebrarse en el año 1936, fecha en que se sortearán los nombres de tres directores que serán reemplazados. El próximo año se reemplazarán los cuatro restantes, y así sucesivamente. Mientras se obtiene la instalación legal de la Sociedad, el directorio nombrado obrará en todo momento como mandatario de cada una de las personas que suscriben esta escritura y de sus cesionarios, y tendrá en el desempeño de su mandato todas las atribuciones que estos estatutos confieren al directorio definitivo, pudiendo ejecutar todos los actos y celebrar todos los contratos que tiendan al objeto social, incluso girar sobre los fondos sociales. Artículo segundo. Se faculta expresamente al directorio nombrado en el artículo anterior, para que adquiera en la forma y por el precio que estime conveniente las pertenencias mineras denominadas Dispensa, La Gitana, Los Quillayes, La Tribuna, Arturo Prat, Centinela, Realidad, San Lorenzo, Las Animas, Cadena, Flor de Albué, Farellón Negro y Protectora, con un total de 47 hectáreas, ubicadas en los fundos Yerbas Buenas y El Membrillo, departamento de Melipilla, y las instalaciones, maquinarias y demás accesorios que se encuentran en ellas. Artículo tercero. Se designa como inspectores de cuentas para el primer ejercicio, a la firma de Contadores Robinson Price y Roberts, con oficina en el edificio del Banco de Chile de esta ciudad. Artículo cuarto. Se faculta al abogado don Jorge Wenderoht Krause para que recabe la autorización de existencia de la Sociedad y la aprobación de sus estatutos, pudiendo aceptar en nombre de cada uno de los suscritores todas las modificaciones que las autoridades puedan exigir. El mandatario queda, además, facultado para efectuar los trámites de la legalización que corresponden, en conformidad a derecho y para solicitar del Supremo Gobierno la declaración de estar legalmente instalada la Sociedad. En comprobante firman los señores comparecientes con los testigos don Ricardo Lopez Estay y don Francisco Moreno Gajardo. Se da copia y se paga al margen de este registro, en estampillas, el impuesto de cuatro mil pesos, de acuerdo y conforme a lo dispuesto por el artículo séptimo de la ley N.o 5434. Doy fe. Por 263,333 acciones: John Bennett.—Por 263,333 acciones: Roberts B. Burns.—Por 2,000 acciones: A. Berlendis.—Por 2,000 acciones: Gmo. Krumenaker.—Por 2,000 acciones: J. Wenderoth.—Por 2,000 acciones: Julio Laso.—Por 2,000 acciones: Francisco Rivas Vicuña.—Por 263,334 acciones: L. Corona.—F. Moreno G.—Ricardo López.—Ante mí, M. Gaete Fagalde, notario.—Pasó ante mí, firmo y sello.—M. Gaete Fagalde.—Hoy se decretó lo que sigue: N.o 3679.—Santiago 29 de noviembre de 1934.—Vista la solicitud presentada por don Jorge Wenderoht Krause, debidamente facultado, en la que pide se autorice la existencia y se aprueben los estatutos de la Sociedad Anónima denominada "Sociedad Aurífera de Albué", Teniendo presente que las disposiciones de sus estatutos no son contrarias a la ley, a la moral ni al orden público; con lo informado por la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, por nota N.o 105, de 10 de noviembre del año en curso, y por la Dirección General de Impuestos Internos en oficio de fecha 15 de noviembre del año en curso, y de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 427, 248, 429 y 433 del Código de Comercio, decreto: Autorízase la existencia y apruébanse los estatutos de la Sociedad Anónima denominada "Sociedad Aurífera Albué". Los estatutos constan de la escritura pública otorgada el 8 de setiembre de 1934, ante el notario de Santiago don Manuel Gaete Fagalde. Para declararla legalmente instalada, deberá acreditarse dentro del plazo de 18 meses, contado desde la fecha del presente decreto: Que ha ingresado en la caja social la suma de $ 3.600.000 en dinero efectivo. Cúmplase con lo dispuesto en el artículo 440 del Código de Comercio, modificado por la ley N.o 1020, de 31 de enero de 1893. Tómese razón, comuníquese y publíquese.—Alessandri.—Gustavo Ross. D 11

DISOLUCION DE SOCIEDAD.—Fs. 813 —Fábrica de Jabones, Productos Químicos e Industriales Gocol Goepfert y Compañía Limitada.—En Santiago de Chile, a veintisiete de noviembre de mil novecientos treinta y cuatro, ante mí, Fernando Errázuriz Tagle notario público y testigos que se expresarán, comparecieron don Pablo Goepfert, chileno, casado, comerciante, domiciliado en García Reyes número cuarenta y cinco; don Alberto Graves, chileno, casado, industrial, Avenida Prado número mil ochocientos treinta, y don Gerardo von Unger, chileno, casado, comerciante, Camelias número dos mil setecientos sesenta y cuatro; todos de este domicilio, mayores de edad, a quienes conozco, y expusieron: que de común acuerdo vienen en disolver la sociedad comercial de responsabilidad limitada que bajo el nombre y razón social de "Fábrica de Jabones, Productos Químicos e Industriales Gocol Goepfert y Compañía Limitada", formaron por escritura pública extendida ante mí, en treinta y uno de mayo de mil novecientos treinta y tres para [illegible] en la fabricación de productos químicos, jabones y similares. El señor Graves toma el activo y pasivo de la sociedad a excepción de las cuentas por cobrar, y se hace cargo del pago de su pasivo, todo de conformidad al balance practicado de común acuerdo en treinta y uno de agosto último, que sirve de base a esta escritura, y desde cuya fecha todas las operaciones y negocios se entienden de cargo y cuenta exclusiva del señor Graves. El señor von Unger declara que no tiene cobro alguno que hacer. El haber correspondiente al señor Goepfert se le paga adjudicándosele las cuentas por cobrar que formaban parte del activo social y además con treinta y seis mil quinientos pesos en dinero que le pagará el señor Graves en el domicilio de aquel con más los intereses del seis por ciento al año, en cuotas mensuales cuyo monto fijará el deudor, pero que en ningún caso podrán ser cada una de ellas inferior a quinientos pesos, entendiéndose que el pago se hará mes a mes, el último día hábil de cada mes. En garantía del pago, el señor Graves se obliga a endosar a favor del señor Goepfert con todas las formalidades legales del caso, las pólizas o contratos de seguro contra incendios que tome sobre las maquinarias, útiles, muebles, enseres y demás bienes existentes en el establecimiento de la Avenida Prado número mil ochocientos treinta, por un valor no menor de treinta y cinco mil pesos, pólizas que se obliga a mantener vigentes mientras sea deudor del señor Goepfert. Forman parte del activo que toma el señor Graves, las marcas comerciales inscritas a nombre de la sociedad que se disuelve. El señor Graves toma de su cuenta y cargo el contrato de arrendamiento que con respecto a la propiedad de la Avenida Prado número mil ochocientos treinta de la comuna de Ñuñoa, celebró don Pablo Goepfert con don Eduardo M. Kruckel por escritura de treinta y uno de enero de mil novecientos treinta y tres, ante mí, contrato que con la aceptación del señor Krückel [illegible] treinta y tres, respectivamente. Para todos los efectos legales que emanen de esta escritura, el señor Graves fija [illegible] Eduardo M. Krückel [illegible], casado, industrial, Avenida [illegible] to noventa [illegible] impuesto a la renta se acredita con lo siguiente: República de Chile.—Dirección General de Impuestos Internos.—Certificado.—Certifico que la firma Goepfert y Cía. Limitada, propietaria de la fábrica de jabón ubicada en la Avenida Prado mil ochocientos treinta, no adeuda impuesto de tercera categoría hasta su balance de liquidación del treinta y uno de agosto de mil novecientos treinta y cuatro. Se otorga el presente certificado para los efectos de la disolución de la sociedad y sin perjuicio de las futuras revisiones que lleve a cabo la Oficina de Impuestos Internos.—Santiago, octubre treinta de mil novecientos treinta y cuatro.—Camilo Silva C.—E. Camus S., contador.—Renta Conforme. En comprobante, firman, siendo testigos de instrumento los señores Luis A. Prado y Emilio Rodríguez. Di copia pagándose al margen de esta escritura la suma de setenta y tres pesos de impuesto por el reconocimiento de deuda, y cinco pesos en cada foja por la disolución. Doy fe.—P. Goepfert.—Graves —G. von Unger —Edo M. Krückel.—L. A. Prado.—Emilio Rodríguez G.—F. Errázuriz Tagle. D 10

PRORROGA Y AUMENTO DE CAPItal.—Desmaras y Cía. Ltda.—En Santiago de Chile, a veintisiete de noviembre de mil novecientos treinta y cuatro, ante mí, Javier Echeverría Vial, abogado, notario público, de este departamento, y testigos que se expresan al final comparecieron: don Frederick J. Buniel, británico, casado, y don Luis M. Desmaras, chileno, soltero, ambos comerciantes de este domicilio, calle Bellavista número cero ciento cincuenta y cinco y Avenida Manuel Montt número ciento noventa y cinco, respectivamente, mayores de edad, a quienes conozco y expusieron: Primero. Que por escritura de siete de febrero de mil novecientos treinta, otorgada ante el notario de este departamento, señor Cousiño Talavera, solemnizada en conformidad a la ley, constituyeron una sociedad comercial de responsabilidad limitada, que, bajo la denominación de "Desmaras y Compañía Limitada", giraría en esta plaza, con los fines, capital y demás condiciones que en la mencionada escritura se establecen, por un plazo de cinco años, que debe expirar el treinta y uno de diciembre de mil novecientos treinta y cuatro. Segundo. Que por el presente instrumento, de común acuerdo, vienen en prorrogar el plazo de la referida sociedad por cinco años más que expirará el treinta y uno de diciembre de mil novecientos treinta y nueve, y en aumentar el capital social de ochenta mil pesos a doscientos mil pesos, mediante un nuevo aporte de sesenta mil pesos que efectuará cada uno de los dos socios antes del día treinta y uno de diciembre de mil novecientos treinta y cinco. La responsabilidad de cada uno de los dos socios se elevará una vez hecho este aporte a la cantidad de cien mil pesos, y a ella quedará limitada. Tercero. Se deja constancia de que la sociedad seguirá rigiéndose conforme a la escritura social mencionada en la cláusula primera, la cual sólo sufre las modificaciones que se indican en la cláusula precedente, y que el portador de una copia autorizada de esta escritura queda facultado para efectuar todos los trámites que sean necesarios para solemnizar este instrumento. En comprobante y previa lectura, firman. Fueron testigos de este acto don Germán Vial Z. y don Nicolás Vial. Se da copia pagándose al margen de este registro, en estampillas, el impuesto fiscal de cuatrocientos pesos, conforme a lo dispuesto en el artículo séptimo de la ley número cinco mil cuatrocientos treinta y cuatro sobre Timbres, Estampillas y Papel Sellado, de fecha trece de junio del presente año. Doy fe.—Luis M. Desmaras.—F. J. Buniel.—Germán Vial Z. —N. Vial C.—Ante mí, Javier Echeverría Vial. D 11

POSESION EFECTIVA CARMEN Sepúlveda de Berríos, concedióla Primer Juzgado Civil a Carlos Eduardo Berríos Sepúlveda. Dic.—12

REMATE JUDICIAL. — ANTE señor Juez del Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, diciembre 31, quince horas se rematará la propiedad calle Doce de Febrero N.os 69 al 71. Mínimum: $ 90.000 al contado. Boleta: 10 o|o. Bases y antecedentes juicio Arenas Bottin Suzann autorización para enajenar.— El secretario. 14 dic

INVENTARIO SOLEMNE, EL 18 diciembre actual, 11 horas, practicaré en secretaría 2.o Juzgado Civil, inventario solemne, bienes herencia yacente de don Agustín Martineau.—Carlos Letelier. 13 dic.

46.—JUDICIALES.

REMATE. — POR ACUERDO DE los herederos de don Artemón y doña Nieves Arellano Arellano, ante los árbitros señores Julio Carvallo y Oscar Pinochet, en Morandé 490, sacaráse a remate, con admisión de postores extraños, el 14 de diciembre próximo, a las 16 horas, la propiedad Avenida Recoleta 792, de esta ciudad, con frente a Balmaceda y Rengifo. Mínimum: $ 280,000. Si no hubiere postores por el total, se ofrecerá en lotes, con los mínimums: Lote 1, 2 y 3, en conjunto, $ 175,000; Lote 4, $ 18,000; Lote 5, $ 18,000; Lote 6, $ 18,000; Lote 7, $ 25,000; Lote 8, $ 26,000. Si no hubiere interesados, en conjunto, por los lotes 1, 2 y 3, se rematarán separadamente, por los mínimums: Lote 1, $ 66,000; Lote 2, $ 82,000; Lote 3, 27,000. El precio de la subasta se pagará con 50% al contado y el saldo a seis meses plazo, con [illegible] de interés anual y del [illegible] en caso de mora. Boleta 10% del mínimum. Bases, plano y antecedentes, en Morandé 490 — El Actuario. 14—D.

47.—SASTRERIAS E INDUMENTARIAS.

SASTRERIA "LA ELEGANcia". Bandera 646. Palma y Cía., ex cortador Casa Abeliuk. Ofrece variado surtido telas nacionales, extranjeras, excelente confección y a precios sin competencia. 6-E-35

COMPRE SUS CASIMIres en el depósito de la fábrica "El Morro". Son los mejores y más baratos!! Materiales para sastres. Ordene hacer su traje en nuestra sección sastrería y será nuestro cliente. Bandera 682. D 31

SASTRERIA OSORIO, MATUCAna 823. Hechuras trajes, 120 pesos; Vivaduras desde 50 pesos. Teléfono 80379. 9 dic.

FABRICA DE CORBATAS, SAN Diego 916. Ventas mayor y menor. D—28

¡¡¡SASTRERIA ARAUCO!!! TERnos niño desde $ 29.50, casimir con Jockey $ 60. San Diego 971. 5 Enero.

SASTRERIA "LIBERTAD"

Desde $ 160, trajes sobre medida.
Desde $ 145, trajes sobre medida rezagados.
Desde $ 35, trajecitos.
Desde $ 78, buenas hechuras.
Desde $ 35 viraduras. Hacemos zurcidos, composturas. Libertad 50, casi Erasmo Escala.
D—16

47.—SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

¡¡¡FABRICA DE ROPA ... Se reciben hechuras ... dad, confección ... todos trajes ... F. Finkelstein ... Teléfono 15731 ... didos de provincia ...

¡¡SASTRERIA RAMOS ... Recibe hechuras ... formaciones. Carmen ...

REINALDO ROJAS R ... cortador primer ... do en Buenos Aires ... $ 120 $ 150, $ 180 ... pesos. Selecto surtido ... tra corte y confección ... Santo Domingo 1121 ... Bandera.

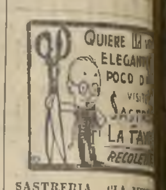
¡¡APROVECHE!! SASTRERIA Polar, ternos, telas ... desde $ 350, forros ... Realizamos 280 ... nacional buena ... $ 180 (mucho menos de ... Delicias 2812 casi ... cuñan.

VISTA ELEGANTE ... Reyes. Huérfanos 15...

VISTASE EN SASTRERIA ... tinguina. Viraduras ... finas. San Diego ...

PARA VESTIR ... trería E. Lemus ... Teléfono 62491.

SASTRERIA EL CRE... vo, se entregan ... dida, en casimires ... nacionales, con grandes ... dos pago. San Pablo ...



SASTRERIA "LA ... facilidades pago. San ... Teléfono 66665.

¡OJO! TERNOS (TO... pesos semanales, Santo ... 1891.

¡ZURCIDOR ALEMAN! ... cisco 350. Hechuras ... Zurcidos, viraduras, tra... nes.

$ 80 HECHURAS ... buenos forros, Sastr... Santo Domingo ...

DESDE $ 120 HECH... churas, con buenos ... ría. Sastrería San ... Antonio 470. ...

¡¡FABRICA DE CAM... churas, composturas ... 256

48.—TALLERES Y COMPOSTURAS.

ANAFES "PRIMUS" ... ciones garantidas. Pre... cos. Armería. San Diego ...

COMPOSTURAS DE ... a parafina, anafes, ... "Armería", San Diego ...

LAMPARAS PARAFINA ... "Primus" Compostura ... das. Precios módicos. San Diego 59.

GRAN TALLER DE ... Manuel J. Huerta. ... habiéndome restablecido ... gran enfermedad, aviso ... tinguida clientela y al p... general, que puedo ... trabajo concerniente a ... cocinas para hoteles, co... legios y familias. Con ... cio de agua caliente ... tentada a base de ... diez centavos hora. ... venta.

53.—MINERALES

AZUFRE, CAL ... do, etc., asbestos, ... mo, talco en bruto y ... cuatro clases, mangan... rales de cobre de ... to, con leyes oro y ... Kieselguhr para ... fato alumina kaolín ... feldespato, cachibarita ... se de minerales ... la venta tiene ... en el ramo. — ... Fernández ... York 17, tercer ... to 4, teléfono 86855.

DINAMITA FULMIN... vora, guía ... despacho ... cantidad. ... licias 3023.

PLOMO, ZINC ... aluminio, ... nuio Henríquez 25.

ESTAÑO, SOLDADURA ... nio y ... bien. Camilo Henríquez ...

MUSICA

"LA PASION SEGUN SAN MATEO" SE DA HOY

[illegible] tarde a las 7, en el Tea-[illegible] la famosa partitura de [illegible] estrenó en la semana pasada [illegible] Conservatorio Nacional de Música. La misma orquesta — en su mayoría también elementos del Conservatorio — los solistas [illegible] Lautaro García (bajo), [illegible] Ilabaca (tenor), Martha [illegible] Huneeus (contralto) y [illegible] García de Rivadeneira formarán la masa de 300 personas que harán escuchar con devoción [illegible] las más bellas obras musicales de todos los tiempos. Armando Carvajal seguramente [illegible] todo este conjunto con [illegible] maestría. [illegible] de esta partitura excede toda ponderación. "La Pasión Según San Mateo" es no sólo una de las cumbres del arte musical, sino también una de las expresiones más puras y espléndidas del ideal místico cristiano. Ningún otro músico ha logrado, como Bach, prestar a las palabras de Jesús un acento tan profundo y más sostenido en el plano de la sublimidad.

En cuanto a la composición de la obra, en que se muestra el genio de Bach en todo el maduro despliegue de su potencia, asombra por la complejidad de los recursos, la sutileza de la expresión, y la plasticidad del lenguaje, que describe con vivas imágenes sonoras todo el curso de las escenas que constituyen el Drama Sacro.

ESTA NOCHE "TRAVIATA" POR ULTIMA VEZ EN EL ESMERALDA, POR PINA GATTI

[illegible] continúa actuando con brillante éxito la lírica del Esmeralda. Anoche con teatro lleno [illegible]ntó Tosca, por Pina Gatti, [illegible] y Vidal Oltra que recibieron los aplausos de la sala por [illegible] labores artísticas dignas del [illegible] elogio.

Esta noche, a pedido general, [illegible] a escena la popular ópera [illegible] Verdi, "Traviata" que en la [illegible] primera representación en este [illegible] obtuvo un triunfo bien [illegible], alcanzando sus intérpretes uno de los éxitos más grandes de la temporada.

La obra de Verdi estará a cargo de Pina Gatti, la múltiple artista que cuenta con todas las simpatías de nuestro público por su labor siempre magnífica y sus excepcionales medios vocales. Forman, además, el cuadro, el tenor Jorge Infantas, cantante consciente de su labor y el barítono Fuentes Pumarino que hace en esta ópera un trabajo brillante. El maestro Magliano dirigirá la orquesta.

AUDICION CORAL EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE

El Rector de la Universidad de Chile invita a la velada que ofrecerá don Humberto Allende, en el Salón de Honor de la casa universitaria, el martes 11 de diciembre, a las 19 horas.

El programa contiene los números que a continuación se indican:

PRIMERA PARTE

Obras de los alumnos de Humberto Allende.

I. **Julia López.** — Jesu Dulcis, motete.
II. **Alfonso Letelier.** — El Pinar.
III. **René Amengual.** — Gaudent in Coelis, motete.
IV. **Armando Urzúa.**—a) Ovos omnes.
b) Ego sum
c) Kyrie motetes
d) Ave María

SEGUNDA PARTE

Obras de Humberto Allende.

I. Sé bueno.
II. Fidelidad.
III. Ave María.
IV. Paisaje chileno.

TERCERA PARTE

Autores europeos antiguos.

I. **Tomás de Santa María.** — Finalis.
II. **W. A. Mozart.** — Ave verum corpus.
III. **C. Monteverdi.** — Ecco Mormorar l'onde.
IV. **L. Marenzio.** — Scaldava il sol.
V. **T. Victoria.** — Ovos Omnes.



Vigésimo quinto concierto y conferencia de radio difusión

DE LA FACULTAD DE BELLAS ARTES DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

Hoy a las 10 P. M. tendrá lugar la 25.a conferencia y concierto de radio-difusión de la Facultad de Bellas Artes por medio de la Radio Chilena.

Siguiendo los programas de Historia de la Música se hará uno especial dedicado a divulgar la obra coral más importante de **Luis van Beethoven**, la Misa en Re Mayor.

La distribución de la obra, que se ejecutará sin interrupción, es la siguiente:

Kyrie.
Gloria.
Credo.
Sanctus.
Benedictus.
Agnus.

Ejecuta la obra el Orfeó Catalá de Barcelona.

TEATROS

Opereta en el Esmeralda

BENEFICIO DEL MAESTRO PABLO FUENTES

Con todo entusiasmo se iniciaron los ensayos de la hermosa opereta de Lombardo "El país de las campanillas", que se pondrá en escena el miércoles próximo en el Teatro Esmeralda, en el festival que los elementos artísticos y musicales de la capital ofrecen en beneficio del maestro Pablo Fuentes, que se encuentra afectado de una grave enfermedad al corazón.

Una orquesta compuesta de 30 profesores del Teatro Municipal y de la Sinfónica se ha ofrecido graciosamente a ejecutar la partitura, y los artistas de Santiago han rivalizado en desprendimiento, presentándose desinteresadamente para interpretar las partes. Adriana Soler, Pierrete Florio, Elvira Pinés, José Vela, José Orihuela, Andrés Sirvent, Barrenechea, 25 coristas de ambos sexos, maquinistas, utileros, etc., todo el elemento de teatro se ha agrupado alrededor de "el gordo Fuentes" para manifestarle su adhesión y cariño en el momento actual.

Sabemos también que otros destacados artistas de las diversas salas que actúan en Santiago, se han ofrecido incondicionalmente para colaborar al éxito de este festival, y oportunamente daremos el nombre y programa completo de esta importante velada.

Bien se merece el maestro Fuentes este homenaje, ya que ha sido el que siempre se ha destacado por su originalidad no discutida y por el brillo, fuerza y vigor de sus instrumentaciones.

Desde las diez de la mañana funciona hoy la Feria de Chicago

Hoy la Feria de Atracciones de Chicago funciona desde las diez de la mañana hasta la una de la madrugad.

El viernes 14 del presente se efectuará la verbena pro viaje de Anita Lizana a Inglaterra. Este festival promete revestir los caracteres de un acontecimiento extraordinario, y estamos seguros que un público numeroso le dará realce a la reunión del viernes.

GUIA del ESPECTADOR. — TEATROS, CINES y DIVERSIONES.

TEATROS

[illegible] (Arturo Prat y Av. Matta, teléfono [illegible]). — Compañía de re-[illegible] vermouth y noche: El com-[illegible] de las Mercedes y Música Maes-[illegible]

ESMERALDA (San Diego y Avenida [illegible]).—Compañía de Opera.—Noche: [illegible]

[illegible] (Ahumada 1[illegible], teléfono [illegible]).—Compañía de comedias Sánchez-Alpuente.—Matinée: [illegible] Sonámbulo. Vermouth y noche: [illegible] alegría.

MUNICIPAL (Agustinas esq. San [illegible]).—A las 7, por última vez "La Pasión Según San Mateo".

[illegible] (Huérfanos 820, teléfono [illegible]).—Compañía Lucha Córdoba.— [illegible] El juzgado se divierte. Vermouth: El niño desconocido. Noche: [illegible] sello.

CINES

ALMAGRO (Plaza Almagro, teléfono 83425).—Matinée: Disraeli, El último de los mohicanos (fin) y programa cómico. Especial y noche: Escándalos griegos.

APOLO (Victoria 753, teléfono 225 Matadero).—Matinée: El vagón de la muerte y Amante imposible. Noche: Una noche en Estambul.

ATENAS (Av. Portugal 1085, teléfono 186 Santa Elena).—Matinée: Dejada en prenda, El último de los mohicanos (2.a) y programa cómico. Especial y noche: Una noche en Estambul.

AVENIDA (Vicuña Mackenna 624, teléfono 84068).—Matinée: El último de los mohicanos (5.a) y F P 1 no contesta. Especial y noche. Escándalos griegos.

AVENIDA MATTA (Av. Matta 618, teléfono 122 Matadero. Matinée: Marineros en tierra y Central Park. Especial y noche: El amor nunca se engaña.

BOLIVAR (San Francisco 118, teléfono 60985).—Matinée: Dejada en prenda e Inocentes de París. Especial y noche: Así son los maridos.

BAQUEDANO (Plaza Italia, teléfono 43050).—Matinée: Sangre joven y El tren arrollador (2.a). Especial y noche: Riachuelo.

BRASIL (Huérfanos esq. Brasil, teléfono 80306).—Matinée: Con música y astucia. Especial y noche: Escándalos griegos.

CARRERA (Delicias 2181, teléfono 86685).—Matinée: El Rebelde y El tren arrollador (2.a) Especial y noche: Doctora Mónica.

COLISEO (A. Prat y Av. Matta).—Matinée: Hombres sin miedo y El tren arrollador (1.a)

COMEDIA (Huérfanos 1180, teléfono 82630).—Matinée: El gran domador y El amigo enmascarado. Especial y noche: Fruta verde.

CAPITOL (Independencia [illegible], teléfono 89581).—Matinée: Carmen, por Chaplin; El valiente de Arizona, El último de los mohicanos y cómicas. Especial y noche: Una noche en Estambul.

CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 68060).—Matinée: Papá se casa y El ciclón de las pistas. Especial y noche: Doctora Mónica.

CLUB DE SEÑORAS (Monjitas 743, teléfono 85020).—Matinée: El vagón de la muerte, El abuelo de la criatura y variedades sonoras. Especial y noche: Una noche en Estambul.

COUSIÑO (San Ignacio 1219, teléfono 02-17).—Matinée: Con música y astucia y El Tesoro del Pirata (1.a) Especial y noche: Cautivo del deseo y variedades sonoras.

CHILE (Recoleta 2196, teléfono 60728).—Matinée: El último de los mohicanos (1.a) y La patrulla perdida. Especial y noche: Masacre.

DELICIAS (Alameda 2808, teléfono 88670).—Matinee: El vagón de la muerte y El abuelo de la criatura. Especial y noche: Sucedió en París y Piernas y faldas.

DIEZ DE JULIO (Diez de Julio 319, teléfono 80836).—Matinée: El último de los mohicanos (4.a) y La patrulla perdida. Especial y noche: La vuelta del caballero audaz.

ESMERALDA (San Diego y Av. Matta, teléfono 87130).—Matinée: Huérfanos en Budapest y El tren arrollador (1.a) Especial: ¿Pecadora?

INDEPENDENCIA (Av. Independencia 373, teléfono 62702).—Matinée: El gran domador y El último de los mohicanos (5.a) Especial y noche: ¿Pecadora?

IDEAL CINEMA (Mapocho 4117, teléfono 02188).—Matinée: El último de los mohicanos (2.a) y cómicas. Especial y noche: Los hijos de nadie.

IMPERIAL (San Diego 1314, teléfono 89 Matadero).—Matinée: Vivir dos vidas, El terror del ring, El último de los mohicanos (2.a) y Betty transformista. Especial y noche: Dinero sangriento.

IMPERIO (Estado 239, teléfono 80130).—Matinée: El Rebelde y El gran domador. Especial y noche: Tres en luna de miel.

IRIS (Castro 130, teléfono 80336).—Matinée: Dejada en prenda y El Payaso. Especial y noche: Así son los maridos.

LATORRE (Delicias 3732, teléfono 89007).—Matinée: Con música y astucia y El último de los mohicanos (3.a) Especial y noche: Masacre.

MINERVA (Chacabuco 780, teléfono 63161).—Matinée: El último de los mohicanos (3.a) y La patrulla perdida. Especial y noche: La vuelta del caballero audaz.

MIRAFLORES (Miraflores 378, teléfono 66989).—Matinee: Dejada en prenda y Un [león en] sociedad. Especial y noche: El amor nunca se engaña.

NACIONAL (Independencia 801, teléfono 03563).—Matinée: Disraeli y El último de los mohicanos (5.a)

NOVEDADES (General Korner y Av. Portales, teléfono 63290).—Matinée: Disraeli y El último de los mohicanos (fin). Especial y noche: Los hijos de nadie.

ÑUÑOA (Irarrázaval 2700, teléfono 63810).—Matinée: El vagón de la muerte, Ases del circo y En el hospital, por Laurel y Hardy. Especial y noche: Así son los maridos.

O'HIGGINS (San Pablo esq. Cumming, teléfono 86929).—Matinée: Zombie y El último de los mohicanos (fin). Especial y noche: Dinero sangriento.

POLITEAMA (Delicias y Portal Edwards, teléfono 80061).—Matinee: Disraeli y El tren arrollador (1.a) Especial y noche: ¿Pecadora? y variedades por Las Cuatro Huasas.

PROVIDENCIA (Av. Manuel Montt 6[illegible]).—Matinee: La patrulla perdida, El último de los mohicanos (4.a) y cómicas. Especial y noche: La vuelta del caballero audaz.

PRINCESA (Recoleta 315, teléfono 60192).—Matinée: Dejada en prenda y Un león en sociedad. Especial y noche: El amor nunca se engaña.

REPUBLICA (Av. República 239, teléfono 83612).—Matinee: Sherlock Holmes y Un beso a tiempo. Especial y noche: El amor nunca se engaña.

ROGELIO UGARTE (Plaza Bogotá, teléfono [illegible] Santa Elena).—Matinée: El último de los mohicanos [illegible] y [illegible]. Especial y noche: Prisioneros de guerra.

RIALTO (Av. Pedro de Valdivia 2816, teléfono 61650).—Matinée: La patrulla perdida. Especial y noche: Hijos de nadie.

RECOLETA (Recoleta 897, teléfono 63871).—Matinée: El tren arrollador (1.a) y El gran domador. Especial y noche: La vuelta del caballero audaz.

SELECTA (Chacabuco 1219, teléfono [illegible]).—Matinée: Dejada en prenda y El último de los mohicanos (fin).—Especial y noche: Masacre.

SETIEMBRE (Delicias esquina [illegible], teléfono 86401).—Matinée: Disraeli y El último de los mohicanos (5.a)

SAN MIGUEL (Av. Central [illegible], teléfono [illegible]).—Matinée: El vagón de la muerte, El último de los mohicanos (2.a) y cómicas. Especial y noche: Una noche en Estambul.

CARNET PARA HOY

BAQUEDANO

Matinée. (Para menores). Sangre Joven. El Tren Arrollador, 2.a.—Prog. cómico y variedades sonoras. Especial y noche. Por última vez la triunfal película argentina, "RIACHUELO", por LUIS SANDRINI y MARIA ESTHER GAMAS (Para mayores).

CARRERA

Matinée. (Para menores). El Rebelde, El Tren Arrollador. 2.a Prog. cómico de dibujos animados y actualidades.

Especial y noche. KAY FRANCIS en la super-producción pasional DOCTORA MONICA. (Para mayores, no recomendable para señoritas). En los entreactos gran éxito del "Quinteto T. Carrera. Pronto debut Teatro Per Piccoli. (Circo Barnum).

COMEDIA

Matinée. (Para menores). El Gran Domador, por Anita Page; El Amigo Enmascarado, por Tom Mix, y Cocktail de variedades sonoras. Especial y noche. La picaresca superproducción europea de gran lujo. "FRUTA VERDE". (Para mayores de 15 años).

POLITEAMA

Matinée (Para menores) Disraeli, por George Arliss. Estreno 1.a función de la serie "El Tren Arrollador". Prog. cómico y variedades sonoras. Especial y noche. Cine y variedades. PECADORA?, película pasional por DIANA WYNYARD. (Para mayores; no recomendable para señoritas). y despedida de LAS CUATRO HUASAS.

COLISEO

Matinée de cine: (Para menores). Hombres sin miedo, película de proezas aéreas. Estreno 1.a función de la serie El Tren Arrollador. Prog. cómico y variedades sonoras y actualidades mundiales. Vermouth y noche. Funciones dobles por la aplaudida Compañía Nacional de Revistas. Dos obras de gran éxito: "EL COMPLOT DE LAS MERCEDES", de Cariola y la artística revista de Hurtado Borne, "MUSICA, MAESTRO". Platea numerada, $ 6.00 en venta todo el día en boletería del Teatro. Tel. 84545.

ESMERALDA

Tres grandiosas funciones CINE y OPERA. Matinée de cine. (Para menores). Huérfanos en Budapest, por Loreta Young. Estreno 1.a función de la serie "El Tren Arrollador". Prog. cómico y variedades sonoras. Vermouth de cine a las 6.30 La super-producción pasional "PECADORA?", por Diana Wynyard (para mayores; no recomendable para señoritas).

Nocturna, 9.45 OPERA, sigue el éxito brillante de la temporada lírica de primavera, subirá a escena la hermosa ópera "TRAVIATA", cantada por PINA GATTI. Platea numerada, $ 6.00 en venta todo el día en el Lucerna y boletería del teatro. Tel. 87430; balcón, sin numerar, $ 3.40.

Mañana: Cine, funciones populares doble a $ 1.60 platea.

O'HIGGINS

Matinée. (Para menores). Zombie, por Bela Ingost; El último de los Mohicanos, fin; Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche: DINERO SANGRIENTO, sensacional creación de GEORGE BANCROFT. (Para mayores; no recomendable para señoritas).

NOVEDADES

Matinée. (Para menores). Disraeli, por George Arliss; El Ultimo de los Mohicanos, fin. Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche. La superproducción dramática por Frankie Darro, "LOS HIJOS DE NADIE". (Para mayores de 15 años).

NACIONAL

Matinée. (Para menores). Disraeli, por George Arliss; El Ultimo de los Mohicanos, 5.a; Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche, ESCANDALOS GRIEGOS, por ELISSA LANDI. (Para mayores; no recomendable para señoritas). ESTE VIVO EL OJO. A FINES de este mes el Nacional dará la sorpresa del año.

MARTES próximo prog. formidable. Estreno de RIACHUELO y debut de "Las Cuatro Huasas".

SETIEMBRE

Matinée. (Para menores). Disraeli, por Georges Arliss; El Ultimo de los Mohicanos, 5.a; Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche. La super-producción pasional de gran lujo, "PECADORA?", por DIANA WYNYARD. (Para mayores; no recomendable para señoritas).

BRASIL

Matinée. (Para menores). Con Música y Astucia. El Ultimo de los Mohicanos, fin; Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche, ESCANDALOS GRIEGOS, por ELISSA LANDI. (Para mayores; no recomendable para señoritas).

RIALTO

Matinée. (Para menores). La Patrulla Perdida, El Gran Domador. Prog. cómico y variedades sonoras.

Especial y noche, LOS HIJOS DE NADIE, por Frankie Darro. (Para mayores de 15 años).

TEATRO VICTORIA Cía. de género cómico Lucho Córdoba. **HOY** Tres Funciones Colosos

Matinée, 3 P. M.—La divertidísima comedia cómica dedicada a los pibes santiaguinos por Lucho Córdoba: **EL JUZGADO SE DIVIERTE.** Dos horas riendo de continuo. Platea $ 4. Balcon $ 2

Vermouth social de moda.—La graciosísima y chispeante comedia que ayer obtuvo un éxito rotundo en su estreno. **EL NIÑO DESCONOCIDO,** original de Joaquín Abati.—Balcón $ 3. Paraíso $ 1.

Noche, 10 P. M.—La elegante y fina comedia que tanto viene agradando a nuestro público y crítica: **Cara o Sello** del aplaudido escritor francés L. Verneuil.

MAÑANA NOCHE, BENEFICIO DEL PERSONAL DEL TEATRO CON PROGRAMA MONSTRUO

PRINCIPAL - HOY Tres grandiosas funciones por la Compañía Española Sánchez-Alpuente.

MATINEEE COMICA, a las 3.15 — Plate 5, Balcon 2.40. Galería 1.10.—Disloque de carcajadas con la graciosísima astracanada de Pasó y Muñoz Seca. . . . **El Sonámbulo**

VERMOUTH DE GRAN MODA, A LAS 6.40, Y NOCHE A LAS ... Balcón 3.40. Galería 1.10.—Exito delirante de la preciosa comedia sentimental de Sevilla y Sepúlveda que es la gran atracción de la temporada: **Madre Alegría**

MAÑANA — Día popular y colo sal sorpresa al público — MAÑANA



T. CARRERA

ESTRENO ABSOLUTO...
HABLADO EN CASTELLANO

Miércoles
SOLO PARA MAYORES; NO RECOMENDABLE PARA SEÑORITAS

PECADOS DE AMOR!...

La película que es un himno al amor y a la maternidad.....
VEALA Y NO LA OLVIDARA JAMAS!

TAN HUMANA COMO "DEL MISMO BARRO". TAN EMOCIONANTE COMO "PARECE QUE FUE AYER".

TESIS: - ¡PUEDE UN HOMBRE CASADO PRIVAR EL DERECHO DE MATERNIDAD A LA JOVEN QUE SEDUCE, Y PECA POR AMOR?.....

"EL SONAMBULO" Y "MADRE ALEGRIA" POR SANCHEZ-ALPUENTE

Las tres funciones que anuncia para hoy la Compañía Sánchez-Alpuente, se harán con obras que han merecido la aceptación de los habitués del Principal.

En la matinée, a precios rebajados, se pondrá en escena "El sonámbulo", hilarante pieza de Muñoz Seca y Pérez Fernández, basada en la treta que un marido usa para poder salir de juerga sin temor a las represalias de su mujer.

En la vermouth y en la noche, se dará "Madre Alegría", estrenada el sábado y cuyo éxito se confirmó ayer. Esta obra de Luis Fernández de Sevilla y Rafael Sepúlveda, se desarrolla en un Asilo de Huérfanos, hasta donde llegan los ecos de las pasiones humanas, que repercuten en tantos seres abandonados. La Superiora de esta Casa, es la denominada "Madre Alegría", quien en todos sus actos trata de hacer más suave la existencia de los que la rodean.

Mañana, se harán funciones populares.

TRES FUNCIONES DA HOY LA Cía. DE LUCHO CORDOBA EN EL VICTORIA

Con tres obras de éxito hará hoy sus tres funciones dominicales la Compañía de Lucho Córdoba, que trabaja con señalado éxito en el Teatro Victoria.

En la matinée de hoy se pondrá en escena la divertida comedia de Antonio Paso, intitulada, "El Juzgado se divierte", en la cual Lucho Córdoba encarna la figura de un Juez huraño, temible, que de pronto se transforma en alegre magistrado, jovial, bullicioso, debido a la influencia que sobre él ejerce una dama casada. El trabajo de Córdoba, al igual que el de Olvido Leguía, da excepcional mérito a esta interpretación.

En la vespertina se repite "El niño desconocido", comedia de Antonio Paso, estrenada anoche con mucha aceptación de parte del público. La obra gustó por sus bien armonizadas escenas cómicas y sentimentales, por los personajes que participan en su acción y por la interpretación que de ella hace la Compañía del Victoria.

En la nocturna se repite "Cara o Sello", una agradable comedia de Luis Verneuil, el afortunado autor de "La Escuela de Contribuyentes".

—Mañana se hará en la nocturna la función a beneficio de los empleados del teatro con un espléndido programa que anota la representación de "La Tela", de Muñoz Seca, y un acto de variedades.

"LAS CUATRO HUASAS" SE DESPIDEN DEL POLITEAMA, con PROGRAMA TOTALMENTE RENOVADO

Después de haber efectuado 30 funciones consecutivas "Las Cuatro Huasas", se despiden hoy del Politeama. El éxito cada vez más creciente de este grupo típico, demuestra el interés que el público tiene por el arte criollo, siempre que sea una novedad y esté presentado con habilidad escénica, como en este caso. Las "Las Cuatro Huasas", grupo compuesto por Esther Martínez, aplaudida guitarrista de concierto; Olga Valdebenito, Lucila Andaur, María Arande, tiples guitarristas, y Chilote Campos.

MAÑANA SE BENEFICIAN LOS EMPLEADOS DEL TEATRO VICTORIA CON UNA FUNCION EXTRAORDINARIA

El personal del Teatro Victoria será agraciado mañana en la noche con una función de beneficio, ofrecida por la empresa de esa sala y por la compañía de Lucho Cordoba. El programa es de grande atracción, ya que se anota el estreno de la divertida comedia de Pedro Muñoz Seca, intitulada "La Tela", y un acto de variedades, en que artistas de la compañía y de otras salas harán números especiales preparados para este acto de simpatía. Con decir que tomarán parte los artistas como Ricardo Alpuente, de la compañía Sánchez-Alpuente, quien recitará algunos versos de su especialidad; Sarita Wattle, Carmen Olmedo, Conchita Buxon, el tenor José Fuentes, Olvido Leguía, Pierrete, Alhambra y Pablo Fiori. Además, Lucho Córdoba hará su debut como "chansonier", acompañado por Pierrete Fiori en el chispeante y jocoso sketch "Los primeros pantalones largos".

Es de llamar la atención que esta función dejará gratos recuerdos en los asistentes a dicha sala. Las entradas están en venta en la boletería del teatro, y están ya casi agotadas.

COMPAÑIA DE FANTOCHES AL TEATRO CARRERA

Continuan los trabajos en el escenario del Carrera para presentar con toda propiedad a la Compañía de Fantoches Teatro Per Piccoli, Circo Barnum, que la Empresa Herrera ha contratado para que haga la temporada de verano en la elegante sala de la Alameda.

Damos a continuación algunos comentarios de la prensa de Buenos Aires, sobre esta "troupe" de fantoches, cuando hicieron su debut en el Politeama Argentino:

"En el Politeama Argentino se presentó anoche el Teatro Per Piccoli, Compañía de Fantoches que, según va lo indica su título, ofreció un espectáculo a la manera de Salici o Pedresca, los dos animadores de las viejas "marionettes", resucitadas para encanto de los niños y también de los grandes. Más que de circo, el espectáculo que este conjunto puso en escena ayer, recuerda al "music-hall", tantos años olvidado, y hoy nuevamente en auge, con la música, las canciones, los bailes, de una época—fines del siglo pasado y principios de la actual— cuya evocación, si se logra, con la gracia picaresca y el descolorido romanticismo de aquellos días, encuentra siempre eco en el público.

El Teatro Per Piccoli, presenta una serie de cuadros breves en su pequeño escenario. Todos los números fueron de agrado del público y fueron largamente aplaudidos.

Los muñecos, bien construídos, nos mostraron las huellas de las largas jiras que por el mundo llevan, sin duda, realizadas, y se comportaron con una disciplina y una modestia ejemplares, pues no tienen, por ejemplo, esa mala costumbre de saludar después de los mutis... Suponemos, sin embargo que escucharían los aplausos que el público les prodigó".

Más pormenores de esta Compañía y fecha de su debut, daremos en nuestras próximas ediciones.

Temporada Lírica de Primavera

Teatro Esmeralda

HOY— NOCHE, 9.45. Se pondrá en escena la hermosa ópera

TRAVIATA

Platea numerada. **$ 6.**

Cantada en su rol principal por la soprano, PINA GATTI. Fuentes Pumarino. A. López, J. Infantas, Z. Carrasco.

Nota: Plateas numeradas en venta todo el día en el Lucerna y boletería del teatro, Tel. 87430. VERMOUTH, de cine, 6.20: PECADORA por DIANA WYNYARD. (Mayores; no recomendable señoritas).

Balcón ... **3,4**

MATINEE (para menores).—Estreno 1.a función de la serie EL TREN ARROLLADOR, ... nos en Budapest ,y comicas.

UN FILM QUE NOS RECOMIENDAN

"SOMRAS DEL PASADO" ES EL CUADRO MAS PERFECTO DE AMBIENTE QUE SE HAYA REALIZADO

W. S. Van Drke, el maravilloso director que creara "Eskimo", "Sombrs Blancas" y "Trade Horn", ha cristalizado su acierto más puro en la pantalla con su producción "Sombras del pasado" (Hide-out), rodada para los talleres de la Metro-Goldwyn-Mayer, y que dentro de pocos días conoceremos en uno de nuestros teatrs de estreno.

"Sombras del pasado" se aleja completamente de todos los trucos convencionales, de las manoseadas escenas, de las muchachitas bailarinas y de los galanes que dicen amor a punta de romanzas, que últimamente han formado el núcleo de películas estrenadas.

"Sombras del pasado" tiene como intérpretes principales a Roberto Montgomery y Maureen O'Sullivan, que realizan un trabajo no superado hasta ahora. Pero el principal protagonista no está entre ellos; es el ambiente, es el ritmo de la vida cotidiana en un hogar limpio y apacible, es el campo con sus mil rumores y sus mil trabajos, es la fuerza seductora de la naturaleza en primavera, magnificamente bien captada por la habilidad artística de Van Dyke, en mil alegres o sentimentales detalles o en imponentes cuadros.

"Sombras del pasado" es un suave baño de emoción y de pureza para el espíritu fatigado por las batallas y las pasiones cotidianas, que, con su estreno, sabrá iniciar una nueva corriente de gusta hacia este cine más sencillo, más lógico y, sobre todo, más humano.

En el Victoria se beneficia el jueves el Conjunto Típico Peruano

El jueves 13, se efectuará en el Teatro Victoria, la despedida y beneficio del Conjunto Peruano de Arte Floklórico, que regresa al Perú.

Actuarán el poeta José Santos Chocano, quien recitará sus nuevas composiciones poéticas; Lucho Córdoba, pondrá en escena "La Praviana", que es un estreno en la temporada; el Conjunto Típico Peruano, presentará "Capac Raymi" (Día de fiesta) y "La Danza de la Primavera", evocación de la época incaica, con decorados especiales; Leonardo Arrieta y Olvido Leguía, en sus aplaudidos monólogos; el sexteto de "quenas" y guitarras como la más genuina expresión de la música típica peruana, y el Conjunto de Las Cuatro Huasas, como la más genuina expresión de las música chilena; los hermanos Abad y Maldonado, en sus canciones peruanas al piano a cuatro manos y dos voces, etc. etc.

El programa completo de esta velada lo daremos a conocer en cuanto sea confeccionado.

TEATRO CLUB SEÑORAS

Hoy 2.45, gran matinée (mayores y menores). 1.o "... la muerte"; 2.o "... criatura". Laurel y ... variedades sonoras. Grandes 2.40. Balcón ... niños tienen derecho ... Pascua con la entrada.

Hoy 6.30 y 9.45 ... de Myrna Loy y G. ... yores) UNA NOCHE EN ... BUL. Platea 3.40. ... Entradas en venta ... A. M. Mañana grandes ... sociales.

DELICIAS

6.30 — HOY — ...

SUCEDIO EN ... PIERNAS Y FAL...

No recomendable.
2.30 — MATINEE — ...
EL VAGON DE LA ...
EL ABUELO DE LA ...
Para mayores y menores.

Direcciones de ex cadetes navales de 1904

LOS NECESITA EL ...

Se ruega a todos ... ciales, ex-oficiales y ... detes de la Escuela ... ingresados a este ... miento, en el ... vien sus direcciones ... cilios a la secretaría ... "Centro de Ex-Cadetes ... ciales de la Armada" ... Estado No 33, ... Telef. 87616 al señor ... do von Willymanech. Se necesitan ... nes de estas personas ... objeto de citarlas ... reunión, que se les ... oportunamente.



ESPECIAL. . . . . . 6.30 P. M.
NOCTURNA. . . . . . 10 P. M.

Siguen triunfando las exhibiciones de la magnífica extraordinaria superproducción Metro Goldwyn Mayer:

"Nacida para el Beso",

con la incomparable interpretación de Jean Harlow, Franchot Tone, Lionel Barrymore, Lewis Stone, etc. (Sólo para mayores de 15 años; no recomendable para señoritas). Una estupenda comedia dramática que señala un acontecimiento sensacional entre las mejores producciones cinematográficas presentadas en este año.

Plateas numeradas. . . . $ 5.00
Balcones. . . . . $ 3.40

Hoy, a las 3 P. M., como de costumbre, la mejor matinée de Santiago, para grandes y chicos. ($ 3.40, $ 2.30, $ 1.60). Dibujos animados, actualidades mundiales y las hermosas cintas de largo metraje: "Vivir dos vidas" y "El comediante".

HOY VINO Blanco y Tinto
a $ 1. botella
Solamente en la Botellería J. Gil
COMPAÑIA 1981
TELEFONO 61244.
REPARTO A DOMICILIO.



LOS MEJORES ESPECTACULOS.
Gran matinée doble para niños, a las 2.45 P. M.

"El ciclón de las pistas", emocionante película de aventuras hípicas por Tom Brown,

"Papá se casa", graciosísima comedia por la estupenda pareja cómica Slim Summerville y Zazu Pitts.

Además: "Los tres chanchitos" (en colores); Noticiario, etc. (Para mayores y menores). Niños: $ 2.40.

6.30 P. M. — 10 P. M.
Warner First National presenta a
Kay Francis
EN
"Dra. MONICA".

Complementos: Maravillas del mundo, comedia musical de negros; dibujos animados, Noticiario Fox, el Sexteto Central y solo de órgano: "The Rosary" y "The Lost Chord". (Para mayores; no recomendable).

HOY -:- Politeama

VERMOUTH y NOCHE. Cine y variedades. La super-producción pasional por DIANA WYNYARD,

¿Pecadora?

(Mayores; no recomendable señoritas).

Además: Despedida del conjunto de guitarristas y canteras criollas.

Las 4 HUASAS

Matinée (Para menores) Primera función de la serie, "El Tren Arrollador". DISRAELI, por George Arliss, y un colosal programa cómico dibujos animados.

T. Princesa - T. Av. Matta

GRANDIOSA MATINEE, A LAS 2.30.
PARA MAYORES Y MENORES.

Dejada en Prenda por Shirley Temple.
Un León en Sociedad por JACK OACKE.

Marinero en Tierra por OE S. BROW.
Central Park por JOAN BLONDEL.

ESPECIAL Y NOCHE. El éxito Paramount. —Sólo para mayores:

El Amor Nunca se Engaña

por ADOLFO MENJOU y ELISSA LANDI.

MAÑANA POPULAR. A SUS ORDENES, PRINCESA. UNA NOCHE IDEAL

PLATEA: $ 1.20. EL DOCTOR X. Siempre en mi honor.

Si Ud. quiere estar al dia del movimiento intelectual, cultural, financiero y politico de todo el mundo suscríbase a

"LA NACION"

La recibirá oportunamente y economizará dinero.

AVENIDA — V. MACKENNA 624

ESPECIAL, 6.30 — NOCHE, 9.30

Escándalos Griegos por ELISSA LANDI. Sólo para mayores; no recomendable para señoritas.

MATINEE, A LAS 2.30 Para mayores y menores, F. P. 1, no contesta. EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS, 5.a función. Comicas.

10 DE JULIO — DIEZ DE JULIO 319

ESPECIAL, 6.30 — NOCHE, 9.20

La vuelta del Caballero Audaz por RONALD COLMAN. (Sólo para mayores).

MATINEE, A LAS 2.30. Para mayores y menores. La Patrulla perdida. EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS 4.a función, Comicas.

HOY IMPERIO HOY

TRES GRANDES FUNCIONES

MATINEE, a las 2.45. Para mayores y menores de 15 años. PLATEA NIÑOS, $ 2.40.

Programa: 1.o Dibujos animados. 2.o EL REBELDE, por Vilma Banky. 3.o EL GRAN DOMADOR, por Anita Page, la más emocionante y real de cuantas películas se hayan filmado de fieras.

TRES GRANDES FUNCIONES

ESPECIAL, 6.30 — NOCHE, A LAS 10. Para mayores de 15 años. El gran éxito de la encantadora comedia Fox,

TRES EN LUNA DE MIEL

por SALLY EILERS y ZASU PITTS. Complementos: Noticiario Fox, Dibujos animados, Viajando por los Países Bajos. LOCALIDADES ENUMERADAS.

MINERVA — CHACABUCO 780

ESPECIAL, 6.30 — NOCHE, 9.30

La vuelta del Caballero Audaz por RONALD COLMAN. (Sólo para mayores).

MATINEE, A LAS 2.30. Para mayores y menores. La patrulla perdida. EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS 3.a función. Cómicas.

CHILE — RECOLETA Esq. AV. CHILE

ESPECIAL, 6.30 — NOCHE, 9.30

MASACRE por RICHARD BARTHELMESS. (Sólo para mayores).

MATINEE, A LAS 2.30. Para mayores y menores. La Patrulla Perdida. EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS 4.a función. Cómicas.

...IZA

Convención internacional contra el terrorismo político propuso el delegado chileno Rivas Vicuña

Declaró que los países de la América no podían permanecer indiferentes ante los crímenes de Marsella. — Manifestó que era obligación de todas las naciones informarse mutuamente sobre las actividades de los terroristas que residen en sus respectivos territorios. — Texto de sus recomendaciones

...OCION DE DON M. RIVAS VICUÑA

...NEBRA, 8. — El Con... de la Liga está dis... a suavizar la dispu... entre Yugoeslavia y ... Está determina... concentrarse en la ... sión internacional del ... rismo.

...va, Aloisi, Eden y ...noff, pidieron, unidos, ...ación de medidas ...acionales para evitar ...ción de los sucesos ...

...Madariaga, Castillo ... Cantilo y Rivas ... apoyaron esta idea. ... Litvinoff, conde... el terrorismo de des... de la guerra, dijo: ...rrorismo es uno de ...entos más molestos ...sos de la vida in...nal". Agregó que ...lcheviques nunca ...ron el terrorismo. ... que los terroristas ... de la guerra eran ...ivamente buenos, ... quedaban en su ...ais para matar a ...pios gobernantes; ... nunca salían al ...o con el fin de ... otros.

...presentante chile... Vicuña, propuso ...sión de una con... internacional en ... del terrorismo poli... redacción, según ...odría presentarse al ... de enero próximo. ... también que M. ... Avenol, Secretario ... Liga, podría prepa... convención, la que ... de discutida por el ...jo, en enero, sería ...tada a los Gobier... en seguida a la ... de setiembre. ...én dijo que "países ...érica no pueden per... indiferentes an... de Hungría ...".

..., en seguida, que el ... recomendara a to... países la adopción ...iciones recíprocas, ...objeto de comunicar ... forma franca y rá... las informacio... tuvieran sobre la ... de elementos te... También pidió ... Gobiernos ejercie... estricto control so... terroristas y que ... con severidad y ... las sanciones ne...

...gado de Chile, se... Vicuña, declaró ... cuestión de la re... del terrorismo in... profundamente a ...es americanas, y ... un memorándum ...endaciones para ... la discusión del ... He aquí las re...

... Consejo debe pro... la forma más ... serena y enérgi... el crimen terro... Marsella, y rendir ... a las ilustres vic... del atentado: Ale... y Barthou. Al hacerlo, el Consejo reflejaría la opinión universal, sin excepción alguna.

"2.a Sin embargo, el Consejo no puede hacerlo con una mera declaración. Debe aprovechar la oportunidad para llamar la atención de todos los miembros de la Liga, como, también, de los países que no forman parte de la institución internacional y la existencia de bandas organizadas que perturban el orden público y asesinan eminentes servidores públicos.

"Es necesario organizar una acción común y buscar medios para evitar la repetición de tales actos en orden a poner término a ese azote que aflige a la Humanidad.

"3.a En el presente caso, el Consejo no nota ningún desacuerdo entre los Gobiernos de Yugoeslavia, Rumania y Checoeslovaquia, por un lado, y el de Hungría, por el otro, sobre la necesidad de combatir el terrorismo, a fin de impedir sus nefastas consecuencias.

"El Consejo espera, en cuanto al crimen de Marsella y otros análogos, que las autoridades de todos los países, ya sean miembros o no de la Liga, aplicarán las correspondientes sanciones y adoptarán todas las medidas que las circunstancias exigen.

"4.a Desde el presente momento, el Consejo recomienda que todas las naciones adopten obligaciones recíprocas, y se comuniquen oportunamente y con toda franqueza todas las informaciones que obtengan sobre actividades de elementos terroristas. Todos los países interesados deben ejercer la más estricta vigilancia sobre esos elementos, y adoptar, con severidad y rapidez, las medidas necesarias p... la prevención de crímenes y el castigo de los culpables.

"5.a El Consejo impartirá instrucciones al Secretario General de la Liga, para que confeccione el borrador de un proyecto que sirva de base para un acuerdo, y que establezca la aplicación de las medidas arriba indicadas. Este proyecto debe someterse al Consejo en su próxima sesión de enero, en orden a que después de su estudio preliminar, el proyecto pueda ser comunicado a los Gobiernos para su examen, y así se sometería a la próxima Asamblea para su conocimiento y aprobación.

"6.a El Consejo espera que la adopción de las citadas medidas satisfaga a las demandas de Yugoeslavia y a los Estados que la apoyan, y que la mutua colaboración que se solicita de todos los Estados, convertirá en realidad el común deseo de poner fin a la ola de crímenes terroristas.

"El Consejo espera, además, que la unidad de sentimientos expresada en esta ocasión, permitirá la reanudación de la amistad entre Yugoeslavia y Hungría. Ella debe unir a todos los pueblos, especialmente a aquellos que son vecinos y que deben vivir en estrecha unión en bien de sus propios intereses y de la realización de la gran obra de paz y justicia, a la cual deben contribuir, como miembros que son de la Liga de las Naciones.— (Firmado): Manuel Rivas Vicuña".—(U. P.)

SE INTENTO INFRUCTUOSAMENTE DESVIAR EL PLEITO HUNGARO-YUGOESLAVO MEDIANTE LA CONDENACION GENERAL DEL TERRORISMO. — YUGOESLAVIA PROTESTO ENERGICAMENTE DE ESTA MANIOBRA

Hungría presentó un memorándum en el que trata de desvirtuar el cargo de complicidad en los sucesos de Marsella. — Informa que la muerte del Rey estaba planeada hacía mucho tiempo, y que la resolución fué aprobada fuera de sus fronteras. — Citó organismos terroristas en todo el mundo. — Nuevos expulsados

TENTATIVAS FRACASADAS

GINEBRA, 8. — Fracasaron las tentativas de los miembros del Consejo para sofocar el pleito entre Yugoeslavia y Hungría. Después de la reunión, Yugoeslavia informó a los miembros del Consejo que ella no estaba satisfecha con el intento de desviar la acusación de Belgrado mediante la condenación general del terrorismo. Insistió en que el Consejo debía condenar a Hungría.

El rumano Titulesco anunció que la Pequeña Entente contestaría el lunes los cargos contenidos en el memorándum húngaro.—(U. P.)

EL DEBATE

GINEBRA, 8. — En sesión del Consejo de la Liga de las Naciones, el Ministro de Relaciones, francés, señor Pierre Laval, apoyando abiertamente la apelación de Yugoeslavia contra Hungría, indicó que Hungría era indirectamente culpable de la agresión contra Yugoeslavia.

M. Laval dijo: "En el memorándum que entregó Yevtich, Yugoeslavia formula precisas acusaciones, y dice que se propone mostrar que los refugiados políticos yugoeslavos, con la complicidad de las autoridades húngaras pueden crear organizaciones terroristas en el territorio húngaro, y que los miembros de esta organización tienen libertad en Hungría, hacer ejercicios militares. Manifiesta que agentes de esa organización en el territorio húngaro impartieron órdenes para comenter crímenes e nel territorio yugoeslavo y aún en suelo francés.



Don Manuel Rivas Vicuña

El memorándum contiene una lista de los atentados".

A contiunación condenó las aspiraciones revisionistas de Hungría, y al respecto declaró: "En cuánto a la finalidad política que persigue Hungría, habría preferido guardar silencio; pero como el delegado húngaro ha evocado la política revisionista, debe declarar obligadamente ante el Consejo la declaración que hice en la Cámara de Diputados francesa hace varios días: "cualquier país que trate de modificar una línea fronteriza, pertubará la paz de Europa".

Defendiendo la campaña de revisión de los tratados de fronteras, Italia apoyó a Hungría en contra de la acusación de Yugoeslavia y Francia.

Anthony Edén expresó sus dudas en cuanto a la formación de cualquiera opinión respecto a la responsabilidad para el culpable de los asesinatos de Marsella, mientras este proceso siga adelante. Dijo: "Todos debemos proseguir con mucho cuidado".

Eden no quiso tomar ninguno de los dos lados de la disputa.

A propósito de las expulsiones, agregó: "No se pueden ocultar ciertos informes que se han recibido recientemente y que son causas de ansiedad.

Aloisi defendió la política revisionista. "Entre las causas — manifestó — que se dicen agitan a la presente situación, he oído hacer alusión a las aspiraciones revisionistas de Hungría. Basta considerar las declaraciones emitidas por el representante de Hungría, quien afirmó la naturaleza pacífica del movimiento revisionista de su país. El Consejo sólo puede tomar nota de esas declaraciones para eliminar el malentendido y la desconfianza que ha provocado la actitud de Budapest.

"El revisionismo no es terrorismo. Al contrario: uno excluye al otro.

"Como recordé en la última Asamblea, mi país es el primero para afirmar que el principio de los tratados debe adaptarse a las nuevas necesidades, porque éste es el mejor medio para garantizar la conservación de la paz; pero siempre ha creído que ello debe hacerse por medios legales. Eso es revisionismo. El terrorismo es una cosa completamente distinta. No podemos permitir que se confunda con el revisionismo.

"Italia es la primera nación para condenar, por su conciencia jurídica de dos mil años, toda clase de violencias criminales". — (U. P.)

MEMORANDUM HUNGARO

GINEBRA, 8. — Hungría presentó un memorándum a la Liga, en el cual repite el cargo de que la sentencia de muerte del Rey Alejandro se anunció en una reunión de croatas celebrada en Estados Unidos.

El memorándum está firmado por el delegado húngaro, Eckardt, y fué presentado después de que el Consejo levantó su sesión. El memorándum dice: 'El Rey Alejandro fué condenado a muerte por resolución de una organización internacional de refugiados croatas. La resolución se aprobó fuera de las fronteras de Hungría".

En otro acápite, dice: "En varias reuniones de refugiados croatas, en Estados Unidos, se anunció la sentencia de muerte del Rey Alejandro". Agrega que las colonias de refugiados croatas existen en Norte y Sud América y en casi todos los Estados de Europa, y que aún Estados Unidos está sufriendo molestias, como resultado del establecimiento de los refugiados en su territorio.—(U. P.)

NUEVOS EXPULSADOS LLEGAN A HUNGRIA

BUDAPEST, 8. — Con la llegada de otros 90 refugiados a las tres aldeas de la frontera, esta mañana, son ya 2,608, los húngaros expulsados desde Yugoeslavia.

Dos de los deportados vienen heridos. Dicen que la policía serbia los trató brutalmente.—(U. P.)

EL CONSEJO INVITO OFICIALMENTE A GRAN BRETAÑA, ITALIA, HOLANDA Y SUECIA A ENVIAR FUERZAS MILITARES AL SARRE

LA POLICIA INTERNACIONAL DEL SARRE

GINEBRA, 8.— El Consejo de la Liga de las Naciones aprobó en sesión secreta la proposición del delegado francés y Ministro de Relaciones de su país, señor Pierre Laval, en el sentido de establecer una policía internacional en el Sarre, e invitó a Gran Bretaña, Italia, Países Bajos y Suecia, a enviar tropas.

Y en sesión pública, el Consejo aprobó la resolución de invitar "a los Gobiernos de Gran Bretaña, Italia, Holanda y Suecia, a participar en el establecimiento de la fuerza de policía internacional, a la cual la Comisión de Gobierno del Sarre encargará el mantenimiento del orden durante el período plebiscitario en este territorio".

Esta resolución solicita al Comité Aloisi (de los Tres) que "establezca un Sub-Comité formado por un representante de cada uno de los países invitados y por el presidente de la Comisión de Gobierno del Sarre, señor Knox, para que estudie y proponga, en el más breve plazo posible, las medidas para la organización y funciones de esta fuerza internacional de policía".— (U. P.)

AUSTRIA

ITALIA APOYA LA PETICION AUSTRIACA DE QUE SE LE CONCEDA UN EJERCITO MAS FUERTE QUE EL ACTUAL

VIENA, 8. — Se ha sabido aquí, que Italia apoya a Austria en su pedido de un ejército más grande.

La United Press ha sabido que el asunto fue ampliamente discutido durante la visita del Canciller Schuschnigg. Italia declaró que, en caso de necesidad, obraría otra vez como en julio último cuando envió tropas al Paso Brenner. Pero la situación política y financiera de Italia no permitiría la asignación de fuerzas más grandes para proteger la independencia de Austria, por lo que ésta tendría que asuminastrar sus propias fuerzas.

Proposición de Mussolini coincidió con los deseos del Cancillar Schuschnigg quien tiene la idea de establecer otra vez el servicio militar obligatorio por muchas razones internas. Y especialmente, para que en forma gradual se concentren en las tropas regulares del Gobierno la serie de ejércitos particulares, los que constituyen un peligro potencial para el Gobierno, a pesar de que la Heimwehr, de Starhemberg, y las Tropas de Asalto Católicas, de Schuschnigg, son consideradas en la actualidad como pilares del regimen.

Se ha hecho notar que el rearme de Austria costaría muy poco, en vista de que casi todos los nuevos materiales necesarios los podría obtener dentro del mismo país. — (U. P.)

ESTADOS UNIDOS

PARTIERON EN EL "SANTA LUCIA" LOS OFICIALES CHILENOS QUE COMPITIERON EN LOS TORNEOS HIPICOS DE NUEVA YORK Y TORONTO

Declaraciones del capitán Yáñez. — Campaña contra los alcaloides. — El mejoramiento del comercio con Chile y demás países sudamericanos. — Influencia de los acuerdos comerciales recíprocos

NUEVA YORK, 8. — El equipo militar chileno de caballería que participó en los torneos hípicos internacionales de Nueva York y Toronto (Canadá), partió a Chile en el "Santa Lucía".-(U. P.)

Un grupo de amigos y miembros de las Sociedades Panamericana y Chile American, concurrieron a despedir a los oficiales, capitán Yañez y teniente Izurrieta, Fernández y Ortíz. El primero declaró, que se sentía altamente satisfecho de los resultados de la visita del equipo militar chileno, que se adjudicó muchos honores en las competencias hípicas. Agregó, que todos los jinetes chilenos esperan volver el próximo año. — (U. P).

NOTICIAS DE LAS GALAPAGOS

LOS ANGELES, 8. — El millonario navegante capitán Hancock envió un radiotelegrama, anunciando que Frau Dore Koerwin fué conducida a bordo de un yate en viaje a Guayaquil, desde donde será llevada a Alemania. Dice que sufre de un ataque histérico, pero que su estado mejora. — (U. P.)

"VIDA DE UN LANCERO DE BENGALA"

HOLLYWOOD, 8 — Se estima que aproximadamente unas veinte mil personas habrán ganado algún dinero en la producción de la Paramount "Lives of a Bengal Lancer" (Vida de un Lancero de Bengala), la más fastuosa de las películas últimas.— (U. P.)

CAMPAÑA CONTRA el COMERCIO DE NARCOTICOS

WASHINGTON, 8. — Los agentes federales de todos los Estados de la Unión han emprendido una serie de campañas que tienen por objeto desterrar el comercio de narcóticos. Más de quinientos comerciantes ambulantes de drogas heroicas y viciosos han sido detenidos. — (U. P).

EL COMERCIO RECIPROCO CON SUDAMERICA

WASHINGTON, 8.— En las investigaciones sobre la correspondencia de ultramar, ha salido al interés público, la posibilidad de un comercio más extenso entre los países latino-americanos y Estados Unidos, sobre la base de ventajas mútuas.

Una serie de distinguidas personalidades declaró acerca de la posibilidad "ilimitada", de los países que están al sur del Río Grande. Prácticamente todos estos países han expresado su confianza en el programa comercial "recíproco", iniciado por la administración Roosevelt. Recalcaron que se desaba extender el comercio sobre una base de ventaja mútua.

Las audiencias se celebraron primero para revisar algunos hechos en relación con los contratos de correspondencia de ultramar, contratos dados por Estados Unidos a varias compañías navieras. Ha habido cierta agitación en torno a la idea de modificar o cancelar algunos de estos contratos. Por estos es que se acordó practicar una investigación a base de un método judicial.

Los testigos citados por las compañías navieras, declararon que las compras norteamericanas eran indispensables para el mantenimiento de una alta proporción del comercio norteamericano, y que los vapores estadounidenses no podrían competir con lo de Gran Bretaña, Japón, Italia y Francia si no tenían ayuda gubernativa.

En la audencia asignada a la Grace Line, se subrayó especialmente las potencialidades que hay en el desarrollo de las naciones de la América Latina.

El Presidente de la International General Electric, Gerad Swope, declaró que "Latino-América es un mercado potencial, natural y recíproco".

El Presidente de los All-América Cables, Sull John L. Merrill, dijo que "hasta la fecha el comercio con Sud-América ha sido tocado sólo en la superficie".

Mr. Merrill agregó que la política de "buen vecino", del Presidente Roosevelt, había encontrado una gran base en toda la América Latina.

Lugo declaró: "No sólo está mejorando el comercio, sino que muchos países latino-americanos que antes se dirigían a París ahora, se vuelven hacia Estados Unidos.

"Sería una calamidad para el comercio norteamericano que se cancelaran los actuales contratos de correspondencia de ultramar. Nuestros amigos, los japoneses están desarrollando una gran actividad, y los ingleses están a la espera de cada oportunidad. Es indispensable que los buques norteamericanos se ocupen del comercio con las naciones latino-americanas. La ventaja psicológica de usad vapores norteamericanos en tan grande que no puede ser medida".

El Presidente del National, Foreing Trade Council, Eugene P. Thomas, declaró que "la corriente natural del comercio de Estados Unidos, se dirige a Sur América, y nosotros somos el país indicado para consumir sus productos".

Agregó: "Debido a nuestra proximidad a la América Latina, y al hecho de que las condiciones en esos países son análogas a los de Estados Unidos hace 50 o 75 años, es muy natural que la corriente del comercio norteamericano se dirija hacia Sud América.

El comercio de Chile mejoró el año pasado, y su comercio potencial siempre será considerable. Chile tiene grandes fuentes naturales de salitre y cobre, y la única limitación de estas industrias es su capacidad para exportar. Su mercado potencial está necesariamente basado en su capacidad para vender a otros países del mundo, y en que nosotros tomemos una porción de su productos.

"No podemos exportar a esos países, a menos que también importemos de ellos. Constituímos el país "natural" para el consumo de sus productos. Y, especialmente, existe una gran potencialidad para aumentar las importaciones de la costa occidental de Sud América. — (U. P).

Cuba

ABORTADA UNA TENTATIVA DE ASESINATO CONTRA BATISTA

LA HABANA, 8.— Las autoridades militares revelan que los guardias han frustrado una tentativa de asesinato contra el jefe del Estado Mayor General, coronel Fulgencio Batista. El atentado iba a tener lugar durante un discurso que iba a pronunciar el coronel en un servicio en homenaje a Maceo, ante la tumba de éste en Cacahual, provincia de La Habana, ayer viernes en la mañana. Fué tomado preso un joven cubano, Salustio Brito, en los momentos que trataba de aproximarse a la plataforma que ocupaba el orador. Brito llevaba una bomba pequeña y un revólver. Se le recluyó en la Cárcel de Santiago de las Vegas.

El teniente-coronel, Gonzalo García Pedros, jefe del 5.o distrito militar, declaró que él creía que Brito se proponía arrojar la bomba entre la multitud y luego, aprovechando el pánico que esto produjera disparar sobre el coronel Batista.— (U. P.)

Suiza

ACUERDO SOBRE MANTENCION DEL SISTEMA DE COMPENSACIONES CON ALEMANIA

ZURICH, 8. — Después de cinco semanas de negociaciones, se ha llegado a un acuerdo germano-suizo, relativo al mantenimiento del acuerdo de compensaciones existente y al restablecimiento de la balanza de pagos, alterada por el aumento de las compras alemanas.

—El Gobierno del Cantón de Basilea, amenazándolo de procesamiento criminal, ha prohibido la circulación del diario fascista "Volksbund" por haber publicado noticias insultantes para la religión judía.—(U. P.)

PRONTO LLEGA[R] ... AÑ[O] N...

En estas páginas señalamos sólo ...
será una garantía para que Ud. adq...
vestir bien y para hacer UN REG[A]...

LA PASCUA Y EL NUEVO...

firma comercial en su especialidad, que

todo lo que necesite para su hogar, para

UTIL a los suyos o a sus amigos . . .

JUGUETES



Acabamos de recibir

MUÑECAS, MUÑECAS DE GOMA, OSOS, PELOTAS, COCINITAS PARA NIÑITAS, MECCANOS. ETC., ETC.

EN EXISTENCIA INMENSO SURTIDO DE JUGUETES DE MADERA

VISITE NUESTRA EXPOSICION



"FERIA DE MENAJE"

PUENTE ESQUINA CATEDRAL



Señora:

Si quiere ser elegante y estar al día con la moda de París, no le importe gastar un poco más y compre sus sombreros donde

O. MASINI

SAN ANTONIO 240

¡Para MUEBLES, Llull Hnos.!

DELICIAS 1637



"EL PALACIO de la CONFECCION"



Gran liquidación por todo el PRESENTE MES.

CASIMIRES DE PURA LANA EL METRO, DESDE $ 26.90.

SE RECIBEN HECHURAS FINAS, DESDE $ 100.00.

CABALLEROS y Jóvenes.

TERNOS FINO CASIMIR, DE VALOR $ 135 PRECIO DE LIQUIDACION: $ 149.80.

TERNOS FINO CASIMIR, PURA LANA, DE MEDIDA: $ 170.00.

PANTALONES de MONTAR, fina gabardina, para señoras y caballeros, a $ 39.90.

TERNOS DE CASIMIR, especial para verano, de medida, $ 185.00.

AMBOS de franela, modelo derecho y cruzado, corte irreprochable, varios colores: $ 159.90

NIÑOS

TERNITOS en casimir pura lana, de 5 a 11 años. Primera edad (5 años), valor $ 72. Precio de liquidación, $ 49.80.

con retazo:

SASTRERIA Y DEPOSITO DE CASIMIRES. CONFECCIONES PARA CABALLEROS, JOVENES Y NIÑOS.

584 — BANDERA — 584

¡SEA ELEGANTE Y DE BUEN GUSTO!

Adquiera un sombrero

Rosenblitt

ES EL MEJOR SOMBRERO!

CON SOLO NOMBRAR EN SANTIAGO:

"LA BAHIA"

TODO EL MUNDO SABE QUE ES EL MEJOR RESTAURANT.



¡PARA MUEBLES! ¡Llull Hnos!

DELICIAS 1639

(frente a Dieciocho)

CASA ESPECIALISTA EN ENCARGOS

Gran stock en maderas y enchapes importados

Géneros de seda finos

DELICIAS 1639



DEPOSITO F. A. U. D.

Casilla 4035 — Santiago

AGENTES: WEIR, SCOTT Y CIA.

Tomamos una COCINA USADA, cualquiera que sea su sistema, en parte de pago de una Moderna



Cocina Eléctrica

y por el saldo del valor le ofrecemos grandes facilidades de pago.

Cia. Chilena de Electricidad, Ltda.



Señora:

LA PLANCHA ELECTRICA no debe faltar en ningún hogar. Ella siempre está dispuesta a servirla en forma

Rápida, eficaz y económica

Apresúrese a adquirir una plancha eléctrica en la

Cia. Chilena de Electricidad Ltda.



L'HIVER

Huérfanos 1016

- Teléf. 83864 -

Para regalos de Pascua y Año Nuevo

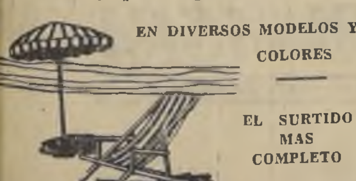
Zorros, capitas, abriguitos cortos y Martas

Nuestro surtido de fantasías es el más nuevo y variado

UNICA EN SANTIAGO

L'HIVER

Hamacas, carpas, sillas de playa y pisos plegables



EN DIVERSOS MODELOS Y COLORES

EL SURTIDO MAS COMPLETO OFRECEN

"Los Gobelinos"

533 — BANDERA — 539

Si Ud. desea tener en su casa todas las comodidades modernas, pase a visitar nuestra,

GRAN LIQUIDACION

Ofrecemos a usted:

Cocinas, Refrigeradores, Estufas, Tostadores de Pan, Enfriadores de Agua, Máquinas de Masaje, Anafes, Máquinas de Encerar, Ventiladores, Globos y Lámparas; Material Eléctrico, etc.

Cía. Chilena de Electricidad, Limitada



LA MAQUINA DE ESCRIBIR "REMINGTON" ES LA MEJOR.

"Máquinas Remington", Solicite una demostración sin compromiso. Agustinas 1074, Santiago.

¡Un buen obsequio!

VISITE LA EXPOSICION



Camisas y Corbatas

recién recibidas, en las "Sombrererias Rosenblitt",

y admirará el mejor surtido en este ramo a los precios más económicos.

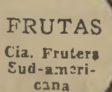
Si desea Camisas o corbatas finas, ¡NO OLVIDE!

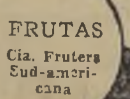


"SOMBRERERIAS ROSENBLITT",

Ahumada 387, casi esq. Plaza; Puente 616, al llegar a Santo Domingo; Alameda 2850, casi esq. San Alfonso.

NAHUM ROSENBLITT E HIJOS.





FRUTAS

Cia. Frutera Sud-americana



CASA O. MASINI San Antonio 10

NFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPON SALES ESPECIALES; DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALL AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLE; DE TRANSOCEAN (RADIOGRAMAS) Y DE STAMPA ITALIANA

ANCIA

SUPUESTA ENTENTE FRANCO-RUSA CONCLUIDA EN GINEBRA ES SOLAMENTE UNA PROMESA POLITICA DE CARACTER TRANSITORIO

un protocolo según el cual ninguno de los países empleará sus fuerzas militares para ayudar a otras naciones. — Proposiciones para solucionar la crisis de los hoteles

ARIS, 8. — El texto oficial protocolo franco-ruso, firmado el jueves en Ginebra por La- y Litvinoff y publicado ayer París, contiene solamente una promesa política transitoria. De ningún modo es una alianza mi- o promesa de usar las fuerzas militares de un país para ayudar a otro.

protocolo, que es en realidad un intercambio de promesas ...itas, da a Francia y Rusia seguridad de no celebrar con... negociaciones bilaterales secretas otra potencia o firmar una convención con otro país, que ...ia perjudicar el logro del ...o Locarno Oriental.

el pacto se llega a firmar una vez, el protocolo cesará funcionar. El protocolo pro..., en realidad, a Rusia en contra del riesgo de una entente di... franco-alemana, lo que los ...ranos de la guerra francesa ...cen estar deseosos de obtener. Por otra parte, el protocolo ...ge a Francia en contra de posibilidad de que Berlín y ...cú renueven la asociación ruso-germana, fundada en Rapa...

pesar de que el protocolo contiene disposiciones militares, tal como lo anunció hace ... el diputado Archimbaud en Cámara, hay muchos observadores (entre ellos el periodista Pertinax) que insisten en la ...a de una pacto militar franco-ruso.

Pertinax escribe en "L'Echo de ...a": "Ningún observador europeo competente puede dejar de considerar que, en interés de la ... es necesario reforzar lo más ...nto posible el ejército francés ...unir al servicio del Derecho Internacional el número mayor Gobiernos". — (U. P.)

...EGO AL HAVRE EL ex ...ESIDENTE MACHADO

EL HAVRE, 8.— El ex Presidente de Cuba, general Gerardo Machado, llegó a este puerto a ...do del vapor de carga alemán "Frida Horn". Declaró el general a la policía, que había resuelto continuar viaje a Hamburgo, en donde pasaría dos días.

"No estaré en Alemania más tiempo del necesario. Después de esto, debo dirigirme a París, a consultar a un médico para luego someterme a un período de cura en Francia, Austria o Italia", añadió.

Se pensó que no se le dejaría desembarcar en territorio francés, y que por tal razón su equipaje y su automóvil fueron embarcados para Hamburgo. Pero la policía informa que podrá bajar a tierra. Tres miembros de su comitivo que bajaron del barco, el doctor Molina, don Julio Mantiola y don Rafael Fernández, informaron que el ex Presidente se hallaba en su camarote, pero algunas personas creen haber visto al general en cubierta.—(U. P.)

PODEROSO SUBMARINO BOTADO EN St. NAZAIRE

SAINT NAZAIRE, 8. — Ha sido botado uno de los submarinos más formidables de las flotas de todo el mundo. Ha recibido este sumergible el nombre de "Sfax", y tiene un radio de acción equivalente a tres veces la distancia existente entre Francia y Nueva York; o sea 9,000 millas. Esta equipado con artillería pesada y ametralladoras, como también con once tubos lanza-torpedos. Su tonelaje en la superficie es de 1,560 toneladas y está equipado con motores de 7,000 HP., capaces de imprimirle una velocidad de 20 nudos por hora a flor de agua, y de diez sumergido. Este barco submarino está destinado a los servicios coloniales.—(U. P.)

CONTROL DE LOS RECIDENTES EN LAS ZONAS FRONTERIZAS FORTIFICADAS

PARIS, 8. — El Senado aprobó una ley que prohibe nuevas fábricas industriales o la venta o compra de las existentes, en una zona de 30 kilómetros a lo largo de las nuevas defensas de la frontera, sin la aprobacion previa de los Ministerios de Comercio, Guerra e Industrias.

El propósito al dictar esta prohibición, es facilitar un estricto control de los ocupantes de la zona, principalmente de los extranjeros. —(U. P.)

TODOS LOS SERVICIOS TELEFONICOS OCUPADOS MILITARMENTE EN RUMANIA

LONDRES, 8.— El corresponsal del "Daily Mail", en Bucarest, informa que los autoridades militares se hicieron cargo esta mañana de los servicios telefónicos de Bucarest, como asimismo de todos los servicios de comunicaciones telefónicas del Reino. Tal medida ha sido tomada con acuerdo a la Ley Marcial existente y como medida preliminar de precaución en vista de la situación existente en la Europa Central.

Se tiene entendido que las comunicaciones telefónicas de la prensa extranjera, serán sometidas a censura.— (U. P.)

SIN ACTIVIDAD LOS VALORES CHILENOS EN LA BOLSA DE LONDRES

LONDRES, 8.— Los valores del Gobierno chileno no tuvieron movimiento, exceptuando la segunda serie de 1941, la que perdió 1 3/4 puntos, quedando en 17. El volunmen de las transacciones fué reducido.

Los de 4 por ciento del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia experimentaron un alza de 1 1/4, cotizándose a 86 1/2; los bonos salitreros al portador subieron 18 peniques, llegando a 62 1/2 chelines; las Anglo Chilean perdieron 2 1/2, quedando en 35, y las de la Corporacion de Salitre subieron 1 punto, cotizandose a 62.—(U. P.)

ARGENTINA

SOLAMENTE PRODUCTOS ALIMENTICIOS CHILENOS PUEDEN OBTENER LAS LOCALIDADES AL SUR DEL PARALELO 42

BUENOS AIRES, Diciembre (Correo Aéreo). — El Director General de Aduanas, señor Agustín Pinedo, que acaba de regresar de una jira a las regiones australes argentinas elevó al Ministerio de Hacienda, una nota solicitando la inmediata supresión de algunos requisitos fiscales que crean una situación difícil a los habitantes ubicados al sur del paralelo 42.

Sugiere la pronta necesidad de dictar un pronunciamiento, ya sea autorizado la introduccion de frutas sin restricción alguña por las aduanas o receptorias establecidas al sur de ese paralelo, siempre que no superen las necesidades del consumo o bien condicionando esas importaciones a la inspección del Departamento de Agricultura, para lo cual se enviarian las muestras desde esa región por vía aérea al Ministerio, contestándose telegráficamente el resultado que autorizaría o denegaría la introducción. Iguales consideraciones se aducen en la nota para las importaciones de frutas secas, descorazados y legumbres, considerados como alimentos indispensables para los pobladores.

Se considera que todos estos productos sólo provienen en la actualidad de Chile, ya que por ahora no se hace viable el viaje permanente de vapores argentinos, y los únicos que concurren son los transportes de la armada en sus visitas periódicas a la región del penal.

La nota del señor Pinedo, trata también de la importación de carnes la que necesita para su introducción estar visada por el Consulado argentino. Actualmente la carne que consumen esos pobladores proviene de las islas chilenas, y el Consulado argentino más próximo para efectuar el requisito administrativo, queda a tres días de navegación, en Magallanes. Para salvar esta anormalidad dice el Director General de Aduanas, que dejó autorizada a la receptoria de Ushuaia para que eximiera de tales gravámenes a la carne proveniente de Chile y que estuviera dedicada al consumo de la región. — (U. P.)

BREVES

BUENOS AIRES, 8. — El Concejo Deliberante sancionó la autorización del expendio y embalaje de la yerba mate. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — La Intendencia Municipal dió a conocer del informe sobre el nuevo subterráneo, estableciéndose una oficina fiscalizadora que atenderá las obras que se realizarán en dicha línea. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — Continúase sorprendiendo la circulación de billetes falsos de cinco pesos. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — El Comité Regulador de Ventas tomó importantes acuerdos, relacionados con el comercio minorista, los que se darán a conocer a mediado de la próxima semana. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — Se cree que el buque perquero 'Cachalote" haya sido arrastrado a las costas del Brasil; entretanto se mantiene en su búsqueda aviones y barcos de la armada. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — Pidiose a la Cámara de Diputados, el rechazo de las reformas a la ley de jubilación. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — En todos los templos, innumerables fieles rindieron homenaje a la Inmaculada Concepción. — (Especial).

BUENOS AIRES, 8. — Toma creciente interés en el país, la conferencia contra la langosta que será iniciada el lunes. —

OPERADO DE APENDICITIS EL EMBAJADOR MANUEL TRUCCO

WASHINGTON, 8— El Embajador de Chile, señor Manuel Trucco, que sufría de apendicitis, fué operado con buen éxito a las 14 horas. A las 16 se anunció que estaba fuera de peligro, y que descansaba tranquilamente.

El doctor Herbert Schoenfeld practicó la operación.—(U. P.)

ALEMANIA

UN DESFILE MONSTRUO DE NIÑOS

BERLIN, 8.— La entrada oficial de "Santa Claus" a Berlín con el acompañamiento de la marcha Badenweiler (la marcha favorita del Fuehrer), ejecutada por una banda de las tropas de asalto, dió lugar a una reunión de gente más grande que la que cualquier desfile de soldados de asalto haya podido convocar en el país en la historia de los últimos meses. Una multitud de por lo menos trescientos mil chicos seguidos de padres, madres y demás parientes, se precipitó detrás del desfile, en el cual había payasos y caballos mecánicos. La multitud marchó por la puerta de Brandenburgo y seguió la Unter den Linden, hasta que finalmente remató en la gran Feria de Navidad, establecida en el enorme espacio del Lustgarten, frente al palacio. Arrollando cuanto encontraban a su paso, los niños irrumpieron en el Lustgarten; se metieron en las ciudades liliputienses, montaron en los carrouseles y se avalanzaron sobre los juguetes y demás regalos que se exhibían en centenares de kioscos.— (U. P.)

PARA REMEDIAR LA INDUSTRIA HOTELAR

PARIS, 8.— Bajo el título de "La creación del franco para el turista es el único remedio para solucionar la crisis en la industria hotelera", el diario matutino "Le Petit Journal" pide que Francia siga el ejemplo dado por Alemania, de ofrecer un dinero más barato para los turistas. "Doscientos mil francos fueron a Alemania este año. ¿Por qué? Porque los turistas pudieron comprar marcos a 3 1/4 francos cada uno, aun cuando teóricamente el valor del marco era de 6 francos, suma que en Alemania tuvo un poder de compra igual o más grande aún que los 6 francos en Francia". En seguida propone que los precios en los hoteles, comercios de objetos de lujo y otrs puntos de atracción para el turista en Francia, sean rebajados en una tercera parte, pagando con tal fin 100 francos por libra esterlina en vez de 75, como actualmente, y 20 francos por dólar, en vez de solamente 15, como ahora. Los negocios sufrirán la mitad de la pérdida, y la otra mitad, el Estado, pero los primeros se resarcirán con el aumento de sus ventas, en tanto que el segundo mediante el volumen aumentado de los impuestos que se cobrarían. —(U. P.)

LA SUPRESION DE LAS COMUNIDADES RELIGIOSAS LIBRES

HAMBURGO, 8. — La Comunidad Religiosa Libre de la Fe Alemana, ha sido disuelta y sus propiedades confiscadas.

Esta disolución viene a sumarse como un nuevo eslabón a la cadena de acciones policiales locales contra las llamadas comunidades religiosas libres, en las que se supone se enrolan con muchos de los ex comunistas Reich suscitando así las sospechas de que preparaban actividades ilegales. — (U. P).

DISUELTA UNA ASOCIACION CRISTIANA TURINGIA

WEIMAR, 8. — El Gobierno turingio ha prohibido y disuelto la Asociación Cristiana de Jóvenes Alemanes, a la cual acusó de poner en peligro la seguridad del Estado. — (U. P).

PARA IMPEDIR EL ACAPARAMIENTO DE ALGODON

STIMOELLIN (Turingia), 8 — El Concejo Municipal local ordenó que todos los establecimientos en que se expenda hilaza de algodón formen una lista de todas las personas que compran este producto.

LA CAMPAÑA DE AYUDA A LOS DESVALIDOS DURANTE EL INVIERNO

BERLIN, 8. — Los Ministros Goering, Goebbels, Schacht y otros notables, han participado como recaudadores voluntarios en la campaña nazi de ayuda a los desvalidos durante el invierno.

Famosas cantantes y estrellas de teatrc también han tomado parte en esta campaña y han desempeñao el oficio de recaudadoras.

Dos bandas de músicos y varias cámaras cinematográficas se situaron frente al Hotel Adlon, en la Avenida Unter den Linden, en donde se efectuó el principal acto del día.—(U. P.)

ESPAÑA

LOS ESTUDIANTES SUDAMERICANOS DE LA UNIVERSIDAD DE BARCELONA HAN EMIGRADO A ITALIA EN VISTA DE LOS SUCESOS POLITICOS

Su actitud es un señal de protesta por la infiltración de elementos responsables de la rebelión de octubre.—La necesidad de una ley de prensa

BARCELONA, 8.— Según un manifiesto lanzado por el grupo estudiantil derechista de Cataluña, un grupo completo de estudiantes sudamericanos ha abandonado la Universidad de Barcelona para seguir sus estudios en Italia como resultado de la revolución. Este manifiesto se ha lanzado como una señal de protesta en contra de la infiltración, en la Universidad, de organizaciones responsables de los sucesos de octubre.

El manifiesto protesta en contra de la propaganda anti-española que verifica la Federación Nacional de Estudiantes Catalanes. Dice que el objeto de esta Federación es convertir a la Universidad en un centro separatista.

El manifiesto agrega: "Debemos sacar provecho de la lección recibida hace poco. Es necesario rectificarla antes de que la Universidad española sucumba por completo en Barcelona".

Cita las estadísticas, y demuestra con ellas que un gran número de estudiantes está abandonando la Universidad como resultado de los disturbios. Más adelante dice: "Lamentamos mucho la emigración de los estudiantes sudamericanos, quienes, atraídos por el prestigio de la Universidad, estaban estudiandò en diferentes facultades, y que ahora, en vista de la anormalidad última, y a pesar de la dificultad del cambio de idioma, se han visto obligados a entrar a las universidades de otros paises. La mayor parte de estos estudiantes ha elegido Italia".—(U. P.)

LA NECESIDAD DE UNA LEY DE PRENSA

MADRID, diciembre (Correo aéreo).— El Gobierno se propone someter a las Cortes un proyecto de ley de prensa. La necesidad de una norma para regular las funciones de la prensa en España, era sentida hace muchos años. Durante la dictadura del general Primo de Rivera, época en que la censura previa se ejerció con todo rigor, fueron muchos los periódicos que reclamaron una ley de prensa, un estatuto que permitiera hacer efectivas las responsabilidades de los delitos en que la prensa pudiera incurrir, antes que la limitación de libertad que lleva consigo la previa censura. Son muchos los periódicos que en España defienden el sistema de "máxima libertad, pero máxima responsabilidad".

En época normal, la prensa española goza de las máximas libertades. En su mayoría, los periódicos, hacen uso comedido de esas libertades, pero siempre hay excepciones. En época normal, algunos periódicos han llegado a publicar artículos o informaciones que constituían patentes de delito de injuria, calumnia, excitación a la rebelión, a la sedición militar, al atentado personal, etc. No han recatado algunos periódicos sus diatribas ni ante la figura del Jefe del Estado. La responsabilidad, era, prácticamente, nula, excesivamente diluída en una ley de imprenta anticuada, que a lo sumo obligaba a la rectificación en la edición siguiente.

Por esta razón, la autoridad gubernativa se veía obligada a usar contra la prensa procedimientos que aún no siendo los mas eficaces, eran los únicos de que podía disponer para evitar la comisión del delito. El secuestro de ejemplares por la policía era la única medida que le quedaba a un Gobierno para proceder contra un periódico libertino.

En épocas de normalidad, pero al mismo tiempo de hipertensión de pasiones políticas, la recogida de ejemplares por la policía era cosa necesaria. Más de cien ediciones de "El Socialista" fueron recogidas en los meses de la revolución de octubre. Cada edición recogida implicaba el hecho de que un fiscal había encontrado en algún artículo un delito perseguible. La edición era recogida, pero la responsabilidad del delito nunca se hacía efectiva. No faltaba nunca un diputado que asumiese ante el juzgado la paternidad del artículo e información denunciados, y que por tal hecho cubriera con su inmunidad parlamentaria la inmunidad del delito cometido. La necesidad de una ley de prensa se hizo patente en los momentos de alguna alteración del orden público. Al ocurrir los sucesos del 10 de agosto de 1932, cuando el Gral. Sanjurjo intentó levantarse en armas, el Gobierno de Azana, para no pechar con la impopularidad de establecer la previa censura, suspendió 115 periódicos en toda España, o sea, todos aquellos periódicos que, por su significación, hubieran estado obligados a defender el espíritu de aquella sublevación. Con motivo de la revolución roja de octubre, el Gobierno Lerroux se ha visto obligado a implantar la censura previa.

La ley vigente persigue los delitos cometidos por la prensa, pero el procedimiento es tan lento, las sanciones tan pequeñas y la ejemplaridad de la pena tan escasa, que, en la práctica, no hay ninguna responsabilidad. El ciudadano injuriado o calumniado por la prensa ha de someterse a un proceso costoso y largo. Al cabo de dos años, lo más pronto, esto es cuando va el efecto y el entredicho de la injuria o calumnia han desaparecido por el tiempo, lo más que puede consegui es que el injuriador sea desterrado. Si la calumnia o injuria es contra un funcionario público, el hecho es peor porque, por lo general, el proceso se sustancia cuando ya ha dejado de ser funcionario público.

La ley de prensa que los periódicos solventes reclaman, se encierra en el lema de "máxima libertad y máxima responsabilidad", haciendo ésta efectiva mediante penas duras, rigurosas y procedimiento procesal acelerado y gratuito.—(U. P.)

CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 8. — Eu Consejo de Ministros, se ocupó de las negociaciones con Argentina. Se acordó una fórmula consistente en adquirir carne congelada para fines industriales, con lo cual no se perjudican los intereses ganaderos españoles. También el Consejo se ocupó del tratado comercial con Uruguay. — (Especial).

MADRID, 8. — Se prolongó la vigencia de la ley sobre paros obreros. — (Especial).

MADRID, 8. — Se ha recaudado para la fuerza pública, más de 12 millones de pesetas. La suscripción se cerrará el día 15, fijándose la repartición del 20 al 30 del presente mes, a los beneficiarios que intervinieron en los sucesos últimos. — (Especial).

MADRID, 8. — Se decre... suspensión de todo... Mixtos, hasta aprob... ganización. Se cree que esta... organización no tardará... un mes. — (Especial).

MADRID, 8. — Los ... vocales se elegirán por ... proporcional. La ... Navarra será elegida por ... Ayuntamiento, hasta celebrar... en toda Europa las elecciones provinciales. — (Especial).

MADRID, 8. — Reanudóse ... discusión del régimen provis... nal de Cataluña ... Royo Villanova, quien pidió ... voto de todas las derechas ... la revision del Estatuto. — (Especial).

MADRID, 8. — Continuó ... debate del proyecto de arrenda... miento de tierras rústicas. — (Especial).

MADRID, 8. — Lerroux ... rá el martes sobre el problema de Cataluña, exponiendo el ... terio del Gobierno respecto de las proposiciones que han he... diversos grupos políticos. — (Especial)

MADRID, 8. — Se formó una comisión parlamentaria de ga... deros y oliveros, con el fin de armonizar respectivos ... comerciales — (Especial).

MADRID, 8. — Se descubrió una imprenta clandestina donde se dictaban periódicos comunistas, tambien se encontró importantísima documentación ... organización comunista — (Especial).

ASTURIAS, 8. — Existe gran sentimiento por la ... comandante Doval. Este ... conferenció en Madrid con el Premier. Informándole sobre la situación, le dijo que habría ... seguir con intensidad la labor ... desarme, pero que sus servicios eran necesarios en África ... organizar una policía indígena, la cual se unirá a la guardia civil. — (Especial).

ASTURIAS, 8. — Fué detenido el sargento Vásquez, que desertó días antes de la revolución.

Se han practicado otras detenciones, encontrandose en todas ellas, grandes cantidades de dinero procedentes del robo y del saqueo. — (Especial).

OVIEDO, 8. — Siguen recogiéndose grandes cantidades de armas y explosivos. — (Especial).

BILBAO, 8. — Se aumentó en 500 guardias civiles, la dotación de Bilbao. — (Especial).

BILBAO, 8. — Veintinueve ... consejales más han sido condenados. Se procesó al ex-A... de Lezama. Se denegó la ... catoria de vista, demandada ... los concejales de los Ayuntamientos de Murcia y San Lázaro ... denándose su prisión inmediata. — (Especial).

Honduras

CONTINUA TEMBLANDO

TEGUCIGALPA, 8. — Se informa que los temblores continúan en Santa Rosa.

Las autoridades de Ocotepeque informan que el Cerro Negro, cerca de la aldea de Pomola, está en erupción lanzando grandes masas de humo y rocas.

Se ha iniciado la repartición de auxilios.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES; DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALI AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLE; DE TRANSOCEAN (RADIOGRAMAS) Y DE STAMPA ITALIANA

CHACO

Bolivia decretó la movilización general de sus fuerzas militares

LA PAZ, 8. — El Gobierno decretó la movilización de todas las fuerzas militares de la nación. — (U. P.)

PARAGUAY ANTE EL [CAMB]IO PRESIDENCIAL BOLIVIANO

[A]SUNCION, 8. — De buena fuente se sabe que el Gobierno considerara con mucho cuidado la situación del nuevo Gobierno boliviano antes de contestar a la Liga de las Naciones. Este cuidado lo basa en la posible inconstitucionalidad, porque la renuncia del Presidente Salamanca fué dirigida al pueblo y no al Congreso. Además, el Congreso no fué convocado para que considerara esta renuncia. Finalmente, es posible que no sea inaugurado el período del Presidente Electo, señor Tamayo.—(U. P.)

LOS PARAGUAYOS SE APODERARON AYER DE TRES NUEVOS FORTINES: PICUIBA, LOMA VISTOSA E IRENDAGUA. — ADEMAS, DESTRUYERON SIETE REGIMIENTOS ENEMIGOS

LA PAZ, 8.— El Gobierno, después de la sesión que el Gabinete celebró esta mañana, resolvió decretar la movilización general de las reservas de la guardia territorial y de depósito. El decreto saldrá mañana o pasado.

La movilización comprende todas las categorías de la guardia nacional y de depósito. Hasta la fecha el Gobierno había convocado a los reservistas de las categorías desde 1915 hasta 1936, es decir, los ciudadanos entre 38 y 18 años de edad.

Este es el primer decreto de carácter tan amplio para intensificar la guerra que se hace desde la ruptura de las hostilidades en el Chaco.— (U. P.)

OTROS TRES FORTINES EN PODER DE LOS PARAGUAYOS

ASUNCION, 8. — El comando de las fuerzas paraguayas en el Chaco envió la siguiente comunicación al Ministerio de Defensa:

"Hoy tomamos los fortines Picuiba, Loma Vistosa e Irendagua, y destruímos completamente a siete regimientos. Mañana enviaremos detalles".

Todos los fortines citados en la comunicación están al nordeste de Villamontes. — (U. P).

Japón

LA CAMPAÑA CONTRA LOS JAPONESES EN ARIZONA (EE. UU.)

TOKIO, 8. — En la Cámara de los Pares, Josho Tsumara calificó de "bárbaros" a los "atacantes" de los residentes japoneses en Arizona. El Canciller Hirota dijo que la calificación era "demasiado fuerte", y reveló que el Japón había pedido protección para los nipones en ese Estado norteamericano y el castigo de los culpables. — (U. P.)

[Nu]evamente habrían fracasado las negociaciones de paz entre los Gobiernos de Austria y Alemania

(Correspondencia de Stewart Brown, exclusiva para "La Nación")

VIENA, 8.— Restableciéndose rápidamente del golpe de ...último, los nazis austriacos están otra vez en el campo de [hosti]lidad en contra del Gobierno.

[Ú]ltimamente se han tenido informaciones de actos terro[ristas] aislados y actos semejantes en varias partes de Austria, que parecen aumentar día a día. Los nazis no cometen estos actos de terrorismo con el deseo de matar gente o dañar [edifi]cios públicos, sino con el fin de molestar al Gobierno y [crear] un sentimiento de pánico entre la población y los turis[tas]. Muchos consideran que esta nueva ola de terrorismo es ..., porque coincide con el regreso de von Papen a Viena, ..., según se dice, trae nuevas proposiciones de paz desde ...

[L]as fuentes nazis admiten que las negociaciones recientes [entre] el Canciller de Austria, Schuschnigg y los nazis austria[cos] han fracasado y que muchos nazis, disgustados con esto, [han] resuelto reanudar la hostilidad en contra del Gobierno. Según algunos círculos, no solo han fracasado las nego[ciaciones] entre los nazis y el Gobierno, sino que los nazis han estado disputando entre ellos y por primera vez presentan ahora un frente dividido.

Según informaciones no confirmadas, el general Bardolff y Anton Reinthaler, los dos líderes nazis de más importancia, todavía se encuentran en Austria y han sido dejados algo aislados. También se dice que Bardolff ha renunciado a toda conexión con los elementos nazis de Austria.

Sea lo que sea lo que pasa en el seno del partido, hay muchas señas de que von Papen no progresa mucho en sus esfuerzos para llegar a una comprensión austro-alemana. Se dice que mientras estuvo en Berlín, trató de persuadir al Canciller Hitler de que hiciera mayores concesiones a Austria. Pero, hasta el momento, no se sabe si logró tales concesiones, porque el Gobierno austriaco continúa diciendo que no llegará a un entendimiento con Alemania hasta que esté seguro de que la independencia de Austria sea respetada.

Muchos observadores piensan que hay pocas posibilidades de que la cuestión austriaca se arregle antes del plebiscito del Sarre.— STEWART BROWN.

Extraordinaria actividad comercial e industrial se registró en Estados Unidos durante la semana

(Resumen comercial de Frank Glassey, exclusivo para "La Nación")

NUEVA YORK, 8.— La semana comercial que terminó hoy se caracterizó por las renovadas promesas de los hombres de negocios, de cooperar en la campaña de resurgimiento de la Administración. La Asociación de Manufactureros, recomendando que se prolongue por otro año, pero modificada, la vida de la NRA; y que se hagan investigaciones en torno a las proposiciones sobre seguros de cesantía y vejez, predice un mejoramiento duradero de la situación de las mercaderías y de las industrias. Las fuerzas especulativas se han apoderado de la Bolsa de Valores, y es así cómo las acciones, los bonos y los productos de primera necesidad están subiendo de precio rivamente. A mediados de la semana, las operaciones en la Bolsa fueron las de mayor volumen que se registran desde julio y las más extensas en muchos meses. Los bonos de primera clase subieron de cotización, reflejando así la inquietud del capital no usado. A ello se han sumado las bajas tasas de intereses. Entre tanto, los bonos del Gobierno norteamericano se han aproximado a un record de niveles altos de todos los tiempos, inspirados por la ola de abrumador entusiasmo inversionista que respondió a la oferta de financiamientos hechas por el Tesoro. La producción siderúrgica mejoró notablemente, y se esperan nuevos mejoramientos en ella, debido a la fuerza de los precios bajos de este metal; la carga por ferrocarriles (carros cargados), y la producción de la industria eléctrica disminuyeron, de acuerdo con lo corriente en la temporada; los precios al detalle se muestran activísimos, debido al tiempo, ya más frío y la onda de compras de la Navidad; el cobre, para entregas futuras, está activísimo, con alzas de 20 a 21 puntos, en vista de las esperanzas de un acuerdo internacional sobre disminución de la producción, esperanzas que han surgido de la reunión celebrada en Nueva York. Los precios de este metal, para la exportación, mejoraron 10 puntos: de 6.85 a 6.95 c. i. f. en los puertos básicos europeos.— FRANK GLASSEY.

[IN]TELECTUAL PERUA[NA] PARTE HOY A CHILE

[L]IMA, 8. — En el avión [de] la Panagra, que parte [maña]na, va a Santiago, [la in]telectual peruana Ca... Recavarren Ulloa, [auspi]ciada por el Tou[ring] Club y la Municipa[lida]d de Lima, para ha[cer] propaganda a favor [del] turismo y el acerca[mie]nto intelectual. Dará [confe]rencias. Visitará a [Sant]iago el 10 de diciembre, Buenos Aires, 15; y [Monte]video, el 18. — (U. [P.])

[Av]iación

[VUE]LO DE NAVIDAD DEL "[GRAF] ZEPPELIN" A SUD AMERICA

[FRIED]RICHSHAFEN, 8.— El ["Graf Ze]ppelin", bajo el mando [de Ecke]ner, partió a las 22.50 en [su viaje] de Navidad a Sud-América. [Es] esperado el 12 del pre[sente] en Pernambuco. Lleva 19 [pasajeros], 360 kilogramos de en[comiendas] "rápidas" y 800 de en[comiendas] especiales de Pascua. [Este v]uelo es el 418.o que rea[liza el f]amoso dirigible, el cual [ha reco]rrido más de 1.000.000 de [kilómet]ros. Eckener se embarca[rá en Se]villa en viaje de regreso ... — (U. P.)

[SE]RVICIO TELEFONI[CO D]IRECTO CON EL LEJANO ORIENTE

[SAN F]RANCISCO, 8.— El pri[mer lla]mado comercial por el [servicio] telefónico transpacífico, [he]cho por el corresponsal ...shell, de la United Press, [tra]nsmitió la siguiente de[claración] dictada por Matsuoka: "[Las con]versaciones navales de [Londres] no presentan muy bue[nas pe]rspectivas actualmente; [pero] no debemos desesperarnos. [Estados] Unidos desea la paz y el [Japón] también. Si con esas as[piraciones] comunes no podemos [hallar] una solución para la [cuestió]n de los armamentos, so[mos] grandes necios. [Estad]os Unidos y el Japón, [y ta]mbién Gran Bretaña, es[tán liga]dos en gran parte a ... las características de [la] civilización del Pacífi[co]. ... la humanidad están [obligados] a mantener la paz en ... cueste lo que cueste. [La confia]nza mutua y el respeto ... en vez del recelo y la ..., indican el camino que [debemos] seguir".— (U. P.)

SERVICIOS AERO[COMER]CIALES FRANCE[SES] A SUD AMERICA

[PARIS], 8.— La Air France [anuncia] que el hidroavión trimo[tor "Ingenie]ros Dumont", partirá el ... las primeras horas de la ... hacia Natal desde ..., en su segundo vuelo de [ida y v]uelta sobre el Atlántico, [llevando] la correspondencia aé[rea pa]ra la América del Sur. [En s]u viaje anterior, de ida y [vuelt]a, a principios de esta se[mana], el hidroavión estableció [un r]ecord de velocidad, pues la [corresp]ondencia procedente de [Buen]os Aires fué distribuída en ... horas y 28 minutos des[pués] de haber salido de aquella capital sudamericana.

[La] Air France anuncia también que el trimotor terrestre ... actualmente en [constru]cción estará pronto para ... sus vuelos transatlánticos ... fines de enero.

[A] fines de este mes quedará [termi]nado un gigantesco cuadri[motor] terrestre Farman, que será [destin]ado al servicio de correo ... de Sud-América. Entrará [en s]ervicio regular probablemente ... en febrero. — (U. P.)

[Bé]lgica

[S]EIS COMUNISTAS AHORCADOS

[SOFIA], 8.— Seis comunistas [acusa]dos de agitación anti-go[bierno] ... dentro del ejército, fue[ron ahor]cados esta mañana, de ... una de las localida[des] de Plovdiv, Haskovi y Stara-...

[Se] tiene entendido que otros ... más serán juzgados ... y que contra diez de ellos el Fiscal pedirá [la] pena de muerte.— (U. P.)

Noticias Deportivas

EL CAMPEONATO SUD AMERICANO DE F. C. DE LIMA

LIMA, 8. — Se ha iniciado la concentración y la preparación de los footballers que participarán en el Campeonato Sud Americano, que se verificará en Lima en el mes denero. — (U. P).

FOOTBALL

BUENOS AIRES, 8. — Se designó a García y Campilongo para integrar el equipo de football argentino que irá a Lima. Actuarán como insider izquierdo y wing derecho en reemplazo de Cherro y Peucelle que no pueden concurrir.

El Gimnasia y Esgrima, que se proponía ir al Brasil ha desistido de su jira por ahora, debido a que coincidiría con la visita del Boca Juniors. — (U. P).

CARRERAS EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 8. — Resultados de las carreras de hoy en el Jockey Club:

1.a Carrera. — 1.a, Pasarella, por Papanatas y Trastada; jinete, Leguisamo; 2.o Polilla y 3.o Amufrette.

2.a Carrera.— 1.a, Calumnia, por Caballsta — Heredera; jinete, Domínguez; 2.o Bigornia y 3.o Daflora.

3.a Carrera. - 1.o, Piracuacito, por Sangre Azul II y Novelty; jinete, Braga, 2.o Ligador y 3.o Lordship.

4.a Carrera. — 1.a, Dinastía, por Macon y Dijitalina; jinete Lofiego, 2.o, Rajadora y 3.o, Barqueta.

5.a Carrera. — 1.o, Hijo del Mar, por Hijo Mío y Ondima; jinete, Lofiego, 2.o, en empate Muino y Marote, y 4.o Macanudo.

Clásico. — Premio "Pedro Chapar", 1.800 metros, 1.o, Cogollo, por Copyrigh y Pedro Blanche; jinete, Quinteros. Ganada por medio pescuezo. Tiempo: 1 y 48 4 5, 2.o, Hastings y 3.o. Flauta.

7.a Carrera. — 1.o, Pinillo, por Sir Berkeley y Pilmayquen; jinete, Depalfa, 2.o, Maroncito y 3.o Imp.

8.a Carrera. — 1.o, Kerallla, por Tropero y Kasrita; jinete, Da Costa, 2.o, Volantin y 3.o, Carbonario.

9.a Carrera. — 1.a, Pilula, por Hechicero y Procida; jinete, de Tomasso, 2.o, Relación y 3.o, Reginabla. — (U. P).

CARLO ORLANDI CONSERVO EL CAMPEONATO LIVIANO DE EUROPA

MILAN, 8. — Carlo Orlandi retuvo fácilmente fácilmente el título de campeón de peso liviano de Europa, en la pelea de quince vueltas que sostuvo con Richard Stegemann, de Alemania, a quien derrotó por puntos.— (U. P.)

POLONIA

ACUERDO DE COMERCIO RECIPROCO CON RUSIA

VARSOVIA, 8. — Polonia y Rusia han firmado un acuerdo comercial que fija cuotas de importación para el ano de 1935.

Según este nuevo acuerdo, las exportaciones polacas a Rusia quedan restringidas en un treinta por ciento en comparación con las del ano en curso.

Rusia importará siete mil toneladas de tuberías de fierro y veinte mil toneladas de fierro desde Polonia, la cual por su parte otorgará contingente de exportación a los rusos para pescado, petróleo, vino, manzanas y otros productos. — (U. P).

Severas palabras tiene "Washington Post" para la actitud de Yugoeslavia para con Hungría

ACUERDOS DEL GABINETE ITALIANO

(De la Agenzia Stampa Italiana)

Comentarios de "L'Oeuvre" y Le Temps"

PARIS, 8.— En los círculos políticos de la capital se dice que ha producido eco en toda Europa la brillante obra cumplida en Roma por el Comité de los Tres. Esto se recalca con mayor intensidad en toda Francia y viene a valorizar la sabia política del señor Mussoli[ni] promotor del "Pacto de los Cuatro". El ex Premier señor Daladier, escribe en el diario "Oeuvre", que hoy se establecen negociaciones directas entre las cuatro grandes potencias, lo mismo que si se aplicara el Pacto "musoliniano". También el diario oficioso "Le Temps", reconoce implícitamente la bondad de la fórmula musoliniana, por la cual la responsabilidad de la dirección de los destinos europeos toca a las principales potencias.— (Italpress).

Acuerdos del Consejo de Ministros

ROMA, 8.— El Consejo de Ministros tomó esta mañana, entre otras, las siguientes determinaciones: modificación de la formación del Comité Corporativo Central de las Corporaciones; fusión de las comunas de Saló y Gardone-Riviera en una única comuna, denominada "Benaco", disciplina del comercio y de la industria en las colonias Eritrea y Somalí Italiano; vigilancia gubernamental sobre las Cooperativas existentes en la Tripolitania y Cirenaica, institución de una Entidad de Previsión para abogados y procuradores, medidas en favor de la industria del azufre siciliana, y obras públicas extraordinarias. Han sido aprobados decretos-leyes por los cuales los bancos, las compañías, las firmas y las sociedades de nacionalidad italiana deben ceder y, a pedido, vender, al Instituto Nacional de Cambios con el Extranjero, todos sus créditos hacia el extranjero, y se proclama la obligación de todos los ciudadanos de declarar a la Banca Italiana los créditos de cualquiera naturaleza que tengan hacia el extranjero. Además, se obligan todas las sociedades y los ciudadanos, a declarar los títulos extranjeros y los títulos italianos cotizados en el extranjero que posean, y también los eventuales depósitos bancarios al extranjero. Con estos decretos, se faculta solamente al Instituto Nacional de Cambios con el Extranjero para comerciar con cualquier medio que pueda servir para efectuar pagos con el extranjero. El Instituto de Cambios deberá ejercitar este comercio por intermedio de la Banca de Italia, quedando facultado para imponer impuestos especiales y retenciones de compensación sobre las mercaderías originarias o procedentes de países que no extienden a los productos italianos las facilitaciones particulares arancelarias que puedan conceder a productos de otras naciones. Otro decreto autoriza a la Caja de Depósitos y Préstamos para financiar las operaciones de mejoría agrícola. Las medidas tomadas por el Consejo de Ministros que reflejan los créditos hacia el extranjero y el comercio de los títulos al extranjero y de los títulos sobre el extranjero, tienen la finalidad de proteger la moneda y la finanza italianas contra eventuales especulaciones internacionales y de conservar para la nación el uso de los créditos hacia el extranjero, de los títulos y de las divisas extranjeros que representan capital y trabajo italianos. La intervención del Estado en esta materia disuadirá a los especuladores internacionales de la solidez de la lira y del saneamiento de la finanza nacional. — (Italpress).

"Washington Post" y los acontecimientos europeos

WASHINGTON, 8.— El diario "Washington Post", comenta con palabras muy severas la expulsión de súbditos húngaros en Yugoeslavia y afirma que esta injusta actitud yugoeslava hacia su fiero y noble vecino, refuerza el buen derecho de Hungría a reclamar la revisión de los tratados. Todos los diarios de Washington y Nueva York, comentan elogiosamente la sangre fría del pueblo húngaro y la calma de las tropas fronterizas húngaras. — (Italpress).

ITALIA

PROTECCION A LA RECIPROCIDAD COMERCIAL EXTRANJERA

ROMA, 8.— El Gabinete aprobó un proyecto de ley que autoriza la aplicación de impuestos especiales a los productos de aquellos países que no hacen extensivos a los productos italianos semejantes esos favores aduaneros especiales con que facilitan el movimiento del comercio con otras naciones. —(U. P.)

EL INCIDENTE DEL SOMALI ITALIANO

ROMA, 8.— Un representante del Ministerio de Relaciones Exteriores y un portavoz del Reino de Abisinia, conversando con un corresponsal de la United Press, desmintieron las versiones aparecidas en el extranjero afirmando que había habido un serio encuentro entre tropas coloniales italianas y abisinias. Las ultimas informaciones que se tienen aquí, indican que sólo unos pocos nativos somalíes murieron en el ataque al cuartel de las tropas nativas de Italia en Ualual, en el Somalí Italiano, el miércoles.— (U. P.)

PRIMER AVIADOR CIVIL MIEMBRO DE LA SECRETARIA DE LA L. N.

GINEBRA, 8. — El primer miembro de la Secretaría de la Liga de las Naciones que obtiene su licencia de piloto aviador civil, es el chileno García Palacios. En efecto, se le otorgó su brevet de piloto, después de haber hecho una ascensión a mil metros de altura sobre Ginebra con tempestad de lluvia y vientos fuertes. — (U. P.)

Bolivia

INTERCAMBIO DE PRISIONEROS

LA PAZ, 8. — Se halla en estudio por el Gabinete, el texto de las recomendaciones aprobadas por la Asamblea de la Liga con el objeto de contestarla. La respuesta será definitivamente redactada luego de incorporarse al nuevo Ministro Espada Aguirre. — (Especial).

LA PAZ, 8. — Los miembros del partido nacionalista ofrecen esta noche una comida al [illegible] Enrique Baldivieso, con motivo de su incorporación al Gabinete de Concentración Nacional. — (Especial).

LA PAZ, 8. — Ayer fué puesto en libertad varios ciudadanos sindicados a participantes en el motín del 5 de abril. Con tal objeto se verificó una corta audiencia. — (Especial).

LA PAZ, 8. — Ayer visitaron al Presidente de la Re[pública] las madrinas de guerra del regimiento Pérez, quienes le solicitaron [illegible] de los [res]tos del teniente coronel Celso Camacho. El Presidente manifestó que era imposible por ahora, pues los despojos fueron inhumados en Villamontes, en el Mausoleo de los Héroes. El estado del cadáver no permitió embalsamarlo, requiriéndose cuatro meses para poderlo incinerar. Sus cenizas serán trasladadas a La Paz, en donde se las depositará en el Mausoleo de los [Héroes]. — (E[special]).

LA PAZ, 8. — Mañana se realizarán solemnes honras fúnebres en la Catedral, por el descanso del coronel Celso Camacho. Oficiará el obispo Azoe.

Por la noche, la radio Illimani trasmitirá una audición en homenaje del héroe de Cañada El Carmen, con la colaboración de la banda de música de la Escuela de Clases y distinguidos intelectuales.. — (Especial).

LA PAZ, 8. — Se anuncia la cooperación de los Rotarios para efectuar nuevo intercambio de prisioneros enfermos, e inválidos bolivianos y paraguayos. El canje se realizaría en Formosa, donde serán conducidos por rotarios de ambos países. — (Especial).

LA PAZ, 8. — Los rotarios hicieron repartición de cigarrillos y ropas a las tropas combatientes. — (Especial).

Estados Malayos

EL MAYOR SECRETO RODEARA LAS MANIOBRAS NAVALES

SINGAPUR, 8. — Se anuncia que las maniobras combinadas del ejército, armada y aviación que se iniciarán el próximo jueves, se desarrollarán secretamente debido a que se sospechan actos de espionaje en conexión con la muerte de Ynishimura, uno de los principales residentes japoneses de la localidad, quien se desplomó sin vida a mediados de la semana pasada en el Departamento de Investigaciones Criminales, al cual había sido invitado según se dice, para proporcionar informaciones sobre el arribo de dos japoneses procedentes de Europa. Se ha sabido que la policía practica investigaciones sobre la muerte de Ynishimura relacionándola con supuestos actos de espionaje, y que las autoridades han librado órdenes de deportación contra ciertos japoneses. Además, han allanado varias casas y hoteles.

Las autoridades han recibido instrucciones de Londres en el sentido de negar detalles de las maniobras a los corresponsales y no permitir visitas a los buques de guerra.

[illegible]

Las maniobras tienen por objeto probar la inexpugnabilidad de las fortificaciones y veintiún buques participarán en ellas. — (U. P.)

OFICINA ESTADO 581 — **R A N C A G U A** — TELEFONO N.o 129

Importante sesión del Comité Pro Adelanto regional

ASISTENCIA PUBLICA. — PROBLEMA TELEFONICO. — PROGRESO LOCAL

RANCAGUA, 8. — Bajo la presidencia de don Saúl Arriola, celebró sesión el Comité pro adelanto regional de O'Higgins, con asistencia de sus miembros, señores Hernán Correa Roberts, Remigio Pacheco, Dr. Juan Chiorrini, Miguel Vi[illegible] José Torres y Dr. Luis de la J.

Aprobó el proyecto presentado por los doctores señores Chiorrini y de la Jara, sobre instalación del servicio de asistencia pública que quedará anexado al Hospital de esta ciudad para lo que se efectuarán los trabajos indispensables.

Largamente se ocupó el comité del servicio telefónico y de la pretendida alza de tarifas. Además, cambió ideas sobre la postación de alumbrado eléctrico y la necesidad de utilizar los postes traídos no hace mucho tiempo en bien del progreso y estética de la ciudad, tomando las medidas que sean necesarias para su conservación, etc. — (Corresponsal).

Mañana se enfrentan en basketball el Rancagua con el Seleccionado, de Valdivia

RANCAGUA, 8. — Mañana se efectuará en la cancha del Club Deportes "Rancagua", un interesante encuentro basketballístico entre el Seleccionado de Valdivia y el equipo del ya mencionado club local, cuyos colores estarán defendidos por Salas, Silva M., Zamorano, Chávez y León. El equipo visitante lo forman Baselman, Clasing, Betti, Jaramillo y Silva.

Esta partida se iniciará a las 19 horas, después de algunos atrayentes preliminares. — (Corresponsal).

Para depositar el relave de sus minas la Braden Copper invierte $ 50.000.000 en construír el Tranque Cauquenes

Un canal de roble de 42 kilómetros llevará los residuos de la mina hasta el Tranque. — Una hoya de cinco kilómetros de largo por uno y medio de ancho. — 1.000,000 de pulgadas de tabla de roble y 100,000 sacos de cemento se invertirán en esta obra, ya iniciada hace tres meses. — Un puente de 400 metros de largo por más de 90 de alto. — 1,200 obreros en trabajo, y $ 500,000 mensuales en sueldos y jornales. Más del 75 por ciento del capital invertido queda en el país. — Una visita a estas obras, verdadero exponente del esfuerzo del capital y del progreso de la técnica

RANCAGUA, 8.— Invitados gentilmente por el Intendente de O'Higgins, don José Santos León, y acompañados por el distinguido ingeniero señor J. W. Straney, hemos tenido ocasión de conocer y apreciar una obra de gran aliento que la Braden Copper Company construye con el objeto de almacenar el relave del mineral.

EL TRANQUE BARAHONA

Actualmente la Braden Copper deposita en el tranque Barahona el relave del mineral de El Teniente, o sea, el arrastre del sedimento del producto de la molienda, después de producido el cobre. Este tranque, agrietado el año 1928, solo tiene capacidad para cuatro años más. Para su reemplazo, la poderosa firma cobrera estudió siete formas distintas de eliminar el relave para evitar su depósito en los ríos con los daños consiguientes. Uno de estos estudios consultaba llevar el relave hasta el mar, a la altura de Llolleo, proyecto que no pudo realizarse debido al poco declive de la hoya hidrográfica de esa zona.

EL GRAN TRANQUE CAUQUENES

Después de largos estudios se adquirió la hacienda Cauquenes, a fin de aprovechar una hoya de 5 kilómetros de largo por uno y medio de ancho, con el objeto de construir ahí un tranque definitivo, con una capacidad calculada para contener los sedimientos de todo el mineral cateado en El Teniente, cuya explotación se estima durará 100 años más.

42 KILOMETROS DE CANAL

El relave sale del mineral hasta el tranque Barahona por un canal que ha debido prolongarse a lo largo de 42 kilómetros, llevándolo por la ladera de la montaña, para desembocar en el tranque Cauquenes.

Para esto han debido vencerse grandes dificultades por la naturaleza rocosa de muchos kilómetros de los cerros y por las numerosas partes en que el canal debe atravesar el lecho de los ríos Cachapoal y Claro.

1.000,000 DE PULGADAS DE ROBLE

El canal que llevará el relave al tranque Cauquenes será un cilindro de roble, que se prolongará a lo largo de los 42 kilómetros que median entre el tranque Barahona y el antes nombrado. Para esto la firma constructora Straney y Ashbrook Ltd., tiene consultado el empleo de 1.000,000 de pulgadas de madera de roble, lo que significa un impulso extraordinario para la industria maderera del sur del país.

PUENTES MONUMENTALES

El canal de madera de roble de que hemos hablado va sobre durmientes de madera. En diversas partes, para conducirlo, ha sido necesario construir puentes para poder salvar las dificultades del terreno. Algunos de éstos son verdaderas obras de ingeniería monumental. Tuvimos ocasión de presenciar los trabajos de construcción del que atravesará el río Claro, al lado arriba de las termas de Cauquenes, y que tendrá más o menos 400 metros de largo, por más de 90 metros de alto, o sea muy poco menos que el famoso viaducto del Malleco. En Parrón está ya casi terminado otro puente monumental de 350 metros de largo por más de 30 metros de alto. Esto, aparte de 12 puentes pequeños, algunos en el camino a las Termas, todos de fierro, y que contribuyen grandemente al progreso de la zona.

100.000 SACOS DE CEMENTO

Como un dato ilustrativo, que contribuye a formar una idea de lo grandioso de esta obra, podemos agregar que en ella se invertirán 100,000 sacos de cemento chileno.

$ 50.000,000 COSTARAN LAS OBRAS

Estas obras importarán a la Braden Cooper Company dos millones de dolares, o sea 500 millones de nuestra moneda. El 75 por ciento de esta suma se invierte totalmente en el país, ya que sólo se trae del extranjero el acero. Todo el material que se emplea en las obras se hace en la maestranza que la Compañía posee en Rancagua.

1.200 OBREROS Y MAS DE 100 EMPLEADOS

Actualmente los señores Straney y Ashbrok tienen en trabajo 1,200 obreros y más de 100 empleados chilenos, aparte del personal técnico extranjero.

CAMPAMENTOS Y UNA POBLACION

En diversos puntos de las campamentos con casas de obras se han construido madera para los obreros y sus familias, y en Parrón se está avanzando rápidamente en la construccion de una población que tendrá escuela, cuartel de Carabineros, casas para trabajadores casados y solteros, todas de material sólido, destinadas a servir al personal que deberá cuidar del tranque, en cuyas inmediaciones se está levantando.

$ 500.000 MENSUALES EN JORNALES Y SUELDOS

La firma constructora paga mensualmente más o menos $ 500,000 en sueldos y jornales, con un promedio de $ 150,000 semanales. Las obras comenzaron a fines del mes de agosto último, y están calculadas en dos años de duración. Los trabajadores se contratan en Coligüe, a mitad del camino a las Termas, donde la firma constructora tiene instaladas sus oficinas generales. Los pagos se hacen en el mismo terreno, en los numerosos campamentos. El término medio de los salarios es de $ 12.

IMPORTANTE FACTOR DE PROGRESO

La construcción del tranque Cauquenes significa para Rancagua un innegable factor de progreso, que es de justicia anotar. El 75 por ciento de su valor de 50 millones de pesos, quedará en el país, y en gran parte en la región, por concepto de salarios, sueldos, etc. Muchos de los puentes que se construyen quedarán entregados al servicio público sin costo alguno. El camino que conduce a las Termas de Cauquenes ha sido arreglado para la conducción de materiales en forma que ha quedado convertido en una carretera espléndida; el promedio de $ 150,000 semanales que se pagan en jornales quedan en Rancagua en un 90 por ciento, tonificando al comercio local, y, por última, la construcción de estas obras en sí mismas, como exponente del esfuerzo del capital y del progreso de la técnica, constituye a afirmar el prestigio de ciudad industriosa de que goza Rancagua. — **Carlos Reyes M.** (Repórter en viaje).

Interesante tarde footballística

RANCAGUA, 8. — [illegible] concurrencia se [illegible] partidos programados [illegible] sobre [illegible] Cornejo, Pablo Hidalgo [illegible] Se inició la [illegible] infantil [illegible] el Liceo y [illegible] después de [illegible] que estusiasmó al pú[blico] [illegible] el partido en un [illegible] a cero goles [illegible] con Ban[illegible] mantuvieron [illegible] concurrencia por sus [illegible] sobresaliente [illegible] los veteranos los que [illegible] ron el triunfo [illegible] el Deportivo Cara[illegible] Sobresalió el [illegible] centro [illegible]

El equipo de [illegible] jugo muy [illegible] falta de [illegible] de Curicó en forma [illegible] esta derrota [illegible] Amenizó la Banda [illegible] — (Corresponsal).

"LA NACION" EN PROVINCIAS

Pocas ciudades del país han vivido en un estado de mayor abandono que Rancagua: ha permanecido olvidada de los hombres de acción y entregada a su propia suerte, es decir, siguiendo el curso somnoliento de su vida apacible.

Desde que el viajero desciende del tren, puede advertir el descuido en que se le ha mantenido. La Estación de los Ferrocarriles ofrece el lamentable aspecto de su edificio inconcluso; afuera, los viejos "Victorias", que abandonaron a Santiago tantos años, aguardan al pasajero para conducirlo a través de las calles polvorientas; los ruinosos edificios muestran las huellas de su lucha constante con el tiempo despiadado; las plazas y paseos públicos se ven mudos y desolados, y más allá del centro, el barrio pueblerino con todas sus características: el polvo que se alza en densas nubes, el barro que suele penetrar hasta las humildes habitaciones, y la cantina que atenúa la angustia del pueblo... Y para completar este cuadro doloroso, hasta la Casa Consistorial exhibe su vejez centenaria, con sus paredes descascaradas y sus escala mal remendadas.

Rancagua ha vivido aferrada a su pasado; estagnada, a pesar de haberse efectuado en ella una obra que significaba un paso decisivo hacia el progreso material: la pavimentación. En la influencia de esta obra se cifraron grandes esperanzas, se pensó que llegaría una época de renovación total; que los viejos edificios serían reemplazados por modernas construcciones; que las autoridades edilicias realizarían un plan de urbanización, y que la ciudad, perdería su aspecto lúgubre y sombrío. Sin embargo, nada ha cambiado. Los municipios se suceden unos a otros, y la ciudad continúa sumida en ese abandono lamentable. Esa es la trágica realidad de Rancagua, una de las capitales de provincias de mayores riquezas del país.

Afortunadamente, la falta de iniciativa de los hombres que estaban llamados a realizar una labor progresista, fecunda y decidida, ha traído — como lógica consecuencia, — una reaccion favorable. Los hijos de esta tierra generosa y algunos prestigiosos elementos de una firma que se ha caracterizado por su esfuerzo y dinamismo, están empeñados en darle el impulso de renovación que le corresponde dentro del progreso nacional. El Comité que han designado para este objeto, trabaja infatigablemente y ya han obtenido merecidos triunfos.

A su acción se unirá la decidida cooperación de los vecinos que tanto han anhelado el progreso de esta ciudad, el apoyo de algunas reparticiones públicas — como la Dirección General de los Ferrocarriles, que ha consultado 340.000 pesos para terminar el edificio de la Estación, — y la colaboración de numerosas empresas particulares. En la labor de este Comité, los habitantes de Rancagua han depositado su fe y esperanza. Pero a la iniciativa desinteresada y altruísta de este grupo de hombres, debe incorporarse también el valioso aporte del Municipio. Es un deber ineludible de conciencia y de responsabilidad.

La Municipalidad está en la obligación de velar por la transformación y urbanización de la ciudad, y aplicar severamente todas las disposiciones que tiendan a ese fin. Si sus miembros le dedican parte de su tiempo a esto problema, Rancagua podrá transformarse rápidamente, incorporarse al progreso general que se advierte en el país, y ellos, justificar los altos cargos que sirven.

V.

ACERCA DEL PROBLEMA DEL EXANTEMATICO HABLA EL JEFE PROVINCIAL DE SANIDAD

Interesantes declaraciones hace a "La Nación" el doctor Juan Chiorrini

Hemos tenido oportunidad de conversar con el Jefe Provincial de Sanidad, doctor señor Juan Chiorrini, acerca del problema que constituye el exantemático. Gentilmente el doctor Chiorrini, nos dice que el tifus exantemático en Chile, es un hondo problema economico social que escapa al control y represión de las medidas corrientes de sanidad. Mientras no se aborden en forma definitiva las verdaderas causas de esta vergüenza nacional, será inútil y estéril el esfuerzo de la Dirección de Sanidad para extirpar el mal, que no es una epidemia corriente que se haya extendido por la falta de medidas higiénicas o incumplimiento de los preceptos científicos, sino porque hasta el momento no se han abordado las raíces mismas de su causa. A su juicio, el problema del exantemático en Chile, tanto en forma epidémica como endémica, tiene dos causas generales, y ellas son: Insuficiencia de salario, tanto para el obrero de fábrica como para el inquilino o trabajador agrícola, y segundo la carencia de habitaciones higiénicas.

Así como el empleado público, que vive de su sueldo, hace años que no se compra un terno de ropa, porque escasamente puede mantener su decencia, el obrero hace años que no se compra camisa, una sola camisa para mudarse, y así no se puede hacer higiene. En muchas partes de Chile, el salario se mantiene igual al de hace tres años, y en otras ha aumentado en un 25 o|o y el costo de la vida se ha triplicado. Esto es para los obreros. Desgraciadamente el empleado público se encuentra en peor situación: hace tres años ganaba más pesos de seis peniques que actualmente de dos. Afortunadamente S. E. el Presidente de la República y su gran Ministro de Hacienda, con sus esfuerzos podrían luego sacarnos de esta triste situación, contra la que han luchado desde el primer momento.

La vivienda insalubre es de todos conocida. El conventillo pestilente de la ciudad, las casas antihigiénicas de los inquilinos, deben ser reemplazados total y rápidamente por viviendas que estén de acuerdo con la civilización del siglo. Las grandes empresas industriales, los latifundistas y aún los pequeños propietarios deben ser sometidos a una ley armónica de construcción que obligue a dar casa confortable e higiénica al que trabaja, y que este trabajo sea suficientemente remunerado.

Si no se afrontan resueltamente estos dos hondos problemas: habitación antihigiénica e insuficiencia del salario, en Chile no desaparecerá el exantemático en estado endémico; cuando mucho lograremos librarnos de su estado epidémico, dejándonos expuestos a un nuevo recrudecimiento por cualquier causa, terminó diciéndonos con acento convencido nuestro entrevistado. — (Corresponsal)

LAS COMPAÑIAS DE BOMBEROS ELIGIERON AYER SU OFICIALIDAD PARA 1935

RANCAGUA, 8. — En la tarde de hoy se reunieron las cuatro Compañías de Bomberos, en sus respectivos cuarteles, a fin de proceder a elegir la oficialidad general para el año venidero. Confirmando el acuerdo suscrito días antes por los representantes de ellas, la elección dió el resultado siguiente:

Superintendente, Sr. Luis Torterolo, 4.a Compañía.

Vice Superintendente, señor Germán Herrera T., 1.a Compañía.

Primer comandante, señor Julio Díaz D., 2.a Compañía.

Segundo comandante, señor Pedro Matus S. M., 3.a Compañía.

Secretario general, señor Luis Jara Rojas, 1.a Compañía.

El señor Torterolo, que ha sido designado para el más alto cargo bomberil, es fundador de la 4.a Compañía, actual miembro honorario del Cuerpo, y ha desempeñado anteriormente la vice-superintendencia.

El señor Herrera, reelegido vice-superintendente, es uno de los más antiguos y entusiastas bomberos; está en posesión de las [illegible] recompensas; [illegible] largos años en su [illegible] y últimamente [illegible] ella, en el que [illegible] marse el período [illegible] cimiento de la Pri[illegible]

El señor Díaz [illegible] primer comandante [illegible] anteriormente [illegible] nes, y las de [illegible] mando, y ha [illegible] oficial y director [illegible]

El señor Matus [illegible] elevado cargo de 2[illegible] dante después [illegible] desempeñado bri[illegible] la capitanía de la [illegible] puestos de confianza [illegible] de la comandancia.

El señor Jara Rojas [illegible] gido como secretario [illegible] ral, ha desempeñado [illegible] go en forma dest[illegible] diversas oportunidades.

La elección de [illegible] los servicios pres[illegible] Cuerpo por los [illegible] es prenda de que la [illegible] ción bomberil [illegible] ria, vinculada al [illegible] a la gratitud de [illegible] seguirá luchando [illegible] perfeccionamiento [illegible] de la colectividad.— [illegible] ponsal).

Hay trabajo y tranquilidad social en Rancagua

En toda la Provincia de O'Higgins ha desaparecido la cesantía desde hace dos años. — El salario familiar y sus beneficios para la constitución legal de la familia. — Los economatos de la Braden Copper. — Dentro de poco habrá Asistencia Pública. — $ 250,000 para la construcción de un internado para el Liceo de Hombres

RANCAGUA, 5.— Rancagua es una ciudad que ha progresado lentamente en el último tiempo, sin alcanzar el grado de adelanto que se merece, pero tras el que va con paso seguro.

Las calles polvorientas que eran su característica han sido reemplazadas por espaciosas calles de asfalto bituminoso, en todo el amplio radio central de la ciudad. Además, actualmente están iniciándose las obras de pavimentación con concreto hacia las afueras de muchas de las calles ya asfaltadas. El alumbrado público en el barrio central no es deficiente y aunque la edificación ha permanecido estacionaria, la ciudad en general deja una impresión favorable. Hay bastante comercio y muchas pequeñas industrias que se desenvuelven en un ambiente de actividad y holgura.

GRAN CENTRO OBRERO

Al trazar el panorama de Rancagua no hay que olvidar que se trata de uno de los centros obreros más importantes del país. Por su proximidad al mineral de El Teniente, el departamento de Rancagua tiene 18,859 obreros en trabajo — según la estadística del mes pasado — de los cuales más de 8,000 trabajan en la Braden Copper Company, repartidos entre la maestranza y faenas establecidas en la ciudad misma y en Caletones Coya, Barahona y Sewell, en el mineral. El resto labora en las faenas agrícolas, camineras y de la pequeña industria.

NO HAY CESANTES

No solo en Rancagua, sino en toda la provincia de O'Higgins, se desconoce en absoluto la cesantía desde hace mucho tiempo; apénas si hay el excedente natural de obreros sin trabajo, en forma que para la época de las cosechas se teme la falta de brazos y presentándose el caso de que es difícil encontrar carpinteros por la demanda que de ésto hay en Santiago debido al enorme incremento de la edificación en la capital.

TRANQUILIDAD SOCIAL

Rancagua, en otro tiempo, centro de grandes disturbios obreros, desenvuelve ahora sus actividades en medio de una gran tranquilidad social. Desde hace mucho tiempo no se conocen los grandes conflictos colectivos, a pesar de la densidad de su población obrera. Los pequeños conflictos que se presentan entre patrones y obreros se solucionan por los medios legales y, según declaración del Inspector Provincial del Trabajo, don Arturo Colvin, las leyes sociales se cumplen satisfactoriamente, sin que sean resistidas por los patrones.

SALARIOS SATISFACTORIOS. — SALARIO FAMILIAR

Los salarios en general en Rancagua y en la provincia, con excepción de los agricultores, son satisfactorios, notándose en el último tiempo una marcada tendencia al alza. En agosto del año pasado la Braden Copper alzó el salario de sus obreros en un 20 por ciento. Esta poderosa empresa tiene, además, implantado el salario familiar, que consiste en una asignación extraordinaria para el obrero casado que aumenta por cada hijo y que contribuye eficientemente a la constitucion legal de la familia, ya que solo los legalmente casados deben gozar de esta franquicia. La firma Weir Scott y Cía. que tienen instalada en Graneros su industria de leche condensada, también alzó sus salarios el último año y actualmente estudia también la implantación del salario familiar. Por su parte la Inspección Provincial del Trabajo está estudiando la implantación del salario mínimo en diversas industrias, a fin de compensar la cuantía de los salarios con el alza experimentada por el costo de la vida.

ECONOMATOS DE LA BRADEN COPPER

La Braden Copper mantiene en su mineral varios economatos en los que se vende a los obreros los artículos de primera necesidad a precios muy por debajo del precio corriente de venta en el comercio, a tal punto que se registran diferencias hasta del 75 por ciento. Esta medida de la Compañía cobrera, tan beneficiosa para los obreros, ha creado así una situación perjudicial para los comerciantes de Rancagua, que se quejan que en esta forma la Compañía les hace una competencia desleal asegurando que sus economatos les significan una merma en sus negocios de muchos miles de pesos anuales.

ASISTENCIA PUBLICA

Rancagua contará dentro de poco con este servicio tan indispensable en una ciudad de su población, gracias a la iniciativa privada; con el producto de numerosos actos de beneficio y de las recientes fiestas de la primavera, ha reunido la suma necesaria para la adquisición de un automóvil y el equipo de un servicio de emergencia.

EL LICEO DE HOMBRES

Hemos visitado el Liceo de Hombres. Su Rector, don Aníbal Hidalgo, nos ha dicho que espera para el próximo año la realización de tres obras de suma importancia para su normal desarrollo y buen funcionamiento. Ellas son: la instalación de baños calientes, la construcción de un gimnasio y la construcción de un edificio para el internado.

Actualmente hay instalados 10 baños de lluvia, pudiéndose hacer la instalación de baños calientes con un costo muy reducido ya que el Liceo tiene desde hace tiempo la caldera y demás accesorios. En el presupuesto del próximo año se consultan 250,000 pesos para la construcción del gimnasio y del internado. Para la instalación del primero el Liceo cuenta con todos los aparatos necesarios, faltándole solo la sala correspondiente. El internado funciona actualmente en una casa arrendada que no presta las facilidades del caso. Por ultimo, habría necesidad de construir tres salas especiales para gabinetes de Física Química y una sala de dibujo. El establecimiento, en general, se encuentra en muy buen pie.

IMPOSIBLE ENCONTRAR AL ALCALDE

Los enviados en viaje de "La Nacion", desde su llegada a Rancagua trataron de ubicar al Alcalde, con el objeto de conocer por su intermedio los problemas municipales y las necesidades de la Corporación edilicia. Pero fué esfuerzo vano. El Alcalde, el primer día estaba en Santiago. El segundo día salió de la ciudad durante todo el día y el tercero ocurrió lo mismo. Podría atribuirse esto a una casualidad, pero es que tampoco fué posible encontrar en el ruinoso edificio municipal a ningún funcionario responsable ni siquiera el secretario del Alcalde, con quien poder entenderse. — (Carlos Reyes M. Repórter en viaje).

EL RODEO A BENEFICIO DEL HOSPITAL SE INICIO CON ENTUSIASMO Y BRI[LLO]

Atrayente es el programa de hoy.—Premios [illegible]

RANCAGUA, 8. — La Ciudad entera ha vivido un verdadero día de fiesta con motivo de la iniciación del rodeo a beneficio del Hospital, y a cuyos entusiastas preparativos nos hemos referido anteriormente.

El local de la Feria Regional, donde se encuentra ubicada la media luna, las ramadas y demás atracciones, estuvo concurridísimo.

Asistieron, especialmente invitados, el Intendente de la Provincia, señor José Santos León; Alcalde, señor Honorio Arc[illegible]; Juez de Letras, señor José Miguel Alzérreca; Prefecto, teniente coronel señor León Quezada, y lo más representativo de las diversas actividades regionales, especialmente agricultores, quienes fueron agazajados con un espléndido almuerzo.

En la corrida de vacas obtuvieron los primeros p[illegible] señores Antonio Silva [illegible] Martínez y Pedro Juan [illegible] Los premios de rienda [illegible] judicaron los señores [illegible] Silva, con "Bombito" [illegible] te Bravo, en [illegible] El premio de potros [illegible] adjudicado al [illegible] señor Da[illegible]lo Páv[illegible] [illegible] guas a las del [illegible] Espinoza.

Mañana domingo, [illegible] día de este rodeo, [illegible] consulta atrayentes [illegible] pondrán a prueba [illegible] los participantes y [illegible] del ganado que habrá [illegible] petir. Corredores de [illegible] nas del país se disp[illegible] honores de las pr[illegible] pensas, entre las [illegible] can el [illegible] Premio Gil Letelier. — [illegible] ponsal)







DEL INTERIOR

O'HIGGINS

Varios meses impago el personal del Ferrocarril de Doñihue a Coltauco

COLTAUCO, 8.—Los obreros y ... del ferrocarril en ... de Doñihue, anun... a la Intendencia de la pro... que se ha suscitado un ... con la firma constructo... debido a la falta de pago de ... salarios desde el mes de Sep... tiembre, a los obreros, y desde ... a los empleados. Piden la ... intervención de la Inspección del Trabajo, para que solucione esta situación.—(Soto Donoso, corresponsal).

...etismo a beneficio de la banda de Tomé

TOMÉ, 8. — El hecho de que de ... en tarde sólo puedan organizarse torneos de atletismo ... siempre una nota de ... el anuncio de ellos. Por este motivo se advierte especial interés entre los aficionados y entre los deportistas en general por la realización de un interesante programa que ha de desarrollarse en la cancha de F. B. a beneficio de la banda de músicos—(Ca... corresponsal).

Hoy será clausurada la XIV Exposición Ganadera e Industrial de Osorno

Fué visitada ayer por miles de personas. — El torneo hípico se realizó con halagadores resultados. — El local de la "SAGO" se vió ayer extraordinariamente animado, realizándose en él, entusiastas reuniones sociales y deportivas. — El Ministro de Fomento, señor Matías Silva, regresó a la capital, a las 16 horas. — Visitó los alrededores de Osorno y el Stadium Hollstein. — Se manifestó gratamente impresionado del progreso de la ciudad. — El baile de anoche. El programa de hoy

OSORNO, 8.— La XIV Exposición Ganadera e Industrial ha seguido hoy desarrollándose en medio del mayor entusiasmo y extraordinaria afluencia de público. El local se vió visitadísimo desde las primeras horas de la mañana; los trenes especiales de Valdivia y Puerto Montt trajeron miles de personas, que visitaron los diversos stands de la Exposición.

EXITO DEL TORNEO HIPICO

A las 15 horas, ante más de cinco mil personas, se efectuó el torneo hípico para novicios y por equipos, venciendo los señores Raúl Mohr y Rolando Gómez, en las pruebas para novicios.

En el recorrido por equipos, en disputa de la "Copa Osorno", donada por la "SAGO", venció el equipo de Casahue, formado por los señores Geo Salazar, Alwine Saelzer, Tito Deppe y Bruno Ehrenfeld. Esta copa será disputada nuevamente el próximo año entre los equipos que se presenten.

CORRIDA DE VACAS

A las 17 horas se efectuaron las corridas de vacas, ante un enorme público.

ENTUSIASMO Y ALEGRIA

El restaurant y las ramadas que funcionan en el recinto de la Exposición, estuvieron muy concurridas durante todo el día, reinando el mayor entusiasmo y alegría.

EL PROGRAMA DE HOY

El torneo finalizará mañana domingo, figurando como número principal la repartición de premios a los expositores. Además, continuará el remate de reproductores, el que ha obtenido un halagador éxito, pues las transacciones han subido a varios miles de pesos.

A las 14 horas, se efectuará la presentación de gimnasia rítmica del Batallón "Pontoneros", seguida de un concurso hípico con obstáculos para todo competidor, paseo de los animales premiados, repartición de premios de la "corrida de vacas" y baile en el Restaurant.

EL BAILE DE ANOCHE

Esta noche se efectuó, en el Club Osorno, el gran baile en honor del Ministro de Fomento y comitiva, con asistencia de las autoridades y las más distinguidas familias de la ciudad, que, en total sumaban más de trescientas personas. El baile constituyó un brillante acontecimiento social.— (Viveros, corresponsal).

EN EL SALTO DEL PILMAIQUEN Y LAGO PUYEHUE

OSORNO, 8.—El Ministro de Fomento y Agricultura, don Matías Silva, visitó en la mañana de hoy el Salto del Pilmaiquén y el Lago Puyehue, acompañado de su comitiva, del Gobernador, del Alcalde de Osorno y prestigiosos vecinos de esta ciudad.

FONDOS PARA MEJORAMIENTO DE CAMINOS

El señor Silva encontró que los caminos están en buen estado de conservación, y prometió obtener que se destinen fondos para su mejoramiento.

VISITA AL ESTADIO HOLLSTEIN

El Ministro regresó a mediodía, y visitó el Estadio Hollstein, donde se le ofreció un aperitivo. Después de recorrer los jardines y dependencias del establecimiento felicitó al propietario, don Guillermo Hollstein, por el magnífico pie en que se encuentra su establecimiento.

GRATAMENTE IMPRESIONADO REGRESA EL MINISTRO Sr. SILVA

A las 16 horas, el Ministro y comitiva partieron de regreso a la capital.

Antes de partir, el señor Silva manifestó que se iba gratamente impresionado del esfuerzo y progresos de Osorno.

En la estación, el Ministro de Fomento fué despedido por el Gobernador, don Roberto Parragué; Alcalde, don Eduardo Burmier; por don Carlos Bielefeld y por don Alvaro Bórquez, secretario de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno. — (Viveros, corresponsal).

Concentración Regional del Magisterio Primario

FUE INAUGURADA AYER EN CONCEPCION

CONCEPCION, 8. — Hoy fué inaugurada la Convención Regional del Magisterio Primario, a la cual asisten delegaciones de toda la provincia de Concepción y también de Bío-Bío.

Los puntos principales que han sido abordados, se refieren al mejoramiento económico del Magisterio y a la formación de una sola entidad representativa del gremio, idea que ha encontrado amplia acogida. — (Poblete).

NOTAS SOCIALES DE LOTA

LOTA, 8. — Regresó de la capital el señor Gerardo Pradenas Calcupil.

—Se encuentra de paso en ésta don Aníbal del Río G.

—Se dirigió a Curanipe don Luis Toledo Sierra.

—Muy restablecido se encuentra el señor Antonio J. Rodríguez A.

—Se encuentra gravemente enfermo el señor Arturo Neon V.

HERMANA DEL GENERAL BAQUEDANO FALLECIO EN YUNGAY

La señora Valentina Baquedano de Sotta muere a los 90 años de edad.—Era una reliquia de la sociedad

YUNGAY, 8.— Ayer falleció en esta ciudad la distinguida y respetable matrona doña Valentina Baquedano de Sotta, hermana del muy ilustre y benemérito general del Ejército chileno, don Manuel Baquedano.

La señora Baquedano era hija del general don Fernando Baquedano, fundador de este pueblo, quien tiene erigida una estatua en la Plaza de Yungay.

Era una reliquia viviente del pueblo y sociedad yungainos, que veían en ella a la dama de alma generosa que atesoraba los dones inapreciables de la virtud y ...ción.

Su desaparecimiento ha causado profundo sentimiento en el seno de sus numerosas relaciones sociales.

Los funerales de esta distinguida dama se efectuaron ayer, a las 10 horas, después de oficiarse una misa solemne por el descanso de su alma en la iglesia de San Miguel de Yungay, parroquia del pueblo, y cuya misa fué oficiada por el párroco señor Montero.

La señora Baquedano muere a la avanzada edad de 90 años.— (Zelada, corresponsal).

SANTIAGO

TIFUS EXANTEMATICO EN LA CARCEL DE BUIN

La noticia ha causado alarma en la población

BUIN, 8. — He sido informado de que se habrían constatado diversos casos de tifus exantemático entre los penados de la Cárcel-Presidio de esta localidad. La noticia se ha esparcido produciendo verdadera alarma entre el vecindario, que mira en ésto una gran amenaza para la población entera, máxime si se toma en cuenta que el expresado establecimiento penal se halla ubicado en pleno centro de la ciudad.

Entre las causas que se indican como originarias del contagio que amenaza a la población penal, se menciona la poca capacidad del establecimiento ante el número actual de sus pobladores. La Cárcel no tiene capacidad para cien individuos y actualmente hay más de ochocientos cincuenta detenidos. — (Santibáñez, corresponsal).

ACONCAGUA

HERMOSA OBRA DE LOS ALUMNOS DEL LICEO DE HOMBRES DE SAN FELIPE

Mantienen en la Cárcel de esa ciudad una escuela

SAN FELIPE, 8 — En la Escuela de la Cárcel que dirigen los alumnos del Liceo de Hombres de esta ciudad, bajo la vigilancia del Inspector General señor Ismael Aguirre, se efectuaron hoy los exámenes anuales. Los satisfactorios resultados que se han obtenido, demuestran claramente el entusiasmo de los dirigentes señores Jorge Sazié, Héctor Sánchez, Adolfo Carmona y Antonio Aguirre, quienes han sido muy felicitados por su obra de beneficio social.

La Escuela de la Cárcel, depende del Centro de Estudiantes del Liceo de Hombres y es una de las muchas manifestaciones con que este plantel educacional está ligado a la ciudad.— (Flores Bazán, corresponsal).

"EL PROGRESO DE CURICO ES SU MEJOR MERITO PARA RECONQUISTAR SU CATEGORIA DE CABECERA DE PROVINCIA"

Dijo el periodista don Eleazar Vergara en el discurso que pronunció en la Radio Difusora "Curicó".—El interés de "La Nación" por servir los intereses regionales

CURICO, 8.—Anoche llegó a esta ciudad una delegación de periodistas de "La Nación", compuesta por los señores Eleazar Vergara y Carlos Reyes. A mediodía de hoy fueron invitados por la Radio Difusora "Curicó", dende se les ofreció un aperitivo de honor. Después de que fué anunciada la llegada de los mencionados periodistas, ocupó el micrófono el señor Eleazar Vergara, quien expresó sus congratulaciones por el manifiesto progreso de esta ciudad en los últimos años, agregando que éste era el mejor exponente para reconquistar su antigua categoría de cabecera de provincia. En seguida dió a conocer los propósitos que inspiran la jira que realiza la delegación periodística que preside, e hizo presente el interés de "La Nación" por servir a las provincias y luchar por la solución de los problemas regionales.

Al finalizar su brillante discurso, el señor Vergara fué muy felicitado —(Corresponsal).

...cistas se concentran en Concepción

CONCEPCION, 8.— En los distintos trenes de hoy llegaron delegaciones nacistas que venían a participar en la Concentración Nacista que se inició hoy. A las 23 llegó el Jefe del Naciamo, ... fué esperado por los componentes de esta entidad, quienes ...ron un desfile con antor...

Con motivo de esta concentración los partidos Socialista y Comunista y el Grupo "Avance" han ... violentos volantes en contra del nacismo.

Los carabineros han tomado toda clase de medidas para evitar incidencias. — (Poblete).

Director de Pesca, en Talcahuano

TALCAHUANO, 8. — Por el ... de hoy llegó el Director General de Pesca, don Luis ... Lagos, quien visitó el ... de propiedad de don ...ritano, y después recibió ... delegaciones de pescadores, ... desde las distintas caletas, cuyas peticiones atendió, ... ndo sus problemas.

A mediodía se le ofreció un ... en el Club Social. — (...rria).

LAUTARO

Raúl Ruz ganó los 25 kilómetros del campeonato nacional de ciclismo

Con extraordinario brillo se inició ayer este gran certamen. — El desarrollo de las series y repechaje de los 1,000 metros scracht. — Hoy se corren los 100 kilómetros y las finales de la prueba de velocidad

LAUTARO, 8.— Se inició hoy el desarrollo del campeonato nacional de ciclismo ante una desbordante concurrencia. La reunión fué presidida por la Reina y su Corte de Honor. El éxito deportivo y financiero ha superado a todos los campeonatos efectuados hasta la fecha. En este momento el público aplaude con entusiasmo delirante a los competidores y autoridades. La banda del Regimiento Eleuterio Ramírez de Temuco, ameniza la reunión. Existen numerosas fondas y entretenciones en el Estadio.— (Rubio, Enviado Especial).

DESFILE DE LAS DELEGACIONES

LAUTARO, 8.— Momentos antes de la iniciación del campeonato, desfilan las delegaciones en el siguiente orden: Federación y Asociación local, Puerto Montt, Osorno, Valdivia, Temuco, Lautaro, Schwager, Talca, Rancagua, Santiago, Valparaíso, Iquique y Asistencia Médica. —(Rubio, Enviado Especial).

LAS SERIES DE 1.000 METROS VELOCIDAD

LAUTARO, 8.— Se inició el torneo con la primera serie de los 1.000 metros velocidad. Los resultados son los siguientes: Urrutia, de Talca, venció a Soto, de Lautaro, en 15 4/5". Segunda serie, venció Toledo, de Temuco, a Aguilera, de Schwager, en 16 3/5".

Tercera serie: 1.o Maturana, Valparaíso; 2.o Hernández, Osorno. Tiempo: 16 1/5".

Cuarta serie: 1.o Salas, de Santiago; 2.o González, Rancagua. Tiempo: 14 4/5".

Quinta serie: 1.o Orellana, Puerto Montt; 2.o Acuña, Valdivia. Tiempo: 15 3/5".

Sexta serie: 1.o Kohl, Lautaro; 2.o Fernández, Osorno. Tiempo: 15 2/5".

Séptima serie: 1.o Sandoval, Temuco; 2. Rmán, Talca. Tiempo: 16".

Octava serie: 1.o Valdés, Valparaíso; 2.o Naranjo, Santiago. Tiempo: 15 1/5".

Novena serie: 1.o Quiroz, Schwager; 2.o Gaete, Valdivia. Tiempo: 17 1/5".

Décima serie: 1.o Sainiz, Iquique; 2.o Padilla, Rancagua. Tiempo: 15 3/5.— (Rubio, Enviado Especial).

LA SEGUNDA RUEDA DE VELOCIDAD

LAUTARO, 8.— El resultado del repechaje entre los perdedores de las series anteriores, para tener opción de encontrarse con los ganadores, fue el siguiente:

1.a serie: 1.o Naranjo, Santiago. Tiempo: 15". Quedaron eliminados, Román, de Talca, y González de Rancagua.

2.a serie: 1.o Fernández, de Osorno. Tiempo: 16". Quedaron eliminados Padilla, de Rancagua, y Aguilera, de Schwager.

3.a serie: 1.o Soto, en 16 3/5". No se presentó Acuña de Valdivia.

4.a serie: 1.o Hernández, de Osorno, en 17 3/5. Eliminó a Gaete, de Valdivia.—(Rubio, Enviado Especial).

LOS CUARTOS FINALES

LAUTARO, 8.—En los cuartos de finales, Orellana, de Puerto Montt, venció a Maturana de Valparaíso, en 15 2/5.

Toledo, de Temuco, venció a Fernández, de Osorno, en 16 1/5".

Koll, de Lautaro, venció a Román, de Talca, en 15".

Naranjo de Santiago, venció a Quiroz, de Rancagua, en 15".

Sandoval, de Temuco, venció a Aguilera, de Schwager, en 18".

Valdés, de Valparaíso, venció a Laine, de Iquique, en 16".

Salas, de Santiago, venció a Soto, de Lautaro, en 16".

Urrutia, de Talca, venció a Fernández, de Osorno, en 15 4/5".

Los primeros de estas series actúan mañana en las semi finales.— (Rubio, Enviado Especial).

TRIUNFO RUZ EN LOS 25.000 METROS

LAUTARO, 8.— En los 25.000 metros por el campeonato de Chile participan Orellana, de Pto. Montt; Gaete y Vásquez, de Valdivia; Riveros y Durán, de Temuco; Koll y Soto, de Lautaro; Ortiz, de Schwager; Gómez y Arriagada, de Talca; Muñoz, de Rancagua; Salas y Ruz de Santiago; Riquelme y Marcresini, de Valparaíso, y Sáin, de Iquique.

Los 25.000 kilómetros se computaban con 5 llegadas y 1/10 por pasada. El resultado fué el siguiente:

1.a llegada: 1.o Salas, 2.o Ruz, 3.o Riquelme.

2.a llegada: 1.o Ruz, 2.o Salas, 3.o Sainz.

3.a llegada: 1.o Ruz, 2.o Salas, 3.o Riquelme.

4.a llegada: 1.o Ruz, 2.o Riquelme, 3.o Koll.

5.a llegada: 1.o Salas, 2.o Riquelme, 3.o Ruz.

Resultado general: 1.o Ruz, Santiago, con 15 puntos 1/10; 2.o Salas de Santiago con 11 puntos 4/10; 3.o Riquelme de Valparaíso con 8 puntos 4/10. Tiempo: 44' 21 2/5.— (Rubio, Enviado Especial).

PRUEBAS FUERA DE CAMPEONATO

LAUTARO, 8. — En la milanesa participaron Rubio y González, de la Unión Española de Santiago, y Fernández, del Audax Italiano de Santiago, y Román de Talca. Ganó Fernández. — (Rubio, Enviado Especial).

EL PROGRAMA DE HOY

LAUTARO, 8. — La primera reunión del campeonato dejó óptima impresión a los dirigentes, por su espléndida organización y resultados técnicos halagadores. El triunfo de Raúl Ruz fué estupendo. Recibió felicitaciones especiales del presidente de la Asociación de Lautaro, señor Zárate.

Dado el perfecto entrenamiento de los competidores en los 1.000 metros scratch, se presume que las finales de mañana serán estrechísimas.

A las 7 horas se dará la partida de los 100 kilómetros por carretera; en la tarde se desarrollarán las semi finales y finales de los 1.000 metros scratch. Fuera del campeonato se correrá la hora por equipo, todo competidor. Participarán Españoles de Santiago, Audax Italiano de Santiago y otras provincias. En la noche habrá gran kermesse en honor de las delegaciones y de la prensa. Se descuenta el triunfo de Santiago en el noveno torneo nacional.—(Rubio, Enviado Especial).

Raúl Ruz, de Santiago, que ayer se adjudicó los 25 kilómetros del campeonato nacional de ciclismo

Don José Setlle murió trágicamente en Concepción

CONCEPCION, 8. — En un accidente automovilístico ocurrido en Av. Pedro de Valdivia murió don José Sttle, alto empleado de la Fábrica de Tejidos Grace y Cía. El coche del señor Settle chocó violentamente contra una carreta, yendo su ocupante a estrellarse contra los bueyes clavándose el abdomen en uno de los cuernos de los animales.

La muerte del señor Settle ha sido muy lamentada.— (Poblete).

MAGALLANES

Los vecinos de Porvenir hacen peticiones al Gobierno

EL PROBLEMA DE LAS SUBSISTENCIAS

PORVENIR, 8.—Los habitantes de este pueblo reunidos en un magno comicio acordaron dirigirse a S. E. el Presidente de la República solicitándole la inmediata solución del problema de ... tregadas a la Municipalidad.— (Corresponsal).

SE CONSTITUYO EN TALCAHUANO EL TRIBUNAL Y COMITE DE EXPORTACION

Funciones que debe desempeñar este organismo

TALCAHUANO, 8. — Ayer quedó inaugurado el Comité y Tribunal de Exportación de Talcahuano, cumpliendo así las disposiciones del decreto supremo 1176, del 14 de noviembre del presente año.

El objeto de este Comité es el de ejercer funciones de Tribunal de Exportación y conocer y resolver las reclamaciones derivadas de aplicación de la ley de exportación y sus reglamentos. También tiene este Comité que ejercer la vigilancia sobre las exportaciones, en prestigio de la producción nacional.— (Echeverría, corresponsal).

NOTICIAS BREVES DE TODO EL PAIS

CHUQUICAMATA, 8 — Favorablemente comentada ha sido la determinación de la "Chile Exploration", de restringir la venta de bebidas alcohólicas, venta que se hacía sin control alguno, con el consiguiente perjuicio para los obreros. — (NAVEAS).

TALTAL, 8. — Durante su permanencia en esta ciudad, el ...or en visita de la LAN., capitán Ernesto Cisnero, solucionó los reclamos que existían contra la Agencia de la Línea Aérea ...l. Estudió también las posibilidades de transformación de la cancha de aterrizaje, transformación que vendría a dar seguridad a los descensos de los trimotores. Los trabajos de la cancha se iniciarán en breve y se cuenta ya con el apoyo de las autoridades locales. — (FRIAS).

QUILLOTA, 8. — Con la llegada del verano se han puesto de manifiesto una vez más las deficiencias del servicio de agua potable de esta ciudad. El agua que sale por las cañerías contiene gran cantidad de tierra y su color amarillento y mal gusto, la hacen inadecuada para beberla. De desear sería que la autoridad correspondiente pusiera remedio a esta situación. — (OVA...).

CARTAGENA, 8. — Con toda actividad se prosiguen los trabajos de pavimentación de la Playa Chica, sector que quedará terminado antes de iniciarse el período veraniego. Una vez terminados estos trabajos se continuará pavimentación otras calles hasta terminar con el plan de las propuestas. —(LOPEZ).

TALCA, 8. — Desde hace algunos días, se encuentran acéfalos los Juzgados de esta ciudad, debido a que los jueces han sido llamados a la capital. Las personas nombradas para atender los Juzgados de Talca no han aceptado sus designaciones, por lo que los secretarios han debido atender sólo los pequeños trámites para los cuales los autoriza la ley. —(ITURRIAGA).

COLTAUCO, 8. — A pesar del saneamiento de cuatreros que han venido efectuando los carabineros en los campos vecinos, los robos de animales continúan siendo frecuentes. Los vecinos estiman que se hace necesario aumentar la dotación del Retén de esta zona, cuya extensión es muy considerable. — (CORRESPONSAL).

MULCHEN, 8. — Con asistencia de más de 500 alumnos de las escuelas urbanas de la ciudad se realizó hace días el tradicional paseo anual. Esta vez el sitio elegido fué un hermoso ... del fundo "Picoltué".

Numerosas familias asistieron también a este paseo, el que se caracterizó por la sana alegría que reinó en él. — (CORRESPONSAL).



...Olga Badilla Rondanelli, que hoy contraerá matrimonio, en Cauquenes, con el señor Roberto Cuevas Larraín.

CONCEPCION

Modificación al presupuesto municipal de Hualqui

HUALQUI, 8. — Debido a una nota mandada a esta Municipalidad, por el Departamento de Municipalidades de Santiago, la Junta de Vecinos, en su sesión de hoy, tomó algunas resoluciones con el fin de que el Presupuesto Municipal para 1935 tenga mayores entradas que las consideradas en el presupuesto último.

El vocal, don Tobías Aguilera, manifestó que el presupuesto podía tener mayores entradas siempre que el personal encargado de los servicios de patentes obligue a los señores contribuyentes al cumplimiento de sus obligaciones. En la actualidad, dijo el señor Aguilera, hay profesionales establecidos, automóviles particulares y carretillas de mano que no pagan sus patentes respectivas por falta o lenidad del personal inspectivo en hacer ingresar en arcas municipales los tributos correspondientes.

En vista de las observaciones expuestas, se tomarán medidas tendientes para mejorar las entradas presupuestarias y citar a la Junta de Vecinos a una sesión extraordinaria con los fines señalados.—(Aguilera).

LA "SEMANA DEL NIÑO" EN LOTA



Grupo general de los alumnos de las escuelas de Lota, durante la repartición de premios, por el Rotary Club de Lota, con motivo de la Semana del Niño

COLCHAGUA

Noticias de Auquinco y alrededores

AUQUINCO, 8.—El sábado pasado cayó una gran helada en esta localidad, como en los tiempos invernales; pero parece, por el momento que no ha causado perjuicios de consideración en las viñas y chacras de esta región. Se augura muy buena cosecha en las sementeras de trigo pues no se han presentado las pestes de otros años.

Convento Viejo — Después de haber permanecido aislados por más de medio año, hoy se ha terminado la construcción de un puente provisional sobre el estero Chimbarongo, que une a la estación Quinta con Chépica, Santa Cruz y demás pueblos de la costa. Ya está expedito el tráfico para toda clase de vehículos, a pesar de que su construcción deja mucho que desear, debido a la falta de elementos y materiales.

Se dice que pronto se iniciará la construcción de un puente definitivo en la parte de San Luis, que tiene muy complacidos a los agricultores y vecinos de esta localidad, pues todos los años, con las creces de este estero, se llevan estos pequeños puentes que cada año se están construyendo y que además de los enormes perjuicios que ocasiona al público, demanda gastos al Fisco, porque las aguas se llevan todo el material.

Los vecinos de Auquinco se aprestan para las próximas elecciones municipales, pues quieren verse representados en el Municipio para que este pueblo sea atendido en alguna forma.—(M...).

CAUTIN

DEMOCRATAS DE TRAIGUEN CELEBRAN EL 47.o ANIVERSARIO DEL PARTIDO

Comunicaciones enviadas a Santiago

TRAIGUEN, 8.—Con una sesión solemne en la mañana, y un almuerzo servido en el pintoresco Parque "Chumay", la



Durante la manifestación de los demócratas de Traiguén, celebrando el aniversario del Partido

Asamblea Demócrata de Traiguén celebró el 47.o aniversario del Partido. Asistió el diputado don Oscar A. Chanks, a quien la Convención de Temuco reincorporó, por cuyo motivo fué muy felicitado. Se envió conceptuoso telegrama a la Junta Ejecutiva Demócrata de Santiago, contestando los señores Fidel Estay, presidente; Ramón Plaza y Enzo Castro, secretarios, haciendo llamado a cohesión y unidad del Partido en momentos que más necesita grandeza causa.

Pronunciaron discursos, diputado Chanks, Elciro Melo, presidente; don Miguel Torres, Alcalde de la Comuna; don Carlos Ríos Gálvez y otros.— (Especial).

VALDIVIA

CON LA INVERSION DE $ 1.100.000 VALDIVIA CONTARIA CON UNA EXTENSA RED CAMINERA

Estudio hecho por el Ingeniero de la provincia

VALDIVIA, 8. — El Ingeniero Provincial, don [illegible] ha terminado un estudio de las obras que sería necesario hacer para dotar a Valdivia de una extensa red caminera. El costo de las obras ascendería solo a la suma de 1 millón 100 mil pesos, cifra pequeña si se considera la enorme importancia de las obras.

El proyecto ha ido entregado al Comité Pro Adelanto local, comité que gestionará ante el Gobierno su financiamiento.

El proyecto estudio contempla las siguientes construcciones:

Terminación del camino de [illegible] a Riñihue, cuyo costo sería de 300 mil pesos.

Circuito de atracción turística: Valdivia, Los Lagos, [illegible], Panguipulli, San José, Putabla y Valdivia, con un costo de 350 mil pesos.

Camino de Los Lagos a Paillaco, con un costo de [illegible] mil pesos. Esto ya completaría el circuito Valdivia, Los Ulmos, [illegible], Los Lagos y Valdivia y tendría conexión con el Lago Ranco por medio de camino que se está construyendo. — (El corresponsal).

AGENCIA GENERAL "LA NACION"
CALLE BLANCO 969

V A L P A R A I S O

TELEFONO ...
CASILLA ...

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

Ayer:
El Don Carlos, de Lota.
El Frankfurt, de Hamburgo.
Hoy:
El Capac, de San Francisco.
El Flora, de Lota.
Mañana:
El Santa Rita, de Nueva York.
El Mapocho, de Guayaquil.
El Castilla, de Iquique.
El Alfonso, de Magallanes.
El Perú, de Iquique.
El Saarland, de Europa.
El Araucanía, de Iquique.
El 11 de diciembre:
El Canelos, del Callao.
El Stella, de Nueva York.
El Reina del Pacífico, de San Antonio.
El Huemul, de Coronel.
El 12 de diciembre:
El Cautín, de Corral.
El 13 de diciembre:
El Santa María, de Nueva York.
El Arica, de Arica.
El Belpalmeia, de Baltimore.
El 14 de diciembre:
El Ankara, de Nueva York.
El 15 de diciembre:
El Chiloé, de Iquique.
El Bío-Bío, de Guayaquil.
El Marie Bakke, de Oslo.
El 16 de diciembre:
El Magallanes, de Chiloé.
El 17 de diciembre:
El Alkmaar, de Hamburgo.
El Chemnitz, de Hamburgo.
El Tosca, de Oslo.
El Taltal, de Iquique.
El 18 de diciembre:
El Lagarto, de Liverpool.
El 19 de diciembre:
El Alejandro, de Magallanes.
El 21 de diciembre:
El Orazio, de Génova.
El 24 de diciembre:
El Santa Elisa, de Nueva York.
El 26 de diciembre.
El Cassel, de Europa.
El 29 de diciembre:
El Heiyo Maru, de Hong Kong.
El Nailsea Court, de Nueva York.

SALIDAS

Hoy:
El Capac, para San Francisco.
El Margara, para San Antonio.
Mañana:
El Santa Rita, para Talcahuano.
El Alfonso, para Coquimbo.
El Perú, para Lota.
El don Carlos, para Lota.
El 11 de diciembre.
El Tarapacá, para Magallanes.
El Stella, para el sur.
El Castilla, para Iquique.
El Reina del Pacífico, para Liverpool.
El Margara, para Magallanes.
El 12 de diciembre:
El Mapocho, para Corral.
El Sagoland, para el Callao.
El Saarland, para Corral.
El 13 de diciembre:
El Canelos, para Corral.
El Flora, para Iquique.
El 14 de diciembre:
El Santa María, para Nueva York.
El Cautín, para Guayaquil.
El 15 de diciembre:
El Santa Rita, para Nueva York.
El Marie Bakke, para Oslo.
El 17 de diciembre:
El Chemnitz, para Hamburgo.
El Chiloé, para Puerto Montt.
El Gilda, para Iquique.
El Alkmaar, para Liverpool.
El 20 de diciembre:
El Ankara, para Nueva York.
El Perú, para Iquique.
El Saarland, para Europa.
El 22 de diciembre:
El Alejandro, para Puerto Montt.
El 26 de diciembre:
El Cassel, para el sur.
El 28 de diciembre:
El Orazio, para Génova.
El 29 de diciembre:
El Santa Lucía, para Nueva York.
El 31 de diciembre:

INFORME DE LA CONTRALORIA GENERAL SOBRE CIERTOS CARGOS AL ALCALDE

Será dado a conocer mañana

VALPARAISO, 8. — En su oportunidad dimos cuenta de ciertas observaciones que se hicieron a la Administración Comunal que dirige el señor Alfredo Calleja Guzmán, y de la determinación de este funcionario en el sentido de solicitar de la Contraloría General de la República, el envío de dos inspectores, con el objeto que practicasen una revisión total sobre las operaciones municipales y evacuasen el informe correspondiente.

TERMINADO EL INFORME

La Contraloría General de la República, designó inmediatamente a dos inspectores de sus servicios, para que se trasladasen a Valparaíso, y verificaran la revisión que solicitó el Alcalde, señor Calleja.

Este informe que ya había sido confeccionado, fué elevado a conocimiento del Contralor General de la República, y del Ministro de Hacienda, y con fecha reciente, ha sido transcrito a Valparaíso.

SE CONOCERA EL LUNES

Por este motivo, el Alcalde ha enviado a los vocales que integran la H. Junta de Vecinos, la circular que insertamos a continuación.

"Ruego a Ud. se sirva asistir a un comité que celebrará la H. Junta de Vecinos, el lunes 10 del presente, a las 18.30 horas, con el objeto de conocer el informe expedido por la Contraloría General de la República, según la visita de inspectores solicitada por el Alcalde infranscrito.

Saluda atentamente a Ud. — Alfredo Calleja Guzmán, Alcalde". — (Arratia, corresponsal).

La "Baquedano" en Talcahuano

VALPARAISO, 8. — Por comunicaciones recibidas en las oficinas de la Dirección General de la Armada, se sabe que la Corbeta "General Baquedano", que hace poco abandonó nuestro puerto, llegó en la mañana del viernes al puerto militar de Talcahuano, al mando de su Comandante, don Arturo Young.

Sabemos que la "Baquedano" en Talcahuano se someterá a algunas reparaciones al mismo tiempo que se recorrerán sus fondos. Aquí permanecerá por espacio de dos meses, dirigiéndose en febrero hacia Valparaíso, donde deberá embarcar al curso de guardiamarinas que saldrán este año de la Escuela Naval.

Nada se ha determinado aún acerca del crucero de instrucción que llevará a efecto el buque-escuela, el próximo año. — (Arratia).

No habrá football en Playa Ancha

VALPARAISO, 8. — El match que habían pactado para mañana domingo en el Estadio Valparaíso el Wanderers de este puerto con el combinado Audax-Magallanes, de Santiago quedó sin efecto en las últimas horas de hoy, de manera que los aficionados porteños estarán privados de la espléndida reunión que se había anunciado, con este encuentro básico. —(Arratia).

El "Santa María" llega el jueves

VALPARAISO, 8. — El jueves de la próxima semana llegará a Valparaíso el "Santa María", moto-nave del servicio de Grace-Line y que viene procedente de Nueva York y puertos intermedios.

Son numerosos los pasajeros que arribarán en el "Santa María", y entre ellos podemos mencionar al señor Gabriel Turbay, Ministro de Colombia ante el Gobierno de Lima; Mr. F. P. Cooper, Vicepresidente de la Guayaquil y Quito Railway Co.; el señor Gastón Rochette, industrial francés; la familia del Gerente de W. R. Grace, en Valparaíso, señor Walter Koch. — (Arratia).

Mañana llegará el "Santa Rita"

VALPARAISO, 8. — ... lunes próximo ... moto-nave de ... "Santa Rita", procedente ... York, vía Canal de Panamá ...

Entre otros pasajeros ... "Santa Rita", el ... Merino Esquivel ... pañado de su familia, ... nista chileno ausente ... po de nuestro país ...

Como de costumbre ... la moto-nave ... pondencia de Estados ... Europa y ... como también diversas ... rías surtidas. — ...

N O T I C I A S D E A C T U A L I D A ...

Santiago obtuvo el campeonato nacional de basketball

Después de una brega espectacular, anoche se impuso en la final sobre Valparaíso, por 25 tantos contra 14. — Valdivia alcanzó el tercer lugar al vencer a Rancagua

Después de un match de jugadas espectaculares y de rapidez asombrosa, Santiago se ha clasificado campeón nacional en basketball, al imponerse a Valparaíso por la cuenta de 25 por 14, demostrando, si no una superioridad abrumadora, por lo menos una mayor serenidad de sus componentes, que supieron sacar ventajas de la nerviosidad de sus contendores, que, debido a ello, cayeron vencidos en una lucha que es digno mencionarlo, se desarrolló en un ambiente de caballerosidad y acciones exentas en todo momento del juego brusco y peculiar en este deporte.

VALDIVIA, TERCER CAMPEON

A primera hora, Valdivia y Rancagua lucharon por el tercer puesto del campeonato, y después de un match en que Valdivia dejó de manifiesto la calidad de sus integrantes, venció a Rancagua por la cuenta de 32 por 13. Con este triunfo, Valdivia se ha clasificado tercer campeón nacional.

EL MATCH DE FONDO

Apenas terminada la brega anterior en el Estadio Nacional, casi simultáneamente los teams representativos de Valparaíso y Santiago, que fueron acogidos en medio de grandes aplausos, por los 3,000 espectadores que rodeaban el field. Previo los preliminares de costumbre, los jugadores se alistaron bajo las órdenes del árbitro señor Tomás Medina, de la siguiente manera:

SANTIAGO: Toro, Moret, Novani, Primard y Salamovich.

VALPARAISO: Emilio, Olmos, Luis, González y Enrique.

Olvidábamos decir que momentos antes, tanto Primard como Enrique Ibaceta, capitanes de los teams en lucha, dirigieron la palabra al público, manifestando que en todo momento desarrollarían una lucha limpia y caballerosa.

Iniciado el juego, los porteños por intermedio de Luis, son los primeros en amagar el cesto contrario, saliendo out el lanzamiento. A continuación, un tiro de Primard desde media cancha sale afuera. Un personal de Enrique, lo sirve Toro, sin éxito, perdiendo ocasión de abrir el score. Ambos equipos se demuestran nerviosos, aunque Valparaíso empieza a combinar con mayor seguridad. A continuación salen varios lanzamientos out por ambos lados, y Enrique pierde personal por foul de Toro, quien, luego después, libra a su cesto de un oportuno lanzamiento de Pepino. Nuevos ataques de Valparaíso no prosperan. Lucho pierde debajo del cesto un buen doble. Van cinco minutos de juego, y es Valparaíso, por intermedio de Pepino, el primero en abrir el score.

Después de errar Enrique, un lanzamiento por foul de Salamovich. Moret, desde un costado de la cancha, marca hermoso doble, empatando a 2.

Santiago toma ventajas al servir Primard un personal de Pepino, y poco después Primard aumenta la cuenta a 5, al convertir hermoso cesto de larga distancia.

Valparaíso aumenta a 3 al servir Pepino personal de Primard, siendo este mismo jugador que iguala la cuenta al marcar hermoso doble.

Instantes después, Emilio incurre en foul personal que sirve Salamovich en buena forma, aumentando la cuenta ... tiago pide dos minutos ... ciado el juego, ambos ... pierden remates, debido ... los lanzamientos, a ... nerviosidad en que ... que a los 6 minutos ... hermoso doble, aumentando ... por 5, hazaña que ... movich instantes después ... dio de las ovaciones ... ciales del team local.

Valparaíso no se ... es así como Pepino ... bonito doble, elevando ... a 7 por 10, solicitando ... después, Valparaíso, ... a causa de un accidente ... pino. Hasta este momento ... jugados 19 minutos ...

(PASA A LA PAGINA ...)

ÑUÑOA se encuentra en un magnífico pie de adelanto

La obra que desarrolla la Junta de Vecinos es altamente efectiva y progresista.--Más de sesenta mil metros de pavimentación.--Los servicios médicos de urgencia y hospitalarios.--Una biblioteca pública.--El Mercado

El barrio de Ñuñoa es, sin duda alguna, uno de los que mayormente ha contribuido, al esparcimiento de Santiago, con su progreso creciente y su notable hermoseamiento que se ha acentuado en los últimos años. Desde luego, la edificación y la pavimentación, se han difundido en ese barrio, bajo la inteligente administración de la Junta de Vecinos que preside don Joaquín Santa Cruz, en forma tal, que bien puede decirse, sin temor de incurrir en exageraciones, que Ñuñoa, es hoy por hoy, una pequeña ciudad residencial, estrechamente vinculada a la vida de la capital. En efecto, tanto los servicios generales — agua, luz alcantarillado, etc — como la movilización están en Ñuñoa en las mismas condiciones que en el centro de la ciudad, de tal manera que la valorización de la propiedad, se acentúa cada vez más en este pintoresco y populoso sector donde por otra parte se desarrolla un vasto y bien surtido comercio, que llena todas sus necesidades de consumo y abastecimiento.

UNA VISITA

Hicimos últimamente una visita al barrio de Ñuñoa, para imponernos de sus condiciones de progreso. Visitamos sus principales servicios: la Asistencia Pública, que reúne todas las condiciones de un establecimiento moderno; el nuevo mercado; algunos establecimientos comerciales e industriales que dan trabajo a centenares de habitantes; el cuartel de bombas; la biblioteca pública, fundada y mantenida por la Alcaldía; el policlínico anexo a la Asistencia, etc., quedándonos de ello, la mejor y más óptima impresión.

Nos referimos en detalle a los diversos aspectos del modernísimo barrio de Ñuñoa, en la información que comenzamos a desarrollar.

PAVIMENTACION

En lo que respecta a la pavimentación de Ñuñoa, la Alcaldía que atiende el señor Santa Cruz, secundado por los vocales de la Junta de Vecinos, formada entre las personas más respetables del barrio, desarrolla en estos momentos un vasto programa de pavimentación de diversas calles, plan que abarca alrededor de sesenta mil metros de pavimentación.

Este programa de hermoseamiento y urbanización del barrio, se encuentra ya en pleno desarrollo y son numerosos los obreros que trabajan en él.

Asimismo también, hay en construcción varias plazas, además de la ya bien vasta y hermosa con que cuenta el barrio, en su parte céntrica, y que se denomina Pedro Valdivia.

Entre las nuevas plazas que mencionamos, se encuentra ya por terminar la plaza Pedro Montt, junto a la calle Bremen, que es sin duda, una obra interesante de jardinería.

La Junta de Vecinos está desarrollando en este sentido una obra bastante intensa, y bien vale la pena dejar constancia aquí del espíritu ampliamente progresista que ha demostrado desde que se encuentra frente a la administración de este importante y populoso sector de la ciudad.

EL COMERCIO

El comercio de Ñuñoa, es sin duda de los más completo que puede encontrarse en un barrio cualquiera de la ciudad, pues cuenta con toda clase de recursos y ofrece la más amplias comodidades a la población.

Desde el modesto almacén de menestras hasta la tienda de trapos, la bodega y el depósito de licores, todo en él está representado en forma que no es necesario un viaje al centro para hacer cualquier adquisición hogareña.

SERVICIOS MUNICIPALES

La Municipalidad mantiene servicios de grande importancia dentro de la población, con lo cual revela el alto espíritu cívico, cutural de progreso que anima a sus representantes. Desde luego, tenemos los servicios de Asistencia Pública y atención hospitalaria anexa, que se mantienen enteramente con fondos municipales. El Fisco retiró hace tiempo la subvención correspondiente y, desde entonces, el municipio se ha hecho cargo enteramente de los servicios benéficos.

Ñuñoa cuenta con un activo y progresista comercio



El moderno mercado de Ñuñoa, es el centro de abastecimiento de los hogares del barrio. Comodidad y limpieza, son las características de sus instalaciones



Una de las más hermosas plazas de juegos infantiles se encuentra en este progresista barrio. A ellas acuden centenares de niños a gozar de aire y sol

LA ATENCION MEDICA

La Asistencia Pública de Ñuñoa, cuenta con servicios médicos de primera calidad; para ello cuenta con una subvención anual de treinta y seis mil pesos, del Seguro Obrero Obligatorio. En esta forma, durante el año 1933, atendió sesenta y cuatro mil enfermos, en su mayoría, obreros de escasos recursos.

Cuenta para la atención de los enfermos y servicios de urgencia propios, de una moderna posta de Asistencia Pública, con 4 ambulancias, 3 practicantes, 2 matronas y 2 veladoras, aparte del personal médico especialista y servicio dental.

Además, la Asistencia Pública, cuenta con un magnífico laboratorio, donde se hace la mayoría de los preparados que se emplea en la atención de enfermos.

El promedio de hospitalización diario, es de 6 enfermos.

LA PRIMERA AMBULANCIA: EL PRIMER CASO

Revisando las estadísticas de la Asistencia Pública de Ñuñoa, como así también sus memorias y libros, encontramos que la primera ambulancia, la obsequió la señora Adriana Cousiño el 13 de junio de 1928, y todavía se encuentra en servicio. El primer caso que atendió esta ambulancia, correspondió a Manuel Figueroa, a quien trajo a la Posta con el brazo derecho fracturado.

EL DIRECTORIO

El directorio de la Asistencia Pública de Ñuñoa, está formado por las siguientes personas:

Director, don Luis Arrieta; representante de la Junta de Vecinos y Administrador de la A. P. vocal, don Valerio Querney; médico-jefe, doctor señor Alejandro González.

Este servicio, como ya lo hemos dicho, lo costea íntegramente la Municipalidad, con la subvención de 36 mil pesos anuales del Seguro Obligatorio.

OTROS SERVICIOS

Otros servicios de importancia, que revelan el buen espíritu de la Municipalidad de Ñuñoa, se manifiestan, desde luego, en la instalación de la biblioteca municipal en el local de la Escuela, ubicada en la hermosa plaza Pedro de Valdivia. Existen ahí alrededor de mil volúmenes, novelas, diccionarios, libros científicos, historia, etc., etc. y la colección de los principales diarios y revistas del país.

Una visita a este barrio, deja pues, una impresión favorable, en cuando se refiere a su actual administración; se comprueba espíritu de progreso entre sus vecinos, cooperación y actividad en el comercio, contribuyendo a darle mayor vida a este sector, la Compañía de Tranvías, con un buen servicio regular de tranvías, que atiende toda la movilización a ese importante ... dad.

4 MILLONES ANUALES DE EDIFICACION

Los permisos para edificación, dentro del radio urbano de Ñuñoa, alcanzan de un millón ochocientos mil pesos a dos millones de pesos de presupuesto mensual, o sea, alrededor de 20 a 24 millones de pesos anuales.

El término medio del valor de la edificación, fluctúa entre 40 y 50 mil pesos, siendo el mayor valor de la construcción entre 250,000 y 300,000 pesos, y el menor de 15 a 20,000.

HABRA UNA HERMOSA AV. DIAGONAL

Se encuentran terminados los estudios de esta avenida, que correrá de Suroriente a Norponiente de la comuna. En la imposibilidad de proceder a su ejecución con recursos municipales, se ha confeccionado un plano, bajo la supervigilancia del conocido urbanista, Sr. Brunner, que permitirá el financiamiento de esta avenida.

Mientras tanto, la Municipalidad ha determinado la línea de edificación correspondiente para conservar el terreno que servirá a la diagonal.

INCREMENTO DE NUEVAS POBLACIONES

Ultimamente han ... autorizados, para ... poblaciones, previa ... nización completa ... te de los intere... versos lotes de ... Las principales ... de Previsión de ... dos del Banco de ... una manzana a ... los Campos de ... pleados de la ... Chilena de E... en la calle ... pleados de Co... légrafos, en la ... lín; Grupo de ... Ahorros en ... Egaña y otros.

Todos estos ... rán edifica... que se termine... jos de urbani... están autoriza... ser, pavimento, ... potable y gas.

Tres ambulancias prestan los servicios de Asistencia Pública en Ñuñoa. Al centro, puede verse la que obsequió la señora Cousiño, en 1928



El médico-jefe de la Asistencia Pública, atiende, personalmente, a un pequeño en la policlínica que funciona en el establecimiento

Los trabajos de 62,000 metros de pavimentación ... trocina la Municipalidad de Ñuñoa, están en ... He aquí un aspecto de los trabajos en la ... frente a la Plaza Pedro ...

Brillantes caracteres adquirió el festival aéreo de ayer en "Los Cerrillos"

LOS TENIENTES SEÑORES FLORES, SILVA Y MENESES, SE ADJUDICARON LAS COMPETENCIAS DE ATERRIZAJE Y VELOCIDAD. — LA SEÑORITA ELENA COSTA, TRIUNFO EN EL CONCURSO DE ELEGANCIA PARA DAMAS. — EMOCIONANTES ACROBACIAS POR EL Cdte. DON MARCIAL ARREDONDO Y EL PILOTO INGLES Mr. C. BROWN

Desgraciado accidente costó la vida al piloto civil, señor Leonardo Schwob





1.o La señorita Elena Costa, que triunfó en el Concurso de Elegancia, conduciendo un Chrysler. — 2.o La máquina del señor Rafael Sáenz, Director de la LAN, toma tierra con el tren de aterrizaje averiado, después del accidente que costó la vida al señor Leonardo Schwob. — 3.o Un aspecto del público asistente al festival que se calcula en más de tres mil personas. — 4.o Una escuadrilla de las participantes en las pruebas del festival aéreo. Cuatro máquinas Hawk, momentos antes de iniciar el vuelo.

A las 15.45 horas de ayer se ve... en el aeropuerto de Los ...illos, el festival de aviación ...ido por la Línea Aérea Na...

...de las primeras horas de la ..., una larga caravana de au...óviles y autobus se dirigió ... el aeropuerto, conducien... varios miles de personas ... deseaban asistir al festival. ...das las aposentadurías del ...dromo se vieron en pocos ...entos repletas de público, in...los y miembros de las fuer... armadas, que se esparcieron ... las terrazas buscando la me... colocación para presenciar ... pruebas de los pilotos partici...

SE INICIA EL PROGRAMA

A la hora indicada, un Hawck ...tado por el Director de la ... Aérea Nacional, señor Ra... ..., decolló para dar co...ienzo al programa con el ata... ... automóvil mediante ... de mano lanzadas desde el ...

La comisión encargada de esta prueba dispuso que el señor Guillermo Orchard piloteara el au... que sería perseguido por el ... Al lado del señor Or... tomó asiento el señor Leo...do Schwob P., miembro de la ...sión.

UN ACCIDENTE

...automóvil de carrera pilo...do por el señor Orchard se si... a media cancha, esperando ... el avión tomara colocación ... ponerse en movimiento. ...n el momento preciso en que ... "picaba" sobre la cancha para lanzar el saquito de ha... el Chrysler se puso en mo...ento para ser perseguido y ...bardeado.

...te la expectación general ...ió al avión descender hasta ... el automóvil para acelerar ... altura inmediatamente ... el tren de aterrizaje torcido... ... de la Línea Aérea ... miembros de la Fuerza Aé... Nacional procedieron inme...iatamente a indicar el peligro ... señor Saenz mediante ... roja, mientras un ... se despegaba de la cancha ... del peligro al ... ya que en ... el aterrizaje se hacía ...mente peligroso y casi im...

MUERE EL SEÑOR SCHWOB

... Chrysler se dirigió a toda ...cidad hacia la explanada en ... el jurado, ...tras conducía al Sr. Schwob ... hacia la parte exterior del ...

... del estupor y la im... ... es de suponer, pudo ...probarse que la muerte del ...r Leonardo Schwob, alcanza... ... tren de aterrizaje del ... había sido instantánea y ... la rueda izquierda del avión ...bía destrozado completamen... ... cabeza.

Milagrosamente escapó el se... Orchard de ser alcanzado por ... rueda de éste ... también el tubo de pre... de aire colocado sobre el ... de la ...

ATERRIZA FELIZMENTE EL HAWCK

Advertido del peligro el Direc... de la LAN ... pa... aterrizar. ... impresión ... espanto dominó a los espec... ... cuando el avión se acerca ... al suelo con el tren de aterri... casi inutilizado. Sin embar... la pericia del señor Sáenz se ... en el peligro y el Hawck ... suavemente tierra para in... luego y girar sobre la ... torcida por el choque con ... Chrysler.

...ruendosa salva de aplausos ... la válvula de escape del pú..., mantenido en ... ...ión durante largos minutos. ... de advertir que pocas per... se dieron cuenta de la ...te del señor Schwob ya que ...mediatamente fué sacado de la ... en el mismo automóvil ... conducido ... uno de los edifi... de la LAN.

POSIBLE CAUSA DEL ACCIDENTE

... pudimos informarnos, el ... fué casual y motivado ... un brusco descenso del avión, provocado por el viento reinante. Tuvimos ocasión de conversar ...vemente con el piloto del ... señor Guillermo Or... ... nos manifestó que ... impresión eran que el avión se ... "chupado" por la causa ... anteriormente. Tam... informaron en el senti...do de que el acompañante del señor Rafael Saenz, don Ernesto ... al lanzar la bomba de mano ... momentáneamente de visibilidad al piloto, impidiéndole ver en el momento preciso del accidente la dirección que llevaba el Chrysler y la escasa altura a que volaba el avión. En todo caso, esta circunstancia es tan casual como lo que damos al principio.

La Dirección de Aeronáutica instruirá el sumario correspondiente.

CONTINUA EL PROGRAMA

Mientras se preparaban los pilotos para la prueba de aterrizaje con la hélice detenida las damas inscritas en el concurso de elegancia en automóvil tomaban colocación frente al jurado, a fin de que este diera su fallo.

Tomaron parte en este concurso cinco automóviles, piloteados por hermosas y distinguidas damas de nuestra sociedad.

Obtuvo el primer lugar el Chrysler de la señorita Elena Costa, conducido por su dueña; el segundo lugar lo conquistó la señora Irma Falabella de Pozo, en un Chrysler, y el tercero, la señorita Georgina Garretón, en un Chevrolet 1934.

Hermosos canastillos de flores fueron obsequiados por los organizadores del festival a cada una de las damas participantes.

ATERRIZAJES A MOTOR PARADO

Varios pilotos tomaron parte en esta interesante prueba; en la que venció el teniente señor Enrique Flores, con la distancia de tres metros y cuarenta centímetros. El segundo lugar lo ocupó el capitán señor Lepe.

ACROBACIAS EN UN "AVRO"

El piloto de la Real Fuerza Aérea Inglesa Mr. C. Brown tomó colocación en una máquina "Avro", para efectuar acrobacias sobre las tribunas.

Con gran interés el público siguió las arriesgadas pruebas del piloto inglés, quien lució su pericia y sangre fría ejecutando varios "loopings", "rolls" a motor parado y otras difíciles maniobras que le conquistaron nutridos aplausos.

CARRERA CON HANDICAP

Cinco máquinas se alinearon ante el juez de partida para participar en esta competencia sobre un circuito señalado de antemano. Una por una fueron abandonando la cancha, hasta perderse de vista, volando a escasa altura sobre los árboles de los potreros colindantes. Catorce minutos después de haber partido, se divisó el primer avión que regresaba a al cancha, y era el Junker del teniente señor Washington Silva, seguido a escasa distancia por el Gipsy del teniente señor Flores y el Hawck del comandante señor Arredondo.

El Jurado asignó el primer lugar al señor Washington Silva; con escasos segundos de ventaja sobre el teniente Flores.

El tiempo empleado por el vencedor fué de 14' 45".

LANZAMIENTO DE PARACAIDAS

Un Junker de la Línea Aérea Nacional, piloteado por el teniente señor Barros, tomó rápidamente altura para el lanzamiento de maniquíes con paracaídas. Más o menos a mil metros de altura, éstos fueron lanzados al espacio, para ir a caer en los potreros del lado norte, debido al fuerte viento reinante.

ACROBACIAS POR EL COMANDANTE ARREDONDO

El comandante señor Marcial Arredondo decolló en un Hawk, para iniciar nuevas acrobacias, conforme lo indicaba el programa. La pericia del señor Arredondo, demostrada fehacientemente en concursos internacionales, que le han valido brillantes triunfos, entusiasmó a la concurrencia, y la mantuvo en tensión durante más de diez minutos, que duraron las acrobacias.

Cabe hacer notar que la máquina piloteada por el comandante Arredondo carece de dispositivo que le permita volar invertida, lo que no fué obstáculo para ejecutar arriesgados virajes en esta posición.

CARRERA DE VELOCIDAD

En la prueba de velocidad sin handicap participaron tres aparatos, piloteados por el teniente señor Lopehandía, el teniente señor Roberto Marsch y el teniente señor Mario Meneses. La máquina del comandante Arredondo no pudo participar, debido a una falla en el motor, ocurrida después de las acrobacias, y, según nos informaron, causada por el vuelo invertido.

Con treinta segundos de diferencia se dió la partida a los competidores, despegando primero el Hawk del señor Marsch. Después de corta espera, se vió a los aviones que regresaban a la cancha, cruzando primero el teniente señor Meneses, seguido a corta distancia por el señor Marsh, quién llevaba colgando de las alas varios alambres.

Una vez que aterrizó, nos acercamos a él para preguntarle el origen de esto, y nos manifestó que, debido a la escasa altura a que volaba sobre los potreros, para no perder tiempo, el avión "se chupó" altura violentamente, lo que hizo que rompiera una cerca con el tren de aterrizaje, afortunadamente, sin mayor consecuencias.

El teniente señor Meneses se adjudicó esta prueba, por treinta segundos de diferencia con el teniente Marsch, logrando el tercer lugar el Junker del teniente Lopehandía.

LA CASA DE GLOBOS

Esta última máquina ejecutó, como número final, la caza de globos, que resultó sumamente interesante, ya que el viento dificultó la prueba, frustrando varias veces la puntería del piloto.

Después de tres ensayos, los globos fueron destrozados por la hélice del Junker.

BAILE Y REPARTICION DE PREMIOS

En las últimas horas de la tarde, y después de verificado el festival aéreo, se inició en Los Cerrillos un animado baile social, al que asistieron los miembros de la LAN, oficiales de la Fuerza Aérea Nacional y sus familias y numerosos invitados de nuestro mundo político y social.

Durante el baile se verificó la entrega de los premios a los vencedores en las diferentes pruebas, prolongándose la fiesta hasta avanzadas horas de la madrugada.

LA CENA DE LA NOCHE

En la noche se verificó una cena en el casino, a la que asistieron los miembros del Consejo de la LAN con sus familias, oficiales de la Fuerza Arérea y numerosas personalidades.

Esta reunión se desarrolló en un ambiente altamente agradable, hasta las primeras horas de la madrugada.

Pensionados de las Fuerzas Armadas

Se ha citado a junta general a todos los pensionado de las Instituciones Armadas, para hoy domingo, a las 10 horas, en Arturo Prat 576. Se dará cuenta de las tramitaciones hechas durante la semana, ante las esferas gubernativas y se dará a conocer el pliego de peticiones que se presentará a la consideración del Primer Mandatario.

Aviones de la Panagra cumplieron ayer sus 1.555 travesías de la cordillera

Ayer cumplió la Panagra mil travesías entre Estados Unidos y Montevideo, más 555 cruceros en viajes especiales efectuados entre Santiago, Mendoza, Buenos Aires y Montevideo, lo que significa que mil aviones han completado sus itinerarios regulares y mil quinientas cincuenta y cinco veces han atravesado los Andes, con lo cual han contribuído en forma eficaz al intercambio comercial, cultural y político de los países americanos.

La Panagra inauguró su recorrido regular entre los Estados Unidos y el Uruguay, por la costa del Pacífico, para cruzar los Andes desde Santiago, en el mes de octubre del año 1929.

La Convención de Periodistas aprobó el informe de previsión social

Contiene justificadas aspiraciones del gremio. — La sesión plenaria de ayer. — Actividades de la Convención

A las 10 horas de ayer, se efectuó la primera sesión plenaria de trabajo de la Convención Nacional de Periodistas, bajo la presidencia del señor Aldunate, con asistencia de la totalidad de la mesa directiva y de gran número de convencionales de Santiago y de provincias.

PREVISION SOCIAL

El relator, don Rogelio Vera, dió lectura al informe de la Comisión de Previsión Social. Una de las conclusiones más importantes a que arribó la comisión, fué la de organizar un comité permanente integrado por miembros de la Asociación Nacional de Periodistas y empleados de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, comité que se preocuparía de encontrar solución a los problemas que dicen relación con la previsión social del gremio.

Después de algún debate, la asamblea aprobó el informe.

TRASLADO A LA FLORIDA

Terminada la sesión plenaria, los convencionales se dirigieron al local del Instituto de Periodistas, donde se reunieron para dirigirse a la Planta Eléctrica de la Florida, al banquete que, en honor de la prensa, ofrecía la Compañía Chilena de Electricidad. El traslado se hizo en media docena de autobus, gentilmente puestos a disposición de los convencionales por la mencionada Empresa.

Durante el trayecto, los convencionales de provincias, tuvieron ocasión de admirar el camino y otras bellezas de los alrededores de Santiago.

EL ALMUERZO

Bajo una fresca ramada, situada al pie del cerro, se sirvió un espléndido almuerzo campestre, el que se desarrolló en medio del mayor entusiasmo y cordialidad entre los asistentes. Notamos la presencia, además de los dirigentes de la Convención, de altos jefes de la Cía. Chilena de Electricidad y algunos invitados especiales.

Ofreció la manifestación el señor Andrés MacLimont, quien pronunció el discurso que insertamos más adelante.

Agradeció, a nombre de los periodistas, don Roberto Meza Fuentes, y en seguida hablaron otros oradores, todos los cuales fueron muy aplaudidos.

TRABAJOS DE LAS COMISIONES

Después de las 17 horas, las comisiones comenzaron a tra-nirse nuevamente en el local del Instituto de Periodistas, para proseguir en sus actividades.

Estas trabajaron intensamente durante toda la tarde, y dieron término a los informes que deberán presentar en la segunda reunión plenaria, que tendrá lugar hoy.

LA NOCHE EN EL CANODROMO

La reunión de anoche en el Canódromo, se vió muy concurrida por los convencionales, en cuyo honor se efectuaron las carreras de ayer.

Un crecido número de delegados, principalmente de provincias, asistió al espectáculo de los perros, siendo gentilmente atendidos por la dirección de ese establecimiento.

DISCURSO DEL Sr. MAC-LIMONT

Damos a continuación el discurso pronunciado por el señor MacLimont:

"Señor presidente de la Segunda Convención de Periodistas; señores:

Estoy muy agradecido de la manera cómo fuí recibido por Uds. el año pasado, a pesar de no ser yo periodista; también les agradezco hayan aceptado esta invitación, y me siento muy contento de ver a tantos de ustedes aquí.

Cuando la anterior Convención de Periodistas, en que estuvimos también reunidos en Valparaíso, almorzando en campamento, invité a ustedes para juntarnos otra vez, durante la Convención futura, pues quiero que los periodistas de Chile vean en la Compañía de Electricidad, un amigo de todos, y, en especial, un sincero amigo de este país, cuyo bienestar y prosperidad no podrían serle indiferentes, pues, son condición indispensable para la prosperidad de la empresa que dirijo.

Estas palabras las dije en inglés, para expresar mi pensamiento con toda claridad, y pedí a Larraín, aquí presente, que, a su vez, se dirigiera a ustedes para confirmarlas y ofrecerles nuestra hospitalidad. Pero, se dijo entonces que, en la próxima oportunidad debería yo ser quien lo hiciera, y que lo debería hacer en castellano. Y aquí estoy; he acudido, pues, a vuestro desafío, y no pueden ustedes, en consecuencia, acusarme de cobarde.

Como los periodistas son, en general, bastante escépticos, y, además, durante la Convención han escuchado numerosos discursos, me guardaré mucho de hacer otro por mi parte; pero, no puedo dejar, en esta ocasión de repetir la alta idea que tengo de la prensa, y de su función en la vida moderna, que me hace ver en el periodista, un obrero que tiene en su mano, el bien o el mal, el amor o el odio, y que, según sea el camino que tome, siembra a su alrededor la felicidad o la ruina de la sociedad en que actúa.

Me complazco en reconocer que los periodistas de Chile son hábiles, generosos y desinteresados, como he encontrado pocos en mi camino, y por eso he tomado un cordial interés en estos Congresos, en que los he visto juntarse para tratar los negocios de su profesión.

Ustedes, que viven preocupados constantemente del interés público, tienen, también, derecho a ocuparse, una vez al año, del interés propio, y en estas reuniones he visto que, más que del interés egoísta de cada cual, ustedes se preocupan del perfeccionamiento profesional, que es como decir del servicio de la sociedad entera.

Sean, pues, bienvenidos, a este rincón, donde se genera parte de la fuerza que les sirve en su misión de difusores de cultura.

Aquí, en La Florida, se levantó la primera planta hidroeléctrica de Chile; tiene, pues, para nosotros, este sitio, como seguramente lo tendrá para ustedes, al saberlo, la primera piedra de la obra del progreso nacional, que representa la Compañía Chilena de Electricidad.

Espero que, el año próximo, cuando celebren la Tercera Convención, nos reunamos también, como ahora, y si ella tiene lugar en Santiago, iremos a Los Maitenes, un rincón de la cordillera transformado en una poderosa estación de fuerza, por obra del capital internacional y gracias al ingenio y al conocimiento de los ingenieros chilenos y extranjeros.

Sean bienvenidos, repito, y que se cumplan, largamente, sus aspiraciones de mejoramiento profesional, y que reciban, ustedes y sus hogares, el premio de sus esfuerzos generosos".

El señor MacLimont terminó su discurso con algunas frases en inglés, de afectuosa bienvenida y saludo para los convencionales.

EL ALMUERZO OFRECIDO POR LA Cía. CHILENA DE ELECTRICIDAD

EL PROGRAMA DE HOY

10 A. M.—Sesión Plenaria de trabajo en el Salón de Conferencias de la Universidad.

12 M.—Cocktail ofrecido por la Asociación Nacional de Periodistas a los convencionales en el Lucerna.

6 P. M.—Sesión de clausura de la Convención.

10 P. M.—Comida ofrecida por el Instituto de Periodistas de Santiago en el Stade Francais.



Grupo general de los asistentes al almuerzo en La Florida

"Renovamos nuestra fe en el porvenir grandioso de la patria",

dice el presidente de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno, en telegrama dirigidó al Presidente de la República. — S. E. reafirma sus propósitos de continuar trabajando por el mejoramiento económico del país

En la Presidencia de la República se recibió ayer el siguiente telegrama de don Julio Buschmann, presidente de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno:

"Excmo. señor don Arturo Alessandri:

"Con motivo de la inauguración de la 14.a Exposición de Osorno, renovamos nuestra fe en el porvenir grandioso de nuestra patria, reafirmando nuestra voluntad de seguir laborando por la prosperidad del país, cooperando lealmente a vuestro Gobierno y exhortando a Vuestra Excelencia a continuar la ejecución de vuestro programa de trabajo, con prescindencia de las tendencias partidistas, que todo el elemento sano aplaude.— Sociedad Agrícola Osorno.— JULIO BUSCHMANN, presidente.— ALVARO BORQUEZ SCHEUCH, secretario".

CONTESTACION DE S. E.

S. E. contestó en los siguientes términos:

"Señor don Julio Buschmann.— Osorno.

"Mil gracias por sus nobles y justicieras palabras de reconocimiento por la acción tesonera y eficaz del Gobierno a favor de la reconstrucción económica del país. Me traen ellas un voto de estímulo y de aliento.

"Profunda satisfacción me ha producido el inmenso éxito de la Exposición, superior a toda expectativa, y al éxito de todos los torneos anteriores. Para usted, para la Sociedad que tan dignamente dirige y para todos los productores de la región, mis cordiales felicitaciones y mis votos fervorosos, por que la prosperidad sea cada día mayor.

"Pueden ustedes seguir contando, como hasta hoy, con el más constante y decidido apoyo y protección del Gobierno en favor de la agricultura nacional. Se cumple así con un elevado y patriótico deber procurando, sobre bases reales y sólidas, el mejoramiento económico general del país, que es incremento de riqueza y mayor bienestar general.

"Propendiendo a la reconstrucción económica del país es la manera más eficaz y positiva de hacer bien, especialmente a las clases desamparadas, que son las que más necesitan protección y ayuda.

"El mejoramiento económico del país impone aumento y mayor demanda de trabajo, alza de [illegible] abaratamiento del costo de la vida.

"El mejoramiento general de las industrias representa la más eficaz protección y amparo positivo para todas las clases sociales de escasos o medianos recursos, y por eso se ocupa el Gobierno de estos problemas con tan sincero interés.

"Reiterando la expresión de mi gratitud y afecto, soy su siempre decidido amigo.— ARTURO ALESSANDRI".

A las 9 horas murió ayer en Santiago don Camilo Carrasco Bascuñán

Desaparece con él, una de las personalidades más destacadas de nuestro mundo económico. — Ocupó altos cargos en las actividades productoras, entre ellos el de presidente de la Sociedad de Fomento Fabril. — Sus funerales se efectuarán a las 16.30 horas de hoy

Después de una penosa enfermedad, ayer, a las 9 horas, falleció en esta capital, don Camilo Carrasco Bascuñán, presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, institución a la cual consagró la mayor parte de sus desvelos y energías.

La noticia de su muerte, apenas conocida en los diversos círculos de Santiago, produjo una dolorosa impresión, tanto, más, cuanto que el extinto gozaba de generales simpatías y era admirado por su extraordinaria actividad.

Muere el señor Carrasco Bascuñán a la edad de sesenta y siete años, después de una vida dedicada por entero a las actividades comerciales e industriales de la República.

Nació en Talca, el año 1867, y fueron sus padres don Víctor Carrasco Albano y doña María del Carmen Bascuñán. Hizo sus estudios de leyes en la Universidad del Estado; pero no alcanzó a recibirse por haber cambiado entonces el giro de sus aficiones.

Durante su larga y laboriosa existencia, desempeñó cargos de grande importancia en diversas instituciones que constituyen un verdadero aporte al progreso y a la economía nacionales. Durante mucho tiempo, fué gerente del Laboratorio Chile, institución de la cual había renunciado hace aproximadamente un año. La muerte le sorprende como presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, entidad de positiva importancia, y como presidente también de la Asociación Patronal del Trabajo y Consejero del Instituto de Previsión Social, que le contaban entre sus miembros más decididos y trabajadores.

El extinto había ingresado al Consejo de la Sociedad de Fomento Fabril en el año 1919, y poco tiempo después se le designó vicepresidente [illegible] de presidente [illegible] desde hace tres años.

También cupo una [illegible] actuación al señor Carrasco Bascuñán en la fundación [illegible] federación de la Producción del Comercio, [illegible] la gran Convención [illegible] cultores, Industriales [illegible] clantes en el mes [illegible] año que finaliza. El S[illegible] Bascuñán fué, en [illegible] mer presidente de [illegible] y presidió, en calidad [illegible] Convención aludida [illegible] mente se le había [illegible] sidente honorario de la [illegible] deración de la Producción [illegible] Comercio.

Por último, debemos [illegible] que el extinto formó parte de numerosas comisiones [illegible] bierno, en las cuales [illegible] tudiado la forma de [illegible] fomentar la producción nacional. Vinculado pues, [illegible] empresas industriales [illegible] conocedor profundo de [illegible] modalidades económicas [illegible] mo tal, se le respetaba [illegible] sideraba ampliamente.

Su desaparecimiento [illegible] una lamentable pérdida [illegible] vasto círculo en que [illegible] se produce cuando [illegible] raba mucho de su [illegible] y versación en los [illegible]

Los funerales de[illegible] Carrasco Bascuñán s[illegible] rán hoy. El cortejo [illegible] su residencia particular [illegible] nas 2321, a las 16.30 [illegible] dirección al Cementerio.

Don Camilo Carrasco Bascuñán

La Uech celebró ayer el 10.o aniversario de su fundación



La mesa directiva que presidió el acto de la Uech

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile se realizó ayer la fiesta organizada por la UECH, en conmemoración de su 10.o aniversario.

Presidieron la reunión los señores Carlos Ibarra, Rodolfo Gamboa, diputado Enrique Aguirre y don Alfredo Estrada.

Los artistas del Conservatorio Nacional de Música ejecutaron varios números que fueron muy aplaudidos.

Don Alfredo Estrada, en sentidas palabras, rindió un homenaje a los dirigentes fallecidos. Don Francisco Hinojosa hizo una exposición histórica relacionada con las actividades de la UECH a partir desde 1924, disertación que fué muy bien recibida por los asistentes.

Santiago obtuvo el Camp...

(De la página 30)

dos. Reiniciado el juego, Primard se anota nuevo doble, que da mayores bríos al equipo local, siendo inútiles los esfuerzos de Valparaíso por descontar las ventajas netas que le toma Santiago.

Instantes después, el silbato del cronometrador anuncia el término del primer período de un juego espectacular, en que los dos teams ponen en éste sus mejores energías sin recurrir a medios vedados. La cuenta hasta este momento es favorable a los locales por 12 contra 7.

EL SEGUNDO PERIODO

En medio de gran expectación se inicia el segundo período, entrando Hernández en lugar de Emilio. Los primeros en iniciar las acciones son los porteños, que por intermedio de Enrique se anota el primero y único doble del partido, ya que falló en todos sus intentos posteriores, perdiendo oportunidades hermosísimas para aumentar la cuenta. Moret y Enrique pierden servicio de personales, aumentando poco después los porteños por intermedio de Lucho, estando el marcador a 11 por 12, o sea a un punto de diferencia a favor de Santiago. Pilmard sirve después un personal de Pepino, que convierte elevando la cuenta a 13 tantos por 11. Presionan los porteños por medio de hermosas jugadas, pero sus lanzamientos no properan, debido a la mala puntería. Santiago solicita dos minutos de descanso.

Miguel Ferrer entra a reemplazar a Novani al reiniciarse el juego, lo que aumenta las probabilidades de Santiago, ya que comienzan a tomar seguras ventajas, al anotarse hermosos dobles por intermedio de Toro, Novani y Miguel, elevando la cuenta a 18 tantos por 13 de Valparaíso, al convertir Lucho un nuevo doble, y perdiendo en seguida debajo del mismo cesto, debido a la precipitación con que ejecuta el lanzamiento.

En estos instantes Valparaíso solicita a su vez dos minutos.

Fausto entra a reemplazar a Hernández, nuevamente, y reiniciado, Miguel se luce al convertir otro doble elevando la cuenta a 20 x 13.

Personal de Novani convierte Olmos elevando a 14 x 20, elevando a su vez Novani a 21, al servir el foul de Olmos. Poco antes de terminar, Santiago eleva la cuenta a 25 por intermedio de Salamovich y Miguel Ferrer, terminando instantes después el partido con el magnífico triunfo de Santiago por la cuenta de 25 x 14.

Valparaíso cayó derrotado no por su juego inferior, ya que desarrolló acciones vistosas y de gran técnica; su derrota la debe a la mala puntería con que siempre actuaron sus integrantes, especialmente el popular Chicarra y Pepino, que anoche estaban inconocibles en sus intentos de aumentar la cuenta.

Por su parte Santiago ha obtenido un triunfo exclusivamente por la serenidad con que actuaron sus hombres, ya que durante el juego no demostraron superioridad técnica. No, por el contrario, Valparaíso actuó en este terreno mucho mejor. No cabe duda que los porteños han perdido esas dotes de grandes lanzadores que nos demostraron a través del campeonato sudamericano, y durante el cual asombraron por sus lanzamientos desde media cancha. Chicharra y Emilio, han decaído visiblemente, y en el futuro la dirigente porteña deberá recurrir a jugadores como Mac Donald y otros de grandes condiciones que actúan en ese puerto.

Obras de vasta importancia son el regadío y la forestación de la provincia de Coquimbo

El Tranque de Recoleta, actualmente en servicio, y el de Cogotí, que se halla en construcción, duplicarán la superficie regada en el Departamento de Ovalle. — Las provincias del norte necesitan obras de embalse, canalización y forestación, que les permitan el aprovechamiento total del agua, para mantener y desarrollar su vida agro-pecuaria

Se están realizando actualmente en Chile obras públicas, cuyos benéficos efectos se palparán muy luego, y que, andando el tiempo, modificarán fundamentalmente la vida nacional y serán, por consiguiente, de incalculables consecuencias en el porvenir. Nos referimos a las obras de regadío que el actual Gobierno está ejecutando en las regiones del territorio expuestas a la sequía y, principalmente, en la provincia de Coquimbo.

El tranque de Recoleta, inaugurado hace poco, y que es la mayor obra de esta índole construída en Sud-América, se encuentra actualmente en situación de prestar servicios a la agricultura de Ovalle. Las creces de primavera del río Hurtado, sumadas a las lluvias de invierno, llenaron completamente de agua este tranque. El viento levanta grandes olas en la superficie, fenómeno y la navegación en botes que se ha desarrollado últimamente, con fines de recreo y de pesca, dan al tranque el aspecto de un gran lago. Los agricultores y todos los habitantes de la zona, contemplan infinitamente complacidos ese vasto lago, que pone en el árido paisaje de las montañas de Coquimbo, algo de la frescura y belleza lacustre de los panoramas australes.

A estas ventajas de orden estético se suma el gran optimismo que lleva al ánimo la contemplación de esa inmensa reserva de agua, que asegura el riego regular y abundante, por muchos meses, de tierras antes secas o deficientemente servidas.

EL TRANQUE DE COGOTI

Se ha iniciado ya en el departamento de Ovalle, la ejecución de otra gran obra de riego, el tranque de Cogotí, que permitirá regar la vasta zona situada al sur del río Limarí, así como su gemelo, el de Recoleta, riega la comarca situada al norte del mismo río.

Ambos tranques permitirán duplicar la superficie regada del departamento de Ovalle, que era antes de 40.000 hectáreas, aproximadamente, y que con estas obras llegará a 80.000 hectáreas.

Además de este beneficio, los tranques permitirán regar con regularidad y mayor abundancia, los terrenos actualmente bajo canales, pues retendrán el exceso de aguas que en invierno se va a perder inevitablemente en el mar, y harán que el curso del río adquiera relativa constancia y no llegue a los extremos que hasta ahora se han observado entre las creces de invierno y del deshielo y las sequías de otras épocas del año.

Los beneficios que estos dos tranques producirán cuando entren en pleno funcionamiento, son incalculables y harán del valle de Limarí uno de los más fértiles y ricos de Chile, gracias a las bondades y cultivos especiales que permite el clima subtropical de la región.

FORESTACION DE LAS HOYAS DE LOS TRANQUES

Las lluvias torrenciales de mayo último, que produjeron grandes inundaciones, y que destruyeron casas en La Serena, Ovalle y otros pueblos, causaron también daños considerables en los tranques.

La escasa vegetación de los cerros, permite que las lluvias arrastren grandes cantidades de sedimentos, los que se encuentran con el vaso del estanque y se depositan en su lecho, disminuyendo notablemente la capacidad de la cuenca. Las lluvias del invierno último, arrastraron materiales— tierra y piedra—que disminuyeron en un diez por ciento la capacidad del tranque de Recoleta. Este hecho pavoroso, que amenaza con el peligro de cegar el tranque, inutilizando una obra tan valiosa en pocos años, ha puesto en guardia a los vecinos de Coquimbo y a las autoridades agrícolas.

El Ministerio de Tierras y Colonización, nombró una comisión compuesta por los ingenieros agrónomos, señores Federico Gerdtzen, José Herrero y Juan Ortiz Germendia, quienes estudiaron en el terreno la necesidad y practicabilidad del proyecto de forestar las hoyas de los tranques, como medio de evitar que las lluvias vayan depositando de año en año materiales de arrastre en los vasos, haciendo disminuír su capacidad.

El informe de la Comisión nombrada, se hizo extensivo al punto más vasto de la forestación general del departamento de Ovalle, como único medio de detener el avance del desierto de Atacama, el que marcha paulatinamente hacia el sur, devorando la escasa vegetación que la imprevisión humana deja en esas regiones.

CUATRO MACIZOS FORESTALES

Según el informe, deben formarse en Ovalle cuatro macizos forestales. El primero quedaría en la región próxima a la costa, aprovechando como base los bosques naturales de Fray Jorge y Talinay. Es sabido que estos bosques naturales se conservan en Ovalle como una reliquia forestal de una edad remota, y son los bosques más boreales de Chile.

Circunstancias especiales, una feliz combinación de las aguas subterráneas, de las corrientes de viento húmedo, u otras razones, han permitido a estos bosques sobrevivir mientras las regiones vecinas han quedado desnudas de árboles. El bosque de Fray Jorge, debe su nombre a un fraile de este nombre, que los descubrió durante la Colonia y extrajo de él maderas de muy buena calidad para la construcción de templos en la ciudad de La Serena. La naturaleza parece haber conservado estos bosques de Fray Jorge y Talinay, para servir de base a la barrera forestal que los hombres deben oponer ahora al avance mortal del desierto de Atacama..

Otros dos macizos forestales quedarían en las hoyas hidrográficas de los tranques Recoleta y Cogotí. Estos bosques tendrían por base la vegetación natural de la región y llenarían un doble objetivo, sirviendo para evitar el desmoronamiento de las tierras que las creces de los ríos arrastran hacia los tranques, y también como baluartes de la barrera forestal.

El último macizo forestal estará ubicado en la parte alta del cajón del río Hurtado, a dos mil metros de altura, más o menos, constituyendo así el estribo cordillerano de la barrera forestal. Serviría también para consolidar el suelo y evitar el arrastre de materiales hacia el tranque Recoleta.

DETENCION DEL DESIERTO DE ATACAMA

El peligro del desierto de Atacama, que puede parecer un mito para los que no conocen esas regiones, es una amenaza cierta, y aún más, una realidad palpada por los vecinos que han vivido más de medio siglo en la provincia de Coquimbo y que han visto desaparecer paulatinamente la riqueza arbórea de la región, convirtiéndose en médanos y lomajes desnudos y calvos suelos que antaño albergaron una flora y fauna abundantes.

Desde tiempos inmemoriales, el hombre se dedica únicamente a destruír y cortar árboles, sin pensar jamás en reponerlos, y es natural que así los bosques de ayer sean hoy desiertos.

Copiapó fué fundado en 1744, con el nombre de San Francisco de las Selvas, y antes de dos siglos necesitamos caminar más de tres grados al sur para encontrar en Fray Jorge y Talinay, restos de las selvas primitivas.

La corta de árboles para la fundición de metales, para las necesidades industriales y domésticas, ha concluído con los antiguos bosques. Viene después la sequedad del clima, y los pastos y forrajes escasean, con lo cual sobreviene la despoblación vegetal y animal, precursora de las arenas muertas del desierto.

Afortunadamente, la opinión pública y las autoridades están ya convencidas de la necesidad de reparar la imprevisión y la incuria de las generaciones pasadas. Si antes al hombre le bastó cortar árboles para vivir y enriquecerse, ahora deberá plantarlos si no quiere ver disminuír día a día el suelo cultivado y habitable.

EN LA HOYA DEL LIMARI

La comisión de agrónomos nombrada, ha pasado al Ministerio de Tierras y Colonnización un extenso informe, en el que hace presente la necesidad impostergable de iniciar la forestación de la hoya del Limarí. Dicho Ministerio ha incluído en su presupuesto un ítem de doscientos mil pesos para reboscar los alrededores del embalse Recoleta.

Hemos conversado sobre estos puntos con algunos parlamentarios de la región norte y con algunos hombres activos de esa zona, y todos nos han insistido en la necesidad de defender y completar la acción de los tranques por medio de la forestación.

Tenemos en nuestro poder el folleto "El Agua Nuestro Principal Factor de Riqueza", de que es autor don David Perry L., antiguo industrial y funcionario de la provincia de Coquimbo, folleto en el que estos problemas están tratados con claridad y abundante información científica y práctica.

Asociación de Constructores

SE REUNIRA HOY A LAS 11

La Asociación de Constructores de Chile, ha invitado a los Ingenieros, Arquitectos, Constructores e Industriales, a una concentración que se llevará a cabo hoy, a las 11 horas, en Estado 56, Salones de la Unión Comercial, para tratar y abrir campaña sobre la escasez del Cemento Melón y solicitar del Gobierno, liberación de derechos aduaneros al cemento extranjero.

Concentración de los radicales de la provincia de Stgo.

La Junta Provincial Radical trabaja intensamente en la organización de la concentración de todos los radicales de la provincia de Santiago en una gran asamblea que se efectuará en esta capital el día 22 del presente.

Ayer quedaron designadas las diversas comisiones que van a tener a su cargo la organización de esta magna asamblea, en que van a estar representadas las fuerzas efectivas del partido en la provincia y en la cual van a tratarse asuntos de interés para la colectividad radical, y que dicen relación con los nuevos rumbos doctrinarios del partido.

La asamblea terminará con un almuerzo al que serán invitados los viejos tercios del radicalismo santiaguino.

CLUB DEMOCRATA "LUIS ENRIQUE CONCHA"

El jueves último se llevó a efecto en este centro la inauguración de las charlas semanales que ha acordado efectuar periódicamente esta institución.

Por indisposición del Vicepresidente señor Manuel Iturrieta, ocupó la tribuna el señor Hipólito Saavedra, disertando sobre el tema: "La construcción de la nueva sociedad", siendo muy justamente aplaudido por los concurrentes.

La próxima charla se efectuará el jueves 14 y estará a cargo del señor Manuel Quintas.

Se invita a los correligionarios de los Centros de la Comuna y a los obreros en general.

Local: Eduardo Matte 2196.

NOTAS POLITICAS

CITACIONES POLITICAS

Hogar Democrático.— El lunes a las 21 horas, reunión.

Centro Civilista Alessandrista.— Para elegir directorio, reunión hoy, a las 15 horas.

Centro Democrático Germinal.— Elección de directorio hoy, de 8 a 16 horas.

Agrupación Demócrata de Ñuñoa.— Cita a asamblea para hoy, a las 10.30 horas, en Irarrázabal 1991.

Hoy se efectúa la manifestación al diputado don Oscar Chanks

A las 15.30 horas de hoy se llevará a efecto en la quinta "Las Achiras", ubicada en el camino Los Cerrillos, la gran manifestación que el Partido Demócrata Femenino ofrece al distinguido parlamentario señor Oscar Chanks, con motivo de su reincorporación a las filas demócratas.

A esta manifestación se han adherido más de un centenar de personas, dirigentes del Partido, parlamentarios y representantes de colectividades obreras.

Asamblea Liberal de Santiago

Ayer sesionó la Asamblea Liberal de Santiago, presidida por los vicepresidentes señores Ernesto Jiménez Fuenzalida y Jorge Horeau con numerosa asistencia de Asambleístas.

Después de despachar varios asuntos de la tabla, se discutió el voto presentado por el señor Luis Mouat referente a la situación del Partido en el Gobierno, para que sea trasmitido a las diferentes asambleas del país con el objeto de que se pronuncien y ordenen a sus delegados ante el Directorio General del partido acaten su resolución. Este voto dió lugar a un animado debate en el que tomaron parte los Sres. Jorge Horeau, Marcos Silva, Fernando Varas, T. Cubillos y varios do Varas, Tulio Cubillos y varios otros, el que fué aprobado por unanimidad, acordándose al mismo tiempo un voto de aplauso al diputado don Ruperto Murillo y al Vicepresidente de la Asambea don Ernesto Jiménez Fuenzalida por la forma brillante que defendieron a la Asamble Liberal de Santiago en la última sesión del Directorio General del partido con motivo de la discusión en el seno del Directorio de un voto que ya aprobado por a Asamblea y que había sido sometido a la consideración de dicho organismo. Enseguida se presentó a la consideracion de la Asamblea el siguiente voto que fué aprobado por aclamación: "La Asamblea Liberal de Santiago rinde homenaje a la accion patriotica y altruista del eminente educador liberal don Claudio Matte" con motivo de la donación afectuada últimamente por el señor Matte a la Sociedad de Instrucción Primaria.

Enseguida se entró a discutir el voto presentado por el señor Pedro Opazo Cousiño, el que fué aprobado unánimente con las modificaciones introducidas en el curso del debate. En efecto tras una interesante discusión en la cual tomaron parte los señores Fernando Varas, Félix Alberto Méndez, Marco Silva, Raimundo de la Cruz y el diputado don Gregorio Amunátegui, se acordó en definitiva el siguiente voto: "Ante el tenor del proyecto de Ley presentado al Congreso por el diputado señor Joaquín Walker, sobre la supresión de las Vegas Municipales: "Las Asamblea Liberal de Santiago, considerando

1.o Que con el pretexto aparente de conseguir abaratamiento de los artículos de consumo, en realidad sólo tiende a dejar a la ciudad entregada para su abastecimiento en manos de los expeculadores;

2.o Que la supresión de los martilleros municipales significa quitar al Mercado de artículos de primera necesidad, el único control que puede existir dentro de la Ley de la oferta y la demanda cual es el quebrar los precios fijados por los especuladores por medio de la venta de cierta cantidad de artículos en pública subasta;

3.o Que dicho proyecto de Ley no contiene disposición alguna para impedir las especulaciones que llegan en ciertos casos hasta botar los productos a los canales y basurales para no quebrar los los precios.

Acuerda:

1.o Pedir a su representación parlamentaria que impugne enérgicamente el proyecto de ley del señor Walker.

2.o Iniciar una tenáz campaña por todos los medios a su alcance en contra el espresado proyecto.

CENTRO "JUAN MARTINEZ DE ROZAS"

En la última sesión celebrada por la Junta Directiva del Centro Social y Político "Juan Martínez de Rozas" entre otros, se tomarán los siguientes acuerdos:

1. Someter a la consideración del Gobierno un memorial con las aspiraciones de carácter inmediato que sustenta el Centro y que se refieren a problemas de interés nacional.

2. Solicitar del señor Ministro de Hacienda la dictación de una ley especial u otra medida de carácter administrativo, que dé facilidades en el pago a los contribuyentes que por alguna causa justificada se encuentran en mora;

3. Representar a las autoridades municipales algunas deficiencias de los servicios locales; y

4. Organizar una serie de asambleas públicas para dar a conocer

UNIDAD EN EL COMERCIO EXTERIOR

El jefe de la Comisión de política económica caracterizó en una nutrida conferencia ante la Liga Hanseática de Hamburgo, el punto de vista de la economía nacional frente al comercio exterior con las siguientes palabras: "Nosotros no debemos comprar para poder vender, sino que tratamos de vender para poder comprar". Esta es la base normal y sana para los negocios".

Alemania tiene interés de despejar los problemas del comercio exterior del enredo que produjo en ellos la post-guerra.

Un pueblo se decide a trabar relaciones comerciales con el exterior cuando su producción nacional deja un márgen que no puede satisfacer por sus propios medios; y para hacer ésto es natural, que debe ofrecer una compensación en mercaderías al país cuyos productos desea comprar. Aunque el intercambio económico— mundial funcione normamente es difícil reconocer la interdependencia entre exportación e importación, ya que la reciprocidad en la nivelación del intercambio se limita muy pocas veces a las relaciones entre dos pueblos. Las relaciones comerciales de la post-guerra se complicaron porqué el comercio exterior había sido recargado con una función extraña a él, es decir, la del pago de deudas políticas.

Hace unos días Inglaterra rechazó, con razones que arrojan una luz clara sobre la situación, la reanudación del pago de las deudas políticas a Norte América. Hizo notar, que esta reanudación de los pagos "sería una bomba arrojada al medio de Europa, que tendría consecuencias financieras en todos los continentes y haría imposible el mejoramiento de la situación por tiempos indefinidos".

El comercio mundial sólo puede desarrollarse si se le circunscribe a sus finalidades intrínsecas, y es Alemania ante todo la que debe cambiar de rumbo, pues ella ha sido la parte doliente de los fracasos del comercio mundial. Volvamos a la fórmula del principio; Alemania debe abordar el problema de la importación desde el punto de vista de las necesidades económicas internas y organizar la exportación del tal modo, que garantice la importación necesaria.

Ya no podemos importar sin considerar el destino que recibirán las mercaderías dentro del país. El que sólo puede comprar poco, debe limitarse a aquellas compras que son de imperiosa necesidad. Es natural que la economía popular debe manejar con más elasticidad que el individuo.

Así podemos responsabilizarnos del hecho que Alemania, aunque en proporción limitada, importe mercaderías de lujo para nivelar la balanza en aquellos países en que ésta es favorable a nosotros. Limitando esta excepción, debe abtenerse estrictamente el punto de vista de preferir la importación de mercaderías que para el pueblo y la economía sean verdaderamente indispensables. Este es el propósito del control de la importación que Alemania ha tenido que poner en práctica ultimamente en forma amplia.

Nuestro gobierno ha proclamado repetidas veces el principio de que la iniciativa privada debe tener en lo económico un amplio juego, a pesar de la protección autoritaria de los intereses del pueblo como totalidad. Pero la situación excepcional, tal como se presenta en la pasividad de la balanza comercial, y de la disminución de la reserva de divisas que experimenta el Reichsbank, exige a su vez medidas excepcionales. El secretario de Estado, señor Posse, al promulgar la ley acerca del tráfico de materias primas y semielaboradas ha hecho notar, que Alemania estaría de acuerdo en levantar cuanto antes las barreras puestas a la importación si los demás países lo hicieran posible. Cosiderando friamente el estado de cosas, no se puede pensar que este día estará próximo: más bien debemos convencernos, de que las medidas de control sobre el comercio de exportación serán necesarias por mucho tiempo más.

Si el control de la importación debe mantenerse, es de desear que se encuentre método para garantizarle la mayor eficacia posible. Sin embargo, no se debe temer la burocratización del comercio de importación, pues el gobierno ha tomado en especial consideración la preparación técnica de las personalidades que eligió para la dirección política del control. La supervigilancia es dirigida por hombres que pertenecen a las mismas ramas de la industria. A pesar de eso se mantiene el deseo de entregar el control a la autoaministración de las asociaciones económicas en reconstrucción. Contamos ya con ejemplares experiencias del año próximo pasado en la agricultura.

Hemos partido del punto de vista de que la importación prima hoy día en la economía del comercio exterior sobre la exportación, sin negar que la importación y la exportación se condicionen mutuamente. ¿Se deduce de esto que la exportación debe ser también organizada? Hay que afirmar que a menudo es muy útil el estrecho contacto entre los portadores de la exportación, contacto que puede convertirse en organizaciones de cartel. Tales comunidades de exportación son ya conocidas en la práctica. Especialmente en la exportación de productos altamente calificados, de tanta importancia para Alemania, dependerá el éxito de la mayor independencia y capacidad individual del exportador, comerciante o industrial. No deberá hacer, sin embargo, una competencia desconsiderada entre las casas de exportación en el extranjero. Aún el exportador libre de las imposiciones de la organización, debe dejarse conducir por la disciplina económica-popular y por la responsabilidad. Jurados de honor podrán llamarlos al orden. Pero en general se le dejará trabajar libremente como un Pioneer de la economía alemana en todas partes del mundo donde pueda trabajar con éxito.

"Ya no somos de la opinión de que Francia tiene por fin la aniquilación de nuestro país"

declaró el lugarteniente de Hitler en Bochum. — Estima que el cambio de la actitud francesa hacia Alemania será provechoso para ambas naciones. — XX aniversario de la batalla de las Malvinas. — La colecta para los pobres en Alemania

(De la Agencia Transocean)

Discurso de Hess

BOCHUM, 8.—En un discurso pronunciado esta noche ante un auditorio de 40.000 personas, el lugarteniente de Hitler, Rudolf Hess, pasó revista a la situación política exterior de Alemania y produjo una gran impresión al decir con referencia a las relaciones franco-alemanas, que ya no somos de la opinión, como estuvimos obligados a serlo un tiempo especialmente durante el tiempo de la invasión francesa en el territorio del Ruhr, que Francia tiene por fin la aniquilación de nuestro país con todas las medidas a su alcance. Este cambio de actitud de Francia hacia Alemania, naturalmente producirá también un [illegible] en la actitud de Alemania hacia Francia. Hoy día creemos que el entendimiento con Francia realmente es posible, y las fuerzas tendientes a este fin serán alimentadas por discursos y visitas de los veteranos de la guerra franceses y por adhesiones de los veteranos de guerra de otras naciones a nuestra palabra de santo y seña: Paz".—(Transocean).

La cuestión de la policía internacional en el Sarre

GINEBRA, 8.—Ha sido tratada por la Liga de las Naciones en sesión pública de esta tarde, la cuestión de la fuerza policial internacional para el territorio del Sarre. Aloisi entregó el informe, indicando que las naciones, dispuestas a contribuir con un contingente para la policía internacional, habían hecho esa promesa a condición del consentimiento de Alemania. El Comité de los Tres podía declarar que Alemania ya había dado su contestación afirmativa. El Comité del Sarre entonces propuso que la Liga de las Naciones tomara conocimiento del hecho de que todas las condiciones esenciales estaban cumplidas. Se ha sometido la moción a al efecto y que el Consejo nombrara un comité internacional para efectuar la formación de la fuerza policial. Esta moción fué aprobada sin debate.—(Transocean).

Los Juegos Olímpicos del año 1936

BERLIN, 8.—El Comité Olímpico de Gran Bretaña ha aceptado la invitación alemana a la 11.a Olimpiada, que se verificará en 1932 en Berlín. Inglaterra también mandará un equipo para los Juegos Olímpicos de Invierno, a efectuarse en Garmisch-Partenkirchen. Con esto, el número de las naciones inscritas llegó a 43, superando ya en mucho las inscripciones para la Olimpiada del año 1932.—(Transocean).

Alemania no puede participar en la Exposición Mundial de Bruselas

BRUSELAS, 8.—Según comunica la Administración de la Exposición Mundial del año 1935, el Gobierno alemán ha desistido de participar en ese torneo, debido a las dificultades que se presentan para la transferencia de los fondos necesarios. Se han suspendido todos los trabajos ya iniciados para el arreglo de la sección alemana.—(Transocean).

El día de solidaridad nacional

BERLIN, 8.—Hoy día se ha celebrado en toda Alemania el Día de Solidaridad Nacional, con el objeto de engrosar por medio de colectas callejeras los fondos a favor de la gran obra de auxilio de invierno, y parece que ha sido un éxito sin precedentes en lo que se refiere a fondos recaudados. Solamente en Berlín han cooperado en las colectas públicas unos 3.000 voluntarios, hombres y mujeres, entre los cuales se destacaban el Ministro de Propaganda del Reich, doctor Goebbels, con su esposa, y el Premier [illegible] de Prusia, Hermann Goering. Entre las 17 y las 20 [illegible] tros, alcancía en mano, se colocaron en la Avenida Unter den Linden, frente al Hotel Adlon, donde la afluencia del público ha adquirido proporciones extraordinarias. En otros puntos [illegible] la capital participaron activamente en las colectas otras [illegible] personalidades de la vida pública como el Ministro de [illegible] Reich, doctor Schacht, y el primer alcalde [illegible] des artistas de la pantalla, encabezados por Willy Fritsch [illegible] rodeados por una muralla impenetrable de sus admiradores, [illegible] miradores, la que paralizó por completo la circulación en [illegible] donde se habían colocado con sus alcancías. Entre [illegible] colectas han sido continuadas en los restaurantes, hoteles y cinematógrafos. En los teatros los actores y las actrices aprovecharon de sus ratos de descanso para participar en la [illegible] En todas partes el público ha correspondido con gran [illegible] al llamamiento dirigido a él por el Gobierno en favor de [illegible] patriotas necesitados.—(Transocean).

Aniversario de la batalla naval de las islas Malvinas

BERLIN, 8.—Con motivo del vigésimo aniversario de la batalla naval de las islas Malvinas, donde sucumbió heroicamente la escuadra alemana al mando del conde von Spee, se celebró ayer día ante el monumento de honor de los muertos de la guerra un breve acto conmemorativo, al cual asistieron aparte de la compañía de la guardia, que rindió el homenaje militar, unos miembros de la Liga de la Marina de Guerra, entre ellos [illegible] sobrevivientes de los buques hundidos en esta batalla. Uno, el capitán de fragata Pochhammer, dirió una corta alocución [illegible] camaradas en aquella batalla. En el puerto de Kiel se [illegible] conmemoración de esta fecha, el lanzamiento de un nuevo [illegible] La esposa del capitán de navío von Schoenberg, que [illegible] muerte en la batalla de las Malvinas como comandante del crucero "Nürenberg", realizó el acto de bautismo del nuevo [illegible] que recibió el nombre de su heroico predecesor [illegible] El discurso de bautizo fué pronunciado por el primer alcalde de la ciudad de Nurenberg.—(Transocean).

El Cuerpo de Bomberos eligió ayer oficiales generales y de compañía

La oficialidad general fué reelegida. — Lista de oficiales de las diversas Compañías

Conforme al reglamento, el Cuerpo de Bomberos de Santiago efectuó ayer elecciones generales.

Damos a continuación el resultado, con la lista de las personas que regirán los destinos de la institución en 1935:

OFICIALES GENERALES

Superintendente, don Luis Kappés G.; vice-Superintendente, don Alberto Mansfeld P.; comandante, don Alfredo Santa María S.; 2.o comandante, don Máximo Humbser Z.; 3.er comandante, don Luis Alonso G.; secretario general, don Ernesto Roldán L.; tesorero general, lo elige el directorio.

OFICIALES DE COMPAÑIA

PRIMERA COMPAÑIA

Director, don Hernán Figueroa A.; capitán, don Alberto Cifuentes R.; teniente 1.o, don Rafael Garcés G.; teniente 2.o don Roberto Mackenney W.; secretario, don Ernesto Velasco V.; tesorero, don Arturo Vargas M.; ayudante, don Juan Zavala P.; maquinista, don Manuel Vicuña V.

SEGUNDA COMPAÑIA

Director, don Malcolm Mac-Iver O.; capitán, don Angel Ceppi; teniente 1.o, don Abraham Solas; teniente 2.o, don Alberto Soto; secretario, don Luis Arrau; tesorero, don Oscar Mackenney; Ayudante, don Julio Inda; maquinista, don Alfonso Alvarado.

TERCERA COMPAÑIA

Director, don Alberto Jenscke W.; capitán, don Raúl Olmedo F.; teniente 1.o, don Oscar Aravena G.; teniente 2.o, don Ventura Barceló B.; secretario, don Francisco Fuentes V.; tesorero, don Carlos Lea [illegible]; ayudante, don Luis Alvarado J.; maquinista, don Federico Pollarolo B.

CUARTA COMPAÑIA

Director, don Enrique Pinaud; capitán, don René López; teniente 1.o, don Carlos Magnéere; teniente 2.o, don Raúl Goujon; secretario don Norbert Martin; tesorero, don Luis Pauchard; ayudante, don Francisco Eliseegaray; maquinista, don Gustavo Neveu.

QUINTA CARRERA

Director, don Oscar Dávila I.; capitán, don Lorenzo Claro; teniente 1.o, don Eduardo Fernández; teniente 2.o, don Eduardo Serrano; secretario, don Alfredo Lea Plaza; tesorero, don Pedro Gana; ayudante, don Héctor González; maquinista, don Domingo Santa María.

SEXTA COMPAÑIA

Director, don Héctor Arancibia L.; capitán, don Jorge Benjerodt L.; teniente 1.o, don Antonio Ferreira M.; teniente 2.o, don Alejandro Corro; teniente 3.o, don Germán Vaccaro P.; ayudante, don Guillermo Cruzat R.; tesorero, don José Herrero L.; secretario, don Joaquín Prieto A.

SEPTIMA COMPAÑIA

Director, don Luis Azócar A.; capitán, don Guillermo Nuñez M.; teniente 1.o, don Jorge Cueto S.; teniente 2.o, don Manuel Fernández G.; teniente 3.o, don Rodolfo González G.; secretario, don Guillermo Beas B.; tesorero, don Joaquín Solís de Ovando; ayudante, don René Salgado N.

OCTAVA COMPAÑIA

Director, don Guillermo Morales B.; capitán, don Tulio Cerda M.; teniente 1.o, don Eduardo Kalmalis L.; teniente 2.o, don Eduardo Doñas P.; secretario don Néstor Torres O.; tesorero, don Alfredo Arriagada C.; ayudante, don Moisés Castillo B.; maquinista, don Alfredo Brignardello H.

NOVENA COMPAÑIA

Director, don Guillermo Pérez de Arce; capitán, don Luis Soto; teniente 1.o, don José Gundelach S.; teniente 2.o, don Carlos Godoy; tesorero, don Víctor Montt; ayudante, don Benjamín Fernández; maquinista don Guillermo Bruna.

DECIMA COMPAÑIA

Director, don Pedro Picó Miró; capitán, don José Luis Borlaf; teniente 1.o, don Alfredo Fernández; teniente 2.o don Cirilo Córdoba; teniente 3.o, don Manuel González; tesorero, don Emilio Candela; ayudante, don Agustín Banegas; secretario, don Isidoro Beltrán; maquinista, don Ricardo Gil Gil.

UNDECIMA COMPAÑIA

Director, don Italo Martini Z.; capitán, don Alfredo Sivori; teniente 1.o don Federico Savignone; teniente 2.o, don Víctor Benatti; secretario, don Genolamo Bettinelli; ayudante, don Hugo Trisetti; tesorero, don Manuel Capurro; maquinista, don Liberato Folchi.

DUODECIMA COMPAÑIA

Director don Roberto Matus; capitán, don Juan B. Lertora; teniente 1.o, don Víctor Cugniet; teniente 2.o, don Rubén Avila; ayudante, don René Medina; secretario, don David Tonda; maquinista, don Kurt Posselius; tesorero lo elige la Junta de Oficiales.

Comerciantes Minoristas

CELEBRARAN ASAMBLEA EL MARTES

El martes próximo, a las 17 horas se reunirá en asamblea de delegados la Unión de Sociedades de Comerciantes Minoristas, a fin de formar el programa de trabajo para el período que se inicia.

Se nos pide recomendar a las instituciones congéneres se sirvan hacerse representar en ella, nombrando al efecto una delegación de tres o cuatro personas con sus respectivos poderes.

Las instituciones que se indican deberán aumentar el número de sus delegados, enviando los poderes correspondientes al total de su delegación: Sociedad de Comerciantes del Mercado Central, Asociación de Dueños de Farmacias, Sociedad Gremio de Abasto, Unión Gremio de Lecheros, Sindicato del Mercado Modelo de Valparaíso, Unión Defensa de Comerciantes Minoristas de Providencia y Mutual de Comerciantes.

La correspondencia relacionada con la Unión de Sociedades de Comerciantes Minoristas de Chile debe dirigirse al Secretario, señor Ramón Corral Plaza, Santo Domingo [illegible].

Herido a bala

Anoche, a las 23 horas, se produjo un hecho de sangre en una casa particular de la calle Santa Isabel, al llegar a V. Mackenna.

Se suscitó, según informaciones que obtuvimos de la Policía, un incidente entre dos amigos, a consecuencia del cual resultó gravemente herido a bala el señor Miguel Parga Cuevas.

El señor Parga, de tres tiros de revólver, recibió dos en el estómago y su estado es grave.

El hechor, Raúl Fuenzalida González, fué detenido poco después por los carabineros y quedó incomunicado en la Segunda Comisaría.

DEFUNCION
Ha dejado de existir nuestro querido deudo, don SEGUNDO ORMEÑO GONZALEZ
Rogamos a los que fueron sus amigos y a los nuestros se sirvan acompañarnos a la sepultación de sus restos que se efectuará hoy domingo en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 17 horas, de su casa habitación, calle Lord Cochrane 528.
LA FAMILIA

DEFUNCION
Ha dejado de existir nuestro querido hijo, esposo y padre, don LEONARDO SCHWOB PASCHEN.
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, mañana lunes 10, a las 10 horas. El cortejo partirá de su casa habitación, Avenida Pedro Valdivia N.o 1423.—La familia.

Resultados de las carreras de ayer en el Canódromo

PRIMERA CARRERA. — (300 METROS)

1.o Ráfaga, (1) .. $ 19.80 $ 11.50 $ 9.60
2.o Sorella, (8) .. 9.80 7.40
3.o Canela, (7) .. 13.40
Tiempo: 21 4|5. Ganada por 2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo. Corrieron todos.

SEGUNDA CARRERA — (350 METROS)

1.o Chilenito, (8) .. $ 46.90 $ 11.30 $ 8.—
2.o Violuz, (3) .. 7.20 6.40
3.o Adú, (5) .. 14.90
Tiempo: 24 4|5. Ganado por 1 cpo., el 3.o a 1|2 cpo. Corrieron todos.

TERCERA CARRERA. — (400 METROS)

1.o Míster Pink, (8) .. $ 24.50 $ 10.10 $ 8.80
2.o Greta Garbo, (5) .. 12.60 9.70
3.o Lucero, (4) .. 15.20
Tiempo: 28. Ganado por 1|2 cabeza; el 3.o a 6 cpo. Corrieron todos.

CUARTA CARRERA. — (300 METROS)

1.o Monita, (1) .. $ 19.90 $ 11.10 $ 7.70
2.o Tucapel, (5) .. 15.60 9.60
3.o Maní, (8) .. 9.70
Tiempo: 22. Ganado por 1|2 cpo; el 3.o a 1 pescuezo. No corrió Saeta.

QUINTA CARRERA. — (350 METROS)

1.o Botón de Oro, (3) .. $ 12.70 $ 8.40 $ 7.—
2.o Pique, (8) .. 17.— 9.80
3.o Limeña, (7) .. 8.70
Tiempo: 25 1|5. Ganado por 1|2 cabeza; el 3.o a 1|2 cuerpo. Corrieron: todos.

SEXTA CARRERA — (400 METROS VALLAS)

1.o Príncipe Azul, (5) .. $ 9.70 $ 7.70 $ 6.90
2.o Travieso, (6) .. 20.10 15.40
3.o Embajador, (7) .. 9.90
Tiempo: 29. Ganado por 2 cuerpos; el 3.o a 2 cuerpos. Corrieron: todos.

7.a CARRERA (400 METROS)

1.o S. K. F. (6) .. $ 27.70 $ 11.40 $ 8.40
2.o El Látigo (3) .. 11.90 8.50
3.o Ahí Va (7) ..
Tiempo: 29 3|5. Ganado por 1 pescuezo. El 3.o a [illegible]. Corrieron todos.

8.a CARRERA (500 METROS)

1.o Alexandra (5) .. $ 46.60 $ 21 [illegible]
2.o Reyna Azul (3) ..
3.o Machaco (8) ..
Tiempo: 33 4|5. Ganado por 1 pescuezo. El 3.o a 1|2 [illegible]. Corrieron todos.

9.a CARRERA (400 METROS)

1.o Regaty (4) .. $ 10.80 $ [illegible]
2.o Buick (6) ..
3.o Chito (8) ..
Tiempo: 27 3|5. Ganado por 1|2 cuerpo. El 3.o a [illegible]. Corrieron todos.

DERROTA DE KASHIM

Antes de la sexta carrera, se efectuó el anunciado match entre Kennel Park (1) y Kashim (7), por una polla de [illegible] que eran puestos por el dueño del tigre y entusiasta del [illegible] con la mantilla roja.

Venció Kennel Park, por 1 cuerpo, marcando en la [illegible] 31 2|5, tiempo en 1|5 superior al que pusiera Kashim al [illegible] Trujillano. La derrota de Kashim se explica por las [illegible] aberturas que sufrió en el transcurso de la prueba.

MEMORANDUM "LA NACION"

Llamados de emergencia

Asistencia Pública Posta N.o 2, Maule Chiloé, teléfono 65698; Asistencia Pública Ñuñoa, Irarrázaval s|n., teléfono 63616; Asistencia Pública Providencia, Av. Manuel Montt 309, teléfono 48953; Asistencia Pública San Miguel, Av. San Miguel 1077, teléfono 61542; Asilo San Francisco de Paula, Gálvez 321, teléfono 98332; Asilo San Francisco de Borja, Libertad 65, teléfono 61402; Asilo Maternal y Maternidad, Maturana 750, teléfono 86628; Hospicio de Santiago, Av. Portugal 101, teléfono 82794; Hospital de Niños R. del Río, Matucana 345, teléfono 81407; Hospital San Francisco de Borja, Delicias 188, teléfono 62346; Hospital del Salvador, Av. Salvador 304, teléfono 62201-6; Hospital San Luis, José M. Infante 434, teléfono 88648.

Turno de boticas

DEL 8 AL 15 DE DICIEMBRE

Cruz de Oro, San Pablo 1506. Londres, San Pablo 4101; Baquedano, [illegible] 3221; Carvajal, [illegible] Bremen, J. J. Perez 5273; Matucana, Matucana 830; Arriagada, Plaza Yungay-Rosas; Barquín, Brasil-Huérfanos; Mundial, Moneda 2702; Geldes, Ecuador 4289; San Martín, A. Varas 201; La Caridad, 21 de Mayo 694; York, Plaza-Compañía; Buin, Borgoño 311 (Renca); La Providencia, [illegible] Kappes, [illegible] 1817 [illegible] Antofagasta, Gran Avenida [illegible]; Hospital, San Francisco [illegible].

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. A. WAISSBLUTH
Especialidad: Corazón, pulmón y estómago. Sífilis. Delicias 2294 (3 1|2-6 1|2) Teléfono 60092. 16 E. 35

Dr. CASTAÑON
Medicina interna especialmente pulmón. Consultas de 4 a 5. Teléfono 82222 y 61979. Agustinas 1269. Edif. "La Nación". 4.o piso. N O

RAUL ORTEGA
Enfermedades de niños.— Monjitas 779 3.er piso. 3-4 1|2. Teléfonos: domicilio 81624; oficina 85309. N O

POLICLINICA
Oido, nariz, garganta. 5 a 6 1|2. Santo Domingo 2086. En.—8

CLINICA VENEREA-CIRUGIA
Alameda 2384. Dr. Ugalde. 9-12, 3-8. Sífilis, gonorrea, estrecheces, prostatitis, impotencias. Hospitalizaciones. Facilidades tratamientos. Teléfono 80732. N O.

POLICLINICA
Oído, nariz, garganta. 5 a 6 1|2. Santo Domingo 2086. En. 8

Dr. GRUNBERG
Oido, nariz, garganta. 3 a 5. Santo Domingo 2086. En. 8.

CONSULTORIO [illegible] POPULAR
Almirante Barroso [illegible]
Consultas de [illegible]

DENTISTAS

MATRONAS

WOODROW WILSON Y LA CUESTION DEL SARRE

(por el Dr. O. E. LESSING.)

[Hacia] fines del siglo 19 en los EE. UU. de Norte América no se dudaba de que Alsacia y Lorena como antiquísimo territorio alemán habían sido devueltas a su [illegible] dueño. Fueron por sí[illegible] "Provincias perdidas" para Alemania, y cuando los Estados Unidos saludaron, como amigos, la [illegible] de Bismarck, de los Estados Unidos de Alemania fué, naturalmente, incluyendo los territorios recuperados al este del [illegible]. No fué sino después [illegible] Francia, al dicho "Provincias perdidas" obtuvo su [illegible] contrario. La propaganda francesa rodeó de adulaciones la opinión pública en América. [Además] de la propaganda por [medio] de la diplomacia, agentes consulares y otros medios, se inició con perseverante presión una [illegible] propaganda cultural [illegible] que los alemanes se contentaban con enviar, de cuando en cuando, algún catedrático de universidad o de vez en cuando algún otro príncipe, y se descansaban en la influencia, que no [illegible], de los alemán-americanos; la Alliance Française actuaba metódicamente llevando las ideas francesas a cada ciudad, casi se puede decir a cada cabaña. Disfrazada como misión cultural, sin ninguna mira política, la Alliance [illegible] entre 1904 y 1914, cubrió paulatinamente todo el territorio de los Estados Unidos con una densa red de propaganda política. El pueblo americano escuchaba gratis conferencias francesas, y asimismo sin ningún desembolso podía aprender la lengua francesa en las numerosas sucursales que mantenía dicha Alliance, y así imperceptiblemente, se acostumbraba al punto de vista francés, se compenetró de la psicología histórica francesa, así como se acostumbró también a la moda parisiense. La propaganda [illegible] marchaba paralela aun [illegible] con distinta tendencia, [illegible] naturalmente, no se podía [illegible]zar el papel que cada cual [había] jugado en la guerra de independencia americana. Pero ambas estaban enteramente de acuerdo en su lucha contra Alemania. [En] todo caso, los círculos gubernativos de los Estados Unidos encontraron todo en absoluto orden cuando en julio de 1914 Francia [fué] a la guerra, a la reconquista de sus "Provincias perdidas". No se puede precisar con exactitud [la época] en que el historiador Woodrow Wilson se apartó de la [illegible]dencia de espíritu peculiar [de] la ciencia para dejarse atraer [por] la tesis francesa de las "Provincias perdidas". Al principio de [su] gestión presidencial favorecía [visi]blemente sólo a los ingleses, [por] ser de su misma raza, pero de[spués] y puede suponerse que el de[lir]io de galomanía anterior a 1914 también a él lo había influenciado, tanto más cuanto que escuchaba a las mujeres de su sociedad ín[tima]. No cabe duda que el punto [8] de sus malogrados 14 puntos lo [con]cibió completamente convencido de la "injusticia perpetrada contra Francia en Alsacia y Lorena". Pero con la misma convicción mantenía las fronteras políticas entre Francia y Alemania anteriores a 1871. Durante los preliminares de paz aún no existía para [él] la cuestión del Sarre. Cuando se habló de la anexión de ese territorio a Francia, se opuso enérgicamente a ello. Se sabe que por la cuestión del Sarre amenazó con [retirarse] de la Conferencia de paz, [y por] cablegrama preguntando en qué [plazo] más corto podía llegar el buque de guerra "George Washington" a Brest, para llevarlo a Estados Unidos, salvó al Sarre de la anexión inmediata, así como el [hecho de] servir a la paz impidiendo mayores cesiones de territorio en la frontera de Alemania. La devolución de la Alsacia y la Lorena la consideró como concesión [mí]nima.

[Y], sin embargo, se dejó mover a aceptar el lamentable compromiso del Estatuto del Sarre, que preveía la dominación por Francia durante 15 años, bajo el pabellón de la Sociedad de Naciones. Tres motivos condujeron a esta nueva concesión "contra voluntad". En primer lugar por estar Wilson enfermo, y su fuerza de resistencia debilitada, después por no parecerle injusta la compensación económica mediante posesión temporal de las minas de carbón, tanto más cuanto que su influyente consejero americano, profesor Charles H. Haskins defendía esta opinión con gran porfía, y, por último, como tercer motivo, confiaba Wilson en la idea de un pacto entre las naciones. Consideraba como muy natural que, tanto los Estados Unidos como Alemania, fueran a ingresar a la Sociedad de Naciones y que, con el tiempo, todas las cuestiones importantes, que por el momento parecían insolubles, se arreglarían pacíficamente. Nunca se hará resaltar suficientemente que su fe en su ideal de un [pacto] de naciones fué, en los últimos años de su vida, guía y norma de sus procedimientos políticos. Sólo desde este punto de vista podría ser justificado este hombre, que durante la guerra fué el enemigo más encarnizado de Alemania y que más tarde, durante las negociaciones de paz, fué su [úni]co amigo. El Tratado de Versalles de ningún modo tenía para [él] validez eterna; lo conceptuaba como un puente que conducía de las pasiones ciegas de la guerra a [una] paz justa y duradera entre naciones con los mismos derechos. [Jamás] se le ocurrió mantener a [un] pueblo civilizado, como el alemán, en deshonrosa esclavitud. Tomó muy en serio la promesa de [un desar]me general, y, sin duda, hubiera apoyado en 1932 con toda energía la pretensión de Alemania al desarme de sus antiguos [con]trincantes. Cada una de sus [pal]abras durante las negociaciones de paz, y después de ellas, son [test]imonio de que Wilson habría sa[lud]ado el plebiscito del Sarre en [1935] como una expiación a la injusticia cometida contra Alemania. Indudablemente que esta vez [bajo] ningún concepto se habría [mostra]do dispuesto a un compromiso. La compensación económica estaba liquidada, la población del Sarre continuaba alemana! [Wil]son no habría podido imaginar otra solución que la devolución incondicional a Alemania de todo el territorio.

[En] enero de 1935 veremos si la Sociedad de las Naciones va a actuar, al fin, en una cuestión decisiva, en el sentido de su fundación, o si en realidad no ha sido [illegible] su institución, sino un fraude monstruoso, que se cometió [illegible]nadamente contra el mundo [y] contra Woodrow Wilson. Entonces, indudablemente, tendrá que venir tarde o temprano, el momento [en] que Wilson, disgustado, [pro]feticó en la frase aquella cuando dijo: ¡que esperaba que algún [día] los alemanes se desembarazaran de los franceses!

CORRESPONDENCIA DE ALEMANIA

Berlín, 19 de Oct. de 1934

Es hondo y sincero el pesar que manifiesta el pueblo alemán ante la trágica muerte del rey de Yugoeslavia, a cuyos días llenos de fructífera actividad puso fin la mano homicida de Marsella. Tal vez sea en ningún otro país tan vehemente el deseo de que los fatídicos tiros de Marsella no originen una catástrofe igual a la que causó el funesto atentado de Sarajevo, pues que ha sido precisamente Alemania la que más ha sufrido por la guerra que desencadenó aquel magnicidio y sus consecuencias. El rey Alejandro fué un adversario caballeroso para con los alemanes durante la guerra, y la designación del Ministro de Aviación del Reich y presidente del Ministerio de Prusia, general Goering como delegado especial del Führer para asistir a las honras fúnebres de Belgrado, es la prueba más evidente de que el pueblo alemán no siente ya rencor alguno para con el enemigo de antaño. No está demás constatar que la actitud de Alemania frente a Yugoeslavia es una prueba más de su leal deseo de reconciliarse con sus anteriores enemigos.

En la ciudad de Halle tuvo lugar, hace pocos días, el primer congreso de la Liga del Reich de prehistoria alemana. Le incumbía a este congreso dar cuenta del estado en que se encuentran actualmente los interesantes trabajos de investigación al respecto y de fijar normas y metas para el futuro cercano y lejano. Del gran número de conferencias dictadas sobre problemas de sumo interés y cuestiones individuales que constituían el programa virtual de trabajo del referido congreso, destacóse el discurso de Alfred Rosenberg, que contenía sendas perspectivas y señalaba nuevos rumbos para el porvenir. Con visible satisfacción fué acogida la comunicación de Rosenberg de que había encomendado a competentes historiadores la misión de redactar una nueva historia de Alemania cuyo fin era el de rehabilitar a la antigua Germania, iniciando con ello un cambio fundamental también en cuanto al juicio histórico de otros pueblos.

La prehistoria alemana no es ya en la Alemania actual cuestión reservada exclusivamente a la ciencia. Ello ha llegado a ser cuestión de honor de todo el pueblo. La falsa doctrina milenaria de la barbarie y falta de cultura de los antiguos germanos ha quedado destituída definitivamente. La historia alemana no comienza con Carlomagno sino con las llamadas "tumbas de gigantes" que se encuentran en gran número en los dilatados eriales de la Alemania septendrional. Precisamente los últimos resultados de las excavaciones en esas regiones han sido sensacionales, salvándose tesoros que datan del remoto pasado de Alemania. Que los alemanes profesan hoy el germanismo y se confiesen a las bases nórdicas de su cultura es considerado como reto por varios de sus vecinos. Esto no es justo pues a nadie se le ocurriría encandalizarse porque Grecia e Italia profesen con orgullo las altas culturas del helenismo o de la antigua Roma. El Estado alemán de hoy se ha propuesto crear a la ciencia de la prehistoria, cuyo trabajo debe desarrollarse en completa libertad e independencia, un órgano central para poder coordinar y reunir los resultados de su labor con el fin de darlos a conocer a las anchas masas del pueblo en una configuración estrictamente científica, pero conscientemente alemana. Las demorosas y tenaces investigaciones a pala y azadón llevadas a cabo por científicos alemanes de prehistoria en varios centros de cultura del viejo mundo, como Asiria, Troya y otros, han desenterrado innumerables tesoros que son testimonios de las actividades de pueblos cuya vida se desarrolló en un pasado oculto para siempre en las tinieblas de la prehistoria. Ahora la ciencia de estos investigadores será aplicada a la propia patria con el fin de investigar y desenterrar sistemáticamente también los tesoros históricos y prehistóricos que se encuentran en tanta abundancia en el suelo alemán.

La colecta del primer "domingo del puchero" de este invierno en beneficio de la obra de socorro invernal, ha producido un resultado que sobrepasó en mucho los límites de lo esperado. Así, por ejemplo el cómputo provisional efectuado en Berlín arrojó el ingente producto de 335,000 marcos, suma que aumentará considerablemente cuando haya ingresado también el producto de las colectas en los establecimientos gastronómicos. En Hamburgo se recolectaron igualmente más de cien mil marcos y las noticias de otras ciudades son también muy favorables. Este resultado es tanto más admirable por cuanto el público ya había sido bastante solicitado por las colectas anteriores. Es realmente asombroso con qué prontitud ha llegado a ser costumbre en Alemania este "domingo del puchero" una vez por mes y con qué buena voluntad ha sido adoptado por todo el pueblo.

La semana de propaganda llevada a cabo en todo el Reich con el fin de divulgar el deporte femenino no ha tenido muy buen éxito, pues en todas partes se podía notar gran interés y una activa participación. Es evidente que de esta manera se han ganado muchas partidarias nuevas para la causa de los ejercicios físicos de la mujer. Esta propaganda que tuvo lugar bajo el lema "mujeres sanas por medio de ejercicios físicos" trasciende mucho más allá de la personalidad individual femenina y tiene por meta desarrollar sistemáticamente una nueva generación más sana y feliz que la actual.

El gran steeple-chase de este año en Pardubitz, que ha de considerarse como la carrera hípica más difícil del continente, terminó con un verdadero triunfo de la cría alemana de caballos de sangre fina. Desde hace ahora sesenta años toma parte en este concurso cada vez lo más selecto del elemento hípico internacional. A lo largo de la pista de 6,400 metros, deben salvarse treinta vallas y obstáculos naturales que son de los más difíciles imaginables. De los doce caballos que participaron sólo seis llegaron a la meta, saliendo ganador con tres cuerpos, la yegua alemana "Wahne" montada por su dueño H. Wiese. Siguió como segunda la yegua checa "Norma" montada por la intrépida condesa Brandis y como tercera la yegua alemana "Harzburgerin". El hecho de obtener los alemanes el primer y tercer puesto, comprueba patentemente los sobresalientes resultados de la cría alemana de caballos de sangre fina.

¿CUAL ES EL SENTIMIENTO DE LA POBLACION DEL SARRE?

Uno de los puntos neurálgicos de las relaciones europeas y que cierta parte interesada ha elevado, tal vez sin absoluta razón, al plano de grave problema internacional es el que se refiere al plebiscito del territorio del Sarre, actualmente bajo el mandato de la Liga de las Naciones, la que lo administra por intermedio de un Consejo.

Cuando después de múltiples denegaciones, la Sociedad de las Naciones fijó fecha para la realización del plebiscito, fijó conjuntamente las posibilidades a que podía optar la población del territorio: retorno a Alemania, unión con Francia o mantenimiento del actual estado de cosas.

Naturalmente la cercanía de un acto plebiscitario de tal interés para los habitantes del territorio, ha despertado la propaganda y los múltiples esfuerzos de los interesados en la decisión de la voluntad del Sarre. Por otra parte, es un hecho meridiano para quien observe las manifestaciones que los bandos en lucha verifican, la enorme fuerza numérica que acompaña a los que propician el retorno a la patria alemana.

Es particularmente instructivo comparar las manifestaciones simultáneas que se verificaron el 26 de agosto: mientras en Coblenza, cientos de millares de alemanes del Sarre vitoreaban entusiasmados a Hitler cuando [illegible] evocó la hora del retorno al seno de Alemania con palabras que emocionaron el patriotismo de sus oyentes, en Sulzbach, en el mismo territorio controlado por la Liga de las Naciones apenas 12.000 separatistas abogaban— no por la unión a Francia, que esta alternativa carece de toda chance— sino por el mantenimiento del presente estado del territorio.

Considerado en sí el hecho, se evidencia que existe en el territorio una corriente, que aunque escasa se opone al sentimiento mayoritario de los alemanes del Sarre.

Pero esta consideración disminuye de importancia cuando se reflexiona que gran parte de estos separatistas son elementos que han abandonado Alemania por no serles ya propicio el clima político que allí impera. Naturalmente que esos emigrados pesan con sus voces en la prensa, pero carecen de todo valimento en el acto mismo del plebiscito.

Las naciones y los pueblos podrán contemplar— de visu— en el acto plebiscitario del 13 de enero del año próximo, cómo afronta la Liga de las Naciones los delicados problemas que el Tratado de Versalles le entregó para su justa solución.

Se inauguró ayer el 1.er Congreso Nacional de Tiro al Blanco

PRESIDENTE HONORARIO SE DESIGNO AL MINISTRO DE DEFENSA NACIONAL, DON EMILIO BELLO CODESIDO, Y PRESIDENTE EFECTIVO AL CORONEL DON JULIO CARVALLO

SE TRIBUTO UN VOTO DE APLAUSO A S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, POR SU EFICAZ AYUDA A ESTA RAMA DE LA CULTURA FISICA

Domingo García Huidobro se clasificó campeón de Chile de pistola. — Los representantes de Aconcagua llevan los primeros puestos en fusil; torneo que finalizará hoy

Todo un éxito constituyó la primera etapa del torneo de fusil por el campeonato de Chile y la final del campeonato de pistola. Al efecto, a las 9 horas se daba comienzo a estos campeonatos en el Stand de Recoleta, presididos por el Coronel Director de Tiro, señor Julio Carvallo y del presidente de la Federación de Tiro al Blanco de Chile, señor Enrique Deichler y con la asistencia de numerosos jefes del Ejército y dirigentes deportivos.

En representación de S. E. el Presidente de la República, concurrió el Jefe de la Casa Militar, Comandante Labbé.

CAMPEONATO DE PISTOLA

En esta clase de armas, casi todos los competidores fueron de Santiago, y a pesar de que la luz no se acomodaba para grandes performances, podemos mencionar el bonito score marcado por el conocido campeón señor Domingo García Huidobro con el total de 531 puntos, adjudicándose, por lo tanto, el título de Campeón de Chile.

Damos a continuación los cuatro mejores puntajes que le siguieron:

2.o Carlos Lalanne, con 513 puntos
3.o Julio Alvarado, con 509 puntos
4.o Samilo Ramírez c. 508 puntos
5.o Enrique Ojeda con 506 puntos

CAMPEONATO DE FUSIL

En la primera etapa, las dos mejores performances corresponden a Aconcagua.

Damos a continuación las mejores performances marcadas en la primera etapa:

Julio González Q., Aconcagua, con 315.

Vicente Herrera, Aconcagua, con 314.

Víctor San Juan, Concepción, con 313.

Marcos Sepúlveda, Santiago, con 308.

Gustavo Rojas, Aconcagua, con 305.

Primitivo Guzmán, Colchagua, con 305.

Miguel Niño de Zepeda, Santiago, con 304.

Julio Arriagada, Aconcagua, con 302.

Federico Slater, Colchagua, con 301.

Carlos Muñoz Hesse, Santiago, con 299.

Jorge Dib, Aconcagua, con 298

Luis Espinoza, Aconcagua, con 298.



Don Emilio Bello Codesido, Ministro de Defensa Nacional, presidente honorario del Congreso

Mario Córdova, Aconcagua, con 297.

Rubén Espinoza, Colchagua, con 296.

Pedro Jara, Santiago, con 295.

Roberto Fernández, Aconcagua, con 294.

Los prestigios del fusil santiaguino fueron salvados por la actuación de los señores Marcos Sepúlveda, Miguel Niño de Zepeda, Carlos Muñoz y Pedro Jara.

La segunda etapa del campeonato de fusil se empezará hoy, a las 8.30 horas.

CERTAMEN NOCTURNO

Este importante e interesante concurso se efectuó anoche a las 22 horas, en el Stand de Recoleta, y constituyó todo un éxito, tanto por la gran concurrencia como por la novedad del espectáculo, toda vez que se disparó con proyectiles luminosos.

LA SESION INAUGURAL DEL CONGRESO

Bajo la presidencia del señor Coronel Director de Reclutamiento y Tiro, don Julio Carvallo, a las 18 horas, se dió comienzo al primer Congreso de Tiro al Blanco, celebrado en el país, en el salón de conferencias de la Academia de Guerra, Alameda 2577.

Se nombraron las diferentes comisiones de trabajo y se fijó las 10 horas de hoy para que dichas comisiones procedan a sus labores.

El Coronel Carvallo, en un brillante discurso, dió a conocer las altas finalidades del Congreso, siendo muy aplaudido.



Marcos Sepúlveda, del Sporting, que llegó a 308 puntos en fusil — **Miguel Niño de Zepeda, del Sporting, que defendió con brillo los colores de Santiago**

Se eligió a continuación a los dos vicepresidentes para integrar la mesa directiva, resultando, por aclamación, elegido por las fuerzas armadas, el Capitán de Fragata, señor Gustavo Carvallo, y por los civiles, don Salvador Hess por mayoría de votos. Como quedara con esta última elección vacante el puesto de director, se eligió al señor Julio Hurtado.

Por unanimidad se acordó enviar un telegrama de agradecimiento, por la ayuda prestada al tiro al blanco en general, a S. E. el Presidente de la República y al señor Ministro de Defensa Nacional. Esta proposición fué aprobada en medio de grandes aclamaciones.



Domingo García Huidobro, que se clasificó campeón de Chile de pistola

Al aceptar el señor Hess el puesto de vicepresidente, pronunció un brillante discurso, haciendo resaltar la poca ayuda que hasta hace poco tiempo atrás había tenido el deporte del Tiro al Blanco y haciendo resaltar la hermosa labor que desde el puesto de Director de Reclutamiento y Tiro Nacional, le ha cabido desarrollar al Coronel señor Carvallo y el agradecimiento con que los clubs de todo el país han apreciado esa labor.

A las 19 1|2 horas se levantó la sesión inaugural para reanudarla hoy día a la hora más arriba indicada.

La mesa directiva del Congreso quedó, en consecuencia, formada en la siguiente forma:

Presidente honorario, don Emilio Bello Codesido.

Presidente efectivo, Coronel don Julio Carvallo.

Vicepresidentes, Coronel don Enrique Deichler, Capitán de Fragata don Gustavo Carvallo y don Salvador Hess.

Secretario general, Mayor don Angel Vásquez.

Directores, señores Julio Véjar, Carlos Salinas, Carlos Poblete, Joaquín Márquez, Julio Washoly y Julio Hurtado.

Las comisiones designadas fueron las siguientes:

Organización; propaganda; presupuestos, estatutos y reglamentos; financiamiento y administración de polígonos y campos de sports; armamentos y municiones; relaciones internacionales deportivas, legislación y estudios varios.

REPARTICION DE PREMIOS

A las 18 horas de hoy se efectuará en el Polígono [illegible] la solemne distribución [illegible] a los vencedores [illegible] premios y con asistencia [illegible] e invitados especiales [illegible]

Amenizará la fiesta [illegible] banda del Regimiento [illegible]



Autoridades y dirigentes del Tiro al Blanco, durante el desarrollo de las pruebas.— Un grupo de [illegible] en el Concurso.

— : — B O X — : —

Domingo Osorio será para el argentino Pathenay un rival peligroso

PATHENAY SE COMPLACE EN QUE OSORIO ESTE EN SU MEJOR PORMA. — "TENDRE ASI, — NOS DICE — LA OPORTUNIDAD PARA HACER UNA PELEA QUE SATISFAGA AL PUBLICO Y DESVIRTUE LA IMPRESION DE MI COMBATE CON CARABANTES". — ESTE MATCH SE EFECTUARA EL MIERCOLES PROXIMO EN EL ESTADIO NACIONAL. — CARLOS MANZANO, CAMPEON PESO PLUMA DE MEXICO, DEBUTA EN CHILE ANTE LUIS LORCA, EN EL OTRO MATCH DE FONDO

Juan Pathenay está ansioso de que llegue el momento de cruzar guantes con Domingo Osorio, combate que se efectuará el miércoles próximo en el Estadio Nacional a las 21.30 horas.

El viernes tuvimos oportunidad de ver trabajar al púgil argentino y nos convenció una vez más de su clase. Su derrota ante Carabantes se explica fácilmente, debido al poco tiempo que dispuso para recuperar sus formas, pues venía de una larga relache. Hoy es otro hombre. Ha logrado el máximum de sus formas y estamos seguros que el público que tenga la oportunidad de presenciar este combate va a ver en Pathenay otro hombre muy diferente que al que enfrentó a Carabantes.

SU PELEA CON OSORIO

Me han informado los allegados a mí, nos dijo Pathenay, que Osorio es un hombre muy difícil, recio, y que su golpe es potente y certero y créame que aunque estas condiciones lo pondrían muy por encima de Carabantes, no le temo y tengo la seguridad de que mi segunda pelea en Chile será para dejar satisfecho a los concurrentes.

A mí me gusta pelear y si mi adversario es un hombre del estilo del valdiviano, seguramente me hará defeccionar, ya que no se entrega nunca a una pelea franca, que es la que agrada al público, pero ante púgiles que sean peleadores natos estoy seguro de dar espectáculo y esto, continúa Pathenay, me hace recordar mi combate con Simón Guerra; aquella fué una hermosa pelea, doce rounds dando y recibiendo, y este es mi mayor interés ganar mi próxima pelea para conseguir una revancha con Guerra, pues no son muchos los deseos que tengo en dejar esta hermosa tierra.

Mi entrenamiento ha sido cuidadosamente dirigido por Rodríguez y tengo la satisfacción de declarar que pocas veces en mi carrera pugilística me he encontrado tan lleno de confianza ni en tan buen estado.

A esta declaración de Pathenay, Ja-já Rodríguez, con su eterna sonrisa nos certificó:

"Si este hombre dá en la pelea la mitad de lo que ustedes acaban de ver en su entrenamiento de hoy, estaré ampliamente satisfecho, pues bastará para ganar fácilmente a Osorio.

LOS TRABAJOS DE OSORIO

Bien saben los aficionados que Domingo Osorio es un profesional que cuando toma el box en serio responde con creces a la confianza de sus admiradores.

Siempre que Osorio ha dedicado sus mejores esfuerzos en un entrenamiento como el que ha hecho ahora, de seguro los que lo vean pelear quedan satisfechos de su perfomance, pues aunque vencido a veces, impresiona por su fiereza, fuerza de golpe y oportunidad en el contra-ataque.

Pues bien, ahora estamos en situación de asegurar a nuestros aficionados, que Domingo ha tomado esta pelea tan en serio, como otras veces lo había hecho.

Durante los días de entrenamiento ha revelado esa fibra de peleador emotivo, valiente, persistente y fuerte en el ataque.

UNA LUCHA REÑIDA

No cabe duda entonces que la lucha será reñida y que aunque el argentino está muy optimista, vemos en Osorio un peligro muchísimo mayor que lo que él se imagina.

Los dos peleadores de un estilo muy semejante, pues Pathenay busca la pelea como Osorio y en la media distancia los dos tienen golpe potente y mucho corazón.

Será un combate interesante. Una de esas peleas que como la que Osorio nos ofreció ante Peralta, dejan siempre recuerdos que el público no olvida más.

EL DEBUT DE MANZANO

La empresa ha conseguido con Carlos Manzano, el Campeón Mexicano de peso pluma que en esta pelea haga su début. En consecuencia ha puesto este encuentro como de fondo también, ya que el visitante no aceptaba entrar a figurar en un programa como semi fondista. Manzano es un peleador de cartel no sólo en México. Ha combatido en los rings de Cuba y otros países del Norte y su record que se compone de un número crecido de peleas, dá una idea de lo que vale, pues en más de cien combates no ha sido vencido sino en dos o tres oportunidades.

Manzano ha llegado a Chile como simple turista, pues va en viaje a Argentina con el fin de hacer allí carrera entre los exponentes del peso pluma, pero antes ha querido conocer Chile y hace dos meses que está entre nosotros y ahora que se le ha presentado la oportunidad, hará su debut ante Luis Lorca, el agresivo émulo de Simón Guerra.

Manzano es un gran boxeador. Quienes le han visto en la sala hacen los más elogiosos comentarios, pues no sólo posee estilo, sino que un golpe lo suficientemente respetable para su categoría.

LOS PRELIMINARES

Los encuentros preliminares del miércoles estarán a cargo de los profesionales Willie Santelices y Elías Miranda el principal y de Dagoberto Ibáñez con Isidoro Antivilo, el primero.

De estos profesionales los que no hayan firmado el correspondiente contrato, deben concurrir mañana a las 20 horas a la Federación, pues en caso contrario serán reemplazados.



Pathenay, el contendor de Osorio para el miércoles

EL CAMPEONATO DE NOVICIOS EMPIEZA EL MIERCOLES

El miércoles próximo se dará comienzo en el ring del Vega Central a esta interesante competencia entre novicios. Por los elementos que en ella actuarán está llamada a tener un franco éxito.

El programa consta de 14 peleas desde el mínimo al medio liviano. El programa es el siguiente:

Categoría mínimo:

Raúl Muñoz, del Vega Central, con Juan Chamorro del Badminton.

Domingo Moreno, del Colombia, con Antonio Ruiz del Franco.

Categoría mosca:

Joaquín Cruzat del Franco, con Humberto Pizarro, del Colombia.

Gilberto Chávez del Girardi con Oscar Cáceres, del Badminton.

Categoría gallo:

Juan Ramos del Franco con [illegible] Sepúlveda, del Girardi.

Miguel Torres del Franco, con Guillermo Brito, del Badminton.

Categoría pluma:

Héctor Orellana, del Badminton, con Edmundo Costa del Franco.

Eliseo Alvarez, del Tani, con Arturo Flores, del México.

Categoría liviano:

Luis Lira del Recoleta con Luis Leyton, del Badminton.

Oscar Madariaga, del Colombia, con Enox Ramírez, del México.

Santiago Toro, del Salazar con José Lucero, del Tani.

Categoría medio liviano:

Pedro Cabezas del A. Velásquez, con Miguel Sepúlveda, del Salazar.

Enrique Araya, del A. Velásquez, con Armando González del Franco.

PESAJE Y EXAMEN MEDICO

El pesaje y examen médico de estos aficionados se llevará a efecto el martes 11, a las 19 horas en la Secretaría de la Asociación de Box, calle Moneda 1367.

El homenaje a Heriberto Pérez

Hoy se llevará a efecto en el salón-teatro de la Unión Social Mutualista, Av. Manuel Montt 340 (Providencia), el homenaje de sus admiradores al campeón de Chile en el peso liviano Heriberto Pérez.

Habrá una velada y baile social, al cual se ha invitado a los redactores de los distintos diarios de la capital.

Se nos pide invitar a los socios de los diversos clubs de box de la capital y a los amigos del campeón.

Osvaldo Guerra con Rubén Olavarrieta pelean hoy

El Vicente Salazar ha concertado un intercentros con el Amador Velásquez competencia que se llevará a efecto hoy, a las 18 horas, en el Vega Central, Avenida La Paz 33.

El programa consta de siete interesantes peleas, y es el siguiente:

Carlos Muñoz del Velásquez, con Alejandro Jaque del Salazar.

Mario Vergara, del Velásquez, con Manuel Guajardo del Salazar.

Francisco Galaz, del Velásquez, con Abraham Sanbramky del Salazar.

Luis Vargas del Velásquez, con Armando Oliver, del Salazar.

Luis Alfaro del Velásquez, con Armando Négrete, del Salazar.

Gabriel Muñoz del Velásquez, con Julio Ponce, del Salazar.

Rubén Olavarrieta del Velásquez, con Osvaldo Muñoz, del Salazar.

ACTIVIDADES GREMIALES

Hoy sesionan las peluquerías de 3.a y 4a clase

El Comité de Dueños de Peluquerías de 3.a y 4.a clases cita a sesión general, para tratar los siguientes puntos: apertura de las peluquerías de 3.a y 4.a categorías los días domingos hasta las 13 horas; cumplimiento a la tarifa mínima; peluquerías clandestinas; peluqueros ambulantes; abolición del carnet de sanidad y abolición del impuesto del 2 por ciento a la renta.

A las 21.30 horas, en Gálvez 91.

Asociación Central de Ferroviarios Cesantes

Presidida por don Luis Picón Salas y actuando el secretario don Francisco A. Villar, sesionó la asamblea general el 6 de los corrientes, asistiendo el directorio y 120 asambleístas.

Se autorizó al secretario para dar la tramitación del caso a la numerosa correspondencia recibida de ex ferroviarios de provincias.

El presidente se refirió al proyecto sobre reincorporación y desahucio, el que ha sido enviado por el Ministro de Fomento a la dirección de los FF. CC. para su informe previo, antes de ser incluído en la convocatoria a sesiones extraordinarias.

Sindicato Profesional de Agentes de Seguros de Vida de Chile

Cítase a asamblea general extraordinaria de socios, para el lunes 17 del presente a las 19 horas en el Círculo Español, Agustinas N.o 934.

Tabla: Labor desarrollada por el directorio del Sindicato desde su fundación hasta la consecución de la personalidad jurídica.

De la comisión calificadora de socios y delegados

Sobre la renuncia enviada al Centro Latino Americano, en el carácter de indeclinable por los señores Dr. Eduardo Escudero Ernesto Retamales A. Sotomayor y Reinaldo de la Bastida, nos envía una exposición el Centro Latino. La firman los señores Z. Valderrama, Manuel Machuca y J. Rivas Wilson, de la Comisión Calificadora de Socios y Delegados.

La información dice que los renunciantes han manifestado que se retiran del Centro indicado porque éste no representa a nadie, y que aún han agregado conceptos en contra del presidente señor Correa Olate, "cuyo prestigio moral, afirman los señores Valderrama, Machuca y Rivas, está muy por encima de los que pretenden empañarlo.

Siguen diciendo: "Firman el comunicado de renuncia Eduardo Escudero, Ernesto Retamales, A. Sotomayor y Reinaldo de la Bastida, personajes que en compañía del señor Carlos Acosta quisieron ingresar al Centro hace seis meses, furtivamente, quedando sus solicitudes pendientes mientras se verificaban antecedentes morales relacionados con la Cooperativa de la Población Chacabuco. Como se desprendiera que no estaban hábiles para permanecer en nuestras filas no se dió curso a las solicitudes, no se les cobró cuotas ni convocó a sesiones".

Después mencionan los miembros de la Comisión la cantidad de socios con que cuenta el Centro y las representaciones que tiene desde Arica a Magallanes, incluyendo sociedades mutualistas y gremios de trabajadores manuales e intelectuales.

CONFEDERACION DE CONJUNTOS ARTISTICOS



Componentes del nuevo directorio de la Confederación de Conjuntos Artísticos y Musicales de Aficionados de Chile, en visita que hicieron especialmente a "La Nación"

Comité de viudas sin recursos

Se cita a reunión general para mañana lunes, a las 7 de la tarde, en Esperanza N.o 1182.

Hoy sesiona este organismo, en Santa Rosa 446, a las 10.30 de la mañana.

Esta reunión es de mucha importancia para el gremio, por figurar en primer lugar de la tabla el nombramiento de delegado que se encargará de controlar el tarifado.

Hoy elige directorio la Sociedad de Zapateros

En la Sociedad Santiago de Zapateros habrá hoy, de 9 a 18 horas, elección de nuevo directorio.

El acto se desarrollará en Puente 682, altos.

La institución acordó amnistía para todos los socios atrasados en cotizaciones.

Celebró su aniversario el Sindicato de Envases y Enlozados

En el día de ayer celebró su aniversario social el Sindicato Industrial de Envases y Enlozados, con un programa que alcanzó brillantes caracteres.

Alcanzaron especial animación los actos realizados en la Quinta Pavletich, de los cuales publicaremos una fotografía.

Telegramas en representación de ociedades Mutuales y Sindicatos

El jueves último estuvo en Valparaíso el presidente del Centro Latino Americano, señor Manuel Correa Olate, el que, según se desprende de una comunicación telegráfica que se nos envió de allí fué objeto de una manifestación consistente en un almuerzo de 200 cubiertos.

Informa dicha comunicación, firmada por los señores Ismael Labarca, presidente, e Hipólito Cancino, secretario, en representaciones de sociedades mutualistas y sindicatos que estas instituciones acordaron adherir a la labor del Centro Latino Americano y cooperar a la obra de su presidente señor Correa, condenado actuación de otros elementos.

Sobre puntos relativos a la delegación latino-americana

Declaraciones de los señores Acosta, Vasquez y del Río

Damos en seguida una aclaración que nos enviaron los señores Melchor del Río, Juan Vásquez y Carlos Acosta, sobre actuciones del señor Manuel Correa Olate en la inversión de fondos para la delegación al Cuzco.

Esta exposición no había aparecido con anterioridad, debido a falta de espacio en esta sección. Sus firmantes nos encargaron advertir que cuanto han manifestado y amplían ahora se refiere al señor Correa, y no siendo procedente, agregan, que busque a [illegible] para defenderse.

Después de algunas consideraciones la exposición dice:

"No pretendemos entrar en polémica con el señor Correa, por tratarse de una persona sobradamente conocida en sus procedimientos y que trate, con argumentaciones falsas, defender una mala causa. Lo que queremos, es lo siguiente, sobre cuyo peso moral no puede resistir una persona de bien:

1.o que no podrá destruir jamás, el abuso de confianza, [illegible] el llamarlo, el paso dado por el señor Correa Olate, de tomar nuestros nombres para indebidamente solicitar fondos del Gobierno de Chile y de algunas personalidades peruanas, durante nuestra reciente (y funesto para nosotros) viaje al Cuzco, el que no habríamos autorizado jamás por cuanto antes que un viaje de [illegible] personal, esta jira tenía una misión más noble y levantada.

2.o Que no es primera vez que Vásquez, el señor Correa Olate se encuentra envuelto en estas desagradables escenas, porque fuera de cosas diarias de mínima cuantía, durante el famoso Congreso Latinoamericano, tuvo que entrar a actuar la Contraloría, para ventilar, como siempre, asuntos de fondos destinados a actividades obreras y que el señor Correa Olate, invierte en cosas personales;

3.o Que, aunque muy bien invertido parecen a la simple vista los cuatro mil pesos que se apropió en el Cuzco, adquiriendo muebles y cancelando cánones insolutos, no es muy agradable para una institución seria, se proceda así ya que tiene bastante con las cuotas que antes o después de cada acto pide a las Legaciones y otras personas.

Cuarto. Que tan falsamente apreciado es un diploma de honor, como una expulsión del Centro Latinoamericano, lo que demuestra que ha llegado el caso que todos los elementos dignos, se retiren de tal centro que ha prostituído, con su actual presidente, toda su honrosa trayectoria; y

Finalmente, lo único que deseamos es que la contraloría, como lo hace con todos los caudales públicos mal invertidos ordene por intermedio de la justicia ordinaria, que sean reintegrados a arcas fiscales. — (Fdos): Carlos Acosta, Melchor del Río y Juan Vásquez.

Colo Colo y Españoles terminan hoy su misión en el Campeonato

EN EL ESTADIO DE ÑUÑOA COMPETIRAN A LAS 17 HORAS

[illegible] en el Estadio de [illegible] los aficionados al foot[ball] [illegible] la oportunidad de [illegible] uno de los cotejos [más im]portantes del año, que [desde tie]mpos ya lejanos vienen [illegible] exhibiciones que han [illegible] al deporte y han ser[vido] el mejor estímulo para [illegible] el [illegible] en la capital como en [illegible] esta rama haya toma[do] [illegible] impulso más vigoroso y [illegible]

[illegible] en nuestra memoria [illegible] número de partidos que [illegible] estos conten[dores] [illegible] alternados, con [illegible] pero [illegible] la impresión [illegible] poderosas bajo [illegible] y orgánico. [illegible] de hoy sorprende a [illegible] clubs en un momento que [illegible] de pleno vigor da mar[gen a] confiar que hará un [illegible] y plagado de escenas [illegible] reclama este resul[tado] [illegible] prestigio de que gozan [illegible] necesidad que tienen de [illegible] al nivel de las de[illegible] [illegible] a la cabeza del football [del] país.

[Ne]cesitamos analizar la [forma] como se presentarán los [conten]dores ya que son de todos [cono]cidos. Sin embargo, es opor[tuno] [illegible] que, si sus defen[sores] responden a los esfuerzos [illegible] por las directivas, el [illegible] se sentirá complacido y [illegible] por cierto sus [illegible]

[illegible] Welch, Montero, Orre[go], Sorrell y Schneeber[ger], [illegible] puntales más fuer[tes del] Colo Colo, como lo han [illegible] Magallanes [illegible] otros adversarios [illegible] La inclusión del "pa[illegible] si está en condiciones [illegible] daría al quinteto ofen[sivo] [illegible] cohesión por la ex[periencia] y serenidad que carac[teriza] al antiguo internacional [illegible] [illegible] los peninsulares, con la cooperación de Fernández, Caballero, Ríos, Sánchez, Góngora y Alier, está en situación de mantener el control de las acciones y con marcadas probabilidades de adjudicarse los honores de la jornada.

Confiemos, pues, que esta tarde revivirán aquellas jornadas de la época de los hermanos Pardo, Legarreta y Mediavilla por los españoles y de Saavedra, Subiabre y Vitoco Morales en sus buenos tiempos, cuando regresaron de la brillante jira que hiciera el Colo Colo por Europa.

LOS PRELIMINARES

Se iniciará el espectáculo con el lance de los terceros equipos a las 14.45 horas dirigido por el señor Ernesto Marchant, para pasar en seguida a las 16 al match de los segundos cuadros que arbitrará el señor Edo. Mac-Donald, adversarios que cuentan con elementos jóvenes y vigorosos, de mucho porvenir.

EL LANCE DE FONDO

Finalmente, a las 17 horas, ante el árbitro señor Baltazar Bustamante, aparecerán los contendores del partido de fondo, extendiendo sus líneas como sigue:

Colo Colo

Cortés
Welch — Fernández
Montero — Orrego — Zapata
Sorrel — Eduardo — Olguín
Gonzalez — Recabárren
O
Pérez — Vega
Tapia — Góngora — Alier
Morcillo — Sánchez — Ríos
Caballero — Labra
Fernández

Unión Deportiva

Director de turno, don Arm. Nieves.

LOS PRECIOS

Regirán los de costumbre en esta clase de espectáculos: dos pesos galerías, cinco tribunas, ocho sillas y diez palcos.

Las damas y menores pagarán precios especiales en las dos primeras localidades.

[Po]r el campeonato de la [C]opa "Viña Ochagavía"

[L]os partidos que fija el calendario de hoy

[Los or]ganizadores de esta com[petencia] han confeccionado un programa para hoy, en la [cancha] de la Viña Ochagavía, [en que] intervendrán equipos [que] hasta el momento, en la [compe]tencia, tales como el Pe[dro] Hernández, Aurora de Chile, [illegible]

[Los] demás contendores, a pe[sar de] haber sufrido algunos [contra]stes, harán todo lo que es[té de] su parte, para mejorar su [posic]ión en el cómputo, ya que, [con la] implantación de premios [para el] tercero y cuarto puestos, [ha to]mado mayor entusiasmo.

[Se] dará comienzo a la reunión [en la] cancha número 1, a las 14 [horas] con los equipos del Au[rora d]e Chile B. con Libertad B, [ante e]l árbitro señor Galaz.

[A la]s 15 horas, el Pedro Her[nández] B. con Dávila Baeza B. [ante e]l árbitro señor Ramón [illegible]

[A la]s 16 horas, el Aurora de [Chile] A con Libertad A, ante el [árbitro] señor Olivares.

[A la]s 17 horas, el Pedro Her[nández] A. con Dávila Baeza A. [ante e]l árbitro señor Olivares.

[En can]cha número 2: a las 14 ho[ras] Salas Cantallopts B, con [André]s Morice B, árbitro señor [illegible]o González.

[A la]s 15 horas, Tucapel B. con [Molino] Santiago B, árbitro señor [illegible]

A las 16 horas, Salas Cantallopts con Andrés Morice A, ante el árbitro señor Galaz.

A las 17 horas, Tucapel A. con Molino Santiago A. ante el árbitro señor José Sánchez.

[Ita]lianos con Morning en Carabineros

[Les cor]responde jugar esta tarde [un] lance que no dejará de [tener] atractivos, principalmente [porque am]bos cuadros concurren con [sus eq]uipos completos y en el es[tado] de preparación que es de [illegible]

[Los] terceros equipos, a las 14.45, [abrirán] el preliminar, para seguir [a las] 16 con el semi fondo entre [los se]gundos y, finalmente, a las [illegible] enfrentarán los supe[riores] bajo las órdenes del señor [illegible]o Vargas.

[Se] cobrarán los siguientes pre[cios:] galerías, dos pesos, y tribu[na,] cinco.

[Fro]ntón de pelota vasca de Santa Laura

[Pa]rtidos para hoy, por la fi[nal] de la segunda rueda del cam[peonato:]

[illegible] horas, mano, 2.a categoría. — Ignacio Barrio y Francis[co] [illegible]l v. Laureano Serrano y Alvarez.

[illegible] horas, pala, 2.a categoría. — [illegible] Moreno y Julián Pas[illegible] v. Jesús Santa María y Fco. [illegible]

[illegible] horas, paleta, 2.a categoría. — Esteban García y En[rique] Nicolás v. Pedro Giménez [y Pe]dro Giménez.

[illegible] horas, pala, 1.a categoría. — [illegible] Gondra y Bonifa[illegible] v. Luis Aguirrebeña y [A]guirrebeña.

15.30 horas, pala, 1.a categoría. — Gregorio Moreno y Juan [illegible] v. Juan y Angel Hortal.

16.[illegible] horas, pala, 2.a categoría. — Julián Garachena e Higi[nio] [illegible] v. Andrés Martínez y Alejandre.

17.30 horas, mano, 1.a categoría. — [illegible] Córdova y José Mar[illegible] v. Francisco Quemada y Cilla.

El Aguila y su 5.o torneo

[Hoy], a las 16 horas, en la pista [del E]stadio Militar, se iniciará el [quin]to torneo interno de la tem[pora]da, en competencia por el tro[feo] donado por el Almacén de [illegible] "El Faro".

[En] el programa figuran, como [illegible] pruebas para primera y [segunda] categorías, por lo tanto [las p]ruebas serán más reñidas y [el pu]ntaje más equiparado.

[El] orden del programa es el si[guiente:]

[illegible] metros planos, primera ca[tegoría;] lanzamiento del disco, se[gunda] categoría; 1.500 metros [illegible], primera categoría; salto [illegible] segunda categoría; 400 me[tros] planos, primera categoría; [illegible] metros planos, segunda ca[tegoría;] salto triple, primera ca[tegoría;] lanzamiento de la bala, [prim]era categoría; posta de 4 [por] [illegible] todo competidor.

POLO

Hoy se juega la final del premio "Huique"

Resultados de los partidos de ayer

Con el triunfo de los teams "B" y "A" que se han clasificado finalistas se decidieron las semi finales de polo por la competencia por el premio Huique jugados ayer tarde en las canchas que el Santiago Polo Club tiene en el Club Hípico, proporcionando a los escasos asistentes un juego de interés especialmente en el lance de segunda hora a cargo de los equipos A y E.

Los scores fueron de 10 1|2 por tres en el primer lance y de 11 por 8 1|2 en el segundo.

EL PRIMER LANCE

Bajo la dirección del umpire señor A. Domínguez se inició el primer semi final en el cual el team de Francisco Echenique recibía medio goal de handicap, lo que no fué obstáculo para que este team se impusiera ampliamente al obtener 10 goals durante el trascurso del match, en el que descollaron M. Urrejola y Murtinho que en esta forma contribuyeron a que su team se adjudicara fácil el triunfo.

EL SEGUNDO SEMI FINAL

Gustavo Larraín fué designado umpire del segundo semi final, que dió lugar a presenciar un juego mucho más interesante que el del primer lance, especialmente cuando los cafées reaccionaron en los tres últimos chukkers dando la impresión de que podrían adjudicarse el match, pero debido a las buenas jugadas de Tito Echenique los blancos consiguieron mantener las ventajas alcanzadas en los comienzos del juego, gracias a las oportunas jugadas de Chadwick que se anotó buenos tantos.

HOY SE JUEGA EL FINAL

En consecuencia, corresponde a los equipos "A" y "B" jugar el final del premio Huique, partido que se jugará a las 11 de la mañana bajo la dirección del umpire señor Osvaldo Silva, para lo cual los teams alinearán de la siguiente manera:

Team "A" (blancos)

1	A. Castro	1
2	J. Silva	2
3	A. Echenique	6
4	A. Chadwick	2
	Total	11

Team "B" (rojos)

1	M. Urrejola	0
2	F. Echenique	5
3	F. Murtinho	0
4	J. M. Muñoz	2
	Total	7

El team "B" recibirá 3-1|2 de handicap.

Carioca listo para batirse con Cuatro Naciones

Mucho entusiasmo y gran empuje es la característica principal del cuadro de honor del Cuatro Naciones, que en la tarde de hoy debe entrar a "tallar" con el Carioca, conjunto este último, bien adiestrado y con esperanzas aun de disputar el título de campeón de la primera.

Y como los muchachos del Cuatro Naciones tienen gran interés en hacer un buen papel, tendremos una interesante brega que agradará seguramente a los aficionados admiradores del football.

Empezarán los segundos, a las 15.45, siguiendo los primeros, a las 17 horas, ante el árbitro señor Juan Jerez.

Asoc. de Football de Santiago

SECCION AMATEUR

Comisión organizadora. — Se cita a los señores Ernesto Blanco, Ernesto Castro y Oscar Castro, para mañana lunes, a las 19 horas.

Comisión Mixta-Profesional-Amateur. — Se cita a los señores F. Valencia, A. Barrera, O. Sarmiento, E. Castro, S. Rebolledo y A. Valenzuela, para el miércoles, a las 19 horas, para iniciar las labores.

Triunfó sobre el BADMINTON el seleccionado nacional de football

Impresionó favorablemente la primera presentación del cuadro internacional. — Análisis de la actuación de los jugadores. — El score fué de 4 a 0

Escasa concurrencia acudió ayer a los Campos de Sports de Ñuñoa a presenciar la primera presentación del cuadro internacional chileno que actuará en Lima, el cual, frente a un cuadro de aptitudes como ha venido demostrándose Badminton, debía dar la medida de su estado y traslucir las posibilidades que se le aguardan frente a los poderosos equipos que intervendrán en el sudamericano próximo.

Desgraciadamente, la falta de varios titulares de cartel, como Giudice, Riveros y Aurelio González, restó en parte el interés del publico, parte de que es sobradamente conocido que estos partidos de entrenamiento tienen siempre un desarrollo monótono y no logran levantar el entusiasmo de los fanáticos.

Para analizar la labor cumplida por el cuadro internacional, que es el aspecto más importante de la reunión de ayer para el cronista, ya que Badminton sólo hacía el "sparring", hay que separar claramente las líneas defensivas de la línea delantera.

En efecto, la impresión dejada por los zagueros y línea media del cuadro fué excelente aún cuando creemos que puede sufrir todavía modificaciones favorables con la inclusión de Welch y de Riveros, sin que esto quiera decir que el juego desarrollado ayer por Ascanio Cortés en la zaga derecha, y Arturo Torres como centro medio, no dejara satisfecho aún al crítico más exigente.

Analicemos por partes.

Cabrera fué poco empleado en el arco, pues los delanteros badmintinos estuvieron en una mala tarde para rematar, y así fué el arquero titular probado escasas veces. Tuvo, sin embargo, dos o tres tapadas espléndidas y, en cambio, un abandono de arco en el segundo tiempo que juzgamos imperdonable.

Ascanio Cortés es un zaguero que va imponiendo su gran calidad día a día, y su inclusión en el cuadro internacional chileno no podrá sorprender a nadie. Especialmente su sacada de pelota y la limpieza de sus acciones son sus características más recomendables. "Cotrotro", se reveló como el zaguero izquierdo insustituible y ayer, sin gran apremio, hizo una performance satisfactoria, confirmando la calidad y regularidad de su juego. Ausente Riveros de la línea media titular internacional, había interés por conocer la actuación que cumpliría Arturo Torres. La labor desarrollada por el capitán de Magallanes fué sobresaliente, y estimamos que puede, en Lima, sustituir a Riveros, sin que el equipo pierda eficiencia. Naturalmente, Riveros tiene sobre él la ventaja que se entiende mejor con los halves de ala Araneda y Gornall, que son de su club. A nuestro entender, Torres tiene, a su vez, sobre Riveros, la ventaja que se desprende rápidamente de la pelota, sin usar demasiado del dribling, recurso casi siempre perjudicial en un eje de equipo. En cuanto a los pases, ambos los hacen, tal vez, con la misma justeza y oportunidad, teniendo Torres también visión del arco, al cual acostumbra lanzar fuertemente cuando llega una ocasión propicia.

Los halves de ala, Araneda y Gornall, hicieron ayer el juego científico que ya les conocemos, y creemos que en Lima reeditarán sus actuaciones cumplidas allá por ellos en la última jira del Audax.

En plano aparte hay que juzgar la línea delantera, pues ayer se presentó sin Giudice, que es su animador y sin Aurelio González que, según algunos, debe ser el puntero derecho titular y, según otros, no debe ser incluido como tal.

Debió ayer haberse probado a Carmona como puntero derecho durante alguno de los dos períodos. Sin embargo, ayer, el reemplazante Avilés, hizo una espléndida presentación como puntero derecho, lo que nos hace pensar que la Federación debe seguir considerando la posibilidad de incluir a este elemento, fogueado en canchas de Lima, que se demostró muy liviano y oportunísimo en sus centros y cortadas.

El mejor hombre de la línea delantera fué Aranda, aunque no tuvo el espléndido servicio de un insider como Giudice, cuyo juego aquel entiende a maravilla. Vidal está muy bien como insider derecho. Conserva todavía su juego científico, la justeza de sus pases y entrega pelotas que con solo tocarlas ya pueden estimarse dentro del arco. Como todos sabemos, Vidal es poco afecto a lanzar al goal, pero ayer hizo, en el segundo período, un tanto impecable, por su oportunidad y precisión.

El centro delantero y el puntero derecho, son dos puntos que deben preocupar intensamente a los dirigentes. Después del partido que haga hoy Aurelio González, veremos sus verdaderas condiciones sus cualidades y defectos y podrá establecerse una línea para determinar quién puede ser nuestro puntero derecho, puesto de importancia, pues habrá que hacer mucho juego abierto frente a argentinos y uruguayos.

Carmona actuó ayer con gran actividad, y no sabemos si él o Avendaño debe ser nuestro delantero centro. Avendaño es mejor como insider izquierdo, pero allí está Giudice.

Badminton actuó con visible mala suerte. En la primera etapa el cuadro aurinegro accionó en buenas condiciones demostrándose todos sus hombres codiciosos del balón, recia la defensa en el despeje, alimentadora la línea media pero en cambio los delanteros remataban tardíamente dando tiempo a la defensa del cuadro internacional para colocarse y eliminar la posibilidad de un contraste.

En la segunda etapa el cuadro aurinegro fué dominado notoriamente por los internacionales, aun cuando talvez el score final de la brega nos parece un poco crecido. Cabe advertir, sin embargo, que el combinado chileno lanzó poco al arco en el primer período y cuando se decidió a atacar y a buscar el goal en el segundo, logró mover fácilmente el marcador.

De la actuación de los jugadores cabe destacar el desempeño de Droguett en el arco, de Donoso en la defensa y de Destéfani en la línea media.

Los delanteros estuvieron desorientados en sus acciones y recibieron poco apoyo de su línea media. Alacchi actuó bien como centro delantero en el primer período y se apagó claramente en el segundo donde perdió oportunidades espléndidas. Tiene un juego similar al de Roa, con la característica de cargar constantemente al arquero, que es proverbial en los cuadros nortinos.

El nuevo elemento aurinegro, el centro medio Aniatich, actuó en la segunda parte del primer período, pero su juego lógicamente no pudo definirse toda vez que entró por primera vez a alinear en el equipo.

Arancibia estuvo en una tarde irregular, fracasando en la mayoría de sus intervenciones.

LOS GOALES

A los 25 minutos de juego, un centro de Avilés lo tomó Carmona, quien con golpe de cabeza, abrió la cuenta.

A los 10 minutos del segundo tiempo, Torres pasó a Avilés y éste a Vidal, quien en preciso arrastrado burló a Droguett.

A los 36 minutos, a consecuencia de un corner que provocó un entrevero Avendaño marcó el tercer goal.

Finalmente, a los 40 minutos, un centro de Avilés después de recibir de Vidal, dió oportunidad a Avendaño para marcar con golpe de cabeza el 4.o tanto.

LOS EQUIPOS

Ante el arbitro señor Pedro J. Malbrán, los equipos actuaron así:

Badminton

Droguett
Donoso — Camus
Díaz — Destéffani — Ampuero
Saldívar — Alacchi — Arancibia
Muñoz — Aguirre
O
Aranda — Avilés
Carmona — Avendaño — Vidal
Gornall — Torres — Araneda
Córdoba — Cortés
Cabrera

Seleccionado

En el semi fondo entre el equipo amateur, representado por el Universidad y el combinado de los clubs amateurs de la sección profesional, venció el primero por la cuenta mínima.

Citaciones

Sportivo Boston. — Los tres equipos en la cancha Santiago 2, a las 14 horas.

Club Dep. Santa Inés. — Dos equipos hoy a las 15 horas, en la cancha Besa.

Deportes American. — Tres equipos, en la secretaría hoy a las 13 horas, para jugar en El Monte.

Deportivo Aurora de Chile. — Todos los jugadores y socios en la cancha Ochagavía a las 13.30 horas.

Deportivo Liguria. — Jugadores hoy, a las 13 horas, en la cancha.

1.o de Mayo. — De paseo a Maipo, deben reunirse a las 13.30 en A. Prat 1242.

Cuatro Naciones. — Jugadores, hoy a las 15 horas, en la cancha de la Escuela de Medicina N.o 2.

Exequiel Vilches. — Jugadores de los tres equipos, en San Francisco con Eyzaguirre a las 13 horas.

Unión Veterana. — Socios a las 14 horas, en el Hospital de San Vicente.

Dep. Estrella. — Jugadores a las 14 horas, en la cancha de La Cisterna. Jugadores de basketball femenino a las 17.30 en la cancha Tabú.

Dep. Huemul. — Tres equipos hoy a las 13 horas, en R. Espinoza. Viaje a Maipú.

Luis Muñoz Moyano. — Jugadores a las 13 horas, en la cancha Tren.

Amistosos de football

Internacional Cóndor v. García Ugarte. — Los tres equipos en la cancha del L. Cruz Martínez, a las 13.30 horas.

Dep. Buenos Aires v. Dep. Hospital Salvador. — Los tres equipos en la cancha de los últimos.

Dep. Huemul v. Brisas de Maipú. — Hoy, en la cancha de los últimos.

Luis Muñoz Moyano v. J. Figueroa. — Hoy, a las 13 horas, en la cancha Tren.

Dep. A. González v. Liguria. — Hoy, a las 15.30 en la cancha de los últimos.

Dep. Aurora de Chile v. Dep. Libertad. — Por la copa Ochagavía a las 13.30 horas.

Dep. Freire v. Star Valparaíso — Los tres equipos, hoy.

Dep. Santa Inés v. Dep. Enrique Correa. — Hoy, a las 15 horas en la cancha Besa.

Capitán Portales v. Paine. — Los tres equipos, hoy a las 13.15 horas en la Estación Alameda.

Club Dep. Manuel Montt v. Baquedano. — Hoy, los equipos A y B de basket-ball, en la cancha de los últimos en Melipilla, partirán a las 13.25 de Estación Alameda.

Dep. Fideos Zunino v. Dep. Recreo. — Hoy, a las 14 horas en la cancha de los últimos.

Dep. Apolo v. Casa de Orates. — Hoy, a las 14 horas, en la cancha de los últimos.

Dep. Boston v. Dep. Iberia. — En la cancha Santiago a las 14 horas.

Dep. O'Higgins v. Esmeralda — Jugarán en la cancha de los últimos en Peldehue, partirán a las 13 horas.

El campeonato de la Asociación La Cistrena

En la cancha Municipal de La Cisterna el Deportivo Estrella y Manuel Plaza se juegan hoy la carta más brava del campeonato de la Asociación La Cisterna.

Después de haber derrotado de a uno por uno el Plaza, llega a su compromiso de hoy con toda la probabilidad de obtener los honores de la jornada, ya que también le favorece un empate.

Deportes Estrella, que solo tiene una pérdida, la única chance de retener el campeonato de la Asociación La Cisterna, es una victoria.

El Plaza tiene un empate con el American.

Los jugadores de ambos clubs se han preparado con todo interés y por los méritos que tiene este match, seguramente la cancha Municipal se verá muy concurrida de admiradores del Estrella y Plaza.

Los 3.os iniciarán la reunión a las 14.30 horas, para seguir con los segundos a las 15.45 horas. Los primeros, salvo modificaciones, se presentarán como sigue a las 17.30 horas:

Estrella

Rosales
Hernández Clavijo
Saavedra Jiménez Loaiza
Valenzuela Gonzales Avendaño
Rojas — Romero
O
Pizarro — Zobena
Gutiérrez Araya González
Sandoval Sandoval Tapia
Fernández Aravena
Garrido

Plaza

Asociación Femenina de Basketball

Por el campeonato de primavera en honor del Brasil, se jugarán hoy, en la cancha del Tabú, los siguientes partidos:

3.a DIVISION: San Lorenzo con Badminton, a las 17 horas.

2.a DIVISION: Badminton con Domingo Martínez, a las 17.30 horas.

Estrella con Cabrera Gana, a las 18.25 horas.

El ciclismo español retira su concurso a la dirigente

Nota que la Unión Española ha enviado a la Asociación Santiago

El directorio de la sección ciclismo de la Unión Española en su ultima reunión, acordó enviar la siguiente nota a la dirigente local:

"Se ha recibido en la secretaría de esta institución, la nota N.o 61 de 22 del pte, por la cual nos comunican los acuerdos tomados por el Directorio de esa Asociación, en sesión celebrada el 20 del pte, sobre el castigo impuesto a nuestros corredor de estos registros, Enrique Gómez; sobre cambio del Jurado de nuestro consocio, Sr. Laureano Fernández y sobre futuras garantías para Uds., en el Velódromo de Santa Laura.

Ninguna extrañeza ha causado a la Unión Española, su mensionada nota, por cuanto, desde hace tiempo, esa Asociación está procediendo con premeditación y encono en contra nuestra Colectividad, como lo comprueban las últimas actuaciones habidas.

Sin embargo, ha producido indignación unánime y una sentida protesta, la falta absoluta de consideración, de ecuanimidad y respeto del Directorio de esa Asociación, para con la Unión Española.

Para nuestra Institucion, es muy triste haber sabido y comprobado, la manera como fué tratada en dicha sesión, ofendiéndola en forma indigna y atrevida, tanto en informes presentados por escritos, como de palabra, después de la lectura de él.

La Unión Española, que siempre ha correspondido con creces a las solicitudes de esa Asociación, hoy día tiene que constatar con verdadero sentimiento, la deslealtad y las gratuitas ofensas que Uds. le formulan, al pedirle "futuras garantías de seguridad" y al desconocer los méritos de uno de nuestros más prestigiosos consocios, don Laureano Fernández, quien e para nosotros digno de consideración y afecto y en el cual hemos depositado nuestra entera confianza, ya que nos honra con su presencia en el Jurado Oficial.

Hemos tenido siempre abierta las puertas para Uds., perjudicando en muchas ocasiones, nuestros intereses, habiéndoles otorgado todo nuestro entusiasmo, todo nuestro concurso y todas las facilidades necesarias, sin esperar jamás el resultado que hoy lamentamos.

Posponiendo estas circunstancias, vamos a aceder una vez más a sus pedidos. Uds. quieren "garantías de seguridad", COMPORTENSE Y OBREN COMO VERDADEROS JUECES y serán respetados y admirados por sus dirigidos.

El castigo impuesto al corredor Gómez, es injusto y original. La actitud de Gómez, contra Uds. y nosotros lo lamentamos, es el fruto de la mala y antirreglamentaria actuación de Uds., ya que procediendo fuera de todo control de sus facultades, tomándo primero un acuerdo en la cancha que le prohibía correr, para a continuación dejarlo, por imposición de los otros participantes, intervenir en la prueba, reconociéndole los puntos y otorgándole el premio respectivo. Si aceptaron todo esto. ¿Por qué lo castigaron ahora?

Expuesta todas estas consideraciones, la Unión Española, hace saber a la Asociación Ciclista de Santiago, que de acuerdo con el artículo 43, de los reglamentos vigentes de la Federación Ciclista de Chile, elevará a conocimiento del Directorio y del Hon. Consejo de esa Dirigente Máxima, una solicitud, en la cual le expondrá las divergencias habidas para su superior resolución.

Para dar este paso, que sentimos por culpa de Uds. haberlo tenido que tomar, nos acogemos al Art. 27 de los Reglamento ya mencionados, que nos dan amplias garantías y facilidades.

En consecuencia, mientras se resuelve esta situación, hacemos presente a Uds. que la Unión Española, retira desde esta fecha todo su concurso a esa Asociación, por haber sido atropellada, burlada y ofendida en su más legítimos sentimientos y derechos y por no merecerle confianza el Directorio y Jurado Oficial de esa Dirigente Local.

Saludan Atte. Ud. — (Firmado) Francisco Torremocha, Presidente. — José Alonso, Secretario

Deportivo Azzari con Hucke, de Valparaíso, en la Escuela de Artes

Hoy, en la cancha de la Escuela de Artes y Oficios, se realizará la partida concertada entre las instituciones nombradas, en donde este entre-ciudad, esta llamado a resultar un partido muy interesante, dada la brillante campaña del Azzari en Santiago, y del Deportivo Hucke, en el puerto.

De preliminar jugarán el 2.o y el 3.er equipo del Azzari contra el Britania 1.o y 2.o, respectivamente.

La hora es a las 14.30, 15.30 y 16.30.

El primer equipo del Azzari se presentará como sigue:

Alfonso Alarcón, A. González, Manuel González, Juan González, Oscar Alarcón, Segundo Gallardo, Luis Lagrese, Osvaldo Becerra, José Martínez, Joel Lantadilla y Víctor Arayo.

Nuevas autoridades tiene el Loma Blanca F. C.

Esta institución en junta general extraordinaria celebrada el 2 del presente y con asistencia de numerosos socios, acordó integrar su directorio en la siguiente forma:

Directorio honorario

Presidente honorario, señor Jorge Westman; vicepresidente honorario, señor Armando Venegas; directores honorarios, señores José Ramsay, capitán Eduardo Ravelot, Segundo Avaria, José y Aniceto Planella y Anselmo Escalante.

Directorio efectivo

Presidente efectivo, señor Ricardo López; vicepresidente efectivo, señor Pedro Otárola; secretario, señor Manuel Cea; tesorero, señor Raúl Salamanca; directores, señores Manuel Rojas, Julio Salas, Juan Hernández y Ernesto González; capitán del team Unión, señor Osvaldo Padilla, vicecapitan, señor Antonio Fernández; capitán del segundo equipo, señor Arturo Reyes; vicecapitán, señor Segundo Lobos; delegado ante la Asociación de Foot-Ball de Santiago, Sección Amateur, señores Manuel Cea y Raúl Salamanca.

Asociación de Football Yungay

PARTIDAS PARA HOY

Cancha Lacámara:

15.30 horas. — Deportivo Chelsea 2.o con Figueroa Alcorta 2.o; árbitro señor Rolindo Cornejo.

16.30 horas:

Deportivo Chelsea 1.o con Figueroa Alcorta 1.o; árbitro, señor Humberto Sepulveda.

Director de turno: señor Abel Velasco.

Polpaico vendrá a jugar con Vista Hermosa

Esta tarde en la cancha San Ramón

Hoy, a las 16 horas, en la cancha San Ramón, se realizará esta partida amistosa, en disputa de una hermosa copa donada por un prestigioso miembro de la institución visitante.

A juzgar por los antecedentes que se tiene del club "El Polpaico", donde militan jugadores de reconocido valor, y que por quinta vez es el campeón de la zona, el partido promete ser interesante.

La delegación del "Polpaico" que arribará a las 10 horas a la Estación Mapocho y que viene presidida por su entusiasta presidente, señor Cifuentes, será esperada por una comisión del Vista Hermosa, para ser trasladados a un local especialmente adornado, donde se les servirá un almuerzo a la chilena.

Los competidores alinearán sus equipos en esta forma:

Vista Hermosa

Cárter
Leyton Sabotín
Lavanderos, Jerez, Arcos
Chelado, Díaz, Lavanderos
Fredes — Certa
O
Ortega — Villarroel
Campos, Fuentes, Gaete
Soto, Pacheco, Arroyo
Acevedo, Arroyo
Cuadrados

Polpaico

El 2.o equipo del Polpaico, es el siguiente: Pacheco, Arenas, Flores, Penas, Campos, Fuentes, Hormazábal, Arancibia, Cifuentes y Guzmán; reservas: Gómez y Cuadrados.

Vice campeón de la Amateur jugará hoy con Río Janeiro

En la cancha 1 de la Escuela de Medicina, jugarán en la tarde de hoy los clubs Liverpool-Wanderers y Río Janeiro disputándose uno de los lances más duros de los que quedan por jugarse por la División de Honor.

La performance cumplida por los Diablos Blancos el domingo último en la Avenida Ecuador, donde se impusieron sobre los normalistas, es una prueba elocuente de los progresos alcanzados y es por eso que los verdes de don Juan Reyes, tendrán que jugar duro para salir airosos de la contienda.

Se iniciará el programa, a las 14.30 horas con los terceros equipos. A las 15.45 horas, jugarán los segundos, ya a las 17 los primeros que ante el árbitro señor H. Sepúlveda, formarán como sigue:

Liverpool-Wanderers

Olmedo
Zamorano — Cepeda
Tello — Abarca — Contreras
Germain — Cossio — Tapia
Castro — Escobar
Gonzáles — Hinojosa
Pozo — Riquelme — Gómez
Tejo — Torres — Morales
Cisterna — Olea
Molina

Río Janeiro

LOTERIA DE CONCEPCION

03328 . . 100	03854 . . 200	06317 . . 100	06818 . . 100	09256 . . 100	09782 . . 100	12259 . . 200	12808 . . 100	15178 . . 100	15685 . . 100	18431 . . 100	18902 . . 100	22127 . . 100	22547 . . 100
03330 . . 100	03856 . .1.000	06319 . . 100	06831 . . 100	09257 . . 100	09802 . . 100	12268 . . 100	12808 . . 100	15196 . . 100	15705 . . 200	18433 . . 100	18920 . . 100	22133 . . 100	22555 . . 100
03333 . . 100	03857 . . 100	06329 . . 100	06837 . . 100	09260 . . 100	09806 . . 100	12277 . . 100	12631 . . 100	15199 . . 200	15709 . . 100	18475 . . 200	18937 . . 100	22160 . . 100	22577 . . 100
03354 . . 100	03874 . . 100	06343 . . 200	06845 . . 100	09262 . . 100	09815 . . 100	12287 . . 100		15211 . . 100	15717 . . 100	18478 . . 100	18938 . . 100	22161 . . 100	22584 . . 100
03356 . . 100	03875 . . 100	06348 . . 200	06850 . . 100	09272 . . 100	09827 . . 200	12636	$ 20.000	15220 . . 200	15721 . . 100	18480 . . 100	18953 . . 100	22167 . . 100	22587 . . 100
03372 . . 100	03877 . . 100	06368 . . 100	06856 . . 100	09280 . . 100	09830 . . 100	12649 . . 100	12858 . . 100	15231 . . 100	15725 . . 100	18487 . . 100	18972 . . 100	22168 . . 100	22592 . . 1000
03376 . . 200	03880 . . 100	06382 . . 200	06870 . . 100	09283 . . 100	09854 . . 100	12693 . . 500	12869 . . 100	15234 . . 100	15741 . . 100	18497 . . 500	18974 . . 500	22175 . . 100	22596 . . 100
03379 . . 200	03896 . . 100	06394 . . 200	06873 . . 200	09315 . .1.000	09861 . .2.000	12695 . . 100	12879 . . 100	15235 . . 100	15748 . . 100	18516 . . 100	18990 . . 100	22212 . . 100	22619 . . 100
								15242 . . 100	15749 . . 500	18520 . . 100	18992 . . 100	22223 . . 100	22633 . . 200
												22247 . . 100	22639 . . 200

N O T I C I A S D E A C T U A L I D A D

En memoria de Ramón y Cajal

LA VELADA DE MAÑANA

A las 18.30 horas, se verificará mañana, en la Universidad de Chile, la gran velada en homenaje a la memoria de Ramón y Cajal.

Hablarán los organizadores de dicha velada, el Decano de la Facultad de Medicina, doctor Teodoro Muhn; el presidente de la Sociedad Médica de Santiago, doctor Garretón Silva; don Carlos Silva Vildósola, quien disertará sobre Ramón y Cajal y el renacimiento de la cultura española, y el doctor Juan Noé, quien estudiará el valor científico de la obra y de los descubrimientos del célebre médico español.

La parte musical estará a cargo del Conservatorio Nacional de Música.

Colonia Agrícola El Triunfo de Colina

Se ha citado a todos los colonos que tienen actualmente tramitados sus papeles ante la Caja de Colonización, a una reunión que se verificará hoy domingo, a las 3 de la tarde en Avenida Altamirano N.o 215, con el objeto de oír la cuenta que dará el delegado sobre la marcha de la organización y las disposiciones pertinentes de la ley que deben conocer los aspirantes a colonos.

Local: Altamirano 215, Conchalí.

Escuela Superior de Hombres N.o 44

Hoy a las 18.30 horas, habrá en este establecimiento una velada cultural, con que el Centro de Padres y Amigos pone término a sus actividades por el presente año.

Se exhibirá una hermosa película sonora. Un miembro del Centro hará uso de la palabra para dar cuenta de la marcha seguida por esta institución durante el año.

Se nos encarga invitar a todos los padres de familia y amigos de la Escuela.

Choque de automóvil

DOS PERSONAS HERIDAS

En la Avenida Pedro Montt esquina de Luis Cousiño ocurrió ayer un grave accidente automovilístico.

El camión de patente 65031 chocó en la esquina con el automóvil N.o 29134, que iba con tres pasajeros.

Como resultado del encuentro quedaron gravemente heridos los señores Demetrio Barros U. y Eduardo Pérez A., quienes fueron hospitalizados en la Asistencia Pública.

El chofer del camión fué detenido.

Industriales del Matadero

CELEBRARAN HOY ANIVERSARIO SOCIAL

Con un banquete que se servirá hoy en el local social, Chiloé 1844, celebrará hoy su décimo aniversario la Sociedad de Industriales del Matadero.

Se ha invitado especialmente al Ministro del Interior, al Secretario Jefe de la Presidencia de la República, al Intendente de la Provincia, al Alcalde de Santiago, a numerosos parlamentarios, miembros de la Junta de Vecinos, al Director de Subsistencias, representantes de los diarios y de las sociedades obreras de provincia y de la capital.

Atropellado un niño

A las 18 horas, de ayer mientra un niño de diez años quería atravesar la Plazoleta del Cementerio General, fué atropellado por una góndola, que le causó graves lesiones.

Fué enviado a la Posta Central de la Asistencia Pública. El chofer fué detenido por carabineros de la 9.a Comisaría.

Documentos extraviados

En los buzones de la ciudad se han encontrado documentos, carnets y objetos diversos, pertenecientes a las siguientes personas, las que pueden reclamarlos en la Sección Informaciones del Correo Central:

Florencio Baeza, José Roca Ar... neu, Luis A. Yáñez, Enrique Libesaa Chápiro, Juan Armestoy Hi... Armando Meneses Meneses, José M. Mova Valdivia, Humberto ... Flores, ... Rosalindo ... y Manuel ...

MARCO TULIO ganó el clásico "AGUSTIN R. EDWARDS"

EL HIJO DE ISABELINO BATIO A SU COMPAÑERO DE TECHO RAUDAL, POR UN PESCUEZO, QUEDANDO TERCERO A CABEZA, EL FAVORITO VOLGA. — PAPUSA (ARDELION) SALIO DE PERDEDORES, ABONANDO 71 PESOS POR UNIDAD DE CINCO. — LETICIA DIO CUENTA DE SITKA EN LA PRUEBA CONDICIONAL. — DINETA, COTIZADA EN PRIMER LUGAR, DERROTO A CASCAJO EN LA CARRERA DE REMATE. — QUINCHAO Y QUEENIE EN LOS HANDICAPS DE MILLA. — LAS SERIES DE 1.100 METROS FUERON GANADAS POR SAVONAROLA Y SINCERA

Relación y resultados generales. — Noticias diversas y próximas inscripciones

La tarde [illegible] calurosa y la pobreza [illegible] programa [illegible] brillo y [illegible] a las carreras de ayer en el Club Hípico, [illegible] se desarrolló sin incidencias de especial mención.

A pesar que en la mayoría de las pruebas actuaron pocos competidores, la totalidad de ellas [illegible] llenos de emoción, especialmente la primera, tercera y cuarta carreras.

La cátedra pasó por un buen día, pues triunfaron cuatro de sus favoritos: Quinchao, Dineta, Queenie y Sincera.

El mejor dividendo de la tarde [illegible] de proporcionarlo Papusa que al batir a la favorita [illegible] de productos no [illegible] abonó catorce veces [illegible] ganadores.

CLASICO AGUSTIN R. EDWARDS

[illegible] clásico Agustín [illegible] principal atractivo de la reunión, [illegible] los inscritos que exhibían trainings muy completos.

Las opiniones se dividieron entre Raudal, Marco Tulio, Volga y Last Sandal, hasta cerrar favorito Volga y como podrá apreciarse por el siguiente [illegible]:

1.	Volga	3488
2.	Raudal	3464
3.	Last Sandal	3172
4.	El Sahib	1409
5.	Marco Tulio	1308
6.	Batatazo	1237
7.	Cateador	[illegible]
	Total	19752

A la primera intentona del juez quedó el campo abierto y Last Sandal destacó sus colores al frente. Definidas las posiciones después de cubrirse los primeros 200 metros, El Sahib pasó resueltamente a la punta seguido de cerca por Cateador, los que rápidamente se distanciaron del grupo que encabezaba Last Sandal y viéndose más atrás a Volga, Marco Tulio, Raudal y Batatazo, orden en que desfilaron por primera vez frente a la meta.

A un tren violento se cubrieron las primeras distancias y una vez en la recta opuesta, Cateador fué apurado por su jinete y dejado atrás el poste de los 1500 metros, el pupilo de Pastene desplazó a El Sahib, quedando siempre tercera Last Sandal y los otros en una línea y con Batatazo a la retaguardia.

En la recta de los mil cien Raudal apareció cuarto, postergando a Volga al quinto lugar y más atrás avanzó Batatazo, dejando entonces a Marco Tulio en [illegible].

En la forma citada desembocó el grupo a tierra derecha, en donde Volga y Raudal dieron [illegible] de los punteros, mientras Marco Tulio iniciaba formidable rush por el centro de la cancha.

En los momentos en que la lucha se hacía más interesante entre Raudal y Volga y cuando el primero conseguía quebrar la resistencia del favorito, Marco Tulio, en seguro avance los dejó atrás y aprovechando muy bien sus reconocidas condiciones de "stayer" acabó por imponerse en la mejor acción sobre su compañero de techo Raudal, por un pescuezo, quedando tercero Volga a una cabeza. Cuarta, Last Sandal; 5.o Batatazo; 6.o Cateador y 7.o y último el Sahib.

Agustín Gutiérrez corrió con todo tino al vencedor, y es de rigor también felicitar al preparador Astudillo que ha sabido mantener en tan buen estado a su pupilo a pesar de contar ya el descendiente de Miss Blanca, seis años de edad.

Por molestar a Volga con Raudal, el jinete Baeza fué suspendido por tres reuniones, y momentos antes había sido multado en trescientos pesos por no presentarse a correr a Black Jack.

Como se ve, un día negro para el popular jinete.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

Primera carrera

La primera carrera, premio Sayonara, handicap sobre una milla, se resolvió por el triunfo del favorito Quinchao, que se impuso apenas por media cabeza sobre Vindicta.

Vindicta arrancó en punta apenas funcionaron las cintas, quedando segundo a 2 cuerpos Quinchao y después Royal Master y al fondo Folklore.

Una vez en la recta final, Quinchao empezó a descontar el terreno que le llevaba la puntera y después de grandes esfuerzos pudo dar alcance en pleno disco a la pupila de Astudillo, batiéndola por 1|2 cabeza.

El tercer lugar a 2 cuerpos, lo ocupó Royal Master, delante de Folklore, cuya performance resulta desastrosa, ya que a milla se recorrió en el pésimo tiempo de 138 y fracción.

Segunda carrera

La segunda carrera, premio Saint Mead, condicional sobre 1.400 metros para caballos que se rematarán en ocho mil pesos, tuvo el final previsto por la cátedra correspondiendo el triunfo a Dineta, que en lucido final dió cuenta de Cascajo.

Sin demora funcionaron las cintas y Netter se adueñó del puesto del peligro, quedando a su siga Cascajo, Dineta, Realidad II, Ruy Díaz y cerrando el paso La Serrana.

Netter mantuvo sus posiciones hasta frente a las galerías en donde pasó Cascajo a la vanguardia, mientras Dineta quedaba peligrosamente encajonada, pero Olguín luego reparó en el peligro y pudo salir por una línea expedita. Aunque Cascajo se defendió bien, no pudo evitar que al final la yegua lo batiera netamente por 1|2 cuerpo, quedando tercero Ruy Díaz y cuarto Netter. 5.a Realidad II y sexta y última La Serrana.

Tercera carrera

La gran favorita Huesca, fué batida en la 3.a carrera por Papusa, una hija de Ardelión en Paparrucha al cuidado del preparador Breque y que abonó el bonito sport de 71 pesos por $ 5.

Cuando funcionaron las cintas, Mme. de Polignac se retacó, perdiendo importante terreno y Huesca se distanció al frente, quedando segunda Antequera y a continuación Jitanillo de Triana, Papusa, Hijo Macho y al fondo Madame de Polignac.

La favorita giró muy bien la curva final y en todo momento mantuvo 2 cuerpos de ventaja sobre el grupo. Faltando ciento cincuenta metros para la raya, atropelló con cierto empuje Papusa y después de prolongada lucha pudo batir a la pupila de Rojas por una cabeza.

El tercer lugar a 3 cuerpos lo ocupó Madame de Polignac, que habría sido la ganadora al mover en buenas condiciones. 4.o Gitanillo de Triana; 5.o Hijo Macho y sexta y última Antequera.

CUARTA CARRERA

En emocionante final se impuso Queenie sobre Cedrovich en la cuarta carrera, premio Samuray, handicap de una milla.

En muy buen momento funcionaron las cintas y Tilao destacó sus colores al frente con pequeña ventaja sobre Eminente y Vía Triunfal, que corrían apareados delante de Queenie, Cedrovich y Regia. Sin variaciones de importancia se desarrolló la prueba hasta la altura de las galerías, en donde Queenie atropelló por los palos y Cedrovich por la tercera línea. Tilao que siempre se mantenía en punta se cargó hacia el interior, dejando a Queenie completamente encajonada y al parecer sin opción al premio, pero Santander maniobró con mucho talento y pudo sacar a la favorita a media cancha, lanzándola en lucida atropellada sobre Cedrovich, Eminente, Vía Triunfal y Tilao, que corrían en una línea, en final pocas veces presenciado. En postrer esfuerzo pudo Queenie dominar a Cedrovich por 1 cabeza, quedando tercero Eminente a 1|2 pescuezo delante de Vía Triunfal, que finalizó a cabeza del anterior; quinta, Regia encima también, y sexta y última Tilao.

De regreso al pesaje, el público aplaudió con justicia al piloto Santander.

QUINTA CARRERA

La quinta carrera, premio Sierpe, condicional sobre 1.500 metros, para caballos de tres años y más que no hubieran ganado más de diez mil pesos fué un lucido triunfo para Leticia que batió a la favorita Sitka por 1|2 cuerpo, debido a la forma poco atinada en que la condujo Molina.

El Wazir primero, y Jorge Sand después se alternaron en punta en los primeros metros, hasta quedar Jorge Sand a la vanguardia, seguido a un cuerpo por El Wazir, el que precedía a Black Jack y Sitka.

Más atrás se situó Ranquelero y después Leticia y La Rural. Siempre asediado por El Wazir llegó Jorge Sand a tierra derecha, en donde comenzó a decaer dando paso a Black Jack y El Wazir, mientras Leticia atropellaba por fuera, y Sitka era lanzada por el centro sin un hueco claro para aprovechar sus energías. En los tramos de decisión se desprendió Leticia, para dar cuenta de Sitka por 1|2 cuerpo, quedando tercero Black Jack a igual distancia. Cuarto El Wazir, quinto Es Iluso, sexto Jorge Sand, sétimo La Rural, y octavo y último Ranquelero.

SETIMA CARRERA

A continuación del clásico tocó su turno al premio Saint Andrew, handicap sobre mil cien metros que tuvo un interesante final entre Savonarola y Ranita, correspondiendo el triunfo al caballo por una cabeza y cuando ya el triunfo de la yegua parecía un hecho.

Los once competidores fueron puestos en acción en buenas condiciones, y Selené tomó la delantera, perseguida muy de cerca por Saeta, El Manzano y Ranita, quedando los demás agrupados y ocupando los últimos lugares Carintia y Savonarola. Una vez en la recta Ranita dominó a sus rivales y siguió al disco con apreciable claro, y cuando sus partidarios aclamaban su triunfo como un hecho apareció por los palos Savonarola como una exhalación y en plena raya consiguió una cabeza de ventaja sobre la pupila del señor Verdugo.

El tercer lugar, a 1 1|2 cuerpo, lo ocupó El Manzano, delante de Saeta. Quinta Fanática; sexto Six Sous, y última Reine Margot, cuyo preparador no quedó conforme con la performance de su pupila.

OCTAVA CARRERA

Clausuró la reunión el premio Sobiesky también handicap de velocidad y en donde la favorita Sincera se impuso por una cabeza sobre Sandokán.

Sandokán arrancó en punta apenas funcionaron las cintas quedando segundo Malacate, delante de Ramfis, Falcyllena, Sincera, Lydo y Capitol.

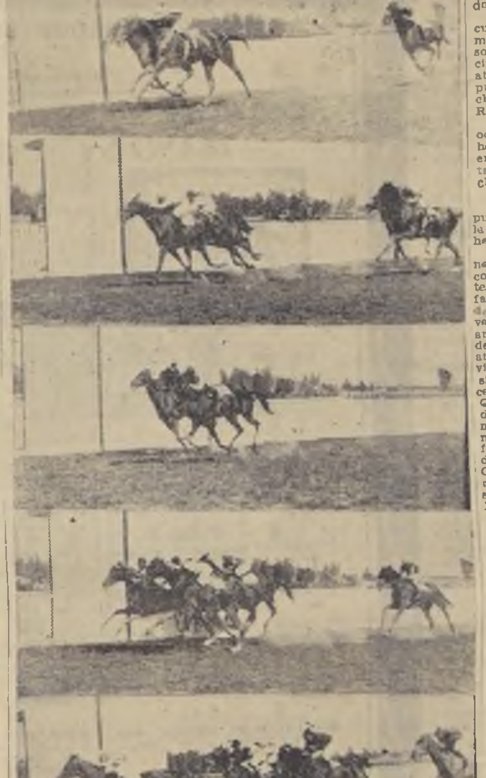
Sandokán siempre se mantuvo con dos cuerpos de ventaja sobre el grupo, pero en los cien metros finales decayó en su acción, momento que aprovechó Gutiérrez para largar a Sincera, la que después de brillante atropellada pudo dar caza al hijo de Holy Friar, batiéndolo por una cabeza, quedando tercero Lido, a cuerpo y medio.

Cuarta Falcyllena; quinto Malacate; sexto Capitol y sexto y última, Ramfis.



LLEGADA DEL CLASICO "AGUSTIN R. EDWARDS". — Marco Tulio, domina a su compañero de techo, Raudal, por un pescuezo; quedando tercero Volga a una cabeza. Cuarta, Last Sandal.

Papusa, por Ardelión y Papar rucha, que salió de perdedores. Jinete: J. M. Godoy.



1. Quinchao da alcance en pleno disco a Vindicta, en la prueba inicial. Tercero Royal Master. — 2. Dineta domina a Cascajo en la carrera de remate. — 3. Papusa bate a la favorita, Huesca, en la de productos perdedores. — 4. La favorita Queenie, delante de Cedrovich, Eminente y Via Triunfal, en el handicap de la cuarta carrera. — 5. Leticia derrota a la favorita Sitka, en la 5.a carrera.

Marco Tulio, por Isabelino y Miss Blanca, después de su lucido triunfo en el clasico "Agustin R. Edwards". Jinete: A. Gutiérrez.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)

Primera carrera.—Premio SAYONARA.—1,600 metros.—$ 6,000 al 1.o y 1,200 al 2.o

	G.	Pl.
1.o QUINCHAO, con 56 kilos, por Alum y Tangola, del señor M. Vargas, jinete A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
2.o Vindicta, 47, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
3.o Royal Master, 50, G. Valencia	[illegible]	[illegible]
4.o Folklore, 53, J. A. Herrera	[illegible]	[illegible]
	5295	[illegible]

Ganado por media cabeza el tercero a dos cuerpos.
Tiempo: 1.38 1|5.
Preparador del ganador: E. Rodríguez.
Corrieron todos.

DIVIDENDOS

Ganador de Quinchao ... $ [illegible]
Placé de id ... [illegible]
Placé de Vindicta ... [illegible]

Segunda carrera.—Premio SAINT MEAD.—1,400 metros.—$ 5,000 al 1.o y 1,000 al 2.o

	G.	Pl.
1.o DINETA, con 48 kilos, por Malesherbes y Colliblanca, del señor E. Contreras, jinete R. Olguín	[illegible]	[illegible]
2.o Cascajo, 48, O. Chávez	[illegible]	[illegible]
3.o Ruy Díaz, 55, A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
4.o Netter, 54, L. A. Morgado	[illegible]	[illegible]
0 La Serrana, 46, A. Vidal	906	514
0 Realidad II, 44, A. Pérez	[illegible]	[illegible]
	10959	5648

Ganado por medio cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.25 3|5.
Preparador del ganador: R. Bernal.
No corrió Russell, 44.

DIVIDENDOS

Ganador de Dineta ... $ 10.00
Placé de id ... 6.40
Placé de Cascajo ... 8.60

Tercera carrera.—Premio SURESTADA.—1,400 metros.—$ 6,000 al 1.o y 1,200 al 2.o

	G.	Pl.
1.o PAPUSA, con 51 kilos, por Ardelión y Paparrucha, del corral Adeline, jinete J. M. Godoy	557	307
2.o Huesca, 51, J. A. Herrera	6284	3269
3.o Madame de Polignac, 51, A. Castillo	[illegible]	[illegible]
4.o Jitanillo de Triana, 54, L. Lacroix	[illegible]	[illegible]
0 Hijo Macho, 54, P. Muñoz	[illegible]	[illegible]
0 Antequera, 54, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]

Ganado por cabeza; el tercero a tres cuerpos.
Tiempo: 1.30.
Preparador del ganador: A. Breque.
No corrieron: Juan de Secura, 54; Numa Pompilio, 56.

DIVIDENDOS

Ganador de Papusa ... $ 71.30
Placé de id ... [illegible]
Placé de Huesca ... [illegible]

Cuarta carrera.—Premio SAMURAY.—1,600 metros.—$ 5,000 al 1.o y 1,000 al 2.o

	G.	Pl.
1.o QUEENIE, con 54 kilos, por Tacite y Dobrudja, del corral Los Amigos, jinete F. Santander	[illegible]	[illegible]
2.o Cedrovich, 51, C. Rebolledo	[illegible]	[illegible]
3.o Eminente, 55, A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
4.o Vía Triunfal, 48, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
0 Regia, 44, J. Morales	[illegible]	[illegible]
0 Tilao, 44, A. Vidal	[illegible]	[illegible]
	15878	7244

Ganado por cabeza; el tercero a pescuezo.
Tiempo: 1.37 4|5.
Preparador del ganador: D. Sotomayor.
Corrieron todos.

DIVIDENDOS

Ganador de Queenie ... $ [illegible]
Placé de id ... 7.20
Placé de Cedrovich ... 14.40

Quinta carrera.—Premio SIERPE.—1,500 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

	G.	Pl.
1.o LETICIA, con 48 kilos, por Tacite y Atica, del corral Marisol, jinete J. A. Herrera	[illegible]	[illegible]
2.o Sitka, 53, J. Molina	[illegible]	[illegible]
3.o Black Jack, 55, A. Jacial	[illegible]	[illegible]
4.o El Wazir, 55, F. Santander	[illegible]	[illegible]
0 Es Iluso, 53, L. A. Morgado	[illegible]	[illegible]
0 Jorge Sand, 48, A. Castillo	[illegible]	[illegible]
0 Ranquelero, 48, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
0 La Rural, 48, J. M. Godoy	[illegible]	[illegible]
	17429	9617

Ganado por medio cuerpo, el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 1.31 4|5.
Preparador del ganador: J. Cavieres.
Corrieron todos.

DIVIDENDOS

Ganador de Leticia ... $ [illegible]
Placé de id ... [illegible]
Placé de Sitka ... [illegible]
Placé de Black Jack ... 13.10

Sexta carrera.—Premio AGUSTIN R. EDWARDS.—2,400 metros.—$ 15,000 al 1.o, 3,000 al 2.o y 1,500 al 3o.

	G.	Pl.
1.o MARCO TULIO, con 57 kilos, por Isabelino y Miss Blanca, del corral Porteño, jinete A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
2.o Raudal, 60, J. M. Baeza	[illegible]	[illegible]
3.o Volga, 51, F. Santander	[illegible]	[illegible]
4.o Last Sandal, 46, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
0 El Sahib, 51, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
0 Cateador, 50, H. Jara	1237	682
0 Batatazo, 48, R. Urbina	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]

Ganado por pescuezo; el tercero a cabeza.
Tiempo: 2.31 4|5.
Preparador del ganador: R. Astudillo.
Corrieron todos.

Ganador de Marco Tulio ... $ 17.10
Placé de id ... 28.40
Placé de Raudal ... 16.90

Sétima carrera.—Premio SAINT ANDREW.—1100 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

	G.	Pl.
1.o SAVONAROLA, con 48 kilos, por Maidstone y Sweet Lassie, del corral Oasis, jinete J. Molina	[illegible]	[illegible]
2.o Ranita, 44, C. Leiva	[illegible]	[illegible]
3.o El Manzano, 45, C. Sánchez	[illegible]	[illegible]
4.o Saeta, 45, A. Vidal	[illegible]	[illegible]
0 Fanática, 51, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
0 Six Sous, 51, R. Urbina	[illegible]	[illegible]
0 Carintia, 50, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
0 Selené, 48, J. A. Herrera	[illegible]	[illegible]
0 Mazurka Azul, 47, A. Pérez	[illegible]	[illegible]
0 Party, 44, C. Chávez	[illegible]	[illegible]
0 Reine Margot, 44, J. Morales	[illegible]	[illegible]
	19926	9857

Ganado por cabeza; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.6 2|5.
Preparador del ganador: A. Breque.
No corrió Tat-Ata, 50.

DIVIDENDOS

Ganador de Savonarola ... $ 46.10
Placé de id ... 16.80
Placé de Ranita ... 27.70
Placé de El Manzano ... 22.40

Octava carrera.—Premio SOBIESKY.—1,100 metros.—$ 5,500 al 1.o, 1,100 al 2.o

	G.	Pl.
1.o SINCERA, con 54 kilos, por Sin Sabor y Comadre, del señor J. Sinibaldi, jinete A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
2.o Sandokán, 51, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
3.o Lydo, 50, A. Jacial	[illegible]	[illegible]
4.o Falcyllena, 47, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
0 Ramfis, 54, P. Muñoz	[illegible]	[illegible]
0 Malacate, 53, C. Rebolledo	[illegible]	[illegible]
0 Capitol, 52, J. L. Díaz	[illegible]	[illegible]
	29660	8482

Ganado por cabeza; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.6.
Preparador del ganador: A. Grilli.
No corrieron: Periodista, 60, Mi Linda, 51; Trunful, 45.

DIVIDENDOS

Ganador de Sincera ... $ 18.10
Placé de id ... [illegible]
Placé de Sandokán ... [illegible]

HIPODROMO CHILE.—RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)

Primera carrera.—1,500 metros.—Pista liviana.—Premio TELILLA.—(Sexta serie).—Premios: $ 3.000 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o.

	G.	P.
1.o MARTIN RIVAS, con 48 kilos, por Caimacán y Bellicosa, del Stud Rechobot, jinete J. Molina	2121	[illegible]
2.o Rocafuerte 47, A. Pérez	826	[illegible]
3.o Gabacha 51, G. Valencia	417	[illegible]
4.o Paitanita 48, R. Olguín	523	[illegible]
0 Chaparrona 56, J. Oregon	468	[illegible]
0 Saltón 50, A. Quezada	75	[illegible]
0 Dardo 48, J. Donoso	401	[illegible]
0 Molina 46, C. Chávez	435	[illegible]
	5456	4194

Ganado por 1 cuerpo; el tercero a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.35 3|5.
Preparador del ganador: J. Arenas.
No corrieron Cabanel 58 y Milton 57.
Ganador de Martín Rivas ... $ 10.90
Placé de Id ... 5.60
Placé de Rocafuerte ... 6.50
Placé de Gabacha ... 6.00
Placé de Paitanita ... 6.20

Segunda carrera.—1,200 metros.—Premio TELILLA.—Premios: $ 5,000 al 1.o, $ 1,000 al 2.o y $ 500 al 3.o.

	G.	P.
1.o PARACELSO, con 58 kilos, por Marryatt y Farsalia, del Stud Marraqueta. Jinete C. Rebolledo	1788	1331
2.o Buen Pobre 49, J. Morales	2162	1497
3.o Ostabat 49, R. Olguín	1088	1313
4.o Murger 50, C. Leiva	153	184
0 Teclador 56, J. Vergara	34	51
0 Cusilelfu 52, C. Gaete	123	71
0 El Mariscal 52, J. Vergara	161	130
0 Copero 52, D. Solís	20	30
0 Odilón 51, A. Correa	955	466
0 Tornasol 51, U. Sagredo	47	56
0 Restaurador 46, B. Manríquez	[illegible]	[illegible]
	7468	5147

Ganado por 2 cuerpos; el tercero a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.15 2|5.
Preparador del ganador: U. Verdugo.
Ganador de Paracelso ... $ 17.70
Placé de Id. ... [illegible]
Placé de Buen Pobre ... [illegible]
Placé de Ostabat ... [illegible]

Tercera carrera.—1,500 metros.—Premio TELILLA (5.a serie).—Premios: $ 3,000 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o.

	G.	P.
1.o ESPOLIN, con 52 kilos, por Saint Emilion y Tirana, del Stud Lota. Jinete, J. Herrera	1582	878
2.o Cienfuegos 53, G. Valencia	1856	1000
3.o Flamenco 52, E. Rebolledo	858	512
4.o Eléctrico 47, H. Jara	483	434
0 Duroc 54, C. Rebolledo	1714	1044
0 Picante 55, L. Morgado	384	271
0 Tiffin 52, J. Donoso	2919	1455
0 Cajetín 48, A. Pérez	111	87
	[illegible]	[illegible]

Ganado por 1 cuerpo; el tercero a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.34.
No corrieron: La Trianera 59, Lusitana 47 y Federicus Rex 44.
Espolín ... $ [illegible]
Placé de Id. ... [illegible]
Placé de Cienfuegos ... [illegible]
Placé de Flamenco ... [illegible]

Cuarta carrera.— 1,500 metros.— Premio TELILLA (2.a serie).—Premios: $ 4000 al 1.o y $ 800 al 2.o.

	G.	P.
1.o CHANSON, con 52 kilos, por Citoyen y Canción, del Stud Guaraní. Jinete, C. Rebolledo	[illegible]	[illegible]
2.o LADY BROWN 53, J. Y. Díaz	4024	1800
3.o Dulzurita 51, J. Molina	1788	772
4.o Gua B. 47, A. Pérez	2058	1062
0 Campo de Oro 60, N. Ipinza	6	11
0 Retiro 55, J. Carrasco	3220	1180
0 Olorón 51, G. Valencia	414	264
	11921	5331

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.32 2|5.
Preparador del ganador: A. Lancien.
No corrió Ruy Díaz, 51.
Ganador de Chansón ... $ 123.30
Placé de Id. ... 30.70
Placé de Lady Brown ... 8.50

Sexta carrera.— Premio TELILLA. — 1.a serie.— 1,500 metros.— Premios. $ 5.000 al 1.o y $ 1,000 al 2.o.

	G.	P.
1.o INTERREGNO, con 54 kilos, por Henry Lee e Izarra, del stud San Javier, jinete A. Gutiérrez	2570	[illegible]
2.o Solterón 47, A. Vidal	814	[illegible]
3.o Flor de Vigo, 54 J. Vergara	2464	[illegible]
4.o Malharito, 50, J. Donoso	671	[illegible]
0 Fiadora, 52, G. Valencia	574	[illegible]
0 Phidias, 52, E. Rebolledo	609	[illegible]
0 Aversa, 51, J. L. Díaz	1804	[illegible]
0 La Mone, 51, C. Rebolledo	614	[illegible]
	10020	5367

Ganado por dos cuerpos; el tercero a un cuerpo y medio.
Tiempo: 1.33 2|5.
Preparador del ganador: R. Díaz.
No corrieron: Marny 53, Tilao 56, Tungteno 53.

DIVIDENDOS: Tribunas

Ganador de Interregno ... $ 18.60
Placé de Id. ... 8.10
Id. de Solterón ... [illegible]
Id. de Flor de Vigo ... [illegible]

Sétima carrera. — Premio TELILLA.— 3.a serie.— 1,500 metros.— Premios: $ 3,500 al 1.o; $ 700 al 2.o y $ 350 al 3.o.

	G.	P.
1.o FERRYBOAT, con 52 kilos, por Falkland y Galanura, del stud Oriental, jinete F. Santander	[illegible]	[illegible]
2.o Narcisito, 52, M. Cuevas	[illegible]	[illegible]
3.o Polvareda, 57, R. Donoso	[illegible]	[illegible]
4.o Don Alamiro, 52, J. Molina	[illegible]	[illegible]
0 Qué Tal?, 60, A. Gutiérrez	[illegible]	[illegible]
0 Snowden, 56, L. Morgado	[illegible]	[illegible]
	12942	4926

Ganado por dos cuerpos; el tercero a medio cuerpo.
Tiempo: 1.32.
Preparador del ganador: F. Rojas.
No corrieron: Doña Cucha 59 y Hevland 53.

DIVIDENDOS: Tribunas

Ganador de Ferryboat ... $ [illegible]
Placé de id. ... [illegible]
Id. de Narcisito ... [illegible]

Primera carrera.— Premio TELILLA.— 4.a serie.—1,500 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o; $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o.

	G.	P.
1.o DIVINA DAMA, con 56 kilos, por Ich Dien II y Perdonada, del señor I. Jordana, jinete E. Rebolledo	[illegible]	774
2.o Sandino, 58, A. Gutiérrez	[illegible]	1104
3.o Sierra Madre, 51, J. Donoso	[illegible]	572
4.o Pataleo, 52, C. Guerra	[illegible]	756
0 Aderezo, 54, J. Alarcón	[illegible]	818
0 Coleto, 54, V. Carrasco	[illegible]	941
0 Dolores del Río, 58, J. L. Díaz	[illegible]	[illegible]
0 Pafnuncio, 53, R. Donoso	[illegible]	[illegible]
0 Barata, 52, H. Jara	[illegible]	[illegible]
	14161	6180

Ganado por pescuezo; el tercero a cuerpo y medio.
Tiempo: 1.38.
Preparador del ganador: J. [illegible]
No corrieron Quiltro 54 y La Serrana [illegible].

DIVIDENDOS: Tribunas

Ganador de Divina Dama ... $ [illegible]
Placé de id. ... [illegible]
Id. de Sandino ... [illegible]
Id. de Sierra Madre ... [illegible]

LAS CARRERAS DE AYER EN EL HIPODROMO CHILE

FERRYBOAT SE IMPUSO "AL FRENO" EN EL COMPROMISO BASICO. — PARACELSO (MARRYATT), ABANDONO LA CATEGORIA DE PERDEDORES. — EL MEJOR DIVIDENDO LO PROPORCIONO CHANSON: $ 123.30 POR UNIDAD DE CINCO. — LOS HANDICAPS RESTANTES SE LOS ADJUDICARON MARTIN RIVAS, ESPOLIN, INTERREGNO Y DIVINA DAMA

Una regular concurrencia asistió a las carreras matinales de ayer en el Hipódromo Chile, las que se desarrollaron sin incidencias dignas de especial mención.

La cátedra vió ganar a tres de sus preferidos, que fueron Martín Rivas, Interregno y Ferryboat. De los otros, Buen Pobre, Lady Brown y Sandino se clasificaron segundos y sólo Tiffin no ocupó sitio en el marcador.

Se registró un dividendo de 3 cifras, el que estuvo a cargo de Chánsson, que repartió $ 123.30 por cada cinco a sus pocos partidarios.

Entre los profesionales se distinguió el jockey Cristian Rebolledo, que se anotó dos triunfos conduciendo a Paracelso y Chánson.

Se dió comienzo a la reunión con una de las series del premio Telilla, handicap sobre 1,500 metros y en donde el favorito Martín Rivas se impuso fácilmente sobre Rocafuerte.

Ordenada la salida, Chaparrona lució sus colores al frente, custodiada por Martín Rivas, en cuya siga se movían Saltón, Molina, Gabacha, Rocafuerte y Paitanita con Dardo en la última línea.

A la altura de los 1,200 metros, pasó Martín Rivas a la delantera y luego se distanció 3 cuerpos sobre Saltón, que precedía a Molina, Gabacha, Rocafuerte y Paitanita, orden en que desembocaron a la recta.

Al enfrentar las populares, se hizo presente Rocafuerte, pero nada pudo ante la superioridad de Martín Rivas, el que sin inquietarse por la arremetida del hijo de Old Boy, concluyó por vencerlo al galope y por 1 cuerpo. Terceros, a 2 1|2 cuerpos y en empate, remataron Gabacha y Paitanita, que precedieron a Molina, Dardo y Saltón. Ultima Chaparrona.

Tiempo: 1.35 3|5.

El premio Tulipa, condicional sobre 1,200 metros, destinado a productos no ganadores, se lo adjudicó Paracelso, que batió holgadamente al favorito Buen Pobre.

Alzadas las cintas, Buen Pobre se encargó de mostrar el camino en las primeras distancias, vigilado por Odilón, escalonándose a continuación Ostabat, Paracelso, Murger, Cusilelfu y Tornasol, en tanto que al fondo actuaban El Mariscal y Restaurador.

No tardó Odilón en pasar a la punta, cortándose 2 cuerpos sobre Ostabat, que ahora precedía a Paracelso, Buen Pobre, Murger y Tornasol, corriendo en esta forma hasta los 700 metros, en donde Paracelso se situó en segundo término.

En los comienzos de la recta, Paracelso liquidó a Odilón y con su triunfo asegurado siguió en cómodo galope al disco, cruzándolo cuando llevaba 2 cuerpos sobre Buen Pobre, que aventajó por 1 1|2 cuerpo a Ostabat. Cuarto Murger; quinto, El Mariscal; sexto Tornasol y séptimo Odilón. Ultimo Teclador.

Tiempo: 1.15 2|5.

Ocupaba el tercer lugar del programa otra de las series de 1,500 metros y en donde Espolín no necesitó emplearse para derrotar por 1 cuerpo a Cienfuegos y Flamenco.

Despachado el grupo, Cienfuegos picó al frente, asediado por Espolín, situándose más atrás Tiffin, Picante, Flamenco, Cajetín y Eléctrico, en tanto que a retaguardia corría Duroc, que partió desmejorado.

Con la sola variante del paso de Flamenco al cuarto lugar, poco antes de la curva, llegó el grupo a tierra derecha, en donde Espolín acudió en busca de Cienfuegos, a la vez que Flamenco daba cuenta de Tiffin, que retrogradó batida.

Al enfrentar las populares, Espolín liquidó a Cienfuegos, que no opuso mayor resistencia, y en cómodo galope se fué al disco, el que traspuso cuando precedía por 1 cuerpo al hijo de Royal Alarm. El tercer puesto, a 2 1|2 cuerpos, lo ocupó Flamenco, que aventajó a Eléctrico, Duroc, Tiffin y Picante. Ultimo se clasificó Cajetín.

Tiempo: 1.34.

En cuarto término se disputó la segunda serie del premio Telilla y que se resolvió por la sorpresa de Chansón, que pagó $ 123.30 al vencer a la favorita Lady Brown.

Iniciado el movimiento, Gua B. se destacó al frente, perseguido por Lady Brown, situándose tercero Olorón, delante de Chansón, Dulzurita y Retiro, mientras que Campo de Oro era el que cerraba la marcha.

En los 900 metros, Chansón desplazó a Lady Brown, y poco antes de la curva pasó a la punta, a la vez que Retiro se colocaba cuarto, y sin otra variante giró el grupo la curva.

Una vez en la recta, Lady Brown dió cuenta de Gua B. y siguió en persecución de Chansón, pero ésta, al primer estímulo de su piloto, afianzó sus posiciones y terminó el recorrido al galope y cuando conservaba 1 1|2 cuerpo sobre la pensionista del corral Arjul. Tercera, a dos cuerpos, remató Dulzurita, que precedió a Gua B., Retiro y Olorón. Ultimo, lejos, Campo de Oro.

Tiempo: 1.32 2|5.

A continuación tocó su turno a la cuarta serie de 1,500 metros y en donde el favorito Interregno triunfó al galope sobre Solterón, que venía de rematar último, produciendo una performance abiertamente contradictoria.

Cuando el campo quedó libre Solterón surgió a la vanguardia, custodiado por Interregno, quedando a su siga Malharito, Flor de Vigo, Aversa, Fiadora y Phidias, con La Mona en último término.

Al dejar atrás los 900 metros, Interregno redujo el claro que lo separaba de Solterón, a la vez que Flor de Vigo avanzaba rápidamente hasta colocarse tercera, poco antes de la curva.

Cubiertos los tramos iniciales de la recta, Interregno acudió en busca de Solterón, al que dominó sin dificultad al final de las galerías y con su triunfo asegurado siguió en demanda del disco, cruzándolo cuando llevaba dos cuerpos sobre el hijo de Kodak. Tercera, a 1 1|2 cuerpo, se clasificó Flor de Vigo y a continuación Malharito, Aversa, La Mona y Fiadora. Ultimo, Phidias.

Tiempo: 1.33 2|5.

La serie principal del premio Telilla y que hacía las veces de clásico, fué ganada por Ferryboat, que batió la freno a Narcisito.

El pique se hizo en espléndidas condiciones y Don Alamiro se apoderó del puesto de peligro, vigilado a dos cuerpos por Ferryboat, en cuya siga actuaban Snowden con Narcisito, Qué Tal y Polvareda.

A la altura de los 900 metros, el leader aumentó la ventaja sobre sus perseguidores, al tiempo que Narcisito quedaba resueltamente en tercer lugar, delante de Snowden, Qué Tal y Polvareda.

Girada la curva, Ferryboat presentó lucha a Don Alamiro, al que liquidó sin esfuerzo y tomando gran ventaja sobre el lote, se puso a salvo desde temprano de la arremetida de Narcisito, al que venció holgadamente y por dos cuerpos. Tercera, a 1|2 cuerpo y en tardío "rush", se clasificó Polvareda; cuarto, Don Alamiro; quinto, Snowden, y sexto y último, Qué Tal.

Se puso fin a la reunión con la tercera serie de 1,500 metros y en donde Divina Dama derrotó estrechamente a Sandino y Sierra Madre.

La movida se efectuó con Pataleo en punta, vigilado por Sierra Madre y Divina Dama, quedando más atrás Caleta, Pafnuncio, Sandino, Dolores del Río y Aderezo, con Barata a retaguardia.

A los 200 metros corridos, Divina Dama pasó a la vanguardia y se cortó dos cuerpos sobre Sierra Madre, que ahora precedía a Caleta, Pafnuncio, Pataleo y Sandino, orden en que llegaron a tierra derecha.

Al enfrentar las populares, se hizo presente Sandino con grandes bríos, pero fué incapaz de dar alcance a Divina Dama, que estimulada a fondo, se defendió con éxito y logró cruzar la raya cuando conservaba un pescuezo sobre el pupilo de El Embrujo. Tercera, a 1 1|2 cuerpo, remató Sierra Madre, delante de Pataleo, Caleta, Aderezo y Dolores del Río. Ultima, Barata.

Tiempo: 1.33.

NOTICIAS DIVERSAS

CLUB HIPICO

1.a CARRERA. — El Juez de Cancha dió cuenta que el caballo Royal Master se abrió en la curva de los 1,100 metros sin motivo aparente. Se amonestó al jinete G. Valencia por la forma torpe de conducirlo.

2.a CARRERA.—La yegua Dineta, ganadora de esta carrera, fué adjudicada en $ 10,200 al señor Ernesto Bouquet.

El Juez de Cancha dió cuenta que La Serrana corrió abierta las primeras distancias. Se amonestó al jinete A. Vidal, por la forma torpe de conducirla.

Reunida la Junta de Comisarios para resolver el caso de Fanática, acordó informar lo siguiente:

1.o Que se permitió correr a Fanática en dicha carrera, por figurar en el programa oficial; y

2.o Que de los antecedentes entregados a esta Junta se desprende que la yegua fué reglamentariamente inscrita.

3.a CARRERA.—El Juez de Partida dió cuenta que hubo que colocar por fuera a Madame de Polignac, por indócil para partir.

4.a CARRERA. — Reclamó F. Santander (Queenie) contra A. Vidal (Tilac) por molestarlo en la curva. Comprobado el hecho, se acordó suspender a Vidal por una reunión.

5.a CARRERA. — Se multó en $ 300 al jinete J. M. Baeza, por no cumplir su compromiso de monta para correr a Black Jack en esta carrera.

6.a CARRERA. — Reclamó A. Gutiérrez (Marco Tulio) contra F. Santander (Volga), y éste contra J. M. Baeza (Raudal), por molestarse a poco de llegar. Comprobado que el culpable fué el jinete Baeza, se acordó suspenderlo por 8 reuniones, incluyendo las carreras clásicas.

Se multó en $ 50 al preparador de Last Sandal, por presentar en mal estado la chaquetilla del jinete.

7.a CARRERA. — El jinete A. Vidal se presentó a dar cuenta que Saeta se le vino abriendo en la tierra derecha.

Reclamaron R. Urbina (Six Sous) y R. Olguín (Savonarola) contra J. Morales (Reine Margot), por molestarlos en la curva. Se notificó al preparador de esta última que debe adiestrarla para correr.

El preparador de Reine Margot se presentó a dejar constancia que no está conforme con la carrera de su pupila. Igual declaración hizo el preparador A. Fletcher respecto de Fanática. Se acordó tener presente las próximas performances de ambos animales.

8.a CARRERA. — No se permitió correr al caballo Trunfiul por estar pendiente una suspensión impuesta por el Juez de Partida. Se multó en $ 50 al preparador Daniel López, por inscribirla indebidamente.

Reclamó A. Gutiérrez (Sincera) contra P. Muñoz (Ramfis), y éste contra A. Jacial (Lido). Oídas las declaraciones de los jinetes, y no habiéndose podido comprobar la culpabilidad de ninguno, se desestimó el reclamo.

HIPODROMO CHILE

Segunda carrera.— J. 2.o Vergara (El Mariscal), reclamó contra C. Gaete (Cusilelfu), por estorbarlo en la partida. Casual.

Tercera carrera.— C. Rebolledo, dió cuenta de que Duroc se negó a partir.

G. Valencia (Cienfuegos), reclamó contra J. Herrera (Espolín), por estorbarlo en la tierra derecha.

Casual y sin importancia.

Quinta carrera.— C. Rebolledo (La Mona), reclamó contra J. Vergara (F. de Vigo), por estorbarlo en la partida.

Casual.

Sexta carrera.— L. A. Morgado (Snowden), reclamó contra F. Santander (Ferryboat), y éste contra J. Molina (D. Alamiro), por estorbarlo a poco de partir.

Se suspendió a Don Alamiro por 4 reuniones por indócil para partir y ...

Séptima carrera.— ... (Pafnuncio), reclamó ... Rebolledo ... metros.

Sin comprobación.

No se dió ...

Pacasmayo defenderá el pronóstico de "La Nación" en el clásico "José Luis Larraín"

NUMA POMPILIO Y TORONJO DEBEN SALIR DE PERDEDORES. — SOPLO SE PERFILA COMO FAVORITO EN EL HANDICAP DE 1,800. — CAPILLANA Y SAFE, BUENAS CARTAS EN LAS SERIES DE MILLA. — EN LAS PRUEBAS DE VELOCIDAD, RECOMENDAMOS A CELESTIAL Y A DEVOTA

[illegible] el programa de [illegible] la tarde de hoy en el Club Hípico, a pesar de los numerosos re[illegible] que lógicamente deben producirse a última hora.

La cartilla se compone de ocho pruebas: dos condicionales sobre 1.400 metros para "tres años" que no hayan ganado, un handicap sobre 1.800 para perdedores desde el 1.o de julio del presente año, dos series sobre una milla; dos carreras de velocidad y el clásico José Luis Larraín, prueba central del programa.

El premio José Luis Larraín es un handicap sobre 1.400 metros para todo caballo ganador y con una recompensa de doce mil pesos.

Ausentes Ferryboat y Malacate quedaron ocho competidores [illegible] handicapeados [illegible] que no es fácil ubicar el ganador.

Encabeza la lista Pacasmayo con el "top weight" de 60 kilos y a pesar de la ventaja que [illegible] resulta una carta de primer orden, pues el tordillo es [illegible] un crack en estos [illegible]. El [illegible] pasado, haciendo su [illegible] se clasificó cuarto de [illegible] Pelico, Chiripazo y Quinchao, performance que ahora debe mejorar en mucho, pues su [illegible] es más completo.

El Royal Alarm, en el curso de la semana, produjo un apronte notable sobre 600 metros revelando un estado insuperable, y con razón será al final si no el favorito del público, al menos uno de los más cotizados.

Fadisea viene de adjudicarse el clásico Emilio Irarrázaval, sobre una milla y aunque ahora ha subido algunos kilos en el handicap, ello queda compensado por los 200 metros menos de recorrido y que indiscutiblemente conviene mucho a la pupila de Donati.

Amateur, después de su brillante campaña de la temporada, no puede descuidarse ni por más, más aun si consideramos que los 1.400 metros vienen de perlas al espléndido descendiente de Armateur.

Juan Tenorio, quedó de hecho incorporado a los ases de la generación cuando no hace mucho se dió el lujo de batir al galope a peso de reglamento a un animal de la talla de Impetuoso. Este potrillo de Cáceres, puede ir muy lejos y aunque el handicap le es severo — 57 kilos — no seríamos nosotros los extrañados, si a él correspondieran los honores de la jornada.

Morea, se ha reservado expresamente para esta oportunidad, y aunque la yegua del Oásis se ve muy bien, no la creemos con probabilidades al [illegible] de los favoritos.

Chacabucano, a 45 kilos, se hace en extremo peligroso y no sin razón el Isabelino cuenta con muchos y decididos partidarios. El pupilo de Díaz, apuntó 600 en 36, viéndose sumamente rápido, de manera que si responde a su trabajo, es difícil que logren batirlo.

Whopee, es un golpe con muchas probabilidades y al clasificarse tercero en días pasados demostró haber conseguido un training completo y conocidas las bondades del potrillo su triunfo está dentro de lo posible, y finalmente Faluntal, no puede tomarse en cuenta a raíz de su último papelón en el Chile.

Después de esta ligera exposición, decimos que nuestras preferencias están por Pacasmayo.

Para escoltarlo a la llegada, dejamos a Whopee y a Chacabucano.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Dará comienzo a la reunión el premio Torpedista, condicional sobre 1,400 metros para caballos de tres años nacidos en Chile que no hayan ganado y en donde a Numa Pompilio se le espera un enorme y justificado favoritismo.

El hijo de Nid d'or en su última presentación, fué buen segundo de Es Iluso y, como ahora ha caído en un grupo de desamparados, su triunfo puede darse por descontado.

Es, pues, el de Castro, un pronóstico obligado para el cronista.

En los placées deben encontrarse El As y Hurry Up, como quien dice, lo conocido.

No correrá Antequera.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, premio Tremendo y análoga a la anterior, cuenta con 13 inscritos, y Diomedes, Toronjo, Agua Fuerte y Soltura, son los de mejores títulos para pretender cambiar de categoría, ya que hasta aquí han demostrado ciertas aptitudes o conocen el marcador.

Por nuestra parte, vamos a encomendar la defensa del pronóstico a Toronjo, que es fama ha mejorado una enormidad.

Caballos que probablemente no correrán esta tarde en el Club Hípico

Primera carrera.— Antequera.
Segunda carrera.— Papusa.
Tercera carrera.— Iris Buck, Ranquelero y Soltura.
Cuarta carrera.— Codrovich y Tungsteno.
Quinta carrera.— Jezabel y Selva Negra.
Sexta carrera.— Malacate y Ferryboot.
Sétima carrera.— Periodista y Chiripazo.
Octava carrera.— Cartabón, Ranita y Redoble.

En Diomedes y Agua Fuerte vemos los principales enemigos del hijo de Calmacán.

No correrá Papusa, pues ya salió de perdedores ayer.

TERCERA CARRERA

La tercera carrera, premio Tablilla, handicap sobre 1.800 metros, para caballos de tres años y más perdedores desde el 1.o de julio del presente año, perderá buena parte de sus atractivos con los retiros de Irish Buck, Ranquelero y Soltura.

De los cinco competidores que quedan, se destacan Soplo y Chiripazo, que a estos pesos deben valer más que Dura Ley, Neuvienne y Haviland.

En la idea que a Chiripazo pueda quedarle un poco larga la distancia, vamos a optar por Soplo para el primer lugar, que llevará la buena monta de Baeza.

CUARTA CARRERA

La cuarta carrera es un handicap sobre 1,600 metros para caballos de cuatro años y más que hayan ganado mas de doce mil pesos.

Esta prueba es una de las mas abiertas de la tarde, pues tanto puede ganar Delta, que carga 59 kilos, como Leguisamo, Groenlandia, Marny, Safe, Pataleo, Lamparón o Régia.

Como por alguno hay que resolverse, lo haremos por Safe, dejando entonces en los placés a Delta y a Groenlandia.

No correrán Cedrovich ni Tungsteno.

QUINTA CARRERA

Ocupa el quinto lugar del programa el premio Torpedo, handicap sobre mil cien metros para caballos de tres años ganadores y que no hayan ganado más de 20 mil pesos, y en donde Como se Pide, Tat-Ata y Celestial, se encargarán de dividir las opiniones.

Como se Pide, a 51 kilos, va en inmejorables condiciones. Tat-Ata, buen segundo de Venenito en el Chile en días pasados, fué retirado ayer por estimarse en su corral que aquí tiene la primera opción, y por último, Celestial, después de su brillante triunfo sobre Faramalla cubriendo esta distancia en 1.5, ha quedado en condiciones de repetir.

Para ir con el sentir general, recomendaremos a Celestial para el lugar de honor, reservando el siguiente a Como se Pide.

Es lo más probable que no sean de la partida Jezabel ni Selva Negra.

SEPTIMA CARRERA

A continuación del clásico tocará su turno al premio Triunfo, handicap sobre mil seiscientos metros.

Ausentes Periodista y Chiripazo, la elección hay que hacerla entre Capillana, que mantiene su buen estado; Wrangel, que ha trabajado bien, y Quinchao, que aunque sube a 53 kilos kilos, siempre queda con la primera opción.

Una carta recomendable nos parece Capillana.

Quinchao, queda para el segundo lugar.

OCTAVA CARRERA

Clausura la reunión, el premio Tutti Frutti, handicap sobre mil cien metros, prueba muy apropiada para el desquite, pues tanto puede ganar My Saxofón como Ja-Jay, Devota, Boleña, Lily Damita, o Don Francisco.

Sin entrar en mayores estudios que consideramos inoficioso en pruebas de esta naturaleza, diremos que nuestras preferencias están por Devota, una hija de Sin Sabor que acaba de finalizar segunda de Saeta en La Palma.

Boleña, y My Saxofon, deben ocupar los huecos siguientes del marcador.

No correrán Cartabón, Ranita y Redoble.

RESUMEN

1.a carrera. — Numa Pompilio, El As-Hurry Up.
2.a carrera. — Toronjo, Diomedes, Agua Fuerte.
3.a carrera. — Soplo, Chiripazo.
4.a carrera. — Safe, Delta, Groenlandia.
5.a carrera. — Celestial, Como se Pide.
6.a carrera. — Pacasmayo, Whopee, Chacabucano.
7.a carrera. — Capillana, Quinchao.
8.a carrera. — Devota, Boleña, My Saxofon.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

Remates Judiciales

PREDIOS URBANOS

AVENIDA SANTA ELENA N.o 307, en Valparaíso. — Minimum $ 60,000. Se pagará reconociendo $ 28,362.60 bonos 6-1|2; con $ 25.000 al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(10 Diciembre, 15 horas, 1.er Juzgado).

BULNES N.o 576 Y CRUZ, en Constitución. Propiedad don Heraclio Mendoza. Minimum: $ 30,000. Residencia 1 piso. Se pagará reconociendo $ 19,342 bonos 7-1|2; con $ 5,000 al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(10 Diciembre, 15 horas, 4.o Juzgado).

AVENIDA PORTALES N.o 3083. Minimum: $ 100,000. Residencia 1 piso Se pagará reconociendo $ 5,951.72 bonos 6 3|4-3|4; con $ 25,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(10 Diciembre, 15 horas, 3.er Juzgado).

CARLOS MANUEL PRIETO N.o 1241. (Sitio 36 Población Comunidad Keller), en Providencia. Minimum $ 70,000. Chalet moderno 2 pisos. Se pagará reconociendo $ 24,177.50 bonos 7-1|2; con $ 16,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(10 Diciembre, 15 horas, 1.er Juzgado).

ROSAS N.o 1367. Minimum: $ 100.000. Extensa residencia 1 piso. Se pagará reconociendo $ 44,619.70 bonos 7-1|2; con $ 20,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(12 Diciembre, 10 horas, 5.o Juzgado).

CITE ROJAS, CERRO BARON, en Valparaíso. Minimum: $ 200,000. Propiedad renta compuesta 2 locales y 14 casitas. Se pagará reconociendo $ 9,506.60 y $ 79,150.40 bonos 8-1|2; con $ 50.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 18 meses plazo.
(17 Diciembre, 15 horas, 3.er Juzgado).

PRINCIPAL N.os 200-28, Cerro Yungay, en Valparaíso. Minimum: $ 100.000. Extensa propiedad compuesta 3 casas habitación y quinta. Se pagará reconociendo $ 47,271 bonos 8-1|2; con $ 30.000 al contado y el saldo a 12 meses plazo.
(17 Diciembre, 15 horas, 3.er Juzgado).

BULNES N.o 441, en Constitución. Propiedad doña Sinforosa y Felicinda Valenzuela. Minimum $ 20,000. Casa habitación 1 piso con jardín. Se pagará reconociendo $ 14,506.50 bonos 7-1|2; con $ 3.000 al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(18 Diciembre, 10 horas, 2.o Juzgado).

OBRAS DEL PUERTO DE QUINTEROS, en Quillota, (consultar informe pericial don Eugenio Barros Puelma en las oficinas de la Caja). Minimum: $ 1,000.000. Se pagará al contado.
(18 Diciembre, 10 horas, 4.o Juzgado).

NUMEROSOS SITIOS EN LA POBLACION COCHRANE, Cerro San Juan de Dios, en Valparaíso. Minimum $ 100,000. Se pagará con $ 20 000 al contado y el saldo por cuartas partes en cuatro cuotas semestrales.
(18 Diciembre, 11 horas, 2.o Juzgado).

CARRERAS N.o 287, esquina Grajales. Minimum: $ [illegible]. Residencia 1 piso. Se pagará reconociendo $ 17,484.40 bonos 8-1, con $ 15.000 al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(19 Diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado).

1 SUR ESQUINA 6 ORIENTE, en Talca. Minimum $ 70,000. Residencia 1 piso. Se pagará reconociendo $ 50,000 bonos 7-1|2; con $ 10,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(19 Diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado).

AVENIDA MATUCANA N.o 1177. Minimum $ 70.000. Propiedad renta 1 piso. Se pagará reconociendo $ 23,921.50 bonos 7-1|2; con $ 10,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(20 Diciembre, 10 horas, 1.er Juzgado).

SAN PABLO N.os 2410-50, **ROSAS** N.os 2407-27 y **BULNES** N.os 718-94. Minimum $ 1,200.000. Propiedad compuesta 12 locales, 75 casas y 51 casitas. Se pagará reconociendo $ 676,870 bonos 7-1|2; con $ 250,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(20 diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado).

NATANIEL N.os 121|35. Minimum $ 240,000. Espaciosa residencia y renta con jardín. Se pagará reconociendo $ 121,661.80 y $ 80,846.58 bonos 8-1|2 y el saldo al contado.
(22 Diciembre, 10 horas, 2.o Juzgado).

GARCIA REYES N.os 15|15 A Minimum $ 60,000. Dos buenas casas independientes. Se pagará reconociendo $ 27,078.80 bonos 7-1|2 y el resto por mitades al contado y a 6 meses.
(26 Diciembre, 10 horas, 1.er Juzgado).

PASEO OVALLE N.o 9, en Viña del Mar. Minimum $ 120,000. Residencia de lujo. Se pagará reconociendo $ 70,000 bonos 8-1|2; con $ 25,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(28 Diciembre, 10 horas, 4.o Juzgado).

AVENIDA BRASIL N.os 832|50. (Hoy 832-48) y **YUNGAY** N.os 835|47, en Valparaíso. Minimum $ 250.000. Edificio renta 4 pisos. Se pagará reconociendo $ 150,000 bonos 8 1|2; con $ 50.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(28 Diciembre, 10 horas, 5.o Juzgado).

MIRAMAR s|n, en Constitución. Minimum $ 2.000. Casa 1 piso. Se pagará con $ 1.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(31 Diciembre, 15 horas, 1.er Juzgado).

GENERAL LAGOS N.os 1551-61, en Valdivia. Minimum $ 150,000. Extensa propiedad renta. Se pagará reconociendo $ 83,972.05 y $33,720.40 bonos 7 1|2; con $ 25.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(31 Diciembre, 15 horas, 3.er Juzgado).

DELICIAS N.os 3467|61 y **AVENIDA ECUADOR** N.o 3456. Minimum $ 260,337.68. Propiedad renta moderna, con frente 2 calles compuesta 16 casas y 8 almacenes con habitaciones. Se pagará reconociendo $ 240.337.68 en dinero al 5-1% y con $ 20.000 al contado.
(5 Enero, 10 horas, 1.er Juzgado).

SAN FRANCISCO N.o 1163. Minimum $ 50.000 Buena residencia, 1 piso. Se pagará reconociendo $ 14 333.12 bonos 8 1|2, con $ 20.000 al contado y $ 15,666.88 a 6 meses.
(7 Enero, 15 horas, 4.o Juzgado).

ARAUCO N.o 234. Minimum $ 12.000. Casa 2 pisos con garage. Se pagará reconociendo $ 6.744.08 bonos 7 1|2; con $ 3.000 al contado y el saldo a 6 meses.
(8 Enero, 10 horas, 4.o Juzgado).

PREDIOS RUSTICOS

La Chaplana, Quebrada Seca, Viñita, Hijuela de La Sossa, Estancia de La Sossa, Hijuela de La Sossa, Serón, Hijuelas Tabaquero, Hijuela de El Olivo, Hijuelas de terrenos de regadío, en Huamalata, 2 propiedades con frente pueblo Algarrobo y 2 hijuelas de terreno de regadío en Huamalata, ubicados en el departamento de Ovalle. Minimum $ 4.000.000. Se pagará reconociendo $ 1.500.000, $ 1.000.000 y $ 600.000 bonos 8 1|2; con $ 400.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(15 Diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado)

"EL ROMERO", en Illapel. Minimum $ 322.800. Terrenos planos regados; faldeos, cerros, pastos, siembras, chacarería y crianza. Se pagará reconociendo $ 145.594.50 bonos 7 1|2; con $ 100 000 al contado y con $ 77,205.50 a 6 meses.
(20 Diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado).

HIJUELA TERCERA O "LA LEONA", DE "SAN ANDRES DE CURACO" en Collipulli. Minimum $ 21 000. Siembras y crianzas. Se pagará reconociendo $ 11 946.59 bonos 7 1|2; con $ 7.500 al contado y el resto por mitades a 6 meses plazo.
(21 Diciembre, 10 horas, 3.er Juzgado).

"GALLETUE", en Lialma. Minimum $ 150.000. Tierras aptas talaje veranada Se pagará reconociendo $ 100 000 bonos 8 1|2; con $ 25.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(31 Diciembre, 15 horas, 1.er Juzgado).

Las deudas en dólares deberán ser convertidas en otra obligación en moneda corriente, por intermedio de la Caja.

Las contribuciones son de cargo del subastador.
Boleta por el 10 por ciento del minimum.
Bases y antecedentes en la Secretaría del Juzgado respectivo
Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.

Club Hípico. — Domingo 9 de diciembre de 1934

PRIMERA CARRERA, A LAS 2.30 P. M. — 1,400 metros. — Premio TORPEDISTA. — Para caballos de tres años nacidos en Chile que no hayan ganado.— Peso: 56 kilos. — Premio: $ 6,000 al 1.o

P. Bagú	A. Jacial	1 Cailleaux	56	7	Chile II.	Vigésima V.	Blanco, braz. negros	A. Gatica
I. Espinoza	G. Padilla	2 El As	56	1	Piamonte	Mosq. Muerta	Morado, lun. y g. blanca	El Socio
D. Yañez	J. L. Díaz	3 Ferragus	56	6	Citoyen	Alabama	Blanco, pres. plata g. gran.	E. Subercaseaux
J. Salfate	A. Castillo	4 Fumeur	56	12	Armateur	Fumarola	Blanco, b. roja, g. negra	Santa Rosa
F. Rojas	J. Herrera	5 Maté Amargo	56	5	El Maestro	Yerba Mate	Gran. y bln. por m. g. gran	Art. Herrera
J. C. Castro	J. Carrasco	6 N. Pompilio	56	9	Nid d'Or	Constantinopla	Verde, gorra rosada	Ig. Valdés e h
D. Sandoval	No corre	7 Antequera	54	3	Henry Lee	Acelga	Azul mar. f. roja, m. azul y	Los Cuncunas
J. Ramírez	A. Correa	8 Camarera	54	11	Henry Lee	Campanella II.	Café, m. café, br. bln. g. caf	Julio Harane
E. Fuentes	R. Donoso	9 Glencross	54	10	Ardellón	Glen Esk	Neg. lun. roj., m. neg. y rojo	Armenia
C. Quezada	J. Silva	10 Hurry Up	51	2	Milenko	Lejana	Rojo, banda y gorra azul	Hilda
A. Breque	J. M. Godoy	11 Jeanne D'Arc	51	4	Marryatt	Juana la Loca	Amarillo, m. y g. café.	Index
R. Astudillo	A. Gutiérrez	12 Solapada	54	8	Campanazo	Filatélica	Rojo.	Las Zorras

SEGUNDA CARRERA, a las 3. P. M. — 1,400 metros. — Premio TREMENDO. — Para caballos de tres años nacidos en Chile, que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos. — Premio: $ 6,000 al 1.o

D. Yáñez	L. Lacroix	1 Androcles	56	6	Portos	Altair	Café, gorra amarilla.	Chimbarongo
Art. Muñoz	J. Silva	2 Diomedes	56	12	Citoyen	Desdémona	Rosado.	San Lorenzo
L. A. Ramírez	J. Herrera	3 J. de Segura	56	1	Salpicón	Cruz de Guerra	Amarillo cruzado y g. azul.	Safo
L. A. Pastene	J. Alarcón	4 Lancnero	56	2	Torpedista	La Playa	Cel. m. nar., g. celeste	R. Pastene
J. E. Bustaman	R. Ravello	5 Mr. Fife	56	11	Ich Dien II.	La Lister	Café y bln. en r. m. café.	Transandino
H. Pérez	M. Cuevas	6 Tantalo	56	4	Calmacán	Vanidosa	Blan. y grn. list., m. y g. grn	H. Pérez
J. Medina	R. Urbina	7 Toronjo	56	5	Calmacán	Vuela Vuela	Blanco, tir. y g. roja.	La Suerte
P. Bagú	A. Jacial	8 Vicario	56	10	Buñuelito	La Capilla	Blanco, braz. negros	A. Gatica
R. Astudillo	R. Olguín	9 Agua Fuerte	54	8	Pillastre	Agua Va	Verde, braz. bln., g. roja	Las Orquídeas
C. Morris	L. A. Morgado	10 Happiness	54	4	Campanazo	Rina	Rojo, lun. bln., g. negra	Bruno Neff
J. Salfate	A. Castillo	11 Mistinguet	54	13	Nid d'Or	Rose Marie	Amarillo, m. cel., g. roja	J. Urrutia
A. Breque	No corre	12 Papusa	54	9	Ardellón	Paparrucha	Blanco, cruz, tric. g. roja	Adeline
P. Polanco	J. L. Díaz	13 Soltura	54	7	Quemao	Royal Red	Blanco, palotes, m. y g. azul	Casi Chevalier

TERCERA CARRERA, a las 3.35 P. M. — 1,800 metros. — Premio TABLILLA. — Para caballos de tres años y más perdedores desde el 1.o de julio del presente año. — Handicap. — Premio: $ 7,000 al 1.o; $ 1,800 al 2.o, y $ 900 al 3.o

F. Rojas	No corre	1 Irish Buck	61	7	Buckler	Doirán	Naran., m. turq. g. naranja	J. L. Prain
Art. Muñoz	J. M. Baeza	2 Soplo	61	6	Tullibardine	Sintaxis	Rosado, f. anl. y g. verde	Buena Vida
D. Galaz	J. Donoso	3 Chiripazo	50	5	Peter Pan	Huila	Neg., m. ros., braz. neg., g. ro	M. Gálvez
R. Cárdenas	C. Sánchez	4 Dura Ley	45	4	Cuyano III.	Duquesita	Rosado, m. y g. blanca	R. Cárdenas
R. Jones	J. Morales	5 Neuvieme	43	2	Brown	La Novena	Azul, m. azul y rojo en r.	Los Cachos
R. Bernal	R. Olguín	6 Haviland	44	8	Ardellón	Haridelle	Amarillo y azul list., m. bln.	M. Vergara
J. Salfate	No corre	7 Ranquelero	41	3	Ranquelino	Ráfaga	Granate, gorra blanca	Esmeraldita
P. Polanco	No corre	8 Soltura	41	1	Quemao	Royal Red	Blanco, palotes y gorra azul	Casi Chevalier

CUARTA CARRERA, a las 4.10 P. M. — 1,600 metros. — Premio TENNERIFFE. — Para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 12,000. — Handicap.—Premio: $ 5.000 al 1.o

E. Ecala	R. Ravello	1 Delta	[illegible]	7	Tacite	Gamma	Azul y bln. en r., m. y g. azu	H. P.
D. Sotomayor	A. Gutiérrez	2 Leguisamo	[illegible]	5	Henry Lee	Kurichana	Cel., m. cel. y bl. en r., g. cel	A. Heskett
U. Verdugo	No corre	3 Cedrovich	[illegible]	3	Cedro	Modorra	Azulino, ala., braz. y g. neg.	Don Carlos
S. Avila	L. Leyton	4 Groenlandia	[illegible]	4	Tacite	Giboulee	Blanco, m. lilas, g. blanca	Lilas Blancas
J. Canessa	R. Urbina	5 Marny	[illegible]	6	Malesherbes	La Cambiatti	Amarillo, m. bln., braz. amr	El Convento
G. de la Cerda	No corre	6 Tungsteno	[illegible]	1	Puff	Praliné	Rosado, lun. braz. y g. azul	G. de la Cerda
J. C. Castro	[illegible]	7 Safe	[illegible]	[illegible]	Calmacán	Halagüeña	Verde, gorra rosada	Ig. Valdés e hi
J. Casanueva	A. [illegible]	8 Pataleo	[illegible]	[illegible]	Alum	Cecilia	Blanco, f. neg., blan. y rojo	Bismark
D. Galaz	C. [illegible]	9 Lamparón	[illegible]	10	Call O the Wild	La Jota	Amar., cue., anl y g. roja	D. Galaz
L. A. Figueroa	C. [illegible]	10 Regia	[illegible]	9	Alum	Regina III.	Rojo, m. mor. y bln. en r.	Uca.

QUINTA CARRERA, a las 4.45 —Premio TORPEDO. — 1,100 metros. — Para caballos de tres años ganadores y que no hayan ganado mas de $ 20,000. — Handicap. — Premio: $ 5,000 al 1.o.

U. Verdugo	C. Rebolledo	1 Como se pide	51	5	Firmament	Como se Llama	Azulino, br. y g. negro	Don Carlos
E. Rodríguez	L. Leyton	2 Tat-Ata	47	3	El Maestro	Catherinette	Café, alam. amar. g. café	G. Reckmann
H. Pérez	R. Olguín	3 Celestial	46	4	Firmament	Shimosa	Blanco y granate list., g. gr.	H. Peerz
J. Cavieres	No corre.	4 Jezabel	44	1	Joy Bird	Peronelle	Verde, m. v. y bl. g. verde	J. Silva S.
P. Polanco	C. Sánchez	5 L'Etoile	44	3	Maidstone	Lady Day	Azul, banda y gorar rojo	P. Rojas
E. Puentes	J. Morales	6 Nardo	44	7	Lunático	Cuñita	Solferino y verde en r. g. sol	W. Goma
F. Peralta	No corre	7 Selva Negra	44	6	Quemao	Humita	Blanco y rojo en r., g. gran.	Longchamps

SEXTA CARRERA, a las 5.20. —Premio JOSE LUIS LARRAIN. —Clásico. — 1,400 metros. — Para todo caballo ganador. — Handicap. — Inscripción: $ 120. — Premio: $ 12,000 al 1.o.

D. Sandoval	R. Donoso	1 Pacasmayo	60	3	Royal Alarm	Piura	Azul marino, banda g. perla	Quijote
A. Donati	M. Baeza	2 Fadisea	59	1	Falso Dios	Odisea II	Negro, alam. y coc. blanco	Valdivia
[illegible] Boncerio	R. Ravello	3 Amateur	58	[illegible]	Armateur	Bellota II	Blanco, banda rojo g. neg.	Santa Rosa
[illegible] Cáceres	J. Carrasco	4 Juan Tenorio	57	[illegible]	Puelche	Alvy	Café, m. amar., br. y g. café	Viejo Verde
U. Verdugo	No corre	5 Malacate	48	[illegible]	Calmacán	Malquerida	Azulino, alam., br. y g. negro	Don Carlos
[illegible] Breque	C. Sánchez	6 Morea	46	[illegible]	Tagore	Mile Clermont	Azul m. bl y ng., g. negro	Oasis
[illegible] Díaz	R. Olguín	7 Chacabucano	45	2	Isabelino	Farándula	Azul, faja am., g. neg., b. oro	Honorino
[illegible] Ce[illegible]	L. Leyton	8 Faluntal	45	10	Falkland	Klorinta	Azul, g. negro, borla oro	J. Celpa
[illegible] Bernal	H. Jara	9 Whopee	45	4	Lechuguino	Onde	Amarillo, m. gris, g. amar.	E. Contreras
[illegible] Rojas	No corre	10 Ferryboat	44	2	Falkland	Galanura	Morado m. y g. verde	Oriental

SETIMA CARRERA, a las 5.55. —Premio TRIUNFO. — 1,600 metros. — Para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 12,000. — Handicap.—Premio: $ 6,000 al 1.o.

P. Peralta	No corre	1 Periodista	[illegible]	4	El Maestro	Noticia II	Amarillo, m. rojo, g. amar.	J. Jorquera
S. Guerra	J. Molina	2 Capillana	[illegible]	1	Buñuelito	La Capilla	Rosado, c., p. y g. negro	S. Guerra
J. Rodríguez	R. Donoso	3 Rendija	[illegible]	5	Alum	Fechoría	Rosado, lun. verde, g. rosado	J. Rodríguez
A. Grilli	J. L. Díaz	4 Wrangel	[illegible]	8	Rains	Willis	Amarillo anillos azul g. am.	A. Kurte
D. Galaz	No corre	5 Chiripazo	[illegible]	6	Peter Pan	Huila	Negro, br. neg., m. y g. ros.	M. Gálvez
E. Rodríguez	A. Gutiérrez	6 Quinchao	[illegible]	[illegible]	Alum	Taigola	Granate, cruz, am., g. gran.	M. Vargas
P. Polanco	J. Donoso	7 Estambul	[illegible]	[illegible]	Maidstone	Estepa	Azul banda y gorra rojo	P. Rojas
R. Jones	J. Morales	8 Neuvieme	[illegible]	[illegible]	Brown	La Novena	Azul m. azul y rojo, g. rojo	Los Cachos

OCTAVA CARRERA, a las 6.30.—Premio TUTTI FRUTTI. — 1,100 metros. — Para caballos de cuatro años y más que hayan ganado más de $ 15,000. — Handicap. — Premio: $ 5,000 al 1.o.

D. Sandoval	No corre	1 Cartabón	57	10	Isabelino	Cancha Rayada	Azul, amar. y ros., g. azul	Unión
E. Núñez	M. Quezada	2 My Saxofon	56	3	Folletín	Derma	Azul, m. y g. amarillo	M. Borles A.
U. Verdugo	No corre	3 Ranita	55	2	Volta	New Times	Blanco, banda y g. naranja	Ranita
U. Verdugo	No corre	4 Redoble	46	1	Priorato	Recompensa	Blanco, banda y g. naranja	Ranita
J. Medina	R. Urbina	5 Ja-Jay	32	8	Calmacán	La Suerte	Blanco, tirantes y g. rojo	La Suerte
C. Quezada	J. Molina	6 Devota	30	5	Peter Pan	Robine	Celeste, lista br. y g. azul	No me olvides
F. Rojas	J. Herrera	7 Boleña	10	9	Sin Sabor	Atlética	Verde m. verde y ros., g. list.	V. Fernández
J. Carrasco	R. Olguín	8 Lily Damita	47	6	Minué	Sapristi	Lila m. amar. g. negro	J. Carrasco
E. Rodríguez	J. Morales	9 Don Francisco	41	4	Puelche	Sin Duda	Blanco y rojo list., g. rojo	E. Ideal
E. Rebolledo	C. Chavez	10 Sayal	44	7	Tagore	Tierra Blanca	Granate y g. perla, g. gr. p.	Sublime

CORRAL: 3 CON 4.

Leguisamo es nuestro candidato en el handicap de fondo del H. Chile

LA PRUEBA DE PRODUCTOS SE PRESENTA FAVORABLE PARA NOCTICULA. — VENENITO, LA NONNE, FALLULA, BRUMARIO Y MI LINDA, NOS GUSTAN EN LAS SERIES DE 1,200 METROS

El programa a desarrollarse en la mañana de hoy en el hipódromo de La Palma y que consta de siete pruebas, se presenta de muy apreciables atractivos a la vez que de pronóstico en extremo complicado, factores que permiten anticipar el éxito que tendrá el meet, y que debe traducirse en un mayor movimiento en las operaciones del sport.

Los diversos encuentros que consulta la cartilla están bien representados y en ellos tomarán parte los mejores elementos que actúan en esta pista lo que seguramente dará margen para presenciar lucidos desarrollos e interesantes finales por la conquista del sitio de honor.

Se dará comienzo a la reunión con el premio Urr, condicional sobre mil doscientos metros, reservado a productos no ganadores, y en donde se han dado cita 16 potrancas, aspirantes a cambiar de categoría y dispuestas a luchar por los cinco mil pesos de recompensa.

La elección habrá que hacerla esta vez entre Noctícula, Fichita y Argiria, que remataron en este mismo orden detrás de Baratita; Agua Fuerte, que ya ha figurado alternando con estos mismos elementos; Camarera, que no hace mucho se clasificó tercera de Pallula y Ozelia, que también es de la partida en esta ocasión, y finalmente Astoria, que vale más de lo que demostró en su anterior, pero en todo caso, no conviene descuidar a Catita, Mariquita y Emboscada, que cuentan con discretos ejercicios, y pueden aprovecharse de cualquier circunstancia para postergar a las favoritas y todavía con el aliciente de un remunerativo sport.

Como Noctícula ya ha derrotado a la mayoría de sus acompañantes de ahora, y en vista de que conserva su training inmejorable, la señalaremos para el primer puesto, recomendando en los siguientes a Fichita y Argiria.

La segunda carrera, y que corresponde a una de las series del premio Urbs, handicap sobre mil doscientos metros, ha quedado reducida a cinco rivales, con la deserción de El Chulo.

Los preferidos del público serán Comadrona, que en forma tan holgada se impuso sobre Chateau Lagarde y Tintorera, y Venenito, que atraviesa por un momento excepcional, como lo demuestran las dos victorias que ha obtenido últimamente, sobre esta misma distancia, pero llevan peligrosos enemigos en Gomorra, que se ha visto muy bien en sus ejercicios en privado y en Decamerón, que a 53 kilos no puede ir mejor colocado.

Dentro de la lógica, la prueba debe resolverse entre los dos citados en primer término, y de ellos vamos a elegir a Venenito para el sitio de honor, dejando en el siguiente Comadrona.

Ocupa el tercer lugar del programa otra de las series de mil doscientos metros, y en donde las opiniones han de manifestarse muy divididas, pues, los 18 kilos que median entre los distintos rivales, dejan margen para toda clase de sorpresas.

Naturalmente que se puede prescindir de algunos rivales que atraviesan por un mal momento, pero, no por eso se despeja la incógnita, y así tenemos que Minuto, Solterón, Gasnachero o Patino, son tan buenas cartas como La Nonne, Jezabel Redoble o La Brujita, y resulta un verdadero problema decidirse por uno, sin dejar de reconocer que cualquiera de los otros es capaz de ganarlo.

En vista de que La Nonne ha cotejado en forma llamativa y como ha caído en condiciones sumamente favorables en el handicap, la haremos nuestra favorita, con Jezabel y Patiño, para escoltarla a la llegada.

A continuación se disputará la cuarta serie del premio Urbs, y cuyo resultado se presenta en extremo incierto, pues, la acertada distribución de los kilos, ha equiparado las chances de gran parte de los inscritos.

Armador y Cartabón, son los de más clase en el grupo, y a pesar de los kilos, aparecen con idéntica opción a Bombín, que va muy bien puesto a 54 kilos o a Tungsteno, que ha sido reservado para este compromiso. A su vez, Adony cuenta con espléndidos aprontes; Fallula hizo galope de ejercicio al salir de perdedores y luego remató cuarta en la prueba que se adjudicó Saeta sobre Devota y Benavente; Coty es un secreto a voces, y por último, la Sospecha y Lily Damita van peligrosamente livianas y pueden aprovecharse de cualquiera circunstancia para dar un mal rato a la cátedra.

Por nuestra parte, vamos a sufragar por Fallula, que se ha visto muy pareja en sus pasadas presentaciones, aparte de que a 52 kilos va colocada como para no perder, recomendando en los otros lugares de la tabla a Armador y Adony, que inspiran mucha confianza en sus respectivos studs.

El premio Uva Negra, a correrse sobre mil novecientos metros y que hace las veces de clásico, ha quedado reducido a siete competidores, con los retiros de Haviland y Cedrovich.

Los preferidos del público serán Redil y Leguisamo, que se clasificaron segundo y tercero, respectivamente, en la competencia que se adjudicó Los Laureles, pero esta vez llevan serios enemigos en Tofee, que va en condiciones muy favorables de peso, Vía Triunfal, que ayer terminó cuarta en la prueba que ganó Queenie, y finalmente, en Sandino, que va en corral con Leguisamo y que puede ser una ayuda bien efectiva para el Heury Lee, pues viene de caer batido estrechamente por Divina Dama.

Como ahora los kilos favorecen a Leguisamo, con respecto al hijo de Alum, que ya lo batió, le asignaremos el puesto de honor, dejando en el siguiente a Redil.

En sexto término se correrá la tercera serie del premio Urbs, y en donde no es tarea sencilla dar con el vencedor, pues, los diez kilos que comprende el handicap, se prestan admirablemente para que se produzca lo inesperado.

Maleficio es el de mas clase en el grupo y a pesar de los kilos, aparece con idéntica opcion a Caleta, que viene de ganar o a Fanatismo, que va muy bien puesto en el peso. A su vez, Matancilla se ha desempeñado discretamente; Tintorera remató tercera de Comadrona y Chateau Lagarde; Brumario escoltó a Venenito y Decamerón, y por último, Ranita, produjo una performance remarcable al clasificarse segunda de Savonarola, a escasa diferencia.

Ateniéndonos al espléndido estado en que se encuentra Brumario y como a 51 kilos no pueder ir mejor colocado, le encomendaremos la defensa de nuestro pronóstico, con Tintorera para el segundo lugar.

Se pondrá fin a la reunión con la serie principal de mil doscientos metros, en donde se enfrentarán destacados especialistas, en condiciones tales de peso, que resulta casi peligroso desentenderse de la chance de cualquiera de los inscritos.

Benarés representa la clase, y a pesar de las ventajas que otorga, destaca gran opción; Mi Linda ha sido reservada especialmente para este compromiso y cuenta con aprontes sobresalientes; Ripley va muy bien colocado a 55 kilos; Alexis es siempre un peligro por su clásica disparada; Lydo remato tercero de Sincera y Sandokán, en el Club; Siga Hablando ha sostenido una discreta campaña en esta cancha, y por fin, Sorbona y Carintia cargan pesos muy bajos, y por lo tanto, son los lances obligados.

Sin detenernos a sacar líneas y cotejar performances, lo que en este caso es un imposible, diremos que nos gustan Mi Linda, Siga Hablando y Benarés, en el orden apuntado.

RESUMEN

1.a— Noctícula, Fichita y Argiria.
2.a— Venenito, Comadrona.
3.a— La Nonne, Jezabel, Patiño.
4.a— Fallula, Armador, Adony.
5.a— Leguisamo, Redil.
6.a— Brumario, Tintorera.
7.a— Mi Linda, Siga Hablando, Benarés.

Caballos que no corren en el Hipódromo Chile

Primera carrera.— ...

Segunda carrera.— ...

Cuarta carrera.— ... y Lily Damita.

Quinta carrera.— ... y Cedrovich.



Hipódromo Chile - Domingo 9 de Diciembre de 19..

PRIMERA CARRERA, a las 9 A. M.—1,200 metros.—Premio URR.—Para potrancas de tres años, nacidas en Chile, ... Peso: 56 kilos.—Descargo de un kilo por carrera perdida en el Hipódromo Chile.—Inscripción: $ 50.—Premio: $ 5,000 al 1.o

J. Valenzuela	O. Gutiérrez	1	Es Monona	56	12	Saint Emilion	La Chinita	Rojo, lun. y g. amarillo.
L. A. Pinochet	J. Oregon	2	Doblona	55	11	Urbión	Camberra	Café y blanco en ruedas.
F. Rojas	No corre	3	Mascarada	55	11	Tenerife	Mascaretta	Amarillo, ...
A. Breque	J. M. Godoy	4	Noctícula	54	15	El Maestro	Noctámbula	Amarillo y verde en cr.
R. Ravello	J. Silva	5	Popola	54	1	Pibe	Bachka	Azulino, m. y g. blanca.
U. Verdugo	C. Rebolledo	6	Sea	54	9	Milenko	Gibeline	Azul, m. azul y rojo list.
A. Aguilera	A. Pérez	7	Argiria	51	4	Ardelión	Marga	Verde y blanco list.
P. Bagú	A. Jacial	8	Gatita	51	6	Haragán	Vigés. Sexta	Blanco, braz. negros.
R. Astudillo	No corre	9	Agua Fuerte	50	7	Pillastre	Agua Va	Verde, brz. blancos, g. ...
L. H. Godoy	O. Quezada	10	Mariquita	50	5	El Ocho	Chirimoyita	Rojo, mangas negras g. ...
Propietario	No corre	11	Camarera	49	10	Henry Lee	Campanella II	Amar., plomo y rojo list.
J. B. Ramírez	R. Hinojosa	12	Doradita	49	3	Bishop	Dazzle	Café, brazaletes blancos.
G. de la Cerda	J. Molina	13	Fichita	49	14	Minué	Miss Muffit	Rojo, lunares blancos.
D. Sandoval	J. Donoso	14	Astoria	48	13	Royal Fox	Pomaré	Verde, m. y g. gris perla.
M. Jara	H. Jara	15	Ozelia	46	8	Alejo II	Devaine	Verde, anillos blancos.
Alej. González	C. Chávez	16	Emboscada	44	2	Ich Dien II	La Montona	Morado.

SEGUNDA CARRERA, a las 9.30 A. M.—1.200 metros.—Premio URBS.—2.a serie.—Handicap para ganadores.—Inscripción: $ ... Premio: $ 3,500 al 1.o

J. Valenzuela	F. Pastene	1	Gomorra	58	2	Calais	Gonesse	Rojo, lun. y g. amar.
A. Lancien	C. Rebolledo	2	Chanson	57	5	Citoyen	Canción	Amarillo y negro a cua.
A. Aguilera	J. Molina	3	Comadrona	56	1	Paparrabias	La Comadre	Amarillo m. y g. roja.
P. Muñoz	P. Muñoz	4	Venenito	55	3	El Perla	Ñafla	Celeste, m. café.
C. Ruz	J. L. Díaz	5	Decamerón	53	8	Firmament	La Pacota	Azul, banda amarilla.
J. F. Salinas	No corre	6	El Chulo	50	4	El Ocho	Chulapina	Azul y rojo listado.

TERCERA CARRERA, a las 10 A. M.—1.200 metros.—Premio URBS.—5.a serie.—Handicap para ganadores. — Inscripción: $ ... Premio: $ 3,000 al 1.o

M. Jara	O. Jara	1	Minuto	63	[illegible]	Tullibardine	Midinette	Rojo, mangas amarillas.
J. Valenzuela	C. Rebolledo	2	La Trianera	59	[illegible]	Paf	Flor de Thé	Gris perla, br. y g. neg.
J. Navarro	P. Muñoz	3	Solterón	56	1	Kodak	Inheritress	Rojo, mangas blancas y n.
P. Bagu	R. Urbina	4	Gasnachero	53	4	Buñuelito	Miragarria	Blanco, brazaletes negros.
A. Donati	J. Alarcón	5	Portugués	53	11	Gómez Carrillo	Sofisma	Negro, brazaletes amarillos
J. B. Ramírez	O. Quezada	6	Patiño	52	8	Brown	Parabrisa	Verde, anl. y g. naranja.
C. Quezada	H. Jara	7	La Nonne	50	6	Portos	La Nonita	Gris perla, m. y g. roja
J. Cavieres	J. Donoso	8	Jezabel	48	7	Joy Bird	Peronelle	Verde, m. verde y blanco.
U. Verdugo	C. Leiva	9	Redoble	46	10	Priorato	Recompensa	Blanco, baja y g. naranja.
P. Rojas	A. Correa	10	Guardia Negra	45	5	Guardia Rojo	Gonincita	Negra m. y g. blanca.
J. Córdoba	A. Pérez	11	La Brujita	45	[illegible]	Epson	Ligua	Amarillo, verde y rojo.

CUARTA CARRERA, a las 10.30 A. M. — 1.200 metros. — Premio URBS. — 4.a serie. — Handicap para ganadores. — Inscripción $ 30. — Premio: $ 3,000 al primero

C. Ruz	J. L. Silva	1	Armador	58	1	Amateur	Tramoya	Azul banda amarilla
D. Sandoval	W. Fuentes	2	Cartabón	58	4	Isabelino	C. Rayada	Azul am. y r. list. g. azul
R. Amaro	M. Quezada	3	Picotín	57	3	Galloway	Película	Celeste, m. y g. amar.
Propietario	A. Gutiérrez	4	Adony	55	6	Falkland	Gourgandine	Roja, m. bl. braz. r., g. az.
M. Jara	O. Jara	5	Bombín	54	8	El Diecisiete	Bombé	Morada, tir. blancos.
Propietario	No corre	6	Tungsteno	53	10	Puff	Praliné	Rosado, lun. y g. azul
L. Navarro	A. Correa	7	Fallula	52	5	Falkland	Chupilca	Mor. b. r., m. y g. amar.
J. Casanueva	J. Alarcón	8	Coty	50	2	Cautín	Koh y Baba	Blan. f. n., bl. y roja.
C. Quezada	H. Jara	9	La Sospecha	[illegible]	7	Paf	Castellana	Café luna an. y g. blanca
Propietario	No corre	10	Lily Damita	[illegible]	9	Minué	Salpriste	Lila, m. neg., g. amarilla

QUINTA CARRERA, a las 11.05 A. M. — 1,900 metros. — Premio UVA NEGRA. — Handicap para caballos que no ... ganado más de $ 40,000 en premios. — Inscripción: $ 50.—Premio: $ 5,000 al 1.o

R. Bernal	No corre	1	Haviland	60	4	Ardelión	Haridelle	Azul y am. lis. m. bl., g. az.
J. B. Ramírez	J. Oregon	2	Redil	58	3	Alum	Majestad	Morado, m. celeste.
D. Sotomayor	A. Gutiérrez	3	Leguisamo	55	8	Henry Lee	Curichana	Cel. m. cel. y bl. en r., g. c.
D. Sotomayor	F. Santander	4	Sandino	50	6	Royal Alarm	Sans But	Azul, m. az. y b. en r. g. b
U. Verdugo	No corre	5	Cedrovich	53	5	Cedro	Modorra	Azulino, aln. b. y g. negra
J. E. Bustamante	H. Jara	6	Tofée	53	1	Citoyen	Golosina	Blanco braz. y g. roja
C. Morris	T. vez no corr	7	Lady Brown	52	7	Brown	Nayada	Paja, g. violeta
J. Cavieres	J. Donoso	8	Vía Triunfal	50	9	Nid d'Or	Dobrudja	Azul, b. y g. blanca
E. Rodríguez	C. Leiva	9	Cataplum	46	2	Peter Pan	Sin Duda	Blanco y r. list., m. az. g. r.

EN CORRAL: 3 CON 4.

SEXTA CARRERA, a las 11.40 A. M. — 1.200 metros. — Premio URBS. — 3.a Serie. — Handicap para ganadores. — Inscripción: $ 30. — Premio: $ 3,000 al primero

A. Zúñiga	E. Asenjo	1	Maleficio	57	3	Marryatt	Swallow	Rosado, g. celeste
G. de la Cerda	V. Carrasco	2	Caleta	55	10	Almodóvar	Vendetta	Rojo lun. y g. azul
J. Valenzuela	No corre	3	Quiltro	55	7	Alum	Govia	Azul lun. y g. roja
R. Astudillo	No corre	4	Te Henua	55	1	Amateur	La Capitana	Verde y n. list., m. n., g. ...
R. Amaro	M. Quezada	5	Fanatismo	54	2	Eton	Alita	Amar. m. y r. list., g. amar.
P. Rojas	J. Carrasco	6	Matancilla	52	5	Salpicón	Marga Marga	Verde b., braz. y g. roj.
Propietario	R. Urbina	7	Tintorera	52	8	Tenerife	Ismenia	Morado braz. y g. blanca
E. Inda	L. Leyton	8	Brumario	51	6	Campanazo	Bombé	Gris perla m. y g. roja
U. Verdugo	C. Rebolledo	9	Ranita	50	4	Volta	New Times	Blanca faja y g. naranja
C. Quezada	No corre	10	Devota	47	9	Peter Pan	Robine	Verde m. y g. azul.

SEPTIMA CARRERA, a las 12.15 P. M. — 1,200 metros. — Premio URBS. — 1.a Serie. — Handicap para ganadores — Inscripción $ 45. — Premio: $ 4,500 al primero.

J. I. Basterrica	No corre	1	Ramfis	[illegible]	6	Rubens	Maniática	Gris per. m. y g. morada
C. Ruz	J. L. Díaz	2	Benarés	[illegible]	4	Tagore	Mlle. Clermont	Gran., m. y g. negra
Propietario	J. M. Beeza	3	Mi Linda	[illegible]	3	Preámbulo	Malacara	Amar. pl. y r. list., g. plo.
E. Nannucci	J. Molina	4	Ripley	55	2	Campanazo	Altísima	Rosado lun. y g. café
M. Jara	H. Jara	5	Alexis	[illegible]	7	Royal Alarm	Altair	Azul b. roja, m. y g. blan.
O. Castillo	A. Jacial	6	Lydo	[illegible]	1	El Maestro	Viena	Naranja, g. celeste
C. Pérez	P. Muñoz	7	S. Hablando	[illegible]	8	Bishop	Chilena	Gra. y b en r., m. gra., g. ...
J. C. Castro	R. Olguín	8	Carintia	[illegible]	9	Tacite	Flama	Verde, g. rosada
D. Galaz	C. Leiva	9	Sorbona	[illegible]	5	Tacite	Esparta	Roja, b. y ba. az. y b. ...

Concurso

PARA INGRESAR A LA ESCUELA DE GRUMETES

Se pone en conocimiento de los interesados, que para ingresar a la

ESCUELA DE GRUMETES

deberán contar con los siguientes requisitos:

1. Tener el consentimiento de sus padres o apoderados.
2. No tener menos de 16 años, ni más de 18; acompañando certificado de nacimiento del Registro Civil.
3. Certificado de vacuna.
4. Carnet de identidad.
5. Certificado de antecedentes; lo otorga el Gabinete de Identificación; no debe tener más de 30 días a la fecha de ser presentado.
6. Certificado de honradez y conducta.

Para tomar parte en el Concurso, el candidato deberá presentar una solicitud de su puño y letra, en papel sellado de $ 2, llevando, además, de la firma del concursante, la del padre o apoderado. Esta solicitud será dirigida al señor DIRECTOR DE LA ESCUELA DE GRUMETES, acompañando todos los requisitos exigidos.

El Concurso de Admisión se llevará a efecto desde el 15 al 18 de enero de 1935, a las 9 de la mañana, en el Cuartel N.o 1 "ALMIRANTE SILVA PALMA", y éste será el asiento para los candidatos de las provincias de Santiago al norte.

El candidato al concurso llevará personalmente al Cuartel N.o 1 "Alm. Silva Palma", la solicitud y demás documentos que se han detallado, al momento mismo de presentarse a examen.

AJEDREZ

CONCURSO DE "LA NACION" — PROBLEMA N.o 7



NEGRAS
8 Piezas
R 3CR
T 8TR
A 6R
A 2TR
P 6AD
P 5AD
P 6D
P 3R
P 7AR

PARTIDA INGLESA

CONCURSO DE "LA NACION". — PROBLEMA N.o 5

... Clave: D 2R

Soluciones Exactas: "Black" ... Luis Quiroz P. (24), Carlos Céspedes Toro (25), Juan Li... (26), Ruperto Sara C. (27), ... (28), José M. Iriarte ... E. L. Williams (30), Bernardo Gordon D. (31), "Bismarck" ... "Carmen" (33), Demetrio ... (34), Augusto Guevara ... (35), A. E. Venegas N. (36), ... Espinosa R. (37) ... (38), Julio Burgos ... (39), Julio H. Tapia ... una sin firma y sin indicación alguna, a la cual adjudicamos el número (41). Desconocemos la letra para ... qué concursante corresponde.

... N.o 2, del Sr. José M. Iriarte

Sobre este problema, su autor escribe manifestándonos que ... suprimirse la D negra que ... en 1TR, pues con ... resultan dos claves.

SOBRE UN DESAFIO

El señor "Tody" (Bernardo ... Dratman) nos pide publicar lo siguiente:

"Tody" agradece y retribuye el amable saludo del señor Iriarte y a su vez le comunica que habiendo enviado la carta para la iniciación del match, se le fué devuelta por no existir la dirección que fué publicada en este diario. Le agradecería se dirigiera primero al infrascrito comunicándole su dirección. Mi dirección es: Seminario 776 Santiago.

ERRATA

Domingo 25 de noviembre — Noticias del Mundo Ajedrecístico — Polonia (Cracovia) Campeonato del Círculo Dominik. Dice: (participantes). Léase: (9 participantes).

	A. Alekhine (Blancas)	F. Samisch (Negras)
1	P.4AD (a)	P.4AD (b)
2	C.3AR	C.3AR
3	P.4D (c)	P x PD
4	C x PD	P.3CD (d)
5	C.3AD	A.2CD
6	A.5CR (e)	C.5R
7	C x C	A x C
8	P.3AR (f)	A.2CD
9	P.4R	P.3AR (g)
10	A.3R	C.3AD
11	C.5CD	D.1CD (h)
12	D.2D	P.3CR (i)
13	Enroque TD	P.3D
14	A.6TR (j)	P.3TD
15	C.3AD	A x A
16	D x A	D.2TD (k)
17	C.5D (l)	R.2AR (m)
18	P.5AD (n)	PC x PA (ñ)
19	C x PR (o)	C x C (p)
20	T x PD (q)	A.4D (r)
21	T x PT (s)	D.2CD
22	T x T	D x T (t)
23	P x A	D x PT (u)
24	D.4AR (v)	P.5AD (w)
25	P.6D (x)	D.8TD j.
26	R.2AD	D.5TD j.
27	R.1CD	D.8D j.
28	D.1AD	D x PD
29	A x PA j.	R.2CR
30	T.1D (y)	D.3AD (z)
31	T.1R	C.1AD
32	D.3AD	T.1R (A)
33	T x T	D x TD
34	D.4D (B)	D.2R
35	A.3D (C)	D.2AD
36	P.4CR (D)	R.2AR (E)
37	P.4TR	C.3CD
38	P.5TR	P x PT
39	P x PT	D.3AD (F)
40	A.4R (G)	D.4CD
41	P.6TR	D.6CD
42	A.2AD (H)	D.4CD
43	D.3D	D x D
44	A x D	C.1AD (I)
45	A x PT	C.3D
46	R.2AD	P.4AR
47	R.3D	R.3AR
48	P.4AR (J)	C.2AR
49	P.4CD	C x PT
50	P.5CD (K)	R.3R (L)
51	R.4AD	R.3D
52	R.4CD	C.5CR
53	A x PA	C.6R (M)
54	A.4R	

Las Negras abandonan (N)

(a) "La apertura más fuerte del mundo, como lo he varias veces proclamado. Las Blancas se preparan para trastornar el centro enemigo sin crearse punto débil alguno.

(b) Una simetría de corta duración. Entre las iniciativas mejores es digno de considerarse 1 - P.4R entrando en la Defensa Siciliana con roles invertidos.

(c) Ya está.

(d) Esta jugada un poco fantástica va a ser refutada de manera terrible. Sin embargo otras réplicas como 4-P.3CR y 4-C.3AD no disminuyen en general la superioridad de desarrollo de las Blancas.

(e) Muy bien jugado. Las Negras, cuya ala del rey ha quedado demasiado inerte, no podrán ya impedir el importante P 4R de las Blancas.

(f) Bien.

(g) No es contra Alekhine que puede quedar impune tal debilitamiento de la posición del R. Sin embargo, una tentativa de desarrollo por fianchetto 9-P.3CR estaba igualmente destinada a fracasar después de 10 C.5CD (amenazando C.6D j.) - P.3D; 11 D.4D, etc. Lo mejor era probablemente 9 - P.3TR.

(h) Con el fin de barajar la amenaza eventual, A.4AR. Más urgente habría sido, sin embargo la jugada de desarrollo 11 - P 3CR seguida de A.2CR.

(i) Por fin.

(j) Desorganizando completamente la posición del R negro que deberá muy luego renunciar al enroque.

(k) El objetivo de esta bizarra maniobra dictada, eso sí, por la posición dudosa es barajar la amenaza 17 D.7CR mediante - Enroque TD, jugada fuerte.

(l) Bien.

(m) Si 17 - Enroque TD, 18 D.3R ganando el PCD.

(n) Muy bien. Preludio de la admirable táctica de los sacrificios. Con este estilo tan brillante como metódico, es como el gran maestro franco-ruso llegó a marcar 9 y medio puntos en las diez primeras partidas de este torneo (Baden-Baden).

Al presente, 18 D.3R no conduciría a nada a causa de 18 - P.4CD.

(ñ) La tentativa de contraataque 18 - TD.1AD fracasaba después de 19 PA x PC (jugada fuerte) - D.1CD, 20 C.7AD etc.

(o) Bien. Una jugada fulminante tanto más inesperada cuanto que las Blancas desdeñan la ganancia de la calidad por 19 C.7AD - C.4TD (Bien); 20 CxT - A x C; 21 D.2D - C.3CD; lo que habría permitido a las Negras la posibilidad de un contraataque.

(p) Obligado.

(q) Parece que aquí las Blancas toman poco en cuenta a su adversario cuya respuesta demuestra, sin embargo, mucha astucia.

Triunfo muy simple en su elegancia era: 20 A.4AD j. - P.4D; 21 P x PD - C x PD; 22 T x C, muy fuerte, derribando todos los bastidores enemigos.

(r) Bien; la desgracia vuelve ordinariamente a uno muy ingenioso.

(s) Los dos modos de sacrificio: 21 D.4DA - A.3R; 22 T x A, etc., así como inmediatamente 21 TxA-CxT; 22 A.4AD, etc prometían mucho sin dejar ver sin embargo un triunfo completamente claro; lo que es bien necesario antes de atreverse al sacrificio neto de una T.

Es por esto que las Blancas prefieren destruir algo el material enemigo.

(t) Aquí, como lo han demostrado análisis ulteriores, las Negras dejan escapar una buena probabilidad de igualar mediante: 22 - T x T; 23 P x A - T x PT, puesto que en este momento la tentativa 24 D.2D - D.6CD (bien) parece muy peligrosa para las Blancas y es por esto que éstas responderían probablemente 24 D x PT j. forzando el jaque perpetuo.

Se ve bien cuántas crisis del combate tiene cada partida.

(u) Esto es mejor en todo caso que 23 - D x PD a causa de la misma respuesta 24 D.4AR (Bien).

(v) Bien.

(w) La posición de la D blanca, que impide directamente—T 1CD e indirectamente - C x PD, es muy fuerte; habría convenido tal vez más arrojarla de ahí por 24 - P.4CR; 25 D.4AD - D.8TD j.; 26 R.2AD - T.1CD (Bien) y si ahora 27 P.6D j. desc. - R.2CR; 28 D.3AD - C.4D, etc.

Pero las Blancas continuarían más bien por 27 D.3AD - D.5TD j.; 28 R.1CD - D.8D j.; 29 D.7AD seguido de A.4AD.

En todo caso, el avance del P que hicieron las Negras es seguido de una réplica muy fina.

(x) Bien.

(y) En resumidas cuentas, la fase crítica ha terminado: las Blancas quedan en posesión de un P de más que van a hacer valer de manera muy precisa.

(z) Naturalmente no juegan 30 - D x PT causa de 31 T.1TR seguido de D.6TR mate.

(A) Esta esperanza de encontrar la salvación en la simplificación de las fuerzas es bastante engañosa.

(B) Bien. Teniendo el C negro casi prisionero, dominan de esta manera todo el tablero.

(C) Bien. Ahora los P. negros van a quedar inmóviles y débiles.

(D) Bien.

(E) Para barajar la amenaza P 5CR.

(F) Si, 39 - R.2CR, entonces 40 P.6TR j. (bien). A pesar de lo reducido de sus fuerzas, las Blancas dirigen bastante enérgicamente el combate.

(G) Bien. No caen en la trampa: 40 A x PT - D x PA; 41 D x C - D 8D j. forzando el jaque perpetuo.

(H) Forzando el cambio de las D y muy luego la ganancia de un segundo P.

(I) De manera de poder avanzar su PA. Con 44 - R.1CR sería el R blanco el que apoyaría la marcha de su PCD a D.

(J) Seguras de la victoria, las Blancas no consideran otra cosa que la amenaza - R.4CR a la cual oponen la jugada que hicieron; pero no piensan en la lucha sostenida por su adversario. Ahora bien, M. Samisch es bastante conocido como jugador tenaz y lleno de astucias.

Naturalmente prosiguiendo simplemente con 48 A.5CR, las Blancas habrían puesto rápidamente fin al combate; ahora, de nuevo, tendrán que vencer algunas dificultades.

(K) Bien.

(L) No pueden buscar ganar el A blanco puesto que después de 50 — R.2CR; 51 P.6CD iría a D.

(M) Las Negras están desesperadas. Una última fineza consistía en 53 — C.3AR seguido de — C.4D y las blancas no pueden evitar la pérdida de su PA. Sin embargo, estas últimas ganarían entonces como sigue: 53 — C.3AR; 54 R.5TD — C.4D; 55 P.6CD — C x PA (si 55 — R 3AD; 56 A.4R); 56 R.6TD (bien) (si 56 P.7CD? — R.2AD) — C.4D; 57 P.7CD — C.5CD j.; 58 R.7TD —C.3AD j.; 59 R.8TD (bien) — R.2AD; 60 A.2AD — C.1CD —61 A.4TD — C.3TD; 62 A.5CD — C.1CD; 63 R.7TD forzando su P a D.

(N) Una partida de las más animadas del torneo que demuestra como el campeón M. Alekhine quiebra la resistencia de sus adversarios.

(Notas del Dr. Savielly Tartakover).

Problema N.o 1 del Sr. José M. Iriarte

El Sr. "Bismarck" nos escribe lo siguiente:

"Agradecería al Sr. Trébuchet se sirviera dar cabida a las siguientes líneas:

El suscrito fué uno de los que envió como clave T.1D al problema N.o 1 del Sr. Iriarte. Insisto en que esta clave es buena, sin hacer objeción, por supuesto a la que da su autor. Estimo que la jugada que se da como para hacer fracasar es decir PCxPT de pasada, en el caso presente por ningún motivo puede ejecutarse por cuanto es contestación a una penúltima jugada de las Blancas, o lo que es lo mismo, darle oportunidad a éstas a que partan dos veces. De manera que sostengo que siendo inicial la jugada clave T1D u otra cualquiera, queda sin efecto el derecho a tomar de pasada. A mayor abundamiento a mi tesis, cito el caso del Problema N.o 15 del reciente concurso que espiró y con el cual se dió término. Hay que notar que en dicho problema se colocan en la hipótesis de que las Negras en su jugada anterior han avanzado dos pasos el PA; lo que da legítimo derecho para jugar de inmediato la que se da como clave tomando de pasada. De todos modos por el esfuerzo desplegado el Sr. Iriarte se merece la admiración de todos los adeptos al noble juego del Ajedrez".

Noticias del Mundo Ajedrecístico

POLONIA (Cracovia). — Torneo—Campeonato (16 Participantes): Dr. A. Amelsen y H. Friedman 11 y medio cada uno; H. Scheler 11; Abraham C. Blaszczak, Dr. Landau y J. Weissberg 8 y medio cada uno; T. Clejka, 8.

SUIZA (Olten). — En un match a dos ruedas entre la Sociedad de Ajedrez de Basilea y la Asociación Cantonal de Aarau resultó victorioso el equipo de Basilea por 50 y medio contra 29 y medio.

FRANCIA (París).— Haciéndose eco del deseo formulado por numerosos círculos de provincia, la Federación Francesa de Ajedrez ha organizado desde el 1.o de octubre de 1934 al 19 de mayo de 1935 un torneo designado con el nombre de Copa de Francia.

Esta competencia intercírculos e interligas se jugará sobre seis tableros por círculo. Las ligas se encargarán de las pruebas eliminatorias calificando un solo círculo por liga para el torneo final que se jugará en París el 19 de mayo de 1935.

ALEMANIA (Bad Njendorf) — Torneo Internacional de la Federación Alemana de Ajedrez (12 participantes): G. Stahlberg 8 puntos; K. Richter 7 y medio; K. Ahues, 7; B. Nielsen y H. Reinhardt 6 cada uno.

ESPAÑA (Barcelona). — A continuación de la manifestación de Sitges se ha jugado en el Círculo de Ajedrez del Condal un segundo torneo en que participó un grupo de los mismos maestros. El resultado fué el siguiente: Koltanowski, A. Lilienthal y S. Tartakover 6 cada uno; Cunillera, 4 y medio; Sererols, 3 y medio; Vilardebo 3; A. Grau y Soler, 2 y medio; Catala, 2.

Concurso de Problemas. — L'Opinio. Problemas en dos jugadas directos feéricos y estudios-fines de partida. Envíos a la "Escacs", ronda de Sant Pere 11, principal, Barcelona (España). Premios para cada una de las cuatro secciones: 50, 30 y 20 pesetas. Jurado: Dr. E. Puig E. Pape, V. Marín, C. S. Kipping; J. Sunyer, T. R. Dawson y A. W. Daniel.

Revista Romana de Sah abre un concurso internacional de problemas en tres jugadas en memoria de Wolgang Pauly. Envíos a Iosif Schiarko fábrica "Leda", Timisoara II (Rumania). Seis premios.

Bibliografía. — El Sport Rojo. El 1.o de agosto apareció el N.o 1 de este periódico ruso semanal, que consagra una amplia sección al Ajedrez dirigida por Weinsteiny Golubeff. Se edita en Leningrado.

FINES DE PARTIDA
(Continuación)

Juicio previo sobre el Estudio N.o 8

Tablas en todo caso. Estando los peones condenados a la inmovilidad los Reyes voltigean tendiéndose lazos alternativamente. La casilla 6R debe ser cuidadosamente interceptada al R blanco y el P negro de 3A debe ser protegido por su Rey: éstas son las condiciones indispensables para hacer tablas.

1 R.4C 1 R.3C
2 R.4A 2 R.2A
3 R.5A 3 R.2R
4 R.4C 4 R.3R
5 R.4A 5 R.2R

TABLAS

CAPITULO VI

Lucha de Peones contra Peones

Observación. Cuantos finales de partida hay que los Peones están encargados de terminar luchando unos contra otros! En cuantas otras ocasiones no se encuentra este combate de Peones! Y lo más grave de esto es que un Peón jugado en lugar de otro, un Peón avanzado dos pasos en lugar de uno solo o recíprocamente decide muchas veces del resultado. Vamos a dar algunos ejemplos tomados del tratado de Mouret y que vamos a analizar siguiendo nuestro método acostumbrado.

I

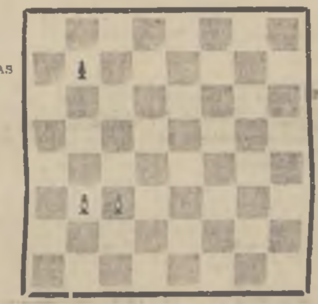
Dos Peones unidos contra un Peón

Las Blancas juegan y dan mate en tres jugadas

ESTUDIO

BLANCAS
P 5CD
P.3AD

NEGRAS
P 2CD



(Continuará)

DIRECCION DE PAVIMENTACION COMUNAL

En cumplimiento a lo establecido en el Art. 53 de la Ley N.o 4339, sobre pavimentación de las Comunas Rurales de Santiago, se pone en conocimiento de los propietarios de los predios ubicados en las Avenidas Bilbao y Gath y Chaves, de la Comuna de Providencia, que el cálculo para determinar las cuotas que en conformidad a dicha ley les corresponde pagar por las obras de pavimentación de Calzadas y Aceras, arrojan los resultados que a continuación se indican.

Los reclamos a que la publicación de estas cifras dieren lugar, deberán presentarse por escrito a la Secretaría de la Dirección de Pavimentación Comunal, Catedral 1446, dentro de un plazo de quince días a contar de la primera publicación. Pasada esta fecha, se darán por aceptada la longitud del frente de cada predio y las cuotas relativas al prorrateo de superficie de calzadas y acera.

AVENIDA BILBAO ENTRE PEDRO DE VALDIVIA Y LOS LEONES

Acera Norte

PLAZA PEDRO DE VALDIVIA A LA AV. RICARDO LYON

Propietario	Frente del inmueble	Superficie prorrateada Acera	Calzada
—Berta Werner	34.10	—	163.22
—Guillermo Sanfuentes	22.50	—	94.50
—Rosa Flapiller	15.20	—	43.84
—Dorila vda. de Pinto	15.05	—	61.31
—Dorila vda. de Pinto	20.25	—	83.03
—Luis Aguilera	15.55	—	65.31
—Jorge Rudloff	33.50	—	140.70
—Carlos Rogles	20.10	—	84.42
—Alejandro Barros	17.10	—	71.82
—Humberto Arriagada	20.10	—	84.42
—Ciro Alvarez	16.05	—	63.41
—Enrique Fuenzalida	16.20	—	68.04

AVENIDA RICARDO LYON A GENERAL KOERNER

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Augusto Errázuriz	125.40	298.71	564.30

GENERAL KOERNER A LA AVENIDA LOS LEONES

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Augusto Errázuriz	28.20	64.01	126.82
—Enrique Gajardo	15.10	30.65	67.80
—Locario Alcaya	30.—	71.95	134.70
—Ad. Arnaldo Rodríguez	44.70	101.47	200.70

Acera Sur

PLAZA PEDRO DE VALDIVIA A LA VICTORIA

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—...el Montuoro	46.70	—	209.90
—Oscar Guerra	15.10	—	65.03
—N. N.	15.05	—	64.87
—...berto Silva	15.05	—	63.87
—Eugenio Schuchard	15.10	—	65.08
—Adolfo Miranda	21.05	—	90.71
—Nicomedes Campos	20.50	—	92.60

DE LA VICTORIA A LA AVENIDA RICARDO LYON

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Nicomedes Campos	13.20	—	74.84
—Nicomedes Campos	62.70	—	356.81

DE LA AVENIDA RICARDO LYON A GENERAL KOERNER

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—N. N.	18.—	41.04	81.18
—Alfonso Santibáñez	17.90	42.83	80.73
—Elvira Mardones de R.	15.10	37.51	68.10
—Víctor de Martini	13.30	32.68	59.53
—Ricardo Jircal	25.—	59.38	112.75
—Enrique Prado	18.—	41.04	81.18
—Julio Brownel	17.80	42.94	80.38

GENERAL KOERNER A LA AVENIDA LOS LEONES

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Alejandro Ríos	14.92	34.12	67.50
—Carlos Ferreira	14.80	37.68	67.04
—Otto Schlosker	14.85	34.50	67.27
—José del C. Gutiérrez	14.80	34.48	67.08
—Daniel Guimpert	14.80	34.48	67.08
—Roberto Müller	20.30	50.49	91.08
—Langrebilli Enrique	22.40	59.19	101.47

GATH Y CHAVES

Acera Norte

LOS LEONES A CONSTANZA

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Fernando Trigo	40.85	104.10	151.05
—Luis Urra	15.30	31.77	46.06
—Ramón Lara	17.55	36.68	53.18
—Claudio Lea	21.25	44.41	64.39
—E. E. Dunford	27.50	57.48	83.33
—Alfredo ...	27.40	57.27	83.03

Acera Sur

LOS LEONES A CONSTANZA

Propietario	Frente del inmueble	Acera	Calzada
—Paul Faust Ziegler	30.60	58.14	86.66
—... Melhuish	24.60	46.92	72.09
—Carlolano Lara	21.90	41.23	64.17
—Duonte Lindstrand	21.18	40.40	61.57
—Aurelio Puelma	21.35	41.74	64.02
—Bruno Elsner	18.73	35.03	55.77
—Bruno Elsner	25.50	49.28	75.53

Santiago, 4 de Diciembre de 1934.

EL DIRECTOR.

INDUSTRIA Y COMERCIO

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 8.— Los valores que se mencionan a continuación, se cotizaron a los siguientes precios:

American Gas Electric, 1.75.
American Super Power, 1.37.
Brazilean Traction, 10.30.
Electric Bond Shares, 8.12.
Ford Motors (Canadá), 25.37.
Niagara Hudson Power, 3.62.
Niagara Hudson Power (A), 3.16.
United Gas 1.87.
City Service Debentures, 42.87
Chile, bonos 6 o|o, 1960, 14.50.
Chile, bonos 6 o|o, 1961, no se cotizó.
Chile, Caja Hip., bonos 6 o|o, 1931, no se cotizó.
Chile, Caja Hip., bonos 6 o|o, 1957, 13.75.
Chile, Caja Hip. bonos 6 3|4 o|o, 1961, 14.12.
Chile, Caja Hip., bonos 6 o|o, 1961, 13.
Chile, Caja Hip., bonos 6 o|o, 1962, 13.12.
Peruvian, bonos, 6 o|o, 1960, 9.87.
Perú, bonos 6 o|o, 1961, 9.75.
Perú, bonos, 7 o|o, 1959, no se cotizó.
Lautaro, 6 o|o, 1954, 9.87.
Allis Chalmers Mfg., 15.50.
American Foreign Power, 4.87.
American Metal Co., 15.50.
American Radiator, 15.62.
American Smelt. y Refg., 37.37.
American Tel. y Tel., 109.
American Tobacco, 83.37.
American Woollen, 8.50.
Anaconda Copper Co., 11.50.
Andes Copper, no se cotizó.
Atchison Topeka y S. F. RR., 54.62.
Bendix Aviation, 16.37.
Bethlehem Steel 30.75.
Canadian Pacific RR., 12.
Case Threshing Machine, 54.25.
Cerro de Pasco Copper Co., 41.50.
Chrysler Motors, 39.62.
Columbia Gas, 7.87.
Commonwealth Southern, 125.
Consolidated Gas, 23.
Continental Can, 61.25.
Dominion Stores, 12.
Dupont de Nemours, 98.50.
Electric Power Light, 3.
Fox Film, 13.62.
First National Stores 62.
General Electric, 20.12.
General Foods, 34.75.
General Motor, 32.75.
General Baking, 7.62.
Glidden, 27.50.
Goodyear Rubber, 24.75.
Great Northern Preferred, 16.50.
Howey Gold, no se cotizó.
International Business Machines, 160.25.
International Harvester, 39.12.
International Nickel, 23.75.
International Tel. y Tel., 9.
Kennecott Copper Co., 17.37.
Kroger Grocery, 29.25.
Lehman Corporation, 71.75.
Montgomery Ward, 29.50.
National Biscuit, 28.50.
National Cash Register, 17.87.
National City Bank, 21.25.
National Dairy Products, 17.
New York Central, 22.
North American Co., 12.37.
Patiño Mines y Enterpr., 11.50.
Public Service, New Jersey, 30.
Radio Corporation, 6.50.
Radio Preferred, 46.75.
Southern Pacific RR., 18.12.
Standard Brands, 18.87.
Standard Oil, California, 32.37.
Standard Oil, New Jersey, 42.
Texas Corporation, 21.12.
Texas Gulf Sulphur, 34.50.
Tri-Continental, 3.87.
Union Carbide, 46.
Union Pacific RR., 105.75.
United Aircraft, 14.12.
United Corporation, 3.
United Gas Imp., 12.75.
U. S. Steel, 38.
Western Union Tel., 35.50.
Westinghouse Electric, 34.75.
Woolworth, 54.25.
Chase National Bank, 24.25.— (U. P.)

Cambios fijados por el Banco Central de Chile

DICIEMBRE 7 DE 1934

	Base cable	Valor moneda	Cambio comercial
Dólar	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Libra	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Franco francés	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Franco suizo	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Lira	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Belga	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Reichmark	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Peseta	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Corona sueca	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Corona checa	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Corona danesa	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Florín hol.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Schilling aust.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Oro chileno	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Mercado Libre de cambios

UGARTE, CRUZ, WILSON y Cía. Ltda.

Corredores

ULTIMAS COTIZACIONES

	Compra	Venta
Dlls. Exportación	23.75	24.25
" Cable	24.50	24.75
" Cheque	24	24.50
Libras Exportación	118.50	119.25
" Cable	120.50	121.50
" Cheque	119	120.30
Nacionales	6.20	6.30
Francos	1.55	1.65
Pesetas	3.20	3.40
Liras	1.90	2.10
Oro	475	480

£ sobre Nueva York, Dlls. $ 4.95

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 8.— (U. P.) —La Bolsa de Valores abrió con baja de fracciones y moderadamente activa. Los bonos abrieron con alza; el algodón, abrió firme y con precio de 12.44 dólares por bala, para las entregas en diciembre. La libra esterlina abrió a razón de 4.94 1|2 dólares.

EL DOLAR

PARIS, 8.— (U. P.)— El dólar abrió hoy en esta plaza a razón de 15.17 francos, y la libra esterlina, a 75.00 francos.

LONDRES 8 — (U. P.)— El dólar abrió hoy en este mercado a razón de 4.94 3|7 dólares por libra esterlina, y el franco francés, a 75 francos, por libra esterlina.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 8.— (U. P.)—Cotizaciones de la libra esterlina en moneda extranjera:

Estados Unidos, 4.9462 dólares
Francia, 75 1|32 francos.
Bélgica, 21.175 belgas.
Finlandia, 226.75 marcos.
Alemania, 12.32 reichmark.
Austria, 26.75 schillings.
Holanda, 7.32 florines.
Italia, 58.062 liras.
Suiza, 15.27 francos.
Suecia, 19.395 coronas.
Noruega, 19.90375 coronas.
Dinamarca, 22.39875 coronas
España, 36 7|32 pesetas.
Japón, 14 1|32 peniques.
Argentina, 27.375 peniques.
Checoeslovaquia, 118.31 coronas.
Portugal, 110.12 escudos.

LA PLATA

LONDRES 8.— (U. P.)— La plata se cotizó a 24.62.

Los mercados de metales estuvieron cerrados.

ANGLO CHILEAN NITRATE

LONDRES, 8.— (U. P.)— Las acciones de la Anglo Chilean Nitrate and Co., se cotizaron a 35, y las de la Lautaro Nitrate and Co., a 6.50.

FERTILIZANTES

NUEVA YORK, 8.— (U. U.)— Los fertilizantes que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Nitrato de sodio, 24.00 dólares la tonelada.

PASA A LA PAGINA 44

AÑO XVIII — N.o 6,222

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 9 DE DICIEMBRE DE 1934 — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

INDUSTRIAS Y COMERCIO

Informaciones comerciales

DE LA PAGINA 43

Nitrato de amonio, 23.50 dólares la tonelada.

Fosfatos ácidos, 8.00 dólares, la tonelada.

Clorhidrato de potasio, 17.60 dólares, la tonelada.

Sulfato de potasio, 35 dólares, la tonelada.

CAMBIO

NUEVA YORK, 8. — Cotizaciones del cambio:

Inglaterra, 4.9450 dólares por libra esterlina.

Francia, 6.5912 centavos por franco.

Italia, 8.5250 centavos por lira.

Bélgica, 23.35 centavos por belgar.

Suiza, 32.40 centavos por franco.

Alemania, 40.18 centavos por Reichsmarks.

España, 13.665 centavos por peseta.

Yugoeslavia, 2.28 centavos por dinar.

Holanda 67.59 centavos por florín.—(U. P.)

CAUCHO

NUEVA YORK, 8.— (U. P.) —Al cierre de las operaciones del caucho en este mercado, se registraron los siguientes precios:

"Rib" de plantación, 13 1/8.

Standard "Latex", ahumado, en planchas delgadas, 13 3/4.

Standard "Latex" ahumado, en planchas gruesas, 13 5/8.

"Acre" fino, al contado, 10.

Up River fino, al contado, 9 3/4.

METALES

NUEVA YORK, 8. — Al cierre de las operaciones en la Bolsa de Metales, los precios quedaron como sigue, en centavos por libra:

Plomo, 3.50.

Zinc, 4.05.

Estaño:

Diciembre, 50.60.

Enero, 50.60.

Febrero, 5060.

Marzo, 50.65.

Plata, 53 3/4 onza.

Cobre: se cotizó a 9 centavos para el interior y de 6.85 a 6.90 para el exterior.—(U. P.)

AZUCAR

NUEVA YORK, 8. — Al término de las operaciones en el mercado del azúcar en bruto, se registraron los siguientes precios en dólares por bolsas de cien libras:

Diciembre, 1.88.

Enero, 1.76.

Marzo, 1.80.—(U. P.)

ALGODON

LIVERPOOL, 8. — Las ventas de hoy alcanzaron un total de 4.000 balas de algodón, registrándose los siguientes precios en peniques por libra, para su entrega en las fechas que se indican:

Diciembre, 6.72.

Enero, 6.70.

Marzo, 6.68.

Mayo, 6.64.

Julio, 6.49.—(U. P.)

CEREALES

CHICAGO, 8. — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo, diciembre 1.0150; mayo, 1.03.

Maiz, diciembre 0.93; mayo 0.9012.

Avena, diciembre 0.5537; mayo 0.5375.—(U. P.)

DULUTH, 8. — La linaza se cotizó para entrega en diciembre a razon de 1.3925 dolares.

WINIPEG, (canadá), 8. — Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo, diciembre 0.7937; mayo 0.8437.

Avena, diciembre 0.4287; mayo 0.4537.

LINAZA

WINIPEG (Canadá), 8. — La linaza se cotizó para entrega en mayo a razón de 1.9075 dólares.—(U. P.)

CUEROS

NUEVA YORK, 8.— Al cierre de las operaciones de los cueros de frigoríficos se registraron los siguientes precios, en centavos por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Diciembre, 7.10.

Enero, no se cotizó.

Febrero, 8.60.

Marzo, 8.92.

Abril, 9.29.—(U. P.)

La Semana Bursátil

ASPECTO DE LA PLAZA

Los bonos más cotizados fueron: Caja 6 3/4, Hipot. 6-1 y Deuda Interna 7-1.

De regular interés en acciones y bonos fué el movimiento del mercado durante la semana.

Como de costumbre las principales operaciones les correspondieron a los papeles mineros e industriales, siendo también de cierta importancia las ventas efectuadas en Ganaderos, Salitre y Bancos.

Los mayores conformes los obtuvieron: Condoriacos, Chañaral, Batucos y Marga Marga, entre los mineros de baja cotización y Oruros y Tocopillas en los de subido valor.

En los Industriales, sobresalieron: Papel y Cartones, Tejido El Salto,, Lamifún, Envases y Loza de Penco; en ganadero: Tierra del Fuego y Gente Grande y en Bancos los Chile y Nacional.

Los precios cierran de alza los Bonos Hipotecarios y Fiscales y de persistente baja la mayoría de los papeles mineros e industriales.

Merecieron especial mención los puntos perdidos por algunos papeles de Batuco, tales como Patiños, Oplocas y Oruros, cuyas fluctuaciones se detallan a continuación:

BONOS Y TITULOS TRANSADOS EN LA BOLSA DE COMERCIO DE SANTIAGO DURANTE LA SEMANA

Número de acciones: precio más alto, más bajo y cierre

TITULOS	N.o de acciones	Precio alto	Precio bajo	Precio cierre
Bonos				
Caja 8-1	180000	99	99	99
Caja 8 1/2	64000	99 1/4	99	99
Caja 6 3/4	283500	95 3/4	95 1/2	95 5/8
Caja 6-1	33000	96	94 1/2	96
Hipot. 8-1	95000	100	99 3/4	100
Hipot. 7-1	47000	96	95	95
Hipot. 6-1	894000	96	95	95 1/4
Hipot. Valp. 6-1	64000	95 3/4	95 3/4	95 3/4
Debentures	2225	81	77 1/2	80
£ Elect. Ind.	1300	56	55	56
Deuda Int. 7-1	608000	94 1/4	93 3/8	94 1/4
Garantía Fiscal 7-1	60000	93 1/2	92 1/2	93 1/2
Obras Públ. 7-1	48000	94	93 3/4	93 3/4
Regadío 8-1	17000	100 1/2	100 1/2	100 1/2
Bancos				
Central	20	1110	1100	1110
Chile	2032	234	233	233
Hipotecario	40	710	710	710
Nacional	900	17	16 1/2	17
Mineras				
Amigos	500	6	6	6
Batuco	14600	4 7/8	4 1/4	4 3/8
Carahue	6400	4 3/4	4 1/2	4 5/8
Chañaral	30600	10 1/2	10	10
Condoriacos	43100	7 3/4	7 1/8	7 3/8
Dichas	1500	1.75	1.60	1.60
Disputadas	2800	14 3/8	13 3/4	14
Espino	3500	1 65	1.60	1 60
Guanacos	400	37 1/2	31 1/2	31 1/2
Lebu	4100	6 3/4	6 1/2	6 3/4
Lota	615	31 1/2	30	31
Marga-Marga	27500	0.80	0.60	0.75
Minervas	1284	3 1/4	3	3 1/4
Monserrat	2400	10 1/2	10 1/4	10 1/2
Onix	1500	1 3/4	1 1/2	1 3/4
Oruros	33425	100 1/4	85	85
Patiño	2930	303	273	273
Presidenta	3000	1 3/8	1 1/4	1 3/8
Schwager	200	45 1/4	44 1/2	45 1/4
Tocopillas	11700	82 3/4	81	82
Totoral	100	2 1/4	2	2
Vacas	2000	1 1/2	1 1/2	1 1/2
Salitreras				
Lautaro	1729	43 1/4	41 3/4	43 1/4
Ganaderas				
Gente Grande	2488	93 1/2	92	93 1/2
Laguna Blanca	600	262	260	262
N. y Rupanco	800	35 1/4	35	35
T. del Fuego	4275	267	264	264
Industriales				
Alcoholes	800	15 1/2	13 1/2	15 1/2
Catres	100	40	[illegible]	40
Cervecerías	350	75	73	73
Dropas	100	90 1/2	89	89
Club Hípico	1	10000	10000	10000
Electricidad Ind.	210	32	31 1/2	31 1/2
Envases	2650	9	9	9
Fiap	250	22	21 1/2	21 1/2
Gas de Santiago	121	97 1/2	97	97 1/2
Funicular	500	6 1/2	6	6
Lamifún	2800	60	58	58 1/2
Loza Penco	1022	27 1/2	27	27
Papeles y Cartones	8076	61 1/2	59 1/2	61
Paños Concepción	1012	31 1/4	31	31 1/4
Paños Tomé	200	51	49 1/2	49 1/2
Refinería Viña	430	102	100	100
Renta Urbana	70	170	170	170
Siderúrgica	200	10	7 1/2	7 1/2
Tabacos	125	115	112 1/2	112 1/2
Tattersall	10	184	183	184
Tejidos Salto	2510	51	50	50
Uniformes	100	125	125	125
Volcán	600	98	96	98
Seguros				
Alsacia	50	160	160	160
Estrella	100	46	46	46
Francesa	15	230	230	[illegible]
Santiago	100	160	140	160
Unión Chilena	18	1100	1100	1100

Títulos que fluctuaron sus precios en la Bolsa de Comercio de Santiago del sábado 1.o al 8 de diciembre.

De 66 fluctuaciones, subieron 24 y bajaron 42 totales.

SUBIERON

Bonos

D. Int. 7-1 de 93 1/2 a 94 1/4.
Garantía Fiscal 7-1, 92 1/2 a 93 1/4.
Caja, 6 3/4, 95 1/2 a 95 5/8.
Caja 6-1, 94 1/2 a 96.
Hpt. 6-1, 95 a 95 1/4.
Hipot. 8-1, 99 3/4 a 100.
Debentures 78 a 80.
£ Elect. Ind. 55 a 56.

Bancos

Central, 1.100 a 1.110.

Mineras

Lebu 6 1/2 a 6 3/4.
Marga Marga 0.60 a 0.75.
Monserrat 10 1/4 a 10 1/2.
Onix 1 1/2 a 1 3/4.
Schwager 45 a 45 1/4.

Ganaderos

Lag. Blanca 260 a 262.

Industriales

Alcoholes, 13 a 15 1/2.
Cem. Melón 137 a 137 1/2.
Envases 8 3/4 a 9.
Gas Stgo., 97 a 97 1/2.
Gas Concep. 80 a 88.
Papeles y Cart. 60 1/2 a 61.
Tattersall 183 a 186.
Volcán 96 a 98.

Seguros

Alsacia 141 a 160.

BAJARON

Bonos

Obras Púb. 7-1 de 94 a 93 3/4.
Casino Viña, 7-1 de 87 a 86 1/2.

Bancos

Chile 235 a 233.

Mineras

Arroyos 6 1/4 a 6.
Batuco 5 a 4 3/8.
Carahue 4 7/8 a 4 5/8.
Cerro Gde. 14 1/4 a 14.
Condoriaco 7 3/4 a 7 3/8.
Chañaral 10 1/2 a 10.
Dichas 1.75 a 1.60.
Disputadas 14 3/8 a 14.
Ganaco 38 a 31 1/2.
Lota 32 a 31.
Ocuri, 18 1/4 a 18.
Oplacas 150 a 145.
Oruros 100 1/2 a 85.
Patino 307 a 273.
Presidenta 1 1/4 a 1.
Tocopilla 83 a 82.
Totoral 2 1/4 a 2.

Ganaderas

Gte. Gde. 94 a 93 1/2.
Rupanco 35 1/4 a 35.
Fuegos 267 a 264.

Salitreras

Lautaro 43 3/8 a 42 1/4.

Industriales

Comercial 17 a 16 1/2.
Cerveceros 75 a 73.
Cristales 25 a 24.
Dropas 90 1/2 a 90.
Elect. Pref. 10 a 14 1/2.
Elect. Ind. 32 a 31 1/2.
Fiap 22 a 21 1/2.
Funicular 6 1/2 a 6.
G. Valp. 83 a 82.
Lamifún 60 a 58 1/2.
Loza Penco 27 1/2 a 27.
Paños Morro 18 3/4 a 18 1/2.
Paños Tomé 51 a 49 1/2.
Ref. Viña 102 a 100.
Tabacos 113 a 112 1/2.
Tej. Salto 51 a 50.
Vapores 15 1/2 a 15.

Seguros

U. Chile 1.200 a 1.100.

EL ESTAÑO EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Viernes 30. — Inmediata, £ 228.15.0; futura, 229.0.0.

Viernes 7. — Inmediata, £ 228.7.6; futura, 229.0.0.

Bajó.— Inmediata, £ 0.7.6; futura, no varió.

EL ESTAÑO EN N. YORK DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o.— Dic. 50.90; enero 50.95; feb. 51; marzo 51.05.

Sábado 8.— Dic. 50.60; enero 50.60; feb. 50.60; marzo 50.65.

Bajó.— Dic. 0.30; enero 0.35; feb. 0.40; marzo 0.40.

EL COBRE EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Viernes 30. — Inmediata, £ 27.3.9; futura, 27.10.0.

Viernes 7. — Inmediata, £ 27.17.6; futura, 28.5.0.

Subió.— Inmediata, £ 15.0.; futura, 0.15.0.

EL COBRE EN N. YORK DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o.— Interior 9; exterior 6.825.

Sábado 8.— Interior 9; exterior 6.875.

Subió. — Exterior, 0.0.50.

EL ORO EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 139 sh 9 d.

Sábado 8 — 140 sh. 3 1/2 d.

LA PLATA EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 24.62.

Sábado 8.— 24.68.

Subió 0.06.

LAS LAUTARO EN LONDRES, DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 6.50.

Sábado 8.— 6.50.

LAS ANACONDA COPPER EN NUEVA YORK DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 10.87.

Sábado 8.— 12.

Subió — 1.23.

LAS PATIÑO MINES EN N. YORK DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 12.

Sábado 8.— 11.50.

Bajó.— 0.50.

LOS BONOS CHILENOS EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 6 o/o, 22; 7 1/2 por ciento, 23.

Sábado 8.— 6 o/o, 21; 7 1/2 por ciento, 21.

Bajó.— Sábado 8. 1.

LOS BONOS CHILENOS EN N. YORK DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 6 1/2 o/o, 14.37; 6 3/4 o/o, 14.

Sábado 8.— 6 1/2 o/o, 13.50; 6 3/4 o/o, 13.50.

Bajó.— 6 1/2 o/o, 0.87; 6 3/4 por ciento, 0.50.

VALOR DE LA £ DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 47.77.

Viernes 7.— 47.58.

Bajó.— 0.19.

VALOR DEL DOLAR DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 9.60.

Viernes 7.— 9.61.

Subió 0.01.

£ por U.S. DURANTE LA SEMANA

Sábado 1.o— 4.9762.

Viernes 7.— 4.9512.

Bajó.— 0.0250.

EL MERCADO DE PRODUCTOS DURANTE LA SEMANA

Con interés se ha seguido operando en lotes de trigo disponibles de la cosecha pasada. Para la nueva cosecha las espectativas son regulares en cuanto al rinde que pueda obtenerse.

Se cotiza:

Florence a $ 67 los 100 kilos sin saco Providencia.

Blanco centro a $ 65 los 100 kilos sin saco Providencia.

Candeal corriente a $ 65 los 100 kilos sin saco Providencia.

Continúa el mercado completamente paralizado, en cebada operándose solamente en contratos para la próxima cosecha.

Se cotiza:

Alemana o Chevalier a $ 60 los 100 kilos c. s. Puerto. (nominal).

País tipo exportación a $ 48 los 100 kilos c. s. Puerto.

País tipo forraje a $ 40 los 100 kilos con saco Puerto.

En tipos de frejoles de consumo interno se opera con dificultad y por pequeños lotes. Para la exportación no hay interés.

Se cotiza:

Red-Kidney a $ 100 los 100 kilos c. saco chico Puerto.

Coscorrones a $ 120 los 100 kilos c. saco Puerto (nominal).

Arroz a $ 70 los 100 kilos con saco Puerto.

Burros de $ 78 a 80 los 100 kilos con saco Bodega Santiago.

Frutillas de $ 75 a 77 los 100 kilos con saco Bodega Santiago.

Pallares a $ 110 los 100 kilos con saco Puerto.

Araucanos chicos a $ 70 los 100 kilos id. en línea.

Pinck a $ 65 los 100 kilos con saco Puerto.

El mercado se notó muy firme en maíz, hay escasez de lotes disponibles de importancia.

Se cotiza:

Minesota a $ 60 los 100 kilos con saco bodega Santiago.

Matadero Municipal

Encierra para hoy

GANADO MAYOR	
Bueyes	16
Novillos	48
Vacas	81
Vivos	[illegible]
Vara	11
Total	219

GANADO MENOR	
Terneros	14
Corderos	1449
Cerdos	[illegible]
Cabros	22
Total	[illegible]

PRECIOS DE LAS CARNES

Carne de buey, 1.a	2.10	a 2.33
Id. de buey, 2.a	1.90	a 2.00
Id. de buey, 3.a	1.30	a 1.40
Carne de novillo, 1.a	2.18	a 2.30
Id. de novillo, 2.a	2.00	a 2.05
Id. de novillo, 3.a	[illegible]	a [illegible]
Carne de vaca, 1.a	[illegible]	a 2.15
Id. de vaca, 2.a	[illegible]	a 2.00
Id. de vaca, 3.a	[illegible]	a [illegible]
Carne de cordero, 1.a		a [illegible]
Id. de cordero, 2.a	[illegible]	a [illegible]
Id. de cordero, 3.a	[illegible]	a [illegible]
Carne de oveja, 1.a	[illegible]	a [illegible]
Id. de oveja, 2.a	[illegible]	a [illegible]
Id. de oveja, 3.a	[illegible]	a [illegible]
Id. cabro lechón	[illegible]	a [illegible]
Carne de cerdo, 1.a	[illegible]	a [illegible]
Id. de cerdo, 2.a	[illegible]	a [illegible]
Id. de cerdo, 3.a	[illegible]	a [illegible]
Grasa en rama, 1.a	[illegible]	a [illegible]
Grasa en rama, 1.a	[illegible]	a [illegible]
Sebo de ovejuno		a [illegible]
Cuero de buey		a [illegible]
Cuero de novillo		a 2.70
Cuero de vaca		a 2.70

Cuero de ovejuno trasquilado, $ 38 a 48 docena.

Cuero de cordero, de $ 108 a 132 docena.

El mercado de exportación de lana está completamente paralizado, sólo se opera para el consumo interno.

Se cotiza:

De $ 270 a 300 los 46 kilos, según clase, en línea.

EL MERCADO DE GANADO DURANTE LA SEMANA

Durante la presente semana los precios han decaído debido principalmente a la gran abundancia de ganado gordo que llega especialmente de la zona Central.

El lunes en El Tattersall se vendieron novillos argentinos gordos sobresalientes a $ 1.76, vacas argentinas a 1.67 y bueyes a 1.61. Los lotes de ganado gordo no marcaron el mayor precio debido a que en esta feria no habían novillos de gran gordura.

En ganado de engorda los precios siguen firmes, notándose escaso el novillo de 3 años y a precios altos.

La Feria El Matadero fué abundantísima. Se vendieron novillos destarados de Nancagua a $ 1.64 y medio, vacas a $ 1.36 y bueyes a $ 1.38. El precio estuvo más flojo.

Los precios por corderos gordos y buena calidad han sido este último tiempo altos y solo en la feria de lanas "Santa Rosa", del viernes hubo una baja debido a la enorme cantidad de ganado llegado para ese día.

Se efectuaron las siguientes ventas:

53 corderos de Santa Cruz a $ 64.80, 110 corderos de San Vicente a $ 53.—, 117 corderos de Codao a $ ... [illegible] ... a $ 1.71 ... destarados. Los precios ... Osorno ... y en la ... tiago. ... pagó $ 1.20 ... $ 1.10 ... $ 1.20 ... la engorda ... precios ... año.

Remates Judiciales

Juicios "Fisco con Deudores Morosos"

COMUNA ÑUÑOA

Por decreto de fecha 21 de noviembre próximo pasado, del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, en el juicio N.o 45278, "Fisco con Deudores Morosos", por cobro de contribuciones a los bienes raíces, se ha fijado el **DIA VEINTISEIS DE DICIEMBRE PROXIMO, A LAS DIEZ HORAS**, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades, ubicadas en la comuna de Ñuñoa:

	MINIMUM
Salvador 2251, Rol 357.—Ulises Brull Alvarez	$ 17.332.00
Salvador 2156, Rol 388.—Ana M. de Gherardy	40.532.00
José Manuel Infante 2007, Rol 1508.—Blanca Flores Yáñez	18.666.00
Tucapel 537, Rol 537.—Zoila Montes v. de V.	11.660.00
Manuel Montt 2829, Rol 593.—Isaías Vidal Terán	45.332.00
P. Montt 1870, Rol 681.—Luis Quintero	31.332.00
Teniente Montt 1856, Rol 748.—Angel Quintral	13.332.00
G. Saavedra 1650, Rol 754.—Manuel Rosellot	18.000.00
R. Margarita 1652, Rol 831.—Suc. Ramon Reyes Toro	8.666.00
R. Margarita 1609, Rol 643.—Carlos Cárcamo	7.332.00
Capitán Orellana 2435, Rol 891.—Andrés Díaz Bravo	11.466.00
Sucre 2428, Rol 934.—Berta Sánchez de Valdes	21.332.00
L. Cuadra 286, Rol 970.—Vicente Barrera	20.666.00
L. Cuadra 520, Rol 971.—Gregorio Saavedra	45.666.00
Bolívar 1561, Rol 1164.—Luis Lanzarotti	61.332.00
Pedro Torres 150.—Jorge Urzúa N.	66.666.00
Palermo 51, Rol 1549.—Luisa Caceres v. de M.	6.666.00
Los Padres 915, Rol 1744.—José S. Campos	30.000.00
Zaragoza s/n., Rol 1932.—Luis Vergara Leyton	4.332.00
Av. Irarrázaval 2615, Rol 2275.—Elena Ceballos	44.666.00
Blas Cañas s/n. Rol 2379.—Eulogio Bustamante	10.466.00
Tocornal 1295, Rol 2349.—Alfredo Webber	4.200.00
Suárez Mujica s/n., Rol 2594.—Palma y Navarro	113.332.00
Seminario 1393, Rol 2623.—Caja Nacional de Ahorros	18.000.00
Lo Encalada 361, Rol 2642.—María O. de Carter	45.332.00
Lo Encalada 403, Rol 2645.—Manuel Salas B.	25.332.00
Campos de Sport 96, Rol 2806.—Aliro González	70.000.00
San Gregorio 2864, Rol 2884.—Teodoro Salas R.	15.332.00
San Gregorio 2947, Rol 2898.—Alfredo Auger	80.000.00
Los Arce s/n., Rol 2913.—Albino Mancini	22.666.00
E. Fernández 1447, Rol 3008.—Sara Tudela	31.332.00
José Pedro Alessandri 1514-1550, Rol 3161.—Enrique Retig	43.332.00
Los Castaños s/n., Rol 3599.—Haydé Moreno	13.332.00

COMUNA SAN MIGUEL

Por decreto de fecha veintisiete de noviembre próximo pasado, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, en el juicio "Fisco con Deudores Morosos", por cobro de contribuciones a los bienes raices, expediente N.o 70130, se ha fijado el **DIA VEINTISIETE DE DICIEMBRE PROXIMO, A LAS DIEZ HORAS**, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades ubicadas en la comuna de San Miguel:

	MINIMUM
San Joaquín 2535, Rol 16.—José Flores	$ 2.800.00
San Joaquín 2589, Rol 60.—Antonia Pizarro de E.	5.332.00
San Joaquín 2596, Rol 22.—Antonia Pizarro de E.	1.132.00
San Joaquín 2671-2719, Rol 27.—Antonia Pizarro de E.	2.932.00
Chañarcillo-R. Arellano s/n., Rol 44.—Arturo Díaz Valdés	1.050.00
Chañarcillo s/n., Rol 152.—David Meneses	10.666.00
Chañarcillo 2719, Rol 53.—Juan Hormazábal	2.666.00
Carmelo 2320, Rol 60.—Guillermo Sepúlveda	3.332.00
Carmelo 2475, Rol 73.—Adolfo Cabello	2.066.00
Carmelo 2475, Rol 74.—Adolfo Cabello	2.000.00
Ramírez Arellano s/n., Rol 93.—David Meneses	10.000.00
Figueroa Larraín 1585, Rol 117.—Juan Olguín y F. Vergara	2.400.00
Figueroa Larraín 1980, Rol 128.—Manuel Barahona	3.132.00
M. León Prado 2150, Rol 154.—Darío Ferreiro Ruiz	5.666.00
M. León Prado 1986, Rol 167.—Segundo Herrera	17.132.00
Vergara Montt 2105, Rol 181—Miguel Contreras y F. Vergara	4.666.00
Vergara Montt 1921, Rol 199.—Miguel Porta	2.332.00
Vergara Montt 1670, Rol 288.—Suc. Luis Rozas	15.450.00
Vergara Montt 1656, Rol 292.—Luis Jorquera	3.866.00
Vergara Montt 1542, Rol 303.—Francisco Pino Cubillos	3.466.00
San Joaquín 2119, Rol 307.—Manuel Miranda	3.200.00
San Joaquín 2101, Rol 309.—Custodio Palma	6.532.00
San Joaquín 2041, Rol 314.—María Parissi v. de Rozas	12.000.00
San Joaquín 1971, Rol 318.—Enrique Torres y F. Vergara	3.866.00
San Joaquín 1959, Rol 319—Eliodoro Inglish y F. Vergara	5.332.00
San Joaquín 1773, Rol 362.—Digna Jiménez de Rozas	15.332.00
Milán 1696 Rol 372.—Miguel Arenas Miranda	3.200.00
Milán 1590 Rol 384.—Ernesto Castillo	4.732.00
Milán 1559, Rol 388.—Primitiva Ortiz	8.400.00
Milán 1519, Rol 394.—Elvira Lefevre	10.000.00
Milán 1419, Rol 453.—Juan J. Palma M.	22.066.00
Milán 1457 Rol 459.—C. Conata v. de Camajez	12.332.00
Central 1324, Rol 541.—Suc. Avelino Cavieres	16.466.00
Madrid 2467, Rol 594.—Rosario Rojas	6.466.00
Santa Ana 2670, Rol 598.—Carlos Ampuero Tobar	1.800.00
San Ignacio 2656, Rol 601.—Carlos Ampuero Tobar	7.666.00
Santa Ana s/n., Rol 610.—Carlos Ampuero Tobar	6.666.00
Magdalena Vicuña 1201-09, Rol 686.—Domitila Cuadra	30.332.00
Barros Arana 1439, Rol 736.—Adolfo Aránguiz	7.332.00
Fernando Lazcano 1549, Rol 768.—Carlos Müller	80.000.00
Barros Arana 1465, Rol 758.—Miguel Retamales y Caja N. de Ahorros	13.332.00
Avenida Blanca 1182, Rol 796.—Ismael Morales V.	27.000.00
San Nicolás 1235, Rol 884.—Angel C. Sanhueza y Deza	12.266.00
San Nicolás 1495, Rol 883.—Armando J. Silva	4.466.00

San Nicolás 1531, Rol 886.—Suc. Juan A. Morales ...
Lazo 1353, Rol 920.—A. Cabrera Valderrama ...
Lazo s/n., rol 939.—Filiberto Aranda ...
Lazo 1546 Rol 954.—Jorge Lavanderos ...
Llano Subercaseaux 2934 Rol 1080—Institucion Leon ...
Carnot 780, Rol 1426.—Rosa Ruiz de Riveros ...
Gambetta 782, Rol 1443.—José A. Morales ...
Arturo Prat 3036, Rol 1459.—Félix Reyes e hijos ...
San Francisco 3001, Rol 1507.—Olegario Campos ...
San Francisco 3041, Rol 1511.—Custodio Fernández ...
San Miguel 781, Rol 1549.—Juana Orellana y M. ...
San Miguel 831-33, Rol 1555.—Adolfo Molina ...

COMUNA QUINTA NORMAL

Por decreto de fecha 1.o de diciembre próximo pasado, del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, en el juicio N.o 62568, caratulado "Fisco con Deudores Morosos", por cobro de contribuciones a los bienes raíces, se ha fijado el DIA ... DE ENERO PROXIMO, A LAS ONCE HORAS, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades, ubicadas en la comuna de Quinta Normal:

Carrascal 3665, Rol 215.—Suc. Manuel Soto ...
Carrascal 4366, Rol 257.—Pedro 2.o Espinoza ...
12 de Febrero 4517 Rol 343.—Isabel M. v. de ...
Fernando Lazcano 4001, Rol 1557.—Cirilo González ...
S. Gutiérrez 4457, Rol 1584.—Ramón Ondarza ...
S. Gutiérrez s/n., Rol 606.—José M. Garín ...
S. Gutiérrez s/n. Rol 639.—Suc. Carlos Nitsche ...
S. Gutiérrez s/n., Rol 672.—Manuel Espinoza ...
Las Heras 4848, Rol 710.—José M. Garín ...
Las Heras s/n., Rol 755.—Suc. Pugn ...
San Martín 4838, Rol 802.—Luis Celedón ...
San Martín s/n., Rol 804.—Suc. José Garrido ...
San Martín 4351, Rol 821.—Amelia de Nicoly ...
P. Montt 1628 Rol 913.—Erasmo Fuenzalida ...
W. Martínez s/n., Rol 1008.—Virgilio ...
Santa Fe 1845, Rol 1116.—Otilia Bustamante ...
Santa Fe s/n., Rol 1117.—Luis Vergara ...
Córdoba 1810, Rol 1136.—Arturo Encalada ...
Córdoba 1742 Rol 1137.—Julio Vaca ...
San Luis s/n., Rol 1145.—Domingo Bravo ...
Mapocho 4809, Rol 1237.—José A. Rosales ...
Mapocho 497, Rol 1241.—Elvira Espinoza ...
Mapocho s/n., Rol 1256.—Froilan Santiagos ...
Mapocho 4414, Rol 1290.—Froilan Santiagos ...
Mapocho s/n., Rol 1345.—Sucesion Molina ...
R. Freire 5001, Rol 1518.—Francisco ...
R. Freire s/n., Rol 1537.—Sucesion Julio ...
J. Pérez 4759, Rol 1591.—Isidro Abarca ...
J. Pérez 4801 Rol 1596.—Gregorio Rojas ...
J. Pérez 5193, Rol 1608.—Emilio Carvajal ...
J. Pérez 6085 Rol 1650.—José M. D... ...
J. Pérez 4436, Rol 1666.—Mariano Ubilla ...
Balmaceda s/n., Rol 1926.—Luis Fuenzalida ...
Andes 4483 Rol 2060.—Alejo Rocco ...
Andes 4783, Rol 2075.—José García ...
Germán Riesco 4100, Rol 2333.—Juan A. Meza ...
Edison 4101, Rol 4202.—Juan A. Meza ...
Edison 4120, Rol 2460.—Tomás Rubio ...
Santa Elvira s/n., Rol 2515.—Alberto ...
Tránsito s/n., Rol 2605.—Manuel A. ...
Genoveva 1077, Rol 2808.—Vicente Mous... ...
Arteaga s/n., Rol 2909.—Rafael Ormazábal ...
San Pablo s/n., Rol 3233.—Sucesion ...
Santo Domingo 4401, Rol 3304.—Amado ...
Catedral 4250, Rol 3558.—Luis Farina ...
Avenida Chile 2401.—Ignacio Osorio ...
Avenida Chile 4321, Rol 3521.—Fernando ... de F. ...
Avenida Chile 4099.—Filomena Fontecilla ...
Ecuador 4231, Rol 3530.—Juan Sancelo ...
Chacra "La Merced", Rol 3557.—Po... ...
Ecuador s/n., Rol 3558.—Fany Zelada y M. ...
Ecuador s/n., Rol 3573.—Fany ...
Constantino 793, Rol 3634.—Sucesion ...
Constantino s/n., Rol 3666.—... Macías ...
Constantino 171, Rol 3668.—... Clodomiro ...
Constantino 125, Rol 3724.—Sucesion ...
Los Aromos 193, Rol 3777.—Manuel Díaz ...
Encinas 309, Rol 3794.—Suc. Luis Pumagalli ...
Encinas 101, Rol 3801.—Alfredo Urbina ...
Encinas 300 Rol 3807.—Luis Pumagalli ...
Encinas s/n., Rol 3818.—Suc. Luis ... Graces ...
Ecuador 4889, Rol 3903.—Suc. ...
Arteaga s/n., Rol 4078.—Florencio Díaz ...
Carrascal 44291, Rol 4099.—Suc. Pedro Carvajal ...

El precio del remate se pagará: a) ... que existan ... vas el subastador las obligaciones ... de Crédito Hipotecario o del Banco Hipotecario ... tía hipotecaria de la propiedad subastada; b), el ... c), si no existieren las obligaciones a que se ... indicado en la letra b).

Boleta del 10 por ciento del mínimum.

Bases y antecedentes en las secretarías de los ... y en el Servicio Judicial de la Tesorería Provincial ... cías 1288, oficina N.o 19.